# ديوان ابن دراج فسطلي

(المتوفى سنة ٤٢١هـ ١٠٣٠ / م.)

حَمِّقَةُ وَعَلَقَ عَلَيْهِ وَقَلَمَ لَهُ

الدكتورمحمودعلي كمي

طبع على فقة ما حِدُ السموالع الحالم المجلك الشيخ على بن عبد الله آل تعلى المحلف الله المحلك الما المحلك المحلك الما المحلك الما المحلك المحلك

الطبعية الاولى ۱۳۸۱ هـ — ۱۹۶۱ م

منشورات المكتب الاسيسلامي بدمشق

## هذاالكتاب

## وقف لله تعَـالى

من صَاحِبً السمِّق

ڵۺۜڿۼؙٳۥٛڋۼڹؙٳڵڛۜۯؘٳڷۊڮؽ ؙؙڒۺڿۼڲٷڹڔۼڽؙڟڰٳڛؖۯؘٳڷۊڮؽ ۼڟڰٳڛ

## بش أُلِلَهِ ٱلرِّمْنِ ٱلرَّحْدِ فِم

### مقدمة العلامة الشيخ محمد بن مانع

ذكر ديوان أحمد بن دراج وبيان الجهود التي بذلت في تحصيله

كان صاحب السمو الشيخ علي بن الشيخ عبد الله بن قاسم الشاني حريصاً على تحصيل العلوم الشرعية من الحديث والتفسير والفقه وما يستعان به على فهمها من العلوم اللغوية والشعرية ويديم سماعها وقراءتها وكان حاذقاً ناقداً يفهم جيداً ما يسمع وما يقرأ وكانت مجالسه ليلاً ونهاراً عامرة بقراءة فنون العلم وكان يبذل الأموال الطائلة في نشر كتب العلم وتوزع بأمره على المستحقين من أهل العلم وقفاً لله تعالى . وأمر بانشاء عدة مكاتب في قطر وغيره وأمر أن يجمع لها الكتب النافعة المفيدة تسهيلاً لنشر العلم وإعانة المطالعين المستفيدين .

وكان أدام الله له السعادة والسيادة محباً لأهل العلم مديما للبحث والمذاكرة معهم وكان يرتاج لساع الأشعار العربية الجيدة القديمة والحديثة كما أنه يكره سماع الأشعار الهزلية والركيكة ولا يأذن لاحد في قراءتها عنده كما أنه يكره كتب أهل البدع

المحتوية على الشرك والدعــوة اليه والتجهم والاعتزال ولا يسمح بادخالهـا في مكاتبه جزاه الله خيرا .

ومما قرىء في مجلسه عدة مرات رائية الشاعر الجيد أحمد بن دراج الأندلسي التي عارض بها رائية أبي نواس وربما أمر بقراءة القصيدتين وكانت تعجبه رائية ابن دراج وكان يسأل عن ديوانه لأنه يعلم مما قرأه من كتب التواريخ أن ديوان ابن دراج في جزأين وكان يراجع كل من ظن أن لديه علماً في شأن هذا الديوان حتى زاره عالم فاضل جزائري فسأله عنه فقال إنه يوجد في أحد مكاتب المغرب الأقصى ثم سأل رجلاً آخر من ذوي الشأن عن الديوان فأجابه بنحو ما أجاب به الجزائري فحينئذ أمر الاستاذ الشيخ عبد البديم صقر بالسفر إلى المغرب الأقصى المبحث عن ديوان ابن دراج ، فوصل الى مدينة الرباط وبحث في مكاتبها وبعد جمد شديد عثر على الديوان فاستأجر من يصوره وبعد شهور قليلة وصل اليه الديوان مصوراً.

ولكنه بخط مغربي قل من يسقطيع قراءته من المشارقة فأمر بكتابته بالخط المعروف وعند ما قرأ بعض قصائده أمر بطبعه على نفقته جزاه الله خيراً وحيث ان طلب هذا الكتاب الأدبي شبيه بما نقرؤه في مقدمة الكتاب الأدبي المعروف بكليلة ودمنة من الرحلة في طلبه.

فقد التمست من الأستاذ الشيخ عبد البديع أن يصف لنا رحلته الى المغرب في طلب هذا الديوان ففعل بارك الله فيه (١).

<sup>(</sup>١) وهي مثبتة بعد كلمة العلامة الشيخ محمد بن مانع.

### ابن دراج صاحب الديوان

هو أبو عمر أحمد بن محمد بن دراج الأندلسي القسطلي كان كاتب المنصور ابن أبي عامر وشاعره قال ابن خلكان وهو معدود من جملة الشعراء الجيدين والعلماء المتقدمين وقد ذكره أبو منصور الثعالبي في يتيمة الدهر وقال في حقه كان بصقع الأندلس كالمتنبي بصقع الشام وذكره ابن بسام في الذخيرة وساق طرفاً من أخباره قال ابن خلكان ونقلت من ديوانه وهو جزآن

ان المنصور بن أبي عامر أمره أن يعارض قصيدة أبي نواس الحكمي التي مدح بها الخصيب بن عبد الحميد صاحب الخراج بمصر والتي أولها .

أُجَارة بيتينا أبوك غيــور وميسور مايرجي لديك عسير

فمارضها بهذه القصيدة البليغة من الطويل التي يقول فها:

ألم تعلمي أن النواء هو التوى وأن بيوت العاجزين قبور تخوف فني طول السفار وإنه لتقبيل كف العامري سفير دعيني أرد ماء المفاوز آجناً إلى حيث ماء المكرمات نمير فان خطيرات المهالك مُضمَّن لراكبها ان الجزاء خطير

قال ابن حزم الأندلسي لو لم يكن لنا من الشعراء إلا أحمد بن دراج لما تأخر عن شأو حبيب والمتنبي . مات ابن دراج سنة ٤٢١ بعد وفاة المنصور ابن أبي عامر بمدة طويلة فان المنصور مات في إحدى غزواته المظفرة سنة ٣٩٢ وقيل ٩٤ قال المقري في نفح الطيب مكتوب على قبر المنصور .

آثاره تنبيك عن أخباره حتى كأنك بالعيان تراه تالله لا يأتي الزمان بمثله أبداً ولا يحمي الثغور سواه

ومن الغريب أن مثل هذا الديوان الذي نوه العلماء بناظمه كابن حزم والثمالي وابن بسام وصاحب الشذرات وغيرهم يبقى هذه المدة الطويلة ولم يبحث عنه أحد ولم ينوه بشأنه مع أن رائيته مشهورة بين الناس ونحن لا نشك أن هذه فضيلة ذخرها الله لصاحب الفواضل والفضائل صاحب السمو الشيخ علي بن الشيخ عبد الله الثاني حاكم قطر سابقاً وكم له من الأيادي على المستحقين فبارك الله في حياته وشكر له سعيه وضاعف جزاءه بمنه وكرمه .

محمد بن عبالع زرين مانع

144. / 4/11

# بسياته الرحم الرحيم

## تصدیر

لقد عرف الناس ما لصاحب السمو الشيخ علي بن عبد الله الثاني حاكم قطر السابق من عناية بالشعر والأدب! وما يمتاز به سموه من ذاكرة واعية ولحافظة عجيبة وإحاطة شاملة بالتاريخ والأدب قديمه وحديثه بشكل لا نكاد نعرف له مثيلا في عصرنا الحاضر!

فضلا عن حفظه للقرآن الكريم وفقهه في الدين . . كما أن له عناية بانشاء المكتبات وتنسيقها على أحدث الطرق الفنية ، فله في كل قصر من قصوره مكتبة خاصة . وقد أنشأ المكتبة العامة سنة ١٣٧٦ ه بالدوحة عاصمة بلاده ومنها توزع آلاف الكتب والمصاحف على طلبة العلم بالمجان ابتغاء مرضاة الله تعالى . وأمر بانشاء مكتبة عامة في الأحساء على نفقته الخاصة كما أن لسموه مندوبين لتوزيع بانشاء مكتبة عامة في الأحساء على نفقته الخاصة كما أن لسموه مندوبين لتوزيع كتب العلم في كل من القاهرة ودمشق وجدة وبيروت والأحساء . وفي خالال مراجعاته لأدباء الأندلس وشعرائها اطلع على قصيدة رائية لابن دراج القسطلي وهي التي مطلعها :

دعي عزمات المستضام تسير فتنجد في جوف الفلا وتغور

فاستدل منها على قوة هذا الشاعر . . . وجعل يبحث عن ديوانه فلم يقف له على أثر . فاستدعاني ذات يوم الى جنيف وقال:

« إن التتار الذين اكتسحوا ديار الاسلام وأحرقوا وأغرقوا تراثهم العلمي والأدبي لم يصلوا الى بلاد المغرب بل ردهم العرب وهزموهم في « عين جالوت » وإني أتوقع أن تكون في خزانات الكتب المغربية بعض المخطوطات النادرة فاذهب الى هناك وأخبرني عما لديهم من نفائس لتزويد مكتباتنا بها وإن وجدت ديوان ابن دراج فاحرص على تصويره وإحضاره » فقمت من جنيف إلى المغرب ومررت في طريقي بعض مكتبات ألمانيا . وزرت المكتبة الوطنيه بباريس ونقلت أسماء أهم مخطوطاتها العربية بمعاونة الدكتور محمد حميد الله .

ثم زرت مدريد باسبانيا (الأندلس) وهناك تقابلت مع الأستاذ الدكتور حسين مؤنس مدير معهد الدراسات الاسلامية بمدريد وعرفني بالدكتور محمود مكي وكيل المعهد وعلمت منهما أن ديوان ابن دراج مفقود وتتمنى كثير من الأوساط الأدبية لو عثرت عليه لتنشره في الحال .

وزرت المكتبة النادرة القديمة بدير الاسكوريال بضواحي مدريد ونقلت فأنمة مخطوطاتها العربية . ثم توجهت الى الدار البيضاء ثم الى الرباط حيث نزلت في ضيافة جلالة الملك محمد الخامس رحمه الله الذي كان حفياً بنا مشجعاً للفاية التي حضرنا من أجلها وفعلاً وجدت كل شيء ميسراً وقد أعجبت بالمكتبة العامة بالرباط التي تعتبر من أكبر المكتبات في المغرب وأحسنها نظاماً وقد انتفعت بمساعدة السيد أحمد بَناً في رئيس التشريفات ببلاط الملك الذي عرفني بالشيخ محمد أبو بكر التطواني ويسمى (بالفقيه التطواني) وهو من أفاضل علماء المغرب.

وعندما سألت الفقيه التطواني عن مخطوطة ديوان ابن دراج قال: «أتذكر أني رأيتها في المكتبة الزيدانية بمكناس. ولكن يجب أن نبحث في مكتبة القرويين بفاس أيضاً. » وتوجهت الى مدينة فاس وقد كانت عاصمة المغرب في القديم وفيها استقبلنا السيد عبد الرحمن النازي باشا المدينة واجتمعنا في منزله بعدد من علماء المغرب منهم الشيخ أحمد الجبالي مدير معهد الفتيات

وزرت جامعة القرويين وتحدثت فيها الى الشباب المغربي ثم زرت مكتبة القرويين الشهيرة وألقيت فيها حديثا آخر . وقد أطلعنا قيم المكتبة الشيخ العابد الفاسي على مافيها من نوادر (۱) — ولكنا لم نجد فيها الديوان المطلوب ثم رجعنا الى مكناس وهي العاصمة السابقة وقابلنا فيها الشيخ محمد داود المؤرخ بتطوات والشيخ محمد المُنوبي الذي تعلمت منه الخط المغربي ثم قابلنا الشيخ مصطفى زيدان ناظر الأحباس (۲) الكبرى وصهر جلالة الملك . فرحب بنا وذهب بنا الى المكتبة فوجدنا بها بعض الأجانب والأجنبيات ولم نجد لها فهرساً ولم تكن مرتبة على الطريقة العلمية فلم نستطع أن نهتدي الى الديوان نفسه! وإنما أكدوا لنا أنه موجود عندهم وأبدوا استعدادهم لإرسال (الفيلم) المصور الينا وتعهد بذلك الفقيه التطواني ثم وفي بوعده . وأرسل لنا مصورة الديوان فيما بعد كما أرسل نسخة أخرى الى معهد الدراسات بمدريد لأنهم كانوا يبحثون عن نفس المخطوطة أيضاً .

ثم رجعت الى الرباط! والتقيت فيها بعدد من الشخصيات منهم الزعيم علال

<sup>(</sup>١) لقد أحصى معهد المخطوطات بالحاممة العربية بالقاهرة – هذه المخطوطات وغيرها في (مجلة معهد المخطوطات).
(٢) الأوقاف.

الفاسي رئيس حرب الاستقلال والسيد أحمد علوي (وزير الأنباء حالياً) والسيد مكى بدو وزير الأوقاف والدكتور توفيق الشاوي مستشار المحكمة العليا والأستاذ العلامة خير الدين الزركلي السفير السعودي وغيرهم من رجالات الشرق والغرب. كما قابلت في طنجة الشيخ عبد الله الجابر الصباح وزير المعارف والعدل بالكويت وكذا العلامة الشيخ محمد جُنُّون (١) الذي أهدى لمكتبتنا اثني عشر كتاباً من مؤلفاته . واثناء مروري بمدريد عائداً الى الشرق أوضحت للدكتور حسين مؤنس أني وجدت مخطوطة ديوان ابن دراج! وأن سمو الشيخ علي بن ثاني سيقوم بطبع الديوان على نفقته الخاصة على كل حال! فيحسن أن نوحد الجمود. وقد قبل الدكتور محمود علي مكمي أن يقوم بتحقيق الديوان بعد نسخه الى الخط الشرقي وكتابة مقدمة باعتباره من المختصين بدراسة البيئة التي نشأ فيها الشاعر وقيل فيها شعر الديوان . وقد تم كل ذلك بفضل الله حتى جاء البحث وافيًا على الوجه الذي يراه القارىء الكريم بين دفتي هذا الكتاب والذي يستحق الدكتور مكمي من أجله الشكر والتقدير . ويجمل بنا أن ننوه بما أتم سمو الشيخ على بن عبد الله إنجازه حتى الآن من طبع ونشر الكتب التي تربو على ثلاثين كـتاباً من المخطوطات القيمة على نفقته الخاصة والتي يقع بعضها في سبع مجلدات ؛ مما أضاف الى المكتبة العربية ثروة جديدة تعد من مفاخره الكريمة في هذه البقعة من بلاد العروبة والإسلام .

فاللهم أجزل له الأجر والمثوبة . والحمد لله رب العالمين .

عبد*البديع استيطقر* مدير الكتبات

<sup>(</sup>١) جُنْتُون في اللغة البربرية معناه القمر.



## بسِم ِالله الحمز الرجَب يُه رَوْبِهِ نُسَتِعِينُ

كان للأندلس دائماً في نفوس الناس في الشرق العربي مكانة خاصة ، وما زال ذكر هذه الكامة يثير فينا مشاعر كثيرة من الذكريات الحزينة والحنين إلى ماضي هذه البلاد التي كانت جزءاً من أعظم أجزاء العالم العربي وأعزه عليه طوال فترة غير قصيرة من تاريخها :

ومن أجل هذا وجّه الباحثون في الأدب العربي وتاريخه في الوقت الحاضر من يداً من جهودهم لبحث مختلف مظاهر الحياة الأدبية والفكرية في هذا « الفردوس المفقود » ، وكان للشعر الأندلسي من هذه الجهود نصيب كبير ، إذ اشتد إقبال الأدباء على دراسته في السنوات الأخيرة .

وقد كان من الطبيعي أن يوجّه الباحثون اهتماماً خاصاً إلى نشر مالا يزال مخطوطًا من آثار الشعراء الأندلسيين ، فهذا أمر لاغنى عنه إذا أردنا أن تتم

دراسة الأدب الأندلسي على أساس علمي سليم . على أن مابقي من دواوين هؤلاء الشعراء يمتبر شيئًا ضئيلًا إذا قيس بإنتاج الأندلسيين في ميدان الشعر ، إذ لايكاد المنشور منها حتى الآن يتجاوز أربعة دواوين أو خمسة .

وقد كنت منذ أن اتصلت بالأدب الأندلسي مهتماً بشعر ابن دراج القسطلي متبعاً له ، غير أن القليل الذي بقي منه متفرقاً في المراجع الأدبية لم يكن يعين على القيام بدراسة وافية له مما صرفني عن ذلك ، لاسيا وأن ديوان ابن دراج كان في حكم المفقود لا يكاد أحد يعرف له مستقراً.

حتى كان شتاء العام الماضي حين دُعِيَ أستاذنا الدكتور حسين مؤنس مدير معهد الدراسات الإسلامية بمدريد إلى الرباط لإلقاء سلسلة من المحاضرات على طلبة الجامعة المغربية، وكان من الصدف السعيدة أن يلتقي هناك بالعالم المغربي الفاضل الأستاذ الشيخ الفقيه محمد التطواني، ويطلع لديه على النسخة المخطوطة التي كانت في حوزته من ديوان ابن دراج.

وقد كان مجرد اكتشاف نسخة مخطوطة من ديوان ابن دراج حدثاً جليلاً في ذاته ، فقد كان الرأي السائد بين الباحثين في تاريخ الأدب العربي أن هذا الديوان قد فقد في كثير مما ذهب من تراث ثقافتنا العربية ، ولهـذا فقد بادر الأستاذ الدكتور حسين مؤنس باستئذان الشيخ الفقيه التطواني في تصوير هذه النسخة المخطوطة تمهيداً لنشرها ، فأذن له العـالم المغربي الـكريم في ذلك ، وما إن قدم الدكتور مؤنس إلى مدريد حتى تـكرم بإهدائي تلك النسخة المصورة لـكي أشرع على الفور في تحقيقها ونشرها .

ومنذ ذلك الوقت توفرت على العمل في « ديوان ابن دراج » حتى انتهيت من تحقيقه وإعداده للنشر ، ثم كان أن أبدى سمو الأمير العالم

# ت على البيخ عالي رقاسم أن الي المسابق المالي المسابق )

رغبته في أن يتم طبع هذا الديوات على نفقته ، فلم يكن لديّ إزاء هذه اللهتة الكريمة من سمو الأمير الجليل حفظه الله إلا أن أقبل بمزيد من الشكر والامتنان.

وأنا أغتنم هذه الفرصة لكي أفدم جزيل الشكر لأستاذي الدكتور حسين مؤنس الذي أدين له بفضل هذا العمل ، ثم إلى من تكرموا بإعانتي عليه ، وأذكر في مقدمتهم أستاذي الكريمين: الدكتور شوقي ضيف الذي كان لتشجيعه ومعونته أجمل الأثر في نفسي ، والدكتور عبد العزيز الأهواني الذي تفضل علي بكثير من الآراء السديدة والتصويبات القيمة.

كذلك أسجل شكري للأخ الكريم الأسناذ عبد البديم صقر مدير المكتبات العامة في حكومة قطر على ما تجشمه من متاعب في سبيل إخراج هـذا الديوان إلى النور.

وبعد ؛ فهذا مجهود أرجو أن أكون قد ساهمت به في وضع لبنة في بناء دراسة الأدب الأندلسي ، ولأذكر أن « ديوان ابن دراج » الذي أقدمه الآن هو أول ديوان ينشر لشاعر أندلسي متقدم ، فقد عاش شاعرنا في القرن الرابع الهجري ، ولسنا نعرف ديواناً مجموعاً لشاعر أندلسي منذ الفتح العربي لهذه البلاد

حتى هذا القرن قبل ذلك الديوان الذي يسرنا أن نقدمه الآن إلى القراء ، ثم الناحية الشعر ابن دراج — إلى جانب قيمته الأدبية العظيمة — أهمية كبيرة من الناحية التاريخية ، فإننا برى فيه مرآة تسجل لنا حياة الأندلس في فترتين من تاريخ تلك البلاد على طرفي نقيض : الأولى هي أزهر عصور التاريخ الأندلسي في ظل دولة الحاجب العبقري المنصور بن أبي عامر وابنه عبد الملك المظفر ، والثنانية هي فترة الهياء الدولة الإسلامية منذ سقوط الدولة العاس بة وقيام موك الطوائف بعد تحطيم الوحدة والصداع شمل الجاعة ؛ ولعل لنا في شعر ابن دراج في هذه وتلك موعظة بحسن الانتفاع بها من ماضينا لحاضرنا.

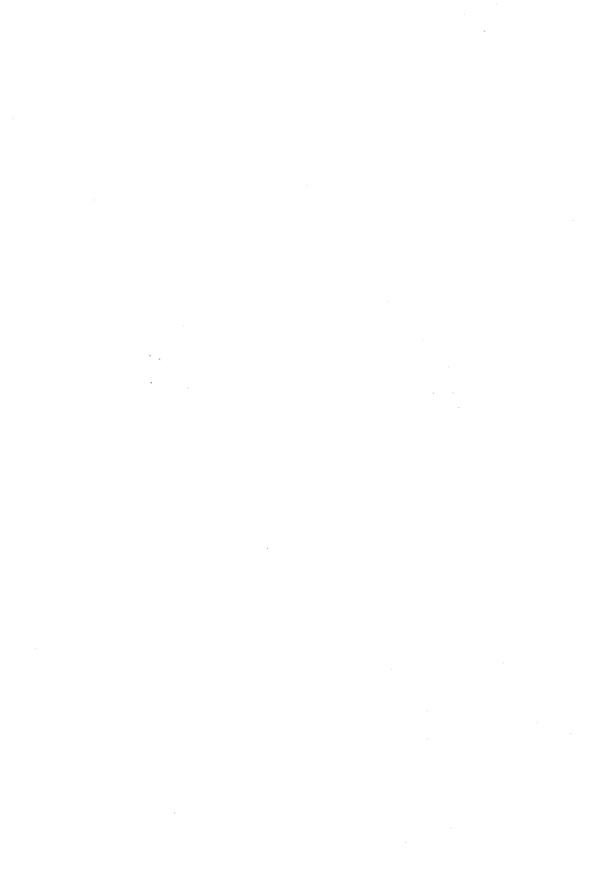
وأرجو أخيراً أن يكون الله قد وفقني في هـذا الجهد المتواضع ، وينفـع به العاملين في ميدان الأدب الأندلسي .

وهو المستعان م

مدريد في يناير سنة ٩٦١

محمود على مكي

الصديب عام



# ابْن دَرّاج القِسُطلي\*

(71.4. - 901/. DETI-WEV).

### \* مراجع ترجمة ابن دراج وأخباره:

الحميدي : جذوة المقتبس ، ترجمة ١٨٦ ؛ الثمالي : يتيمة الدهر (ط. الشيخ عبي الدين عبد الحميد) ٢ / ١٠٠ - ١١٦ ؛ أبو الوليد الحميري : البديع في وصف الربيع ، ص ٥١ ، ١٠٠ ، ١٩٤ ، ١١٢ ، ١٢٢ ، ١٢٢ ، ١٢٢ ؛ ابن بسام : النخيرة ق ١ — ١ / ٣٤ – ٧٨ ، ٢٥٩ ، ٣٧٣ ، ٣٧٤ ، ٣٣٤ ؛ ٢٩٧٧ ؛ ق ٢ الذخيرة ق ١ — ١ / ٣٤ – ٧٨ ، ٢٥٩ ؛ ق ٣ ( مخطوطة الحميم التاريخي الملكي بمدريد ) ٢ - ٣ ٦ ؛ ق ٤ – ١ / ١٦٥ ؛ ابن بشكوال : الصلة ، ترجمة ٥٧ ؛ الصني : بغية الملتمس ، ترجمة ٢٤٣ ؛ ابن سعيد : المغرب ٢ / ٢٠ – ٢٢ ، ٢٩٩ ، ٥٣٤ ؛ ابن سعيد : رايات المبرزين ص ٢٧ من النص العربي و ٢٣٧ من الترجمة الإسبانية ؛ ابن سعيد : عنوان المرقصات والمطربات ص ٢٠ من النص و ٢١ من الترجمة الفرنسية و ٣٣ من التعليقات ؛ ابن خلكان : وفيات الأعيان ١ / ١٦١ – ١٢٢ ؛ ابن دحية : المطرب ص ١٥٦ – ١٥٧ ؛ عبد المواحد المراكشي : المعجب ص ١٩٩ ؛ ابن عذاري : الموض المعطار ص ١٥١ – ١١٦ ، ١٠٠ ، ٢٠ ، ١٢٠ ؛ ابن الخطيب : أعمال الأعلام ص ١٢٠ – ١٤٠ ، ١٠٠ ؛ ابن الخطيب : أعمال الأعلام ص ١٢٠ – ١٤٠ ؛ ابن الخطيب : الإحاطة ( الطبعة الأولى ) ٢ / ٢٧ ؛ الإحاطة ( مخطوطة الأسكوريال ) ص ١٨٠ ، ١٨٠ ؛ الإحاطة ( المناهمة الأولى ) ٢ / ٢٠ ؛ الإحاطة ( مخطوطة الأسكوريال ) ص ١٨٠ ، ١٨

۱۹۱ ، ابن خير الإشبيلي : فهرست ما رواه عن شيوخه ص 118 - 118 ؛ صفوان ابن إدريس : زاد المسافر ص 1.00 - 1.00 ؛ ابن حزم : جهرة أنساب العرب ص 1.00 - 1.00 ؛ الشريف الغرناطي : شرح مقصورة حازم القرطاجني 1.00 - 1.00 ؛ الشريثي : شـرح مقامات الحريري 1.00 - 1.00 ؛ الشريثي : شـرح مقامات الحريري 1.00 - 1.00 ؛ القري : نفح الطيب ( ط . ليدن ) 1.00 - 1.00 ؛ 1.00 - 1.00 ؛ ابن عبد الحليم : 1.00 - 1.00 ، 1.00 - 1.00 ؛ ابن عبد الحليم : مفاخر البربر في القرون الوسطى ) مفاخر البربر ( تحت عنوان : نبذ تاريخية في أخبار البربر في القرون الوسطى ) مفاخر البربر ( تحت عنوان : نبذ تاريخية في أخبار البربر في القرون الوسطى ) مشذرات الذهب 1.00 - 1.00 ؛ ابن العاد الحنبلي : شذرات الذهب 1.00 - 1.00 ؛ النوبري : نهاية الأرب 1.00 - 1.00 ، 1.00 - 1.00 ؛ ابن فضل الله العمري : مسالك الأبصار ( مخطوطة دار الكتب ) 1.00 - 1.00 .

ومن الأبحـاث الحديثة: الأستـاذ أحمد ضيف: بلاغـة العرب في الأندلس ص ٩٤ ـ ١٠٠ ؛ الدكتور زكي مبارك: الموازنة بين الشعراء ص ٢٢١، ٣٢٢ ـ ٢٥٢ ؛ عبقرية الشريف الرضي ١/٣٠ ـ ١٠٠ ؛ الدكتور إحسان عباس: تاريخ الأدب الأندلسي ص ١٩١ ـ ٣١٣ ؛ الدكتور أحمد هيكل: الأدب الأندلسي ص ١٩١ - ٣١٧ ؛ الدكتور أحمد هيكل: الأدب الأندلسي ص ٣٣٩ ـ ٣٥٧ .

ومن الدراسات الأوربية: حونثالث بالنثيا: تاريخ الفكر الأندلي (ترجمة الدكتور حسين مؤنس) ص ٦١، ٥٠ – ٦٦، ٢٤٠؛ بلاشير: ابن دراج، الدكتور حسين مؤنس) ص ٦١، ٥٠ – ٢٠٠ بلاشير: ابن دراج، حياته وأدبه ( الحجلد السادس عشر من مجلة Hespéris سنة ١٩٣٧، ص ٩٩ – ١٢١) ؛ نيكل: الشعر الأندلسي ص ٥٦ - ٥٨ ؛ هـنري بيريس: الشعر الأندلسي في القرن الحادي عشر ص ٣٤، ٧٤ – ٥٠ ، ٧٥٧ – ٢٥٨ ؛ غرسية غومس: الشعر الأندلسي (ترجمة الدكتور حسين مؤنس) ص ٢٥٨ .

## حياته

### آ — منذ مولده حتى اتصاله بالمنصور

### -1-

على الرغم من أن ابن دراج القسطلي كان من الشعراء الذين نالوا الشهرة في الشرق والغرب على السواء ، فإن الكتب التي ترجمت له أو اقتطفت بعض أشعاره لم تحتفظ لنا بالكثير عن أخبار حياته الطويلة التي زادت على سبعين سنة .

ونحن نعرف عن ابن دراج أن اسمه الـكامل أحمد بن محمد بن العـاصي بن أحمد بن سليمان بن عيسى بن دراج (١) ، وأن كنيته أبو عمر (٢) .

<sup>(</sup>١) المترجمان الوحيدان اللذان احتفظا لنا بهذا الاسم كاملاً هما ابن خلسكان في الوفيات ( ١ / ١٢٢) وابن تغري بردى في النجوم ( ٤ / ٢٧٢) ، ومن الغريب أن من ترجموا له من الأندلسيين لم يهتموا بتحقيق ذلك ، على أننا نستطيع أن نثق في صحة ما ذكره ابن خلسكان ، فقد كان يتحرى الدقة لاسيا في أسماء الأعلام والمواضع ، ولاسيا أن بعض هذه النسبة التي ذكرها تتفق مع ما ذكره ابن حزم في الجمهرة عن عائلة ابن دراج ؛ ونلاحظ أخيراً أن ابن فضل الله العمري ذكره باسم « ابن الدراج » بإضافة أداة التعريف ، وهو ينفرد بذلك دون جميع مترجميه .

<sup>(</sup>٢) وقد حرَّفت هذه الكنية في كثير من الكتب التي ترجمت له إلى ﴿ أَبِّي لِـ

ولسنا نعرف عن آبائه المباشرين شيئاً كثيراً إلا أننا نرى ابن حزم يخص أباه بالذكر في حديثه عن رهط الشاعر فيقول: « وكان منهم محمد بن العاصي بن أحمد ابن سليان من ولد ذر بن عيسى بن دراج » (١).

أما أسرة ابن دراج فكانت بشهادة كثيرين ممن ترجموا له أسرة ببيلة مرموقة الشأن ، حتى إن بلده قسطلة كانت معروفة في كتب الجغرافيين والمؤرخين الأندلسيين باسم « قسطلة دراج » ، ويقول ابن سعيد إن دراجاً جد الشاعر الأعلى وبنيه تداولوا على رباستها (٢) .

وقد كان بنو دراج ينتمون إلى قبيلة صهاجة البربرية ، ويبدو أن دخول هؤلاء إلى الأندلس كان يرجع إلى الوقت الذي افتتح فيه طارق بن زياد هذه البلاد في سنة ٩٢ هـ ( ٧١١ م . ) ؛ فابن حزم — الذي يرجع إليه فضل

عمرو، ؛ ويذكر صاحب كتاب ، مفاخر البربر ، (ص ٣٣) أن كنيته ، أبو محد ، ويظهر أن هذا مجرد خطأ وقع فيه ناشر الكتاب ؛ نضيف إلى ذلك أن المستشرق الفرنسي الأستاذ بلاشير في بحشه عن ، ابن دراج ! حياته وأدبه ، (ص ١٠٠٠ حاشية ١) يقول إن المقري كني ابن دراج في أحد المواضع التي تحدث فيها عنه ، بأبي الوليد ، (نفح الطيب ٢/ ٤٦٧ ط . ليدن ) ؛ غير أنه قد فات الأستاذ بلاشير أن ، أبا الوليد القسطلي » المذكور في ذلك الموضع شاعر آخر غير ابن بلاشير أن ، أبا الوليد القسطلي » المذكور في ذلك الموضع شاعر آخر غير ابن عمل الجزيرة الخضرا، ، وليست ، قسطلة دراج ، التي ينتمي إليها شاعرنا ، وهذا الشاعر توفي في سنة ٢٥٥ ( انظر ترجمته في ابن سعيد : المغرب ١/ ٢١٨ ؛ ابن الأبار : التكملة ، ترجمة ، ترجمة من ابن سعيد : المغرب ١/ ٢١٨ ؛ ابن الأبار :

<sup>(</sup>١) جمهرة أنساب العرب ، ص ٤٦٦ – ٤٦٧

<sup>(</sup>۲) المغرب ۲ / ۲۰

إيراد نص عظم القيمة عن أصل بني دراج (١) - يشير إلى منازل الصنهاجيين في الأندلس ، فيخص بالذكر منهم بني الغلظ (كذا ولعلما الغليظ)، وبني عبد الوهاب بأشونة وهم من ولد ميمون بن أبي جميل (٢) ابن أخت طارق بن زياد، ثم بنى دراج الذين كان إليهم انهاء شاعرنا القسطلي.

ويجدر بنا أن نذكر هنا أن الصنهاجيين من البربر كانوا قلة في الأندلس إذا قيسوا بغيرهم من البطون البربرية مثل زناتة ، إذ أن الدولة الأموية الأندلسية كانت منذ قيامها أميل إلى البربر الزناتية منهم إلى الصنهاجيين ، وقد كان من مظاهر ذلك أن أصبحت السياسة التقليدية التي كان الزناتيون يدينون بها دائماً في الشال الإفريقي هي موالاة الأمويين ، بينها كان الصنهاجيون هم عماد معظم الحركات الشيعية هناك (٢) ، ويعلل ابن خلدون ذلك بأن صنهاجة كان لها ولاية لعلى ن بي طالب رضي الله عنه ، بينها كان ابن خلدون يعلق على ذلك بقوله ولاية لعثمان بن عفان رضي الله عنه ، وإن كان ابن خلدون يعلق على ذلك بقوله إنه لا يعرف سبب هذه الولاية ولا أصلها (٤) ؛ ولم تتزايد هجرة الصنهاجيين إلى الأندلس إلا منذ أن أسرف المنصور بن أبي عام وابنه عبد الملك المظفر في

<sup>(</sup>١) الجمرة ، في الموضع المشار إليه فيا سبق

<sup>(</sup>٢) انظر كذلك ابن خلدون: العبر ٦/١٥٣، وقد ورد الاسم هناك: « ميمون بن حيل » وهو تحريف.

<sup>(</sup>٣) انظر مقالنا عن « التشيع في الأندلس » - صحيفة معهد الدراسات الإسلامية عدريد - الحجلد الثاني سنة ١٩٥٤ ، ص ١٢٧.

<sup>(3)</sup> There 7 / 701 - 401.

استقدامهم في أواخر القرن الرابع الهجري، حتى انتهى الأمر بهم إلى الأخذ بأوفى نصيب في هدم الخلافة الأموية في الأندلس.

ونعود إلى ابن دراج فنقول إنه كان إذن ذا نسب بربري عريق ، فابن سعيد \_ كا أسلفنا الإشارة إلى ذلك \_ يقول إن عائلته تداولت على رياسة بلده « قسطلة » ، وابن عبد الحليم فى كتابه عن « مفاخر البربر » يتمدح بإنجاب الأمة البربرية لمثل هذا الشاعر العظيم (۱) ، كا أننا نعلم أن واحداً من عشيرة ابن دراج هو يحيى بن الضريس ، وكان مقيما ببلكونة ، كان له موقف مشهود في خلال الفتنة التي أثار المولّد عر بن حفصون نارها على الخلافة الأموية بقرطبة في أيام الأمير عبد الله بن محمد وعبد الرحمن الناصر ، فقد كان يحيى بن الضريس هذا هو الذي «صدم ابن حفصون ، فأبطل يده بالضربة المشهورة ، فلم يأكل ابن حفصون بيمينه بعدها ، وعاش بعد ذلك نحو ثلاثين سنة » (۲) . وعلى الرغم من ذلك فإننا لانرى أثراً واضحاً لهذه البربرية في حياة ابن دراج ولا شعره ، وهو لا يتحدث عن نسبه على الإطلاق (۳) ؛ والذي يتأمل ديوان ابن دراج دون أن

<sup>(</sup>۱) ص ۱۳.

<sup>(</sup>٢) ابن حزم: الجمهرة ص ٤٦٧ ؟ وقد نقل ليڤي بروڤنسال هذا النص في كتابه « تاريخ إسبانيا الإسلامية » ١ / ٢٧٠ .

<sup>(</sup>٣) هذا والاشارة الوحيدة التي نجد فيها مايوحي بالافتخار بنسب ابن دراج لانراها في شمره هو وإنما في بيتين لواحد من ذوي قرباه هو ابن أخته أبو عمرو عثمان بن محمد اللخمي البشجي المرسي (المتوفى سنة ٥٨٠) إذ يروي له صفوان بن إدريس بيتين في مجلس القاضي ابن الحلال يقول في أحدهما:

أنا ابن الأكرمين من أل لخم وأخوالي ذوو عالي السناء ( انظر القصة في « زاد المسافر » ص ١٠٢ – ١٠٣ )

يعرف نسبه البربري لا يكاد يحس فيه بأي أثر لذلك النسب ، ولعل هذا يرجع في الغالب إلى أن البربر الذين دخلوا الأندلس في الرعيل الأول من فاتحيها المسلمين لم يستقروا في هذه البلاد حتى « تأقلموا » بسرعة مذهلة ، وهكذا لم يمض قليل من الوقت حتى اندمجوا في المجتمع الأندلسي اندماجا كاملا (۱).

وببدو أن هذا كان شأن عثيرة ابن دراج كاكان شأن كثير من الأسر البربرية ذات التاريخ المتأصل في الأندلس، وهذا بعكس الطوائف البربرية التي قدمت في أواخر القرن الرابع الهجري بمن انثالوا على الأندلس في عهد المنصور ابن أبي عام وابنه عبد الملك المظفر، فهؤلاء لم يتمثلهم المجتمع الأندلسي ولم يتمثلوه، وكان الأندلسيون يشعرون نحوهم بكراهة شديدة، لاسيا بعد أن شبوا نار الفتنة التي أتت على الخلافة الأموية وألقت على قرطبتهم من ضروب التدمير والتخريب ما لم تشهده العاصمة الأندلسية الجميلة في أي وقت مضى، وقد اضطر ذلك البربر إلى التكتل والتجمع في الجزء الجنوبي الشرقي من الأندلس على مقربة من العدوة المفربية حتى يأمنوا على أنفسهم من عواقب ذلك البغض الشديد الذي كان الأندلسيون يكنونه لهم.

وهكذا نرى أن ابن دراج ولد ونشأ أندلسياً خالصاً ، فهو لم يشعر قط بعصبيته لنسبه الصنهاجي البربري ، بل هو لا يرى بأساً في أن يهجو الزعيم البربري زبري بن عطية المغراوي حيما أعلن الثورة على المنصور بن أبي عامر ، مهدداً إياه بسوء المصير على يد الجيوش والأساطيل العامرية :

<sup>(</sup>١) انظر الفصل المكتوب عن البربر في المجتمع الأندلسي في « تاريخ إسبانيا الإسلامية ، المستثمرة ليڤي بروڤنسال ٣ / ١٦٩ ؛ وكذلك كتابه « إسبانيا الإسلامية ، في القرن العاشر الميلادي » ص ١٩١ .

أراقم تقري ناقع السم ما لها إذا نفثت في زور زيري حماتها هنـالك يبلو مرتع المكر أنه

عما حملت دون الغواة مقيل فويل له من نكزها وأليل وخيم على نفس الكفور وبيل

وقد كان من المنتظر – لو أن ابن دراج بقيت فيه بقية من عصبية بربرية – أن يجري ذلك على لسانه عندما تمهد أمر الخلافة لسلمان بن الحكم الماقب بالمستعين والذي نعرف أن دولته إنما قامت على أكتاف البربر ، غير أننا نرى ابن دراج – بدلاً من أن يمت إليه بماتته الصنهاجية – يكتفى بأن يقول :

قبائل من أبناء عاد وجرهم لهم صفو ما تنميه عاد وقحطان أسود هياج ما تزال تراهم تطير بهم نحو الكريهة عقبان بكل زناتي كأن حسامه وهامة من لاقاه نار وقربان وأبيض صنهاج كأن سنانه شهاب إذا أهوى لقرن وشيطان

وهو يشير في هذه الأبيات إلى ما يزعمه بعض نسابة البربر من اتصال نسبهم بعرب اليمن (١) ، ويتحدث عن فضل صنهاجة وزناتة في تأييد المستعين ، إلا أن قارىء هذه الأبيات لا يكاد يحس فيها بما يدل على أن بين قائلها وبين صنهاجة وشيجة قرابة أو لحمة نسب .

ونحو ذلك نراه في قوله يمدح المستمين :

<sup>(</sup>١) انظر حول ذلك ابن خلدون : العبر ٢ / ٩٣ وما بمدها ؛ ابن حزم : الجمهرة ص ٢٦٤ وما بعدها ؛ والسلاوي : الاستقصا ١/ ٢٠ وما يليها ؛ وقد أجمع ثقات المؤرخين على إنكار هذه النسبة .

أو قوله في مدحه أيضاً:

تبارى إلى الهيجا بأسد خفية عبيد مماليك وأملاك بربر هم فئة الإسلام إن شهدوا الوغى

إذا هال وجه الموت هاموا به عشقا وكل عظيم الفخر قد حزته رقا وهم أفق للملك إن نزلوا أفقا

كذلك لانلحظ أي سمة « لبربرية » ابن دراج فى أمداحه العلي بن حمود وابنه يحيى المعتلي وأخيه القاسم ، إذ أن قصائده في هؤلاء الزعماء البرابر إنما هي أشعار يمكن أن يتوجه بها القائل إلى أي ملك من ملوك الطوائف ، إلا إذا استثنينا منها تلك المسحة الشيعية التي أراد ابن دراج أن يتوددبها إلى هؤلاء الخلفاء العلويين .

ثم إننا ترى أخيراً أن جل شعر ابن دراج إنما كان \_ منذ انهارت الدولة العامرية \_ في مدح أولئك الملوك الذين ناصبوا البربر المداء ، فهو تارة يتوجه بمدائحه إلى بقية الأمراء الأمويين الذين حاولوا إعادة خلافتهم دون أن يحالفهم النجاح من أمثال محمد بن هشام المهدي أو عبد الرحمن المرتضى ؛ وتارة يخطب ود « الفتيات » العامريين مثل مبارك ومظفر صاحبي بلنسية ، ولبيب صاحب طرطوشة ، ومجاهد صاحب دانية والجزائر الشرقية ، وخيران صاحب المرية ؛ ثم أخيراً نجد شطراً كبيراً من شعره في مدح منذر بن يحيى التجيبي صاحب سرقسطة وابنه يحيى بن منذر ؛ وكل هؤلاء كانوا من ألد خصوم البربر ، بل إننا تراه لايتورع عن مهاجمة الحزب البربري في قصيدته التي مدح بها خيران العامري ، وكان خيران هذا هـو ومنذر ابن يحيى قد اضطلعا بتدبير الأمر لعبد الرحمن المرتضى ، وتأمل قوله في هذا المقام :

ففضت سيوف حاربته وأيمن وشاهت وجوه فاخرته وتيجان ورد بها يوم اللقاء زنانة كا انقلبت يوم الهباءة ذبيان

تراءاك حزب البغي منهم فأقبلوا فأي صقور قلبت أي أعين

وفي كل أنف للغواية شيطان إلى أي ليث ردها وهي خلدان

كا أنه مما يستوقف النظر أن ابن دراج — وهو الذي لم يكد يدع ملكاً من ملوك الطوائف إلا وفد عليه وأهدى إليه مدائحه \_ نراه قد أعرض إعراضاً كاملاً عن قصد الأمراء البرابرة من ملوك الطوائف باستثناء الحموديين ، فإننا نلاحظ أنه تجنب الوفود على أمراء أكبر مملكة بربرية في عصره ، وهي مملكة بنى زيري الصنهاجيين في غرناطة ، هذا على الرغم من ماتته المباشرة إليهم ، وفي كل ذاك دليل على أن ابن دراج لم يعد يحس بأي صدى لهذا الأصل البربري الذي كان نسبه ينتهي إليه ، ولعل ذلك هو الذي جعل ابن حزم في رسالته في « فضل الاندلس (۱) » والشقندي في رسالته حول الموضوع نفسه (۲) — يفتخران بابن دراج « الأندلسي » ويلزمان أهل المغرب الحجة في أن أرض العدوة لم تستطع أن تنجب شاعراً في مثل نبوغه وعبقريته ، هذا على الرغم من معرفتهما بأن

### - 7 -

أما « قسطلة » أو « قسطلة دراج » التي ينتمي إليها شـاعرنا فقد اختلف حول تحديد موقعها المؤرخون الأندلسيون القدماء والباحثون المحدثون .

<sup>(</sup>١) المقري: نفح الطيب ٢ / ١٢١.

<sup>(</sup>٢) نفس المرجع ٢ / ١٣١ – ١٣٢ .

أما ابن عبد المنعم الحميري فقد أفرد في معجمه الجغرافي مادة لقسطلة دراج، فقال إنها قرية في غرب الأندلس (١) ؛ وأما ابن سعيد فقد ترجم لابن دراج في الكتاب الثاني من الكتب التي يشتمل عليها كتاب الملكة الجيانية وهو كتاب « السراج في حلي قسطلة دراج » ، ويجدر بنا أن نذكر أن ابن سعيد جعل جيان وأعمالها منتمية إلى موسطة الأندلس (٢) ، ثم عاد فألح على كون قسطلة من عمل جيان في كتاب آخر له (٣).

والذي استقر عليه معظم الباحثين المحدثين هو ما قال به الحيري ، أما تحديد موقع قسطلة الذي أجمع عليه هؤلاء فهو أنها القرية الداخلة اليوم في حدود البرتغال والتي تسمى الآن Cacella من أعمال منطقة Algarve ( وهذا الاسم مأخوذ من كلمة « الغرب » العربية ) ، وتقع هذه القرية على ساحل المحيط الأطلسي بين الحدود الإسبانيه ومدينة طبيرة Tavira ، وقد أضاف « ليفي بروفاسال (٤) » إلى ذلك أن « قسطلة » هذه هي التي أشار إليها الإدريسي في كتابه « نزهة المشتاق (٥) » .

<sup>(</sup>۱) الروض المعطار ، مادة ۱۶۳ ، ص ۱۹۰ من النص العربي (و۱۹۲ من الترجمة الفرنسية )

<sup>(</sup>٢) المغرب ٢ / ٢٠.

<sup>(</sup>٣) رايات المبرزين ص ٧٧ من النص العربي ( و ٢٣٢ من الترجمة الاسبانية ) ؟ أما ياقوت فإنه ذكر قسطلة دراج في معجمه دون أن يشير إلى تحديد موقعها ( معجم البلدان ٧ / ٨٦).

<sup>(</sup>٤) في حاشية هذا الموضع من ترجمته الفرنسية للروض ص ١٩٢

<sup>(</sup>٥) ص ١٧٩ من النص العربي .

وقد أخذ بهذا الرأي – فضلاعن ليفي بروفنسال كما ذكرنا – الأستاذ بلاشير في بحثه عن ان دراج (۱) ؛ ثم ردده المستشرق نيكل في كتابه « الشعر الأندلسي (۲) » ؛ وأما الأستاذ غرسية غومن فقد أبدى في أول الأمر تردداً بين الرأيين (۳) ، وأخيراً وافق من تقدموه من الباحثين على أن «قسطلة دراج» هذه هي Cacella البرتغالية ، وأن ابن سعيد أخطأ إذ اعتبرها من أعمال جيان (۱) ؛ وكذا فعل بالنثيا في كتابه عن « تاريخ الفكر الأندلسي (۵) » .

والذي نراه هو أنه ينبغي أولا أن نفرق بين ثلاثة مواضع تحمل اسم « قسطلة » في جغرافية الأندلس العربية :

آ – الموضع الأول قسطلة الواقعة في غرب الأندلس ، وهي التي أشار إليها الإدريسي في جغرافيته ، وهي الواقعة الآن في البرتغال ؛ وقد نبه عليها ابن سعيد المغربي أيضا ، فقال إنها من أعمال شلب Silves ، ولهذا أضاف إلى ذلك أنها هي المعروفة باسم قسطلة الغرب ، وقال إن منها الشاعر الأندلسي المعروف إدريس ابن المان (٦) .

ب – والموضع الثاني هو قسطلة التابعة لعمل حيان ، وهي التي أشار إليها

<sup>(</sup>۱) « الشاعر الكاتب ابن دراج القسطلي : حياته وأدبه ، ص ١٠٠

٠٥٦ ص (٢)

<sup>(</sup>٣) في ترجمته الإسبانية لرسالة الشقندي في « فضل الأندلس » ص ٦٠

<sup>(</sup>٤) في ترجمته الإسبانية لرايات المبرزين ص ٢٣٢.

<sup>(</sup>٥) ( ترجمة الدكتور حسين مؤنس ) ص ١٥٠

<sup>(</sup>٦) المغرب ١ / ٤٠٠ .

المقدسي (١) ، وابن سمعيد في « المغرب » و « الرايات » ، وأخيراً المقري إذ يقول إن « من أعمال جيان : أبدة وبياسة وقسطلة (٢) » ؛ أما اسم هذه القرية في الوقت الحاضر فينبغي أن يكون واحداً من اثنين :

- إما Cazalilla وهي الآن بلدة صغيرة من أعمال أندوجر Andujar (في إقليم جيان) وهي تبعد بنحو ثلاثة عشر ميلا إلى الشال الشرقي من أرجونة Arjona، وبنحو عشرين ميلا إلى شمال جيان (٣).

\_ أو Gastellar de Santisteban إلى الشال الشرقي من جيان (١٠).

على أننا نرى أن الأرجح هو أن تكون قسطلة جيان هي الأولى التي تقابل الآن قرية Cazalilla ، فهي أقرب إلى أبدة Ubeda وبياسة Baeza اللتين يذكر القري أنها – مثل قسطلة – ينتميان إلى عمل جيان .

ح والموضع الثالث هو قسطة من قرى « الجزيرة الخضراء » ( وتسمى الآن Algeciras ) في أقصى جنوب الأندلس على مضيق جبل طارق ، وقد أشار إليها ابن سعيد مفرداً لها فصلاً تحت عنوان « الأهلة في حلى قرية قسطلة » من كورة الجزيرة الخضراء ، وإلى قسطلة هذه ينتمي الشاعر أبو الوليد يونس بن محمد القسطلي (٥) .

<sup>(</sup>١) أحسن التقاسيم ص ٢٣٣.

<sup>(</sup>٢) نفح الطيب ١ / ١٠٣.

<sup>(</sup>٣) انظر قاموس مادوث الجغرافي ٦ / ٢٦٧.

<sup>(</sup>٤) نفس المرجع ٦ / ١٠٠٠

<sup>(</sup>٥) المغرب ١ / ٣٢٨ ؟ وأبو الوليد القسطلي هذا هو الشاعر الذي أشرنا إلى خلط بلاشير بينه وبين ابن دراج.

أما أي هذه المواضع الثلاثة كان بلد ابن دراج فإننا أميل إلى رأي ابن سعيد في أن « قسطلة دراج » موطن شاعرنا هي التي من عمل جيان ، وأنها ليست قسطلة الغرب ( التي تقع الآن في البرتغال ) كما قال الحميري وتبعه على ذاك كل الباحثين المحدثين ؛ فابن سعيد كان يعرف المواضع الثلاثة بدليل تفريقه بينها في دقة ووضوح ، بينا لم يشر الحميري منها إلا إلى واحد فقط ، مما يحتمل معه أن يكون قد خلط بينها ؛ وينبغي ألا ننسي أن ابن سعيد ممن لا يشك في معرفتهم بخوافية الأندلس ، فضلاً عن أنه أقدم من الحميري ، وربما كان ابن سعيد أعرف الناس بجغرافية إقليم جيان بوجه خاص ، فهو موطنه وموطن أسرته ، فنحن نعرف أنه من « قلمة يحصب » ( وتسمى الآن Alcalá la Real ) أو « قلعة بني سعيد أعمل بن جيان وغرناطة ، ولا شك أن ابن سعيد أعل بهذه المناطق المجاورة لبلده من غيره من الجغرافيين والمؤرخين .

#### - r -

كان مولد ابن دراج في شهر المحرم من سنة ٣٤٧ (= مارس سنة ٩٥٨) على ما يذكر ابن بشكوال ؛ ولسنا نعرف شيئاً عن طفولة ابن دراج ولا عن صباه ولا الأساتذة الذين أخذ عهم ، إذ أن أول ما احتفظت لنا به الكتب التي ترجمت له يبدأ بصلته بالمنصور بن أبي عامر ، وهكذا برى فراغاً كبيراً يمتد بين مولد ابن دراج وظهوره فجأة في بلاط المنصور العامري ، وهو فراغ لا تلقي عليه المراجع أي بصيص من الضوء .

على أننا نستطيع أن نتصور حياة ابن دراج في مستهل حياته إذا تأمانا الظروف التي كانت الأندلس تعيش في ظلما في ذلك الوقت، فقد ولد ابن دراج في السنوات الأخيرة من خلافة عبد الرحمن الناصر أول خلفاء بني أمية (حكم بين سنتي ٣٠٠ و ٣٥٠ ه . / ٩٦١ – ٩٦١ م . ) ، وقضى فترة تعليمه في السنوات التي وافقت خلافة الحكم المستنصر ( بين سنتي ٣٥٠ و ٣٦٦ ه . / ٩٦١ – ٩٧٦ ) وجانباً من خلافة ابنه هشام المؤيد . ونحن نعرف أن هذه الفترة من حياة الأندلس كانت أزهر عصور التاريخ الإسلامي في هذه البلاد على الإطلاق .

أما من الناحية السياسية فقد وافقت وصول الدولة الأندلسية إلى أوج عظمتها فالمالك المسيحية في شمال إسبانيا لا يكاد يذكر لها شأن بعد أن خضد عبد الرحمن الناصر شوكتها وأصبح هو — ومن بعده ابنه الحيكم — المتحكمين في مصير إسبانيا ، بحيث كان الأمراء المسيحيون في الشمال يحتكمون إليهما فيما يشجر بيهم من خلاف ، وكان معظمهم يؤدون إليهما الجزية عن يد وهم صاغرون ، وملوك البلاد الأوربية الجياورة يهابونهما ويلطفون إليهما بالهدايا والسفارات ، حتى شمال إفريقية دان جانب كبير منه بالطاعة للخلافة الأنداسية ، وأصبح كثير من حكام الإمارات المغربية يناوئون سلطان الفاطميين معتمدين على تأييد قرطبة .

وأما المجتمع الأندلسي في هذه الفترة فقد أصبح بفضل السياسة الحكيمة التي اتبعها الناصر والمستنصر مجتمعاً متكاملاً متسقاً لا مجال فيه للتمييز بين الطبقات ؟ ولهذا لم يكرن من الغريب أن تزدهر الحياة الاقتصادية كذلك ، ويعم الرخاء بشكل لا نكاد نرى له مثيلاً في تاريخ الأندلس قبل هذين الخليفتين العبقريين .

وأما الحياة العلمية والثقافية فقد طالما تحدثت المراجع الأندلسية القديمة والدراسات الحديثة عن النهضة الرائمة التي قدرت للأندلس في هذا الميدان خلال ذلك العصر، مما نرى أن الحديث عنه يعود ترداداً وتكراراً لما قيل يغني عنه تصفح أي كتاب من كتب التراجم الأندلسية مثل «تاريخ علماء الأندلس» لابن الفرضي أو «جذوة المقتبس» للحميدي أو «صلة» ابن بشكوال ، لكي نرى كيف قيض للأندلس مكان بالغ العلو في جميع نواحي الثقافة العربية ، وكيف أصبحت قرطبة تقف على قدم المساواة مع كبريات العواصم الإسلامية مثل بغداد ودمشق والقاهرة.

وقد كان للأدب في هذه النهضة الثقافية أكبر نصيب ، حتى إن سوقه سرعان ما أصبحت أروج أسواق الثقافة ، ولم تلبث قرطبة أن صارت محوراً يجتذب كل من يأنس في نفسه اقتداراً في ميدان الأدب لا من الأندلسيين وحدهم بل ومن سائر الأقطار الإسلامية أيضاً . وقد كان استدعاء أدباء المشرق وشعرائه وظرفائه ومغنيه إلى بلاط قرطبة سنة جرت عليها الأندلس منذ أن ولي الأندلس الأمير عبد الرحمن الأوسط الذي استقدم المغني البغدادي زرياب ، وكان لهذا نفوذ عظيم وتأثير هائل في حياة الأندلس الفنية والاجتماعية ، ثم ما زال الأمراء الأمويون يتوسعون في ذلك ، ولا يبخلون في سبيله بجهد ولا مال ، وكان منتهى ذلك هو استقدام عبد الرحمن الناصر للغوي البغدادي الكبير أبي علي القالي الذي كان له نصيب في التقدم بالنهضة الأدبية واللغوية بالأندلس .

على أنه يجب أن نذكر أن الثقافة الأندلسية في عصر الخلافة كانت تسير في طريق النضوج والاستقلال بخطى سريعة ' وكان العلماء الأندلسيون الذين لم يكفوا قط عن الرحلة إلى المشرق في سبيل العلم قد أرسوا قواعد هذا النضوج الثقافي

بحيث لم يعودوا بحاجة إلى « أساتذة » مشارقة يوجهونهم في هذا الميدان ، ولهذا فإن استقدام بعض علماء المشرق في عصري الناصر والمستنصر إنما كان ضرباً من ضروب الترف والمباهاة لا حاجة ماسة ضرورية ، حتى تأثير أبي علي القالي في الأندلس قد بولغ فيه إلى حد كبير ، فالواقع أن معظم ما أتى به القالي من كتب كان مما يعرفه الأندلسيون من قبل ، إذ أتى به من المشرق قبل ذلك علماء أندلسيون ؛ إلا أنه لم يكن هناك بأس على أية حال في أن تفاخر قرطبة أترابها من العواصم الإسلامية بأن هناك من علماء الشرق من يتخذونها ملاذاً ومستقراً ، وهذا أمر ينبغي أن نقدره في ظروف المنافسة الشديدة التي كانت قائمة بين الخلافات الثلاث التي كانت تتوزع العالم الإسلامي في القرن الرابع الهجري ، وهي : الخلافة العباسية في بغداد ، والفاطمية في مصر ، والأموية بقرطبة .

ونعود إلى الشعر في هذه الفترة ، فنلاحظ أولاً أن جيان ومنطقتها التي أنجبت ابن دراج كانت — على ما يبدو لنا — تربة خصبة للشعر والشعراء ، فقد كان منها أول شاعر أندلسي تميز بالأصالة وقوة الشخصية ، ونعني به يحيى بن الحكم الغزال الذي نبغ في أيام عبد الرحمن الأوسط خلال النصف الأول من القرن الثالث الهجري ؛ وأما في القرن الرابع فلمل أهم شعراء جيان كانوا بني فرج ، وهم ثلاثة إخوة : أحمد وسعيد وعبد الله أبناء محمد بن فرج ، وإلى أولهم يرجع فضل تأليف كتاب « الحدائق » الذي عارض به مؤلفه كتاب « الزهرة » لأبي تأليف كتاب « الحدائق » الذي عارض به مؤلفه كتاب « الزهرة » لأبي داود الإصفهاني وجمع فيه من أشعار الأندلسيين ما أراد أن يظهر به للمشارقة أن الأندلس على حداثة عهدها بالإسلام لا تقل في هذا الميدان عن أي قطر عربي آخر .

وأغلب الظن أن ابن دراج بدأ حياته الدراسية تلميذاً يتردد على مجالس الشيوخ وحلقاتهم في جيان ، ولعل دراسته في تلك الفترة المبكرة من حياته لم تكن تختلف عما يتلقاه أمثاله من الصبيان من حفظ للقرآن وإلمام بمبادى، النحو واللغة والأدب والأخبار والأنساب والفقه ، هذا وإن كنا نعتقد أن تذوقه المبكر للأدب كان يحمله على متابعة ما كانت قرطبة تموج به من أخبار أدبائها وعلمائها على عهد الحكم المستنصر تم في أيام الحاجب المنصور بن أبي عامر الذي لم يلبث سلطانه أن استفحل حتى أصبح معقد أمور الحكم في يده بعد موت الحكم المستنصر بعدة سنوات .

ولسنا نستبعد أن يكون ابن دراج — وهو في غضاضة الصبا — قد قام بعدة رحلات إلى قرطبة حيث اطلع عن كثب على جوها الأدبي وجمعته منتدياتها بأمثاله من الشعراء الطامحين إلى شق طريقهم في العاصمة الأندلسية عروس الغرب الإسلامي كله في ذلك الوقت ، على أننا نرجح أنه لم يكن قد عزم بعد على الانتقال إلى قرطبة ، والاستقرار فيها بصفة نهائية ، لا بهدف الدراسة ولا من أجل تولي بعض مناصب الكتابة كا ظن الأستاذ بلاشير (۱) ، وإنما انتهينا إلى

<sup>(</sup>١) في بحثه ( ابن دراج القسطلي . . . » ص ١٠١ ؟ وقد افترض بلاشير أن يكون ابن دراج قد تولى عملاً من أعمال كتابة الإنشاء في عهد الحكم المستنصر ، وهو أمر لا نجد عليه أي دليل .

ذلك من مطالعة شعره الذي يدل ما بقي منه على الأقل على أنه لم يتصل بحاكم أندلسي قبل المنصور بن أبي عامر ، ثم إننا نراه فى قصيدته الهائية التي ينص جامع الديوان والحميدي (۱) على أنها أول ما أنشده بين يدي المنصور — نقول إننا نرى ابن دراج يتحدث عن رحلته من بلده إلى قرطبة وعن وداعه لزوجه وابنته من أجل هذه الرحلة ؟ وقد يتبادر إلى الظن أن مثل هذه الرحلة قد تكون ضرباً من الخيال اصطنعه الشاعر ليستثير عطفاً أو يستدر إشفاقاً (۱) ، إلا أن ما في تصوير ابن دراج من واقعية وتفصيل يشعر بأنه صادق مخلص ، وانظر إليه في قوله :

نفوساً شجاني بينها وشجاها عريز على قلبي شطوط نواها على النأي تذكاريخفوق حشاها منوطاً بحبلي عاتقي يداها ترامت برحلي في البلاد فتاها

ولله عرمي يوم ودعت نحوه وربة خدر كالجان دموعها وبنت ثمان ما يزال يروعني وموقفها والبين قد جد جده تشكى جفاء الأقربين إذا النوى

فما نظن أن الشاعر وهو في مجلس ينشد المنصور العامري فيه لأول مرة إنما لفق هذه القصة عن زوجة وابنة صغيرة في الثامنة من العمر إلى آخر ما أورد من وصف . ونود بهذه المناسبة أن نقدم حكماً عاماً على مدى صدق ابن دراج في شعره : فنقول إنه أصدق ما يكون عند الحديث عن أبنائه ، والذي يطالع هذا الديوان يرى كيف يستغرق جانباً عظماً منه حديث الشاعر عن أبنائه وتصوير عاطفة الأبوة نحوهم .

<sup>(</sup>١) جذوة المقتبس ص ١٠٣.

<sup>(</sup>٢) كما حسب الأستاذ أحمد ضيف في « بلاغة العرب في الأنداس ، ص ٩٧

ويحملنا ذلك على الحديث عن هذه المسألة التي عرضت في سياق تلك الأبيات الهائية التي أوردنا ، وهي مسألة زوجته وابنته التي كانت تباغ حينئذ ثمان سنوات ، فإذا كنا نعرف أن هذه القصيدة أنشدت في سنة ٣٨٢ ه . فإننا نستنتج أن ابن دراج كان قد تزوج في سنة ٣٧٤ على أقل تقدير ، أي وهو في سن السابعة والعشرين . ومتصفح الديوان سيرى كيف لا يكف ابن دراج عن الحديث عن أبنائه حتى يدركه الموت .

#### - 0 -

بهذه القصيدة الهائية التي أشرنا اليها تبدأ صلة ابن دراج ببلاط المنصور العامري ، ولسنا نذهب في ذلك إلى ما قاله الأستاذ بلاشير (١) من أن صلته بالمنصور أقدم من ذلك ، وقد استدل المستشرق الفرنسي في تأييد رأيه بما جاء في كتاب « الإحاطة في أخبار غرناطة » لابن الخطيب (٢) من أن ابن دراج كان من بين الشعراء الأربعين الذين رافقوا المنصور بن أبي عامر في غزوته المشهورة إلى برشلونة في سنة ٣٧٤ ( ٩٨٤ ) .

والحقيقة أن هذا وهم من مؤلف الكتاب ، فإنه حتى لوكان صحيحاً أن كل الشعراء الذين ذكروا في هذا الموضع قد اتصلوا بالمنصور أوكانوا من شعرائه

<sup>(</sup>۱) ابن دراج ... ص ۱۰۱ .

<sup>(</sup>٢) ٢/ ٧١ ( ظ . القاهرة سنة ١٣١٩ ) ، ومن المعروف أن هذا الكتاب الذي نشر تحت عنوان « الإحاطة » ليس إلا مختصراً لكتاب ابن الخطيب .

- وهو أمر لا يعلو على مستوى الشك - فإنه من المؤكد أن بعض هؤلاء لم يكن من المكن أن يرافقوه في تلك الغزوة .

وانضرب على ذاك مثلاً بصاعد بن الحسن البغدادي اللغوي الذي نعرف على وجه التأكيد أنه قدم إلى الأندلس في سنة ٣٨٠ ( ٩٩٠ )، أي بعد هذه الغزوة بنحو ست سنوات ؛ وقد جاء أيضاً في قائمـة الشعراء الذين اصطحبهم المنصور عندئذ اسم شاعر آخر هو عبد الرحمن بن أبي فهد الأشجعي ، ويذكر ابن شهيد عن هذا الشاءر أنه خرج عن الأندلس إلى المشرق في أيام الحاجب عبد الملك المظفر بن المنصور العـامري بعد سنة ٣٩٠ ( ١٠٠٠ ) وهو لم يستوف بعد ثلاثاً وعشرين سنة (٢٠ ) ومعنى هذا أن ابن أبي الفهد قد ولد في حدود سنة بعد ثلاثاً وعشرين سنة (٢٠ ) وهي سن يستحيل معها أن يكون قد رافق المنصور باعتباره أحد شعرائه .

ويبدو أن ابن الخطيب \_ أو مختصر كتابه \_ إنما جمع أسماء عدد من الشعراء الذين اتصلوا بالدولة العامرية من قريب أو من بعيد ، فنسب إليهم خبر مرافقتهم

<sup>(</sup>١) انظر ترجمة وصاعد ، في جذوة المقتبس للحميدي رقم ٥٠٥ ؛ وكذلك البحث الذي أفرده له الأستاذ بلاشير في مجلة إسبريس Hesperi<sup>8</sup> ، الحجلد العاشر سنة ١٩٣٠ ، ص ٢٠ .

<sup>(</sup>٣) انظر ترجمته في الجذوة رقم ٦١٣ ، وقد جاء هذا الناريخ هناك « بعد الثلاث والسبعين » ، وهو خطأ صوابه « ... والتسعين »

للمنصور في غزوة برشلونة دون تحقق أو تحفظ ؛ ولعل حكم ابن دراج في ذلك لا يختلف عن حكم صاعد وابن أبي الفهد.

ويؤيد ما نزعه ما سبق أن ذكرناه من اتفاق جامع الديوان والحميدي — وهو ينقل أخباره عن ابن حزم تلميل ابن دراج — على أن صلة شاعرنا بالمنصور العامري تبدأ في سنة ٣٨٣ ، لاسيا وأننا لم نجد في شعر الديوان ما يسبق هذا التاريخ (١) ؛ ثم إننا نستطيع أن نؤكد أن هذه القصيدة الهائية التي ذكرنا لايمكن أن تكون سابقة على سنة ٣٨٠ ، إذ أن الحميدي يقول إن ابن دراج عارض بها قصيدة لصاعد البغدادي ، وصاعد قدم إلى الأندلس كا ذكرنا في هذه السنة .

وقد كانت سن ابن دراج يوم أنشد المنصور العامري هذه القصيدة نحواً من خس وثلاثين سنة ، غير أنها — وإن ظهرت فيها آثار من التقليد وقلة الأصالة — تدل على قدم ثابت في ميدان الشعر ، بما يحملنا على أن نفترض أنها لم تكن أول محاولة لقول الشعر من ابن دراج ، وأن له شعراً قليلاً أو كثيراً لم يثبت في ديوانه ، وربما كان السبب في ذلك هو أن الشاعر — وقد كان حريصاً على تنقيح شعره وتحكيكه وصقله — قد يكون تصرف في ديوانه بحذف ما لم يقع منه موقع الرضا من شعره بعد إذ تقدمت به السن واكتمل حظه من النضوج والشهرة كا سوف نرى بعد .

<sup>(</sup>١) لم نجد مايلقي شكا على هذا الحكم إلا قصيدة فائية لابن دراج مدح بما المنصور بن أبي عامر بمناسبة تلقيبه ابنه عبد الملك بالحجابة ومطلع هذه القصيدة: منكم إليكم مساعي المجد تنصرف ونحوكم عنكم الآمال تنعطف فابن عذاري يذكر في البيان المغرب (٢٩٣/٣) أن المنصور رشح ابنه المحجابة والقيادة العليا في سنه ٣٨٨ ، على أن هذا المؤلف لم يحدد متى تم ذلك بشكل فعلي ، مما يحتمل أن يكون تنفيذ هذا الأمر تم في السنة التالية .

وعلى أية حال فقد شق شاعرنا الفتى طريقه في بلاط الحاجب العامري ، وأتيحت له الفرصة للإنشاد بين يديه ، وكان ذلك وحده كسباً عظيما بالنسبة إليه ، فقد كانت سدة المنصور تزدحم بالشعراء وتغص بالنقاد الذين ما وفد عليهم شاعر أو أديب إلا تعقبوه بالنقد والتجريح ، وقد كان ابن دراج عندئذ في غضاضة الشباب إذا قسناه بمن كان في بلاط المنصور من فحول الشعراء وخضاره تهم ، فأقبلوا يتساءلون : من ويكفيه مع ذلك أنه استطاع أن يلفت إليه أنظار الجميع ، فأقبلوا يتساءلون : من أين نجم عليهم هذا الشاب الناشيء الذي أتى يزاحم جلة الشعراء الواقفين على باب المنصور ؟ واستطالت ألسنة السوء : أتراه منتحلا لشعر غيره متلبساً بغير ثو به ؟

ونحن نعلم كيف كان المنصور على الرغم من كثرة غزواته واتصال جهاده واضطلاعه بأعباء الحريم « محباً للعلم مؤثراً للأدب مفرطا فى إكرام من ينتسب المنهما ويفد عليه متوسلا بهما بحسب حظه منهما وطلبه لها ومشاركته فيهما » (١) وإذا كان كا يقول ابن بسام « غير ذي تحرير ولا بصر بالنقد مشهور » (١) وهو حكم يبدو لنا بالغ القسوة - فإنه لم يكن يسمح لشاعر بالمثول بين صفوف حاشيته من أهل الأدب إلا بعد أن يجري عليه اختباراً قاسياً شديداً ، ونحن نعلم كيف تعرض صاعد البغدادي على الرغم من تجشمه الرحلة إليه من العراق لعدة

<sup>(</sup>١) الحميدي : جذوة ص ٧٣ ؛ وعبد الواحد المراكشي : المعجب ص ٣٠ ـ ٢١ .

تجارب شديدة أخفق في بعضها ونجح في بعضها الآخر (۱). وقد كان امتحان الشعراء بين يدي المنصور يتم على صور مختلفة : إما أن يفاجأ الشاعر بالمصور يقترح عليه ارتجال قطعة في موضوع يعن له ، وكثيراً ما كان الأمر يتعلق بوصف لشيء من أثاث أو زهر أو فاكهة مما يوجد في مجلسه (۲) ، أو وصفاً لحادثة طارئة تقع تحت سمع المجتمعين وبصره (۱) ، وإما أن يقترح على الشاعر أن يعارض قصيدة مشهورة لشاعر كبير من شعراء المشرق (۱) ، وإما أن يعقد ندوة تضم الشاعر وبعض نقاده أو المعترضين عليه للجدال والمناظرة (۵) ؛ وقد كان المنصور مجلس معروف في يوم معين من كل أسبوع « يجتمع فيه أهل العلوم للكلام فيه بحضرته ما كان مقيماً بقرطبة (۲) » ، وكثيراً ما كان يتم اختبار الشعراء في أمثال هذه الحجالس .

ويتوقف على هذه الامتحانات مصير الشاعر: فإذا أثبتت التجربة قوة عارضته

<sup>(</sup>۱) انظر ترجمة صاعد في الجذوة رقم ٥٠٥ ؛ وابن بشكوال : الصلة رقم ٢٣٥ ؛ وابن بسام : الذخيرة ق ٤ – 1/7 – ١٤ ؛ والمقري : نفح الطيب (ط. القاهرة) ٤/ ٧٦ – ٧٨ ، ٧٩ – ٨٨ ، ٩٧ – ٨٤ ؛ وانظر كذلك مقال بلاشير الذي سلفت الإشارة إليه عن صاعد ص ٢١ – ٢٣ .

<sup>(</sup>٢) المقري : النفح ؛ وابن بسام : الذخيرة ، في المواضع المذكورة بالحاشية السابقة .

<sup>(</sup>٣) ابن بسلم: الذخيرة ، ق ٤ – ١/ ٢٣ ؛ ابن سعيد : المغرب ١/ ٣٢٢ ؛ المقري : النفح ، ٤ / ٩٣ – ٩٤ ( ط . القاهرة ) .

 <sup>(</sup>٤) الذخيرة ق ٤ - ١٣/١ ؟ والنفح ٤ / ٩٥ .

٥) الذخيرة ق ٤ - ١/٢ - ٨ .

<sup>(</sup>٦) الحميدي : الجذوة ص ٧٣ .

وحضور بديهته وذرابة لسانه في الجواب ورسوخه في علوم اللغة والأدب استحق أن يثبت في « ديوان العطاء » ، وهكذا يصبح « شاعراً رسمياً » يجري عليه راتب منتظم (۱) ؛ وقد كان للشعراء المثبتين في هذا الديوان « زمام » على ما يذكر الحيدي ، ويبدو أن هذه الكلمة يقصد بها ترتيب للشعراء في طبقات تتفاوت باختلاف مدى إجادتهم (۲) ، وقد كان « زمام الشعر » موكولاً في أيام المنصور إلى عبد الله بن مسلمة وكان رئيساً كاتباً جليلاً ناقداً للشعر ، وعلى أيديه كانت تجري أمورهم (۳) .

ونعود إلى ابن دراج ، فنرى كيف ظفرت قصيدته بإعجاب المنصور مما يدل على أنه أمر بإثباته في ديوان العطاء ، وكيف أطلق ذلك من ألسنة الحاسدين والمنافسين ممن لا يخلو منهم بلاط أمير أو خليفة (١) ، وقد رأينا كيف تفنن منافسو

<sup>(</sup>۱) انظر ترجمة ابن دراج في الجذوة ص ۱۰۳ ؟ وابن الخطيب : الإحاطة  $\sqrt{/\gamma}$  حيث يتحدث عن «الشعراء المرتزقين بديوانه » (أى ديوان المنصور ) ؟ وابن بسام : الذخيرة ق ٤ – ١١/١ حيث يذكر أن المنصور أجرى على صاعد راتباً قدره ثلاثون ديناراً .

<sup>(</sup>٢) انظر قول ابن شهيد في الحديث عن الشاعر ابن أبي فهد والمقارنة بينه وبين عبادة بن ماء الساء: « وكانت مرتبته في الشعراء أيام بني أبي عامر دون مرتبة عبادة في الزمام ، فأعجب! » ( الحميدي: الجذوة ص ٢٥٩ ).

<sup>(</sup>٣) الحذوة ص ٢٣٩.

<sup>(</sup>٤) احتفظ المقري بقصة طريفة تصور لنا هذا الحو في بلاط المنصور بينه وبين الشاعر أبى عمر يوسف بن هارون الرمادي ( النفح ٤/ ٣٣٨ – ٣٣٨ – ٣٣٨ ط . القاهرة ) .

صاعد البغدادي في بث العقبات في طريقه ، وكان اتهام الشاعر بالسرقة والانتحال أمراً شائعاً تعرض له هذا الشاعر (١) ؛ وهكذا لم يكن هناك بد من مجلس لنظر أمر شاعرنا القسطلي للتحقق من صدقه ؛ ويبدو أن ابن دراج قد استعد لذلك اليوم ، فأعد قصيدته البائية التي سنعرض لها بعد ذلك .

ويقول الحميدي — نقلاً عن ابن حزم — إن المنصور استحضر ابن دراج عشي يوم الخميس لثلاث خلون من شوال سنة ٣٨٢ (أول ديسمبر سنة ٩٩٢) واقترح عليه فبرز وسبق (٢) ، إلا أنه لم يحتفظ لنا بتفصيل عن الموضوع الذي اقترح عليه ولا الشعر الذي قاله فيه ، وأغلب الظن أن المنصور أراد أن يختبر بديهته على الطريقة المتبعة مع غيره من الشعراء كما أشرنا إلى ذلك قبل .

ولم نجد في الديوان إشارة صريحة إلى هذه المناسبة ، غير أننا نرى فيه هذا النص :

« وله أيضاً في المنصور بن أبي عامر ولها قصة طويلة :.

يا حبذا خجل التفاح في طبق منضد بجني الزهر متسق فيه عيون بهار قد أحطن به نواظراً بجفون العاشق الأرق كأن ما احمر من تفاحه خجاك بدر بدا قطعاً من حمرة الشفق في مجلس الملك المنصور يانعة كأنما غذيت من جوده الغدق »

<sup>(</sup>١) انظر مقال بلاشير عن صاعد البغدادي ص ٢١ - ٢٣ والمصادر التي اعتمد عليها .

<sup>(</sup>٢) الجذوة ص ١٠٤ - ١٠٤ .

ولسنا ستبعد أن تكون مناسبة « القصة الطويلة » التي قيلت فيها هذه الأبيات هي ذلك المجلس الذي أراد المنصور فيه أن يختبر شاعرية ابن دراج ويكشف عن صحة النهمة التي قذف بها وهي السرقة والانتحال ، إذ أنسا برى في تلك الابيات طابع ما يمتحن فيه الشعراء ، أي أن يتعمد صاحب المجلس من الامراء الإتيان بشيء ما على صورة مركبة ، ثم يقترح على الشاعر القول في ذلك ارتجالاً ، وهو أمر كثيراً ما رأيناه في المجالس الأدبية الأندلسية عامة ولدى المنصور بن أبي عامر بصفة خاصة ، وأبيات ابن دراج التي اوردنا في وصف طبق تفاح احيط بأزهار البهار ، وهي صورة مركبة لا يستطيع وصفها — على سبيل الارتجال — إلا شاعر بعدك على الأقل عن فطنة السرقة والانتحال . ثم إن هذه الأبيات يبدو عليها طابع الارتجال السريع ، وليس فيها تحكيك ابن دراج وصنعته وإحكامه مما براه في سائر شعره ، ولو أن أبا عمر القسطلي أمهل أو ترك على سجيته فيها لأتى بغير ما أتى به .

والقطعة بوجه عام غير جيدة ، وهي تدلنا على أن الارتجال لم يكن بالميدان الذي يبرز فيه ابن دراج كما برز غيره من شعراء عصره مثل ابن حزم وابن شهيد وصاعد البغدادي ، غير أن المقام لمن يكن يقتضي كبير إجادة ، فحسب المنصور والحاضرين في مجلسه أن الشاعر لم يخيب الرجاء ، ولم يخلف الظن ، وهو غير مطالب بأكثر من ذلك ليدفع عن نفسه المتهمة التي نسبت إليه .

وفي هذا المجلس – على ما يبدو من كلام الحميدي – أتبع ابن دراج نجاحه في ذلك الاختبار بإنشاء قصيدته البائية التي مطلعها :

حسبي رضاك من الدهر الذي عتبا وجود كفيك للحظ الذي انقلبا

وهي قصيدة يغلب على ظننا أنه عاد فيها إلى معارضة صاعد البغدادي الذي نرى من شعره في مدح المنصور قصيدة على بحرها ورويها في وصف قصر الزاهرة الذي بناه المنصور:

يأيها الملك المنصور من يمن والمبتني نسباً غير الذي انتسبا (۱) وقد أشار ابن دراج في قصيدته إلى « الامتحان » الذي عقدله ، وافتخر بظفره فيه وأنه لم يقصر في ميدان الارتجال :

ودسسوا لي في مثنى حبائلهم شنعاء بت بها حران مكتئبا حتى هززت فلازند القريض كبا فيما لديّ ولا سيف البديه نبا ثم يعرض للمنصور بأنه مقتدر على النثر والكتابة والخطابة اقتداره على الشعر: إن شئت أملى بديع الشعر أو كـتبا أو شئت خاطب بالمنثور أو خطبا ولعل هذه الإشارة لم تفت المنصور إذ لم يلبث بعدها أن اتخذه من كـتاب الرسائل في ديوان إنشائه.

وعلى أية حال فالذي نمر فه أن المنصور كافأ ابن دراج على جوازه ذلك الاختبار بأن أثبته في ديوان شعر ائه ، ووصله في ذلك المجلس بمائة دينار ، وكانت هذه بداية طيبة بغير شك لمستقبل شاعرنا الفتى .

<sup>(</sup>۱) انظر ابن عذاري : البيان المغرب ۲/۲۷۷ ؛ والمقري : النفح ۲/۱۱۰؟ ويجدر بنا أن نذكر أن قصيدة ابن دراج البائية في ذلك المجلس لم تكن على سبيل الارتجال كما ظن بعض الباحثين ( مثل بلاشير : ابن دراج ص ۱۰۲ ) فنسجها يدل على أنه أحكم صنعته ورويته فيها إلى حد بعيد .

على أن هذا المجلس لم يكرن آخر اختبار لابن دراج على ما يبدو ، فابن خلكان يذكر أن المنصور أمره بعد ذلك أن يعارض قصيدة أبي نواس في مدح الخصيب بن عبد الحميد صاحب خراج مصر (١) ، وهي القصيدة التي أولها :

أجارة بيتينا أبوك غيور وميسور ما يرجى لديك عسير

وجدير بالذكر أن المنصوركان يستبد به الإعجاب بهذه القصيدة مما حمله على أن يقترح معارضتها كذلك على صاعد البغدادي ارتجالاً ، فأبى صاعد من ذلك « إجلالاً لأبي نواس » على زعمه أو لصعوبة الأمر فيما نعتقد وأنشد:

إني لمستحي على ك من ارتجال القول فيه من ليس يدرك بالروب من ليس يدرك بالروب

على أن المنصور أصر عليه في ذلك، فجاءه صاعد من الغد فأنشده قصيدته: جذال الشرى إني بكن بصير طوتكن عني خلسة وقتير (٢)

ولعل المنصور أراد أن يجري الاختبار نفسه على ابن دراج ، فنظم هذا قصيدته التي أولها :

دعي عزمات المستضام تسير فتنجد في عرض الفلا وتغور وقد بلغت هذه القصيدة شهرة هائلة في المشرق والمغرب حتى إنه لايكاد يخلو كتاب من كتب المنتخبات الأدبية من بعض أبياتها ، ويمكن أن نفترض أن

 <sup>(</sup>١) وفيات الأعيان ١/١١ ؟ وابن فضل الله العمري : المسالك ٢٠٢/١١ .
 (٢) ابن بسام : الذخيرة ق ٤ – ١٣/١ .

<sup>- 5</sup>V -

مكانة ابن دراج قد توطدت بعدها وأنه أصبح نجماً من النجوم الساطعة في فلك دولة المنصور ابن أبي عامر.

## ب ـ في ظل الدولة العامرية

-1-

نحو من ستة عشر عاماً قضاها ابن دراج فى ظل المنصور العامري وابنيه عبد الملك وعبد الرحمن ( ٣٨٢ — ٣٩٩ / ٣٩٩ — ١٠٠٨ ) ، وهـو زمن ليس بالقصير احتفظ لنا ديوان ابن دراج بجانب لابأس به من شعره خلاله . وشعر القسطلي في الدولة العامرية يعتبر من أروع ما نظم وأحقه بالتقدير ، ولاسيا ما توجه به من مديح إلى المنصور ، والذي يقرأ شعر ابن دراج في القائد العامري لا يملك تفكيره من أن يثب إلى مدائح المتنبي لسيف الدولة ، فهو مدح لا يقوم فقط على الطمع والرغبة — وأي امرىء شاعر أو غير شاعر تجرد منهما ؟ — وإنما المصدر الأول فيه هو شعور قوي من الإعجاب بشخصية الممدوح ، وإذا كان جهاد سيف الدولة وكفاحه للدفاع عن الثغور الشمالية للدولة العربية صد مملكة الديز نطيين على قلة موارده و ضالة بلده — كان مما بث في نفس شاعره المتنبي شعوراً قوياً مضطرماً بالفتوة العربية (١) ، فقد كان في حياة المنصور العامري

<sup>(</sup>١) انظر عن ذلك الصفحات الممتعة التي كتبها أستاذنا الدكتور طه حسين في كتابه « مع المتنبي ، ص ١٧٣ وما بعدها ( ط. دار المعارف سنة ١٩٤٩ ) .

واتصال كفاحه في سبيل الإسلام ما هو كفيل بإثارة شعور مماثل في نفس ابرزي دراج. فابن أبي عامر هو الذي جمل من هذه الدولة المربية القياصية المنحصرة بين البحر وممالك أوربا المسيحية أقوى دول الغرب الإسلامي كله ، بل لعلنما لا نبالغ إذا قلنا ودول القارة الاوربية جمعاء.. و إعجاب أبن دراج بشخصية هذا البطل الإسلامي إنما كان صورة لإعجاب الشعب الأنداسي المسلم جميعــه به ، فقد كان المنصور رمزاً لمجد الإسلام في تلك البلاد ، ذلك المجد لم يقدر للمسلمين أن يستعيدوه مرة أخرى طول تاريخهم في إسبانيا بعد انتثار سلك الدولة العامرية، وبعد أن أضاع ورثة هذه الدولة ما كان المنصور قدحرص على جمع شمله طوال عشرين سنة من الجهاد المتواصل والعمل الجبار والعزيمة التي لم تعرف نصباً ولا إعياء. أما شعر ابن دراج في المنصور فقد احتفظ منه لنا ديوانه الذي بين أيدينا باثنتين وثلاثين ما بين قطعة وقصيدة ، وإن كنا نظن أن كشيراً مما ذهب في خروم النسخة الخطية للديوان إنما كان من مدائح ابن دراج العامرية ؛ على أن ما بقي مقدار لا بأس به ، وقد سجل شاعرنا فيه كثيراً مما س على الدولة من أحداث، ومعظم قصائده غير مؤرخة إلا أننا توصلنا إلى تحديد تواريخ الكثير

## \_ 7 \_

منها مما يسمح لنا بتتبع فن الشاعر وتطوره فيها .

ومن أولى قصائد ابن دراج في ابن أبي عامر تلك التي قالها في إحدى المناسبات التي كانت من أروع مظاهر عزة الإسلام في الأندلس، ونعني بها وفود ملك

الدشكنس ( إمارة نبارة ) شانجه بن غرسيه Sancho Garcés 11 على قرطبة حكماً للمنصور في نفسه ومعلناً له بالطاء، والخصوع، وكان شانجه قد جدد من قبل عبود السلم للمنصور ثم نقض تلك العبود ، فأوقع به العامري عدة هزائم قتل في إحداها إن له في سنة ٧٧١ ( ٩٨١ )، وحيننذ لم ير الملك المسيحي بدا من العودة إلى إعلان طاعته للمنصور وتجديد العهد له ، بل إنه لم يلبث أن أهدى إلى المنصور ابنة له ، فأعتقها هذا وتزوج منها فأنجبت له ابنه عبد الرحمن الذي كان ينبز مر أجل ذلك بلقب « شنجول » ( بالإسبانية Sanchol أو Sanchuelo ) وهو تصغير اسم شانجه جده لأمه. وفي سنة ١٨٢ ( ٩٩٢ ) ورد إلى قرطبة نبأ مقدم الملك المسيحي صهر المنصور إلى قرطبة « محكماً له في نفسه » على حد قول جامع الديوان أو « زائراً مستصرخاً » كما قبال ابن الخطيب (١) ، وكان وصول شانجه إلى قرطبة في ٣ رجب سنة ٣٨٢ (٤ سبتمبر سنة ٩٩٢) ، المناسبة قال ابن دراج قصيدته التي مطلعها :

ألا هكذا فليسم للمحد من سما و يحم ذمار الملك والدين من حمى

ولم تكن هذه السفارة هي الوحيدة الملك نصرابي إلى سدة المنصور ، فغي سنة ٢٨٣ نفسها وفد على قرطبة أيضاً أمير قشتالة وولي عهد ملكها شابجه بن غرسية بن فرذلند Sancho Garcia I ، ولعله قدم موفداً من قبل أبيه غرسية قومس قشتالة (Castilla ) ولم تتحدث كتب التاريخ الإسلامية ولا السيحية عن

<sup>(</sup>١) أعمال الأعلام ص ٢٦.

<sup>﴿ (</sup>٢) نفس المرجع ص ٧٣ – ٧٤ ؟ وانظر ليڤي بروڤنسال: تاريخ٢ / ٢٤٣-٣٤٣

تلك السفارة ؛ إلا أن ابن دراج يثبت لنا وقوعها في هذه القصيدة اللامية الفريدة التي يبدأها بقوله :

إليك منك فرار الخائف الوجل وفي يديك أمان المارس البطل وفها يقول :

وقد تيمم «شنج» منك عائدة تجيره من سيوف الكرب والوهل وقاد نحوك والتوفيق يقدمه جيشاً من الذل مل السهل والجبل مستعطفاً لحياة جل مطلبها عن مبلغ الكتب أو مستعطف الرسل مستخذيا لسيوف النصر حين أبت من دين طاعته قولاً بلا عمل

ثم يصف مثول شابحه بين يدي المنصور والعرض العسكري الهائل الذي أعده القائد المسلم لاستقباله \_ وهو عرض كان فيه من الإرهاب والإندار أكثر مما فيه من الحفاوة والتكريم \_ وموقف شابحه وقد أخذت بنفسه هيبة المقام ورهبته . ويصف ابن دراج في قصيدة ثالثة سفارة الأمير غند شلب Gonzalvo ابن

شانجه بن غرسية ملك نبارة إلى المنصور في سنة ٣٨٣ (٩٩٣) بقصيدة أولها :
ورمى ابن شنج إليك نفس محكم مهج الخضوع لها سبيل رشادها
مستعطفاً لحشاشة من ملكه وعمالة قد آذنت بنفادها
فاستنقذته مندك عودة منعم قامت لمهجته مقام معادها
غاز لعطف العامري مجاهد في طاعة «المنصور» حق حهادها
مستنجد منه مذلة خاضع غنم الحياة أبوه باستنجادها

وهو يشير في هذا البيت الأخير إلى سفارة أبيه شابحه في السنة السابقة ، وهي السفارة التي وصفها ابن دراج من قبل في قصيدته الميمية .

augini izang mijan ing manahan gilah italah pilah banah at at periodi italah bigasa

و كن أمرف أن ملوك إسبانيا المسيحية كانوا يبدون المنصور في كثير من الأحيان خضوعهم وانقيادهم ، إلا أمهم كذلك كانوا ينهزون أي فرصة تسنح للإغارة على أرض المسلمين أو نقض العهود المبرمة بيهم و بين المنصور مما جعل حياة القائد العظيم جهاداً متواصلاً ، حتى إن المؤرخين يقدرون غزواته إلى المالك المسيحية باثنتين وخمسين غزوة ، وقد رافق ابن دراج المنصور في كثير من هذه الغزوات ولعل أولها مما شهده شاءرنا القسطلي هي الغزوة التي وجهها المنصور في سنة ١٨٥ ولعل أولها مما شهده شاءرنا القسطلي هي الغزوة التي وجهها المنصور في سنة ١٩٨٤ ( ٩٩٤ ) إلى قشتالة التي كان يحكمها في ذلك الوقت غرسية بن فرذاند ، وفي هذه الغزوة فتح المنصورة قلعتي شنت إشتيبن San Esteban de Gormaz وقلنية كان يحكمها ؛ ولابن دراج بهذه المناسبه قصيدتان : الأولى مطلعها :

أنضيت خيلي في الهوى وركابي وعرت كأس صبا بكائس نصاب وفيها يسجل شهوده لتلك الغزوة ويتحدث عن بسالة عبد اللك بن المنصور وكان له في المعركة موقف مشهود:

و برأي عيني منه يوم « قلنية » منه شهاب خاطف لشهاب سيف الإله وحزبه المفني به شيع الضلال وفرقة الأحزاب أما القصيدة الثانية فأولها :

أهـ الله عن نصر الإله وأيدا وحمى من الإشراك أمة أحـدا وهي في مدح عبد الملك بن المنصور ، وفيها يتحدث ابن دراج عن هـذه الغزوة التي رآها رؤية عيان :

ووقفت دون « الدير » فيها وقفة وبرأى عيني يوم خضت لفتحها فرأیت ما استنزلت من بجم هوی

كانت لنصر الله فها موعدا عراً من البيض الصوارم منبدا وشيدت ما حدثت عن ليث عدا

> وتركت « شنت اشتيبناً » وكأنما فقصرت مدتها بوقفة ساعة شيدت عن المسلمين مهدم ما

حطت سيوفك من عداها الفرقدا أرقت لك الفخر الجليل مخلدا قد كان عز الكفر منها شيدا وتركت «غرسية» بنقمة غدره بالروع في الأرض الفضاء مقيدا

وفي شوال سنة ٣٨٥ ( نوفمبر سنة ٩٩٥ ) توجه المنصور على رأس حملة أخرى لعقاب مملكة « ليون León » التي كان يحكمها آنذاك برمند بن أردون Bermudo H ، فعاثت فيها جيوش المسلمين ، ويبدو أن ابن دراج قد شاهد أيضاً هذه الوقعة ثما يتبين من قصيدته الرائية التي أولها :

إن تفخر الدنيا فأنت فخارها ﴿ أَو تَحْتَر العليا فأنت خيارها وفي هذه السنة تأسر حيوش المسلمين غرسية بن فردلند قومس قشتالة الذي كان أصلب أعدا. المنصور عوداً وأقواهم جلداً على قتاله ، وما كانت هذه المناسبة لتفوت ابن دراج ، كما لم تفت صاء\_داً البغدادي الذي كان من توفيقه أن تنبأ بأسر غرسية قبل وقوعه (١) ، أما قصيدة ابن دراج فأولها :

<sup>(</sup>١) كان صاعد قد بعث بأيل سماه غرسمة هدية إلى المنصور وكتب معه بأبيات يتفاءل فها بأسر الملك القشتالي ، فشاءت المصادفة أن يؤسر في ذلك اليوم ( راجع القصة في ابن بسام: الذخيرة ق ٤ - ١ / ٢٢ - ٢٣ ؟ ابن الخطيب: -

تناض\_\_\_ل عنك أقدار الساء وتبطش عن يديك يد القضاء وفيها تصوير رائع لشخصية غرسية لا يخلوا من إعجاب به ، وهو إعجاب الخصم بالخصم على ما كانت تقضي به سنن الفتوة والفروسية في العصور الوسطى .

## 

ولعل من أجل المناسبات التي رفع فيها ابن دراج لواء شعره في الإشادة بعظمة الإسلام وعزة الدولة العربية تلك الغزوة التي وجهها المنصور في جمادى الثانية سنة ١٩٨٧ (يولية سنة ١٩٩٧) إلى شنتياقب Santiago de Compostela في منطقة جليقية Galicia (في أقصى شمال غرب إسبانيا)، وكانت هذه المدينة ولا تزال من أقدس بقاع المسيحية الإسبانية والأوربية عامة ، إذ كان إليها حجهم وتعبدهم (١) ويحن نعرف على وجه التحقيق أن ابن دراج شهد هذه الوقعة ، فالحيري يذكر أن له فيها رسالة مشهورة كتبها على لسان المنصور إلى الخليفة هشام بن الحكم من هناك ، وفيها يخبره بالفتح ويصف الكنيسة وأرضها ، كا يضيف الحيري إلى من هناك ، وفيها يخبره بالفتح ويصف الكنيسة وأرضها ، كا يضيف الحيري إلى ذلك أن لابن دراج في تلك الغزوة قصيدة مشهورة (٢)

<sup>-</sup> الأعمال ص ٨٨ - ٦٩) ، وعن أسر غرسية بن فرذلند انظر ليڤي بروڤنسال : تاريخ ٢ / ٢٤٤ – ٢٤٥ ؛ بيريث دي أوربل : تاريخ إمارة قشتالة ص ٧٦٦ – ٧٠٠ ) .

<sup>(</sup>٢) الروض المعطار ص ١١٥٠ ١١٦٠ .

أما الرسالة التي كتبها القسطلي بهذه المناسبة فقد أمدنا الحميدي عنها \_ نقلاً عن أستاذه ابن حزم \_ بأخبار أكثر تفصيلًا ، فقد ذكر أن المنصور استدعى أبا عمر ابن دراج وعبد الملك بن إدريس الجزيري (١) ، وكلفها بإنشاء كتاب الفتح إلى الحضرة وسأتر الأعمال . أما ابن الجزيري فإنه قال : سمعاً وطاعة ؛ وأما ابن دراج فقال إنه لا يتم له ذلك في أقل من يومين أو ثلاثة . فخرج الأمر إلى ابن الجزيري بالشروع في ذلك ، فجلس في ظل السرادق ولم يبرح حتى أكمل كتابه في ذلك ؛ وتركت لابن دراج فسحة من الوقت ليكتب كتابه على اختياره ٬ « ثم جاء بعد ذلك بنسخة الفتح ووصف الغزاة من أولهــا إلى آخرها ومشاهد القتال وكيفية الحال بأحسن وصف وأبدع رصف ، فاستحسنت ووقع الإعجاب بها ولم تزل منقولة متداولة إلى الآن ، وما بقي من نسخ ابن الجزيري في ذلك الفتح على كثرتها عين ولم ثر » (٢) ؛ على أن رسالة القسطلي هذه لم تصل إليها لسوء الحظ ، ولو أنها بقيت لكانت وثيقة تاريخية أدبية على أكبر جانب من القيمة .

وأما ما نظمه ابن دراج من شعر بهذه المناسبة فإنه ليس قصيدة واحدة على ما يذكر الحميري ، بل إننا لرى في ديوان ابن دراج ثلاث قصائد حول هذا الموضوع ، أولها بائيته في مدح المنصور وأولها :

<sup>(</sup>۱) عن ابن الجزيري انظر : الحميدي : الجذوة  $_{\rm re}$   $_{\rm re}$ 

<sup>(</sup>٢) الحِذُوة صُ ١٠٤ .

اليوم أنكص إبليس على عقب مبرءاً سبب الغاوين من سببه ولعابها هي التي يعنيها الحميري ففيها وصف للكنيسة وتصوير لمقامها في نفوس النصاري ، وما يعنيه هذا الفتح من تأكيد لعزة الإسلام وإظهار بأسه وقوته . أما الثانية فقد أختص ابن دراج بها ابني المنصور عبد الملك وعبد الرحمن

وحسن بلائهما في هذه الغزوة ومطاميها : ا

لك البشرى ودمت قرير عين بشأوي كوكبيك الثاقبين وأما الثالثة فإنها في عبد الرحمن المنصور خاصة ، ومن المعروف أن عبد الرحمن - على فتاء سنه - كان له مقام محمود في تلك الغزوة <sup>(۱)</sup> ، وأول هـذه

هو البدر في فلك الملك دارا فيا غسق الحطب إلا أنارا

ولو أننا تتبعنا شعر ابن دراج في غزوات المنصور والوقائع التي صورها في كل ذلك لاقتضى منا الحديث مجالًا أوسع بكثير مما تسمح به هـذ. العجالة ، فلنجتزى، بهذا القدر ، ولنمض مع ابن دراج في حياته في ظل عبد الملك المظفر ابن المنصور بن أبي عام الذي خلف أباه على الحجابة للخليفة هشام بن الحـكم المؤيد. وقد ولي عبد الملك بعد وفاة أبيه المنصور سنة ٣٩٢ ( ١٠٠٢ ) حتى موته

<sup>(</sup>١) يقول الحميري في الروض ( ص ١١٥ ) إن عبد الرحمن غزا شنتياقوب فأوسع أهلها قتلاً وأسرا وقراها وأسوارها هدما وإحراقاً .

سنة ٣٩٩ ( ١٠٠٨ ) ، وفي عهده نعمت الأندلس بفترة من الرخاء والرفاهيـة كانت مضرب المثل في تاريخ اسبانيا الاسلامية كله ، ولا شك في أن الفضل في ازدهار الدولة الاندلسية في عهده إنما يرجع لهذه الجهود المتواصلة التي بذلهـا سلفه العبقري في توطيد دعائمها وتأمينها من أعدائها .

غير أن عبد الملك كان – على ما يذكر المؤرخ ابن حيان – أقل اهتماماً بالأدب وشغفاً بالشعر من أبيه المنصور ، وهو يعلل ذلك مرة بأنه كان ذا نصيب قليل من الثقافة الأدبية والتمييز بين جيد القول ورديثه (١) ، وتارة أخرى بالرغبة في توفير المال والقصد في الإنفاق (٢) ، على أنه برغم ذلك عمل على احترام رسوم أبيه ، فأقر الشعراء على مراتبهم « ولم ينقصهم سوى الفوز بخصوصيته » ، ويلاحظ ابن حيان أن هذا كان السبب في فتور أشعار مادحيه نوجه عام (٣) .

ويبدو أن ابن دراج خشي أن يؤثر زهد عبد الملك في الشور والشعراء على من كره في « ديوان العطاء » ، إلا أن عبد الملك كان أكرم من أن يخيس بعهود والده في بر الشاعر الذي ظل طوال عشر سنوات لساناً له ومسجلاً لأمجاده وانتصاراته ، ولهذا فإن عبد الملك لم يلبث أن أثبت اسم ابن دراج في ديوان شعرائه ، ونستخلص هذا من قصيدة وجهها إليه شاعرنا القسطلي يقول فيها : وخططت بالكف الكريمة ملحقي والفخر فخري منك إذ سميتني وخطت بالكف الكريمة ملحقي والفخر فخري منك إذ سميتني حسبي فحين ذكرتني كرمتني وكفي فحين نطقت بي أعييتني

١٠ ان بسام: الذخيرة ق ٤ - ١ / ١٠.

<sup>(</sup>٢) ابن عذاري : البيان ٣ / ٢٦ .

<sup>(</sup>٣) ابن بسام: الذخيرة ق ٤ - ١ / ٦٠.

وقد اطمأنت نفس ابن دراج بعد ذلك ، فعاود حياته في ظل عبد الملك المظفر شاعراً من شعراء بلاطه وكاتباً في ديوان إنشائه ، ولعله كان أبرز هؤلاء وأولئك ، إذ أن مكانته منذ أيام المنصور كانت قد رسخت ، وبلغ شعره أقصى ما يمكن أن يطمح إليه شاعى .

وقد تغنى القسطلي بغزوات عبد الملك وفتوحه في أقطار المسيحية الإسبانية كاكان شأنه مع المنصور ، وكان من أبرز قصائده في ذلك ما قاله في الغزوة التي قادها عبد الملك ضد مماكة ليون في سنة ٣٩٥ ( ١٠٠٥ ) وهي رائيته التي أولها : لئن سرت الدنيا فأنت سرورها وإن سطعت نوراً فوجهك نورها وفيها يذكر اقتحام الحاجب العامري لقلمة « لونة Luna » وتمزيقه لجيوش ملك ليون لديها :

وأنت الذي أوردت لونة قاهرا حيولاً سماء الأرض فيها نحورها وقد لاح بالنصر العزيز لواؤها وأعلن بالفتح المبين بشيرها ويعود مرة أخرى للحديث عن هذه الغزوة التي بطش فيها عبد الملك بأعداء الإسلام وأعلى كلمة المسلمين :

بعثت عليها منك دعوة واثق صفا شاهد الإخلاص منه وغائبه فسرعان ماأقوى الشرى من أسوده وأبرز من حر الحجال كواعبه ثلاثة آلاف حسابا ومثلها وقد غل عازيه وأسأر حاسبه فيا ليت قوطا حين شاد بناءه رآه وقد خرت إليك جوانبه وكان عبد الملك قد توجه في أول ولايته سنة ٣٩٣ (١٠٠٣) على رأس حملة عظيمة إلى إمارة قطلونية التي كانت تحت حكم قومس برشلونة ريمند (الثالث)

بن بريل Ramon Borrell ، فأحرز على جيوش النصرانية انتصاراً عظيماً أعاد هيبة قرطبة إلى نفوس من ظنوا موت المنصور نهاية لمجد الأندلس الإسلامية ، وفي هذه الغزوة فتح حصن ممقصر Monmagstre وأسكنه المسلمين ودوخ بسيط برشلونة . وفي هذه الغزوة قال ابن دراج قصيدته :

ألله جارك ظاعنا ومقيما ومثيبك التبحيل والتكريما فضلاً عن قطعتين أخريين نظمهما في تهنئة الحاجب بعد إيابه

## - 7 -

على أن مدائح ابن دراج في هذه الفترة لم تقتصر على عبد اللك المظفر كا قصر شعره من قبل على المنصور ، بل إنه اتصل \_ كا يبدو لنا من شعره بوزير عبد اللك المقرب إليه : عيسى بن سعيد اليحصبي المعروف بالقطاع ، ولعل في هذا مظهراً يدل على عدم احتفال عبد الملك بالشعر احتفال أبيه مما ألجأ ابن دراج إلى التوجه بمدحه إلى عيسى بن سعيد ، وقد احتفظ لنا الديوان بقصيدتين فيه ، أولاهما مطلعها :

مكارمك اغتباقي واصطباحي ومن ذكرك ريحاني وراحي أما الثانية فهي لاميته التي أولها :

أفي مثلها تنبو أياديك عن مثلي ؟ وهذي الأماني فيك جامعة الشمل ولعل هذه القصيدة هي أول ما يحمل طابع الشكوى الصريحة من شعر ابن

دراج ' فقد ظل هذا الشاعر متمتعاً بحياة رغدة لا قلق فيها طوال السنوات الماضية ' فا الذي أصابه في تلك الفترة من « خطوب شيبت مفرق الطفـل » على حـد قوله ؟ وما شأن الحديث عن « رجائه المقيد » و « حظه المغلول » ؟ وما باله يتكلم عن « اليأس » و « المطل » ؟ وعن ذلك الصديق الذي :

تذكرني في ساعـة العلم والنهى وأنسيني في ساعة الجود والبذل

ولسنا برى من هذه القصيدة إلا أن ابن دراج قد أصابه شيء في أيام حكم الوزير عيسى بن سعبد ، ونحن نعلم أن هذا الوزير بدأ حياته كاتباً للمنصور قبل ولايته الأمر ، ثم ارتفع شأنه حتى صار هو المتصرف في كل أمور الدولة على عهد عبد اللك ، ومعنى ذلك أنه كانت تربطه بابن دراج ماتة الأدب والكتابة ، وعلى الرغم من ذلك فقد أصاب أبا عمر القسطلي في ظل وزارته ما لم يصبه من قبل منذ أن اتصل بالمنصور . ترى الوزير ألقى أذنيه لما كان يلفظ به حساد ابن دراج وخصومه – والعلم كانوا كثيرين – من طعن عليه أو نيل من إخلاصه وولائه ؟ أرجح الظن لدينا أنه كان شيء من ذلك ، وأن ابن دراج قد أصابه من الحنة قليل أو كثير .

إلا أن هذه الأزمة لا تلبث ن تنقشع ، إذ سرعان ما يتبين لعبد الملك أن وزيره القطاع لم يكن أهلاً لتلك الثقة التي أودعه إياها ، فقد نقل إليه أن عسى ابن سعيد كان يسمى سراً إلى هدم الدولة العاصرية ، وتنصيب الأموي هشام بن عبد الجبار على عرش الخلافة ، فبادر عبد الملك إلى القصاء على تلك الفتنة قبل أن تستطير نارها ، وهكذا قبض على عيسى بن سعيد وأمر بقتله في العاشر من ربيع الأول سنة ١٩٩٧ ( ٤ ديسه بر سنة ١٠٠٦) ، ولنا أن نتصور بعد ذلك

كيف تنفس ابن دراج الصعداء بعد مقتل هذا الوزير ، وبهذه المناسبة قال قصيدته في تهنئة المظفر :

شكراً لمن أعطاك ما أعطاكا رب أذل لما كاك الأمالاكا وفيها لا يخفي ابن دراج شماتته الصريحة عصرع عيسى بن سعيد وسروره بمهلكه قل للمصرع لالعاً من صرعة وافيتها بغياً على مولاكا تباً لسعيك إذ تسل معانداً لخلافه السيف الذي حلاكا وإننا لنستشف من خلال أبيات القصيدة ما لعل ابن دراج لقيه من الشدة والعسف على يد الوزير المقتول:

حييت لموتك أنفس مظلومة كانت منيتهن في محيــاكا

## organis of the second of the s

ولم يكن عبد الملك المظفر – على الرغم مما دمغه به ابن حيان – متجرداً من هذه الحساسية الفنية التي اتصف بها أبوه من قبل حيما كان يخلو إلى نفسه ويفرغ من أعباء عمله ، ويبدو أنه كان يستريح إلى المقطعات التي كان الشعراء يصفون فيها جمال الربيع والأزهار ، وأنه كان يحب أن يغنيه قيانه في ذلك (1) وقد تردد صدى هذا في شعر ابن دراج مما تراه في تلك القطع الروضية التي احتفظ لنا الديوان بها ، فضلاً عن بعض القطع الغنائية التي ألفها ابن دراج لقيانه مما يصلح للغناء .

<sup>(</sup>١) ابن عذاري: البيان ٣ / ١٨.

# ح — ابن دراج والفتنـة

وفي سنة ٣٩٩ ( ١٠٠٨ ) تحل المنية بالمظفر وهو بعد في عنفوان شبابه ، ويتولى الحجابة بعده أخوه عبد الرحمن المعروف بشنجول ، ويقول ابن دراج في ذلك مرثيته في المظفر معزياً أخاه ومهنئاً إياه بتنصيبه في مكانه :

ما أطبق الهم إلا ريثها انفرجا ولا دجا الخطب إلا وشك ما انبلجا ولم يكن ابن دراج ولا أهل الأندلس يقدرون ما قضي على الأندلس أن تلقاه على يد هذا الفتى المشئوم الذي بدأت بولايتة النكبات على الدولة الإسلامية الأندلسية بعد أن بلغت أوج القوة والعظمة في عهدي أبيه وأخيه من قبل .

وليس من شرطنا التحدث هنا عن تلك الفترة الحافلة بالأحداث السياسية خلال هده « الفتنة » التي اضطرمت الأندلس بها ناراً ودماراً والتي كانت إيداناً ببدء نهاية الإسلام في هذه البلاد ، ففي المراجع التاريخية من تفصيل ذلك مالا مجال لترداده في هذا التقديم (۱) ؛ أما فيما يتعلق بشعر ان دراج فيجدر بنا أن نشير إلى أن ديوانه لم يحتفظ لنا بشيء في عهد عبد الرحن « شنجول » إلا بهده القصيدة التي عزاه بها عن موت أخيه وهناه بالولاية ؛ وهذا أمر منطقي

<sup>(</sup>١) عن الفتنة القرطبية انظر : الدكتور حسين مؤنس : رسالة حول سقوط الحلافة الأموية في قرطبة في سنة ١٠٠٩ (وهو بحث كتب باللغة الفرنسية ونشر في مجلة كلية الآداب بجامعة القاهرة سنة ١٩٤٨ ) ؟ وليڤي بروڤنسال : تاريخ إسبانيا الإسلامية ٢ / ٢٩١ – ٣٤٠ ؟ والمراجع المذكورة في هذين البحثين .

فعبد الرحمن لم يتمتع بالحكم إلا قرابة شهرين ، وقد حله غروره وغفلنه على الخروج على رأس غزوة إلى بلاد النصارى في الشمال تشها بأبيه وأخيه وهو لم يوطد بعد ركان دولته ، واغتنمها محمد بن هشام بن عبد الجبار الأموي المتلقب بالمهدي ، فأعلن الثورة ، وخلع دولة العامريين ، ونادى بنفسه خليفة في جمادى الثانية سنة ٢٩٩ ( فبراير سنة ٢٠٠٩ ) .

وتلاحقت بعد ذلك الأحداث في سرعة مذهلة ، ولكا أننا بأهل قرطبة ينظرون إلى هذه الدولة العتيدة التي سهرت على بنائها أجيال متتابعة من عباقرة الساسة وأفذاذ القواد طوال قرن كامل ، ليروها وهي تتقوض و تنهار في لحظات كأن لم تكن . وقد كان لكل ذلك أسبابه وعوامله بغير شك ، غير أن السرعة التي تواترت بها الذكبات على عاصمة الخلافة الأندلسية ماكانت لتدع للناس حتى فرصة التفكير الهادىء أو التقدير السليم . وما قيمة أن يعرف الناس كيف حدث كل ذلك أو لماذا حدث وهم يرون حياتهم تعصف بها الثورات ويمزقها الأهواء والفتن ؟

وبقدر تخبط الساسة والشعب في غرات تلك الفتنة الجائحة كان تخبط الأدباء والشعراء ، فهم لا يدرون إلى من يقبلون وعن يدبرون ، يحبون حياتهم يوماً بيوم دون أن يعرفوا ماذا يكون من أمر غدهم ولا أي كارثة تتربص بهم الدوائر .

ولهذا فإننا لا نستغرب أن يساير ابن دراج تقلب الدول على قرطبة ، لها يعلن ابن عبد الجبار ثورته حتى يتوجه إليه مادحاً بقصيدته التي أولها :

قل للخلافة قسد بلغت مناك ورأيت ما قرت به عيناك

وفي آخرها يجهر بشكواه ويبكي حظ أدبه المضيع :

وأنا الشريد وظل عزك موثلي وأنا الأسير وفي يديك فكاكي أدب أضاء المشرقين وتحته حظ يثن إليـك أنة شاك

غير أن هذا الأمير الأموي المشئوم لم يستقر في الحلافة إذ سرعان ما ثار عليه أموي آخر لم يكن أقل منه شؤماً على الأنداس المنكوبة ، وهو سلمان بن الحسم المستعبن ، ويستمر الصراع بين هدين حتى يقتل المهدي بتدبير أنصاره أنقسهم ، ويعتلي المستعبن عرش الخلافة للمرة الشانية في شوال سنة ٤٠٣

( مايو سنة ١٠١٣ ) .

ويبدو أن ابن دراج — شأنه في ذلك كشأن سائر شعراء الدولة العامرية — قد تلبث في قرطبة وهو يعلل نفسه برجاء انقشاع الأزمة وانجلاء الفتنة (١) ، ولنا أن نعتقد أنه ظل طوال هذه السنوات الثلاث راكد القريحة ، إذ أن الديوان لم يحتفظ لنا بشيء من شعره في خلال هذه الفترة ، حتى عادت إليه صبابة من أمل بعد ولاية المستعين . ويؤكد لنا ذلك قول ابن حيان (٢) :

« واغتنمته [ أي سليان المستعين ] شعراء العامرية والدولة العامرية وقد سحت على أقواهيم ومحاريبهم العناكب أيام الحرب والفتنة ، واشتدت فاقتهم وحمت طباعهم ، وكانوا كالبزاة الفذة الجياع انقضت لفرط الضرورة على الجرادة ، فلم

<sup>(</sup>١) انطر مقال المستشرق الإسباني الأستاذ إميليو غرسية غومس: نظرات حول انهيار قرطبة الأموية ( مجلة الأندلس ــ الحبلد الثاني عشر ــ سنة ١٩٤٧ ( ص ٢٦٧ ــ ٢٦٧ ) .

<sup>(</sup> ٢ ) ابن الخطيب : الأعمال ص ١٢٢ .

يبل (۱) صداهم ، ولا سد (۲) خلتهم لاشتغاله بشأنه واشتداد حاجة سلطانه » . ويروي لنا ابن بسام (۳) أن ابن دراج دخل عليه أول مجلس كان له بالقصر فأنشده قصيدته الدالية التي مطاعها :

شهدت لك الأيام أنك عيدها بك حن موحشها وآب بعيدها ثم مدحه بنونيته المشهورة :

هنيثاً لهــذا الملك روح وريحان وللدين والدنيا أمان وإيمن وبثالثة أولها :

تخيرت فاستمسكت بالمروة الوثقى فبشراك ان تفني عداك وان تبقى

وهذه القصائد الثلاث من عيون شعره السياسي إذ أن ابن دراج ينطق فيها بلسان الحزب البربري الذي تزعمه سليمان بن الحكم ويروي مشاهد القتال بينه وبين الحزب الأندلسي الذي كان منضوياً تحت لواء المهدي .

على أن المستمين لم يبل صداه ولا سد خلته كما قال ابن حيان وكما نرى من تلك القطعة التي وجهها إليه مصرحاً بشكواه وآلامه :

باغت عبدك الخطوب مداها يوم تبليغك النفوس مناها

### - 4 -

ولا يلبث ابن دراج أن يقنط من سليمان المستعين ، وحينئذ يولي وجهـه شطر أحد وزرائه : القاسم بن حمود العلوي ، وكان في ذلك الوقت وزيراً

<sup>(</sup>١) في الأصل : يبال .

<sup>(</sup>٢) في الأصل: شد.

<sup>(</sup>٣) الذخيرة ق 1 - 1 \ 10 ·

لسليمان في قرطبة ، ولعل ابن دراج أحس بما كان يدبره العلويون وعلى رأسهم على بن حمود حاكم سببة وأخوه القاسم من إطاحة بمرش سايمان وإقامة دولة علوية تخلف دولة المروانيين في حكم الأندلس .

فقي سنة ٤٠٤ (١٠١٤) يمدح ابن دراج القاسمُ الحمودي بقصيدة أولها: كم أستطيل تضللي وتـلددي وأروح في ظلم الخطوب وأغتدي وفيها يصور ماحل به وبأسرته من أهوال الفتنة في أسلوب مؤثر نابض بالألم:

حملا لمبهور الفؤاد مبدد أفالاذ قلب بالهموم مبدد أوطانهم في الأرض كل مشرد كن ولاذو مهدهم بمهد من بعد ظل في القصور ممدد بالبؤس أبشار النعيم الأرغد

في ستة ضعفوا وضعف عدهم شد الجلاء رحالهم فتحملت وحدت بهم صعقات روع شردت لاذات خدرهم يرام لوجهها عاذوا بلمع الآل في مد الضحى ورضوا لباس الجود ينهك مهم

ويبدو أن ابن دراج لم يجد لدى القاسم ما كان يؤمل ، وحينئذ قرر مغادرة قرطبة لأول مرة ، فتوجه في هذه السنة عابراً مضيق جبل طارق إلى أخيه على ابن حمود بسبتة ، وهناك ينشده لاميته المشهورة التي فضلها ابن بسام على هاشميات الكميت وكشير عزة وشيعيات دعبل الخزاعي والسيد الحميري (١) ، وهي التي يستملها بقوله :

<sup>(</sup>١) الذخيرة ق ١ – ١/٧٠ ؛ وانظر مقالنا عن « التشيع في الأندلس » - صحيفة معهد الدراسات الاسلامية بمدريد - المجلد الثاني ص ١٣٨ - ١٣٩ .

لملك يا شمس عند الأصيل شجيت لشجو الغريب الذليل

وقد كانت هذه أول رحلة لابن دراج خارج حدود الأنداس وآخرها على ما يظهر ، ونحن لا تراه يجاوز مدينة سبتة على ساحل الشمال الإفريقي إلى غيرها من بلاد المغرب، ولا شك في أن سن ابن دراج — وكان قد قارب الستين سنة — وكثرة أبنائه وارتباطه الشديد بوطنه — رغم كل ما لاقاه فيه — كل ذلك لم يكن يسمح لابن دراج بهجرة طويلة المدى عن الأندلس (۱).

ولهذا فسرعان ما يعود من سبتة وقد انقطع رجاؤه أو كاد من الحموديين ودولتهم التي لم تستطع أن تفرض نفسها على الأندلس بل انحصرت في جزء صغير من جنوبي شرقي الجزيرة

#### - 4 -

ولم يجد ابن دراج بعد أن ضاقت به الحال بدأ من أن يضرب في مناكب

<sup>(</sup>١) ذكر الدكتور زكي مبارك في كتابه « عبقرية الشريف الرضى » (١) ذكر الدكتور زكي مبارك في كتابه « عبقرية الشريف السرق (١٠٣/١ – ١٠٤ ) أن في شعر ابن دراج مايدل على أنه رحل إلى المشرق واستشهد بقوله في مدح خيران العامري :

فإن غربت أرض المفارب موتلي وأنكرني فيها خليط وخلان وأنكر برحبت أرض المراق عقدمي وأحزلت البشرى علي خراسان ولسنا نرى في هذين البيتين ما يدل على أية رحلة ، وإنما هي نفثة مصدور ضاقت به بلاده فضاق بها ، وعبر عن سخطه على مصيره بما يشير إليه من ضياعه في الأندلس على الرغم من سيرورة شعره وحفاوة بلاد المشرق به لو أنه عزم على الرحلة إليها .

شبه الجزيرة بحثاً عن مستقر جديد ، وقد اتجه نظره إلى دولة الموالي العاس بين أو دولهم بتعبير أصح ، وكان هؤلاء الموالي من الصقالبة الذين خدموا في دولة بني عامر ثم وثبوا على بلاد شرق الأندلس حينا انفرط عقد الخلافة ، فاستبدوا بمدنها واستقل كل منهم بإحدى إماراتها (٢) .

ويظهر لنا أن الذي ساق ابن دراج إلى استرفاد هؤلاء المام بين كان هو الصلة القديمة التي كان يَمُتُ بها إلى المنصور بن أبي عام و ذريته ، ولعله كان يعرف بعض هؤلاء في أثناء خدمته في بلاط المنصور مما أطمعه في أن يجد لديهم مستقراً يطمئن إليه .

وقد تردد ابن دراج ما بين سنتي ٤٠٤ (١٠١٤) و ٤٠٨ (١٠١٨) بين المرية Tortosa وطرطوشة Tortosa مادحاً أمراء هذه المدن دون أن يظفر منهم بطائل .

ولعل أول من قصده من هؤلاء الفتيان العامريين كان خيران الذي انتزى على المرية في سنة ٤٠٥ ( ١٠٢٨ ) ؛ طلى المرية في سنة ٤١٩ ( ١٠٢٨ ) ؛ فقد مدحه ابن دراح بقصيدة طارت شهرتها في المشرق والمغرب ، وهي النونية التي أولها :

لك الخير قد أوفى بعهدك خيران و بشراك قد آواك عز وسلطان وهي في الواقع من أجمل مانظم ابن دراج وأصدقه ، ولا نعني بضدقه هنا

<sup>(</sup>٢) عن هؤلاء الموالي العامريين ودولهم في الأندلس انظر بحث الدكتور أحمد محتار العبادي: الصقالبة في إسبانيا ( نشر معبد الدراسات الإسلامية بمدريد سنة ١٩٥٣) ؛ وبحث المؤرخ الإسباني بريتو ڤيڤس عن ملوك الطوائف به ص ١٩٥٣ ) .

إخلاصه في مدح هذا الصقلبي الذي لم يكن على حظ كبير من تقدير الشهر أو الهناية به ، وإبما نعني به تصوير ما جرته الفتنة على الأندلس أمن ويلات وكوارث ؛ أما خيران فإنه لم يكافى، ابن دراج على مدحه إياه إلا بقدر ماسمحت به جلافة الصقلبي و بعده عن تذوق الأدب ، إذ يذكر الحميدي (١) أنه بحس ابن دراج حظه في الجائزة ، فبلغ الخبر أبا جعفر ابن جواد الطبيب ، فقصد الشاعر بخمسة عشر مثقالاً دفعها إليه وقال له : أعذر أخاك فإنه في دار غربة . وقد سارت فعلة خيران هذه حتى ضرب بها المثل ، وبقي صداها يتردد في الأندلس ويتندر به أدباؤها حتى آخر عهد الإسلام بهذه البلاد ، حتى إننا نوى الشاعر الغرناطي الفقيه عمر الزجال يقول لأحد ممدوحيه :

ولا خير إن تجمل كفاء قصيدتي كفاء ابن دراج على مدح خيران (٢٠)
وكان خيران ومنذر بن يحيى التجيبي قد اضطلما في هذا الوقت سنة ٤٠٧ ( ١٠١٧ ) بأم عبد الرحمن بن محمد المتلقب بالمرتضى زعيم الحزب الأموي ،

فبايعاه على الخلافة خالعين طاعة على بن حمود ، وجمعا له جيشاً كبيراً انضم إليه بعض الإفرنج من أهل برشلونة وتوجهوا إلى غرناطة حيث تجمع البربر تحت لواء زاوي بن زيري الصنهاجي ، وفي هذه المناسبة مدح ابن دراج عبد الرحمن المرتضى

بداليته التي مطلعها :

جهادك حكم الله من ذا يرده ؟ وعزمك أمن الله من ذا يصده وقد اختص الشاعر منذر بن يحيى بجانب كبير من هذه القصيدة ، ولعله كان

<sup>(</sup>١) جذوة المقتبس ص ٣٧٠ ( ترجمة ٩٢٩ ) .

<sup>(</sup> ٢ ) انظر المقري : أزهار الرياض ١ / ١٢٠ .

يبيت في نفسه منذ ذلك الحين التوجه إلى منذر في سرقسطة للاختصاص به . ولم ير ابن دراج بداً من ترك المرية والتوجه إلى بلنسية حيث كان يحم مبارك ومظفر ، وهما خصيان من موالي المنصور العامري كان شأنها قد ارتفع حتى تسلطا على إمارة بلنسية ، ولعل ابن دراج أمل لديها ما كان المتنبي قد أمله في كافور الإخشيدي حين قصده بعد مفارقته لسيف الدولة . وقد احتفظ لنا الديوان في مدحها بقصيدتين مطلع الأولى :

أنورك أم أوقدت بالليل نارك لباغ قراك أو لباغ جوارك أما الثانية فقد قالها حيما دعيا إلى ولاية طليطلة Toledo أوأولها: اهنيكا ما يهنىء الدين منكا هدى وندى فليسلم الدين واسلما ولم يقتصر ابن دراج على مدح هذبن الصقلبيين أميري بلنسية ، بل إنه توجه كذلك إلى بعض أصاغر الأمراء بمن كانوا يدينون بالطاعة لهذين ، فإننا برى في الديوان قصيدة له في مدح لبيب العامري صاحب طرطوشة مطلعها: هل تثنين غروب دمع ساكب من شام بارقة الغام الصائب

<sup>(</sup>۱) لم مجد في المراجع التاريخية التي كتبت عن هذه الفترة من حكم ملوك الطوائف تفصيلا لما ذكره جامع الديوان وما تدل عليه قصيدة ابن دراج هذه من دعوة مبارك ومظفر لولاية طليطلة ، ولمل ذلك حدث بعد خلع أهل طليطلة لعبد الملك بن عبد الرحمن بن متيوه ، فالمؤرخون يذكرون أنه قد أعقبت ذلك فترة من الاضطراب السياسي في هذه المدينة لم تنته إلا بولاية اسماعيل بن عبد الرحمن بن ذي النون ، ولمل دعوة مبارك ومظفر لحم طليطلة وقعت بين هذين الحدثين ، والذي نعرفه أن أميري بلنسية هذين لم يصلا في النهاية إلى حم طليطلة ( انظر ابن عذاري : البيان المغرب ٣ / ٢٧٧ – ٢٧٧ ) .

وفيها يذكر بما يربط بينها من خدمة الدولة العامرية :

بيني وبينك أن يلبي دعوتي داعي «لبيب» من مناخ ركائبي
وأشيم برق يمينه وجبينه ويشم ربيح أواصري ومطالبي
وأهزه بشوافع من عامر تزري بكل قرابة ومناسب
كذلك مدح ابن دراج الفتح بن أفلح صاحب شاطبة بقصيدة أولها :
أرحلي محمول على العتق النجب يؤمك أم سار على القتم النكب
وهكذا برى كيف تردد القسطلي على هؤلاء الموالي العامريين دون أن يجد
منهم أذناً مصغية أو يداً رفيقة ، وما أحسن ما صور ابن بسام هذه الوفادات
حين قال :

« . . . ف كم له من وفادة أخرى من وفادة البرجمي ، ووسيلة أصيـع من المصحف في بيت الزنديق الأمي ، بقصائد لومدح بها الزمان لما جار ، أو رواها الزبرقان لأمن من السرار . . . » (١)

## د \_ في بلاط التجيبيين ملوك سرقسطة

وأخيراً يتجه ابن دراج إلى سرقسطة حيث كان منذر بن يحيى التجيبي قائماً بالأمر بعد محو ثماني سنوات من التغرب والتشرد ، ولعل هذه السنوات العجاف كانت أعصب فترة مرت على حياة ابن دراج ؛ أما منذر بن يحيى فقد رأينا كيف اتصل به أبو عمر القسطلي من قبل وأسبغ عليه مدحه حينا قصد عبد الرحمن

<sup>(</sup>١) الذخيرة ق٣ ــ ا ب ( مخطوطة المجمع التاريخي الملكي عدريد ) .

المرتضى في سنة ٤٠٧ ( ١٠١٧ ) ، وربما كانت هذه الصلة هي التي شجعت ابن دراج على التوجه إلى منذر بعد أن أعيت وسائله لدى الفتيان العامريين .

وقد كانت أول قصائده في مدح منذر عند قدومه على سرقسطة في سنة ٤٠٨ ( ١٠١٨ ) هي الرائية التي استهلما بقوله :

بشراك من طول الترحل والسرى صبح بروح السفر لاح فأسفرا ولم يخب أمل ابن دراج في هذه المرة ، فقد أتيح له في سرقسطة جو من الاستقرار لم ينعم به منذ فارق قرطبة في سنوات الفتنة ، وفي بلاط منذر التجيبي وابنه يحيى قضى ابن دراج بحو عشر سنوات تمتع خلالها ببعض الهدوء والنعمة ، وإلى هذين الملكين وجه ابن دراج شطراً كبيراً يبلغ نحو الثلث من إنتاجه الشعري . وقد كان منذر على نصيب من الأدب حمله على العناية بالشعراء والعلماء ، ولا ريب أنه قدر ما في إيوائه لشاعر مثل ابن دراج من إشادة بذكره بين ملوك الطوائف ؛ أما ابن دراج فلعله رأى في حياته في ظل التجيبيين صورة — مصغرة بلا شك — من حياته الماضية في رحاب العامريين حين كان شاعر دولتهم بلا شك — من حياته الماضية في رحاب العامريين حين كان شاعر دولتهم

على أن ابن دراج كان يستبد به — ولا سيما في فترة مقامه الأولى بسرقسطة — شعور الحنين إلى أيامه الذاهبة في قرطبة ، مما جعل قصائده الأولى على الرغم مما فيها من سرون بحياته الجديدة المستقرة تفيض بالألم والحزن :

« الرسمي » وكانب الرسائل في ديوانهم .

قل للربيع اسحب ملاء سحائب فاجرر ذيولك في مجر ذوائبي لا تكدين ومن ورانك أدممي مدداً إليك بفيض دمع ساكب

واجنح لقرطبــة فعانق تربهـا عني بمثــل جوانجي وترائبي

وهوت بأفلاذ الفؤاد ركائبي للم يسله طمع بفرحة آيب من ظنه وصدقنه عن كاذب وسرى إليها الهم ضربة لازب عن أعين بدمائهن سواكب

حيث استكانت للعفاء منازلي من كل مفجوع بترحة راحل كذبته بارقة المنى عن صادق ظعن سرين الليل ضربة لازم جمدت عليهن القلوب فأبرزت

وهو ينظر إلى وراء ويستعرض حياته في خلال الفتنة وما لاقاه من شدة في الله الأيام فلا يملك إلا أن ينفث هذه الزفرة :

إذا وضعوا في الترب أيمن جنبيا فأخرين أياماً دفنت بها حيا إذا لم يفد شيئاً ولم يغنني شيا وعوضت فاستقبلت أدعد يوميا لقارعة البلوى وكانا عتاديا

ويالك من ذكرى سناء ورفعة وفاحت ليالي الدهر مني ميتا وكان ضياعي حسرة وتندما وأصبحت في دار الغنى من ذوي الغنى سوى حسرتى عرض ووجه تضعضما

ثم يتعود ابن دراج على حياته الجديدة ويعيد في ظل منذر بن يحيى عهده مع المنصور بن أبي عامر ، فلا يكاد يدع مناسبة تمر إلا وأنشد فيها شيئاً ، وقد كان لمنسذر نصيب من جهاد المسيحيين المصاقبين لملكته ، ووجد ابن دراج في ذلك متنفساً لشعره كاكان يجد في غزوات العامريين لمن جاورهم من المالك النصرانية ومن أجمل قصائده في ذلك تلك التي يستهلها بقوله :

أهـــل بالبين فانهلت مدامعه و آنس النفر فاستكت مسامعه وأخرى مدحه بها وقد انصرف من إحدى غزواته أولها : نعم يبشر بدؤها بهام فتح القدوم ونصرة الإقدام وقد كان لسياسة منذر التحيي مع جيرانه من الأمراء المسلمين والنصارى على السواء صدى في شعر ابن دراج ، ولعل أهم الأحداث التي وقعت في عهده ذلك الصهر الذي تولى منذر عقده بين جاريه المسيحيين قومس برشلونة ريمند بن بريل Sancho Garcés III وقومس قشتالة شابحه بن غرسية بن فرذلند عيان في معرض على أساس أن يتزوج ابن الأول من ابنة الثاني ، ويذكر ابن حيان في معرض الحديث عن هذا الصهر أن ألسنة المسلمين قرفت منذراً لتوسطه في تأليف شمل الإمارتين المسيحيتين ، على أن أن ابن حيان دافع عن منذر بهذه المناسبة وقال إنه كان أحصف ممن قدح فيه فقد وفر لبلاده جوا من السلام والطمأنينة ولم ينتفع الملكان المسيحيان بصهرهما (۱)

وقد مدح القسطلي منذراً في هذه المناسبة بعدة قصائد من أروع شعره السياسي وأجمله ، ومن خيرها تلك الميميه الطويلة التي يبدو أنه أراد أن يعارض بها إحدى قصائد المتنبي (٢) في سيف الدولة وأولها:

لعل سنا البرق الذي أنا شائم يهيم من الدنيا بمن أنا هائم وقصيدته الأخرى التي أولها:

عرت بطول بقائك الأعمار وجرت برفعة قدرك الأقدار كذلك وصف ابن دراج سفارات أمراء المسيحيين على سرقسطة كما فعل من

<sup>(</sup>١) انظر ابن بسام: الذخيرة ق ١ - ١ / ١٥٤ ؟ ابن عذاري: البيان

<sup>(</sup>٢) على قدر أهل العزم تأتي العزائم وتأتي على قدر الكرام المكارم

من قبل أيام المنصور ، ومن ذلك قصيدته في ذكر وفود الأمير ابن ميره عليه :
عجبا لغي الحب لاح سبيله ولرشد حامك كيف ضل دليله
ويبدو أن ابن دراج قد أتيح له شيء من اليسار والثروة في خلال إقامته
بسرقسطة ، فنحن نورف من شعره أنه اقتنى ضياعاً وجنانا يتحدث عنهما في قصيدتين
أرسلهما إلى قاضي سرقسطة يحتج على زيادة الضرائب على هذه الضياع ، وهما
قصيدتان أشبه بالرسائل منهما بالشعر.

ولما مات منذر بن يحيى في سنة ١٠٢٢ (١٠٢٢ ) وخلفه على عرش سرقسطة ابنه يحيى (٢) بقي ابن دراج في كنف الأمير الجديد على حاله الأول

<sup>(</sup>٣) حول منذر بن يحيى التجبي وسنوات حكمه وحكم ابنه يحيى من بعده خلاف كبير بين المؤرخين واضطراب في أقوالهم مما أوقع الباحثين المحدثين كذلك في خلاف واضطراب أشد ، حتى ظن الكثيرون أنه لم يكن هناك من التجبيين إلا ملك واحد هو منذر بن يحيى ، وجعل هؤلاء مدة حكمه ممتدة بين سنتي عمر وسع حين اغتاله على قولهم عبد الله بن حكم ، وظن آخرون أنه لم سنوات ولايتها ووفاتها ، وليس هذا بجال بحث الحلاف حول هذه المسألة ، ويكفي سنوات ولايتها ووفاتها ، وليس هذا بجال بحث الحلاف حول هذه المسألة ، ويكفي أن نذكر هنا أن التجبيين ملوك سرقسطة قبل دولة بني هود كانوا ثلاثة : الأول منذر بن يحيى وقد استقل بحكم سرقسطة منذ سنة ٨٠٤ حتى سنة ١٦٤ ؟ وثالثهم وخلفه بعده ابنه يحيى بن منذر الذي حكم بين سنتي ١٦٤ و ٧٢٤ ، وثالثهم حكم منهيا بذلك حكم التجبيين في سرقسطة في خبر مشهور متناقل عن ابن حكم منهيا بذلك حكم التجبيين في سرقسطة في خبر مشهور متناقل عن ابن حيان ( انظر الذخيرة ق ١ - ١ / ١٥٦ - ١٥٨ ؛ ابن عذاري : البيان حيان ( انظر الذخيرة ق ١ - ١ / ١٥٦ - ١٥٨ ) ، وقد لبث ابن حراج في سرقسطة طوال مدة منذر الأول ثم شطراً من امارة يحيى بن منذر ، – ١٨٧١ هن منذر ، – ١٨٧٨ و سرقسطة طوال مدة منذر الأول ثم شطراً من امارة يحيى بن منذر ، – دراج في سرقسطة طوال مدة منذر الأول ثم شطراً من امارة يحيى بن منذر ، – دراج في سرقسطة طوال مدة منذر الأول ثم شطراً من امارة يحيى بن منذر ، –

مادحاً له مسجلا كل ما وقع في عهده من أحداث مهمة من غزوة أو سفارة أو ما إلى ذلك ، هذا فضلا عما كان معتاداً عليه من شعر المناسبات والتهنئات ومقطعات أخرى غنائية .

وقد كان لابن دراج — فضلاً عن هذين الأميرين التجيبيين — صلة وثيقة ببعض رجالات سرقسطة نذكر منهم الكاتب ابن ازرق الذي كان من جلة من تولوا العمل في ديوان الرسائل هناك (١) ، وكذلك القائد ابن باق الذي كان على ما يبدو من شعر ابن دراج من أعظم القواد والوزراء على عهد التجيبيين (٢).

على أن العلاقة بين ابن دراج ويحيى أصابها شيء من الفتور لأسباب لا نعرفها على وجه التحقيق ، ولعل الأمير لم يعامل الشاعر بمثل ماكان يعامله به أبوه منذر ابن يحيى ، وقد باح ابن دراج بذلك في قصيدة وجهها إلى صديقه القائد ابن

<sup>-</sup> أما منذر الثاني فلم يدركه القسطلي وإن كان قد أشار إليه في بعض مدائحه لأبيه يحيى وكان حينئذ ولي عهده . وأما هذا التحديد التاريخي وهو ما لم يرد في أي مرجع تاريخي من المراجع المنشورة حتى الآن فقد تفضل بإطلاعي عليه أستاذنا الكريم الدكتور عبد العزيز الأهواني نقلا عن مخطوطة للمذري يعدها الآن للنشر ، ونحن نغتم هذه الفرصة لنقدم للا ستاذ الدكتور الأهواني خالص الشكر على هذه الفائده القيمة .

<sup>(</sup>۱) ابن عـذاري: البيان المغرب ٣ / ١٧٧ ؟ وابن بسام: الذخيرة ق ١ - ١ / ١٥٤ .

<sup>(</sup>٢) لم يرد في المراجع التاريخية شيء عن القائد ابن باق هذا ، على أننا عثرنا على إشارة عابرة إلى قائد كاتب يدعى أحمد بن محمد بن باق كان واليا على « مدينة سالم Medinaceli » وبها قتل في سنة ١٩٤ أو ٤٢٠ ، وربما كان هذا هو الذي يعنيه ابن دراج ( انظر ابن الأبار التكملة ص ٤١ )

باق ، وتحدث فيها بكثير من الامتنان عن شعره الذي ظفر به « قِدْح مليكي تجيب » ( يعني منذراً وابنه يحيى ) ، إلا أنه يشكو من إضاعـة يحيى لحقـه وإلوائه بجزائه :

فهل في الورى غير سمع شهيد يلبيه كل فـــؤاد لبيب بأن لم يفز قبلهــا مُلْكُ مَلْكِ بقدح كقدح مليكي تجيب فأنجب بمورثه من مليك وأسعد بوارثه من نجيب وأعجب بأوفى مليك أضاع من الذكر والفخر أوفى نصيب وقد بلغ به الضيق أن هدد بفراق جوار يحيى بن منذر ، وطلب من ابن باق أن ينهي ذلك إلى الأمير :

دعا للمكارم أهدى مجيب له من ثناي أوفى مثيب فقد د قاده للفضاء الرحيب

#### ه \_ تغوب جديد

لا تمدنا المراجع بأي تفصيل عن الأيام الأخيرة لإقامة ابن دراج في سرقسطة ويفهم من نص لابن حيان أنه قضى آخر سنوات حياته في هذا البلد في كنف يحيى بن منذر التجيبي إذ يقول: « فلم يزل عنده [ أي عند منذر ] وعند ابنه بعده مادحاً لهما ، مثنياً عليهما غير باغ بدلاً بجوارهما إلى أن مضى لسبيله »(١) ؛

فإت تنه عني فأولى مجاب

وكنت بذلك أحظى مثـــاب

ومن يمنع الضيف رحب الفناء

<sup>(</sup>١) ابن بسام : الذخيرة ق ١-١ | ٤٤ .

غير أنه يبدو لنا أن ابن دراج قد ضاق أخيراً بمقامه في سرقسطة كما سبق أن أوضحنا ، وقد رأينا كيف جرى ذلك على لسانه في قصيدته التي أرسلها إلى ابن باق معرضاً له بمغادرة سرقسطة . ويظهر أنه اضطر أخيراً إلى ذلك بالفعل ، فنحن لا نلبث أن نراه بعد ذلك في دانية Denia مادحاً أميرها مجاهد العامري في سنة لا نلبث أن نراه بعد ذلك في دانية عامم من كلام جامع الديوان .

ولا بد أن شيئاً خطيراً هو الذي دفع ابن دراج إلى هذه الرحلة وهو قد ناهر السبعين من عمره ، ونحن نحس صدى لذلك في مطلع قصيدته في مدح مجاهد : إلى أي ذكر بعد ذكرك أرتاح ؟ ومن أي بحر بعد بحرك أمتاح ؟

فهو يرى في مجاهد آخر أمل له بعد أن أدركه اليأس ، ولعل في قوله هذا تعريضاً بممدوحه السابق يحيى بن منذر الذي « أضاع من الفخر أوفى نصيب » كما قال بتضييقه على الشاعر وتقصيره في إيوائه .

وهو يعود إلى الحديث في هذه القصيدة عما ألم به من خطوب ألجأته إلى حضرة مجاهد:

إليها حدتني حادثات كأنها بوارح يحدوهن برح وأبراح ولسنا نعلم كنه هذه « الحادثات » إلا أننا لا نستبعد أن تكون العلاقات قد ساءت بينه وبين يحيى بن منذر إلى حد أنه خافه على حياته ، فقرر الهجرة من سرقسطة ، وعاد مرة أخرى إلى الاستجارة بأحد الموالي العامريين ، وكان في هذه المرة مجاهداً العامري ، ولعل ابن دراج بلغته أنباء إكرام مجاهد للعلماء وحفاوته بهم ، مما هو ثابت في المراجع الأدبية الأندلسية ، فقد وقد عليه صاعد البغدادي

زميل ابن دراج في بلاط العامريين بقرطبة والتجيبيين بسرقسطة من قبل (١) ، وأبو الفتوح ثابت بن محمد الجرجابي (٢) ، وبلغ من إكرامه لأدباء دولته أن عرض على أحد علماء اللغة ألف دينار على أن يقول في مقدمة كتابه إنه مما ألفه له (٣) بل إن مجاهداً نفسه كان من أكثر ملوك الطوائف علماً ومعرفة وأدباً ، ويذكر أنه شارك في التـأليف إذ يقول الحيدي إن له كتابًا في العروض يدل على قوته فيه (١) ، ويضيف ابن حيان إلى ذلك أنه كان أشد الناس في الشعر لا يزال يتعقبه على القائل كلمة كلمة مما جعل الشعراء يقصرون عن مدحه (٥)، على أنفا لا نظن ذلك كان مقعداً لابن دراج عن مدحه ، فقد كان له من مكانته الأدبية وشهرته لاسما في آخر عمره مالا يتهيب معمه قصد همذا الأمير الناقد الأديب .

ولسنا نعلم كم من الوقت قضي ابن دراج في كنف مجاهد ، وربما كان الأرجح أنه توفى هناك في دانية ، وإذا صح ذلك فإن مقامه كان في هذه المدينة نحواً من سنتين ، فنحن نعلم أنه توفي في ليلة الأحد لأربع عشرة ليلة بقيت مر جمادی الثانیة سنة ۲۱ ( ۲۲ یونیة سنة ۱۰۳۰ ) (۲) ؛ وربمـــاکان مما پرجم

<sup>(</sup>١) الحيدي : الجذوة ص ١٧١ ؟ ابن بسام : الذخيرة ق ٤ - ١ / ٤ - ٥٠ (٢) الجذوه ص ١٧٣ ؛ والذخيرة ق ٤ - ١ / ٩٧ .

<sup>(</sup>٣) الحذوة ص ١٧٢ ، وابن بشكوال ، ترجمة ١٢٥ .

<sup>(</sup>٤) الجذوة ص ٣٦١ - ٣٣٢ ( ترجمة مجاهد ، رقم ٨٢٩ ) .

<sup>(</sup>٥) ابن عذاري : البيان المغرب ٣ / ١٥٦ ، وانظر بحث الله كتور مختار العبادي : « الصقالبة في إسبانيا ، ص ٢١ - ٢٦ .

<sup>(</sup>٦) احتفظ لنا بهذا التاريخ ابن خلكان في وفيات الأعيان ١ / ١٢٢ .

وفاة ابن دراج في دانية أن الابن الوحيد الذي احتفظت كتب النراجم لنا ببعض أخباره من ولد ابن دراج وهو الفضل بن أحمد كان من شعراء إقبال الدولة علي ابن مجاهد (١) الذي حكم دانية والجزائر الشرقية بعد وفاة أبيه ممدوح ابن دراج في سنة ٤٣٦ ( ١٠٤٥ – ١٠٤٥ )

\* \* \*

وهكذا انتهت أيام ابن دراج « سباق حلبة الشعراء العامريين وخاتمة محسني أهل الأندلس أجمعين » بعد أن « طرحت به تلك الفتنة الشنعاء واضطرته إلى النجعة ، فاستقرى ملوكهم أجمعين ما بين الجزيرة الخضراء فسرقسطة من الثغر الأعلى (٢) » على حد قول ابن حيان ، مخلفاً لنا في ديوان شعره الذي نقدمه الآن ما يصور حياة الأندلس في « يومي نعيمها وبؤسها » ، في أوج عزتها وعظمتها على أيدي العامريين ثم عند انهمارها وإلواء المحن بها منذ أن ساقت نوازع البطر وتفرق الكامة أهل الأندلس إلى تحطيم أركان الدولة العامرية .

<sup>(</sup>١) انظر : الحميدي : الحِدُوة ترجمة ٧٥٧ ؛ وابن بشكوال : الصلة ترجمة ٩٩٢ .

۲) ابن بسام : الذخيرة ق ۱ - ۱ / ٤٤ .

# ديوان ابن درّالجقسطلي

## أ — روايات الديوان

ليس في نيتنا التحدث هنا عن فن ابن دراج (١) ، فموضع ذلك الدراسة التفصيلية التي نعدها عن الشاعر ، والما سنكتفي بالإشارة إلى روايات ديوانه المختلفة كما نصت على ذلك المراجع التي تحدثت عنه .

وقد ذاع صيت ابن دراج وتنوقل شعره في حياته في جميع انحاء العالم الإسلامي كما يبدو من اختيار معاصره أبي منصور الثعالبي النيسابوري جملة كبيرة

<sup>(</sup>١) جمع الأستاذ بلاشير في بحثه الذي تكررت الإشارة إليه في هذا التقديم أوفي بيان حتى الآن عن آراء النقاد القدماء المشارقة والأندلسيين والنقاد المحدثين في شعر ابن دراج (ص ١١٥ – ١٢١) ، وعلى بلاشير اعتمد من كتب بعد ذلك عن ابن دراج مثل جونثالث بالنثيا (تاريخ الفكر الأندلسي – ترجمــة الدكتور حسين مؤنس – ص ٦١ ، ٥٠ – ٦٦ ، ٢٤٠) ، ونيكل : الشعر الأندلسي ص ٥٦ – ٥٨ ، وانظر من الأبحاث العربية الحديثة : الدكتور إحسان عباس : تاريخ الأدب الأندلسي ص ٥٠ – ٢١٣ ، والدكتور أحمد هيكل : الأدب الأندلسي ص ٣٥ – ٥٠ .

من شعره وهو بعد على قيد الحياة (١) ، إذ أن ذلك يدلنا على أن مجموعة من شعر ابن دراج كانت مدونة ومتداولة في ذلك الوقت ، وأن الأدباء الأندلسيين الراحلين إلى المشرق في ذلك الوقت كانوا يتزودون بها لتعريف المشارقه بمكانة شاعرهم الأندلسي « متنبي المغرب » كما كانوا يطلقون عليه .

وأوفى ما وصلنا عن الروايات المختلفة لديوان ابن دراج هو ما سجله أبو بكر ابن خير الإشبيلي ( توفى سنة ٧٥٠ ه . ) في « فهرسة ما رواه عن شيوخه » (٢) وسنورد جدولا تخطيطياً لروايات الديوان كما وصلت إلى ابن خير نفسه .

ومن هذا الجدول نرى أن ابن خير الإشبيلي الذي عاش في القرن السادس الهجري قد توفرت لديه ثلاث روايات للديوان :

أ — أولاها عن شريح بن محمد بن شريح الرعيني الإشبيلي خطيب إشبيلية وقاضيها ، وكان من المكثرين من الرواية عن المفكر الأندلسي العظيم ابن حزم القرطبي ، وتوفي شريح هذا في سنة ٥٣٥ه . (٢) أما روايته للديوان فكانت بطريق الإجازة عن أستاذه ابن حزم الذي رواه بدوره عن ناظمه ابن دراج .

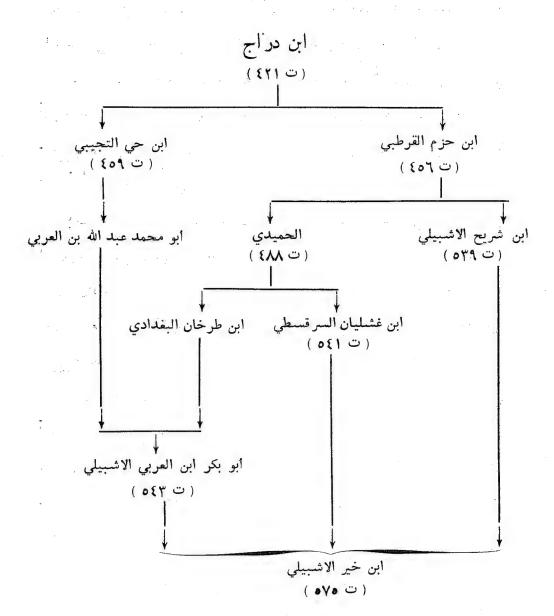
ب - والثانية عن أبي الحكم عبد الرحمن بن عبد الملك بن غشليات السرقسطي ، وكان والياً للأحكام في مالقة واشتغل بالتدريس في قرطبة ، وكانت وفاته في سنة ٤١٥ ه . (٤) أما ابن غشليان هذا فقد روى الديوان عن أبي عبد

<sup>(</sup>١) انظر يتيمة الدهر ٧ / ١٠٣ – ١١٦

<sup>·</sup> ٤١٥ - ٤١٤ ص (٢)

<sup>(</sup>٣) انظر ترجمته في ابن بشكوال : الصلة ترجمة ٣١٥ ، الضي : البغية ، ترجمة ٨٤٩ .

<sup>(</sup>٤) ابن بشكوال : الصلة ترجمة ٧٥٠ ، الضي : البغية ترجمة ١٠٣١ ، ابن الأبار : معجم أبي على الصدفي ترجمة ١٥٠ .



## روايات ديوان ابن دراج كما وصلت الى ابن خير الإشبيلي ( في القرن السادس الهجري )

ح'— وأما الرواية الثالثة فيأخذها ابن خير عن العالم الأندلسي المعروف القاضي أبي بكر ابن العربي الإشبيلي . وقد ولد ابن العربي في سنة ٤٨٥ ودخل بغداد فسمع فيها من جماعة كبيرة من علماء المشرق ثم عاد إلى الأنداس فتوفي بها سنة علمه (١) . ولابن العربي هذا روايتان للديوان :

إحداها أندلسية خالصة ، إذ هو يرويه عن أبيه (٢) عن أبي عر أحمد بن الحسين بن حي التجيبي ، وهو عالم قرطبي الأصل ولد في سنة ٣٨٩ ، وكان ينظر في الأحكام بقرطبة أيام الفتنة ثم انتقل إلى إشبيلية وانتهى به المطاف أخيراً إلى سرقسطة ، فتوفي بها سنة ٤٥٩ (٢) ، وقد نقل ابن حي الديوان عن ابن دراج نفسه .

وأما الثانية فإنها رواية مشرقية أندلسية معاً ، إذ أن أبا بكر ابن العربي أخـذها عن العالم البغدادي أبي بكر محمد بن طرخان ، وكان من أساتذته في بغداد حين دخلها في رحلته التي أشرنا إليها ، أما ابن طرخان فقد أخذ الديوان عن أستاذه الأندلسي الحميدي الذي نعرف عنه أنه رحل إلى المشرق في سنة ٤٤٨ وأقام ببغداد حتى توفي بها سنة ٤٨٨ ، وهناك في العراق ألف كتابه « جـذوة

<sup>(</sup>١) ان بشكوال : الصلة ترجمة ١١٨١ .

<sup>(</sup>٢) كان عبد الله ابن العربي من المقربين إلى ابن عباد صاحب إشبيلية ٤ وتوفي في رحلته إلى المشرق أثناء إقامته عصر ـ انظر الضبي : البغية ترجمة ١٩٨ (٣) ابن بشكوال : الصلة ترجمة ١٢٥

المقتبس (١) » ، و روي الحيدي الديوان عن ابن حزم عن ابن دراج .

ونحن نستدل من الجدول الذي فصلنا الحديث عنه على الكثير: فمنه نعرف أن من أكثر روايات الديوان شهرة في القرن السادس الهجري — على الأقل فيا اعتمده أبو بكر ابن خير — روايتين تنتهيان إلى تلميذين من تلاميذ ابن دراج: أحدهما ابن حزم القرطبي ، وكان من أشد المتصلين بالشاعر تفضيلاً له وإعجاباً به ، وأما الآخر فهو ابن حى التجيبي السرقسطي .

أما ابن حزم فلسنا نعرف متى روى الديوان عنه ، ولعله روى بعض شعره في قرطبة قبل وقوع الفتنة ، وكان ابن دراج في ذلك الوقت قد جاوز حد الكمهولة وكانت مكانته لدى العامريين قد رسخت وتوطدت ، أما ابن حزم فحكان شاباً دون العشرين لا يزال في مرحلة الطلب ، على أننا ترجح أن صلة ابن حزم بابن دراج توثقت بين سنتي ٤٠٧ و ٤٠٨ في الوقت الذي انحصر بين توجه الشاعر إلى المرية لمدح خيران العامري واتصاله بعبد الرحمن بن محمد المتلقب بالمرتضى ممدوح ابن دراج أيضاً ، فنحن نعلم أن ابن حزم تنقل في هذه الفترة كذلك بين المرية وبلنسية مؤيداً عبد الرحمن الأموي في حركته التي حاول بها إعادة الخلافة الأموية (٢) ، وهي تلك الحركة التي تحطمت أخيراً على أسوار غرناطة في سنة ٤٠٩ ، وإذا كان ما نفترضه صحيحاً فإن رواية ابن حزم هذه لديوان في سنة ٤٠٩ ،

<sup>(</sup>١) ابن بشكوال : الصلة ترجمـة ١١١٤ ؟ الضبي : البغيـة ترجمة ٢٥٧؟ المقري : النفح ٢ / ٣١٤ – ٣١٦ ( ط. القاهرة ) .

<sup>(</sup>٢) انظر طوق الحمامة ص ١١٨ ، وكذلك مقدمة الأستاذ غرسية غومس لترجمته الإسبانية لكتاب الطوق ص ١١ ـ ١٢ .

۱۲۰ | ابن عذاري : البيان المغرب ٣ | ١٢٥ - ١٢٧ .

ابن دراج لم تكن كاملة إذ لم تتضمن ما قاله الشاعر في ظل التجيبيين أصحاب سرقسطة ، وهو جانب كبير من شعره إلا إذا افترضنا أن ابن حزم التقى بابن دراج بعد ذلك في ظروف لم نتحقق من الإلمام بها أو الاطلاع عليها ، أو أن يكون الشاعر قد كتب إلى ابن حزم مجمزاً له رواية ديوانه بغير أن يلقاه .

ونأخذ من جدول ابن خير أيضاً أن الحميدي تلميذ ابن حزم وصاحب « جدوة المقتبس » كان له فضل كبير في إذاعة ديوان القسطلي في المشرق والأندلس على السواء ، فقد تناقله عنه علماء بغداد حيث كان مستقره بعد هجرته من بلاده ، ومن بين هؤلاء فيما نعرف أبو بكر محمد بن طرخان الذي أشرنا إليه ، ومن الطريف أن برى أندلسياً متأخراً هو أبو بكر ابن العربي الإشبيلي يقدم إلى بغداد ليأخذ عن ابن طرخان هذا ديوان شاعرنا الأندلسي ويعود به إلى بلاده ، وكأنه يعيد إلى ذاكرتنا ماسبق أن قاله الصاحب بن عباد حين اطلع على كتاب « العقد الفريد » لابن عبد ربه : « بضاعتنا ردت إلينا » .

كذلك اهتم الأندلسيون الراحلون إلى المشرق بتتبع ديوانهم عن مواطنهم الحميدي هناك كا ترى من رواية ابن غشايان السرقسطي له عن هذا العالم .

وإذا كان لابن حزم فضل في نشر ديوان القسطلي في المشرق عن طريق تلميذه الحميدي ، فإليه كذلك يرجع جانب كبير من إذاعته بالأندلس ، فقد رواه عنه هناك ابن شريح الإشبيلي وعن طريقه تناقله العلماء الاندلسيون .

كذلك نرى من هذا الجدول أن أدباء سرقسطة بوجه خاص اهتموا برواية ديوان ابن دراج والعناية به ، فنحن نرى أن أحد رواته عن الشاعر نفسه كان أبا عمر أحمد بن الحسين بن حي التجيبي الذي أقام بالثغر الأعلى بأخرة من عمره

ولعل روايته كانت أكمل من رواية ابن حزم (۱) ، فنحن نعرف أن ابن دراج قضى السنوات الأخيرة من حياته في هذا البلد ، ولعله كان يملي في ذلك الوقت الرواية النهائية لشعره بعد تهذيبه وتنقيحه .

فن المحقق أن ابن دراج كان في آخر عمره قد تصدر لتدريس اللغة والأدب والأنساب في سرقسطة (٢) ، وقد نقل إلينا ابن الأبار في كتابه « التكلة » أسماء عدد من أدباء هذا البلد ممن أحاطوا بابن دراج وأخذوا عنه هناك : من بينهم محمد بن ميمون القرشي السرقسطي وكان من أهل العلم بالعربية والآداب (٣) ، وعبد والسرقسطي الذي استقر أخيراً في غرناطة (١) ، وعبد الملك بن هشام التجيبي السرقسطي (٥) .

بل إن أديباً أصله من وشقة Huesca هو محمد بن الراهيم القيسي عني في أثناء

<sup>(</sup>١) هذا وبحدر بنا أن نذكر أن ابن حي التجيبي المذكور كان له ولد اسمه الحسين خرج من الأنداس سنة ٤٢٦ ولحق عصر واليمن والعراق ، وكانت وفاته باليمن سنة ٤٥٦ ( انظر ابن الأبار : التكلة \_ ترجمـة ٧٧ ) ، ولسنا نستبعد أن يكون الحسين بن حي هذا قد ساهم أيضاً في نشر ديوان ابن دراج في المشرق رواية عن أبيه .

<sup>(</sup>۲) يقول ابن فضل الله العمري في ترجمته : « إلى أن أقام بسرقطسة . . . يعلم اللغة والنسب ، ويعيمد ندى أندية العرب ، ( مسالك الأبصار \_ مخطوطة دار الكتب ١١ / ٢٠١ ) .

<sup>(</sup> m ) التكلة \_ ترجمة مده .

 <sup>(</sup>٤) التكملة \_ ترجمة ١١٢٤ .

 <sup>(</sup>٥) التكلة \_ ترجمة ١٦٩٥ .

إقامته بسرقسطة بجمع شعر ابن دراج وترتيبه على حروف المعجم ، وذلك في سنة ٤٦٧ ، ويضيف ابن الأبار إلى ذلك أن هذا الأديب زاد في الديوان كثيراً على ما بأيدي الناس ، وأنه (أي ابن الأبار) رآه بخطه في بلنسية سنة ٦٣٥ أي قبل سقوط المدينة في أيدي المسيحيين بفترة وجيزة (١) .

وقد نص ابن خلسكان فيا ذكره بين يدي ما اختاره من شعر ابن دراج أنه نقله من ديوانه الذي يتألف من جزأين (٢) ، ولعل نسخة هذا الديوان التي كانت سائرة متداولة في أيام ابن خلسكان إنما كانت عن إحدى الروايات المشرقية المتناقلة هناك كما رأينا .

## ب \_ المخطوط

أما النسخة المخطوطة التي اعتمدنا عليها في نشر الديوات فلمنا نعرف على أي الروايات التي ذكرناها تستند ، إذ هي مبتورة الأول والآخر ، وقد ذهب منها لأجل ذلك اسم الناسخ وتاريخ النسخ ، والشعر فيها غير مرتب لا على أساس الحروف الأبجدية ، ولا على أي أساس آخر تاريخي أو موضوعي ، وقد آثرنا أن نترك هذا الترتيب على ما هو عليه حتى لا ندخل كثيراً من التعديل على نظام الديوان ، ثم إن في الفهارس الملحقة به ما يغني عن ذلك .

وقد كانت هذه النسخة المخطوطة بالمكتبة الزيدانية في المغرب الأقصى ، وهي تحمل ورقة وضعت في أول الديوان يبدو أن أحد أمناء هذه المكتبة قد سجل فهما ملاحظة حول المخطوط ننقلها هنا بنصها :

<sup>(</sup>١) التَّكُملة \_ ترجمة ٤٨٧ .

<sup>(</sup>٢) وفيات الأعيان ١ / ١١٧ .

# ديوان

أحمد بن محمد بن دراج القسطلي ( المولود سنة ٣٤٧ ه . المتوفي ٤٢١ / ٩٥٨ — ١٠٣٠ )

« مبتور الأول والأخير ، يبتدى. من الورقة الرابعة بقوله :

كا رفع الآل الهوادج بالضحى غـداة استقلت بالخليط حمول تنقصه أوراق من ٢٦ إلى ٢٦ وورقة ٥٠ ، ٦٣ ، ٧٦ ، ٩٠ ؛ الموجودة من ورقاته ١٩٢ ؛ مسطرته ٢٥ ، مقياسه ٢٥٠ × ١٩٠ [ ملليمتراً ] ؛ مكتوب بخط مغربي جيد ؛ نسخة المكتبة الزيدانية .

تـكلم عن صاحب الديوان ابن خلكان : الجزء الأول ص ٤٢ ؛ والذخيرة لابن بسام : الجزء الأول ص ٢٠٤ » . الأعلام للزركلي ، الجزء الأول ص ٢٠٤ » .

وهذه الملاحظة صحيحة فيا يتعلق بعدد أوراق المخطوطة ومقايسها ومسطرتها أما الناقص من عدد أوراقها — فضلاً عن كون النسخة مبتورة الأول والآخر — فإنه يبدو لنا أكثر مما ذكر ، فهناك مواضع أخرى بخلاف ما نص عليه هنا سقطت فيها أوراق من الديوان بغير شك على الرغم من انتظام الترقيم وتسلسله ( وقد نبهنا على ذلك في موضعه ) ، وهذا يدلنا على أن الترقيم الذي وضع على الأطراف العليا من الأوراق حديث نسبياً .

وكذاك نلاحظ أن هناك خطأً في ترتيب الأوراق في موضعين من المخطوطة

وقد أشرنا إلى ذلك في أثناء التحقيق ، إذ أننا أعدنا ترتيب الأوراق إلى مارأينا أنه الصواب المساير للمنطق المعقول .

وناسخ الديوان لا بأس به بوجه عام ، فالأخطاء في النسخة المخطوطة قليلة إلى حد ما ، على أنه ترك بغير إعجام تلك الكلمات التي لم يستطع التحقق من صحة كتابتها ، ويبدو ذلك بوجه خاص في أسماء بعض الأعلام الجغرافية المسيحية هذا إلى غير ذلك من بعض التحريفات والتصحيفات الأخرى ، وكثير من أخطاء الناسخ يرجع إلى اعتسافه في ضبط الألفاظ ، إذ أن التوفيق جانبه في كثير من ذلك ، ولهذا فقد ضربنا صفحاً عن ضبطه حيثا تبين لنا الخطأ فيه ، أما الأخطاء الأخرى فقد نبهنا علمها في مواضعها مع إثبات ما ورد في الأصل .

ويبدو أن هذه النسخة المخطوطة قد وقعت إلى أحد العلماء المغاربة ، فعلق عليها في بعض المواضع تعليقات وتصويبات جيدة تدل على مكانه من العلم ، وقد القلناها من حواشي الديوان إذ رأينا فيها ما يفيد القارىء مشيرين إلى مصدرها ، كذلك أشرنا إلى مانظن الصواب قد جانبه فيها .

وهناك تعليقات أخرى بخط آخر أقدم من خط هذه التي أشرنا إليها وهي تعليقات لا تمت إلى هذا الديوان ولا إلى الأدب عامة بصلة ، إذ أن كاما كلام عن الطلسمات والقوى السحرية للحروف وما إلى ذلك ، وقد أعرضنا عن كل ذلك إذ رأينا عدم جدواه فيما نحن بصدده (١).

<sup>(</sup>١) هذا وقد ضاق بهذه التعليقات الفارغة ذلك العالم المغربي الذي وقع إليه الديوان، فكتب في حاشية إحدى صفحاته ملاحظة فكهة ساخرة ننقلها بنصها هنا لطرافتها ( ورقة ٤٢ ١):

<sup>«</sup> قطع روى هذه القصيدة الذي هو الراء ، فصفح الله للوث هذا الديوان عب كتب في هامشه وقطع من أطرافه ، غفر الله لنا وله ، .

هذا واللاحظ أخيراً أن كثيراً من مواضع الأصل المخطوط قد أصابها تا كل ورطوبة ذهبت بفعلها أجزاء من أبيات الديوان ، وقد وصل الطمس في بعضها إلى حد تعذر استكمال النقص فيها بأي صورة ، وقد استطعت على الرغم من ذلك أن أهتدي في أكثر هدذه المواضع إلى ما ظننت أنه الصواب ، وجعلت كل ما أضفته بين حواصر ، على أن هذه الإضافات لم تكن اختراعاً ، بل إن كلما يعتمد على بقايا ألفاظ بدت بعض حروفها وامحى البعض الآخر ، وباب الاجتهاد في هذا مفتوح على أية حال .

ونضيف إلى ذلك أنه بعد أن بدأ طبع الديوان اعماداً على النسخة الخطية الوحيدة المذكورة اتصل بناأن هناك قطعة من ديوان ابن دراج محفوظة في مكتبة جامعة القرويين بمدينة فاس بالمغرب العربي ، ويعود فضل إبلاغنا بذلك إلى البحاثة الجليل الفاضل الأستاذ محمد عبد الله عنان صاحب المؤلفات الكثيرة حول تاريخ الأندلس ، وقد كان الأستاذ عنان قد قضى فترة في المغرب مطلعاً في مكتباته عل المخطوطات المتعلقة بتاريخ الأندلس ، فرأى في مجموعة من الأوراق المختلطة (الدشت) في مكتبة القرويين أوراقا رجع أنها من ديوان ابن دراج ، فلما قدم إلى مدريد تكرم بإنهاء ذلك إلي محمد على الفور بالكتابة إلى الأستاذ الفاضل محمد العابد الفاسي القائم على مكتبة القرويين أرجوه أن يبعث إلي بصور فو توغرافيسة لهذه الأوراق ، وكان من تلطف الأستاذ الفاسي أن اجتهد في الإسراع بذلك وأولى الأمر من العناية ما هو معهود فيه من كرم ونبل .

أما هذه الاوراق فهي تبلغ ثمانية وأربعين ورقة ، وهي قطع متفرقة من ديوان ابن دراج مبتورة الأول والآخر بغير ترقيم ، ويبدو أنها بقيت من نسخة كاملة للديوان تتفق في ترتيب قصائده مع النسخة الريدانية التي اعتمدنا عليها أساساً للنشر. وفيما يلى وصف إجمالي لأوراق هذه القطعة :

مقاييس الورقة ٢٠٠ × ١٥٠ ملايمتراً ، ومسطرتها ٢٠ ، وهي مكتوبة بخط مغربي لا يبلغ في جودته وإتقانه خط النسخة الريدانية ، والصفحات لاتحمل ترقيها . وقد انتفعنا بهذه القطعة في استكال بعض ما ذهب في خروم النسخة الريدانية ، ولو أن هذه الزيادات ليست كثيرة إذ ان معظم ما جاء في النسخة الفاسية كان مما احتفظت به المخطوطة الريدانية ، على ان هناك اختلافات يسيرة في بعض المواضع بين الأصلين ، وقد امكن لنا ان نستدرك ذلك في اثناء طبع الديوان .

ويسرني بهذه المناسبة ان اسجل شكري الخالص للعالمين الجليلين الاستاذ محمد عبد الله عنان والاستاذ محمد العابد الفاسي على كريم معونتهما .

### ح - منهجنا في العمل

من المعروف مدى صعوبة نشر أي نص على أساس مخطوط وحيد ، وقد واجهتنا هذه الصعوبة في نشر ديوان ابن دراج على أن قيمة الديوان وأهميته كانتا مما شجعنا على المضي في هذا العمل وبذل الجهد في إتمامه .

وقد بدأت بجمع كل ما ورد في المراجع الأندلسية والمشرقية من شعر ابن دراج ، وعنيت بمقابلة رواية الديوان على مختلف ما جاء في تلك المراجع مطبوعها ومخطوطها ، واجتهدت في استقصاء ذلك إلى أبعد حد ممكن .

وأعانني ذلك على استكمال بعض الناقص في خروم الديوان من شعر ابن دراج ، وجملت هذه الإضافات بين حواصر مشيراً إلى المصادر التي نقلت عنها تمييزاً لها عما جاء في النسخة المخطوطة .

وبقيت بعد ذلك طائفة أخرى من شعر القسطلي لم ترد أصلاً في النسخة الخطية فألحقتها بآخر الديوان ناصاً على مصادرها كذلك ، وأضفت إليها جملة من نثره ومقتطفات من رسائله مما جاء في كتاب « الذخيرة » لابن بسام ، إتماماً للفائدة منها .

أما التعليقات على النص ، فقد عدت فيها إلى شرح ما غمض أو عسر على الفهم من ألفاظ الأبيات أو معانيها ، وأتيت من ذلك بقدر ما يحتاج إليه دون إسراف فيها وتوسعت إلى جانب ذلك في بيان المناسبات التاريخية التي قيلت فيها القصائد والترجمة للأعلام الواردة في الديوان ، وبيان المواضع الجغرافية ، ولا سيا ما يتعلق من ذلك بالناحية المسيحية ، إذ تبين لي صعوبة تتبع ذلك في المراجع المختلفة ؛ ثم إن كثيراً منها لا يمكن التعرف عليه إلا بالاطلاع على الكتب التاريخية والجغرافيية التي تتناول تاريخ إسبانيا المسيحية في العصور الوسطى ، فاضطلعت بمئونة ذلك تخفيفاً على القارى، وإعانة له على تتبع ما يقصده الشاعر وفهم ما يرمي إليه .

وقد اجتهدت في ضبط ألفاظ الديوان على أوسع نطاق .

وأخيراً أرجوا أن أكون وفقت في تقديم هذا الديوان وإخراجه على هـــذه الصورة ، وبالله الاستعانة ومنه التوفيق &

the second of th

and a second sec

and the state of t

The second secon

## الإشارات والرموز

نورد فيما يلي تفسيراً للرموز التي وردت في ثنايا تعليقاتنا المثبتة في حواشي الديوان :

ن : القطعة المخطوطة التي عثرنا عليها أخيراً من ديوان ابن دراج في
 مكتبة جامعة القرويين بمدينة فاس (المغرب الأقصى).

وع: الإحاطة في أخبار غرناطة للسان الدين بن الخطيب

أع: أعمال الأعلام للسان الدين بن الخطيب

مِز : جذوة المقتبس للحميدي

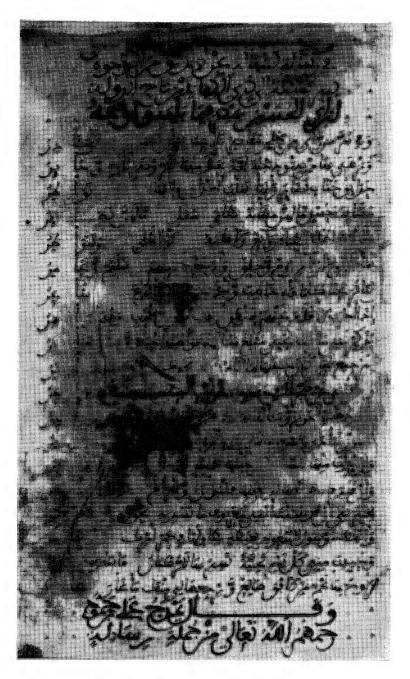
زخ : الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة لابن بسام الشنتريني

شر : شذرات الذهب في أخبار من ذهب لابن العماد الحنبلي

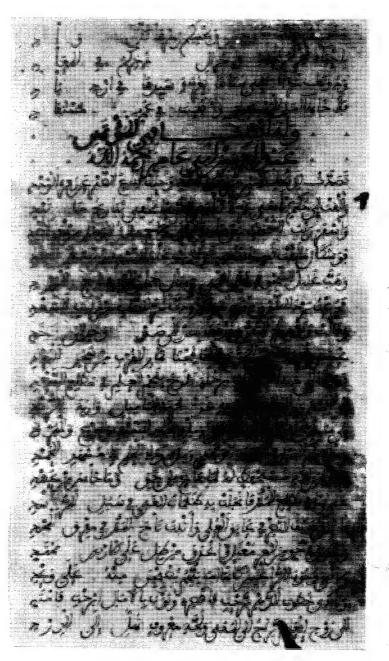
مسى: مسالك الأبصار في ملوك الأمصار لابن فضل الله العمري

وف: وفيات الأعيان لابن خلكان

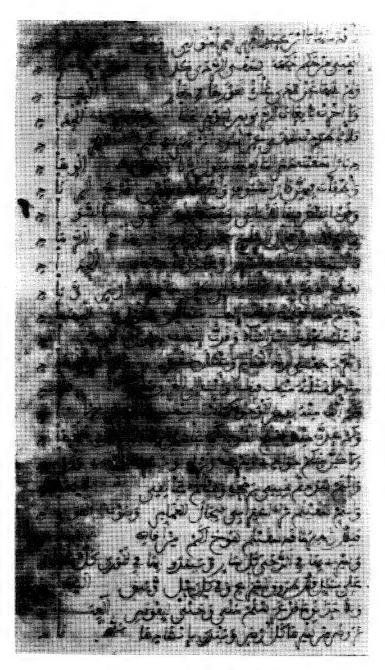
يت : يتيمة الدهر لأبي منصور الثعالبي



صورة ظهر الورقة الاخيرة من المخطوطة (١٣٦ ب) وهي تقابل ص ٣٣٥ من المطبوع



صورة لوجه الورقة رقم ۱۲۹ (۱۲۹ ﴿) من الاصل المخطوط وهي تتابل ص ۰۱، من المطبوع



صورة لظهر الورقة رقم ١٢٨ ( ١٣٨ ب ) من الأصل المخطوط وهي تقابل ص ٥٠٠ من المطبوع

صورة وجه الورقة الأولى من مخطوطة المكتبةالزيدانية

# الد وان



## قال ابن دراج القسطلي (١)

عدح المنصور بن أبي عام ويذكر تجهيزه الجيوش إلى زيري بن عطية (\*)

[ من الطويل ]

لكَ اللهُ بالنصرِ العزيزِ كَفيلُ أَجَدَّ مُقامْ أُم أُجدَّ رَحيلُ

<sup>(</sup>١) عنوان القصيدة والأبيات الجسة عشر الأولى ساقطة من النسخة المخطوطة للديوان ، إذ أنها – كما يرى – تبدأ من الورقة الرابعة ، وقد رجعت في استكال الناقص من هذه القصيدة إلى ثلاثة مراجع أوردت بعض هذه الأبيات الموضوعة بين الحاصرتين مع اختلاف في عددها وفي ترتيبها وفي رواية بعض ألفاظها : أما الأول فهو « يتيمة الدهر » لأبي منصور الثمالي ( بتحقيق الشيخ محمد محي الدين عبد الحميد – ط . القاهرة سنة ١٩٤٧ ) ، ٢ / ١١٠ ؛ وأما الثاني فهو هن عبد الطيب » للمقري (ط . ليدن سنة ١٨٥٥ ) ٢ / ١٨٠ – ٤٨١ ؛ والثالث هو كتاب « نبذ تاريخية في أخبار البربر في القرون الوسطى » ، بتحقيق المستشرق ليثي بروقنسال (ط . الرباط سنة ١٩٣٤) ص ٢٢ – ٣٣٠ . وصاحب هذا المرجع الأخير هو الوحيد الذي ذكر مناسبة هذه القصيدة ، بينها يقتصر المقري على القول بين يدي ما اقتطفه منها إنها « في وصف أسطول أنشأه المنصور ابن أبي عامر » ، أما الثعالي فانه لا يمدنا عنها بأي بيان .

<sup>(</sup>ﷺ) هوزيري بن عطية زعيم قبيلة مغراوة البربرية ، وكان قد وفد على ـــ

هو الفتح أمّا يومه فه عَجَلُ وآياتُ نصر ما تزالُ ولم تزلُ سيوف تنيرُ الحق أنّى انتضَيْتَهَا الله عَزول من عَولى الله عزول من عَولى لئن صَدِئَتُ أَلْبابُ قومٍ بمكرهِمْ

إليكَ وأَمَّا صُنْعُهُ فَجَزِيلُ بِهِنَ وأَمَّا صُنْعُهُ فَجَزِيلُ بَهِنَ عَلَياتُ الضَّلالِ تَزَولُ وخيلُ بجولُ النصرُ حيثُ تَجولُ وضلَّ بهِ في النَّاكثينَ سَبِيلُ (١) وضلَّ بهِ في النَّاكثينَ سَبِيلُ (١) فسيفُ الهدلى في راحتَيْكَ صَقِيلُ فسيفُ الهدلى في راحتَيْكَ صَقِيلُ

- حضرة المنصور بن أبي عامر بقرطبة في سنة ٢٧٩ / ٨٨٩ فأغدق عليه المنصور الصلات ، وتعهد زيري له بالطاعة ، غير أن العلاقات بينها لم تلبث أن فترت ، وفي سنة ٣٨٨ / ٩٩٩ أعلن زيري الثورة على المنصور منها إياه باغتصاب الحكم من هشام المؤيد بن الحكم المستنصر واستبداده به دونه ، فأرسل ابن أبى عامر إليه جيشاً بقيادة الوزير عيسى بن سعيد القطاع ، ثم بعث إليه جيشاً آخر بقيادة واضح قائد الثغر الأوسط الذي تمكن من هزيمة زيري في سنة ٣٨٨ / ٩٩٨ ولم يكتف المنصور بذلك إذ أنه أرسل حيشاً آخر لإمداد واضح تحت قيادة ابنه عبد الملك المظفر ، وقد استطاع هذا أن يوقع بزيري هزيمة منكرة وأن يقتحم مدينة فاس ، على أن أمر زيري بن عطيمة لم ينته بذلك إذ أنه سار إلى الشهال فقتح تاهرت وتلمسان وتنس والمسيلة إلا أنه لم يلبث أن أرسل إلى ابن أبي عامر علم منه المنصور وبقي زيري على الولاء له حتى توفي في سنة ١٩٩١ / ١٠٠١ ( انظر ليقي بروقنسال : تاريخ إسبانيا الإسلامية ٢ / ٢٦٤ – ٢٧٢ ) ؛ أما تاريخ هذه القصيدة فينبغي أن يكون بين سنتي ٣٨٦ و ٣٨٨ أي في الوقت الذي كان المنصور يستعد فيه للقضاء على ثورة زيري بن عطية .

(١) انفرد الثعالبي بإثبات هذ. الأبيات .

فإنْ يَحْيَ فيهم بَعْيُ جَالُوتَ جَدِّهِمْ
هُدًى وتُقَى يُودِي الظلامُ لَدَيْهِمَا بُحْمِعٍ له من قائد النصر عاجِلْ بَحِمْلُ منه البحرُ بحراً من القَنَا بَحَمِّلُ مُعَالاةِ الشِّراعِ كَأَنَّهَا بِكُلِّ مُعَالاةِ الشِّراعِ كَأَنَّها إِذَا سَابَقَتْ شَاقُ الرِّيَاحِ تَحَيَّلَتْ سِحَائبُ تزجيها الرياحُ فَإِنْ وَفَتْ طباه سِمَامٍ ما لهن مَفَاحِصْ طباه سِمَامٍ ما لهن مَفَاحِصْ شَوَا كِنُ في أوطانهن كَأَنْ سَمَا

فأحجارُ دَاودِ لَدَيْكَ مُمُولُ (۱) وحقٌ بدفع المُنطِلينَ كَفِيلُ إليه ومن حَقِّ اليقينِ دَليلُ (۲) إليه ومن حَقِّ اليقينِ دَليلُ (۲) يروعُ بها أمواجَهُ ويَهُولُ حوقدْ حملَتْ أَسْدَ الحَقائقِ عِيلُ (۳) خيولاً مدى فُرْسَانِهِنَّ خُيولُ خيولاً مدى فُرْسَانِهِنَّ خُيولُ أَافَتُ بَأَجْيادِ النعامِ فُيُولُ (۱) وزُرْقُ حَمامٍ ما لَهُنَّ هَدِيلُ وزُرْقُ حَمامٍ ما لَهُنَّ هَدِيلُ بهااللوجُ حيثُ الرّاسِياتُ تَزُولُ (۱)

كما رفع الآل الهوادج بالضحى عداة استقلت بالحليط حمول وقد اتبعنا نحن هذا الترتيب .

<sup>(</sup>١) أورد هذين البيتين الثعالبي وصاحب « النبذ التاريخية » مع اختلاف طفيف في الرواية : فقد جاء في صدر البيت الأول لفظ « ببغيهم » في رواية ( النبذ » بدلاً من « بمكره » كما جاء في اليتيمة .

<sup>(</sup>٢) انفرد بإثبات هذين البيتين صاحب (النبذ) على أني أصلحت قراءة بعض ألفاظهما.

<sup>(</sup>٣) ورد هذان البيتان في كل من « النبذ ، و « النفح ، .

<sup>(</sup>٤) انفرد بذكر هذين البيتين المقري في « النفح » .

<sup>(</sup>٥) ورد هذان البيتان في كل من «النبذ» و «النفح» دون خلاف في روايتهما ، وأورد المقري بعد البيت الأخير بشكل مباشر البيت الذي تبدأ به هذه المخطوطة من الديوان وهو :

[ ٤٤] /كا رفع الآلُ الهوادجَ بالضّحى أَرَاقِمُ تَقْرِي ناقعَ السّمِ ما لها إِذَا نَفَتَ فِي رَوْرِ «زِيرِي» مُحاتَها هنالك يَبْلُو مرسعَ للكُر أَنَّهُ كَتَابُ تعتامُ النفاقَ كَأَنها بَكُلُ فَتَيَّ عارِي الأَشَاحِع مالَه خَفيفُ عَلَى ظهر الجواد إِذا عدا

غداة استقات بالحليط مُحُولُ عا حَمات دون الغواة مقيلُ (١) فويْلُ له من نَكْرُها وأليلُ (٢) فويْلُ له من نَكْرُها وأليلُ (٢) وخِيمُ عَلَى نفس الكَّفُورِ وَبِيلُ شَابِيبُ في أوطانه وَسُيولُ سوى الموت في خَمْي الوطيسِ مَثِيلُ ولكن عَلَى صَدْرِ الكَمِيِّ ثقيلُ (٣) ولكن عَلَى صَدْرِ الكَمِيِّ ثقيلُ (٣)

<sup>(</sup>١) ورد هذان البيتان في كل من « نفح الطيب » و « النبذ التاريخية » مع اختلاف يسير في قراءة بعض السكايات : فقد وردت في البيت الثاني كلمة — « تفري » بدلا من « تقري » في كلا المرجعين ، وكذلك كلمة « الغداة » بدلا من « الغواة » ، وقراءة الديوان التي أثبتناها أصوب . أما قوله « تقري ناقع السم » فعناه « تجمع السم في شدقها ، يقال للناقة هي تقري إذا جمعت حرتها في شدقها .

<sup>(</sup>٢) جاء هذا البيت في ( النبذ ) غير أنه وردت فيه كلمة ( ذكرها ) في موضع ( نكزها » ، ولعله تحريف من ناشر الكتاب ، ويقال نكزته الحية إذا طمنته بأنفها ، وخص بعضهم به الثعبان والدساسة ، والنكاز ضرب من الحيات ينكز بأنفه ولا يعض بفيه . والأليل هو الأنين والتوجع ، يقال يئل ويؤل أي رفع ضوته بالدعاء .

<sup>(</sup>٣) هذا البيت والأبيات التي تليه حتى قوله ﴿ كَرَيْمُ التّأْنِينَ . . » ورد معظمها في اليتيمة مع بعض الاختلاف في رواية ألفاط منها ي ورواية الديوان التي أثبتناها أصوب .

وَجرداء لم تبخل يداها بغاية لها من خوافي لِقُوْةِ الجَوِّ أَرْبَعْ وَبِيض تَرَكُنَ الشِّرِ لِذَفِي كُل مُنْتَاكًى تمورُ دماء الكُفر في شَفَرَاتها وأسمر ظمآن الكعوب كأنما إذا ما هوى للطعن أيقنتَ أنه وَحنَّانِةِ الأُوتارِ فِي كُلِّ مَهِجةٍ إِذَا نَبْعُهَا عنها أُرَنَّ فإنما كتائبُ عِنُّ النصر في جَنَّبَاتِهِا يُسَيِّرُهُمَا في البر والبحر قائدُ ۗ جوادٌ له من بهجة العزِّ غُرَّةٌ به أُمِنَ الإِسلامُ شرقاً ومغرباً يَصُولُ بسيفِ اللهِ عَنَّا وإنما حُسامٌ لداء المكر والغدر حاسمٌ إِذَا أُنْشَقَّ ليلُ الحرب،ن صُبح وجهِهِ كريمُ التأنيِّ في عِقَابِ جُنَاتِهِ

ولا كَرُّها نحو الطعمان بخيلُ وكشحان من ظبي الفَلاَ وَتَلِيلُ (١) فُلُولاً وما أُزرى بهنَّ فُلُولُ ويرجعُ عنها الطرفُ وهو كليلُ بهن و الدماء عليلُ شُرْب الدماء عليلُ لصرف الرَّدي نحو النفوس رسولُ لِعاصيكَ أُوْتِكَارُ لَمَا وِذُخُولُ صداه نحيب في العدي وعويل فكلُّ عزيز يمَّمَّهُ ذليلُ يسير عليه الخطب وَهُوَ جليلُ ومن شِيمَ ِ الفضلِ المبينِ حُجولُ وغالت غواياتِ الضلالةِ غُولُ به السيف في ضَنْكِ المقام يصولُ وظلُّ عَلَى الدين الحنيفِ ظليلُ فقد آن من يوم الضلال أصيلُ وَلَـكِنْ إِلَى صُوتِ الصَّرِيخِ عَجُولُ

<sup>(</sup>١) اللقوة بكسر اللام وفتحها هي العقاب الخفيفة السريعة الاختطاف ، والتليل صفحة العنق .

لَكُوْهُ بِهُ بَحِنْ كَأَنَّ مُدُودَهُ ويا رُبَّ نجم في الدُّجلي وَدَّ أَنه [عب] / تهادت به أنفاس رَوْح مِن الصَّبا وقد أَوْمَتِ الأَعلامُ نحوَ حُلُولِهِ ا فجليٌّ سناه العدْوَتَيْن وَبَشَّرَتْ وأَيْقِنَ باغِي حَتْفِهِ أَنَّ أُمَّهُ فواتح عِزّ مالها دونَ « زمز م » وهل عائقٌ عنها ، وكل سَنيَّة سيوفٌ عَلَى الجُـُرُدِ العِتَاقِ عَزيزَةٌ فقد أَذِنَتْ تلك الفِجَاجُ ودُمُّثَتْ (٢) وقامَ بها عند « المقام » مُعَشِّرْ فَيَهِنيك يا منصورُ مبدأً أَنْعُمُ وفرعان من دوح الثناء نمتهما عقيبان بين الحرب والمُلْكِ دولة

نوافلُ من معروفه وفضُولُ من المركب الحاوي سناه بديلُ وخَدُ من البحر الخِضَمِ أَسْيِلُ وحنَّ من الغُرِّ الجياد صهيلُ خوافقُ راياتِ لَهُ (١) وطبولُ \_ وقد أُمَّهُ الليثُ الهصورُ \_ هَبُولُ ولا دُونَ سَعْى « المروتَيْن » تُقُولُ إِليك نَسَامِيٰ أُو إِليكَ تَنُولُ وأَرْضُ إِلَىٰ «البَيْتِ العَتيق» ذَلُولُ حُزُونٌ لَمُواى مَرِّها وسُهُولُ وشَامَ سناها « شَامَة "» و «طَفيل " (٢) عَوائده صنع لديكَ جَميـلُ من المجد في النُّرب الزَّكيِّ أُصولُ وعزيٌّ مُدَالٌ منهمـــا ومُديلُ

<sup>(</sup>١) كذا في الأصل ، وقد يكون الأصوب ( به ، .

<sup>(</sup> ٢ ) أي ذلك ومهدت .

<sup>(</sup>۳) « شامة » و « طفيل » جبلان قرب مكة ، انظر يا قوت : معجم البلدان ه / ۲۲۲ .

مليكانِ عَمَّ السَّالَمِ (١) الحربَ منهما ويَهُنيكَ شَهُرْ عند ذي العرش شاهد فَوُ فُيِّتَ أَجِرَ الصابرين ولاعَدَا

غِنىً وغَنَالِا مُنْرَمٌ وسَحِيلُ بأنك بَرُ بالصيام وَصُولُ مساعِيكَ فوزْ عاجلُ وقَبُولُ

#### - Y --

# وله فيه يسأله إنشاد هذه القصيدة رحمهما الله

[من البسيط]

ومُبْدِ لِي فِي الورى من ذِلتِي تِبِها ؟ هَدِيَّةً لَكَ حازَ السبقَ مُهْدِيها إِلاَّ أَسْمَاءَكُها قدرُ يُسَاوِيها والكَاءِبَ الرُّودَ فِي أَنُوابِ جَالِيها بِأَنَّ نَمْسِيَ (٢) مبلوغُ أَمَانيها بِأَنَّ نَمْسِيَ (٢) مبلوغُ أَمَانيها

هل أنتَ مُدْرِكُ آمالي فمحيها بلحظة تقتضي مني مكارِمَهَا جواهراً من بحور العلم ليس لها حتى ترى الطرف في كرَّاتِ فارسِهِ عسى الذين نَاؤُهُ عني أُخَبِّرُهم

<sup>(</sup>١) في الأصل: ( السا ) ثم بياض صغير ، ولعلها كما أثبتنا ، أي الذي يسلم من حربها .

<sup>(</sup>٢) في الأصل ( النفس » على أن هناك تعليقاً في الحاشية كتبه أحد من اطلعوا على هذا الديوان وفيا يلي نصه : ( بأن نفسي » به يستقيم الوزن ، وهي ملاحظة صائبة أصلحنا الأصل على أساسها .

# وله فيه أيضاً رحمهما الله ، وهي أول ما أنشده (١)

### [ من الطويل ]

عن الدَّنفِ المُضنىٰ بِحَرِّ هواها وقد كان يَهْدِيها إِلَيَّ دُجاها(٢) يَهْدِيها إِلَيَّ دُجاها(٢) يُهُرِلُ إِلَيه حَلْيُها وحُلاَها وحُلاَها ويا لرياضِ اللهو جَفَّ سَفَاها(٣) فَأَعشىٰ عيونَ الغانياتِ سَنَاها فَعَنْ أَيْ عينِ بعد تلك أراها ؟

أَضَاءَ له الفجرُ النَّهَىٰ فَنَهاها وضَلَّامِا صبح جلا ليلة الدُّجىٰ وضَلَّامِا صبح جلا ليلة الدُّجىٰ ويشفع لي منها إلى الوصل مَفْرِقْ ويشفع لي منها إلى الوصل مَفْرِقْ وَهُمَا للشبابِ الغضِّ أَنْهَجَ بُرُدُهُ وَمَا هِيَ إِلاَّ الشَّمْسُ حَلَتْ بمفرق وما هِيَ إِلاَّ الشَّمْسُ حَلَتْ بمفرق وعين الصِّبا عار المشيبُ سوادَها وعين الصِّبا عار المشيبُ سوادَها

<sup>(</sup>٢) ورد هذان البيتان دون خيلاف في الرواية في و جذوة المقتبس » للحديدي ( ناسر الأستاذ محمد بن تاويت الطنجي \_ القياهرة سنة ١٩٥٢) ص ١٠٠٣ ؛ وانظر كذلك الضبي : بغية الملتمس ( ط . فرانسسكو كوديرا \_ مدريد سنة ١٨٨٤) ص ١٤٨ ؛ كما ورد أيضاً في النجوم الزاهرة لابن تغري بردي ( ط . دار الكتب سنة ١٩٣٣) ٤ / ٢٧٣ مع خلاف يسير ، فقد جاءت كلة و المدنف ، بدلا من الدنف و و ليله » بدلا من ليلة .

<sup>(</sup>٣) السفا هو اسم كل ما تسفي الربيح أي تحمل وتذرو .

وآهاً(١) لوصل الغانيات وآها سلامٌ عَلَى شرخ الشباب مُرَدَّدٌ ويا لديار اللهو أقوت رُسُومُهَا وَمَحْتُ (٢) مغانيها وصَمَّ صَدَاها كهالة بدر بَشَرَتْ بحياها(٣) وخَبَّرَ عَنها سَحْقُ أَثْلَمَ خَاشِيمٍ نوافحُ تُهديها إِلَيَّ صَبَاها فيا حبذا تلك الرسوم وحبذا يذكرنيه آنسات مهاها تهادِي المها الوحشيِّ في عَرَصَاتها أَقاحٍ كساهنَّ الربيع رُبَّاها ومبتسم الأحباب في جنباتها وبَرْحُ الهوى(١) دمعي لها فسقاها دعوت لها سُقيا الحيا ودعا الهوى وقد أُستقيد الحُورَ فيها بِلِمَّةٍ تَبَارِي نفوسُ العين نحو فداها أهانت لهـــا أموالها ونهاها وأُصبحُها الشَّرْبَ الكرامَ سُلافةً تقحم كأس كأسها فعلاها كُمْيِتاً كَأَنَّ النجمَ حينَ تَشُجُّها جلَت أُحمر الياقوت فَمْوَ جَنَاها بأيدي سُقَاةٍ مثل قضبان فضّةٍ كَأْنَ أُسيرَيْ بابل نَفَتَاها(٥) ونُزْهي سِحرِ مِن أُحادِيثَ بيننا

<sup>(</sup>١) في الأصل « وآه » .

<sup>(</sup>٢) محتَّت الدار أي عفت وبليت .

<sup>(</sup>٣) السحق هو النوب البالي الخلق ، والأثلم كالأثلب التراب والحجارة .

<sup>﴿ ﴿</sup> ٤) كذا في الأصل ولعلما ﴿ الحوى ﴾ .

<sup>(</sup>٥) بابل على ما تذكر كتب الأخبار هي أقدم بناء بعد الطوفان ، وإنسب السحر إليها لأنه – على ما يُد ْكر ْ \_ كان بها هاروت وماروت معلما السحر وكانا قد عصيا الله فباحا بالاسم الذي يرجمان به إلى السه ، فخيرها الله تمالى بين عذاب الدنيا وعذاب الآخرة ، فاختارا عذاب الدنيا ، فها يعذبان ببابل ويعلمان السحر ، وإليها أشار ابن دراج بقوله « أسيري بابل » ( انظر شرح الشريشي على مقامات الحريري ١ / ٢٣٧ – ٢٣٧ ) .

أُبيًّا محزَّاتي لِوقعِ مُدَاهـــا وقد عَجَمَتْ منى الخطوبُ أَبْنَ حُرَّةٍ يُحَقِّرُ بُعْدَ الأَرض عَرْضُ فلاها(١) جديراً إذا أكدى الزمان برحلة وشيكاً بأَوْباتِ السرور سُرَاها(٢) رَحَلْتُ لهما أَدْماءَ وَجْنَاءَ حُرَّةً أَطاع لها تَنُّومُهَا وَأَلاهـا(٢) أقامت بمرعى خصب أرض مريعة بِمَا أَفْرِغِ الفَرَّغَانِ<sup>(١)</sup> ثُمَّتَ أَتبعت بنوء الثريا فالتقى ثُرَيَاهـــا أَشُجُّ بها والليلُ مُرْخ ِ سُدُولَه سَبَارِيتُ أُرض لايُرَاعُ قطاها بعَـيْن كَأَنَّ الفرقَدَيْنِ قذاها أَسَائِلُ عن مجهولِها أَنْجُمَ الهُـُداي \_ وقد عَطَفَ الليلُ التَّمَامُ طُلاَها \_ وَأُحْيِي نُفُوسَ الرَّكْبِ من مِيتَةِ الكَرلي عَلَىٰ نَأْي آفاق البلادِ مُنَاها بِذِكْرِ أَيادِي العامِرِيِّ التي طَمَتُ (٦) مَريشُ بأُسرابِ القَطَا رَجَوَاهَا (٧) ومُوحشةِ الأقطار طامٍ جَمَامُهَا

(١) في الأصل « يحقر عنــد الأرض » وقــد يكون الصواب ما أثبتنــا ، وإن يكن من المحتمل أن تكون أيضًا « تحقر عند الأرض » .

(٢) أدماء أي بيضاء ، والأدمة في الناس السمرة وفي الإبل والظباء البياض

الشديد ، والوجناء هي الناقة التامة الخلق الغليظة لحم الوجنة .

(٣) في الأصل ( ولاها » ولعلها كما أثبتنا ؛ والتنوم شجرة غبراء يأكلها النعام والظباء ، والألاء شجر يشبه الآس لا يزال أخضر صيفاً وشتاءً ، ويقال فيه أيضاً الألى بالألف المقصورة .

(٤) الفرغان ( مَثْنَى فرغ ) منزلان من منازل القمر في برج الدُّو .

(٥) سباريت جمع سبروت وسبرات وسبريت وهي الأرض القفر لانبات فيها .

(٦) في الأصل « ظمت » ولعل الصواب ما أثبتنا .

(٧) الرجوان مثنى الرجا مقصور وهو ناحية كل شيء .

[هب]/أهَلَّ إليها بعد خَمْسٍ وَليلناً نعيتُ بقايا من نفوسٍ كأنَّها وقمنا إلى أنقاضِ سَفْرٍ كأنَّها وقمنا إلى أنقاضِ سَفْرٍ كأنَّها وقلتُ لنضو في الزِّمام رَذِيَّة (٣) عسى راحةُ المنصُورِ تعُقْبُ رَاحةً فللهِ منه قائدُ الحُهْدِ قادَها ولله عزى يوم وَدَّعْتُ نحوه ورَبَّةُ خدرٍ كالجُهان دُمُوعُها وربَّةُ خدرٍ كالجُهان دُمُوعُها وبنْتُ ثمانٍ ما يزال يَرُوعُني وبين ما يزال يَرُوعُني

فعُجْنَا صدورَ العِيسِ نَحُو جَبَاها(۱)
بقايا نجوم القَذْفِ غَارَ سَنَاها
وقدرحات شطراً شطور بُرَاها(۲)
تَشَكَّى إِلَى الأَرْضِ الفضاء وَجَاها(۱)
وحَتْمُ لَمَّالُ العُفَاء وَجَاها(۱)
ومنِّيَ مَحْدُونُ الخطوبِ حَدَاها
فهُوساً شجاني بَيْنُهَا وشجاها(۱)
عَزِيز على قابي شُطُوطُ نَوَاها
على النَّاني تَذْكارِي خُفُوقَ حَشَاها
على النَّاني تَذْكارِي خُفُوقَ حَشَاها

(۱) الجبا بكسر الجيم وفتحها هو ماجمع في الحوض من ما أو هو التراب الذي حول البئر أو الحوض يرى من بعيد .

(٢) في الأصل ( سطور ) ولعل الصواب ما أثبتنا ، والبرا جمع برة ( بضم الباء وفتح الراء ) هي الحلقة تجعل في أنف البعير ، وتشبيه البعير حال هزاله وضعفه بنصف البرة شائع في الشعر ، ومنه قول ابن دراج نفسه في قصيدة أخرى :

خوص نفحن بنا البراحتى انثنت أشلاؤهن كمثل أنصاف البرا وانظر تعليق ابن بسام على هذا البيت (الذخيرة، القسم الأول ١/٥٥ – ٥٥). (٣) في الأصل « رديـة » ولعل الصواب ما أثبتنا ، والرذية من الإبل الناقة المهزولة.

(٤) الوجا هو الحفي وهو أن يشتكي البعير باطن خفه .

(٥) أورد هــذا البيت والأبيـات الثلاثة التي تليــه الشريف الغرناطي في شرحه على مقصورة حازم القرطاجني ( ١/ ٤٤ ) .

مَنُوطاً مجبلَيْ عَاتِقَيَّ يَدَاها تَرَامَتْ برحلي في البلادِ فَتَأَهَا حَفِيًّا بِهَا مَنْ كَانَ قَبْلُ جَفَاها عَلَى الضَّيْمِ بَرْحْ من شماتِ عِدَاها بوارقُ كُفِّ العامريِّ أَبَاها عزائمُ كفُّ العامريِّ مداها وألقت بربيع المكثركمات عصاها بعين الرِّضاَ حَسْبُ الدُّنيٰ وكَفاَها سَعِي فتعـــالى جَدُّه فَتَنَاهِي توسُّطَ في الأحساب سَمْكَ ذُرَاها وبَدْرُ دَيَاجِيمِ وشمسُ ضُحاَها وفارسها يوم الوغى وفتاها وَجَامِعُ شُمْلَيْ تَجْدِها وَعُلَاها وأَوْرَثَهُ سَبِّيَ الْمُلُوكِ «سَبَاها»(٢) جَدِيرٌ بها التيجانُ أَن تَتَبَاهٰي وسُرْ بِلَتِ الآجال فَهُو كساها

ومَوْقِفَهُمَا والبَّيْنُ قد جَدَّ جدُّه تَشَكَىٰ جَفَاءَ الأَقْرَبِينِ إِذَا النَّوىٰ وأُقسم جُودُ العَامِرِيِّ لَيَرْجِعَنْ ورَامَتْ ثواءً من أَب وثواؤه وأُنيُّ لها مَثُوىٰ أَبِيها وقد دَعَتْ بُنَيَّ إِليكِ اليومَ عَنِّي فَإِنْهِا فَحَطَّتْ بمغنى الجودِ والمجدِ رَحْلَها لَدٰى مَلِكِ إحدى لواحظِ طَرْفِهِ هوالحاجبُ المنصورُ والمَـلِكُ (١) الذي سليلُ الملوكِ الصِّيدِ من سَرُو حِمْيَر لبابُ معاليها وإنسانُ عَيْنها مُعَظَّمُهُم مَنْصُورُها وجَوَادُها ووَارِثُ مُلْكِ أَثَّلَتْهُ مُلُوكُمِا نَهَاهُ لِقَوْدِ الخيل « تُبَعُّ » فخرها ذَوُو للْـُلْكِ والتِّيحان والغُرَر التي شُمُوسُ اعتبلاء تُوتِّجَتْ بأُهِلَّة

<sup>(</sup>١) في الأصل « الملك » ولا يستقيم الوزن إلا بنطق الألف ألف قطع ، وخير من ذلك إضافة الواو كما أثبتنا .

<sup>(</sup>٢) « سباها » يقصد سمأها بتسهيل الهمزة ، ومن عصد سماها » والما الممزة ،

/ وقال أيضاً يمدحه رحمهما الله تعالى<sup>(۱)</sup> [ من الكامل]

أَنْضَيْتُ خَيْلِي فِي الْهُوى وَرِكَابِي وَعَمَرْتُ كَأْسَ صِباً بِكَأْسِ نِصَابِ(٢)

(١) لسنا ندري ما إذا كانت القصيدة الهائية الواردة في الأوراق الماضية من الأصل قد انتهت عند آخر الورقة التي تحمل رقم ه أم أن لهـا بقية سقطت . وذلك لأن الورقة رقم ٦ تبدأ بتسعة أبيات أولها :

متشاكه الحالات من أدواته في حربه وخلاله في سلمه وواضح أن هذه الأبيات إنما هي بقية لقصيدة أخرى كنا نظن أولها مفقوداً أو ساقطاً حتى وجدنا في الورقة رقم ٨٠ (ب) أبياتاً من بحرها ورويها أولها:

لو كان يمدل حاكم في حكمه أو كان يقصر ظالم عن ظلمه ولاحظنا أن الأبيات التسعة الواردة في الورقة رقم ٦ ( ٩ ) ينسجم سياقها تماماً مع بيات هذه القصيدة بحيث ينبغي أن تكون تتمتها ، ولهذا فاننا أثبتنا هذه الأبيات التسعة في موضعها الطبيعي في آخر القصيدة الميمية التي سترد بعد . والذي حدث هو خطأ في ترقيم أوراق الديوان ، وهو أمر تكرر في موضع . آخر سننيه عليه في مكانه .

(٢) تاريخ هذه القصيدة - كما نستنتج من الاشارة إلى الغزوة التي فتح فيها المنصور و قلنية ، \_ ينبغي أن يكون في سنة ١٩٨٤/ ٩٩٤ ، فهي بمناسبة الحملة التي وجهها ابن أبي عامر إلى قشتالة التي كان يحكمها آنذاك غرسية بن فرذلند Garci - Fernández منتهزاً فرصة الثورة التي اعلنها على غرسية أبنه شانجه Sancho في ٧ يونيه ٩٩٤ ، وفي هذه الغزوة فتح المنصور شنت اشتيبن وقلنية وحرب أبلة Avila ( انظر ليثي بروقنسال : تاريخ إسبانيا الاسلامية ٢٤٤/٢).

واللَّهُوْ ، وَاللَّذَّاتُ قد تُغْرَى بي من صَرْف كَأْس أُو جُفُونِ كَعَابِ أَمْناً ، ولا نُصْغي لِنعَبْ غُرَابٍ ومحاسِنُ الدُّنيـــا بغَـيْر نقاب فَتُنَّى سِنِي دَدِّني (١) على الأَعْقاب تسعى بجـدَّتها (٢) إلى أُتْرَابي وخَلَتْ مماهدُها منَ الأحباب وخواطري بنوافذِ النُّشَّاب تُعْيِي التجلُّدَ وأَحْنَسَبْتُ مُصاي أُلاًّ أُخِيسَ بِحُرْمَةِ الآداب صَبْراً وغادرني السقامُ لِما ي وكففت عن سَعْني الحسودِ عتابي حَظًّا وأنَّ الدهرَ غيرُ مُعَاب أَبداً إِذَا عَمَّ القضاء الآبي خُدَعَ المنى وعلائقَ الأسباب ونداكَ تَعْيَأْنِي وحدُكَ دَابِي (٣)

وَعُنِيتُ مُغْرَى بالغواني وَالصِّبا في غَمرَةِ لا تنقضي نَشُوَاتُها أَيَّامَ لا نَرْتَاعُ مِن صَرْفِ النَّوَى أَيَّامَ وَجْهُ الدهر نحوي مُشْرِقْ ولقد أضاء الشَّيْبُ لي سنَّنَ الْهُدَّى ورأَيتُ أَرْدِيَةً النُّهَى منشورةً ورَأَيْتُ دارَ اللَّهُو أُقْوَى ربعُهَا وخَلَتْ بِيَ النَّكَبَاتُ بَرْ مِي ناظري ولَكُمْ أَصابِتني الخطوبُ بِشَكَّةٍ حِفْظًا لِعلم حاز صَـدْرِيَ حَفظه حتى تركتُ الدهر وَهُو ُ لِمَا بِـهِ وصرفتُ عن صرفِ الزمان ملامتي علماً بأن الحِرْصَ ليس بزائد هِمَمُ الفتي نُكُبُ تُبَرِّحُ بِالْمُنِيٰ [٢ب] /فقطعتُ يا منصورُ نحوكَ نَازِعاً فَرِضَاكَ تأْميلي وقربُكَ هِمَّتي

<sup>(</sup>١) الددن هو اللهو .

<sup>(</sup>٢) في الأصل « بحدتها ».

<sup>(</sup>٣) محيائي أي محياي بمد الألف المقصورة ، ودابي أي دأبي بتسهيل الهمزة .

وحَطَطْتُ رحلي في أُعَزِّ جَناَب من راحَتَيْهُ تحت صَوْب سحاب قممَ السُّنَاءِ وذِرْوَةَ الأنساب تُوكَت ذَمَاءَ (١) الشِّرْكِ رَهْنَ ذَهَاب وَعَتْ رُسُومَ السَكَفَر مَعُو كِتاب أَغُوالُ (٢) قَفْر أو سُهُوبُ يَبَاب وتجيب سائلها بغير جَوَاب في الدِّين أَعظَمُ أَنْهُمِ الوَهَاب أَمَدَ السنينَ ومُدَّةَ الأحقاب وَلَكَ النعيمُ نُجَدَّدَ الأَثُواب صُنْعُ الإلهِ مُفَتَّحَ الأَبواب رقَّ السناءِ تَملُّكَ الأَرْباَب ذا في الحروب وذاك في المِحْرَاب رُتَبُ العُلَا ومفاخرُ الأحساب كالشمس في كِسَفِ العَجَاجِ الهابي

وقد احتلَاتُ لديكَ أَمْنَعَ مَعْقل في ذمَّة المكك الذي آمالُنا قَمَرُ تُوسَّطَ من مناسِبِ يَعْرُب صَدَقَتْ به في الله عزمةُ نُخْلِص بَكَتَأَيْبِ عَزَّتْ بِهَا سُبُلُ الْهُداي غادَرْنَ أَرضَهُمُ كَأَنَّ فضاءَها تَحْتَتُ سالِكُما بغير هداية يأَيُّ إِلَيْ عَزَمَاتُهُ الَّذِي عَزَمَاتُهُ وَصَلَ الإِلهُ لديكَ عُمْراً يَقْتَضَى (٣) ولك السرورُ مضاعِفًا أَيَّامَـهُ وليَمْنِكَ الأَضحٰي الذي أَضحي به وأُسْلَمُ لِسِبْطَيْكَ اللَّذَيْنِ تَمَلَّكَا السابقَيْن إلى مَقامَاتِ العُلَا الحاجبُ الأعلى الذي زُهِيَتْ به فَلَـكُم ْ تَدَانِي فِي مَكُر ِّ للوغي

<sup>(</sup>١) الذماء هو بقية النفس.

<sup>(</sup>٢) الأغوال جمع غول وهو كل ما يهلك الانسان .

<sup>(</sup>٣) في الأصل « تقتضي »

وبِرَ أَي عَيْنِي منه يومَ « قُلُنْيَةٍ » (٢) سيفُ الإلهِ وحزبُهُ المُفْنِي به

منه شم الضَّلاَلِ وفرْقَةَ الأَحزابِ

**- 0** -

## وقال أيضاً في المظفر عبد الملك رحمهما الله تعالى

[من الـكامل]

فمتى أقوم بشكر ما أوليتني ؟ شرف الحياة وعِزَّها أعطيتني لل دعوت عِيائها لبَّيْتَنِي بسيوف إنعام بها استحييتني والفخر فخري منك إذ سمَّينتني وكفى فحين نطقت بي أعييتني ورضاك أعلى خُطَّة وليّنني

مِنَنُ بأَيْسَرِ شُكْرِها أَعْيَيْتَنِي أَعْطِيتَنِي ذُخْرَ الزَّمانِ وإِنَّما لَعَلَيْتَنِي أَعْطِيتَنِي ذُخْرَ الزَّمانِ وإِنَّما لَبَيْكَ شَاكِرَ نعمة أَنت الذي فَقَيَّتُ مَدَّ سيوفيه فَقَيَّتُ مَدَّ سيوفيه وَخَطَطْتَ بالكفِّ الكريمة مُلْحقي وخَطَطْتَ بالكفِّ الكريمة مُلْحقي وخَطَطْتَ بالكفِّ الكريمة مُلْحقي الكريمة مُلْحقي وخين ذكرتنِي كرَّمْتنِي وحين ذكرتنِي كرَّمْتنِي دُكرتنِي كرَّمْتنِي دُكرتنِي الله أعظمُ نعمة ألبستني دكراك أعظمُ نعمة ألبستني

<sup>(</sup>۲) في الأصل: قنلية ، ولعل الصواب ما أثبتنا ، وقلنية \_ وتكتب في المراجع العربية أيضاً • قلونية » \_ كانت من أمنع المعاقل المسيحية في قشتالة عما يتاخم الأندلس الاسلامية ، وقد فتحها عبد الرحمن الناصر والمنصور بن أبى عامر وابنه المظفر مراراً عديدة ( انظر ابن عذاري : البيان المغرب  $1/\sqrt{1}$  ، واسمها بالاسبانية  $1/\sqrt{1}$  ، واسمها بالاسبانية . والسما بالاسبانية . والسما . واسمها بالاسبانية . Clunia .

لهفان في أسر الأسى ففديتني ظَمْآنَ ملته الحشا فسقيتني ونعيمه بجزاء ما آويتني من دينه أجْراً بما راعيتني هُمُّ أموتُ بِدَائِهِ فشفَيْتَنِي هَمُّ أناح بكلكلي فكفيتني من طاعة ونصيحة فجزيتني فسَمَقْت بالنعم التي وَفَيْتَنِي ما قُلْتُ بعد بلوغها : يا ليتني!

ففداؤك الأملاك يوم سمعتني وسُقيت غيث النصر حين بصرت بي آواك ظِلَّ اللهِ في سلطانهِ ورَعٰى لك الرحمن ما اسْتَرْعاكهُ وشعَى لك الرحمن ما اسْتَرْعاكهُ وقد سَطا وشفى سُيُو فَكَ من عِدَاكَ وقد سَطا وركُفيت ما اسْتَرْعاكهُ وقد سَطا وكُفيت ما اسْتَيقنت مالكَ في الحشا فكأنما استيقنت مالكَ في الحشا وعلمت أني في وفائك سابقُ فلوأن آمالي بقربك أسْعَفَتْ حتى أُقبل حكما قابلتها فالمأتا

#### -7-

### وقال يمدحه أيضاً رحمهما الله تعالى

### [من الطويل]

محلَّك بالدنيا وبالدين آهِلُ فعيدٌ وأعيادٌ وعامُ وقابلُ وسعدٌ وإقبالُ ويمنُ وغبطةٌ ونصرُ وفتحُ عاجلُ ثم آجلُ وصوم كريم بالمَبَرَّةِ راحِلُ وفِطْرُ عزيز بالمَسَرَّةِ نازلُ

ليعلُو حَقُّ أُو ليَسفُلَ باطلُ على الدين والإسلام منها دَلاَثل وقد وَضَحَتْ للفتح منها نَحَائِلُ وأَيْقِنْ فنجم الشِّركِ بالخزي آفِلُ وأَيَّـدَ بالتوفيقِ ما أنتَ فاعـلُ وأَسْعَدَ جُودُ الله ما أنت سائل ولا تقطع الأَّيامُ من أنت واصلُ فَيُكُذِبَ رِبُّ العرش ما أَنت آمَلُ وعَلَّتْ ظِمَالِا والرماحُ نواهلُ وقد حان مأ كولُ وقد حَنَّ آكِلُ فظاُّمُمُ حَنَّماً بِنُورِكُ زائِل وسُدْتَ فَمَا يَغْدَبَى بَقَدْرِكَ جاهل بُحُورُ طوامِ ما لهُـنَّ سولحل ولا نصر الرحمنُ من أنت خاذل

ورَفْعُ لُواءِ شَدَّدَ اللهُ عَقْدَهُ أَلاَ فِي سَدِيلِ اللهِ عَزْمَتُكَ التي فقد نَطَقَتْ بالنصر فيها شواهدُ فا بشر فنجم الدين بالسعد طالع وقد أصحب التسديد (١) ماأ نت قائل وساعَدَ صُنْعُ اللهِ ما أنت طالبُ هَا تَصِلُ الأَيامُ من أنت قاطِع وهل خَيَّبَتْ يمناك مَنْ جاءَ آملاً؟ وقد أَفطر الإِسلامُ والسيف صائحُ [٧ب] / فأوْردْ صواديها فقد طاب مَشْرَغْ فما أنت إلا الشمسُ تطلع للعِدَى كَرُمْتَ فَمَا يَعْيَا بِحَمْدُكَ مُفْحَمْ وجودُك في سلْم و بأُسُك في وَغَيَّ وَلَا خَذَلَ الرحمنُ مَنْ أَنت ناصرُ ۗ

<sup>(</sup>١) في الأصل « التشديد » ، وما أثبتنا أصوب .

### وقال فيه أيضاً رحمها الله تعالى

#### [ من الطويل ]

وإِن سَطَعَتْ نُوراً فوجُهُكَ نورُها أَهِلَّهُمَا واستقبلتْكُ بُدُورُها بوجهك هَيْجاَوَاتُها وقُصُورُها إِلَيْكَ انتهى مأمورُها وأُمِيرُها ولا قَرَّ إلا إذ حواك سريرها ولارامها ضيم وأنت مُجِيرُها ومن نسلِكَ الزاكي الكريم وزيرها؟ وطارت له باليُمْنِ فينا طيورها وأُنْجَبَهُ ﴿ المنصورُ ﴾ فَهُوَ نصيرها كما طاب فينا شُرْبُها وطَهُورُها لهم في المعالي عِيرُها ونفيرها ولا يَتَكَافاً ظِلُّها وحَرُورُها

لَـبُنْ سَرَّت الدنيا فأَنت سُرُورُهَا سلامٌ على الأَيَّام ما شِمْتَ لِلْعُلْدَ وبُوركَتِ الأَزْمانُ ما أَشْرِقَتْ لَنَا فَلاَ أُوْحَشَتْ من عِزٍّ ذَكُر كَ دَوْلَةُ فما راق إلا في جبينك تأجُراً فلا راعها خَطْبٌ وسيفُكَ أَنْسُهَا ومَنْ ذَا يُناويها وأنت أميرها فتيَّ طالَّعَتْهُ بالسعود نجومُها أَذَلَ له «عبدُ المليك» ملوكياً بحَارْ أُمرَّتْ للأُعادى طُعومُها وأَربابُ مُلْكِ فِي رياسةِ أُمَّة وما يتساؤى موثبًا وحياتُها

وأنت الذي أو رددت « لُونَة » (1) قاهِراً وقد لاح بالنصر العزيز لواؤها وحلَّتْ حُلُول الليلِ في كلِّ بلدة ووحلَّتْ حُلُول الليلِ في كلِّ بلدة ووقد قَنَات (٢) سُمْرُ القنا بدِما بها صليت وقد أذ كي الطَّعانُ وَقُودَها وخُضْتَ وقد أخيت بجاة عَريقها وقد ضربت خدراً على الشمس وانجلت وقد ضربت فلاً عَمَانِلُ أَنْ الله عَدَوْنَ مِنْ سِمَانِكُمْ وَالْحَما فَلَا مُعِيَتْ أَفْخَاذُها مِنْ سِمَانِكُمْ وَالْحَما فَلَا مُعِيَتْ أَفْخَاذُها مِنْ سِمَانِكُمْ وَالْحَما فَلَا مُعِيَتْ أَفْخَاذُها مِنْ سِمَانِكُمْ وَالْحِما فَلَا مُعِيَتْ أَفْخَاذُها مِنْ سِمَانِكُمْ وَالْحَما فَلَا مُعِيَتْ أَفْخَاذُها مِنْ سِمَانِكُمْ وَالْحَما فَلَا مُعِيَتْ أَفْخَاذُها مِنْ سِمَانِكُمْ وَالْحَمَا فَلَا مُعِيَتْ أَفْخَاذُها مِنْ سِمَانِكُمْ وَالْحَما فَلَا مُعَيَّتُ أَفْخَاذُها مِنْ سِمَانِكُمْ وَالْمِنْ اللهَ عَلَا اللهُ اللهِ الله وَلَيْ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَا اللهُ اللهُ اللهُ وَلَيْ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ وَلَيْ اللهُ اللهُ

خيولاً سماء الأرض فيها نُحُورُها وأعْلَنَ بِالفتحِ المبين بَشيِرُها سَوَالا بها إِدْلاَجُها وَ بُكُورُها وعَالَتْ صُدُورَ الدارعين صُدُورُها وعَالَتْ صُدُورَ الدارعين صُدُورُها وقارَ بنيرَانِ السَّيُوفِ سَعيرُها وهالَتْ بأمواجِ المنايا بُحُورُها بها عن شموس الغانيات خدورها وما أصْبَحَتْ إلا السيوف مُهُورُها ولا عَرِيَتْ من ناصِريكُمْ فُهُورُها ولا عَرِيَتْ من ناصِريكُمْ فُهُورُها

<sup>(</sup>١) « لونة ، ( بالإسبانية Luna ) اسم قلعة منيعة تقـع على نهير يحمل هذا الاسم أيضاً وتسمى الآن باريوس دي لونا Barrias de Luna في مقاطعة ليون Léon الحالية ، وكان عبد الملك المظفر بن المنصور بن أبي عامر قد توجه إليها وافتتحها في غزوه له إلى بلاد النصارى في سنة ه٣٥ هد . ( ١٠٠٥م . ) ولابن دراج أكثر من إشارة له إلى هذه الغزوة التي يتحدث عنها في هذا البيت . ( انظر ما كتبه حول العزوة المذكورة ليڤي بروڤنسال في تاريخ إسبانا الإسلامية ٢ / ٢٨٧ ) .

<sup>(</sup>٢) قنأت أي اشتدت حمرتها .

<sup>(</sup>٣) هكذا في الاصل وهي تحتمل وجها من التأويل إذ يحتمل أن يكون قد قصد و فلا محيت سماتكم من أفخاذها ، أي بتغيير مكان حرف الجر ، ويمكن أن تكون و أنجادها ، أي جبالها ومرتفعاتها جمع نجد .

### وقال فيه أيضاً رحمهما الله تعالى

### [ من الطويل ]

و بحر عَطاء ما تغيض مواهبه و بحر عَطاء ما تغيض مواهبه فَ مَدَادَ مَا الله فَ مَدَادَ هائبه فَ فَسَدّة رَاحِيهِ وَأَعْذَرَ هائبه فَ وَهَا الله وَها الله فَ مَراتبه فَ وَها الله عند الفَرْ قَدَيْنِ مَراتبه فَ وَلا رَحُبَت أَرض بَمَنْ هو طالبه بعض به يوم الكريهة شاربه شيق وتاج للعلا أنت سالبه بهول الشراى حتى أشيبت ذوائبه فرا الله عُلاماً إلى أن طر بالله شاربه في عَليك مَناسِبه وَكُلِّ كُمِي أَحْكَمَتُهُ بَجَارِبه وَالْنَاسِبُهُ وَلَا يَعْضُ مَنَاسِبه وَالْنَاسِة مَناسِبه وَلَا يَعْضُ عَلَيْكَ مَناسِبه وَالْنَاسِة مَناسِبه وَلَا يَعْضُ عَلَيْكَ مَناسِبه وَلَا يَعْضُ عَلَيْكَ مَناسِبه وَلَا يَعْضُ عَلَيْكَ مَناسِبه وَلَا يَعْضُ عَلَيْكَ مَناسِبه وَلَا يَعْمَ عَلَيْكَ مَناسِبه وَلَا يُعْمَلُ عَلَيْكَ مَناسِبه وَلَا يَعْمَلُ عَلَيْكَ مَناسِبه وَلَا يُعْمَلُ عَلَيْكَ مَناسِبه وَلَا يَعْمَلُ عَلَيْكَ مَناسِبه وَلَا يَعْمَلُ عَلَيْكَ مَناسِبه وَلَا يُعْمَلُ عَلَيْكَ مَناسِبه وَلَا يُعْمَلُ عَلَيْكَ مَناسِبه وَلَا يُعْمَلُ عَلَيْكَ مَناسِبه وَلَا يَعْمَلُ عَلَيْكَ مَناسِبه وَلَا يَعْمَلُ عَلَيْكَ مَناسِبه وَلَا يَعْمَلُ عَلَيْكُ مَنَاسِه وَلَا يُعْمَلُ وَلَا يَعْمَلُ وَلَا عَلَيْكُ مَناسِبه وَلَا يَعْمَلُ عَلَيْكُ مَناسِبه وَلَا يُعْمَلُ وَلَا عَلَيْكُ مَناسِبه وَلَا يَعْمَلُ وَلَا يَعْلَيْكُ مَناسِبه وَلَا يَعْمَلُ وَلَا عَلَيْكُ مَنَاسِه وَالْعَلْمُ عَلَيْكُ مَنَاسِه وَالْعَلْمُ الله وَلَا يَعْمَلُ وَلَا عَلَيْكُ مَناسِعْه وَلَا عَلَيْكُ مَناسِعْه وَالْعَلْمُ الْعَلْمُ وَلَا عَلَيْكُ مَنَاسِعْه وَالْعُلْمُ الله وَلَا عَلَيْكُ مَناسِعْه وَالْعَلْمُ وَالْعُلْمُ وَلَا عَلَيْكُ مَناسِعْه وَالْعُلْمُ وَلَا عَلَيْكُ مَناسِعْه وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُونُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَلَا عَلَيْكُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ الْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَلَا عَلَيْكُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلِمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلْمُ وَالْعُلُولُ وَالْعُلُولُ

فَدَينَاكَ سَيفًا لَمْ تَخَنَهُ مَضَارِبُهُ وَبِدراً تَجَلَّى فَى سَمَاءِ رياسةٍ وَبِدراً تَجَلَّى فَى سَمَاءِ رياسة تقلَّدَ سيفَ اللهِ والْتَحَفَ النَّدَى فَهَا هُوَ ذَا فِي كُلِّ قلب مُمَثَلُ فَهَا هُوَ ذَا فِي كُلِّ قلب مُمَثَلُ فَهَا عَرَّجَتْ عنه سبيلُ لِطالبِ خلائقُ مِن ماءِ الحياةِ وطالما أَمُلْسِنَا النَّعْمَى أَلاَرُبَ مَلْبَسٍ خلائقُ مِن ماءِ الحياةِ وطالما أَمُلْسِنَا النَّعْمَى أَلاَرُبَ مَلْبَسٍ وَلَيْلُ كُرِيعانِ الشبابِ قَدَفْتَهُ وَصَابَتُهُ وَصَابَتُهُ وَصَابَتُهُ وَصَابَتُهُ مُذَلِّ حَرَّمَتُهُ حُدُودُهُ وَعَضْبٍ مَيْنَ قد تَعَرَّفْتَ مُتَهُ حُدُودُهُ وعَضْبٍ مَيْنَ قد تَعَرَّفْتَ مُتَهُ حُدُودُهُ وعَضْبٍ مَيْنَ قد تَعَرَّفْتَ مُتَهُ مُدُودُهُ وعَضْبٍ مَيْنَ قد تَعَرَّفْتَ مُيْنَةً مُنْ قد تَعَرَّفْتَ مُيْنَةً مُنْ مَدْنَ مُنْ قد تَعَرَّفْتَ مُيْنَا فَد تَعَرَقْتُ مُيْنَا فَد تَعَرَفْتَ مُيْنَا فَد تَعَرَقْتُ مُنْ مَدُنَا فَد تَعَرَقْتُ مُنْ مُنْ فَد تَعَرَقْتُ مُيْنَا فَد تَعَرَقْتُ مُنْ مُنْ فَد تَعَرَقْتُ مُنْ مَنْ فَد تَعَرَقْتُ مُنْ فَدَ مُعَنَّا فَدَى الْعَمْ فَدَا فَيْ كُلُ فَدُ مُنْ فَدَ مُعَالِمُ فَدَا مُعَلِّ فَدَالِعُونَ الْعَنْ فَدَا مُعَالِمُ فَدَا مُعَلِيقُونُ السَّالِ فَدَا اللهُ عَلْمُ فَدَا اللهُ فَيْ الْعَرْبُ فَدَا اللهُ فَيْ الْعَلْمُ الْعَالِمُ الْعَلْمُ الْعَلْمُ الْعَلْمُ الْعَلْمُ الْعَلْمُ الْعَلْمُ الْعَلْمُ الْعَنْهُ الْعَلْمُ الْعِلْمُ الْعَلْمُ الْعُلْمُ الْعَلْمُ الْعَلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعَلَقُونُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُولُ الْعُلْمُ الْعُلْ

<sup>(</sup>۱) ورد هـذا البيت والذي يليـه في « رايات المبرين وغايات الممرين ، لابن سعيد المغربي ( نشر الأستاذ غرسية غومس ــ مدريد سنة ١٩٤٢ ) ص ٧٧؟ على أنه قد جاء في الرايات ( بحهد السرى » مكان « بهول السرى » .

ليوم من الأعدَاءِ بَادٍ كُوَ اكِبُهُ وخُضْتَ ومَوْجُ الموتِ تَطْفُو غَوَارِبُهُ ۚ وقد قَنَّعَتْ شَمْسَ النهارِ غَياهِبُهُ تَسِيخُ شآبيبَ المنايا سَحاًئبُهُ ولا رامها بَعْلُ وإن عَزَّ جانبُهُ ولا عَرَفَتْ بِالدَّهْرِ كَيْفَ نُوائبُهُ أَسْنَتُهُ مِنْ دُونَهَا وَقُوَاضِبُهُ وأُنْجَحَ ساعٍ جَاء والسَّيفُ خاطِبُهُ صَدَاقاً إذاما هَا مِلْ (٢) الضَّرْبَ كَاذِبُهُ و فاضت على رَحْبِ البلادِ كَتَائِبُهُ عَسِيرٌ على عُصْمِ ِ الوُعُولِ مَرَاقِبُهُ صَفاً شاهِدُ الإِخلاصِ منه وغَائِبُهُ وأُنْوزَ من حُرِّ الحِجَالِ ڪو اعِبُهُ وقد غَلَّ عَازِيهِ وأَسْأَرَ حَاسِبُهُ (١)

وسُمْر لِدَان كالكواكب سُقْتَهَا صَلِيتَ وَنَازُ الْحَرْبِ يَذُكُو سَعِيرُهَا ولامثلَ يولم نحو « لُونَةَ » سِرْتَـهُ رَفَعْتَ لَمَا فِي عارض النَّقَدْعِ بَارَقًا وعَذْرًاءَ لَمْ يَأْتِ الزمانُ بَكُفْتُما معوَّدَةٍ (١) لَمْ يَسْرِ خطبُ بِأَرْضِمِا ثُوَّتُ بَيْنَ أَحشاءِ الضَّلالِ وأُشْرِعتْ وأُصْبَحْتَ يا عبدَ المليك مَليكُما وَسُقْتَ لَمَا صِدْقَ اللقاءِ مُعَجَّلاً وجيش أُضاء الخافِقَيْن رَمَاحُـهُ وقد ضَمَّهَا في نَفْنَفِ (٢) الجوِّ مَعْقلَ ٢ [٨ب] /بَعَثْتَ علما منكَ دَعْوَةَ واثق فسَرْ عَانَ ما أُقُواى الشَّراى من أُسودِهِ ثَلَاثَةُ آلاف حِسابًا وَمِثْلُها

<sup>(</sup>١) في الأصل « معودة » ولعلها كما أثبتنا ، أي جعلت لها عـوذة وهي الرقية .

<sup>(</sup>٢) هلمل الصوت أي رجمه ويقصد بهلهلة الضرب ترديده دون قطع أو إنفاذ .

<sup>(</sup>٣) النفنف هو الهواء.

<sup>(</sup>٤) غل من المغنم أي أخذ شيئًا منه في خفاء ، وعازيه أي من يتحرى ــ

فيا لَيْتَ « قُوطاً » حين شادَ بِناءهُ ويا ليت إذْ سَمَّاه بَدْراً مُعَظَّماً فَيَعْلَم أَنَّ الحق دَافِيعُ (٢) كَيْدِهِ فَيَعْلَم أَنَّ الحق دَافِيعُ (٢) كَيْدِهِ فلا خُذلَ الدِّينُ الذي أَنت سَيِفُهُ

رآه وقد خَرَّتْ إِلَيْكَ جَوانِبُهُ (آه وَفَى كِسْفِ الْعَجَاجِ مَعَارِبُهُ (۱) وَ فَى كِسْفِ الْعَجَاجِ مَعَارِبُهُ (۱) وَأَنَّكَ حَزْبَ اللهِ—لاشَكَّ عَالِبُهُ ولا أَوْحَشَ المُـلُكُ اللَّذِي أَنت حَاجِبُهُ ولا أَوْحَشَ المُـلُكُ اللَّذِي أَنت حَاجِبُهُ ولا أَوْحَشَ المُـلُكُ اللَّذِي أَنت حَاجِبُهُ

#### - 9 -

### وقال فيه أيضاً رحمهما الله تعالى

[ من المتقارب ]

زَمَانَ ۚ جَدِيدُ وصُنْعُ جديدُ ودنيا تَرُوقُ ونُعْمَى تَزِيدُ وغيثُ يَصُوبُ وعيشُ يطيبُ وعِرْ يدومُ وعِيـدُ يعودُ ومُلْكُ يُنِيرُ بِعَبْدِ المليكِ كَشَمْسِ الضَّحَى سَاعَدَنْهَا السُّعُودُ (٣)

ـ نسبته ، وأسأر من الشراب أبقى منه شيئاً ، ويقصد الشاعر أن عدد السبايا بلغ ستة آلاف فضلا عما أخفى حسابه القاعمون بمهمة تحري عدده .

<sup>(</sup>١) يريد في هذين البيتين أن من بني هذا الحصن \_ حصن « لونة » \_ من ملوك النصارى \_ ويعبر عنهم بكلمة ، قوط » \_ أطلقوا عليه لفظ Luna ومعناها باللاتينية « بدر » وكذلك في اللغة الإسبانية الحالية ، وهم لا يقدرون أن هذا « البدر » سيكون غروبه على يد عبد الملك المظفر .

<sup>(</sup>٢) في الأصل « دامع ».

<sup>(</sup>٣) وردت هـذه الأبيات الثلاثـة الأولى في البيـان المغرب لابن عذاري (٣) دون أن ينسبها لابن دراج.

وَمَوْلًى كَا يَتَمَى العبيدُ وَعَلْفُ وَعَلْفُ وَعَلَّوْ وَبالْسُ وَجُودُ وَ وَالْسُ وَجُودُ وَإِنْ صَالَ كَادَ يَذُوبُ الحَديدُ وَأَكْرَمَ مِن نَصَرَتْهُ الجَنودُ وَأَهْيَبَ مِن رَهِبَتْهُ الجَنودُ وَأَهْيَبَ مِن رَهِبَتْهُ البَنُودُ وَأَهْلَ مِن ظَلَّكَتْهُ البَنُودُ وَمَن هو للدينِ ركن مَشيدُ ومن هو للدينِ ركن مَشيدُ لسان شَكُورٌ وقلب وَدُودُ لسان شَكُورٌ وقلب وَدُودُ تبيدُ اللَّيالِي وَمَا إِن تبيدُ تبيدُ

ونَصْرُ كَمَا تَتَمَى الْأَمَانِي حَيالًا وحِلْمُ وفضلُ وعدلُ التَياحاً إِذَا سِيلَ كَاد يَدُوبُ ارتياحاً فيا خيرَ من وَلَدَتْهُ المُلوكُ وأشجعَ من حملته الخيولُ وأصمدَ من جَرَّبَتْهُ السيوفُ وأَصمدَ من جَرَّبَتْهُ السيوفُ ومَنْ هو المُملكِ سورُ منيعُ تقبلُ هَدِيَّةَ عبد حَدَاها حواهِرَ من نظم حُرِّ الثناء

### - 1 - -

## وقال فيه أيضا رحمة الله عليهما

### [ من الكامل ]

كُلُّ الكواكب ماطَلَعْتَ سُعُودُ وإِذَا سَلِمْتَ فَكُلُّ يُوم عِيدُ وَافَاكَ يومُ الْمِرْرَجَانِ وَبَعْدَهُ لَلْفِطْرِ يومْ بالسرورِ جَدِيدُ وَافَاكَ يومُ الْمِرْرَجَانِ وَبَعْدَهُ لَلْفِطْرِ يومْ بالسرورِ جَدِيدُ فَصَلْ يُعَاوِدُ كُلَّ عام والنَّدَى فِي كُلِّ حينٍ من يَدَيْكَ يَعُودُ إِنَّ أَفْلَعَتْ دِيمُ السَّحَابِ فَلِم نَجُدُ فَسَحَابُ كَفَكَ ما يزال يَجُودُ إِنَّ أَفْلَعَتْ دِيمُ السَّحَابِ فَلِم نَجُدُ فَسَحَابُ كَفَكَ ما يزال يَجُودُ إِنَّ أَفْلَعَتْ مِينًا الربيعُ ثيابَهُ فربيعُ جودكَ شاهد مَشْهُودُ الرّاكة الدنيا وأنت لأهلِها مولى ونحن لرّاحَتَيْكَ عبيدُ لازالت الدنيا وأنت لأهلها مولى ونحن لرّاحَتَيْكَ عبيدُ

## وقال فيه حين ولَّى ابنَهُ الوزارة رحمهم الله تعالى (١)

### [ من الكامل ]

وَ تَوَسَّطَتْ شَمْسُ الضَّحٰى أَبْراجَهَا أَضْحٰى سِرَاجَهَا أَضْحٰى سِرَاجَهَا أَضْحٰى سِرَاجَهَا رَكِبَتْ إِلَى الرُّتَبِ العُلْى مِعْرَاجَهَا فَى المَحْدِ حَتَّى اسْتَقْبَلَتْ مِنْهَاجَهَا وَعُلاَجَهَا أَلُما تَضَوَّنَ بُرُوعِها وعِلاَجَها وَعُلاَجَها أَلُما تَضَوَّنَ بُرُوعِها وعِلاَجَها يَقُرى بِأُولَ ضَرْبَةٍ أَوْدَاجَها يَقُرى بِأُولَ ضَرْبَةٍ أَوْدَاجَها يَقُرى بِأُولَ ضَرْبَةٍ أَوْدَاجَها المُرابَةِ الْمُداجِها المُنْعَلِيةِ المُؤْدَاجَها المُنْعَلِيةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدَاجَها المُنْعَلِيةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدَةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدَةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدَةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدَةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدَةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدَةِ المُؤْدِيةِ المِؤْدِيةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدِيةُ المُؤْدِيةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدِيقِيةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدِيةِ المُؤْدِيقِودِ المُؤْدِيقِ المُؤْدِيقِيقِ

الْيَوْمَ أَبْهَجَتِ اللَّهٰ إِبْهَاجَهَا ما لِلْوِزَارَةِ لا تُضِيء لنا وقد شَمْسُ تبدَّتْ في ذَوَائِبِ بَعَرُبِ لَمُ تَنْتَقُلْ قِدْماً لأَوَّلِ مَنْزِلِ لَمْ تَنْتَقُلْ قِدْماً لأَوَّلِ مَنْزِلِ مَنْزِلِ أَبْجَبْتَهُ (٢) ذُخْرَ الخُلاَفَة إِنْ شَكَتُ مُامِيّة وسَلَلْتَهُ سيفاً لهكال فَه إِنْ شَكَتْ مُامِيّة وسيفاً لهكال مُامِيّة

<sup>(</sup>۱) أورد معظم أبيات هذه القصيدة الثعالبي في يتيمة الدهر (7/11-11) وقد قيلت في صدر سنة (111) وقد قيلت في صدر سنة (111) وقد أبي عام بتلقيبه كتاب من الخليفة هشام المؤيد إلى عبد الملك بن المنصور بن أبي عام بتلقيبه والمظفى وبتولية ابنه محمد أبي عام خطة الوزار آين ، وذلك بعد غزوة قلنية التي فض فيها جموع النصرانية ، وقد أورد نص هذا الكتاب ابن عذاري في البيان المغرب (71-11) وابن الخطيب في الأعمال (71-11) وانظى عن ذلك ليڤي بروڤنسال : تاريخ إسبانيا الإسلامية (71-11) .

<sup>(</sup>٢) في الأصل « أنجيته » وقد اتبعنا في هذه الكلمة قراءة اليتيمة .

وعَقَدْتَ فِي رأْسِ الرِّيَاسَةِ تَاجَهَا فَنَظَمْتَ فِي صدر الوزارة عِقْدَها رُفِعَ اللَّوَالِهِ وأَوْجَسَتْ إِسْرَاجَهَا والخيلُ جانِحَـةُ إِلَيْهِ كُلَّمَا للحَرْبِ يَخْرِقُ بالقَنَا أَمُواجَهَا وكأنَّني بجَبِينِهِ في الْجَّةِ حتى يغيّب في النُّجُوم وماءها دَفْناً ويَرْفَعَ في السَّاءَ عَجاجَها نَفَلُ (٢) العُدَاةِ شِعَابَهَا وَفِجَاجَهَا وَيَتُوبَ (١) بالفتح المُبينِ وقدكَساَ تَدْعُو بَحَيّ على النَّدى حُجَّاجَها يا قَبْلَةً للآمِلِينَ وكَعْبَةً ومُبارزَ الأُسْدِ الغِضاَبِ وقد غَلَتْ حربُ تُوَكِّلُ بالحتوفِ هِياجِهِاً للدهر قد سَدَّت (٢) عَلَيَّ رتاجها أَنتَ الَّذِي فَرَّجْتَ عَـنِّي كُرْبَةً طاوَلْتُ فِي ظُلِّمَ الأَّسَى إِذْلَاجِمَا وجلوتَ لِي فَلَقَ ( ٤ ) المُسلِّي من ليلةٍ كأُساً وجدتُ من الحياة مِزاجهاً وسقيتَـنِي من جودِ كَفَلِّكَ مُنعِماً الحَمْدِ أُحكمَ مَنْطِقي دِيباجها فَلَأَلْبِسَنَ الدهر فيك مَلاَبِساً حُرُّ التيقُّطِ والنُّهٰي إِنْهَاجَهَا (٥) جُدُداً على طولِ الزمان أَبِي لَهُ وُرْقُ الحمائم بالضُّحٰى أَهْزَاجِهَا ما عَاقَبَ الليلُ النهارَ ورجَّعَتْ

<sup>(</sup>١) في الأصل « ويوت » ولا يستقيم بها الوزن ولا المعنى ، ولعل الصواب ما أثنتنا .

<sup>(</sup>٢) النفل هو الغنيمة .

<sup>(</sup>٣) في اليتيمة « شدت » .

<sup>(</sup>٤) في اليتيمة ﴿ قُلْقُ ﴾ ولا معنى لها هنا .

<sup>(</sup>٥) أي إبلاءها.

## وله فيه أيضاً رحمهما الله

### [ من الطويل ]

وكان لنا في يوم وحشته أنساً فشمس لمن أضحى وبدر لمن أمسى جدير بأن يستعبد الجرن والإنسا وجاهد حتى لم يَجِد للعدى حسا وخالاك يا نجل اللوك له نَفْسا وتر تقي الطود الرفيع الذي أرسى وتُذْ كرنا منه شمائل لا تُنسى وتُذْ كرنا منه شمائل لا تُنسى ولا فارقت أبراجها البدر والشمسا

سلام على البدر الدي خَلَفَ الشَّمْسَا سِراجانِ للدنيا ولدِّينِ أَشرقا سِراجانِ للدنيا ولدِّينِ أَشرقا [٩٠] / رمى في سبيلِ اللهِ غاية مُقدِم فسابَقَ حتى لم يَجِدْ للعلا مَديً وسارَ ورُوحُ المُلكِ فِي نُورِ وَجْهِهِ لتَعْتَصِبَ التاجَ السَّنِيَّ الذي آكْتَسَى وتَجُلُو لنا منه شمائلَ لم تغب وتكسُو ثيابَ العُرْف والجود والندى وتكسُو ثيابَ العُرْف والجود والندى فلا أوحشت هذي المنازلُ منكما فلا أوحشت هذي المنازلُ منكما

## وله في إعذار ابن المظفر وشهود هشام أمير المؤمنين إياه رحمة الله تعالى على جميعهم (ﷺ)

[ من مخلع البسيط ]

وصِدْقُ فأل بطولٍ عُمْرٍ بشير يوم بمُلْكِ دهرِ وأُنجُمُ بالسعودِ تَجْرِي ودولةُ بالسرورِ تَبْأَى (١) وافاك واستبشرَتْ بنصر وغرية بشرت بفتح تواعَـداً طُهْرَهُ لِقَـدْرِ شاهدُ صُنع وغيثُ فتح طلوعَ شمس بإثر فَجْرِ فأُقبلا سابقٌ وتأل بكلِّ ما شئتِ أن تُسَرِّي فَأَنَ يَا نَفُسُ أَنِ تُسَرِّي بكلِّ ما شئتِ أَن تَقَرِّي وحانَ يا عَيْنُ أَن تَقَرِّي وطيبُ عَرْفٍ وطيبُ ذَكْر غيثُ سحابِ وغيثُ جودٍ

<sup>(★)</sup> يعني بابن المظفر هذا محمداً أبا عامر بن عبد الملك المذكور في القصيدة السابقة ، وقد ولد محمد سنة ٣٩٧ (١٠٠٢ م ، ) كما يفهم من نص لابن الخطيب (أعمال الأعلام ص ١٩٣ ) ، وكانت وفاته في سنة ٤٢١ (١٠٣٠) . أما تاريخ هذه القصيدة فينبغي أن يكون بين سنتي ٣٩٣ و ٣٩٨ ه .

تغدِقُ ساحاتِناً بِتِبْرِ وراحة غيمت علينا الأرضُ قد حُلِيَّتْ رياضاً كُلِّلَ تيجانُهُ مَا بِزَهْرِ كأنما أنبتت رُباها أُحلُّهُ السعادُ خيرَ قَصْرِ وخيرُ شمسِ « لعَبْدِ شَمْس » خليفة الله راح ضيفاً لسيفيه الحاجِبِ الأُغَرِّ زارَ لتطهيرِ من كَساهُ وزَارَتَيْ مَفْخَـرٍ وخَطْرِ فـأيُّ ضيف وأيُّ سيف وأَيُّ مُلْكٍ وأَيُّ فَخْرِ وأَيُّ شِبْلِ لأَيِّ لَيْثِ وأَيُّ نهرِ لأَيِّ بحرِ مُطَهِّرُ قبل حين طهر [١٠] المُتَوَّجُ قبلَ يوم مُلْكِ في مُرْتَقَى للخطوب وَعْرِ أُدنى إليه الطبيب عَطْفاً فَسُدُّدَتْ كَفَّهُ بِصِنعٍ وأَدْهِشَت نفسُهُ بذُعر فيــا لَهُ رَامَ غَمْرَ ليثِ ومدَّ كَفًّا لِلَمْسِ بَـدْرِ أُغْمِ لَ عَنْهُ حُسامُ أَبْلُسِ فقید تَکُمی بدرع صَبْر لِسُنَّةِ للإلَّهِ أَعْطَى قيادَ رَاضِ بها مُقرِّ طُلاَّبُ أَعدائها بوتْرِ يا لَوْعَـةً لِلْحَدِيدِ فازتْ وقطرةً من دم ستَمْري دمَ العِدَى وابلاً بقَطْرِ لم يُـذْعِنُوا قَبْلَهَا لقَسْرِ وجُنْـدُ أَنصارهَا شهودٌ بَكُلِّ ذي لبدةٍ هِزَبْرِ وأُبرَزُوا كلَّ شبلِ غابِ كُل أَنْ يُواسِي بنفسِ عَبْدِ يقضي عليها بصير حر

فَحُفَّ بدرُ السماء منه بانجُم للسعود زُهْرِ وَخُفْرِ وَخُفْرِ وَخُفْرِ وَخُفْرِ السَّبْرَقِ وَخُفْرِ وَأَصبحَ الدهرُ من كُسَاهُ فِي أُحْرِ إِستَبْرَقِ وَخُفْرِ وَأَصبحَ الدهرُ من نداه غُرِّ فِي أَوْجُهِ من نداه غُرِّ وأشرقَ الملكُ والغَوَالِي فِي أَوْجُهِ من نداه غُرِّ

- 18 -

وقال فیه حین قتله لعیسی بن سعید (۴)

[ من الكامل ]

شُكُراً إِن أَعطاكُ ما أَعطاكًا رَبٌّ أَذَلَّ لَمُلْكِكَ الأَمْلاَكَا (١)

<sup>(</sup>ع) هو عيس بن سعيد اليحصي المعروف بالقطاع ، كان أول كانب الهنهور ابن أبي عامر قبل ملك ولهذا حسنت منزلته لدى المنصور ، وفي سنة ٢٨٦ أرسله ابن أبي عامر على رأس حيش لإخضاع ثورة زيري بن عطية المغراوي ، وارتفعت درجة ابن القطاع بعد ذلك في عهد عبد الملك المظفر ابن المنصور حتى إن عبد الملك زوج ابنه من أخته الصغرى ، ثم لم يابث أن تنكر له المظفر بعد أن نقل إليه أنه يسمى إلى الثورة على الدولة العامرية وتنصيب الأموي هشام بن عبد الجبار ، على أن المظفر عاجله بالقتل في العاشر من ربيع الأول سنة ٢٩٧ عبد الجبار ، على أن المظفر عاجله بالقتل في العاشر من ربيع الأول سنة ٢٧٨ (ع ديسمبر سنة ٢٠٨١) - انظر ليفي بروڤنسال : ناربخ ٢ / ٢٦٨ ، ٢٧٨ الذخيرة ق ١ - ١ / ٢٠١ - ٢٠٠ ؛ أبن بسام : الأعمال ص ٧٥ ؛ أبن الخطيب :

<sup>(</sup>١) أورد ابن عذاري في « البيان المغرب » ــ نقلا عن ابن حيان ــ مطلع هذه القصيدة فيما أوردة من قصائد الشعراء الذين هنأوا المظفر عبد الملك بن ــ

فَشَفَى الْأَمَانِي من يمينكَ مِثْلَمَا رَوَّى سيوفَكَ من دماء عداكا شِيَح بِعَدْل اللهِ فيك تقسَّمَتْ في العالمينَ مَعَايِشًا وهَلاَ كا والله أَشْقَى جَدَّ من عاداكا صُنْعًا وأَسْعَدَ جَدَّ مَنْ والاكا يا حَيْنَ مُحْتَارِ لَسُخْطِكَ بعدما ضاءت له الدنيا بنجم رضاكا جَدَّتْ مساعِيهِ ليَحْفرَ هُوَّةً فهوى إليها من سماء عُلَّا كا في روضةٍ ممطورة بنداكا لَفَحَتْهُ نَارُ بِاتَ يَقْدِحُ زَنْدَها سَلَبَتْهُ مَا أَلْبَسْتَ مِن نَعْمَا كَا أَمْسَى وأُصبح بَيْنَ ثُوبَيْ غَدْرهِ في كُفْر ما أَسْدَتْ له يُمْناكا ؟ أَوَ مَا رأَى الدُّفْتَرُ عُقْنَى مَنْ سَعَى فأُعانَ واسْتَكْفَيْتُهُ فَكُفاكا ؟ أَوَ مَا رآكَ قد أُسْتَعَنْتَ بذي العلا /أَوَ مَا رأَى أَحَكَامَهُ وَقَضَاءَهُ يَجْرِي بَمَهْ لك مَنْ يشُقُّ عَصَاكا ؟ [١٠ب] أَوَ مَا رأَى إِشْرَاقَ تَاجِكَ فِي الْوَرَى والمَـكُرُ مَات الزُّهْرَ بعضَ خُلاكا؟ أَوَ مَا رأً ي مفتاحَ بابِ اليمُن في يُمْنَاكَ والميسورَ في يُسْراكا أُو خطبَ دهر قَبْلَهُ أَعْياكا ومتى رأًى دَاءً جهلْتَ دواءَهُ أَنَّ الرياسةَ لا تُريدُ سِواكا ماكان أَبْيَنَ في شواهِد عِـلْهِهِ حتى هُوَتْ قَدَمَاهُ فِي ظُلْمِ الرَّدْي لما اهْتَدَى فيها بِغَـيْر هُدَاكا

- المنصور بن أبي عامر بإيقاعه بعيسى بن سعيد القطاع وقتله إياه (٣/ ٣٥). و ولاحظ أن في رواية ابن حيان لهـذا المطلع كلمة « ملك » في مـكان كلمة « ب الواردة في الديوان .

عاداتِهِ في حَتْفِ مَنْ عاداكا وَافَيْتُمَا بِغِياً على مَوْلاً كَا لِحْلاً فِهِ السيفَ الذي حَلاً كَا منْ قَبْلُهَا كَأْسَ الحياةِ سَقاكا فضَّ الإِلَّهُ بشفرتَيْهِ فَاكَا كانت مناياهُن ۚ في تَحْياًكا قد قَدَّمَتْ في المسلمينَ يَدَاكا مولى بسعيك في النفاق جزاكا وَلَمْى الثَّغُورَ وَذَلَّلَ الإِشْرَاكَا ضلَّتْ وفي يدها سِرَاجُ هُدَاكا ساماك بَلْ خِزْياً لمن جاراكا المسلمين بأن تنال مُناكا عَلَمَ السيادة جَارِياً لمَدَاكا والبرِّ أَفضَلَ ما أَرَيْتَ أَباكا

وأراك فيه الله من أنقماتيه قُـلْ للمُصَرَّعِ لالعَا من صَرْعَةٍ تباً لسعيك إِذ تَسُلُّ مُعَانِداً وسقاكَ كأساً للحتوف وَكُمْ وكُمْ لا تَفْلُلِ الأَيَّامُ سيفًا ماضيًا حَيِيَتُ لَمُوتِكَ أَنفُنُ مظلومَةُ \* فالْمَضْ بخزي الدين والدنيا بما هذا جزاء الغَدْر لاعَدِمَ الهُدُدي() يأَيُّهَا المولى الذي نَصَرَ الهُـداى لا يُبعد الرحمن إلا مُهجةً تَعْساً لِمَنْ ناواك بل ذُلاً لِمَنْ فابلُغْ مُناكَ فإن عاياتِ الملي حتى تَولَى النَّجْلَ المُبَارَكَ رافِعاً ويُريكَ في شِبْلِ المكارِم والهُداي

م الأصل : الهوى .

وقال فيه رحمة الله عليهما ويصف روضة سوسن في شهر شعبان (٢)

[ من الـكامل ]

واندُبْ إليها من يُسَاعِدُ وانْتَدِبْ وانْدُبْ إليها من يُسَاعِدُ وانْتَدِبْ واعْقِدْ لجيشِ اللَّهُوِ أَنْوِيَةَ الطَّرَبْ نَحُو الرياضِ وأَنتأ كَرَمُ مَنْ رَكِبْ وقرونُهُ النَّايَاتِ تُسْعِدُهَا القَصَبْ [٢١٦] واسلُلْ سيوفاً من مُعَتَّقَةِ العِنَبْ واسلُلْ سيوفاً من مُعَتَّقَةِ العِنَبْ

جَهِزٌ لَنَا فِي الأَرضِ (٣)غزوة تُحْتَسِبُ
واحِلْ عَلَى خيلِ الهوى شِيمَ الصِّبا واهتفْ بأَجنادِ السرورِ وَقُدْ بِها /جيشاً تكون طبولُهُ عيدانهُ واهزُزْ رِماحاً من تباشيرِ المُـنى

<sup>(</sup>٢) وردت عشرة أبيات من هـذه القصيدة في كتاب و البديع في وصف الربيع » لأبي الوليد إسماعيل بن عام الحميري ، بتحقيق الأستاذ هنري بيريس ، ط . الرباط سنة .١٩٤ ، ص ١٩٣ ؛ كذلك روى بيتين من أبياتها كل من ابن سعيد المغربي في كتـاب رايات المبرزين وغايات المميزين بتحقيق الاستاذ غرسية غومز ، ط . مدريد سنة ١٩٤٧ ، ص ٧٧ من النص العربي و ص ٢٣٧ من الترجمة الإسبانية ، وفي عنوان المرقصات والمطربات ( بتحقيق الاستاذ محداد عبد القـادر ط . الجزائر سنة ١٩٤٩ ) ص .٧ من النص و ٢١ من الترجمة و ص ٢٣٧ من حواشي الكتاب ؛ والمقري في نفح الطيب ( ط . ليدن ) ٢ / ١٣٧ و في و البديع ، الروض .

أُحجارُهُنَّ من الرَّواطِمِ والنخَبِ (۱) أَيدِي الربيع بِناءَها فوق القُضُبِ (۲) حول الأَميرِ لهم سُيوفُ من ذَهَبُ (۳) خَلَلَ البناء ومدَّ صَفْحَة مُرْ تَقَبِ خَلَلَ البناء ومدَّ صَفْحَة مُرْ تَقبِ عبدُ المايكِ إليه في جَيْشٍ لَجِب فهُذَا بيوتُ المِسْكِ فاغنَمْ وانْتَمِب فهُذَا بيوتُ المِسْكِ فاغنَمْ وانْتَمِب عوضاً مِنَ الوردِ الذي أَهْدلى رَجَب قدرا إلى أَمد الصيام إذا (١) وجب قدرا إلى أمد الصيام إذا (١)

<sup>(</sup>۱) النيم جمع نيمة (بكسر النون) وهي عند الأندلسيين القنينة أو الزجاجة (انظر: دوزي: ملحق القواميس العربية 7/80)، وأما الرواطم فجمع رطومة ويقال فيها أيضاً «رضومة »، ومعناها القنينة أيضاً ، وهو لفظ أندلسي مأخوذ من اللغة الاسبانية القديمة (اللاتينية الدارجة أو الرومانسية)، وكان ينطق بهذه الصورة Rotoma أو Arraodoma (انظر ملحق القواميس لدوزي 1/80) وأرنالد شتايحر: دراسة حول الأصوات الأندلسية ص 1/80 ، وفي رايات المبرزين وعنوان المرقصات: «ومعاقل ، بدلا من «لماقل ، وفي نفح الطيب «كماقل » أما الحميري في البديع فقد اتبع رواية الديوان ، وفي عنوان المرقصات «العذب » بدلا من «القضب » .

<sup>(</sup>٣) ورد هذا البيت في جميع المراجع التي سبق ذكرها دون خلاف في الرواية .

<sup>(</sup>٤) في الأصل : الذي ، وقد تكون كم أثبتنا ، أو لعلما « وقد » إذ أن الوزن لا يستقم بكلمة ( الذي ) الواردة في الأصل .

واستوف (۱) بهجتها وطيب نسيمها وصل الجهاد إلى الصيام بعزمة وصل الجهاد إلى الصيام بعزمة فالنَّصْرُ مضمونٌ على برِ الهُدى وارفع رغائب ما نويت إلى الذي حتى تئوب وقد نظمت قلائدا بجواهر من فخر يومك في العدى فتح تكاد سطوره من نورها واقبل هدية عبدك الراجي الدي

فإذا دَنا رمضانُ فاسْجُدُ واقترب من ثائر يُرْضِي الإله إذا غَضِب وعواقب الرّاحات أثمارُ التّعَب ما زِلْتَ ترفعُها إليه فلَم تخب فوق المنابر لا تُعَيرُها الحقب تبدأى بها في الدّهر تيجانُ العَرَب تبدُو فتُقرأُ خَلْفَ طَيّاتِ الكُتُب تبدُو فتُقرأُ خَلْفَ طَيّاتِ الكُتُب أهدى إليك الدُّرَ من بحر الأدب

#### - 17 -

وقال أيضاً فيه رحمهما الله ويصف البهار (٢)

[ من المقارب ]

وطاب لَكَ الدهر فاشرَب وطب

دُعِيتَ فَأَصْغِ لِدَاعِي<sup>(٣)</sup> الطَّرَبْ

<sup>(</sup>١) في البديع : « فاستوف ، .

<sup>(</sup>٢) جاءت هذه الأبيات كلها في ( البديع » للحميري ص ١٠٠ ؛ وانظر كذلك ص ٥١ ؛ وقد أورد الثعالبي منها سبعة أبيات في ( اليتيمة ، ٢ / ١١٢ ونقل النويري منها بيتين في ( نهاية الأرب ، ١١ / ٢٨٦

 <sup>(</sup>٣) في « البديع » : « لراعي » ورواية الديوان هي الصحيحة .

يُبَشِّرُنَا أَنَّ لَهُ قَد قَرُبُ وصَنْع بَدِيعٍ وخَلْقٍ عَجَبْ لِنَا فَضَةً نَوَّرَتْ بِالذَّهَبُ (٢) لِنَا فَضَةً نَوَّرَتْ بِالذَّهَبُ (٢) وقامَتْ أَمامَكَ مِثْلَ اللَّعَبُ وقامَتْ أَمامَكَ مِثْلَ اللَّعَبُ وقد نَفَقَتْ سُوقُهُمْ بِالنَّحَبِ لِعَبَد المَلِيكِ مَلِيكِ العَرَبُ لِعِبَد المَلِيكِ مَلِيكِ العَرَبُ ولولا شَمَائِلُهُ لَمْ تَدَطِبُ ولولا شَمَائِلُهُ لَمْ تَدَطِبُ

وهذا (۱) بَشيرُ الربيع الجديدِ

بَهَارُ يَرُوقُ بِمِسْكُ ذَكِيّ
غصونُ الزَّبَرْجَدِ (۲) قد أَوْرَقَتْ
غصونُ الزَّبَرْجَدِ (۲) قد أَوْرَقَتْ
إِذَا بُجِمِعَتْ فِي حِبالِ الحَرِيرِ (۳)
فَهُنْ حَقِّهَا أَنْ تَرِي الشَّارِبِينَ
فَهُنْ حَقِّهَا أَنْ تَرِي الشَّارِبِينَ
فَهُنْ حَقِّهَا أَنْ تَرَى الشَّارِبِينَ
فَهُنْ حَقِّهَا أَنْ تَرَى الشَّارِبِينَ
فَهُنْ حَقَّهَا أَنْ تَرَى الشَّارِبِينَ
فَهُنْ حَقَّهَا أَنْ تَرَى الشَّارِبِينَ
فَهُنْ حَقَّهَا أَنْ تَرَى الشَّارِبِينَ
فَهُولا خَمَاسِنُهُ (٥) لَمْ تَرَنْقُ

#### - 11 -

## وله أيضاً رحمه الله في النرجس (٢)

[ من الكامل ]

شكلانِ من راح و رَوْضَة ِ نَرْجِسِ يَمْنَازَعَانِ الشِّبْهُ وَسُطَ المجلِسِ

<sup>(</sup>١) في ( اليتيمة ، : فهذا .

<sup>(</sup>٢) في « البديع » : « الزمرد » بدلا من « الزبرجد » ورواية الديوان أصح ؛ وفي نهاية الأرب : « موهت » بدلا من « نورت » .

 <sup>(</sup>٣) في « البديع » : الحديد ولا معنى لها هنا .

<sup>(</sup>٤) في ( البديع »: يسألوا .

<sup>(</sup>o) فى « البديع ، مجالسه .

<sup>(</sup>٦) وردت هذه المقطوعة في « البديع » أيضاً ماعدا البيت الثالث منها ، وقد ذكر الحميري أنها في وصف النرجس الأصفر . انظر ص ١١٦

متباريَيْنِ تنفُساً بتنفسِ نارُ ، وهَـذا جَنَّـةُ للأَنفُسِ وكَأَنَّهُ من طِيبِ خُلْقُكَ يَكْنَسِي حَيِّ غَدَا وَسْطَ النجومِ الْخُنْسِ أَدبُ الملوك وأَسْوَنْ للمؤتسي

مُتَبَاهِينِ تَلَوُّنَا بِتَلَوُّنَ بِتَلَوُّنَ فَلَمَ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِيَّ المِلْمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الله

#### - 11 -

## وله أيضاً رحمه الله في الخيري (١)

[ من المتقارب ]

غدا غَيْرَ مُسْعِدِناً ثُمُّ رَاحًا يُسَاعِدُناً طَرَباً وارْتِياحًا وخُيِّرَ فَاخْتَارِ دِينَ (٢) الغَبُوقِ وَلَجَّ فليسَ يَرَى الإِصْطِباَحًا فإِنْ آنَسَ السَّبْحَ نامَ وشَحَّ وإِنْ آنَسَ الليلَ نَمَّ وَفَاحاً كما خَيْرَ اللهُ عَبْدَ المَليد كِ فَاخْتَدَارَ فِي رَاحَتَيْهِ السَّماحاً وفي صَهَوَاتِ الخُيُولِ الرِّجالَ ومِن أَدُواتِ الرِّجالِ السِّلاحاً فَعَمَّ القريبَ نَدًى والبَعِيد ورَوَّى السَّيُوفَ دَما والرِّماحاً فَعَمَّ القريبَ نَدًى والبَعِيد ورَوَّى السَّيُوفَ دَما والرِّماحاً

<sup>(</sup>١) وردت هذه القطعة كلها أيضاً في « البديع » ص ١٠٩ – ١١٠ ، وورد البيتان الأولان منها في شرح الشريف الغرناطي لمقصورة حازم القرطاجني ١ / ١٥٥٠ (٣) في « البديع » شرب .

## وله أيضاً رحمه الله في الخيري الأصفر (١)

### [ من السريع ]

أَعَارَهُ النَّرْجِسُ مِن لَوْنِهِ لِهِ مِنْ طَيبِهِ الْمَدْ فَالْمَامَ لَمَا الْنَمَامَ لَمَا الْنَمَامَ إِلَى السَمِهِ الأَدْنَى وَرَكِيبِهِ وَمَا يُجَارِي وَاحِداً منهما إلا كَبا في ربح (٢) تَقْرِيبِهِ وَمَا يُجَارِي وَاحِداً منهما إلا كَبا في ربح (٢) تَقْرِيبِهِ وَلَوْ رَجا عبد للليك الَّذِي تَأَدَّبَ الدهرُ بتأديبِهِ لللهِ اللهِ مُبتَدراً سَابِقاً يُرْدِي بَمَنْ قد كانَ يُزْدِي بِهِ المُحارَا سَابِقاً يُرْدِي بَمَنْ قد كانَ يُزْدِي بِهِ

#### - Y. -

### وﻟﻪ ﺃﻳﻀﺎً ﺭﺣﻤﻪ اﻟﻠﻪ ﻓﻲ ﺍﻟﻮﺭﺩ (٣)

[ من الكامل ]

ضَحِكَ الزمانُ لنا فهاكَ وهاتِهِ أَوْ مَا رأَيتَ الوردَ في شجراتِهِ ؟

<sup>(</sup>١) وردت الأبيات الثلاثة الأولى من هذه المقطوعة في « البديع » ص ١١٤.

<sup>(</sup>٢) في البديع « حين » .

<sup>(</sup>٣) وردت هذه المقطوعة كلها في « البديع » ص ١٣٢ – ١٢٣ وجاءت الأبيات الثلاثة الأولى منها أيضاً في « البيان المغرب ، لابن عذاري المراكشي ٣ / ١٨

قد جاء بالنّارَ نج (۱) من أغصانيه إوكساهُ مولانا غلائل سَيفه (۲) مِن بَعْدِ ما نَفَخَ الحيا مِنْ رُوحِهِ إِنْ كَانَ أَبْدَعَ واصف في وصفه كمديح سيف الدولة الأعلى الذي مَلكُ يُنيرُ الجودُ في لَحظاته وحَياتِهِ إِنْ كَانَ أَبْقَى حاجةً وحَياتِهِ إِنْ كَانَ أَبْقَى حاجةً

وبخَجْلَةِ المعشوقِ من وَجَنَاتِهِ يوماً يُسَرْبِلُهُ دِماء عُدَاتِهِ [٢٦] فيه وعَرْفُ المِسْكِ من نَفَحَاتِهِ فلقد تقاصَرَ عن بديع صِفاته أغياً فأعْياً (٣) في مَدْى غاياته واليُمْنُ والإيمانُ في عَزَمَاتِهِ لِلَنَ ارتجاه غيرَ طُولِ حياتِهِ

#### - 11 -

## وله أيضاً رحمه الله في السوسن (١)

[من المنسوخ] إنْ كانَ وجه الربيع مبتسماً فالسَّوسَنُ المُجْتلٰي ثناياهُ

<sup>(</sup>١) في و البديع ، بالتاريخ ولا معنى لها .

<sup>(</sup>٢) في « البيان المغرب » : سندس .

<sup>(</sup>٣) في « البديع » : فأغيا والصواب ما أثبتنا ، و « أعيا » الأولى بمعنى أعجز الناس عن إدراكه والثانية من العي وهو الحصر والعجز عن التعبير .

<sup>(</sup>٤) أورد أبو الوليد الحيري خمسة من أبيات هذه المقطوعة في ( البديع »

ص ۱۳۲ ، وأتى ابن عذاري في « البيان المغرب » بستة منها ( ٣ / ٢٠ – ٢١ ) كذلك روى منها ابن عبد المنعم الحميري سبعة أبيات في « الروض المعطار » ص ١٦٠ ؛ ونقل النويري منها يبتين في « نهاية الأرب » ( ١١ / ٢٧٦ ) دون أن ينسهما .

يا حسنة سِنَ (۱) ضاحِكِ عَبِقِ بطيب ريحِ الحبيبِ رَيَّاهُ خَافَ عليهِ الحسودَ عاشقُهُ فاشتقَ من ضِدَّه فسمّاهُ وَهُوَ (۲) إِذَا مُغْرَمُ تنسمَه خَلَّى عَلَى الأَنْفِ (۳) منه سيماهُ كَافَ مُغْرَمُ تنسمَه غاليةً في عارضي إلْفِهِ لِذِكْرَاهُ يَا حَاجِبًا مُذْ بَرَاهُ خالِقُهُ تَوَجَهُ بالعُلَى وحَدَلَهُ إِذَا رَآه الزمانُ مبتسماً (۱) فقد رأى كُلَّ ما تمنّاهُ إِذَا رآه الزمانُ مبتسماً (۱) فقد رأى كُلَّ ما تمنّاهُ وإِنْ رآه الهُلِلُ مُطّلِعاً يقول : رَبِّي وربُّكَ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْها اللهُ اللهُ

#### \_\_ ~~ \_

### وله أيضاً رحمه الله في النيلوفر

[ من المتقارب ]

ونَيْلُوفَوٍ قَمِنٍ بِالذُّبُولِ يَرُوقُ فيذبلُ عَمَّا قليلِ

يا حسنه ضاحكا له عبق كطيب ريح الحبيب رياه

<sup>(</sup>١) في « الروض المعطار » : بين والصواب ما أثبتنا ؛ وفي « نهاية الأرب » :

<sup>(</sup>٢) في الأصل ﴿ وهوى ﴾ وقد اتبعنا قراءة البديع والبيان والروض .

<sup>(</sup>٣) في الأصل « الألف » وقد أثبتنا قراءة المراجع التي سلفت الإشارة إليها اكونها أقرب إلى الصواب .

<sup>(</sup>٤) في « الروض » مبتهجاً .

يلاً قي الصَّباحَ بيماني جَوَادٍ يُبيحُ الضَّحٰى ما حَوْى من نسيمٍ يُبيحُ الضَّحٰى ما حَوْى من نسيمٍ أَكُم يَرَ عبد المليكِ المليكِ المليكِ المليكِ لو ازدادَتِ الأرضُ عَرْضًا بِعَرْضٍ لما زال يُوسِعُ هذا وتلك

و يُخفِي الظَّلاَمَ بيمنى بخيلِ (١) ويمنعُ أَهُ عند وقتِ الأَفُولِ عند وقتِ الأَفُولِ عبيبَ الرَّجاءِ ومُعطي الجَزيلِ ؟ ولو وصل الدهرُ طولاً بطولِ بفعل كريم وذكر جميل

#### - TT -

## وله في الوزير عيسى بن سعيد رحمهما الله (۲)

[ من الطويل ]

وهذي الأَمانِي فيك جامِعةُ الشَّمْلِ وَفَاءَكُ أَلاَّ زَلْتَ تُمْلِي وَتَسْتَعْلِي

أَفِي مثلمِا تنبو أَياديكَ عن مثلِي؟ وقدأُوفتِ إلدُّنياً بعهدِكَ واقْتَضَتْ

<sup>(</sup>١) ورد هذا البيت والذي يليه في شرح مقصورة حازم للشريف الغرناطي (١) ورد هذا البيت والذي يليه في شرح مقصورة حازم للشريف بدلاً من « ويخفي » التي أثبتناها في البيت الأول ، وقد اخترنا رواية الشريف لأنها أكثر مناسبة للمعنى المقصود .

<sup>(</sup>٣) أورد ابن بسام الشنتريني نحو نصف هذه القصيدة في كتاب « الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة » ( القسم الأول - 1 / 70 - 70 ) ؟ كذلك اختار منها ابن فضل الله العمري أربعة أبيات ( مسالك 11 / 707 ) ، أما عن عيسى بن سعيد فانظر ص ٢٠ والحاشية الواردة في ذلك الموضع .

[١٢] /وقد أُمَّنَ المقدارُ ماكنتُ أَتَّقَى وأَذْعَنَ صرفُ الدَّهْرِ سمعًا وطاعةً وناديتَ بالإِنْعَام فِي الأرض فالْتَقَتْ وحَلَّتْ بِكَ الْآمَالُ فِي عَدَدِ الدَّالِي (٢) وهذا مُقَامِي منذُ تِسْعِ وأَرْبَعٍ كأُنِّيَ لَم أَحْلُلُ ذَرَاكَ وَلَم أُقِمْ وأُغْضِ عن البرق الَّذِي شِيمَ لِلحياَ ولم أُدَّخِرْ من راحتَيْكَ وسائِلاً ولم تُصْف ني خُاتُمًا أَرَقَّ من الهوى ولم تَـثْن عَنِّي في مواطِنَ جَمَّـةٍ ولم أَطْو سِنَّ الإِكْـتْهَالُ نُحَاكِماً وَكُنْتَ وَمِفْتَاحُ الرَّغَاثِبِ ضَأَثِعْ وكم مُرْ تَقَى وعر جَذَبْتَ بساعِدِي وأنهار راح في رياضٍ أُنِيقَـةٍ حَرَام عَلَى وِرْدِي حِمَّى دُونَ مَرْ تَعِي

وأَرْخَصَتِ الأَيَّامُ ماكنتُ أَسْتَغُلى لمَا فُهُتَ من قولِ وأَمضَيْتَ من فعل بيمناك أَشتاتُ الطَّرَائق (١) والسُّبل فوافَتُ أَيادٍ منكَ في عَدَدِ الرَّمْلِ مُناَخَ العطايا فيك مُرْبَهِنَ الرَّحْل وأُعقِدْ بِحَبْلِ منكَ بين الورى حَبْـلِي رضيتُ بها كُفئًا عن المالِ والأهْلِ ولم تُوليني نُعْمَى أَلَدَّ من الوَصْل سُيُوفاً حِدَاداً قد سُلِانَ عَلَى قَتْلَى إِليكَ خُطُوباً شَيَّبَتْ مَفْرِقَ الطفلِ ملاذي فهذا بابم اضائع القُفْل إليه فقد أُفْسَحْتَ بالأُفْيَحِ السَّهْلِ مُوطَّأَةِ الأَكْنَافِ لِلنَّهِلْ والعَلِّ (٢) وقد بَرَّحَتْ في الناسِ بالطَّيِّبِ الحِلِّ

<sup>(</sup>١) في الأصل ( الطريق » وقد أثبتنا قراءة ( الذخيرة ، إذ بهما يستقيم الوزن والمعنى .

<sup>(</sup>٢) الدبى هو أصغر مايكون من النمل أو الجراد .

<sup>(</sup>٣) في الأصل « والنعل » ولا معنى لها هنا .

وقد شَفَّني رَشْفُ الثِّمَارِ أُوَاجِناً وإنَّ عجيبًا أَنَ عزَّكَ مَوْثُلِي وأُنِّيَ من ظُلْمِي بِعَدْلِكَ عَأَيْذٌ وأُنِّيَ فِي أُفياء ظِلِّكَ أَشْتَكِي ففي حُكُم لِكَ الماضي وسُلْطاً نِكَ العَدْل وتقلِبُ لي ظهرَ اللِجَنِّ تَجَنَّيًّا أَلَمْ تُرَنِي يومَ الرِّهاَنِ مُبَرِّزاً فَكُمْ بَاتَ هَدَا اللَّكُ مِنِّي مُعَرِّسًا وأُثْقَلْتُ أُوقارَ الرِّكابِ جَوَاهِراً وها أَنَدَا ما إِن أُموت(١) من الأَملي / وَلِيَّ النَّدَى أَصْبَحْتُ فِي دَوْلَةِ النَّدَى يُقَتِّلُ أَخْفَى اليَاشِ (٢) أَحْدِي مَطاكبي وأُبْدِي لِلَسْعِ الدَّبْرِ وَجْهِي مُناَزِعاً ومَوْلًى يَحْرُ البَأْسُ والحَمْدُ سَاجِداً

وأُنْضَى رَكَابِي تَمْجَذِبُ المرتَـعِ المَـحْلِ وأَكْظِيمُ أَنْفَاسِي عَلَى غُصَص النُّل وكم مطلب أُسلمتَهُ في يَدَيْ عَدْلِ شَكِيةً مُوسَى إِذْ تولَّى إِلَى الظَّلِّ تُمرُّ لِيَ الدنيا وطَعْمِي لَمَا مُعْل فَمَوْتِي بِمَا يُحْدِي ومَوْتِي بِمَا يُسْلِي أَمامَ الألى جَاءُوا إلى الحَظِّ مِنْ قَبْلِي بَفَتَّانَةً بِكُر وبتُّ عَلَى الثُّكُل عَلَى ثَمَنِ يَعْدُو به مُعُولُ النَّمْلِ بوَقْرِ عَلَى وَقْرِ وَثِقِل عَلَى ' ثِقْلُ اللهِ كَأُنِّي عَدُورٌ البخلِ في دَوْلَةِ البُخْلِ [١٣] لَيَالِيَ جَلَّ الْوَعْدُ عن رِيبَةً (٣) المَطْل وقدفازَ غيري - سالماً - بجمنى النَّال إلى سيفيهِ الماضي ونائيلهِ الجَرَالِ

<sup>(</sup>١) في الأصل: أمو.

<sup>(</sup>۲) في « الذخيرة » أحفى الناس ، ورواية الديوان أصح .

<sup>(</sup>٣) في « الذخيرة » : رتبة ، على أن محققي هذا الكتاب ذكروا في الحاشية أن إحدى مخطوطاته روتها « ريبة » كما أثبت الديوان ، وهــــذه القراء، أفضل .

وبَحْرُ عطاياهُ أَصَمُ عن العَذْلِ سَريع إلى داعِي النَّداي وشَفيعِهِ وأنْسيَّنِي في ساعة الجودِ والبَدْل تَذَكَّرَ بِي فِي ساعةِ العلم والنُّهٰي وحَظِّي مُلقِّي يَسْتَغِيثُ من السُّفْل وَ بُوّاً نِي فِي قَصْرِهِ أَعْلَ (١) مَنْزِلِ وأَمْلَأُ سَمْعَ الدهرِمنسِحْرِ مَا أُمْلِي فَأَكْسُولِهِ الأَيَّامَ مِنْ حُرٍّ مَا أَشِي (٢) وزادِيَ من جُهْدِي وراحِلَتِي رِجْبِي أُواصِلُ آناء الأَصائِل بالضُّحٰي خَصَفْتُ بوجهِي ما تَمَزُّقَ من نَعْلِي إِذَا أَحْفَتِ الفُرْسَانُ غُرَّ جِيادِهِ (٢) أُتيْتُ وقد ضُمِّخْتُ مِسْكاً من الوَحْل وإِنْ أَقْبَلُوا والمسكُ يندى عَلَيْهِمُ فخدْمَتُهُ لَمْ وي وَطاعَتُهُ شُغْلَى وإنْ شُغِلُوا لَمْ وا بأَنْعُم كَفِّهِ أُبَرِّدُ ما تطوي الضلوعُ (١) من الغِلِّ أُقرُ عيونَ الشامِتِينَ ولَيْدَنِي فؤادي من أحداقِهِمْ غَرَضُ النَّبْلِ أُمْرُ بهم أُلْقِلَ (٥) الثَّرَاي وَكَأَنَّمَا فما فَزَءِي إِلاَّ إِلى الأَرْقَمِ الصِّلِّ إِذَا الأَسد الضِّرْغَامُ أَنْفَذَ مَقْتَلَى فَا مُسْتَفَاتِي منه إلاَّ إِلَى المُهْلِ و إِنْ ذَابَ حُرُّ الوجْهِ من حَرِّ نارِهِمْ إِذَا اصْطَرَمَتْ مِن تَحْتُهُ النَّارُأُن يَعْدُلَى ومن شِيمَةِ الماءِ القَرَاحِ وإِنْ صَفاَ

<sup>(</sup>١) في الأصل « أعلى » ، وبها يختل الوزن إذ أنه لا يستقيم إلا بحذف الألف المقصورة .

<sup>(</sup>٢) في الذخيرة « فأكسو لك الأيام من حرما أثني » وما أثبتناه أصح .

 <sup>(</sup>٣) في « الذخيرة » جياده ، ورواية الديوان أصوب .

<sup>(</sup>٤) في « الذخيرة » : الصدور .

<sup>(</sup>٥) في المسالك : أنتقي .

تُملُّ عَلَى أَيْدِي الربيعِ فيَسْتَمْلِي (١) وهل أُنتَ لِي مُغْن وهل أَنْتَ لِي مُعْلِ؟ بإحسانِ ما يُولِي على حُسْنِ ما أُبْلِي؟ وهل لِسَمَاء المجدِ في كُوْكُبِ النَّبْلِ؟ وقد قَبَضَتْ كَفِّي عَلَى قائِمٍ النَّصْلِ يَرَىٰ خاطفاتِ الشُّهُب تمشي عَلَىٰ رسْل ولا يَهْنيءِ الأَيَّامَ ما فاتَ من ذَحْلي يُسِحُّ حَياً الإِفضالِ فيروضةِ الفَضْلِ عَلَى الْهِمَّةِ العَلْياءِ فِي الأَفْقِ الغُفُلِ ؟ [١٣ب] لذات تَعَاض أَن تُطَرِّقَ بِالْحُمْل تُنَادِيكَ (٢) بالشكوى وتدعُوكَ للفَضْل وليسَ لها \_ حاشاك من حَكم عَدال غر ايْبَ أَنفاسي وأَلْقاكَ في الرَّجْل ؟(٣) وهَيْمِاَتَ لِي من لَذَّةِ الشُّرْبِ والنُّقُلْ ؟! يضيقُ بِهِ رَحْبُ المَباءَةِ والنَّزْل

ولا وَزَرٌ إِلا وزيرٌ لهُ يدُ أَبَا الأصبَغِ المَعْنِيَّ هَلْ أَنتُ مُصْرِخِي؟ وهل مَلِكُ الإِنعامِ والجودِ عائِدٌ و هل لِو ياضِ المُلْكِ فِي نَفْحَةِ الصَّبَا ؟ وحَتَّى مَنَّى أُعْطِي الزمانَ مقادَّتِي؟ ونَادَيْتُ مِن عُلْيَا الوزارةِ ناصِراً فلا يَفْبِط الأَعداد ما طُلَّ من دَمِي . عسى مجدُ عيسى أَن ينُوء ببارق / فيابْنَ سعيدٍ هل لِسَعْدُكَ كُرَّةٌ طَوَتْ زَفَرات البَثِّ حتى القد أَنيٰ مطالبُ أَبقى الدهرُ منها مَظَالمًا وكُلُّ عليها شاهدٌ غيرُ شاهِد أَيَحْتَهَبُ الركبانُ شرقاً ومغرباً ويَنْتَقِلُ الشَّرْبُ الندامي بدائِعي وضَيْفُ بِحِيثُ الطَّيْرُ تُدْعَى إِلَى القِراى

<sup>(</sup>١) في « الذخيرة » : فتستملى .

<sup>(</sup>٢) في الأصل « تناد » .

<sup>(</sup>٣) في الأصل : الرحل ، وقد آثرنا ماجاء في الذخيرة .

طَوَوَ وُجُوهُ (١) الأَرض خِصْبُ ومَطْعَمَ وَوَ وَهُمُوهُ وَ اللَّرض خِصْبُ ومَطْعَمَ وَ وَرَانُ أَوْفَى ظِمْءَ تِسْعِ وأَرْبَعِ وَأَرْبَعِ وَسَيْفُ يَقُدُّ البَيْضَ والزَّغْفَ (٣) مُقْدِماً وذُو غُرَّةً معروفَة السبق في المَدى ودَوْحَةُ عِلم في الساء غُصُونُها ودَوْحَةُ عِلم في الساء غُصُونُها

وعَيْمَانُ والجُلْمُودُ يَفَهَقُ بِالرِّسْلِ (٢) بَحِيثُ تَـلاَقْی دافِقُ البحرِ والوَبْلِ يروحُ بلا غِنْد ويغدُو بلا صَقْلِ وقدقر حَالتَّحْجيلُ من حَلق الشُّـكُلْلِ (١) تَرفَ بلا سُقْياً سِولَى بَغَسَ (٥) الطَّلِّ تَرفَ بلا سُقْياً سِولَى بَغَسَ (٥) الطَّلِّ

### - 78 -

### وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى

[ من الوافر ]

مكارِمُكَ اغتباقِي واصطباحِي ومن ذكراكَ ريحانِي وَرَاحِي

<sup>(</sup>١) في الأصل , وجوه ،

<sup>(</sup>٢) طو أي جائع ، والعيمان هو الذي أصابته العيمة وهي شدة الشهوة إلى اللبن ، والرسل اللبن .

 <sup>(</sup>٣) الزغف جمع زغفة وهي الدرع الحكمة السابغة .

<sup>(</sup>٤) الشكل جمع شكال وهو الحبل الذي تشد به قوائم الحيل . وقد ورد الشطى الثاني من هذا البيت في الذخيرة ( ق ١ - ١ / ٣٠٤ ) هكذا : وقد قرح التحجيل من ألم الشكل .

<sup>(</sup>٥) البغش والبغشة المطر الضميف الصغير القطر .

وأَرفُلُ منكَ في روض السّاح إليكَ نزَاعُ نفسِيَ وارتياحِي وحظُّ رضاكَ سُؤْلي واقتراحِي تُواليها فشكرُ الحُرِّ صَاح ولقَّى ناظِرِي وَجْهَ الصَّباح سَناً وبيُمْنِيهِ فازت قِدَاحِي فلَبَّانِي بِحَيَّ عَلَى النَّجاحَ وأوْفى بي عَلَى أَمَل مُتَاح حُساَمَ المأس والنُّصح المُباَح وحدًاهُ عَنَادُ للـ كِفاح وموتُ عند مُشْتَجَر الرِّمَاحِ وغيث بين أثناء الوشاح مقد لَقِيَ العِدِي شَاكِي السِّلاحِ فَقَدْ أَبْقَاهُ ذُخْراً للصَّلاَحِ عَزيزُ القَدُّر مُخْفُوضُ الجُناَح مُبار في المكارم للرِّياح مَرِيعَ الروض مَحْـلُولَ النَّوَاحي

تُحَيِّني بأَثمار الأَماني في هاجَتنيَ الأَطْرابُ إِلاَّ ولا غَنَّتْ لِيَ الْآمالُ إِلاَّ فإن أصبحتُ مُنْتَشياً بنُعمَى وَقَـلَ لِمَنْ جَلاَ الإِظْلاَمَ عَنِّي وَمَنُ بَيْمِينِهِ وَرِيَتُ زِنَادِي ومن نادَيْتُ: حَيَّ عَلَى التَّلاَقي وآواني إلى رُكن شَدِيدِ وزيرٌ قُلَّدَ اللَّهِ كَانِ منهُ حَائِلُهُ لَصَدِرِ الْمُنْكِ حَلْيٌ حياةٌ عند مُزْدَحَم الأماني [١٤٤] / ولَيْثُ تحت سابغَـة دِلاَص إذا الرَّاياتُ جَهِّزَها برأْي و إِنْ لَاقَلَى الخَطُوبَ بِفَضْلَ خُكُم بَعِيدُ الشَّأُو مُقْتَرِبُ الأَيَادِي حسام للكواكِدِ في المعالي َ هُمُلِّينَاهُ في دينِ ودُنيــاَ

وله في المهدي محمد بن عبد الجبار أمير المؤمنين رحمهم الله (\*) [ من الكامل ]

قُـلُ للخِلاَفَةِ قد بَلَفْتِ مُنَاكِ ورَأَيْتِ ما قَرَّتُ بِهِ عَيْنَاكِ مَهُلُ للخِلاَفَةِ قد بَلَفْتِ مُنَاكِ مَهُلُ للخِلاَفَةِ أَحْدٍ وكريمُها وحليمُها يَأْوِي إِلَى مأْواكِ

(\*) هو محمد بن هشام بن عبد الجبار المهدي الذي ثار على عبد الرحمن بن المنصور العامري الملقب بشنجول في أول إمارته وفي أثناء غيابه عن قرطبة في أولى غزواته ضد إسبانيا المسيحية ، وذلك في جمادى الثانية سنة ٣٩٩ ( فبرار سنة ١٠٠٩ ) ، معلناً نفسه خليفة للمسلمين ، على أنه لم يلبث قليلاً حتى ثار عليه سلمان بن الحـكم الملقب بالمستعين وقد انضم إليه البربر ، والتقى المهدي والمستعين في معركة « قنتيش » التي انتصر فها سلمان وقواته البربرية ( ١٣ من ربيع الأول سنة ٤٠٠ / ٥ نوفمبر سنه ١٠٠٩ ) ، وهرب المهدي إلى طليطلة حيث جمع له قائده واضح قوات جديدة ، ثم التقى بسليان مرة أخرى في « عقبة البقر ، ( ه شوال سنة ٤٠٠ / ٢٢ مايو سنة ١٠١٠ ) وانتصرت قوات البربر المناصرة لسلمات المستعين مرة ثانية ، إلا أن سلمان \_ وكان يظن الهزيمة قد لحقت به لاذ بالفرار وهكذا دخل المهدي قرطبة وأعلنت خلافته الهرة الثانية ، غير أن دولته الثانية لم تطل إذ أن قائده واضحاً غدر به فدير مؤامرة لاغتياله ، فقتل في ٨ من ذي الحجة سنة ٤٠٠ ( ٢٣ يوليه سنة ١٠١٠ ) . انظر ليڤي بروڤنسال : تاريخ ٢ / ٢٩٨ - ٢٩٠ ؛ ابن عذاري : البيان المغرب ٣ / ٤٩ - ٢٥ ، ٧٤ - ٩١ ، ٥٠ \_ ١٠٠ ؟ ان الخطيب : أعمال الأعلام ص ١٠٩ \_ ١١٦ . أما تاريخ قول هذه القصيدة فنرجح أنه في دولة المهدي الأولى .

قَمَرَيْكِ فِي الدنيا ، وما قراك ! وُسَلَيْلُ نَفْسَ إِمامِهَا وَشَهِيدِهِا (١) في الحلد مثوى جَلَّ عن مثوكِ هُـٰذَا تَعَجَّلَ مِن كُوامَةٍ رَبِّـٰهِ بالسيفِ أُوَّلُ سامعِ لبَّاك و دعوت : ياثاراتِهِ ! فَمُحَمَّدُ الخائضُ الغَمَرَاتِ غيرَ مُؤَوَّع بِالمُوتِ زَاحَمَـهُ إِلَى عَمْيَاكِ فأضاءت الدنيا لأوَّل وَهْلَةٍ وَصَلَ الإِلَّهُ سناءَهُ بسَنَاك ما كُنْتِ قابلةً سواه ولم يَكُن يوماً يريد حياتَهُ لِسِواك ولكم شجاهُ منكِ في جنح الدلجي إعوالُ محزونِ وزفرةُ بَاك لم يُعْيِمِ الدَّاءِ الذي أُعياك حَتَىٰ تلافى مادهاكِ بعزمــة فِي كُفِّهِ السيفُ الْمُقلَّدُ جَدُّهُ «بالمَرْج »إِذ تَدَّتْ يدُ «الضحَّاكَ» (٢) وَسَمَى فَأَدْرَكَ بَعَد تَأْرِكِ تَأْرِكِ تَأْرَهُ من كلِّ ممتنع من الإدراك

<sup>(</sup>١) يقصد بهذا الشهيد أبا الممدوح: هشام بن عبد الجبار الهدي الذي كان عبد الملك المظفر بن المنصور بن أبي عامر قد قتله حينا اتهمه بالقيام عليه في المؤامرة التي دبرها عيسى بن سعيد العروف بابن القطاع لخلع الدولة العامرية وتنصيب هشام المذكور ، وقد كان مصرع هشام على يد المظفر من الاسباب التي دعت ابنه محمداً إلى الثورة على عبد الرحمن شنجول بن المنصور (انظر ابن عذاري: البيان ٣ / ٣٤ – ٣٦ ، ١٠٩ ؛ ابن الخطيب: أعمال ص ١٠٩) .

<sup>(</sup>٢) يشير ابن دراج هنا إلى انتصار مروان بن الحكم على الضحاك بن قيس الفهري في موقعة مرج راهط سنة ٦٥ ه. وبذلك انتقلت الخلافة الاموية من الفرع السفياني إلى الفرع المرواني الذي انتمى إليه أيضاً الأمراء الأمويون في الاندلس.

عَاوِ أَبَاحَ حِمْيِ الْهُدَايِ وَحِمَاكِ وأَبَاحَ كُلُّ (٣) حِمَّى لَكُلِّ مُضَلِّلُ كماً سَقَى الدنيا دِمَاءَ عِدَاك فشَفَى نفوسَ السلمينَ ونفسهُ لا كُفَّة من دمِهِ الكريمِ الزَّاكِي بشميد آل الله والْمَلِكِ الذي وبدت نجومُ الليل وَهْيَ بَوَاكِ لَبْسَتْ عليه الأَرضُ ثوبَ حِدَادِها رَغْمًا لِكُلِّ مُعانِد أَفَّاكِ فَجَوْى الخلافة والسناء وليُّهُ أَبَداً دَمَ الخلف الخلف أبَداً والأَمْلاَكِ حُكُماً من الحَكُم العَلِيِّ لطالب لم تَخْفَ فيه مَوَاعِدُ الإِيشَاكِ [١٤] / حتى تَنَجَّزَ موعِدَ اللهِ الذي بطشَ الأُسودِ وعفَّةَ النَّسَّاكِ يا لا بِساً لعدوِّهِ ووليــــه مَا أَبِهِجَ الدنيا لَدَيْكَ بِمِزَّةِ الــــدِّينِ الحنيفِ وذِلَّةِ الإِشراك فَنَداً بيوم الرُّومِ والأنراكِ إِن غَصَّ يومُ القُوطِ منكَ برُسُلهِمْ أُوطَانُهُمْ منها : تَوَاكِ ! تَوَاكِ ! ليلَ البياتِ لهم بيوم عِرَاكِ فالرَّوْعُ منقطع إليهم وَاصِلْ وخيــالِ ضَرْبِ فِي الرقابِ دِرَاكِ عنال طعن في الكُلَّى متتابع سِيملى الخضوع وبزَّةُ الْهُلاَّكِ فتيمة وك ومن أَشَكُّ سلاحِهمْ سيف لمشل دمائيم سَفَّاكِ مُتَّعُوِّذِينَ من الفَّنَاءِ بصفحتَى ْ نَارًا تَضَرَّمُ فِي غَضَاءِ أَرَاكِ فَكَأَنَّمَا خَاضَتْ إليك وجوهُهُمْ

<sup>(</sup>٣) في الاصل و لكل »، وقد كتب أمامها على الحاشية بخط مناير ملاحظة نصها : و اللام زائدة . الوزن »، وهي ملاحظة صائبة ، إذ بوجود اللام مختل الوزن والمعنى ، وقد أصلحنا الاصل على هذا الاساس .

حتى اجتلوا قمر الحلافة حولة فاغلب ولا تَزَلِ الحلافة والهدى واشرب بأكواس السرور وسقيًا وأنا الشَّريدُ وظلُّ عزِّكَ موئلي أدَبُ أضاء المشرقين وتحته أدَبُ أضاء المشرقين وتحته

أمثال زَهْرِ كُواكِ الأَفلاكِ من سعدِ جَدِّكَ في سلاحٍ شَاكِ من سعدِ مَدِّكَ في سلاحٍ شَاكِ رِفْها مدى الأَيامِ هَاتِ وَهَاكِ وَهَاكِ وَأَنَا الأَسيرُ وَفِي يَدِيكَ فَكَاكِي حَظُّ يَبْنُ إليك أَنَّةَ شَاكِي حَظُّ يَبْنُ إليك أَنَّةَ شَاكِ

### - 77 -

وقال في سليان المستعين بالله أمير المؤمنين (\*) رحمهم الله تعالى (۱)

<sup>(</sup>١٤) هو سلمان بن الحسم بن سلمان بن عبد الرحمن الناصر ، الملقب بالمستمين ، ولا سنة ١٩٥٨ ه. / ٥٥٠ م . وهو الثائر على محمد بن هشام بن عبد الجبار المهدي في شوال سنة ١٩٥٩ ( يونيه سنة ١٠٠٥ ) ، وكان المهدي وأهل قرطبة قد أمعنوا في الإساءة إلى البرر ، فانحاز هؤلاء إلى سلمان وطلبوا من شانحه بن غرسية صاحب قشتالة عونه فأمده ، وساروا إلى قلعة رباح Calatrava حيث بايمه أهلها ثم دخلوا وادي الحجارة وساروا إلى وادي شرنبة Rio garama وجمع بايمه أهلها ثم دخلوا وادي الحجارة وساروا إلى وادي شرنبة محمل التي تسمى للم واضح قائد المهدي أهل الثغور فالتقي الجمان قرب قلعة عبد السلام التي تسمى (١) أورد لسان الدين بن الخطيب هذه القصيدة كاملة في و أعمال الاعلام ، (بتحقيق ليڤي بروڤنسال له لا بيروت سنة ١٩٥٦) ص ١٢٣ – ١٢٥ مسم اختلافات سننبه عليها في موضها . كذلك اختار ابن بسام الشنتريني في و الذخيرة ، منها ثمانية عشر يبتاً ( القسم الاول ـ ١ / س ٥٠ ع ٥ ) ، وقد اختار منها ابن فضل الله العمري أيضاً سنة أبيات ( مسالك الابصار \_ مخطوطة دار الكتب فضل الله العمري أيضاً سنة أبيات ( مسالك الابصار \_ محطوطة دار الكتب المصرية رقم ٥٥ م ١١ / ٢٠٠ - ٢٠٠ ) .

هَنِيئًا لَهٰذَا الدَّهْرِ (') رَوْحُ وَرَجُانُ وللدِّينِ والدَّنْيَا أَمَانُ وإِيمَانُ وَإِيمَانُ وَإِيمَانُ وَإِيمَانُ وَإِيمَانُ وَالدَّيْنَ اللَّهُ مِنْيَنَ سُلَيْمَانُ وَأَنْ وَأَنْ وَإِيمَانُ سُلَيْمَانُ اللَّهُ مِنْيَنَ سُلَيْمَانُ اللَّهُ مِنْيَنَ سُلَيْمَانُ

\_ الآن Alcalá de Henares ودارت موقعة هناك في أواخر ذي الحجة سنة ٤٠٠ ( أغسطس ١٠٠٩ ) وكان لسليمان والبربر الظفر فيها ، ثم توجهوا إلى قرطبة فاشتبكوا بقربها مع جيوش المهدي في وقعة « قنتيش » في ه نوفمبر من هذه السنة ، وأعقب ذلك إعلان سلمان نفسه خليفة في قرطبة الدرة الاولى في ١٧ ربيع الاول سنة ٤٠٠ ( ٨ نوفمبر سنة ١٠٠٩ ) بعد فرار المهدي منها بيوم واحد ، على أن المهدي ظل يترقب الفرص للمودة ، فجمع له واضح من أهل طليطلة والثغور جيشًا انضم إليه نصارى الإفرنج ( من أتباع قومس برشلونة ) ، فسار إلهم البربر والتقي الجمعان في عقبة البقر El Vacar حيث انهزم الهدي ومن معه من الإفرنج في شوال سنة ٤٠٠ ( مايو سنة ١٠١٠ ) ، إلا أن سليمان الذي ظن في أول المعركة أن الدائرة دارت على البربر كان قد لاذ بالفرار ، وهكذا دخل المهدي قرطبة وأعلن خلافته الهرة الثانية ، ولكن واضحاً لم أيلبث أن دبر مؤامرة انتهت باغتياله في ٨ من ذي الحجة سنة ٤٠٠ ( ٢٣ يواية ١٠١٠ ) ، وأعلين خلافة هشام بن الحكم المؤيد ، ثم عاد سليان بفضل أشياعه من البربر فدخلها في ٢٦ شوال سنة ٣٠٤ ( ٩ مايو ١٠١٣ ) فخلع هشاماً وأعلن خلافته مرة ثانية ، وظل حتى ثار عليه قائده علي بن حمود الذي فتح قرطبة في ٢٢ من محرم سنة ٤٠٧ ( ١ يوليه ١٠١٦ ) ، وقتل الحمودي سليمان وأخاه وأباه ( انظر ليڤي بروڤنسال : تاريخ ٢ / ٣٠٤ / ٣٠٠ ؛ ابن عذاري : البيان ٣ / ٨٠ ـ ١١٩ ابن الخطيب: أعمال ١١٣ - ١٢٨ ؛ ابن بسام: الذخيرة ق ١ - ١ / ٢٤ - ٢٠ ) .

- (١) « الأعمال » و « الذخيرة » : الملك .
- (٢) « الأعمال » و « الذخيرة » : فإن .
- (٣) « أع » و « ذخ » : الخزي ؛ أما « قعيد الشرك » فيقصد به الشاعر محمد بن هشام المهدى .
  - (٤) « أع » و « ذخ » : وإن .

سَمِيُّ الَّذِي انقادَ الأَنامُ الأَمْرِهِ فلم يَعْصِهِ في الأَرْضِ إِنسُ ولاجَانُ وحِافْ التُّفَى فِي الله (١) رَاض وغَضْبَانُ وباني العُلاَ للمجدِ غادٍ ورائِحُ وقد أُظلمَتْ منها قصورٌ وأُوطانُ بِهِ رُدَّ فِي جَوِّ الخلافـــةِ نُورُهاَ وقد قده للشِّرْكِ (٢) ذُلُّ وإِذَعَانُ وأَنْقَذَ دينَ اللهِ من قبضة العِدى وللخير أسواق وللعدل ميزان وقيامَ فقامَتْ للمعَالِي معالمَ عليها من الرحمٰن نورْ وبُرْهَانِ وجَدَّدَ للإسلامِ ثوبَ (٢) خلافة بعهد، زَكَتْ فيهِ (١) عهود وإيْمَانُ [١٥] / وأَكَّدَها عَهِدُ لأَكرم من وَ في وفاضَ عَلَى الإِسلام (٦) حُسْنُ وإحْسَانُ به شُدَّ أَزْرُ الماكِ وابْتَهَجَ الهُدى (٥) فليسَ لَهُ إِلاَّ الرَّغَائِبَ أَقْرَانُ فَتَّى نَـكُصَتْ عنهُ العِيونُ مَهَابَةً دمًا أَنْ يُوَافِيهِ الدُّجٰي وَهُوَ ظَمْ آنُ يَهُونُ عليه يومَ يُرُوي سِيوفَهُ وَ وَارِثُ مَا شَادَتْ قُرُ يُشُ وَعَدْ نَأَنُ سَمِيُّ (٧) النَّدِيِّ المصطفى وابْنُ عَمِّهِ

<sup>(</sup>١) « أع » : لله .

<sup>(</sup>٢) ﴿ أَعِ ﴾ : للشر .

<sup>(</sup>۳) « ذخ » : سور .

<sup>(</sup>٤) ه أع » : منه .

<sup>(</sup>o) « أع » : « به شد أزر المدل والعلم والهدى » .

<sup>(</sup>٦) وأع ه : الأيام .

 <sup>(</sup>٧) « ذخ » : قريب ، وقد ذكر محققو الذخيرة أنها جاءت في بعض مخطوطاتها « سمتي » كما هي في الديوان .

وأُوْرَثَ ذُو النُّورَيْنِ عَمُّكَ عُثْمَان وماساقت الشورى وأوْجَبَتِ (١) التقى إِلَيْكَ أَبُو الأَمْلاَكِ جَدُّكَ مَرْوَانُ وماحاً كَمَتْ (٢) فيه السُّيُوفُ وحَازَهُ جَدِيرٌ بها فَتُحْ قَريبٌ ورضُوانُ مَوَارِيثُ أَملاكِ وتوكيدُ بَيْعَةٍ و دوحَةُ تَجْدِ فِي السَّمَاءِ كَأَنَّهَا (٢) كُوَّاكِبُهُا منها فروغٌ وأُغصانُ بَكُرَّاتِ فُرْسَانِ لأَقدارِها شَانُ لَئِنْ عَظَمَتْ شَأْنًا لقد عَزَّ نصرها لَمَهُ صَفَوُ مَا تَنْمِيهِ عَاذٌ وقَحْطَانُ قبائلُ من أبناء عاد وَجُرْهُم (١) لآبائهم فيها قُرُونَ وأَزْمَانُ بَنُو دُولِ المُلْكِ الذي سَلَفَتْ بِهِ وقد رَابَ معهودٌ وأَنْكُرَ عِرْفَانُ هُمْ (٥) عَرَفُوا مثواكَ فِي هَبُوَةِ الرَّدى وللزُّعْرِ فِي عَيْنِ (٦) المُخاَطِرِ أَلْوَانُ وللْمُوْتِ فِي نَفْسِ الشُّجَاعِ تَخَيُّلْ مَوَاثْيَقَ: لَوْ خَانَتْكَ نَفْسُكَ مَا خَانُوا فأَعْطَوْ كَواسْتَعْطَوْ كَ فِي السَّلْمِ والوَغِي (٧) سُرَاكَ (٨) وقد حَفُوكَ : شِيبُ وشُبَّانُ كأنَّ السَّمَاءَ بدرَهـ أَ ونجومَها

<sup>(</sup>١) , ذخ ، : وأوجبه .

<sup>(</sup>۲) « ذخ » : حکمت .

<sup>(</sup>٣) د أع ٥ : كأنها .

<sup>(</sup>٤) ﴿ أَعِ ﴾ : وجوهم .

<sup>(</sup>ه) « أع » : فيم .

<sup>(</sup>٦) في الأصل: نفس ، وقد آثرنا رواية ابن الحطيب في الأعمال.

<sup>(</sup>v) « أع » في حومة الوغي .

<sup>(</sup>٨) « أع ، سداك .

تُحَيِّلُ أَنَّ الحَزْنَ والسَّهْلَ نِيرَانُ وقد لَمَعَتْ حَوْلَيْكَ منهُمْ أَسِنَةٌ (١) تطيرُ بهمْ تحورً الكريهة عِقْبَانُ الكريهة أَسُودُ هِياجِ ما تزالُ تَرَاهُمُ عَمَائِمُهُمْ فِي مُوقِفِ الرَّوْعِ تِيجَانُ وأَفْمَارُ حَرْبِ طَالِعاتُ كَأَنَّمَا كَأَنَّ مُثِيرَيْهِا عَلَيٌّ وَهُدَانُ (١) دَاَفْتَ جهمْ للفتح (٣) تحتَ عَجَاجَةً ر يدونَ فيهِ أَنْ تَعَزُّ وَلَوْ هَانُوا ويَوْمَ اقْتِحامَ الحَفْرِ أَيْقَنْتَ أُنَّهُمْ وهــامَةَ من لأَقَاهُ نَارٌ وقُرْ بَأَنُ بِكُلِّ (٥) زِنَانِيِّ كَأَنَّ حُساَمَهُ وأبيضَ صِنْهَاجِ كَأَنَّ سِنَانَهُ شِمَابٌ إِذَا أَهُولَى لقرْنِ وشَيْطَانُ لِرَبِّمُ اللَّهِ أَعَانُوكَ أَعُوانُ وقد (٦) عَلَمُوا يَا مُسْتَعِينُ بَأَنَّهُمْ

(١) ﴿ مس ﴾ : وقد بلغت حوليك ثم أسنة .

(٢) ﴿ أَعِينَ يُومٍ .

(٣) « أع أ»: الحرب .

(٤) يشير ابن دراج هنا إلى الأبيات التي تنسب إلى على بن أبي طالب

رضى الله عنه حيث يقول:

ولما رأيت الخيل ترجم بالقنا فواصيها حمر النحور دوامي وأعرض نقع في الساء كأنه عجاجة دجن ملبس بقتـــام تيممت همدان الذبن هم هم إذا ناب دهر جنتي وسهامي

( انظر ابن رشيق القيرواني : العمدة في صناعة الشعر ونقده ـ ط . القاهرة سنة ۱۹۰۷ ، ۱۱ / ۱۱ ) .

(o) « فخ » : وكل .

(٦) « أع » : لقد .

ولَوْ لاَكَ والبِيضُ التي نَهَدُوا (١) بها [١٥]/ولاستَبْدَلَتْ قَرْعَ النواقيسِ بالضُّحٰي وهم سَمِعُوا داعِيكُ لمَّا دَعَوْتَهُمْ تصاوير ناس مُهُطِّعِينَ لِصُورَةٍ فَلِلَّهِ عَزْمٌ رَدَّ فِي الْحَقِّ رُوحَــهُ وَقُلْتَ (٢) لَعًا للعاثِرِينَ كَأَنَّـهُ وأَصْبَحَ أَهِلُ الْحَقِّ فِي دار حَقَّهِمْ فَحَمْداً (٣) لِمَنْ رَدَّ النَّفُوسَ فأَصبحَتْ وأُنِّسَ (١) أَشْمُلُ بِالتَّفَرُّق مُوحِشٌ وَرَدَّ جِمَاحُ الغَيِّ<sup>(ه)</sup> مِنْ غَرْبِ شَأْوِهِ وقد أُمِنَ التثريبَ إِخوةُ يُوسُف وأَعْقَبَ طولُ الحرب أَبناءَ «قَيْلَةِ»(٢)

لما قام للإسلام في الأرض سُلْطَانُ مَنَارُ وقامت في المَحَارِيبِ صُلْبَانُ وهم أَبْصَرُوا والنَّاسُ صُمٌّ وَعُمْيَانُ يُكَلِّمُهُمْ منها سَفِيهُ وَمَيَّانَ ُ وأَوْداى به في الأَرض زُورٌ وبُهْتَانُ أَشُورٌ لقوم ِ حَانَ منهُ ، وقد حانوا ونحنُ لهم في الله أهلُ وإِخْوانُ لهم كالذي كُننَّا وَهُمْ كالذي كانوا وحَنَّ خليط الصبابةِ حَنَّاتُ وبُرِّدَ قابُ بالحفيظَةِ حَرَّانُ وأدركُهُمْ لِلهِ عَمَوْ وَغُفْرَانُ زَكَاةً وَرُحْمًا فيه أَمْنُ و إِيمَانُ

<sup>(</sup>۱) « أع » : مهدوا .

<sup>(</sup>٢) في الأصل « وقل » والصواب ما أثبتنا ، وهكذا جاءت في « الذخيرة » وفي « الأعمال » .

<sup>(</sup>٣) « أع » : محد من .

<sup>(</sup>٤) « أع » : وآنس .

<sup>(</sup>o) في الأصل « جماع الفل » وقد اتبعنا قراءة « الأعمال » .

<sup>(</sup>٦) يقصد بأباء « قيلة » الاوس والخزرج قبيلتي الانصار ، وقيلة بنت كاهل هي أمهم التي يلتقي فيها نسبها .

وحنّ لِدَاعِي الصَّلْحِ بَكُرْ وتغلّبُ وفازَتْ قِدَاحُ المُشْتَرِي بِسُعُودِها وعُرِّفَ معروفْ وأْ نَكْرَ مُنْكُرْ وَعُلِّتُ وعُرِّفَ معروفْ وأْ نَكْرَ مُنْكُرْ مُنْكُرْ وَعُلِّتُ وَأَغْرِدَسيفُ البَغْي عَنَّا (١) وعُطِّلَتْ وماكانَ مِنَّا الحِيُّ فِي ثَوْبِ ذُلِّهِ ومُنَّ عَلَى المُسْتَضْعَفَينَ وأُنْجِزَتْ ومُنَّ عَلَى المُسْتَضْعَفَينَ وأُنْجِزَتْ بِيمُنْ الإِمامِ الظَّافِرِ الغافر اللَّذِي بِيمُنْ الإِمامِ الظَّافِرِ الغافر اللَّذِي بَيمُنْ الإِمامِ الظَّافِرِ الغافر اللَّذِي بَعُمَّرُ مُ المَعْيَا فسمع وطاعَةَ فَمَنْ سَرَّهُ المَحْيَا فسمع وطاعَة فَمَنْ سَرَّهُ المَحْيَا فسمع وطاعَة فَمَنْ سَرَّهُ المَحْيَا فسمع وطاعَة فَمَا

وشفَعَتِ الْأَرْحَامَ عَبْسُ وَذُبِيْانُ وسَالُم بَهْرًامُ وأَعْتَبَ كِيوَانُ وسَالُم بَهْرًامُ وأَعْتَبَ كِيوَانُ وطارَ مع العَنْقَاءِ ظُلُمْ وعُدْوَانُ قَيُودٌ وأَعْلَالُ وسِجْنُ وسُجَّانُ بأَنْهُضَ مِمَّنْ ضَمَّ قَـبْرُ وأَكْمَانُ مواعِيدُ تَمكينِ وآذَنَ إِمْكَانُ مواعِيدُ تَمكينِ وآذَنَ إِمْكَانُ مواعِيدُ تَمكينٍ وآذَنَ إِمْكَانُ صَفَا منهُ للاعِسلام سِرُ وإِعْلاَنُ فَاللَّا به في الدِّين زَيْغٌ وإِدْهانُ ومن يَحْسُدُ المَوْتَىٰ فَكُفْرْ وعِصْيانُ ومن يَحْسُدُ المَوْتَىٰ فَكُفْرْ وعِصْيانُ

#### - TV -

### وله فيه رحمهما الله في عيد أضحى سنة ثلاث وأر بعمائة <sup>(٣)</sup> [ من الكامل ]

<sup>(</sup>١) هذه الـكلمة ناقصة في الأصل ، وقد استكملناها نقلا عن « الأعمال » .

<sup>(</sup>۲) « أع » : حماه .

 <sup>(</sup>٣) أورد ابن بسام أربعة وثلاثين ببتاً من هذه القضيدة ( الذخيرة ق ١ – ١ / ٥ – ٥٠ ) .

وقد ذكر بين يديها \_ نقلاً عن ابن حيان \_ أن ابن دراج أنشد سلمان ابن الحكم المستمين هذه القصيدة في أول مجلس كان له بالقصر بعد توايه الخلافة \_

شَهِدَتْ لَكَ الأعيادُ (١) أُنَّكَ عيدُها بك (٢) حَنَّ مُوحشُهَا وآبَ بَعيدُها وأضاء مُظُلِمُهَا وَأَفْرَخَ رَوْعُهِا وأطاع عاصيها ولأن شديده وصَّفَتْ لِنا (٣) الدُّنْيَا فَشَبَّ كَبِيرُهَا في إِثْر ما قد كان شاَبَ وَلِيدُها فَالْآن فُحِّرَ بِالنَّدِي جُلْمُودُهَا ماكانَ أُجْمَدَ قَبْلَ يَوْمِكُ (١) تَحْرَها دِيمًا تَدَفَّقُ بِالحِياةِ مُدُودُهِ ] [٢١٩] / والرِّيحُ للإقبال تُزْجي للمُـني ولَقَدُ تَغْيِمُ ومَا لَنَا مِن وَدُقِهِا إلا خواطفُ برقيهَا ورُعُودُهـــا وارتاحَ بيتُكَ في أَباطِح مَكَّةٍ لمعاد أيام دنا مَوْعُودُهـا لمواكب صَهَلَتْ إِلَيْكَ خُيُولُما وكتائب خَفَقَتْ عليك بُنُودُها عَرَتْ نَهَا مُهَا بِهَا وَنُجُودُهِا شَعْفًا بِدَعُوتَكَ (٥) أَلَّتِي قَدْ طَالَمَا وتلاحَقَتْ خُجَّابُها ووُفُودُهـا وأَهَلَّ مُحْرَمُهِا وَلَنَّى رَكْبُهَا وَلَمَا وَأَخْلَفَ رَوْعُهَا وَوَعِيدُهـا فَالْآنَ أَنْجَزَ مَوْعِدُ الدُّنْيَا لَنَا

\_ وإذا كنا نعلم أن سلمان المستمين ولي الخلافة في دولته الثانية في شوال سنة ٤٠٣ ( مايو سنة ١٠١٣ ) فإن تاريخ إنشاد هذه القصيدة يكون قد تم بعد ذلك بنحو شهر ونصف شهر ( في ذي الحجة \_ يونيه من هذه السنة ) .

- (١) ه ذخ ، : الايام .
  - (٢) « ذخ ٥ : لك .
- (٣) « ذخ » : بك .
  - (٤) « ذخ » نو ئك .
- (٥) هذه السكلة غير واضحة في الاصل ، وقد أثبتنا ماجاء في الدخيرة ، على أن ما بقي في أصل الديوان من حروفها يحتمل أن تسكون « دولتك » .

بَأْسُ الْحَلَائِفِ مُنْجِبِيكَ وَجُودُها وصُفُوفُهُمَا وسيوفُهَا وَجُنُودُها وْتَلْأَلْأَتْ لَبَّاتُهَا وَغُقُودُهـــا ﴿ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ فَوَ لَيُّ عَهْدِ المسلمين مَز يدُهــــاً وتَوُّودُ شَاهِقَةً الرُّبا فَيَوُّودُها أُو تَبْدَأُ النَّعْمَاءَ فَهْوَ مُعِيدُها وْتُشَيِّدُ العَلْيَاءَ وَهُوَ يَشِيدُها في رَوْضَةٍ غَنَّاءً فهو يَرُودُها فَلَنِعْمَ طَعَّانُ الكُّمَاةِ يَذُودُها وَكَاتُ إِلَيْهِ الْخَيْلَ فَهُو يَقُودُهَا حَكَمَتْ عَلَى السَّادَاتِ أَنْ سَيَسُو دُها أُغْرَتُهُ بِالآفاقِ فَهُو يَحُودُها زُهِيَتُ عليهِ سُيُوفَهَا وبُرُودُها بقباب جُنْدِكَ والرَّجَاء عَبيدُها شوقاً إِلَيْكَ ولا تُوَحَّشَ بيدُها مرفوعُ أَرْوقَةِ الهُهُداي تَمْدُو دُهاَ

حينَ اسْتَقَلَّ بِكَ السريرُ وفَوْقَهُ وبهاؤُها وسَناؤها ووَفاؤهـ وتلبَّسَتْ منك الخلافةُ تاجَها أُعْظِمْ بها نِعَمَّا وَفَيْتَ بِشُكْرِهَا تاليك تحتازُ المداى فَيَحُوزُهُ(١) إِنْ تَزْرَعِ المعروفَ فَهُوَ عَمَامَةٌ تستفيح السَّرَّاء وَهُوَ يُسيرُها وإذا ازْدَهَتْكَ من المحامِدِ زَهْرَةُ وإذا تَقَحَّمَتِ العُدَاةُ مَوَارداً فَطَرَتُهُ مِن قُطْبِ النجوم ولاَدَةُ واختصَّهُ بَدْرُ السَّمَاء بنسبَة وسَرَتْ إليهِ من يَدَيْكَ شَمَائِـلْ وكسوتَهُ ثَوْبَيْ وَغَى ورياسة أَيَّامَ أَزْهَرَتِ البلادُ كُواكِبًا حِجَجاً ثَلَاثاً ما تَأْنَسَ حَضرُها وسُرَادِقُ النصرِ العزيزِ عَلَيْكُماَ

<sup>(</sup>١) في الاصل: فيجوزه.

غَرَّتْ بها غُرُّ الرجال وَصِيدُها حَتَّتَى ارتقَيْتَ مرنِ المنابر رُتبَةً " و « زِنَانَةٌ » أَطْنَامُهَا وَعَمُودُها في قُبُةً لِلْكُلْكُ الذي «صِنْمَاجَةٌ» وَبُنَاتُهُا وُحُمَاتُهُا وَأُسُودُها [١٦]/وسَرَاتُهَا ودُعَاتُهَـا ورُعَاتُهـا سُمْراً وبيضاً ما تَجِفُ مُمْودُها هُمْ نَوَّرُوا لِكَ لَيْلَ كُلِّ مُضِلَّةٍ أَوْ نَارُ مَنْ عَادَاكَ فَهُوَ وَقُودُها نُورٌ لِمَنْ وَالآكَ فَهْيَ وَقِيدُهُ أَذْهَلْتَهِ اللَّهِ عَلَّاكَ عَمَّا أَوْرَثَتْ من مُلْكَمَا آبَاؤُها وجُدُودُها أُمنِيةً حَسْبُ النَّفُوسِ وُجُودُها وِتَعَوَّضَتْ بِذَرَاكَ مِنْ أُوطانها ضَرْباً وفي يَوْمِ النِّفَارِ عُمُودُها صَدَقَتْكَ أَيَّامَ البِّزَالِ (١) سُيُوفُهَا لا البرُّ (٢) شاهِدُها ولا مَشْهُودُها في (٢) ساعَة مقطوعة أَرْحَامُهَا وسَطَتْ بأحرارِ الملوكِ عَبيدُها يوم (١) أُذِلَّ كِرَامُهُ لِلنَّامِـهِ أُعْيَتْ (٥) بها سَادَاتُها ومَسُودُها وتَوَاكَلَتْ أَبِطَالُمُا فِي كُرْبَةٍ لا يَهْتَدِي سَمْتَ النَّجَاةِ دَلِيلُهَا دَهَشًا ولا وَجْهَ السَّدَادِ سَدِيدُها طَلَعَتْ عليهم في السَّماء سُعُودُها حتى طَلَعْتَ لَمُمْ بأَسْعَـدِ غُرَّةٍ فَتَنْسَمُوا نَفُسَ الحياةِ لأَنْفُس قد حانَ من حَوْضِ الحِمَامِ وُرُودُهاَ

<sup>(</sup>١) « ذخ » : النوال ولا معنى لها .

<sup>(</sup>۲) ه ذخ ه : یا .

<sup>(</sup>٣) ٥ ذخ ٥ : الستر .

۴) « درج » : استر. .

<sup>(</sup>٤) « ذخ » : يوماً .

<sup>(</sup>ه) « ذخ » : عيت .

وتَبَيَّنَ الغَيَّ المُبيرَ غُويُّهُمَا وتبادَرُوا يُمُنِّي يَدَيْكَ ببَيْعَةً يَدُ رَبِّهِمْ فيها عَلَى أَيْدِيهِمُ أَوْفَوْا بِهِـا فُوَفَتْ بِأَلْفَةِ شَمِلْهِمْ ضَمِنَتْ هَدُمْ أَلاَّ تُسَلَّ سُيُوفُهُما وسَقَتَهُمُ بَكُنُوسَ عَطَفَ أَخْدَتَ فبسَلْمِ أَصْفَى السلامَ أَبيُّها وتصافَحُوا بَعْدَ السيوفِ بأَوْجُه هي دعوة بسيوفهم تثبيتم-ا ومعبالم لشريعة بجيهادهم أَنْ جَاهِدُوا فِي اللهِ حَقَّ جَهَادِهِ لِيزيدُ عِزّاً بالجهادِ عزيزُها حَلَفُوا بربِّهمُ لعقد خلافةٍ روبها اسْتَقَادَ لهم مُلُوكَ عُدَاتهمْ هدَّ الجبالَ الراسياتِ وَنيدُها (٢) واسْتَوْ دَعُواجَنْـيَ (٢) ﴿شُرَ نْبُهَ ﴾ وَقُعْةً

وأرتاحَ للرُّشددِ المبينِ رَشِيدُها يَبْلَى الزمانُ ويَسْتَجِدُ جَدِيدُهَا والكاتِبُونَ الحافظونَ شُهُودُهاَ في دولَةٍ مستقبَلِ تأْييدُهـــــا في مَعْرَكِ حتى تُسُلَّ حُقُودُها منهم ذُحُولاً لا يُرَامُ خُمُودُها وبأمنها ألِفَ العُيُونَ هُجُودُها مُتَقَارِضِ مَوْدُودها ووَدُودها في بَيْعَةً أَيْمَانُهُمْ تُوكيدُها وجيادهم وجلادهم توطيدها وعلى النُّهُوس لِرَبِّماً مجهودها ويزيد سَعْداً باليقين سَعِيدها أُوصِ الْهُمُ أَلاَّ يُحُلَّ عَقُودُهَا وَعَنَا لَمُم جَبَّارُهَا وعَنيدُهَا (١) [١٧]

<sup>(</sup>١) في الاصل : وعتيدها ، ولعل ما أثنتناه أفضل .

<sup>(</sup>٢) « ذخ » : جي . وشرنبة هو النهير الذي يسمى الآن Rio garama وهو فرع من نهر تاجه Ell tajo.

<sup>(</sup>٣) « ذخ»: رعودها .

بظُمِّي (١) رُنُوسُ الدَّارِعِينَ حَصِيدُها دلَفُوا إلى شَرِبًاءَ حانَ حَصادُها أُمِّ بُغَاةً لا يُكَّتُ (٢) عَديدُها وشِعاَبُ قَنْتِيشِ (٢) وَقَدْ حَشَرَتْ لَمَهُمْ غِـالاً فجاءوا بالرِّماح تَعُودها فِكَأَنَّمَا مَرضَتْ قلوبُهُمُ لَهُمْ بطناً وأُجْساَدُ الغُواةِ صَعِيدُها تَرَكُوا بها ظَهْرَ الصعيدِ وقد غَدَا أَشْيَاعِمَا والله عنكَ يَكِيدُها (١) وكَتَأْتِبُ الإِفْرَنْجَ إِذْ كَادَتْكَ فِي فَاضَتْ عَلَى الأَرْضِ الفَضَاءَ مُدُو دُهَا بسوابح في لُجِّ بحر سَوَابِخ وقرَاهُماً (٥) طاغوتُها وعَيِدُها ولقد أضافوا نسرَهماً وغُرابهما شِلْوْ لِأَرْمَنْقُورِهِ أَنْ خُشْرَتْ (٢) بِهِ للزَّحْفِ ثُمَّ إلى الجَحِيمِ حُشُودُها

<sup>(</sup>١) « ذ خ » وطلي .

<sup>(</sup>٣) قنتيش هو المكان الذي دارت فيه المركة الشديدة التي تحمل هـذا الاسم بين سليمان بن الحكم المستمين في دولته الاولى ومن معه من جيوش البربر ومحمد المهدي وحلفائه من الإفرنج في ١٣ من ربيع الاول سنة ٤٠٠ ( = ٥ نوفمبر سنة ١٠٠ م .) . انظر عن هذه الموقعة مانقله ابن بسام عن ابن حيان في الذخيرة ق ١ - ١ / ٣٠ – ٣١ وليڤي بروڤنسال: تاريخ إسبانيا الإسلامية ٢ / ٣١٠ وما بعدها . (٣) « ذخ » : يكف ، والصواب ما أثبتنا ، ويكت أي يعد أو يحصى .

<sup>(</sup>٤) « ذخ » : يعيدها .

<sup>(</sup>o) « ذخ » وقوامها .

<sup>(</sup>٦) يمني بأرمنقود القومس قائد خيل الإفرنج وحليف محمد الهدي خصم سلمان الحكم وهو أخو رامون بريل Ramón Borrell قومس برشلونة ، وتسميه المراجع الإسبانية Ermen gaid أو Armengol ، وقد قتل في موقعة عقبة المبقر ، وقد تسميه المراجع العربية أيضاً « أرمقند » ( انظر ابن عددارى المراكثي : البيان المغرب ٣ / ٩٥ ) .

<sup>(</sup>v) « ذخ » : حشدت .

ودَنَتُ (۱) لهافي «آرُ» (۲) تحت صوارِم مِنْ بَعْدِ مَا قصفوا الرماح وأصلتوا فَكَأْنَما رُفِعَتْ لها صُلْبَانُهَا وبجانب الغَرْبِيِّ إِذْ أَقْدَمْتَها ضَرَبُوا على الأُخْدُودِ هامَ مُعانِيهِ في وقعة قامت بعُدْرِ سيوفهمْ ويضيقُ فيها العُدْرُ عن خَطِّيةً فيما رأينا العزَّ حيثُ تودُّهُ (۱) إلاَّ كرائم من كرائمكَ الَّتِي إلاَّ كرائم من كرائمكَ الَّتِي ذُعِرَتْ بِحُكْم الجاهلية أَنْ تُراى

وَرِيَتْ بِعِنِّ الْسَلَمِينَ زُنُودُهَا بِيضاً يُشَيِّعُ (٣) حَدَّهَا توحيدُها فِي ظُلِّ هَبُوتَهِا فَحَانَ سُجُودُها شَعْنَاء بُشِّرَ بِالْفَتُوحِ شَهِيدُها (٤) حَتَّى عَبَرْتَ (٥) وجِسْرُهُنَّ خُدُودُها لو ذاب من حَرِّ الجِلادِ حديدُها سمراء لم يُورِق بكفِّكَ عُودُها وسورابغ النَّعْماء حيثُ تُريدُها بِكَ كُرُّمَتْ أَخطارُها وجُدُودُها فِل كُرُّمَتْ أَخطارُها وجُدُودُها فَد دُسَّ فِي تُرْبِ النَّرْلَى مَوْنُودُها قد دُسَّ فِي تُرْبِ النَّرَاي مَوْنُودُها قد دُسَ فِي تُرْبِ النَّرَاي مَوْنُودُها فَي النَّهُ فَي مَرْبِ النَّرَاي مَوْنُودُها فَي النَّهُ فَي مَنْ النَّهُ فَي مَوْنُودُها فَي النَّهُ فَي الْمَالُولِي مَوْنُودُها فَي الْمَالُولُولُهَا وَجُدُودُها فَيْ الْمَالُولُولُهَا وَجُدُودُها فَيْ الْمَالُولُهِ النَّهُ فَي مَنْ النَّهُ فَي الْمَالُولُهِ النَّهُ الْمَالُولُهِ النَّهُ الْمُ الْمَالُولُهِ الْمُنْ الْمُنْ الْمُؤْمُ الْمَالُولُهِ اللَّهُ الْمَالُولُولُهُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُؤْمِنُ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُولُولُولُهُ الْمُنْ الْمُنْ

وبجانب إذ قدمتها .... شعثاً يبشر بالفتوح شهيدها

<sup>(</sup>۱) « ذخ » : ودنوا .

<sup>(</sup>۲) يمني « وادي آر ه ( بالاسبانية الآن Guadiaro ) وفيه وقعت ممركة أخرى بين سلمان المستمين ومحمد المهدي في ٦ من ذي القمدة سنة ٤٠٠ ( ٢١ يونية سنة ١٠١٠ ). انظر ليڤي بروڤنسال: تاريخ إسبانيا الإسلامية ٢ / ٣١٣ – ٣١٤. (٣) « ذخ ه : يشايع .

<sup>(</sup>٤) ورد هذا البيت في الذخيرة هكذا:

<sup>(</sup>٥) ( ذخ ، : عبرن .

<sup>(</sup>٦) ﴿ ذَخِ ﴾ : فيها رأيت العز حيث تريده .

ونَأَتْ على مَنْ في يديهِ خُلُودُها أَن مَلَّـكَتْ مَنْ فِي يَدَيْهِ مَمَاتُهَا أَكْنَاء حَلِي لِا يُذَمُّ حَمِيدُهَا فَاقْبَلُ فَقَدْ سَأَقَتْ إِلَيْكَ مُهُورَهَا فهـِ الجواهِرُ دُرُّهاَ وفَريدُها بدعاً من النظم النفيس تشاكرت (١) عِيدٌ وأَنتَ لِلَنْ أَطَاعَكَ عِيدُهِا وَلْتَهْنِياً (٢) أَيَّامُ عِزْ كُلُّها في مُشْفَق الأَهْلينَ وَهُوَ فَقيدُهَا ولقَـدْ يَحُولُ عَلَى وَليِّكَ حَوْلُهَا أَو يُشْعِرِ الأَعْدَاءَ فهو طِريدُها [١٧ب] / إِن يَطْرُقُ الأَوْطَانَ فَهُو أُسِيرُهَا معلومُ أَيَّامِ ولا مَعْــدُودُها لا حُرْمَةُ الرحمن ناهيةٌ وَلاَ نَفْس حرام والعُداة تصيدُها عن مُسْلِم ضَحْى به غَاوِ وَعَنْ أَن تُعْتَدَى في المُسْلمين حُدُودُها قِدْ عَانَدُوا الرَّحْمَنَ فِي خُرُمَانِيهِ مُتَوَقَّدُ الأَكبادِ نحويَ سُودُها بيضُ السُّيوف عَلَى فيكَ حِدَادُها عَدَلَتْ بَحُبِّ «المُسْتَعِينَ » شُهُو دُها هذا جَناَيَ وغَارَةٌ مشهودَةٌ ذُخْرًا فَهَانَ طَرِيفُهَا وتَليِدُهَا وَكَفَاكَ مِن نَفْسَ كَفَيْتَ رَجَاءَهَا مَنْكُوبُهَا فَذُّ الدهور وحيدُها كَأَنَتْ وَحِيدَةَ دَهْرِهِا مِن زَكْبَة أَن قَدْ دَعَاكَ لِنعْمَةٍ تَجْدِيدُها وَلَذِنْ أَجَدَّ لِيَ الْحُسُودُ نَفَاسَةً نُعْمَلِي وَلَا نَقْمَلِي يَنَامُ حَسُودُهَا فأَناَ الذِي لم تُغْضِ عَيْنُ الدَّهْرِ عَنْ بَاقِ وَفِي القَدَمَيْنِ بَعْدُ قَيُودُهــا ولِذَاكَ فِي عُنْقِي مُوَثَّقُ غُلِّما

<sup>(</sup>۱) « ذخ ، : تشابهت .

<sup>(</sup>۲) « ذخ » : وليهنها .

## وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى :

[ من الطويل ]

فَبُشُرَ الْكَ أَنْ تَهُنَىٰ عِدَاكً وأَنْ تَبَقّٰىٰ عَلَىٰ اللهِ عَلَىٰ اللهِ اللهِ عَلَىٰ اللهِ اللهِ عَلَىٰ اللهُ اللهِ عَلَىٰ اللهُ اللهِ اللهِ عَلَىٰ اللهُ اللهِ اللهِ عَلَىٰ اللهُ اللهِ اللهِ عَلَىٰ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَىٰ خَرْقا وما كانَ إلا صُوفَةً في يَدَيْ خَرْقا مِدَامِعُهَا شَوْقاً إلى الحقِّ ما تَرْقا مَدَامِعُهَا شَوْقاً إلى الحقِّ ما تَرْقا فَسَارَ كأنَّ الشَّمْسَ قُلِدَتِ البَرْقا في اللهُ عَلَىٰ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَىٰ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الشَّاسَ اللهُ اللهُه

تَخَيَّرْتَ فَاسَتُمْسَكُتَ بِالْفُرْوَةِ الْوُثْقَلَى فَا أَبِطُلَ الرَّحْنُ بِالْفُرْوَةِ الْوُثْقَلَى فَا أَبْطُلَ الرَّحْنُ بِاطِلَ مِنْ بَعْلَى وَمَا لاح هذا الله أَكْرَمَ مَنْ حَبا وَمَا كُنْتَ عند الله أَكْرَمَ مَنْ حَبا ليجلو عن الدنيا بِكَ الْمَمَّ والأَملَى وَعَدْ سِلْكُهِ رَدَدْتَ نظامَ المُلكُ فِي عِقْدِ سِلْكَهِ وَأَضْحَكْتَ سِنَّ الدهر مِن بعد مُقْلَةٍ وَقَلَدْتُ والي العهد (١) سَيْفًا إلى العدلى وقلَدْتَ والي العهد (١) سَيْفًا إلى العدلى

<sup>(</sup>۱) يمني به ابنه محمد بن سليمان بن الحسيم ، وكان المستمين قد ولاه عهده عند توليه الحلافة ، فلما قتل علي بن حمود أباه سليمان هرب والتجأ إلى مندر ابن محيى التجيبي صاحب سرقسطة والثغر الأعلى طامعاً في أن ينصره لميل أبيه إليه واستحجابه إياه ، فغدر به التجيبي وقتله صبراً (انظر ابن حزم: جمهرة الأنساب ص ٩٤) ؛ وقد حدد ابن الحطيب تاريخ عقد سليمان بولاية المهد لابنه محمد همدا ، إذ قال إنه كان في منتصف جمادى الآخرة سنة ١٠٠ ( أعمال الأعلام ص ١٢٥) .

وَسَيْطَىٰ سَمَاء قد جَعَلْتَ نُحُومَهَا بَوَارِقَ لَوْ كُمْ تَخْطُفِ الْهَامَ فِي الْوَغْي كَأْنَّ الْمَلاَ مِنْهُنَّ أَحْشَاءُ عَاشَق هَوَادِيَ فِي ضَنْكِ المَـكُرِ ۗ وَلاَ هُدًى يُخَبِّرُنَ عن إِلْحاك سَعْيكَ في العِدلى [٢١٨] /ويَجْلُونَ عن لَيْلِ العَجَاجِ كَأَنَّمَا وَجُرْداً ينازعْنَ الكُماَةَ أَعِنَّةً تَكُرُّ ورَاداً مِنْ دِماء عُدَاتِها رَوَ الْمِعَ يَوْمَ الرَّوْعِ تَعْدُو سَوَابِحاً ضَمَانُ علما نَفْسُ كُلِّ مُنازعٍ تَبَارَى إِلَى الْهَـيْجَا بِأَسْدِ خَفِيَّةً و إِنْ فَزَعُوا نحو الصَّريخ فلا وَنيَّ عَبِيدٌ مَمَالِيكٌ وأَمْلاَكُ بَرْبَرِ هُمُ فِئَةُ الإِسلام إِنْ شَهدُوا الوَغٰي عَمْتُهُمْ نُعْمَى جَزَوْكَ (٢) بها هُوتَى

صفائحَ بيض الهِنْدِ والأَسَلَ الزُّرْقَا لَخَرَّتُ جُسُومٌ من رَواعِدِها صَعْقاً تُبَكِّي دَماً عَيْناهُ مِنْ حَرِّ ما يَلْقَى نَوَاطِقَ بِالفَتْحِ المُبينِ ولا نُطْقاً كَأُنَّ «سَطيحاً» في سَناهُنَّ أُو «شِقَّا» (١) تُقَلِّبُ إِحْدَاهُنَّ نَاظِرَ تَيْ «زَرْقاً » (٢) يَفَرِّغْنَهَا جُهْدًا ويَمْلَأْنَهَا عِتْقًا و إِنْ أَقْدَمَتْ شُهِباً عَلَى الطَّعْنِ أَوْ بُلْقاً كِرَاماً و تُمْسي في دِماء العِدَى غَرْقَى ولو حَمَلَتْهُ الغُولُ أُورَكِبَ العَنْقَا إِذَا هَأَلَ وَجُهُ الدُّوْتِ هَأَمُوا بِهِ عِشْقًا و إِن وَرَدُوا حَوْضَ الْمَناَياَ فَلاَ فَرْ قَا وكُلُّ عظيمِ الفَخْرِ قد حُزْتُهُ رِقًا وهُمْ أَفْقُ لِلْمُلْكِ إِن يَزَّلُوا أَفْقاً وأَوْزَعْتَهُمْ حِلْمًا جَزَوْكَ بِهِ صِدْقًا

<sup>(</sup>١) سطيح وشق كانا من المعروفين بالكهانة في الجاهلية .

<sup>(</sup>٢) يشير الى زرقاء اليامة التي كانت معروفة بحدة البصر .

<sup>(</sup>٣) في الأصل : جروك .

وأَقْبَلَتْهُمْ كُفًّا يُنيرُ لَمُمْ رزْقاً وأَوْرَيْتَهُمْ زَنْداً يُنبِيرُ لَمَامُ هُدًى وعَزْماً لنصرِ الدينِ والدُلْكِ مُنْتَضَى ورأْياً من التوفيق والسَّعدِ مُشْتَقًّا وأَخلاقُ إكرام عمتَ به الحَـلْقَا شَمَائِلُ إِنعامِ شَمِلْتَ بِهِ الوَرْي وراجيكَما أُغْنى، وشانيكَما أَشْقَى فَجَدُّكَ ما أُعلى، وذكرُكَ ما أَبْقَلى، وسُقياكَ بالمعروفِ حَسْبُ مَنِ ٱسْتَسَقَّى ويمناكَ بالإحسانِ حَسْبُ مَنِ أَعْتَـٰ فِي وإن عَظُمَتْ خَطْراً فَأَنْفِسْ بِهِ عِلْقاً وناداك عبد يمتضيك ودائعاً وأَتْعَبَتِ الْأَيَّامُ أَفْلاْمَ مَنْ يَبْقَى به أُنْسَتِ الدنيا أَساطِيرَ مَنْ مَضَى شَفَاها بَحَظّ تحت أَقدامِها مُلقلي إذا ما شَجا الأعداء في قِمَم النُّراي بعيد المدلى لا يَدَّعِي مَعَـهُ سَبْقًا وإِنْ يَكُ مسبوقاً فَيَارُبُّ سَابق تُنادِيهِ من جَوِّ السَّمَاءِ: أَلاَ تَرْقَى ؟! وإِنَّ له في رَاحَتَيْكَ وسائِلاً كَأَنَّ عمودَ الصُّبْحِ عن وَجْههاأُنْشَقًّا فسِرْ في ضَمَانِ اللهِ ناصِرَ دَوْلَة رآكَ لها أَهْلاً فأعطاكها حَقاً وحسبُكَ مَنْ حَلاَّك تاجَ خلافة

- 79 -

وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى

[ من الخفيف ]

بَلَّغَتْ عَبْدُكَ الخطوبُ مَدَاها يومَ تبليفِكَ النَّفُوسَ مُناها

#### \_ \* - -

وله في القاسم بن حمود بقرطبة (\*) وهو وزير يسأله أن يكتب إلى أخيه على بسبتة رحمهم الله ورضي عن سلفهم من الـكامل ]

كَمْ أَستَطيلُ تَضَلُّنِي وتَـلَدُّدِي ﴿ وَأَرُوحُ فِي ظُلَّمِ الْخَطُوبِ وَأَغْتَدِي

<sup>(</sup>١) فى الأصل: فبشرته ، وفي الحاشية تعليق بخط مغاير لخط الناحج نصه ؛ بشرته بلا فاء ، وهي ملاحظة صائبة إذ أن وجود الفاء يؤدي إلى اختلال الورن. (١٠) هو القاسم بن حمود بن ميمون بن حمود الإدريسي الحسني ، ولد في سنة ٣٤٨ ( ٩٦٠ ) وكان هو وأخوه على من جملة قو اد سليمان بن الحريم المستمين –

ـ حيمًا ولي الخلافة للمرة الثانية في سنة ٣٠٠ (١٠١٣) إذ كانا من أمراء المغاربة الذين شايعوه ، فنزلا بشقندة ( من ضواحي قرطبة ) ثم قدم سلمان على بن حمود على سبتة ، وولى القاسم على طنجة وأصيلا ، على أنه يبدو أنه ظل بقرطبة ، ثم انتقل منها إلى إشبيلية بعد أن جاز أخوه على من سبتة إلى قرطبة وقتل سليمان المستعين واستأثر بالخلافة ، فلما قتل على بن حمود في أول ذي القعدة سنة ٤٠٨ ( ٢١ مارس سنة ١٠١٨ ) توجه الى قرطبة من اشبيلية وبويع فها بالخلافة ، ثم ضعف أمره وثار عليه أبناء أخيه يحيى بن علي القائم بسبتة وإدريس بمالقة وجاز يحيى البحر ، فلما رأى القاسم عجزه عن مقاومته فر إلى إشبيلية في الثاني والعشرين من ربيع الثاني سنة ٤١٢ ( ٥ أغسطس سنة ١٠٢١ ) ، وأعلن يحيى نفسه خليفة بقرطبة ، ثم ضعف أمر يحيى فاضطر إلى الفرار ، واستدعى أهل قرطبة القاسم مرة ثانية فعاد إلى قرطبة وولي الأمر المرة الثانية حتى ثار عليه القرطبيون مرة أخرى فهرب إلى إشبيلية في الواحد والعشرين من جمادي الثانية سنة ١٠١٧ ( ٩ سبتمبر ١٠٢٣ ) فمنعه أهاما من دخولها بتدبير من القاضي ابن عباد ، فانصرف منها إلى شريش وتوفي بها محبوساً عند ابن اخيه إدريس بن علي سنة ٢٧٧ ( ١٠٣٦ ) . انظر أيڤي بروڤنسال : تاريخ ٢ /٣٣٣ – ٣٣٣ ؛ ابن عذاري : البيان ٣ / ١١٩ – ١٣٥ ؛ ابن الخطيب : أعمال ص ١٣٠ .

أما تاريخ قول هذه القصيدة فينبغي أن يكون في أثناء خلافة سليمان ابن الحكم المستدين حيمًا كان على بن حمود والياً له على سبتة والقاسم ما زال بقرطبة في سنة ٤٠٤ ( ١٠١٤ ) ، وذلك في الوقت الذي كان يهم على فيه بخلع طاعة سليمان والجواز إلى الأندلس ( انظر ابن عذاري : البيان ٣ / ١١٥ ) .

في بَسْطِ معروفٍ وقَبْضِ مُهَنَّدِ « القاسم » المقسُوم ِ راحَةُ كُفَّـهِ الهَاشِمِيِّ الطَّالِبِيِّ الفاطِمِ فَ الوَّارِثِ العَلْيا بأَعْلَى قُعْدُدِ أَهْدَى إِلَى الدنيا ﴿ عَلِيٌّ ﴾ هَدْيَهُ فِي طَيٍّ أَرْدِيَةِ النُّهٰي والسَّوْدَدِ ، بَدْراً تَنَقَلَ فِي بُرُوجِ الأَسْعُدِ حتى تَجَلَّى للمكارم والعُلاَ مُتنقلًا من سَيِّدٍ في سَيِّدً مُتَقَدِّمًا مِن مَشْرِق في مَشْرِق في كلِّ جِسْمِ بالسَّدَاءِ مُقَلَّدِ من كُلِّ رُوحٍ بِالعَفِافِ مُقَدَّس و مَنْشَأْ للمُنْجِبِينَ وَمَوْلِدِ بَعُدُوا عنِ الرِّجْسِ الذَّمِيمِ وطُهِرُّوا منهُمْ ومفقود كَأَنْ كُمْ يُفْقَدِ ولَرُبُّ موجودِ ولَمَّا يُوجَـدِ بأُبَرِ مَنْ خَلَفَ الجُدُودَ وأُمْجَدِ مَا بُشِّرُوا بالفَوَّز حَتَّى بُشِّرُوا في كلِّ خُطبة مِنْبَر وتَشَهُّدِ لَمَـُمُ زَكِيُّ صَلاَتِنا ودُعاؤُنا كَمْكَانِهِمْ مِن قَلْبٍ كُلِّ مُوَحِّدِ ومكانبُهُ من قلبِ كُلِّ كتيبةٍ هُمْ أَنْجِبُوكَ لسانَ صدق عَبْهُمُ فَرَعاً يطيبُ لَناً بِطيبِ المَحْتِدِ وهُمُ رَضُوكَ لكلِّ خطبٍ فادحٍ واستخلَفُوكَ لَكُلِّ غاوِ مُعْتَـدِ ولفكِّ عَانٍ بالخطوبِ مُقيَّدِ [١٩]/ولصوتِ داع بالصَّر يخ مُثَوِّب إِنْ كُرَّ نَحُوَ مُبارِزٍ أُو مُجْتَدِ مَلكُ تَشَاكُهُ جُودُهُ وَجَوَادُهُ أُعْيا عَلَيَّ : أَهَادِياتُ جِيادِهِ في الرَّوْعِ أَهْدُى أَمْ نداه في النَّدي؟ جَدْوَاهُ للأَد نَيْن دونَ الأَبْعَـدِ لا الفارسُ الأَقْصَى بَمُعْجزهِ ولا دونَ الغُبُوبِ وزَيْنُهُا في الْمَشْهَدِ سيفُ الْحِلاَقَةِ فِي العِدِّاى وأَمينُهَا

وينيخُ أُعينُها بعَيْنِ مُسَهِّدً أَحرزْتَهَا مِتأَنِّياً لَم تَجَهَدِ لولاكَ يابْنَ نَبِيِّنا لم تُخْمَد رَأْيًا يُؤَلِّهُمَا بِرَأْيِ أَوْحَدِ عَمْياءَ تُغْمِلُها بسيفٍ مُغْمَلِ عَفُواً ومَا زَعْزَعْتَ حَبُوَّةً مُرْتَدِ فالكاشِحُونَ أُقَلُّ ما مَلَكَتْ يَدي فقد أُقْتَضَيْتُ ضَمَانَ يومِي عَنْ غَدِ من سُوءِ عاديَةِ الزَّمَانِ الأَنْكَدِ وقبول وَجْهِكَ مُنْجِزًا للمَوْعِـدِ للمُقْتَدِينَ وأَنْتَ أَجْدَرُ مُقْتَد تَحُز الثَّنَاءَ مُخَلَّدًا بَمُخَلَّد أَلاَّ يضيعَ سَمِيُّ جَدِّكَ أَحْدِ إصغاءً وُدِّ النازِحِ المتودِّدِ عن مُطْبِقِ فِي ليلِ هَمْ أَسُودِ ؟ روضِ النُّهٰي والعِلْمِ فِي التُّرْبِ الصَّدِي

يُبلى جَوَانحَهَا بنفس مُغاطِرِ جَهِدَ الكَرِامُ وما دَنُواْ من غَايَة بِكَ أُخْدَتُ نيرامُها منْ فتنة مَنْ ذَا سِواكَ إِذَا الرجالُ تَدَافَعُوا وإذا الصُّوارِمُ جُرِّدَتْ في فتنةً ولَرُبَّ مُشْعَلَة الرِّمَاحِ كَفَفْتُهَا يا مَنْ إِذَا عَلَقَتْ يَدِي بِيَمينِهِ وإذا عَقَلْتُ رَوَاحِلِي بفنائهِ وَعَدَتْنِيَ الدُّنْيا شَقِيقَكَ مَفْزَعًا وكَفَلَى بِبِشْرِكَ لِي بَشِيراً بِالْمَنِي يابنَ الشفيع بِنا وأَكْرَمَ أَسُوَة أُمْدُدُ يَمِينَكَ شَافِعًا ومُشَفَّعًا يابْنَ الوَصِيِّ عليَّ أُوْصِ سَمِيَّهُ يا صَفْوَةَ الْحَسَنَينِ (١) كُمْ قد أُحْسَنا يأيُّها القمران أَيْنَ سَناكُما يأيها الغيثان ِ هلْ لكُما إلى

<sup>(</sup>١) في في الأصل: الحسنين.

مُهُدي السَّلام لفَر ْقَدٍ مِنْ فَر ْقَدِ يا فرقَدَيْ قُطْبِ َ الْحَلَافَةِ جَهِزًا فَلَأَجْعَلَن مَا أَوْلَيْتُمَا زاداً لَكُلِّ مُكَلِّفٌ أَوْ مُنْجِد قَبْرُ بِطَيْبَةَ أُو بِصَحْنِ الْسُجِدِ حَدِّى يُسمَّعُ طِيبَ مَا أَثْنَى بِهِ وأَبُوكَ يَسْقِى للرَّوَاء السَّرْمَدِ و إذا وَرَدْنا حَوْضَ جَدِّكَ فاسْتَمِعْ وثناء ما رَفَّهُ عَمَّا أَن مُوردِ [١٩٩] / شُـكُرَ الذي أَرْحَبْتُما من مَنْزلي حَمْلًا لمبهور الفُوَّادِ مُبَلَّد في سِتَّةٍ ضَعُفُوا وضُعِّفَ عَدُّهُمْ أَفْلاَذَ قَاب بِالْمُمُومِ مُبَدِّدِ شدَّ الجلاء رحالَمُهُمْ فَتَحَمَّلَتْ أُوطَانَهُمْ فِي الأَرضَ كُلُّ مُشَرَّدِ وحَدَتْ بهم صَعَقَاتُ رَوْعٍ ثَمَرَّدَتْ كِن أُ ولا ذُو مَهْدهم بُمُهَد لاذَاتُ خِدْرِهُمُ يُرَامُ لِوَجْهِما مِنْ بَعْدِ ظِلِّ فِي القَصُورِ مُمَدَّدِ عاذُوا بَلَمْعِ الآلِ فِي مَدِّ الضُّحٰي ـ بِالبُوْسِ أَبْشارَ النَّعِيمِ الأَرْغَدِ وَرَضُوا لباسَ الجُودِ يَنْهَكُ مِنْهُمُ أَهْوَالَ بَحْرٍ ذِي غَوَارِبَ مُزْبِدِ واسْتُوْطَنُوا فَزَعاً إِلَى بَحْر النَّدَى مَنْ كُلِّ عارِ بِالتَّجَمُّلِ مُكْتَسِ ومُزَوَّدٍ بالصَّبْرِ غييرِ مُزَوَّدِ والذُّلِّ بَعْدَ المزِّ آلُ مُحَمَّدِ ولِنِعْمَ جَبْرُ الفَقْرِ من بَعْدِ الغِنْي

# وقال يمدح على بن حمود (\*) رحمهم الله بسبتة حين قصده من الأندلس إليها سنة أربع وأربعهائة (١)

[ من المتقارب]

لَعَلَّكِ يَا شَمَسُ عِنْدَ الأَصِيلِ شَجِيتِ لِشَجْوِ الغَرِيبِ النَّالِيلِ

<sup>(</sup>ع) هو علي بن حمود بن ميمون الإدريسي الحسني، ولد في سنة ٢٥٦ / ٢٩٨ وكان هو وأخوه القاسم في أيام الفتنة من زعماء الحزب البربري ، وفي سنة ١٠٠٠ ) كان جوازه إلى سبتة وانتراؤه فيها باسم سلمان بن الحسكم المستعين ، وفي سنة ٢٠٠٠ ) كان هو وأخوه القاسم في جملة قواد البربر الذين دخلوا قرطبة في دولة سلمان الثانية ، ثم أثبته سلمان على سبتة فظل البربر الذين دخلوا قرطبة في دولة سلمان الثانية ، ثم أثبته سلمان على سبتة فظل أن هشام بن الحسم المؤيد قد عهد إليه بولاية الأمر بعده وأخذ ثأره من قتلته ، وتوجه إلى قرطبة فخرج إليه سلمان فهزم وقتله على بن حمود ، ثم بويع له في وتوجه إلى قرطبة فخرج إليه سلمان فهزم وقتله على بن حمود ، ثم بويع له في الحمام في أول ذي العقدة سنة ٢٠٠٨ ) وبقي حتى قتله بعض عبيده الصقالبة في الحمام في أول ذي العقدة سنة ٢٠٠٨ والمراجع المذكورة ) .

<sup>(</sup>١) أورد ابن بسام ستة وأربعين بيتاً من هـذه القصيدة ( انظر الذخيرة القسم الأول ١ / ٧٠ – ٧٧ ) ؟ وانظر كذلك المقري : نفح الطيب (ط. ليدن ) ١ / ٣١٦ ؟ وابن عذاري المراكشي : البيان المغرب ٣ / ١٢٤ ؟ وابن الخطيب المغرناطي : الإحاطة في أخبـار غرناطة ( مخطوط الاسكوريال رقم ١٦٧٣ ) ص ٢٩١ )

فَكُونِي شَفِيعِي إِلَىٰ ابْن (١) الشَّفيعِ وَكُونِي رَسُولِي إِلَىٰ ابْنِ (١) الرَّسُول فإِمَّا شَهدْتِ فأَزْكَى شَهيدٍ وإِمَّا دَلَاتٍ فأَهْدٰى دَليل ونجم سَناً في غُثاء السُّيُول على سابق في قُيُودِ الخُطُوب يُنادِي النَّدى (٢) لِسَقَامِ الضَّياعِ ويشكُو إِلَى المُلْكِ دَاءَ الخُمُول وعزًّ عَلَى العِلْمِ مَثْوَاهُ أَرْضًا عَلَى خُـكُم دَهْر ظَلُوم جَهُول ويَعْجَبُ كيفَ دَنا مِنْ «عَـليّ » ولم تنفصيم حَلَقَاتُ الكُبُول وأُبطَأُ عنهُ شِفاهِ الغَليل وكيفَ تنسَّمَ آلَ النَّبيِّ وأَطوادُ عِزِّهمُ ماثلاَتْ لَهُ وَهُوَ يَرْنُو بِطَرْفِ كَليل وأَجْرُهُمْ زاخراتُ إلَيْهِ ويَرْشُفُ فِي الثَّمَدِ المُسْتَحِيلِ وقد آذَنُوهُ الخصِيبَ المَريعَ ومَرْ تَعُـهُ فِي الوَخِيمِ الوَبِيلِ بخَمْط وأَثْلِ وسِدْرٍ قَلَيلِ تَجَزَّأُ من جَنَّتَيْ مَأْرَب غَرِيبٌ وكم غَرَّبَتْ رَاحَتا هُ فِي الأَرْضِ مِنْ وَجُهِ بِكُرٍ بَتُولِ [٢٠٠]/مُكَرَّمَة ما نَأْتُ عَن بلاد ولا قَرُبَتْ من شَبْيهِ مَثِيلِ تُضيء لها مُظْلِماتُ النُّقُوس وتُرْواٰی بہا ظامِئاتُ العُقُولِ ومُطْلِعُهَا جانِے ﴿ لِلْأَفُولِ وتطلُعُ في زاهراتِ النُّجُوم يَكِيدُ بَأَفْلَاذِ قَلْبِ مَهُول شَريدُ السُّيُوفِ وَفَلُّ الْحُـُتُوفِ

<sup>(</sup>١) في ( النفح » : لابن

<sup>(</sup>٢) ﴿ فَـٰخِ ﴾ : الثَّرَى .

تهاؤت بهم مُضْعِقاتُ الرَّوَاءِ ـــ د (١) في مُدْجناتِ الضحى والأصيل بوارق ظَلْماء ظُلْم تُبِيحُ (٢) دُمَّى مِنْ حِمَّى أَوْ دَمَّا مِنْ قَتيل فَأَذْهُلَ مُرْضِعَةً عَنْ رَضِيعٍ وأنسى الحمائم ذكر الهكديل وفياتَ المُعَوَّلُ ذَاتَ العَويل وشَطَّ الصَّريخُ على ذي الصُّرَاخ في أَمَهُ تَدِي العَيْنُ فَمِا سَدِيلاً سِونَى سَبَلَ العَبَرَاتِ الهُـمُول إلى النَّفْسِ إلاَّ بعَضْبِ صَقيلِ ولا يَعْرُفُ المَوْتُ فِيهِـا طَرِيقًا رَكِبْتُ لَمَا تَعْمَلًا للنَّجَاة وصيَّرْتُ قَصْدَكَ فِيهِ عَدِيلِي فَرُدُّتْ عَلَى عَقبَيْهَا المَنُونُ بِوَاقِ مُعِيرِ وَرَأْيِ أُصِيل وقد سُمْتُها بنفيس التلكرد عَلَى أَنْفُس ضائِعاتِ الذُّحُولِ

بوارق ظلمـــا تسح دما من حماً أو دما من قتيل ولم يغب على محقق الذخيرة مافي هذا البيت من اختلال ، فقد ذكروا في الحاشية أنه يحتمل أن يكون :

بوارق ظلمائها تستبیح ذمام حمی أو دماً من قتیل علی أن ما أثبتناه أقرب إلى الأصل وأكثر وفاء بالمعنی ؛ وربما يحتمل أيضاً أن يكون :

بوارق ظلماء ظلم تسح دماً من حمى أو ذَماً من قتيل ويكون المقصود بـكلمة « ذما » \_ ذماء ( بالمد ) وهو بقية النفس .

<sup>(</sup>١) ( ذخ ) : الرعود .

<sup>(</sup>٣) في الأصل : تسح ، ولعل الصواب ما أثبتنا ، وقد ورد هذا البيت في الذخيرة هكذا :

وحُطْتُ الدِّمارَ بيمُ ني بَخِيـل فَهَاتُ اليَسارَ بيسراي جَوَادِ فَكُنَّ (٢) سِمِامَ قِسيِّ الْخُمُول نْفُوساً (١) حَنَتْ قُوسُ عَطْفي عَلَيْها نهابَ الحِملي مُوحِشاتِ الطُّلُول ومِنْ دُونِنا آنساتُ الدِّيار مدامِع شَجُو السَّحاب المُخيل يُهَيِّجُ فِها زَفِيرُ الرِّياحِ خُدُودَ عِرَاضِ عَلَيْنا ثُـكُولِ واللطمُ فها أَكُفُ البُرُوق وتَشْكُو مِنَ الرِّيحِ جَرَّ الذُّيُولِ تَظَلَّمُ من هاطِلاتِ العَمامِ عَلَى لابساتِ ثِيـابِ الذَّهُولِ مِنَانِي الشُّرُورِ لَبَسْنَ الحِدَادَ مَهارٰی عامها رحالُ الرَّحِيل خطيباتِ خَطْب النَّولى والمُهُورُ وعَدْرَاءَ نُصَّتْ بنَصِّ الذَّمِيل فَمِنَ حُرَّةٍ جُلِيَتْ بِالْجِلاَءِ يَسِيلُ (٣) عَلَى عُلِيٍّ خَدِّ أَسِيلِ ولا حَلْيَ إِلاَّ مُجمانُ الدُّمُوعِ بشُقِّ الحُنْزُونِ وَوَعْثِ السُّهُول فَبُدِّلْنَ مِنْ بَعْدِ ( ) خَفْضِ النَّعِيمِ بهُوْلِ السُّرِاي تَحْتَ لَيْلٍ طَوِيلِ ومِن قَصَر اللَّيْل تَحَٰتَ الحِجال صِلاَء القُلُوب بِجَرِّ الْغَلْيِل [٧٠٠] / وَمِنْ عَلَلِ الماءِ تَحْتَ الظِّلَالِ تَلَظِّيَ لَفْح بنارِ المَقيلِ ومِنْ طِيبِ نَفْحِ بِنَوْرِ الرِّياضِ

<sup>(</sup>۱) ﴿ ذَخِ ٥ : نَفُوسَ

<sup>(</sup>٢) في الأصل: فكنا ، والتصويب عن الذخيرة .

<sup>·</sup> نخ » : تسیل (۳)

<sup>(</sup>٤) « ذخ » : طول .

سُرَاي لَيْلُهِا بَيْنَ ذِيبٍ وَغُولِ ومن أُنْسِها بَيْنَ ظِئْر وَتِرْب ومن كُلِّ مَرْأَى نُعَيًّا جَمِيل تَلَقِّي الْخُطُوبِ بِصَبْرِ جَمِيل لَعَلَّ عواقبَهُ أَن تَـتِمَّ (١) فَيُهُدلى الغَريبُ سَواء السَّبيل إلى الفاطِ يِّ العَطُوفِ الوَصُول إِلَى الْمَاشِمِيِّ إِلَى الطَّالِبِيِّ إلى أَنْ الدُّبيح إلى أَنْ الْحَكْلِيل إِلَى أَنْ الوَّصِيِّ إِلَى أَنْ النَّبِيِّ إلى المُسْتَجارِ من المُسْتَجير إلى المُسْتَقَالِ مِنَ المُسْتَقِيل إلى المُستَضافِ المَالِيكِ العَزيز من المُستَضِيفِ الغَريبِ الذَّليل سلام وأنتَ ابْنُ بَدْءِ السَّلا م مِنْ ضَيْفِهِ المُكرَّمِينَ الدُّخُولِ غَـدَاةَ يُضَيِّفُ أَهْـلَ السَّاء إلى مَنْزِلِ آلِفِي (٢) للنَّزيل فَرَدُّ سَلامَ حَنلِمْ مُنيبٍ وَجَاءَ بِعِجْلِ كَرَيْمٍ عَجُول وأعطائـهُ مَـأَلَفٌ للضَّيوفِ ومَوْطِنُ ذِي عَيْلَةٍ أَوْ مُعيل (٣) شرائِعُ خَلَّدَها في الأَنَـا م مِنْ كُلِّ أَرْضِ وَفِي كُلِّ جِيل معالِمًا حِفْظَ بَرِّ وَصُولِ وما زَالَ من آلهِ حافظٌ وأيْد عليها شُهُودٍ عُدُول بأنفس مَجْدٍ سِرَاعٍ إِلَيْهِا

<sup>(</sup>١) في البيان المغرب : تتم .

<sup>(</sup>٢) في الأصل: ألف ، ولعلها كما أثبتنا ، وقد تكون أيضاً: مألف . (٣) في الاصل: مغيل ؛ والعيلة هي كثرة العيال ، والمعيل اسم فاعل من « أعال ، أي افتقر .

بهَشْم الثريدِ زَمَانَ المُحُول (١) فَسُمِّيَّ جَدكَ « عَمْرُو الكرَّام » عَأُواى الغريبِ وقُوتِ الْخَليل (٢) و «شَيْبَةُ » ساقى الحجيج الـكَفيلُ وأهدى القراى لهضاب الوعول وضَيَّفَ حَتَّى وحوشَ الفَلَاةِ لأَطْلَبُ مِنْ ضَيفِهِ للْحُلُول (٢) وإنَّ أَبا طالِب للضُّيُوفِ لرَكْب وُفُودٍ وحَى خُلُول ولا مِثْلَ والدِكَ المُصْطَفَىٰ وُيكُ رِمُهُمْ بِدُنُو النُّزُولِ يبادِرُ هُ ابْتِناءِ القِبابِ سُروراً وفَرَّشاً لضَيْفِ القُيُولِ ويَخْلَعُ عن مَنْكِبَيْهِ الرِّدَاءَ ويغدُو لهم بالغَريض النَّشِيل (١) يروحُ عليهمُ بغُرِّ الجفان مِن الكُوثر العَذْبِ والسَّلْسَكِيل (٥) قِرِی عَاجِلاً يقتَضِي شربـهُ وأُنشُمُ أَيْمةُ فِعْل وقبِل [ فَأَنْتُمْ اللَّهُ عَلَاةُ حَيَّاةً وَمَوْتٍ جميع شبابهم والكُهُول وساداتُ من حَلَّ جَنَّات عَدْنِ

(۱) يشير هنا إلى هاشم بن عبد مناف واسمه «عمرو» وقول الشاعر فيه : عمرو العلاهشم الثريد لقومه ورجال مكة مسنتون عجاف

<sup>(</sup>٢) شيبة هو اسم أبي طالب عم النبي عالية.

<sup>(</sup>٣) **«** ذخ » : للنزول .

<sup>(</sup>٤) الغريض أي الطري ، والنشيل هو المستخرج سريعاً من القدر .

<sup>(</sup>٥) يتلو هذا البيت في الاصل خرم خمس ورقات ، فالترقيم ينتقل هنا من ٢٠ إلى ٢٦ ، على أننا أثبتنا بعد هذا البيت ثمانية أبيات نقلناها عن الذخيرة ( ٢ / ٢٧ ) .

وأَنتُم خلائِفُ دُنيا ودين ووالدُكُم خاتَمُ الأنبياء ووالدُكُم خاتَمُ الأنبياء تَلَدُّ بِحَمْلِ حَدْرُهُ وَرَحْبُ عَلَى صَمَّلُمْ صَدْرُهُ ويطرُقُهُ الوحْيُ وَهْناً وأَنْتُمْ وَرَوْدَ كُمْ الله عَلَى الله هَدْي وَهْناً وأَنْتُمْ وَرَوْدَ كُمْ كُلّ هَدْي زَكِي إِ

### - 47 -

[ وقال رحمه الله بمدح المرتضى (\*) آخر ملوك بني مروان ] (۱) [ من الطويل ]

[جِيهَادُكَ حُكُمُ اللهِ، مَنْ ذَا يَرُدُّهُ؟ وعَزْمُكَ أَمْرُ اللهِ، مَنْ ذَا يَصُدُّهُ؟

 <sup>(◄)</sup> هو عبد الرحمن بن محمد بن عبد الملك بن عبد الرحمن الناصر وكان قد ألجأته الفتنة القرطبية الى بلنسية حيث قام بأمره خيران العامري ومنذر بن —
 (١) عنوان هذه القصيدة والجزء الأول منها ساقطان من الأصل في الحرم الذي أشرنا إليه في الحاشية السابقة ، وقد نقلنا العنوان وسبعة أبيات منها عن الذخيرة (ق ١ – ١ / ٢٤) حيث أورد ابن بسام منها اثني عشر بيتاً .

وطائرُكَ اليُمْنُ الَّذِي أَنْتَ يُمْنَهُ

وبَيْعَةُ رِضْوَانٍ رَعْى اللهُ حَقَّهَا فأَصْبَحَ فِي رَأْسِ الرِّياسَةِ تاجُهُ مَسَرَّتُهُ مَأْوَى الغَرِيبِ وسِتْرُهُ وأَجِنادُهُ فِي موقِفِ الرَّوْعِ رَوْضُهُ نلاعِبُ آرَامَ الفَلاَ من هِباتِهِ نلاعِبُ آرَامَ الفَلاَ من هِباتِهِ

وطَالِعُكَ السَّعَدُ الَّذِي أَنْتَ سَعَدُهُ

لَمَنْ بَيْعَةُ الرِّضْوَانِ إِذْ غَابَ جَدُّهُ وَنُظِّمَ فِي جِيدِ الخِلاَفَةِ عِقْدُهُ ولَذَّتُهُ خيرُ المُقلِّ ورِفْدُهُ وأَعْلاَمُهُ فِي مَوْرِدِ المَوْتِ ورِدُهُ وآرَامُهُ غُرُ الطِّرَادِ وَجُرْدُهُ وما فَرْشُهُ إلا الجَوَادُ ولِبْدُهُ

- يحيى التجيبي في سنة ٤٠٧ ( ١٠١٧ ) ، وفي العاشر من ذي الحجة سنة ٤٠٨ ( ٢٩ أبريل سنة ١٠١٨) بايعاه على الخلافة خالمين طاعة على بن حمود ، وجمعا له حيشاً كبيراً انضم إليه بمض الأفرنج ( من أهل برشلونة ) وساروا الى قرطبة لحاربة الخليفة الملوي بها ، و كان بها حينئذ القاسم بن حمود الذي خلف أخاه علياً بعد قتله ، إلا أن المرتضى - بمشورة خيران ومنذر - عرج قبل المسير الى قرطبة على غرناطة لمحاربة البربر بها ، وكان عليها آنذاك زاوي بن زيري الصنهاجي فخرج له الصنهاجيون وأوقعوا به هزيمة شنعاء قتل فيها ومزقت حيوشه ، وذلك في سنة ٤٠٩ وكان سبب هزيمته هو غدر مواليه العامريين به بتدبير من خيران العامري ومنذر التجيبي ( انظر ليڤي بروڤنسال : تاريخ ٢ / ٣٢٨ - ٣٣١ العامري ومنذر التجيبي ( انظر ليڤي بروڤنسال : تاريخ ٢ / ٣٢٨ - ٣٢١ والمراجع المذكورة ) .

أما تاريخ قول هذه القصيدة فينبغي أن يكون بين سنتي ٤٠٧ و ٤٠٨ ه. (١) في الأصل : ويفترش ، والتصويب عن الذخيرة .

ومَنْ بَرَّحَ البيضُ الحِسان بوَجْده وقَرَّ بَنَا مِن رَحْمَةِ الله هَدْيُـهُ وعَلَّمَنَا بَذْلَ النُّفُوسِ لنَصْرِهِ ولَوْ كُمْ يُوافِ الوافِدُونَ قِبابَهُ وأَيَّامُهُ للموصُولُ طُولُ صِيامِهِ وأَبْلَجَ مِن قَحْطانَ قُرْبُكَ عِزُّهُ شَدِيدُ مِحالِ الرُّمْحِ فيكَ أَبيَّهُ رضاك له يا مُرْتَظَى دينُ وَاثْق وما يَزْدُهيهِ مِنْكَ دهرُ يَسُودُهُ يُوقِرُ عَنْكُ سَمْعُهُ فَيُصِيخُهُ وعهدُكَ بالآمَالِ تَصْرِفُ عَنْكُمُ وكَمْ حَلَّ مَوْتُ الْحَتَقِّ مِن شَدِّ عَقْدِكُمْ وإِنْ ماتَ مَوْتَ اليَـأْسِ منكُم " رَجاؤُهُ ونادَيْتَ فِي الإِسْلاَمِ حَيَّ عَلَى الْهُـدُاي

فبالبيض في الهَيْجاء بَرَّحَ وَجْدهُ ورَغَّبَنا في طاعَة الله زُهْدُهُ (١) نَدَى كَفِّهِ المُرْبِي عَلَى القَطْرِ عَدُّهُ لأُصْبَحَ مِنْ زُهْرِ الكُواكِبِ وَفْدُهُ بلَيْلُ تَحَلَّى بِالتِّلاَوَةِ سُهُدُهُ ومُلْكُكُ عَمْياهُ ونَصْرُكَ عَجْدُهُ (٢) مُبِرُّ خِصام السَّيْفِ عَنْكَ أَلَدُهُ بأَنَّكَ للدِّينِ الحَنِيفِ تعدُّهُ إِذَا كُمْ يُجَرِّدُهُ لِثَغُر يَسُدُّهُ ويَقْصُرُ عَنْكُمْ طَرْفُهُ فَيَمَدُّهُ ورَدَّاكُم عَهْدَ السَّوْأَلِ عَهْدُهُ ويُحْدِي « ابْنُ يَحْدِي » عَقْدَ كُمْ فَيَشَدُّهُ تَذَيَّمَ فيكُمْ رُوحَهُ فَيرُدُّهُ فَيَالَكَ مِنْ ظَمْآنَ قد حانَ ورْدُهُ

<sup>(</sup>١) في هذه الأبيات وما بعدها مصداق قول ابن حزم عن عبد الرحمن المرتضى هذا إنه كان « رجلاً صالحاً متقشفاً مائلاً الى الفقة لم يلبس في ولايته حزاً إلى أن قتل » ( جمهرة الأنساب ص ٩٣ ).

<sup>(</sup>٢) الإشارة هنا إلى منذر بن يحيى التجيبي أحد القائمين بأمر المرتضى .

فَقَلَّدْتَهُ سَيْفًا لِزَحْفٍ يَقُودُهُ لِخِزْي عِدَاكَ أَوْ لِزَغْف يَقدهُ فَمِنْ يَعْرُبُ العَايما شَباهُ وَحَدُّهُ فإِنْ لَمْ يَكُنْ لِلْهِنْدِ يَوْمًا حَدِيدُهُ فط اعَتُهُ فِي عَبْدِ شَمْسِ وَوُدُهُ وإِنْ يَكُ فِي سَرْو اليَمانِينَ أَصْلُهُ فَصَفُوتُهُ عَدْنَانُهُ وَمَعَـدُهُ وإن أبْجبته أزْدُهُ وتُجيبه لَقِدِها تَحَالَى من سَنَائِكَ غُمْدُهُ أَمَا وَتَحَلَّى دُونَ مُلْكِكَ نَصْلُهُ وأَنْجُم نُور من هِشام تُمِدُّهُ لِمُنْكُ نَمَى عَبْدُ المَلِيكِ مُلُوكَة وكُلِّ مليكِ قاهِر أَنْتَ نِدُّهُ بكُلِّ (١) إِمَام ناصِر أَنْتَ صِنْوُهُ لَكَ الشَّرَفَ الْفَرْدَ الَّذِي أَنْتَ فَرْدُهُ نَمُولُكَ إِلَى بَيْتِ النَّبُوَّةِ وِابْتَنَوْا وأُعجِدْ بِمَن عَجْدُ الخَلَائِفِ مَجْدُهُ فَأَفْخِرْ بِمَنْ قُرُبُ النَّبِيِّينَ فَخْرُهُ وكلُّ إِمَام في البَربَّةِ جَدُّهُ وَمَنْ كُلُّ حَقَّ فِي الْحَلافَةِ حَقَّـهُ ومرضعة البطحاء والحجر مهده رٍ ٢٧ب] /ومَنْ أُمُّهُ ﴿ أَجْيادُ ﴾ والرُّكُنُ ظِئْرُهُ ومَنْهُجُ سُبُلِ الحَجِّ، والنَّجْدُ نَجَدُهُ لَهُ حَرَمُ الإِنَّهَامِ ، والغَوْرُ غَوْرُهُ وحَيْثُ انتَهٰى صَدْرُ الحَجيج وَوَخْدُهُ وحَيْثُ اعْتَلِي صَوْتُ النُلَبِي وحَجُّه عُقُولُ بَـنِي الدُّنيا وما حُدَّ حَدُّهُ مَناقِبُ سارَتْ (٢) في مَعالم كُنْهها لأَسْأَرَ مِنْ عَدِّ الحَصٰى مَنْ يَعَدُّهُ وَفَخْرُ لَو اسْتَنْجَدْتُ فِي وَصْفِهِ الْوَراي لأَوَّلُهُمْ ، بَلْ مَفْخَرْ تَسْتَجَدُّهُ ولَمْ يُبْلُ مَا أَبْلاَهُ آبَاءَ « مُنذُر »

<sup>(</sup>١) « ذخ » : وكل .

<sup>(</sup>٢) كذا في الأصل ، وربما كانت : حارث .

وأَلْقَوْا عَلَى مَرْوَانَ صَفْوَةَ أَنْفُس وسيفُكَ منهُمْ سَهُمُكَ الصَّائِبُ الَّذِي رَمَيْتَ به آفاقَ رُومَـةَ فَانْتَنَىٰ فَرُبُّ حَمِيٌّ الفِلِّ فِي غِيل مُلْكُها متىٰ يَرْم صَرْفَ الدَّهْرِ لا يَعْدُ نَفْسَهُ ۗ تَجِلُّنِي ابْنُ يَحِييٰ فِي سَناكُ لِغَيَّهِ فَمَا أَبْطَأَتْ إِذْ أَبْطَأَتْ يَدُ قَادِ ح ولا غابَ من وافاكَ من أَرْضَ رُومَةٍ كتائيبُ لو يُرْمَىٰ بها الدَّهْرُ قَبُلْنَا كَأَنَّ فضاء الأَرْضِ أَلْبِسَ منهُمُ تُهَدُّ بهم شُمُّ الجبال فإن هَفَوْا فما ينظُرُ الأُعْدَاءِ إِلا عَجاجَةً إِلَى يُومِ فَأَجْ ِسَاطِعٍ لَكَ نُورُهُ عَلَى بادِيءِ الإِنعامِ فيهِ يَمَامُهُ

تَعَالَىٰ بِهَا جَدُّ الزمانِ وجَدُّهُ يَزِيدُ غَناءً كُلَّمًا زادَ بُعْدُهُ يقودُ بُنُودَ الرُّوم نحوكَ بَنْدُهُ (١) بَعيدٍ عَلَى شَأْوِ الجِنائِبِ قَصْدُهُ وإِن يَوْمِهِ صَرفُ المكارهِ يَعْدُهُ فَبَصَّرَهُ أَنَّ اصطناعَكَ رُشْدُهُ أَتَاكَ وَقَد أُورِي لِكَ النُّجْحَ زَنْدُهُ بغابٍ من الخطِّيِّ تَوْأَرُ أَسْدُهُ لزُلْزِلَ ذُو القَرْ نَيْنِ منها وسَدُّهُ لَبُوساً منَ الماذِيِّ (٢) قُدِّرَ سَرْدُهُ فَلَحْظُكُ يَرْمِي جَمْعَهُمْ فَيَهُدُهُ يَسِيرُ بِهَا الرَّحْمَنُ فيهِـا وعَبْدُهُ وميقاتِ فتح صادقٍ اك وعُـدُهُ وحَقُّ عَلَى سِبْطِ الْحَلَافَةِ خَمْدُهُ

<sup>(</sup>١) يشير في هذه الأبيات وما بعدها إلى ماكان في جيوش المرتضى من رجال الإفرنج ممن أمده به قومس برشاونة رايمند Ramón Borrell III ( انظر ابن عذاري : البيان ٣ / ١٣٦ ) .

<sup>(</sup>٢) الماذي الدرع اللينة البيضاء .

جَديداً على مَرِّ الزَّمَانِ وخُلدُهُ مَدَى الدَّهْرِ لَم يَبْلُغُ نَصِيفِيَ مُدُّدُ مَدَى الدَّهْرِ لَم يَبْلُغُ نَصِيفِيَ مُدُّدُ فَقِي هَلَوَاتِ الذِّيبِ والذَّبِخِ لَحُدُهُ فَوِجْدَانُهُ فِي مُلْتَقَلَى الْخُيلِ فَقَدُهُ فَوْجُدَانُهُ فِي مُلْتَقَلَى الْخُيلِ فَقَدُهُ فَلَمْ يُتَخَذُ إِلاَّ لِنَعْلَيْكَ خَدُّهُ وَلا مَلِكُ إلا إليَّكَ مَرَدُّهُ ولا مَلكُ إلا إليَّكَ مَرَدُّهُ ولا مَلكُ إلا إليَّكَ مَرَدُّهُ ولا مَلكُ إلا إليَّكَ مَرَدُّهُ

### - TT -

وله في خيران العامري (\*) رحمهم الله تعالى (٢)

[ من الطويل ]

لكَ الْخَيْرُ ، قد أَوْفَى بِعَهْدِكَ خَيْرانُ ، قد آواكَ (٣) عِزْ وسُلْطانُ ، قد آواكَ (٣) عِزْ وسُلْطانُ

(١) في الأصل : ما ، ولعل الصواب ما أثبتنا .

<sup>(₹)</sup> خيران العامري الصقلبي كان من جلة فتيان المنصور بن أبي عامر ، فلها – (٢) احتفظ ابن بسام في والدخيرة » من هذه القصيدة بأربعة وستين بيتاً (ق ١ – ١ / ٧٤ – ٧٨) ؛ ونقل ابن الخطيب في وأعمال الأعلام » منها واحداً وستين بيتاً (ص ٢١٢ – ٢١٥) ؛ واختار منها الثعالبي في ويتيمة الدهر » تحانية وثلاثين بيتاً ( ح / ٢١٠ – ٢٠٠ ) ؛ واحتفظ المقري منها بخمسة أبيات ( نفح الطيب – ط. القاهرة ٤ / ٤٠٥ ) .

<sup>(</sup>٣) « ذخ » : وافاك .

هو النُّجُحُ (١) ، لا يُدْعَى إلى الصُّبح شاهِدُ

هو الفَوْزُ (٢) ، لا يُبغنى عَلَى الشَّمْسِ بُرُهانُ

إِلَيْكَ شَحَنَّا الفُلْكَ تَهُوي كَأَنَّها

- وقَدْ ذُعِرَتْ (٢) عَنْ مَغْرِ بِ الشَّمْسِ - غِرْ بانُ

عَلَى لَجَدَجٍ خُضْرٍ إِذَا هَبَّتِ الصَّبَا تَو أَمَى بَنَا فَيَهَا تَبِينَ وَتُهُلاَنُ مَوائِلَ ( ) مَوائِلَ ( ) مَوائِلاً كَا عُبِدَتْ فِي الجَاهِلِيَّةِ أَوْثَانُ وَفِي طَيِّ أَسْمَالُ الْغَرِيبِ غَرَائِبُ صَكَنَّ شَعَافَ القَلْبِ شِيبُ وَولِدانُ

- نشبت الفتنة كان من بين من أيدوا محمد بن هشام المهدي حتى بدا لهم في أمره فغدروا به ، ولما دخل سلمان المستعين قرطبة فر منها ، ثم كان ممن أعانوا علي ابن حمود في ثورته على سلمان إلا أنه حين دخل قرطبة معه كان يطمع في أن يجد هشاماً المؤيد حياً ، فلما لم يجده استراب من ابن حمود وفر من قرطبة واشترك مع منذر بن يحيى في تدبير الأمر لعبد الرحمن المرتفى واكنه عاد فغدر به ودبر قتله بعد هزيمته أمام أسوار غرناطة سنة ٤٠٤ ، وكان خيران قد استقل بالمرية في سنة ٥٠٤ ( ١٠١٥ ) ، واستولى كذلك على أربوله ومرسية ، وبقي على المرية حتى توفي سنة ١٩٠٤ ( ١٠١٨ ) ، انظر أبن عنذارى : البيان المغرب وابن الحطيب الخطيب : الأعمال ( الفهرس ) . أما تاريخ هذه القصيدة فقد نص ابن الحطيب على أنه قالها في سنة ٧٠٤ ( أعمال ص ٢١٢)

<sup>(</sup>۱) و خری و و أع یم : النجم .

<sup>(</sup>٣) ه ذخ» و ه أع» : من ؛ وفي النفح : « ركبنا » بدلا من « شحنا » .

<sup>(</sup>٤) د خخ، و ه أع ، : مواثل ؛ وكذلك في النفح.

بُرَدِّذُنَ فِي الأَحْشَاءِحَزَّ (') مَصَائِبٍ تَزيدُ ظَلَاماً لَيْلَهَا وَهِيَ نِيرانُ إِذَا غِيضَ مَا الْبَحْرِ مَنْها مَدَذْنَهُ بَدَمْعِ عيون ٍ يَمْتَرِيهِنَّ (۲) أَشْجَانُ وَإِنْ سَكَنْتُ عَنَا (۳) الرياحُ جَرَلَى بِنَا زَفِيرُ إِلَى ذِكْرِ الأُحِبِّةِ حَنَّانُ يَقُلُنَ (۵) وَمَوْجُ البَحْرِ والهَمِّ والدُّجَى

تموجُ بنا فيها عُيُونٌ وآذاتُ -:

سولى البَحْرِ قَبْرُ أُوسِولى المَاءَأُ كُفَانُ؟
من الأَرْضِ مَأْو كَا أَوْمِن الْإِنْسِ عِرْفَانُ؟
تَبَاهِلَى إِلَيْنَا بَالسُّرُورِ وَتَرْدَانُ
وشَطَّتْ بِنَا عَنَهَا عُصُورٌ وأَزْمَانُ
فَهُمْ للرَّذِي والبَرِّ والبَحْرِ أَخْدَانُ (٥)
بَهِنَّ ، وقَفْرُ (١) الأَرْضِ مِنْهُنَّ عُمْرَانُ

أَلاَ هَلُ إِلَى الدُّنْيا مَعادُ وَهَلُ لَنَا وَهَلْ لَنَا وَهَلْ لَنَا وَهَبْنَا رَأْيِنَا مَعْلَمَ الأَرْضِ هَلُ لَنَا وَهَرْفُ الرَّدَى مَن دُونِ أَدْنَى مَناذِلِ وَهَرْفُ الرَّدَى مَن دُونِ أَدْنَى مَناذِلِ تَقَسَمَّهُنَّ السَّيْفُ والحَيفُ والبِلَى كَمَا اقْدَسَمَتْ أَخْدَانَهُنَّ يَدُ النَّوْلَى طَعَانُنُ عُمْرَانُ المَعاهِدِ مُقْفُرِدُ فَعَانُنُ عُمْرَانُ المَعاهِدِ مُقْفُرِدُ فَعَانُنُ عُمْرَانُ المَعاهِدِ مُقْفُرِدُ فَعَانُنُ عُمْرَانُ المَعاهِدِ مُقْفُرِدُ

<sup>(</sup>١) « ذخ » و «أع ، : حر

<sup>(</sup>۲) و ذخ، و و أع، : تمتريهن

<sup>(</sup>٣) « ذخ » و « أع » : عنها

<sup>(</sup>٤) في النفح : مقاتل موج . . .

<sup>(</sup>٥) « ذخ » و « أع » : إخوان ؛ وقد ورد الشطر الأول في النسخة المخطوطة من المجلد الثالث اكتاب الذخيرة (نسخة جايا نجوس المحفوظة في مكتبة المجمع الملكي التاريخي عدريد) على هذه الصورة : • كما قسمت أحداثهم بيد النوى » . ( انظر الورقة ١ و ) .

<sup>(</sup>٦) ﴿ فَحْ ﴾ و ﴿ أُعَ ﴾ : قمر .

هَوَتْ أُمُّيمُ ماذا هَوَتْ برحالهم (١) كُوَاكِ ، إِلاَّ أَنَّ أَفلاكَ سَيْرِها فإِنْ غَرَّ بَتْ أَرْضِ المغاربِ مَوْ تُلِي (٢) فَكُمْ رَخَّبَتْ أَرْضُ العرَاقِ بَمَقَدْمِي وإنَّ (٣) بلاداً أَخْرَجَتْنِي لَعُطَّلْ سَلاَمْ عَلَى الإِخْوَانِ! تَسْلِيمَ آيِسِ (١) ولا عَرَّفَتْ بِي خَلَّةً دَارُ خُلَّةٍ (٥) [٢٨] /وغَرَّتْ بِبَرُقِ المُزْنِ مِنْ ذِكْرِ صَعْقِهِ ويارُبَّ يوم بانَ صَدْعُ سَلاَمِهِ نُودُّعُهُمْ شَجُواً بِشَجُو كَمِثْلُما ويَصْدَعُ مَا ضَمَّ الوَدَاعُ تَفَرُّقُ إِذَا شَرَّقَ الحَادِي بِهِمْ غَرَّبَتْ بِنَا

إِلَى نَازِحِ الْآَفَاقِ سُفَنَّ وَأَظْعَانُ؟ زمامْ ورَحْلْ ، أَو شِرَاعُ وسُكَّانُ وأَنْكَرَنِي فيها خَليطْ وخِلاَنُ وأَجْزَلَتِ البُشْرَاي عَلَىَّ خُرَاسَانُ وإِنَّ زِمَانًا خَانَ عَهْدِي لَخَوَّاتُ وسَقْيًا لِدَهْر كَانَ لِي فِيهِ إِخْوَانَ عَمَا رَسْمَهِا مِنْهَا جَفَالِا ونشياتُ ومن ذِكْر رَبّ كُلَّ يَوْمُ لَهُ شَانُ بصَدْعِ النَّوٰى أَفْلاَذَ قَلْبِيَ إِذْ بِانُوا(١) أَجابَتْ حَفيفَ السَّهُم عَوْجاء مِرْ نانُ كماانشُعَبَتْ تَحَتَ العَوَاصِفِ أَغْصانُ نَوًى يَوْمُهَا يومانِ والحِينُ أَحْيانُ

<sup>(</sup>۱) « يت » : برحالهم .

<sup>(</sup>٢) د أع»: موطني.

<sup>(</sup>٣) ﴿ أَعِ ﴾ : فإنْ .

<sup>(</sup>٤) و ذخ ۽ : يائس .

<sup>(</sup>o) « أع » : ولا عرفت خلات دار خليلة .

<sup>(</sup>٦) ﴿ أُع » : بصدع النوى أفلاك قلبي إذ كانوا (!) ·

ولا مُسْعِدُ ۚ إِلَّا دُمُوعٌ وأَجْفَانُ (١) ولكر قلوب فارَقَتْهُنَّ أَبْدَانَ لَهُ مُ غَيْرُ مَنْ كُنَّا ، وهُمْ غَيْرُ مَنْ كَانُوا بأَنِّي (٣) قَدْ خُنْتُ الوَفاءَ وَقَدْ خانُوا وَوَارَتْ رِمَالُ بِالْفَلَاةِ وَكُشْانُ وإِنَّهُمُ فِي القَلْبِ مِنِّي لَسُكَّانُ عَلَيْهِا مِنَ الْقَلْبِ الْمُفَجَّعِ (٥) أَحْزَانُ هِيَ الْمَوْتُ أَوْ فِي الْمَوْتِ عَنْهُنَّ سُلُوَانْ يُمِيتُونَ أَحْزَانِي وَلَا يِنُوا بِمَا دَانُوا عَسٰى العَيْشُ مَحْمُودُ أُوالمَوْتُ عَجْلانُ وفي العَرْشِ رَبٌّ بالحَكَلَائق رَحْمَنُ ولا بُعْدَ مِنْ خَيْرو فِي الأَرْض «خَيْرَانُ»

فلا مُؤْنِسُ إِلا شهيقٌ وزَفْرَةً وما كانَ ذَاكَ الْبَيْنُ بَيْنَ أَحِبَّة فَيا عَجَبًا للصَّبر مِنَّا كَأَنَّنَا قَضَى عَيْشَهُمْ بَعْدِي وعَيْشَيَ بَعْدَهُمْ وَأُفْحِمَ عَنْ (١) آوَى صَفيحُ وجَلْمَدُ وُجُوهُ تَناءَتُ فِي البلادِ قُبُورُها وما بَلِيَتْ فِي التُّرْبِ إِلاَّ تَجَدَّدَتْ هُمُ اسْتَخْلَفُوا الْأَحْبابَ أَمْوَاجَ لُجَّةٍ بَقَايا نُفُوس مِن بَقَيَّةً أَنْفُس أَقُولُ لَهُمُ مُ صَبْراً لَـكُمْ أَوْ عَلَيْكُمُ وَلا ( ) فَنَطْ واليُسْرُ لِلْعُسْرِ غالب (٧) ولا يَأْسَ مِنْ رَوْحٍ وَفِي اللهِ مَطْمَعُ

<sup>(</sup>١) « ذخ » و « أع » : وأشجان .

<sup>.</sup> مغی (۲) (یت » : مغی

<sup>(</sup>۳) دیت ، کأنی .

<sup>(</sup>٤) « ذخ ۽ و « يت » : من .

<sup>(</sup>o) « ذخ » و « أع » : الموجع.

<sup>(</sup>٦) وأع ٥ : فلا .

<sup>(</sup>٧) « أع » : والعسر لليسر غالب (!) .

سَتَنْسَوْنَ أَهْوَالَ العَذَابِ وَمالِكًا إِذَا ضَمَّكُم ْ فِي جَنةِ الفَوْزِ رِضُوَانَ بِبَحْرِ حَمِيَ (٢) يُمْنَاهُ دُرُ ۖ وَمَرْجَانُ بِبَحْرِ (") لَـكُمْ مِنْهُ أُجَيْنُ وعِقْيانُ و يُمْنَاهُ لِلآمال (1) رَوْحُ ورَيْحَانُ فَـ بَرَّتْ عُهُودْ بالوفاءِ وَأَيْمانُ يُقلِّبُهُ (١) داع إلى اللهِ دَيَّانُ وبالخَيْل ظَعَانُ ، ولِلْخَيْل طَعَّانُ وشاهَتْ وُجُوهُ فاخَرَتْهُ وَتِيجانُ أَضاءَتْ لَمَتُمْ مِنْهَا (٨) دِيارٌ وأَوْطانُ [٢٩] كَمْ انْقُلْبَتْ (١٠) يَوْمَ «الْهَبَاءَةِ» ذُبْيانُ

مَنْيَ تَلْحَظُوا قَصْرَ (المَريَّةِ » تَظْفُرُ وا(١) وتَسْتَبْدُلُوا مِنْ مَوْجٍ بَحْرِ شَجِاكُمْ فَتَّى سَيْفُهُ لِلدِّينِ أَمْنُ وإِيمانُ تَقَلَّدُ سَيْفَ اللهِ فينا (٥) بحَقَّهِ وحَلَّى بِتَاجِ العِزِّ مَفْرِقَ نُخْبِتِ وبالخَيْرِ فَتَاحٌ ، وبالخَيْرِ عائِدٌ ، فَقَضَّتْ سُيُوفَ حَارَبَتُهُ وأَيْمَن ، / لَهُ (٧) الكُرَّةُ العَزَّاءِ عَنْ كُلِّ شاردٍ وَرَدَّ بها يَوْمَ اللِّقاءِ « زناتَةً » <sup>(٩)</sup>

(١) « ذخ ، و ﴿ أُع ، تَنْزَلُوا .

(۲) « ذخ » و « أع » : ندى .

(٣) « فخ » و « أع » : بموج .

(٤) « ذخ » : وإعانه الاهل (!).

(o) «أع» : عنا

(٦) « أع » : يو جهه .

(V) « ذخ» : الها.

(٨) (أع) : لنا منه .

(٩) « يت » : وأوردتها يوم اللقاء فراته .

(۱۰) ديت ۽ : انصرفت .

لِحَرِّ الوَغْنَى قَلْبُ عَلَى الدِّينِ حَرَّانُ بِكُلِّ كَمِيِّ عامِرِيٍّ يَسُوقُهُ (١) لها وحُلاَها سابغاتُ وأَبْدَانُ خُلِيُّهُمُ بيضُ الصَّوَارِمِ والْقَنَا و في كُلِّ أَنْفٍ للغوَايَةِ شَيْطَانُ تَرَ اءَاكَ حِزْ بُ البَغْيِ مِنهُمْ (٢) فَأَقْبَلُوا إِلَى أَيِّ لَيْثِ رَدَّهَا وَهْيَ خِلْدَانُ فَأَيُّ صُقُور قَلَبَتْ أَيَّ أَعْيُن فَهُمْ فِي شِعابِ الغَيِّ والرُّشْدِ عُمْيانُ (١) عُيُوناً بِهِ كَادُوا الهُداى فَفَقَاأْتُهَا (") وما لَمُنُمُ فِي مُقْلَة بَعْدُ إِنْسَانُ ومَا لَمُنُمُ فِي ظُلْمَةً إِبَعْلُهُ كُوْ كُبُ لَو احْتَازَهُمْ عَنْهَا كُهُوفٌ وغِيرَانُ يَضِيقُ مِهِمْ رَحْبُ القُصُورِ وَوُدُّهُمْ عَلَيْكَ إِذَا لاَقَوْكَ ذُلُّ وإِذْعانُ وَأُنْسَيْتُهُمْ حُمْلَ القَنَا فَسِلاَحُهُمْ (٦) وقَدْ غِيلَ فِرْعَوْنَ وَأُهْلِكَ هَامَانُ وأَنَى ۚ لِفَلِّ (٧) الْقِبْطِ فِي مِصْرَ مَوْثُلُ ۗ وياعِزَّ أَعْلاَمِ الْهُـُدَى بِكَ إِذْ هَانُوا فَيَاذُلَّ أَعْلاَم الهُـُدَى يَوْمَ عِزِّهِمْ قُبُوراً هَوَاهِ الجَوِّ مِنْهُنَّ مَلْآنُ حَفَرْتَ لَمُنُمْ فِي يَوْم قَبْرَةَ (١) بالْقَنا

- (٢) ﴿ أُعِ ﴾ : الفي فيهم .
- (٣) « ذخ ۽ و « أع » : بمائها .
- (٤) « ذخ ، و ﴿ أَع ﴾ : فهم في سبيل الرشد والغي عميان.
  - (o) « ذخ » : تضيق .

    - (٦) و ذخ ، بسلاحهم . (v) « ذخ » : لغل .

      - (٨) ويت ، ثبرة .

<sup>(</sup>١) دأع : يقوده .

ويَعْدُو بِهَا ذِيبٌ وذِيخٌ وسِرْ حَانُ (١) يَطِيرُ بها هامٌ ونَسْرُ وناعِبْ فَلَوْ شَهِدَ (٢) الأَمْلَاكُ يَوْمَكَ فِيهِمُ لأَلْقَلَى إليكَ التَّاجَ كِسْرَى وَخَاقَانُ غداةَ لقيتَ الموْتَ والموْتُ عُرْيانُ (٣) ولَوْ رُدَّ فِي «المَنْصُور» رُوحُ حَياتِهِ فَلَبَّاكَ آسادٌ عَبيدٌ وفِتْيانُ ] ( ) [ وَنادَيْتَ لِلْهَيْجِاءِ أَبْناءَ مُلْكِهِ و إِنْ تَدْعُمُ ﴿ (٥) يُوماً (٦) إِلَيْكَ (٧) فعقبانُ جبالُ إِذَا أَرْسَيْتُهَا حَوْمَةَ الوَغْي عَلَى البَغْيِ يُرْضِي رَبُّـهُ وَهُوَ غَضْبانُ يَقُودُهُمُ دَاعٍ إِلَى الْحَقِّ مُجْلَبُ وَوَجْهِأُكَ ﴿ بِاسْمِ اللهِ ﴾ والدِّيُّفُ عُنْوَانُ كَتَارَّبُ بِلَ كُتُبُ بِنَصْرِكَ سُطِّرَتْ هو السَّيْفُ لا يَرْ تابُ أَنَّكَ سَيْفُهُ إِذَا نَازَلَ الأَقُوانَ فِي الْحَدَرْبِ أَقْرَانُ أصهابَ هَوَ ادِيهِمْ مِنَ الجَوِّ حُسْبانُ (٨) كَأَنَّ العِدَى لَمَّا اصْطَلَوْا حَرَّ نارهِ

<sup>(</sup>١) « يت » : يطير بهم باز ونسر وناعب \* ويغدو بهم ذئب رميح وسرحان

<sup>(</sup>۲) « ذخ ، و « أع ، و « يت ، : نشر .

<sup>(</sup>٣) « فخ » و « يت » : غرثان ؟ « أع » : ألوان .

<sup>(</sup>٤) هــــذا البيت ساقط من الأصل ، وقد أضفناه ماتزمين رواية الذخيرة والأعلام ، وقد ورد أيضاً في اليتيمة مع اختلاف يسير ، إذ أنه جاء فيها : وناديت في الهيجاء...الخ.

<sup>(</sup>ه) ديت ، تدعها .

<sup>(</sup>٦) « يت » : يوماك (!) .

<sup>(</sup>v) « ذخ» و «أع» : إليها .

 <sup>(</sup>A) الحسبان هو البلاء والعذاب.

بيمُناكُ (١) لكنْ يَغْتَدِي ٢) وَهُوَ ظَمْ اَنُ وأُسْمَرُ يَسْرِي فِي بِحارِ من النَّداى وقد دَعَتِ الفُرْسِانَ لِلحَرْبِ فُرْسَانُ تَلَأُلاً نُوراً مِنْ سَناكَ سِنانُهُ يموتُ بها في الأَرْض ظُلْمْ ۗ وعُدْوَانُ لَحَيَّاكُ (٢) مَنْ أَحْيَيْتَ مِنْهُ (١) شَمَاثِلاً وَحَسْبُ العُلْيِ مِنْهُ مِرْ ارْ و إعْلاَنُ (٧) وناجاكُ(٥) إِسْرَاراً ونادَاكَ مُعْلَماً ٢٠) أَلاَهُ كَاذَا فَلْيَخْلُفِ النَّلْكَ سُلْطَانَ [٢٩ب] / أَلاَ هَكَذَا فَلْيَحْفَظِ العَمِدُ حافظٌ فَلِلَّهُ مَاذَا أَنْجَبَتْ مِنْكَ عَامِرْ ۗ! ولله ماذا ناسَبَتْ مِنْكُ قَحْطَانُ! ولله منا أهل بَيْتِ رَمَتُهُمُ إلى يَدِكَ العُلْيا بُحُورٌ وبُلْدَانُ (٨) وبَدْرِ الدَّياجِي أُنَّهُمْ لَكَ جيرَانُ و كَلُّهُمْ يُزُوْهِي عَلَى الشَّمْسِ فِي الضُّحٰي (٩) وحَلُّوا فَزَ ادُوا (١١) أَنَّهُمْ لَكَ ضِيفانُ وقدزَادَ (١٠) أَبْنَاءُ السَّبِيلِ وَسِيلَةً هَا قَصَّرَتْ بِي عَن عُلاَكَ شَفَاعَةٌ ولا بكَ عن مِثْلِي جَزَانٍ وإحْسانُ

. ن الله عنه عنه (١)

(٢) « ذخ ، : تغتدي .

(٣) ديت ، : فحياك .

(٤) دأع، : قد أحيبت منا.

(٥) ديت ٥: وناداك.

(٦) ﴿ أَعِ ﴾ : معاماً .

(٧) « يت » : وحسب المعالي منه سر وإعلان.

(٨) في الأصل : وأبدان ، وقد اتبعنا هنا القراءة التي أجمعت عليها الذحيرة

والأعلام واليتيمة .

(٩) « ذخ » : بالضحى .

(۱۰) « ذخ» و «أع» : راد .

(۱۱) « ذخ » : فرادوا ، « أع » : فودوا .

# وله في بعض رؤساء الكتاب أيضاً رحمهما الله (١)

[ من الطويل ]

يَوُ مُّكُ، أَمْ سارٍ عَلَى القُسَمُ ِ النُّكُبِ؟ ويَحُدُو بهاحادٍ عَلَى الخُوفِ والرُّعْبِ عليك (٢٠) هلالَ العلمِ من أَفْقِ الغَرْبِ

(١) لم يفصح جامع الديوان عن اسم هذا «الكاتب الرئيسي» الذي مدحه ابن دراج بهذه القصيدة ، على أن ابن بسام صرح به في الذخيرة (القسم الثالث الطفن النسخة المخطوطة المحفوظة في مكتبة المجمع التاريخي الملكي عدريد) ، وهو الفتح بن أفلح ، وقد أورد ابن بسام في هذا الموضع ثلاثة عشر بيتا من تلك القصيدة ؛ وقد أشار ابن الحطيب في حديثه عن ملوك الطوائف (أعمال ص ٢٢٦) إلى رجل سماه عبد العزيز بن أفلح السلطاني وقال إنه كان نائباً لمبارك العامري صاحب بلنسية وإنه تفرد بضبط شاطبة وتدبيرها بعد أن مات صاحبا خيرة الصقلي مسموماً بيد مبارك ، وإنه كان له انحطاط إلى مبارك فلم يهجه وخلاه على حاله وقنع منه بذلك حتى تصير أمر شاطبة بعد ذلك إلى يد مجاهد العامري . هذا ونظن أن عبد العزيز بن أفلح هذا هو نفسه الذي يسميه ابن بسام «الفتح بن أفلح » ، ولعل «الفتح » كان لقباله .

أَرَحْلِيَ مَحْمُولُ عَلَى العُتُقِ النَّجْبِ

يقودُ بها هادٍ إلى الأَمْرِ والمُنى

غرائبُ مِمَّا أُغربَ الدهرُ أَطْلَعَتْ

<sup>(</sup>۲) « ذخ » : علما .

طَوَتْ فَلَوَاتِ الأَرْضِ بَحْوَكَ (١) وانْطَوَتْ

كَبَدْرٍ إلى مَعْقٍ بشررٍ (٢) إلى عُقْب

كئوساً تسافَتُها الليالي تنادُماً

فجاءَتكَ كَالأَقداحِ رُدَّتْ عن (٢) الشُّرْبِ

يُرَدُّ بأَيدِي الرُّسْلِ أَجو بَـةُ الكُتْبِ وكَرْبْ إِلى رَوْحٍ، وروحْ إلى كَرْبِ

و سُرِبُ إِلَى تَحْرِ ، وَحَرْ إِلَى سُرِبُ

ويَنْفُضْنَ مِن أَقلاَمِهِنَّ عَلَى القَائبِ وَيَنْفُضْنَ مِن أَقلاَمِهِنَّ عَلَى القَائبِ إلى الروضة الغناء في المَشْرَبِ العَذْبِ

تنُو الأَرْضِ الله كَ زَهْواً عَنِ اللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ اللَّاللَّاللَّا اللَّالَّا اللّلْمُلَّا اللَّهُ اللَّلَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّا

وأَجلُو لها سِيماكَ في أَوْجُهِ الشَّهْبِ هَلُمَّ إِلَى الإِكْرامِ والمَنزِلِ الرَّحْبِ

فَهِنَّ ( ) إِلَيْهِ مُوفِضاتٌ ( ) إِلَىٰ نُصْبِ

تعاوَرَهُنَّ البرُّ والبحرُ مثلَما فلَيْلُ إلى صُبْحٍ ، وصبحُ إلى دُجَّ فلَمَّ وسهلُ إلى صُبْحٍ ، وصبحُ إلى دُجَّ وسهلُ إلى حَزْنِ ، وحزنَ إلى فَلاَ يُسَكِّنَ الله عَزْنِ ، وحزنَ إلى فَلاَ يُسَكِّنَ صَفْحاتِ السُّعو دِ نواظراً ويقضمْنَ أطرافَ الهشيمِ تَبَلَّغُا تُنيخُ فَتُلْقِي فِي الصُّخور كلاكلا تُنيخُ فَتُلْقِي فِي الصُّخور كلاكلا ويقَحْصَنَ فِي رَضْمِ الحَلَى بمناسِمٍ أَنسَمُها رَيَّاكَ فِي نفحة الصَّبا أَنسَمُها رَيَّاكَ فِي نفحة الصَّبا وأشيمُها دَاعيكَ في كُلِّ مَنهَل والشَّمِها دَاعيكَ في كُلِّ مَنهَل ولاحَها البَرْقُ الَّذِي أَغْدَقَ ( ) الثَّرا ي ولاحَها البَرْقُ الَّذِي أَغْدَقَ ( ) الثَّرا ي

<sup>(</sup>١) هذه الكلمة ناقصة في الذخيرة.

<sup>(</sup>٢) « ذخ » : وشهر .

<sup>(</sup>٣) « ذخ » على .

<sup>(</sup>٤) في الأصل : أغدى ، وقد اخترنا ما أثبته ابن بسام في «الذخيرة».

 <sup>(</sup>٥) « فخ » : فهز .

<sup>(</sup>٦) أي مسرعات.

مُوَفْرَةً مِنَي إِليكَ وسائلاً ولو عَجَزَتْ عن هِمَّـتي لتبلُّغَتْ فَقَلَ لِمَنْ عَاذَ الْهُدَى بِسِيو فيهِ / وضاءَ بنُور الحقِّ غُرَّةُ وجهِـهِ أَخُو الكَهْمُ لَ وَابْنُ لَلكَمِيرِ وَوَالذَّ عطالة بلا مَنّ ، وحكم بلا هَويًى وَمُولِّى كَمَا تَجُلُو المَصَابِيخُ فِي الدُّجْي سَمَا فَاشْتَرَىٰ مَثْنَى الوزارة سأبقاً وَحَازَ عِنَانَ الدَّهُ سَمْعًا وَطَاعَةً غمامٌ أَظَلَّ الأَرضَ وانهلَّ بالحيا تفجُّر للأَّيام بالجودِ والنَّدى فتًى يتلَّقْي الرَّوْعَ بالبيضِ والقَنا مُسَمَّى " بفَتْح اللهِ (٢) »أَرْضَ الْعِدِي بهِ وأيُّ وليد للمكارم والعُلاَ وأَيُّ فَدَّى فِي مَشْهِدِ الرَّأْيِ والنُّهٰي

تَفُوحُ لاَّ نَفَاسَ الرِكَائِبِ وِالرَّكِبِ بذي قَدَم تصبُو إلى ذِي يَد تُصْبِي ودارت نجومُ المُـلْكِ منه عَلَى قُطْبِ فَأَطْفَأُ نيرانَ الضَّغَائِينِ والشُّغْبِ – [٣٠] لأَبنائهم في مُعْتَزِي غير ذي تر بـ وملكُ بلا كِبْر ، وعز ﴿ بلا عُجْبِ ورأْيُ كَا يَشْفِي الْهِنَاءُ مِنَ النُّقُبِ (١) عَمَّنْي الأَيادِي البيض والخُلْقِ النَّدْب بكشف قناع الضبر والسُّمْر والقُضْبِ تَصْمَانْ عَلَى النُّعْمَى أَمَانٌ مِنَ الجَدْبِ وأَثَمَرَ للإسلام باَلَحٰزُمِ واللُّبِّ ومُعْتَفِيَ الأَضيافِ بِالْأَهْلِ والرَّحْبِ مُكَنَّى ﴿ بِنَصْرِ اللهِ ﴾ والدِّن والرَّبِّ وأَيُّ رضيعٍ للوقائِعِ والحَرْبِ وأَيُّ فتَّى في مَوْ قِعِ الطعن والضربِ

<sup>(</sup>١) الهناء هو القطران ، والنقب الجرب.

<sup>(</sup>٢) في هذا البيت ما يؤكد صحة قول ابن بسام إن اسم ممدوح ابن دراج هذا هو «الفتح».

سو اى السيف من مَهْر إلَيْهَا وَلا خَطْب وأَيَّ عَرُوس بالسِّيادَةِ لَم يَسُقُ وَقدا أَصْعَقَتْني ٢) مثلُ رَاغِية الصَّقْبِ (٦) وَأَيُّ (١) رَجَاء قادَ رَحلي إليكُما غَريبٌ عَلَى الأَمْوَاهِ مُتَّهَمُ الصَّحْبِ بعيدٌ مِنَ الأُوطان مُسْتَشْعِرُ العِدْي وَ إِنْ كَانَ لَحْمَى للحُسُودِ وَللْخِبِ (١) أُقَـلُ من الرِّئْبال في الأرض آلفاً وَأُوْحَشُ مِنهُ مِن فَتِي الجُنِّ فِي الجُنِّ فِي الجُنِّ (1) وَأَعْظَمُ تَأْنيساً لدَهْري (٥) منَ المُني فأَ فَرَطَ فِي بُعْد وَفَرَّطَ (٧) فِي قُرْبِ وَللهِ من عَزْم إليكَ اسْتَقَادَني بها كَيْفَ عاتَتْ فِي سناها يَدُ الخطب حياءً منَ الحالِ التي أُنتُ (١) عالم لَعَلِّيَ لَا أَلْقَاكَ مُنْشَرِحَ القَلْبِ وَتَسُو يَفَ يُومُ بَعْدَ يُومُ [تَخُوُّ فَأَ] (٩) لعلِّيَ أُقضِي قَبْلَ إِنْفَادِهِ نَحْدِي وَشُحًّا بِباقي (١٠) ماءِ وَجْهِ بدلته

<sup>(</sup>١) و ذخه : فأي .

<sup>(</sup>٢) ﴿ ذَحْ ﴾ : أَضَعَفْتِي .

<sup>(</sup>م) و ذخ ، : السقب . وكلا الكلمتين صواب إذ أن السين والصاد لغة فيها ، والصقب هو ولد الناقه .

<sup>(</sup>٤) ﴿ ذَخِ ﴾ : وإنَّ كان يحيى للأُسود والنجب .

<sup>(</sup>o) «ذخ» : لدهر.

<sup>(</sup>٦) يعني بفتى الحب سيدنا يوسف عليه السلام . وفي الذخيرة : وأوحش فيهم من فتى الحب النحب .

<sup>(</sup>v) « ذخ» : وأفرط.

<sup>(</sup>٨) « ذخ ، : أنا .

<sup>(</sup>٩) هذه الكلمة ناقصة في الأصل ، وقد استكملناها من الذخيرة .

<sup>(</sup>۱۰) « ذخ ، : عائي .

وَتَأْخِيرَ رِجْلِ بِعِدَ تَقَدِيمٍ أُخْتِهَا كَا مَسَّنِي الشَّيْطَانُ نَحُوكَ سَاعِياً وَبَارِقَةٍ مِنْ مُقْلَقَيْ أُمِّ مِلْدَم (٢) فَحَجَّبَةً لا تُتَقَلَى بِشَبا القَنا فَحَجَّبَةً لا تُتَقلى بِشَبا القَنا فَحَجَّبَةً عن القَلْبِ الْمؤَنِّبِ قَدْرُها فَرَدُها فَطُوَتَ ظُمْءً عشر بِعِدَعشر وَأُوْرَدَتُ فَطُوتَ شَاعِم وَأُوْرَدَتُ

حِذَاراً لدهر لا يُغَمِّضُ عَن حَرْبِي (١) بطائفِ سُقْم من عَذَاب وَمِن نَصْبِ بطائفِ سُقْم من عَذَاب وَمِن نَصْبِ ثَنَتْنِي صريعاً للْيدَيْنِ وَللجَنْبِ وَلا خُجْبِ وَلا خُجْبِ وَلا خُجْبِ وَقَدْ جَلَّ ما لاقيت منها عن الْعَتَبِ [٣٠] عَلَى النَّفْس لا تَرْضَى عن الرَّفْهِ بالغِبِّ عَلَى النَّفْس لا تَرْضَى عن الرَّفْهِ بالغِبِ

إِذَا كَرَعَتْ فِي حَوْضِ نفسيَ خَضْخَضَتْ

ففاضت نواحيه بمنهمر سكب

وَرَتَعُ فِي جِسْمِي ، وَتَأْوِي إِلَى قَلْبِي وَرَّاعُ فِي جِسْمِي ، وَتَأْوِي إِلَى قَلْبِي وَأَصْلِي بِهِ نَارَ اللَّمَذَّبِ بِالذَّنْبِ فَحَدَّتُ كِناساً مِن شَعَافِيَ أُوْخِلْبِي (٣) وَتَحملُ أَحشائي على المركب الصَّعْبِ الصَّعْبِ الصَّعْبِ الْمَانِي عَلَى المركب الصَّعْبِ الصَّعْبِ الْمَانِي عَلَى المركب الصَّعْبِ الْمَانِي عَلَى المركب الصَّعْبِ الْمَانِي عَلَى المركب الصَّعْبِ الصَّعْبِ الْمَانِي عَلَى المَركب الصَّعْبِ الْمَانِي عَلَى المَركب الصَّعْبِ الْمَانِي عَلَى المَركب الصَّعْبِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ عَلَى المَركب الصَّعْبِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللْمُنْ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُنْ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُنْ اللْمُلْمُ اللَّهُ اللْمُنْ اللَّهُ اللْمُنْ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللْمُنْ اللْمُلْمُ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللَّهُ الْمُل

فَطْعَمُهُما لَحْمِي ، وَمَشْرَبُها دَمِي كَارِيفَ جِنَّة ٍ كَارَيفَ جِنَّة ٍ إِذَا أُوْقَدَتْ جِسْمِي هَجِيراً تظلَّلَتْ تَحَمَّلَتُهَا فِي حُرِّ صَدْرِي ، وَأَضْلُعَي تَحَمَّلَتُهَا فِي حُرِّ صَدْرِي ، وَأَضْلُعَي أَلَا وِذُ عنها قلبَ مكتئبِ شَجٍ وَتَكَذِبُنِي عنها الأَمانِي ، وَإِنَّها وَتَكَذِبُنِي عنها الأَمانِي ، وَإِنَّها

<sup>(</sup>١) ﴿ ذَحْ ﴾ : حزب .

<sup>(</sup>٢) أم ملدم كناية عن الحيى ، والأبيات التالية في وصفها .

<sup>(</sup>٣) الحلب هو حجاب بين القلب وسواد البطن.

وإِنْ كَانَ أَضْنَى الحُبُّ فَالْعَقْلُ حَاكِمْ

بأَنَّ ضَنى الشُّنْآنِ فوقَ ضَنى الحُبِّ

وفي راحَتَيْ عبد الفعيلِ بْنِفاعِلِ (١) شفائي، وفي نُعْمَى مكارِمِهِ طِبِّي دَعَوْتُ فَلَبَّانِي وآوى تَعَرُّبِي إلى كَرَم للعزِّ ذِي مُرْتَقَى صَعْبِ وَجَوْتُ فَلَبَّانِي وآوى تَعَرُّبِي إلى كَرَم للعزِّ ذِي مُرْتَقَى صَعْبِ وَجَبّْى هُمُومِي منْ سَناه ببارق أضاء به ما بَيْنَ شرق إلى غرب

وأُسبلَ لِي من سِثْرِهِ فوق سِتَّةٍ (٢) فأَصْبَحْتُ فِي إِكْرَامِهِ مانِعَ الحِملي

وَحَمْداً لَمَنْ هَدَّى لَسَانِي لَحَمْدِهِ

إلى كرم للوزِّ ذِي مُو ْتَقَى صَعْبِ أَضَاء به مَا بَيْنَ شَرِقٍ إِلَى غُربِ أَضَاء به مَا بَيْنَ شَرِقٍ إِلَى غرب أَهِم فِي الأَرْض مثل القطا الزُّغب وأمسيت في سلطانيه آمِنَ السِّرْب وحَسْبِي لَهُ مَنْ قَدْ قَضَى أَنَّهُ حَسْبِي

<sup>(</sup>١) واضح أنه يقصد إخفاء اسم على زنة هذه الكلمات ، على أننا ذكرنا أن اسم عمدوح ابن دراج في هذه القصيدة هو «الفتح بن أفلح» وهو لا يستقيم على وزن ما ذكره هنا ، وربما كان هذا دليلا آخر على أن الشخص المراد هنا هو عبد العزيز بن أفلح الذي أشار إليه ابن الخطيب كما ذكرنا ( وبهذا الاسم يستقيم الوزن ) وعلى أن «الفتح» إنما كان لقباً له ، أو الملهما اخوان مدحهما ابن دراج بهذه القصيدة .

<sup>(</sup>٢) يعني بالستة أبناءه أو عياله الذين كانوا يبلغون هذا العدد.

# وله أيضاً في مبارك ومظفر صاحبي بلنسية (لله) رحمهم الله تبارك وتعالى (١)

[ من الطويل ]

أَنُورُكِ أَمْ أَوْقَدْتِ بِاللَّهِلِ نَارَكِ لِبَاغٍ قِرَاكِ أُو (٢) لباغٍ جوارَكِ ؟

(\*) من موالي بني عامر، وكانت بلنسية في أول فتنة ابن عبد الجبار المهدي بيد مجاهد العامري فثار عليه مبارك ومظفر هـذان، فضرج مجاهد الى دانية وسلم بلنسية لهما فاشتركا في حكمها ثم مات مظفر وبةي مبارك حتى توفي في سنة ٨٠٨ أو ٤٠٩ ( ١٠١٨ – ١٠١٩ ) . ( انظر ابن عذاري : بيان ٣ / ١٥٨ – ٢٢٣ ) .

(١) نقل ابن الخطيب أجزاء كبيرة من هذه القصيدة في كتابين له: والاحاطة في أخبار غرناطة ، ( النسخة الحفوظة بالاسكوريال ص ١٨٦ – ١٨٧) حيث أتى باثنين وستين بيتاً منها ؛ و « أعمال الأعلام » ص ٢٢٣ – ٢٢٥ ؛ كذلك احتار ابن بسام منها خمسة أبيات في والذخيرة » ( القسم الثالث \_ مخطوطة المجمع الملكي التاريخي بمدريد ) ورقة ا \_ ظ . وذلاحظ أن روي هذه القصيدة جاء بكاف مفتوحة تتبعها ألف أي باستعال ضمير المخاطب المذكر في أعمال الأعلام والذخيرة بينما هو في الديوان وفي ما اختاره ابن الخطيب منها في الإحاطة بكاف مكسورة أي باستعال ضمير المخاطبة وهو الصواب .

(۲) «أع» و «إح»: أم

وَرَبَّاكِ أَم عَرْفُ المتجامِرِ أَشْمَلَتْ وَمَبْسِمُكِ الوضَّاحُ أَم ضوء بارق وخَاْخَالُكِ استَنْضَيْتِ أَمْ قَمَرُ مِدا ؟ وَ طُرَّةُ صُبْح أَم جبينُكِ سافراً وَأَنْتِ أَجَرْتِ (٣) الليلَ إِذْ هَزَ مَ الضُّحي فلِصُّبح فيما (1) بَيْنَ قرطَيْكِ مطلع مُ [٢٣١] / فيا لِنهَار لا يغيضُ (٥) ظلامُـهُ وَ نَجْمُ الثُّرَبَّا أَم لَآل تقسَّمَتْ لِسُلطانِ (٦) حسنِ في بديع محاسِن وَجُنْدُ غرام في دروع (٧) صبابة هوالمُلْكُ لا «بَلْقِيسُ» أَدْرَكَ شَأْوُها

بعُودِ الكِباءِ وَالأَلُوَّةِ (١) نارَكِ؟ كَدَاهُ دُعانِي أَن يجودَ دارَكِ؟ وشمس (٢) تبدّت أم أَلَحْت سِوَارَكِ؟ وشمس (١) تبدّت أم أَلَحْت سِوَارَكِ؟ أَعْر تَ الصّباحَ نورَهُ أَمْ أَعارَكِ؟ كَتَانِبَهُ وَالصّبخَ لمّا اسْتَجارَكِ وقد سَكَنَ الليلُ البهيمُ خِمارَكِ وقد سَكَنَ الليلُ البهيمُ خِمارَكِ ويا لظلام لا يُغيضُ (٥) خَمارَكِ ويا لظلام لا يُغيضُ (٥) خَمارَكِ يعينَكَ إِذْ ضَمَّتْها أَم يَسارَكِ ؟ يصيدُ القلوبَ النَّافِراتِ نفارَكِ يعينَدُ القلوبَ النَّافِراتِ نفارَكِ عَمارَكِ وقد سَدَلُ القلوبَ النَّافِراتِ نفارَكِ عَمارَكِ وقد اللهُوى وَاقتدارَكِ مَداكِ ولا « الزَّبَّهُ » شقتُ عُبارَكِ مَداكِ ولا « الزَّبَّهُ » شقتُ عُبارَكِ

<sup>(</sup>١) الكباء ضرب من العود يتبخر به ، وكذلك الألوة.

<sup>(</sup>٢) في الأصل : أو ، والصواب ما أثبتنا ، وفي الحاشية ملاحظة يفهم منها مثل هذا التصويب.

<sup>(</sup>٣) إح: هجرت.

<sup>(</sup>٤) في الأصل: فيها ، وقد آثرنا قراءة ابن الخطيب في كل من الإحاطة والأعمال.

<sup>(</sup>٥) أع: يغيظ.

<sup>(</sup>٦) أع: بسلطان

<sup>(</sup>٧) أع: ضاوع.

اَرُ تَشُوْقِي إِلَى العهدِ أَمْ شُوقِي إِلَيْكِ استَثَارَكِ اللهِ العهدِ أَمْ شُوقِي إِلَيْكِ استَثَارَكِ اللهِ العهدِ أَمْ شُوقِي إِلَيْكِ استَثَارَكِ اللهِ المُوحِ لِمَا رُدَّ فِيَّ اسْتَطَارَكِ ؟ وَاستَطَارَكِ ؟ إِلَيْ وَمَهُمهُ يَكِ مُكْدُ يُنَسِّي المستَهامَ ادِّكَارَكِ اللهِ وَمَهُمهُ اللهُ اللهَ اللهَ اللهَ اللهَ اللهُ اللهَ اللهُ اللهُ

وَقَادِمِهُ الْجُوزَاءِ راعَیْتُ مَوْهِناً وَطیفُکُ أَسْرِی فاستثارَ تَشَوَّقِی وَمُونَاً وَمُرْتَدُ (۳) أَنفاسِي إِلَیْكِ استطارَنِي فَکَمْ جُزْتِ مِن بحرٍ إِلَیَّ وَمَهْمَهُ فَکَمْ جُزْتِ مِن بحرٍ إِلَیَّ وَمَهْمَهُ وَکَیفَ کَتَمْتُ اللَّیلُ وَجَهْکُ مُظْلُماً أَذُو (۱) الحَظِمْنَ اللَّیلُ وَجَهْکُ مُظْلُماً وَکیفَ کَتَمْتُ اللَّیلُ وَجَهْکُ مُظْلُماً وَکیفَ الْجَمِیعُ مُظُلُماً وَکیفَ الْجَمیعُ برحلَةً وَلا أُذَرَمَتْ (۱) المِیدَ لافی ظَعانِی وَلا أُذَرَبَتْ الْجَمیعُ برحلَةً وَلَا اللّٰهَارِي مُحِیبَةً الْجَمیعُ بِعَالَیْ اللّٰمَارِی مُحِیبَةً اللّٰمِالِی اللّٰمَارِی مُحِیبَةً الْجَمیعُ بِهُ اللّٰمَارِی مُحِیبَةً الْجَمیعُ بِهُ الْحِیمُ اللّٰمَارِی مُحِیبَةً الْمُونِ اللّٰمِارِی مُحِیبَةً الْمُ اللّٰمَارِی مُحِیبَةً الْمُنْ اللّٰمَانِی اللّٰمِالِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمِی اللّٰمَانِی الْمُنْ اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمُنْ اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمُانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمِی اللّٰمَانِی اللّٰمُانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمِی اللّٰمَانِی اللّٰمِی اللّٰمُ اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمُونِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمِی اللّٰمِی اللّٰمَانِی اللّٰمِی اللّٰمِی اللّٰمَانِی اللّٰمَانِی اللّٰمِی

- (۲) أع و إح: توسمت.
  - (٣) إح: وموقد.
  - (٤) أع : اذا .
- (٥) أع: يحمي ادكارك.
  - (٦) إح: أعشيت .
    - · اع: عسفت (V)
- (٨) الشجار بفتح الشين وكسرها هو خشب هوادج النساء.
  - (٩) العشار من الإبل الحوامل التي مضت عليها عشرة أشهر .
    - (١٠) أع : أزحت .
    - (١١) في الأصل : خوض ، والصواب ما أثبتنا .
- (١٢) القطار لهو أن تشد الإبل على نسق واحداً خلف واحد. .

<sup>(</sup>١) في الأصل : هويها ، وقد آثرنا ما اتفقت عليه الإحاطة والأعمال.

وَلا أَذْ كَتِ الرُّ كُبانُ عنكِ عيونَها (١) حذارً عيون لايَنَمْنَ حَذَارَكِ وَمِا ذَرَّ قَرْنُ الشمس إلا استنارك و كيف رضيتِ الليلَ ملبَسَ طارق ؟ يُحرِّمُ (٢) من قوبِ المزار مَزَارَكِ وَكُمْ دُونَ رحلي من قصور (٢) مشيدَة لهَا الْأُسْدُ أَنْ كُفِّي عن السمع زَارَكِ وَقَدَ زَأَرَتْ حَوْلِي أُسُوذُ تُهَامَسَتْ وَأَرْضِي سيولْ من خُيولِ «مُظَفَر ِ» وَلَيْلِي نَجُومْ من سَماءِ (١) «مُبارَكِ » هَلُمِّي إِلَى عَينَين (٥) جادا سَرَارَكِ (١) بحَيْثُ وَجدتُ الأَمْنَ يَهْتُونُ بالدُّني عبابيهما لايسأمان انتظارك هَلُمِّي إِلَى بَحْرَيْنِ قد مَرَجَ النَّدْي يُجيران من صَرْفِ الحوادِثِ جارَكِ ِ هَلَمِّي إِلَى سيفين وَالحَدُّ وَاحِدْ هلمي إلى طِرْفَيْ رِهانِ تقددًما إلى الأمد (٧) الجالي عليك اختيارك ظلالكِ واستدْني (١٠) إِلَيَّ (١١) مَارَكِ وَ حَيِي (٨) عَلَى دَوْ حَيْن جادَ (٩) نداهُما

- (١) إذكاء العيون هو إرسال الطلائع .
  - (۲) أع وإح وذخ : بروج .
    - (٣) ذخ : تحوم .
- (٤) أع وإح: سيوف ، وذخ: رماح.
  - (٥) أع وإح : غيثين .
- (٦) سرار الأرض هو أوسطها وأكرمها .
- (٧) في الأصل: الأمل ، والتصويب عن الاحاطة والأعمال.
  - (A) أع: وحي ، وإح: وحيا.
    - (٩) أع: مد.
    - (۱۰) إح: وستندى.
    - (١١) أع وإح: إليك.

وَأَعْطِيتِ مِن هذا الأَنامِ خِيارَكِ (٢) وَ بُشْرِ الْحِقِدِ فَازَتْ قِداحُكِ بِالدُّنِّي (١) إذا بارَزَ (٣) الأَقْرَانَ غيرُ مُشارَكُ [٣٦ب] / شريكانِ في صِدْق المُنْني وَكِلاَهُما وَقَدْ أَوْثَقَ الدهرُ الْجِئُونُ إِسَارَكِ هُمَا سَمِعًا دعو اك<sup>(1)</sup> يا دعوةَ الهدى بشَأْرِكِ حَـتَّى أَدْرَكَالَكِ ثَارَكِ (١) وَسَلاَّ سيوفاً لم تَزَلْ تلْتَظِي أُسَّى (٥) هِلالانِ لاحا يَرْفَعَان مَنارَكِ وَيهنيكِ يا دارَ الخِلافَةِ منهُما أَنارَتْ كُسُوفَيْكِ وَجَلَّتْ سرَارَكِ (٧) كِلا القَمَرَيْنِ بَيْنَ عينيهِ غُرَّةٌ ُيلَبِيِّنَ بِالنَّصْرِ العزيزِ انْتِصارَكِ (٩) فَقَادَ إِلَيْكِ الْحَيلَ شُعْمًا شُوَازِباً (^) يُجاوبُ (١٠) تحتَ الخافِقاتِ شِعارَكِ سوابقَ هيجاء كأن صهيلَها وكل حَمَّى الأَنْفِ أَحْمَى ذِمارَكِ بَكُلِّ سَرِيًّ العِتْقِ سَرِّي عن الهدي فَأَبْلُوْكُ فِي يوم البَلاءِ اخْتيارَكِ (١١) تحلُّوا مِنَ « المنصُور » نصْراً وعزةً

- (٤) في الأصل : دعويك .
  - (٥) أع: أذى.
- (٦) أع: فثارك حتى أدركاك فثاركا.
- السرار هو الليلة التي يستسر أي يختفي فها القمر.
- (٨) في الأسل وفي الاحاطة : شوازبا ، والشوازب من الخيل الضامرات.
  - (٩) إح: شعارك.
  - (١٠) في الأصل : تجاوب ، وقد اخترنا ما جاء في الاحاطة .
    - (١١) إح: اختبارك.

<sup>(</sup>١) إح: بالعلا.

<sup>(</sup>٢) أع و إح: اختيارك.

<sup>(</sup>٣) إح: قارن

إِذَا انْتُسَبُوا يُومَ الطِّمَّانِ لِعَامِر يَقُودُهُمُ منهُمْ سِراجا ڪتائب إِذَا افْتَرَّتِ الرَّاياتُ (١) عن غُرَّتَيهُما وإِنْ أَشْرَقَ النَّادِي بنورِ سَناهُما وكم كَشَفَا من كُرْ بَهَ إِبَعْدَ كُرْ بَهَ وَكُم لَبُّيا من دعوةٍ وَتدارَكا وَيَا نَفُسَ غَاوِ كُمْ أُقَرَّا نَفُـارَكُ وَلَسْتُ بِبِدْعٍ حِينَ قَلْتُ لِمِمَّتِي : فَلِلَّهِ صَدَقُ الْعَزْمِ ، أَيَّةُ غِرَّةٍ فإِنْ عَالَتِ البِيدُ اصطبارَكِ والسُّراي وَيا خُلَّةَ التَّسُويفِ قُومِي فأَغْدِفِي (٢)

فَعُمْرَكِ يا هامَ العِدى لا عَمارَكِ! يقولان للدنيا: أُجدِّي افْتِخارَكِ فيا لِلْعَدِي أَضْلَاتٍ منهُمْ فِرَارَكِ فَبُشْرِ اى الأَمانِي: عَيْنَكِ (٢) لاضِمارَكِ تقولُ لها النِّيرانُ: كُفِّي أُوَارَكِ! شَفَى رَمَق ما كان بالْتُدَارَكِ وَيا رَجْلَ هَاوِ كُمْ أَقَالًا عِثَارَكُ إِ أَقِلِّي لاِعْتاب الزَّمان انْتِظــارَكْ ِ إِذَا لَمْ تَطْمِيعِي فِي ﴿ لَعَلَّ ﴾ اغْتِرَارَكِ ! فما غالَ ضَيْمُ الكاشِحِينَ اِصْطِبارَكِ قناعَكِ من دُونِي وَشُدِّي إِزَارَكِ

<sup>(</sup>٢) كذا في الأصل وفي الاحاطة ، ونلاحظ أنه لكي يستقيم الوزن فإنه ينبغي أن تنطق هذه الكلمه باشباع كسرة الكاف حتى تبدو كأنها متبوعة بياء ساكنة أي هكذا: «عينكي ، إذ لم يجيء في عروض الطويل « فعلن ، مكان «فعولن » أي بحذف الثالث الساكن ، فالزحاف لا يدخل في ثبيء من الأوتاد وإنما يدخل في الأسباب خاصة ، أما معنى « عينك لاضمارك » فان الضار هو خلاف العيان .

<sup>(</sup>٣) أي : فأرسلي .

وَحسبُكِ بِي يَاخُلَّةَ النَّايِ ، خَاطِرِي بِنَفْسِي إِلَى الحَظِّ النَّه يَسِ حِطارَكِ فَقَد آنَ إِعْطَاءَ النَّوَىٰ صَفْقَةَ الهُوى وَقَوْلُكِ لِلأَيَّامِ: حُورِي مَحَارَكُ (١) وَيَا شُتُرَ البيضِ النَّوَاعِمِ أَعْلِنِي إِلَى اليَعْمَلاتِ وَالرِّحالِ سِرَارَكِ (٢) وَيا شُتُرَ البيضِ النَّوَاعِمِ أَعْلِنِي إِلَى اليَعْمَلاتِ وَالرِّحالِ سِرَارَكِ (٢) وَيا شُتُرَ البيضِ النَّوَاعِمِ أَعْلِنِي وَاجِياً حِفاظَكِ يا هٰذِي بِذِي وَ ازْدِهارَكِ (٢) وَدُونَكِ يا عَيْنَ اللبيبِ اعتبارَكِ وَدُونَكِ يا عَيْنَ اللبيبِ اعتبارَكِ مَمْ السَّرِي عَمْ المُعْتَبَقِ (١) السَّراي عَمْ السَّراي عَمْ السَّراي عَمْ المَعْتَبَقِ (١) السَّراي (١) السَّراي (١) السَّراي (١) السَّراي (١) السَّراي (١)

وَقُلْتُ : أُدِيرِي وَالنَّجُومَ عُقــارَكِ

فداوي بِرَقْرَاقِ السَّرابِ مُخاركُ ِ إذا كانتا لي مَرْخَكِ وَعَفارَكِ (^)

(١) الحور هو التغير من حال إلى حال . وفي الأعمال والاحاطة : جوري مجارك ، من الجور أي الظلم ، وهذه القراءة تصلح أيضاً لمعنى البيت .

- (٣) أع و إح : أعملي . . . . بدارك ، وبها يستقيم المهنى أيضاً . وقد جاء في الأعمال « والرجال » بدلا من « الرحال » .
  - (٣) الازدهار بالشيء هو الاحتفاظ به .

فإِنْ وَجَبَتْ للمَغْرِ بَيْنِ (٥) جُنُو بُها(٢)

وَأُوْرِي (٧) بِرَ نْدَيْ سُدْفَةٍ وَدُجُنَّةٍ

- (٤) إح: عمتنق.
- (٥) إح : المقوين .
- (٦) أع : وجوبها .
  - (v) إح: فأوري.
- (٨) المرخ والعفار ضربان من الشجر ، وانما اختصها بالذكر لأن النار تقتدح من أغصانها ولهذا فالعرب تضرب بها المثل في الشرف العالي . ونلاحظ هنا أن «مرخك» ينبغي أن تنطق باشباع كسرة الكاف حتى يستقيم الوزن كما سبق أن ذكرنا في بيت سابق.

وَإِنْ خَلَعَ اللَّيْلُ الأَصائِلَ فَاخْلَعِي ﴿ بِلَنْسِيَةُ ﴾ مَثُولَى الأَمانِيِّ فَاطَالَيِي فَاطَالَيِي فَاطَالَيِي سَيْنَهُ ﴾ سينته بيك زَجْرِي عَنْ ﴿ بَلَاءٍ نَسِيتُهُ ﴾ وَأَظْفِر سَعْيُ بِالرِّضامن ﴿ مُظَفَّرٍ ﴾ (٣) فَظَمْ هُ (٤) المُدنى قدشامَ بارقة الحيا وَحُداً يَمِينِي قد تَمَلَّاتِ بالمُنى وَقَلْ السَمَاءُ المُنْ نِ : إِنْ شَنْتِ أَوْلُعِي وَلا تُوحِشِي بادَوْلةَ العز (٨) والنَّدى (٩) وَلا تُوحِشِي بادَوْلةَ العز (٨) والنَّدى (٩)

<sup>(</sup>١) إح: المالكين.

<sup>(</sup>٢) أع و إح : أعطانها ، وبها يستقيم المعنى أيضاً .

<sup>(</sup>٣) ورد هذا الشطر في « المغرب في حلي المغرب » لابن سعيد ( ط. الدكتور شوق ضيف ) ٢ / ٢٩٩ هكذا : وأظفرت آمالي بقصد مظفر .

<sup>(</sup>٤) إح: قصي .

<sup>(</sup>٥) هذه الكلمة فاقصة في الاحاطه.

<sup>(</sup>٦) إح: جوارك. والظئر هي المرضعة ، والحوار هو ولد الناقة من حين يوضع إلى أن يفطم. وأنشق الدابة ولدها أي قربه إليها حتى تشمه.

<sup>(</sup>v) أع و إح : وياأرضها .

<sup>(</sup>A) أع: البأس.

<sup>(</sup>٩) إح: والمني.

وله في لبيب العامري (\*) رحمهما الله بطرطوشة فتحها الله [ من الـكامل ]

هَلْ تَكْنِينَ غُرُوبَ دمع ساكِ مَن شامَ بارِقَةَ الغمامِ الصَّائِبِ أَبَتِ العزيمةُ من فؤادٍ جامِدٍ أَن تَسْتَقيدَ لمَاء جفن ذَائِبِ من تَرْمِهِ حَدَقُ المَكارِمِ تُصْبِهِ عن مُصْبِياتِ أَحِبَةً وَحَبائِبِ

(\*) لبيب الصقلبي كان من مو الي الدولة العامرية ، اشترك مع خيران العامري ومنذر التجبيي في القيام بأمر عبد الرحمن بن مجد المرتضي حتى قتل في سنة ٥٠٤ ، ثم استولى على طرطوشة ويبدو أنه كان يدين بلون من التبعية لمبارك صاحب بلنسية إذ يذكر ابن الخطيب أنه استفاث به حينا طمع منذر بن يحيى صاحب سرقسطة في بلده طرطوشة ، فخرج إليه مبارك وهزم منذراً هزيمة شديدة (أعمال صفي بلده طرطوشة ، فخرج إليه مبارك وهزم منذراً هزيمة شديدة (أعمال صفاحدث أحداثا مقتوه بها ولاذ بأمير الافرنج (قومس برشلونة) حتى صير نفسه كبعض أتباعه ، فتار عليه البلنسيون وأمروا عليهم عبد العزيز بن عبد الرحمن ابن أبي عامر ، وهرب لبيب إلى طرطوشة وانفرد بها حتى عزل عنها في تاريخ غير معروف قد يكون سنة ٧٢٤ / ١٠٣٦ ( انظر بريتو إي قيقس : ملوك غير معروف قد يكون سنة ٧٢٤ / ١٠٣٦ ( انظر بريتو إي قيقس : ملوك الطوائف ص ٣٧ — ٣٩ والدكتور أحمد مختار العبادي : الصقالبة في إسبانيا ص ١٩ — ويلاحظ أن هذين المرجمين يسميانه « نبيلا » بدلا من « لبيب »)

ففراقُ رَبَّاتِ الخُـُدُورِ مُـكَفَّرُهُ بلقاء بجم المكرمات الثاقب عمدامع وترائباً بترائب (١): قالَتْ وقد مَزَجَ الوداعُ مدامعاً أَتَفَرُّقُ حَتْى بَمْزِلِ غُرْبَةً ؟ كمْ نَحْنُ للأَيَّامِ نُهْبَةُ ناهِبِ! يرمي حُشاشَةَ شملنا المُتقارب في كُلِّ يوم مُنتُوًى (٢) مُتباعِدٌ عُدْنا بها مِن مُقْفِرات سَباسِب وَ ثَنَتُ تُذَكِّرُ مُقْرَباتِ سَفَائِنِ عن آنساتِ مقاصِر وَ ملاعِبِ أَيَامَ تَوْنِسُنَا فَلاً وَسُواحِلْ سِرْ با عَلَى مثلِ الغُرَابِ النَّاعِبِ (٦) نَعَبَ الغوابُ بها فطارَ بأُهلِها بشَمَائِل (٥) لعِبَتْ بِهِ وَجَنائِبِ خَرِقُ الْجَنَاحِ إِلَى الرِّيَاحِ (١) مُضَلَّلُ مُضَلَّلُ يهوي بذي طِمْرَيْنِ مَزَّقَ لبسَها أَيْدِي لَوَاهِفَ للنفوسِ نَوَادِبِ ترك الحياة لنا كأمس الذَّاهِبِ في غَوْل ذي لُجَج لَبسْنَ دياجياً وَسريتُهُنَّ غياهِباً كغوارِبِ [٣٢ب] / قاسيتُهُنَ عُوارِباً كَعْياهِب بِلَظٰی زفیرِ أَوْ بِرأْسِ شائِبِ نَجْلُو ظلامَ اللَّيْلِ قبلَ صَباحِهِ زَهَرَ انْهُ نَ مَفَارِقِي وَدُوانِبِي 

<sup>(</sup>١) ورد هذا البيت والذي يليه في نفح الطيب المقري (١/ ١٣٢).

<sup>(</sup>٢) في الأصل : منثوى.

<sup>(</sup>٣) ورد هذا البيت والذي يليه في شرح الشريف الغرناطي على مقصورة حازم (١/ ١٤٠)، إلا أنه جاء فيه ﴿ بنا ، بدلا من ﴿ بها »

<sup>(</sup>٤) في الأصل « الرياض » ، وقد آثرنا رواية الشريف الغرناطي .

 <sup>(</sup>a) في شرح المقصورة: لشهائل.

مثلَ الرِّياض تفتَّحَتْ أَكهامُها فَذَخَرْتُ للأَلْبَابِ كِفَةً حَابِل(١) وَرَمَيْتُ آفاقَ العِرَاقِ بشُرَّدٍ من كل ساحِرَة كأن ّ رَويُّها وَلَـكُمْ وَصلتُ تنائِفًا بننائِف فَكَأَنَّمَا قَفَيْتُ إِثْرَ بدائعي أَوْ رُمْتُ حَظِّي فِي السماءِ وَقد جرى وَ لَئِن دَجَتْ لِي الحادثاتُ فَمَا أَرى صدقَتْنيَ الأنباء ضربةَ لازِم فَشْمَيْتُ فِي حُرٌّ التَّجِمُّلِ غُلَّتِي وَ حَرَسْتُ عِرْضي بالتوكُّل، مَنْ نَأَى وَلقد رأيتُ الجِدُّ ليس ببالِغ كم قد سعدتُ بما تَمَـنَّى حاسِدِي وَوَجِدتُ طَعْمَ الشُّمِّ فِي شَهْدِ الجَـنٰى وَرَفَاتُ فِي النَّهُمُ السَّوَابِغِ ، مُلْدِسِي يا ربَّةَ الحِـدْرِ اسْتَجِدِّي سَلْوةً

عن مُعْكَماتِ بصائري وَتجاربي وَلأَشْطُرِ الأَيَّامِ كَفَّىٰ حالِبِ ليسَ العجائبُ عندَها بعَجائبِ في أَلْسُنِ الرَّاوِينَ رِيقَةُ كَاعِبِ حتى وَصَلْتُ مشارقاً بمغـــاربِ في الأَرْضِ أَو ناوَيْتُ شَأْوَ غَرارْبِي لمداهُ في فَلَكِ الفضاء الغائب نُورَ اليقينِ بطرفِ ظنِّ كاذِب أَن لَيْسَ هَمُّ اللَّهُ وَ ضَرِبَهَ لازبِ وَقَضَيْتُ مَن حَسَنِ الْعَزَاءِ مَآرَبِي عني بجانبهِ نأيتُ بجانبي وَ الْعَجْزَ لِيسَ عن الصِّراطِ بناكِ قدراً وَخِبْتُ بمـا تخيَّر صاحبي وَأَجَاجَ شُرْبِي فِي نميرِ مشاربي أَثُوابَهُمَا الدهرُ الذي هُوَ سالبي جَدَّ النَّجاء بهائم بكِ لاعب

<sup>(</sup>١) كفة الحابل هي شباك الصائد.

إِمَّا شَجِيتِ بِرَحَلَتِي فَاسْتَبْشِرِي وَلَئْن جِنيت (١)عليكِ تَرْحَةَ (٢) راحِل هل أَبْصَرَتْ عيناكِ بَدْراً طالِعاً وَاللهُ من بَعْدِي عليكِ خليفَتي أَبَيْنَى وَبِينَكِ أَنْ بُلَيِّيَ دعوتي وَأُهُلَّ خُو فَنَائِهِ وَعَطَائِهِ [٢٣٣] / وَأَشِيمَ بَرُقَ يمينِهِ وجبينه وَأَهْزَةُ شُوافِعٍ من عامِر فَهُنَاكَ جَاءَتُكِ الخَطُوبُ خُواضِعًا وَأَنابَ سُلْطَانُ النوائِبِ وَانْثَنَتْ ملك متى أَرْمِ الحوادِثَ باسمِـهِ الرَّافعُ (١) الأَعلامَ فَوْقَ خوافقِ مَلكُ تَكُرُّمَ عَن خلائقِ غادِر

بجميل ظني من جميل عواقبي فأَنَا الزَّعيمُ (٣) لها بَفَرْحَةِ آيبِ في الأُفْق إلاَّ من هلالِ غاربِ وَخليفة مُديَتْ إِليه مَذَاهبي داعي « لَبيب » من مُناخ ركانبي فيُهُلُّ نحو وَسائلي وَرغائبي وَيشُمُّ رِيخَ أُواصِرِي وَمَطالبي يُزْري بڪلِّ قرابةٍ وَمَناسِبِ وَمشى إليكِ الدهرُ مِشْيَةَ تائبِ ذُلُلًا وَأَعْتَبَ كُلُّ مُولًى عانب تَقْتُلُ أَفاعِيَهَا شُمُومٌ عقــــاربي وَ القَـائدُ الْآسـادَ فوق شُوَازِبِ فأَثَابَهُ الرحمنُ قدرةَ غالِبِ

<sup>(</sup>١) في الأصل: حنيت، وقد آثرنا رواية المقري في نفح الطيب (١/ ١٣٢) وابن سميد: المغرب في حلمي المغرب (ط. الدكتور شوقي ضيف) ٢ / ٢١.

<sup>(</sup>٢) في النفح: نزحة .

<sup>(</sup>٣) في المغرب: الضمين.

<sup>(</sup>٤) في الأصل : الدافع ، والصواب ما أثبتنا ، وهكذا جاءت في ق .

يقضي فَيُمْضي كُلَّ حقّ واجب قَفُلُ عَلَى الإِسلام ممنوعٌ لَّهُ لا يخلَعُ الإِسلامُ حُلةً آمِن حَرَمُ الهُداى ، سُمْ العِداى ، أَمْنيَةُ أَ وَقُفْ عَلَى عَلَمَ الثُّنُّورِ ، مُقارَبُ ۗ فَمُرَاقِبُ الْإِسـالامِ غَيْرُ مُرَاقِب مُوفٍ بَعَلْياءِ الثُّغُورِ لِرَغْبَـةً ۗ تُضْحِي عطاياهُ تحيَّـةَ زائراً يا من يُلاَقى (٢) النَّازلِينَ قِبابَـهُ وَ إِذَا التَّقِي الْجَمَعَانِ أُوَّلُ طَاعِن وَإِذَا تَثُوبُ الْحِيلُ آخِرُ نَازُلُ كُرُّمَتْ أَيادِيكَ التي أَنشأُتُهَا من كُلِّ بِكْرِ فِي عِينِكَ حُرَّةٍ وَ يَجِلُّ قَدْرُكَ عن ولادةِ « يافِث »

إِلاَّ إِذَا أَعْطَى فَفُوْقَ الواجب عن قلب كلِّ مُعانِدٍ وَمُناصِب منـهُ وَلا الإِشْرَاكُ رِبْقَةَ هائيب السالم ، وَمَنيَّةُ لِلْحارِبِ لمباعِدٍ ، وَمُباعِدُ لمقاربِ وَمُصاقِبُ الأَعداءِ غيرُ مُصاقِبِ من رَاغِبِ (١) ، أَوْ رَهْبَةً مِنْ راهِب وَتَدِيتُ رُوعُتُـهُ نَجِيَّةً هَـارِبِ بجبين مَوْهُوب وَرَاحَةِ وَاهِبِ وَإِذَا اسْتَحَرَّ الطَّعْنُ أُوَّلُ ضَارِبِ وَإِذَا دَعَا الدَّاعِي فَأُوَّلُ رَاكِبِ أَتُرَابَ كُلِّ مؤمِّلِ أَوْ راغب يرفُلْنَ بينَ قلائدٍ وَجَلاَبِبِ يَهُ يَهِنَّ فِي الْآفاق: هَلْ مِنْ خاطِبِ ؟ أُو قَيْصَرِ أَوْ عن أَرُومِ صَقاابِ

<sup>(</sup>١) في الأصل : رغبة ، والصواب ما أثبتنا ، وهكذا جاءت في « ق » .

<sup>(</sup>٢) في الأصل: يلافي.

بَلُ أَنتَ بِكُرُ عَمَامَةً مِن بَارِقِ لَقَحَتْ به أو صَعْدَةً مِن قاضِبِ قَبَلَتْكَ أَيْدِي هِمَّةً وَسِيادَةً وَرَضَعْتَ دَرَّ مكارِمٍ وَمَواهِبِ فَيَلَتْكَ أَيْدِي هِمَّةً وَسِيادَةً وَرَضَعْتَ دَرَّ مكارِمٍ وَمَواهِبِ فِي عَزِّ مَهْدٍ مَا استَقَرَّ مكانُهُ إلاَّ بقربِ مَنابِرٍ وَتجارِبِ فِي عَزِّ مَهْدٍ ما استَقَرَّ مكانُهُ إلاَّ بقربِ مَنابِرٍ وَتجارِبِ وَتجارِبِ وَتَجارِبِ أَوْطُونَتَ يومَ فُطُمتَ فِي رَهَج (١) الوَعْي

عند التفاف كتائب بكتائب حتى حَلَّتُ من السماء مراتباً تركَّتْ كواكِبَهَا بغيرِ مَرَاتِبِ فلأَنتَ أَقربُ مِن وَريدِ الطَّالِبِ فلَيْنْ طَلَبْتَ هُناكَ حقاً صاعداً وَلَئِن وَهَبْتَ لَقد وَهبتَ مساعِياً أُصبحْنَ حَلْىَ مَآثِرِي وَمَناقِبِي وَجِمِنْتُهُنَّ أَهِلَّةً لِكُواكِي شِيماً بها حَلَيْتُ غُرَّ قصائدي مثلَ القلائدِ في نحورِ ڪواعبِ وَذَخَرْتُ الأَزمانِ من حَسَاتها ولآسُون ما جِرَاحَ مَصائبي ولأَشِفِينَ بها سَقِامَ تَغَرُّبي ولأُجْعَلَنْ منها تمائمَ خائفِ من طائفٍ أو مِن وجاء خائب قِوتَ المُنْقِيمِ غَداً وزادَ الرَّاكب ولأيركن ثناءها وجزاءها وحُلِيَّ أَوْتارِ وِروضَـةَ شارِبِ وسرور محزون وأنْسَ مُغَرَّب ولقد نَـــُرُنْتُ عليكَ شكلَكَ جَوْهَراً لا ما قَمَشْتُ (٢) وضَمَّ حَبْلُ الحاطِبِ

<sup>(</sup>١) في الأصل : وهج ، والتصويب عن «ق» .

<sup>(</sup>٢) قمش أي جمع الثيء من هاهنا وهاهنا .

## وله في بعض رؤساء الكتاب رحمهما الله

### [ من المتقارب ]

وَعُمْرًا أُهَنِّي الليالي دَوَامَهُ سلامْ وَهُنِّيتُ فيكَ السَّلامَهُ وَمَقْدِمُ يُومِ تَجَلَّيْتَ فيهِ كريمًا تحلَّى بتاج الكرامَهُ إلى قَمَر طالع في غمامَهُ كَمَا رُفِعَتْ مُظْلِماتُ العيونِ إِذَا سَلَّ رأْيَكَ أَمْضَى حُسَامَهُ وَمُلِّيتَ مُلْكَ الرِّضا من مليك وَقَائِدَ خَيْلِ تُبَارِي سَهَامَهُ مُفيق (١) سيام تُباري القضاء بها ربُّهُ أَنْمُ أَرْضَى إِمَامَهُ إلى غَزُوةٍ ما عَدَا أَن أَطاعَ إذا صال ير هب فيه حامة تَسَرُّ بَلَ بَأْسًا يَكَادُ الجَامُ ن والملكُ والدينُ فيها مَقَامَهُ برَيْبِ الْمَنُونِ وأَنْهَلَى خِطَامَهُ \* وَقد هاج مُصْعَبَ هيجائِها بَكُفٍّ تَعَالَتْ فَجَبَّتْ سَنَامَهُ فَأَيْمِنْ بيُمْناكَ موصولَةً كَمَا نَيْطُ بِالسَّيْفِ أَذِيالُ لاَمَهُ \* وزيراً تحمَّل أعباء مُلك

<sup>(</sup>١) أفاق السهم أي وضعه في الوتر ليرمي به .

تقنَّعَتِ الشمسُ منه عَمامه وتُطْفِي \* جَمْزاً يَشُبُّ اضطرامَهُ وَمَا يُذْبِتُ الْخَطُّ حَتَّى نَظَامَهُ وَ ثُقَّفَهُ العدلُ حتى أُقامَـهُ وأَهْدَى إلى كُلِّ أَمْتٍ (٢) قِوامَهُ مُسَاجِلُهُ في مداه قُلاَمَه وَأَعْجَمُ سَاعَةً تَنْوِي فِطَامَهُ إِذَا مَجَّ فِي وَجِهِ صُبْحٍ ظَلَامَهُ فقد فَضَّ عن كلِّ طيب خِتامه فُلَّكَ أَيدي الأَماني زِمامَهُ فأَهْدَى له كلُّ أَفْقِ سلامه يضيءُ الظلامَ ويأْبِي الظُّلاَمَهُ \* وخيلاً غنيت بهن السَّلاَمَهُ وَرُبَّ اعتناقِ أُحَلَّتْ حرامه ولاصَدْعِ أَشْمُلِ أَضْمِنْتُ الْتِئَامَهُ

ولله سعيُكَ في الله يوماً تَفُلِّلُ (١) خَدًّا تَعَالَتْ ذُرَاهُ [ ٢٤ ] / بما أُنبت الخطُّ إِلا شَباهُ سِناناً سَنَنْتَ له المَأْثُرَاتِ ا فَأُوقَدَا فِي كُلِّ نجددٍ سَناهُ وَأُتبِعَهُ قَالِمٌ مَا يِنَالُ فصيحُ الشَّبا ما استَمَدَّ الرَّضاعَ يُرِيكَ ظلامَ الدُّجِي مُشْرِقاً و إِن أَمْطَرَ المسكَ كافورَ أُرض تَجَهَزُ للخطب فَصْلُ الخطاب وَوُشِّجَ للسَّلْمِ منكَ السُّلَالٰمِي وقلَّدْتَهُ سيفَ رأْي وحزم سلاحاً قتات بهن الحُقُودَ فَرُبَّ تَلَاقِ أَباحَتْ حِماهُ ولَيْسَ بأُوَّلِ شَعْبِ رَأَبْتَ (٣)

<sup>(</sup>١) في الأصل: تعلل ، والتصويب عن ﴿ قَ ﴾ .

<sup>(</sup>٢) الأمت هو العوج.

<sup>(</sup>٣) في الأصل : رأيت .

إِلَيْهِ شَمَا مُلِ (١) تشفى سَقَامَهُ فما دَويَ الثَّفْرُ إلا بَعَثْتَ عليه سَحائِبَ تَروي أُوَامَهُ ْ وَلا ظُمِيءَ الدَّهِرُ إِلا سَكَبْتَ كم احْتَبَتِ الماء نارُ المُدامَة ذَكَا الْمُ وَكُمَّا فَاحْتَى (٢) ثُوبَ حِلْمَ كهادي الجواد تحلَّى لِجامَهُ وَآدِابُ عِلْمِ تَحَلَّتْ بِهَدْي وأعطي سلطانهن احتكامه كَأَنَّ الِعُلاَ خُيِّرَتْ فِي الوُلاَةِ وَوَلاَّكَ دُرُّ المقالِ انتظامَهُ فأعطاك حُرُّ الخطاب المقادَ لوافاك ذو السَّبْق منها أَمَامَهُ فلوغبت يوم استباق الكرام تُرَاعي حِمَاهُ وَتَرَّعٰي سَوَامَهُ ؟ وَكَيْفَ وَمَا ضَاعِ حَقٌّ لِحُرْرً فَـتَّى شَدَّ طِفلاً إِليها حِزَامه ؟ وكيف يُقَصِّرُ عن غايةٍ وَعندَكَ أَدْرَكَ جَفَنٌ منامه وَعندكَ أَبْلِغَ ساع مداهُ تُطُوِّقُهَا منكَ طوقَ الحامه وَكُمْ مِن يَدِ خُرَّةٍ عِندَ خُرَّ إليَّ وكفَّرْتَ عِندي أَثَامه وَأَنت غفرتَ ذُنُوبَ الزمان لدَيْكُ نَعِماً بدارِ الْمُقَامَةُ [٣٤] / فإِن ذَكَّرَتْني ليالي المُقام تَمَثَّلَ لِي فيه هَوْلُ القيامَهُ " فَكُمْ لُجِّ بحر وضحضاح قَمْر أَجُولُ الفَلَا نَبْنَ غُولِ وهامَهُ ۗ لياليَ أُمْسِي صَداى قَفْرَةٍ تُبارِي إِلَى كُلِّ مَاءِ سَمَامَهُ (٢) مُعَنَّى بأَفلاذِ قلب حَوَام

<sup>(</sup>١) كلمة مطموسة في الأصل، وقد أضفناها نقلاً عن د ق ٠.

<sup>(</sup>٢) في الاصل : فاحتوى ، وقد آثرنا ما ورد في « ق ، .

<sup>(</sup>٣) السام ضرب من الطير نحو الساني .

و ڪلهُمْ نَمِرِيُّ وإِنيٍّ لَكُلِّ هُنالكَ «كُعْبُ بْنُ مامه »(1) وأَعْذَرَ مُبْلغُهُمْ حيثُ أَلْقَوْا عِصِيَّ النَّواي ورحالَ السَّامَهُ وأنسوا ببَحْرِكَ مَوْجَ البحارِ ومَيْدَ السَّفِينَ بها وارْتطِامَهُ وظِلُّكَ أَنسَاهُمُ لَيْلَ هَمْ يْقَاسُونَ فِي لَيلِ بَمْ عَرَامَهُ وَنُوْرُكُ أَنسَاهُمُ آلَ قَفْر وحَرَّ الْهُجِيرِ مِهَا وَاحْتِدَامَهُ وَوَعْدُكَ بِالفَصْلِ أَنْسَاهُمُ وَ عَيْدَ الرَّدَى حَيْثُ حَلُّوا خِيامَهُ \* وَلَيْسَ على زمن قادني إِلَيْكَ – وَ إِنْ شَفَّ نَفْسَى – مَلَامه وَأَنتَ كُسُوْتَ نجومي سَناهـا فلاحَتْ ، وأَمطَرُتَ روضي غمامه وَأَدْنَيْتَمن [مَدِّ](٢) كُفِّي جَناها وَقَرَّ بْتَ مِن مَرِّ سَهُمِي مَرَاْمَهُ وَأَنْتَ أُسُوْتَ على خُرٍّ وَجْهِي [حراحَ أَكُفَّ أَضَاعَتْ] (أَكُف أَضَاعَتْ] فإِنْ يَصْدُق الجَدُّ صِدْقَ [ الْوَفا ع ] (٢) منْكَ فَقَدُ نَالَ بدرُ تَمَامَهُ وَأَرْطَبَ زَهُو الأَمانِي فجاءَتْ مُباكرةُ الحَمدِ تبغي صِرَامَهُ (1) فَهِلُ يَنْظُرُ الدهرُ إِلاَّ تَعَامَهُ ؟ وَصِدْقُ الوفاءِ بصِدْقِ الرَّجاءِ

<sup>(</sup>۱) يشير أبن دراج هنا إلى ما يذكر عن كعب بن مامة الآيادي – أحد أجواد العرب المشهورين – من إيثاره رفيقه النمري بالماء حتى مات عطشا ونحا النمري ( انظر ابن عبد ربه : العقد الفريد – ط . القاهرة سنة ١٩٤٨ – ١ / ٢٩٣ ) . (٢) هذه الكلمة ناقصة في الأصل ، وقد استكلناها عن « ق » .

 <sup>(</sup>٢) هذه الكلمات مطموسة تماماً في الأصل ، والإضافة عن « ق » .

<sup>(</sup>۲) ماد المحمولية عالم في الوطر

<sup>(</sup>٤) صرام الثمرة هو اجتناؤها وقطعها .

وقال يرثي الشيدة أم هشام أمير المؤمنين المؤيد بالله (\*) رحمهم الله تعالى وعفا عنهم (١)

[ من المقارب ]

وَقَصْرُ التَّدَانِي وَشِيكُ التَّنائِي بَقَادِ الْحَلائق رَهْنُ الْفَنَاءِ وَقِد حان مَنْ عُمْرُهُ لِانْتهاء لقد حَلَّ مَنْ يَوْمُـهُ لاقتراب أُم العز يُصْرفُ صَرْفَ القَضَاءِ؟ هل المُلْكُ يَمْلِكُ ريبَ المَنُونِ ؟ وَيَكُسُو الرُّبُوعَ ثيابَ العَفَاء هُوَ (٢) الْمَوْتُ يصدَعُ شَمْلَ الجميع

<sup>(◘)</sup> هي صبح زوجة الحكم المستنصر وأم ولده هشام المؤيد كانت بشكنسية الأصل وكانت حظية لديه مما جعل نفوذها كبيراً في تسيير أمور الدؤلة لاسيما بعد أن ولدت له هشاماً في سنة ٢٥٤/ ٩٩٥ ، وينسب إليها بعض الفضل في ترقية المنصور بن أبي عامر في مناصب الدولة ، ثم ساءت العلاقات بينها ، وتوفيت صبح في أثناء حجابة المنصور في ٢٩ من ذي الحجة سنة ٣٨٩ (١١ ديسمبر سنة ٩٩٩ ) . والقصيدة الواردة هنا ينبغي أن تكون في هذا التاريخ . ( انظر ليڤي بروڤنسال : تاريخ ٢ / ٢٠٢ – ٢٠٤ ، ٢٠٨ – ٢١١ ، ٢١٥ – ٢١٩ ،

<sup>(</sup>١) اختار الثمالي في ديتيمة الدهر، من هذه القصيدة خمسة وعشرين بيتاً، انظر ۲ / ۱۰۹ - ۱۱۰. 

<sup>(</sup>٢) يت: أرى .

يَبُرُ (١) الحياةَ ببطش شديدٍ وَيَلَقَّىٰ النفُوسَ بِدَاءِ عَيـاءِ أَلَمْ تَرَ كَيْفَ استباحَتْ يَدَاهُ كريم (٢) الملوك وعِلْقَ السَّنَاءِ (٣) ؟ تِ مَأُولَى البُّلِّي وَمُناخِ الفناءِ؟ [٥٣٥] / وَوافَى بِسَيِّـدَةِ السَّيِّدَا مُصابًا ، وَأُوْدَى بَحُسْنُ العَزَاء هُوَ الرُّزْ ﴿ أَلُواٰى بِعزِمِ القُلُوبِ ( ) ﴿ وَلا فِي الدُّمُوعِ لَهُ من شِفاءِ فَما في العويلِ له من كَفي ﴿ (٥) فَهَيْهِ الزَّفِيرِ وَهِيهَاتَ مِنْهُ (٦) انتصارُ البُكاء وَكِيفَ يُعَالَجُ دالا بدَاءِ ؟ وَأَنَّىٰ يُدَافَعُ سُقُمْ بِسُقُمْ ؟ فَتِلْكَ مَآقِي جُفون رواء مُفَجَّرَة من قلوب ظِماء فلا صدر إلاً حريق بنار وَلا جَفْنَ إِلا غَريقٌ بماءِ وقد كَادَ يَصْدَعُ صُمَّ السِّلامِ وَيُضْرِمُ نَارَ الأَسْيِ فِي الْهُواءِ وَشَجُو ُ النَّحيبِ ، وَلَهْفُ النِّدَاءِ وَجِيبُ القلوب، وَشَقُّ الجُيُوب، ومن وَجْنَةَ شَرِقَتُ (٧) بالدِّماء فمن مُقْلَةٍ شَرِقَتْ بِالدُّمُوعِ

. يسد : يسد .

. حريم (٢)

(٣) كذا في الأصل وفي وق» ، وفي اليتيمة «النساء» ، ورعا كانت أقرب إلى المراد.

(٤) بت : هو الرزء أودى بمزم الملوك.

(٥) يت : كفاء.

(٦) يت : فيه .

(٧) يت : غرقت .

ونابذة صبركه العراء وَسَافِرَةً مِن قِنَاعِ الحَيَّاءِ د خُمْرَ الْبُنُودِ (١) وبيضَ الْـُالاَءِ وبيض صَبَفْنَ بِلَوْنِ الْحِدَا وضافي الشُعور بلُبْسِ سَوَاء نَوَاشِعَ فِي سَابِغَاتِ النُّسُوحِ لتَبْكِ عَلَيْك (٢) جُجُومُ السَّماء أُنْجُماً هُواي في سماءِ المسالي عويلُ الرِّجالِ ولَدْمُ (١) النِّساء فحاشي (٢) لِرُزُنْكِ أَنْ يَقْتَضيهِ تمسُّكَ وَجْـهُ الضُّحٰي بالضِّيـاءِ لِبِيضِ أَيَادِيكِ فِي الصَّالحاتِ عليه الصَّباحُ بثوب الساء وقَلَّ لفقدك (٥) أَنْ يَحْتَى تعوَّضَ منها بعزٍّ العَزِاءِ فيا أُسَفَ المُلْكِ من ذاتِ عِزْ وَتَرْحَ القصورِ لِرَبْعٍ خَـلاَء وَرَوْحَ القبورِ لمجـدٍ مُقيمٍ لضاقَ الأَنامُ لها عن فداء وَلُو قَبَلَ المُوتُ منها الفِدَاءَ وَمِنْ قَبْلُ فِي شُرُفاتِ العَلاَءِ لئِنْ حُجبَتْ تحتَ رَدْمِ اللَّحُودِ وَ بَذُلِ اللَّهٰى مَا لَمَا (٦) مَن خَفَاءِ فتلكَ مآثرُها في التُّقلي جزاكِ بأعمالكِ الزَّاكِيا تِ خَيْرُ الْمُجازِينَ خَيْرَ الجزاء

(١) يت : البرود.

(٢) في الأصل : عليه وقد آثرنا رواية اليتيمة و « ق ».

(۳) يت : و حاشي .

(٤) اللدم هو ضرب المرأة صدرها.

(٥) يت : فقل لفقيدك .

. لم : تي (٦)

وَلُقِيِّت فِي ضَنْكِ ذَاكَ الضَّر يح نسيمَ النعيم وطِيبَ الثُّواء فَيَا رُبُّ زُلْفَى لَدَى الْمَشْرِقَيْـــ ن أَبْضَعْت فَابْتَمْتِهَا بِالْعَلاءِ [٣٠ ب] / وَعَارِي الْجَـنَاحَيْنِ نُبَّئْتُ عَنْهُ فأمسى وقد رشته بالغطاء سمعت لوجُّهِ سميعِ الدُّعَاءِ وَدَعْوَةِ عان بأَقضَى الدُّوربِ وَذِي حُبُورَةٍ بَفِينَاءِ الْمُقَامِ سَنَحْتِ له بسِجال الحِباء رماك بيوم كيوم « البراء »(١) فَلِيْهِ من طارقٍ لِلْسالي وَ دُاعَ نَوْمًى مَالَمًا مُن الْقَاءَ فُودُّعْتِ قيمه إِمامَ الهُداي يةٍ من سَلَفَيْ خَاتَمَ الأَنبياءِ تجيبك والمصطفى للخلاف بحروز الجناب وغِزِ القِناء وما رَدَّ عنك سيهامَ الحمام ودهر مطيع وسور منيع وقصر رفيع مشيد البناء وَزَأْرِ الْأُسُودِ وَخَفْقِ البُّنُودِ وَجَمِعِ الْحَشُودِ عِلْءِ الْفَضَّاءِ وَكُلِّ أَمْير مُنيِفٍ اللَّوَاءِ بَكُلُّ كُمِيِّ جريءِ الجَنانِ

<sup>(</sup>١) لعله يعني بيوم البراء يوم الكلاب الثاني \_ من أيام العرب المشهورة في الجاهلية \_ وهو الذي كان بين قبائل اليمن وأحلافها من قضاعة وتميم ، وكان رئيس كندة - من اليمنية \_ هو البراء بن قيس بن الحارث ، وفيه حلت الهزيمة على مذحج وأحلافها من القبائل اليمنية ( انظر ابن عبد ربه : العقد الفريد ٥ / ٢٧٤ وما بعدها ؛ وأبا الفرج الإصبهاني \_ ط. السادي \_ ١٥ / ٧٠ وبعدها ؛ وابن الأثير : الكامل \_ ط. منير الدمشقي سنة ١٣٤٨ هـ ١ / ٧٠٨ وما يليها ) .

وَوال رَعْنَى اللهُ مَا قد رَعَاهُ تبلُّجَ عنه سنا يَعْرُبِ وَهُزَّتْ مضاربُهُ عن حُسام فَيَّى قارضَ الله عن نَفْس حُرّ وَأَقْحَمُهَا نُخْطَرَاتِ الحُرُوبِ وَجَاهَدَ فِي الله حقَّ الجهاد وَشَدَّ عَلَى الدِّينِ سُورَ الأَمان وسيف إذا لَأُلَّاتُهُ الحُرُو وَأَلْبُشَهُ النصرُ ثوبَ الجَلَالَ فلَوْ أَفْصِحَ الدهرُ عَمَّا يُكِنُّ هُ [ وَ المَا ] (٢) كُ العَامِرِيُّ المُسَمَّى عزاءً إمام الْهُدى فالنَّفُو وَعُوِّضْتَ مِنْهَا جزيلَ الثَّوابِ

فَا بُلاَّهُ فِي الصُّنْعِ خَيْرَ البَّلاَّءِ تَبَلُّجَ قَرْنِ الضُّحٰي عَنْ ذُكَاءِ وَفُرَّتْ نُواجِـذُهُ عَن ذَكَاءِ بَرَاها لتَخْلِيدِ حُرِّ الثَّناءِ وأُحْبَسَها في سبيل السَّوَاءِ(١) وَأُغْنِي عَنِ الْمُلْكِ حَقَّ الغَنَاءِ وَسدَّ عن الشِّرْكِ بابَ النَّجاء بُ طارَ العُدّاةُ بِهِ كالهباء وَتُوَّجُّهُ الصِّبرُ تَاجَ البَّهَاءِ لناداه: يا صَفُونَةُ الأَوْلِياءِ! يَدَاهُ كَفِيلَىٰ حياةِ الزَّجاءِ سُ مَا إِنْ سِواكَ كَمَا مِنْ غَزاء وَمَدَّ لَكَ اللهُ طُولَ البَقَاء

<sup>(</sup>١) في «ق»: الوفاء.

<sup>(</sup>٢) غير واضحة في الاصل ، والتكلة عن : ﴿ قَ ﴾ .

وله في المَنْصُورِ مُنْذِر بن يحيى \* حينَ قُدُومِهِ عليه سَرَقُسْطَةَ وهو حيئذ حاجب سَنَةَ ثمانٍ وأربعائة (١)

[ من الكامل ]

[٢٣٦] / بُشْرَاكَ من طُولِ التَّرَحُّلِ والسُّرْى صبحُ بِرَوْحِ السَّفْرِ لاَحَ فَأَسْفَرَا

<sup>(\*)</sup> أبو الحركم منذر بن يحيى التجيبي كان قد ترقى إلى القيادة في الثغر الأعلى (سرقسطة) في آخر الدولة العامرية ثم اشترك في الفتنة القرطبية وأيد سلمان بن الحركم المستعين في دولته الشانية (سنة ٤٠٣/ ١٠١٣) فأقره على سرقسطة ثم قام مع خيران العامري بتدبير الأمر لعبد الرحمن المرتضى حتى غدرا به وتسببا في مصرعه (٤٠٩/ ١٠١٩)، ووقعت أحداث كثيرة بينه وبين جيرانه من علوك الطوائف على أنه ظل متسلطاً على سرقسطة والثغر حتى وفاته سنة (١) انتخب ابن بسام من هذه القصيدة ثلاثين بيتاً (انظر الذخيرة ق ١ - ١٠٢٠) انتخب ابن بسام من هذه القصيدة ثلاثين بيتاً (انظر الذخيرة ق ١ - ١٨٥ وأوردها لسان الدين بن الخطيب كاملة باستثناء بيت واحد في والإحاطة ، (خطوطة الاسكوريال ) ص ١٨٣ - ١٨٤ ؛ كما أنه اختار منها أيضاً واحداً وخمسين بيتا في و أعمال الأعلام ، ص ١٩٨ - ٢٠٠ ؛ كذلك اختصار منها ابن فضل الله العمري بيتين (مسائك ١١/ ٢٠٠) ؛ هذا وقد سقط من هذه القصيدة بيت في الديوان فألحقناه بها كما سيأتي في موضعه .

مِنْ عَاجِبِ الشَّمْسِ الذِي حَجَبَ الدَّجَى مِنْ عَاجِبِ الشَّمْسِ الذِي حَجَبَ الدَّجَى الدَّجَى الدَّلَ عَلَى النَّدَائُ مُّ اعْتَلَى لَبَيْنُكَ أَسْمَعَنا نِدَاكَ وَدُونَنا مِنْ كُلِّ طارِقِ لَيْلِهِمِّي (٥) يَفْتَحِي. مِنْ كُلِّ طارِقِ لَيْلِهِمِّي (١٠) يَفْتَحِي. سَمَا يُكَ أَنْجُمِي السَّارِ لِيَعْدُلِ عَن سَمَا يُكَ أَنْجُمِي

فَجْراً (۱) بأنهارِ النَّداى مُتَفَجِّراً سُبُلَ (۱) المُفاةِ مُهَلِّلًا ومُكَبِّراً نَوْ الكواكِ مُغُوياً (۱) أو مُمْطِراً وَمُعْطِراً وَمُعْطِراً وَجُهِي بوجه مِن لقائِكَ أَزْهَرا وقد ازْدَهاها عَنْ سَناكَ مُحَيِّراً (۱)

\_ حول الدولة المنذرية في سرقسطة ومرد ذلك إلى الحلط بين منذر بن يحيى هذا وحفيد له يحدل نفس الاسم تولى سرقسطة أيضاً بعد ذلك ( انظر بريتو إي قيفس : ملوك الطوائف ص ٤٣ ٤٤) ؟ وقد سبق أن تحدثنا بالتفصيل عن ذلك في مقدمة الديوان فليراجع هناك (ص ٥٥ ـ ٧٦ من ترقيم التصدير العام).

وأما تاريخ هذه القصيدة فهو كما يبدو من نص الديوان سنة ٤٠٨ ، وبجملها ابن الخطيب في أعمال الأعلام سنة ٤٢٨ (ص ١٩٨) ، وهو خطأ تناقله كثير من المؤرخين والصواب ما أثبت جامع الديوان.

- (١) أع و إح: فجرى.
  - (٢) أع: ناديت حي.
    - (٣) أع: سيل.
- (٤) في الأصل : محويا ، وقد آثرنا رواية « ق » وابن الخطيب في « الإحاطة » و«الأعمال » وابن بسام في « الذخيرة » ، ويقال خوت النجوم وأخوت إذا أمحلت أو سقطت ولم تمطر في نوئها .
  - (ه) اح : ه.
  - (٦) في الأصل : مخبرا ، وقد اخترنا رواية (الإحاطة).

فَكَأَنَّمَا (١) أَغْرَتْهُ أَسبابُ النَّواى أَوْ عَارَ مِنْ هِمْمِي فَأْنِحْى شَأْوَهَا حَتَى عَلَقِتُ النَّيْرَيْنِ فَأَعْلَقَا فَسَرَيْتُ فِي عَلِقِتُ النَّيْرَيْنِ فَأَعْلَقَا فَسَرَيْتُ فِي عَلِقِتُ النَّيْرَيْنِ فَأَعْلَقا فَسَرَيْتُ فِي حَرَمَ الأَهِلَةِ مُظْلِماً وَشَعَبْتُ أَفْلاَذَ الفَوْادِ وَكَمْ أَكَدْ سِتُ تَسرَّاها الجَلاهِ مُغَرِّباً سِتُ تَسرَّاها الجَلاهِ مُغَرِّباً لا يَسْتَفِيقُ الصَّبْحُ منها ما بَدَا لا يَسْتَفِيقُ الصَّبْحُ منها ما بَدَا فَعُنْ أَلِفْنَ القَفْرَ (٥) فِي غَوْلِ الدُّجٰى ظُعُنْ أَلِفْنَ القَفْرَ (٥) فِي غَوْلِ الدُّجٰى فَطُعُنْ أَلِفْنَ القَفْرَ (٥) فِي غَوْلِ الدُّجٰى فَطْعُنْ قَاذَفَتْ عَوْلُ الدُّخِي مِنْ وَمَا يَبغِينَ دُونَكَ مَوْرِداً مِنْ وَمَا يَبغِينَ دُونَكَ مَوْرِداً مِنْ لَكِلْ فِضُو اللّهِ عَمْبُوكِ النّنِي مَنْ وَلَالًا عَمْبُوكِ النَّنِي مِنْ وَلَالًا عَمْبُوكِ النَّنِي مِنْ وَلَا اللَّهِ عَمْبُوكِ النَّنِي مِنْ وَلَالًا عَمْبُوكِ النَّنِي مِنْ وَلَالًا عَمْبُوكِ النَّنِي مِنْ وَلَالًا عَمْبُوكِ النَّنِي القَوْ اللّهُ وَاللّهُ عَمْبُوكِ النَّنِي فَلْ اللّهُ وَلَالًا عَمْبُوكِ النَّالِي عَمْبُوكِ النَّيْ فَالْقِوْ اللّهُ وَلَالًا عَمْبُوكِ النَّالِ عَمْبُوكِ النَّالِ عَمْبُوكِ النَّالِ عَمْبُوكِ النَّالِي عَنْ الْفَلْ عَنْهُ وَلَالًا عَمْبُوكِ النَّيْ الْقَوْ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ ا

قَدَراً لِبِعُدِي عَنْ يَدَيْكَ مُقَدَّراً فَلَكَ البروجِ مُغَرِّباً ومُغَوِّراً مَثْنَى يَدِي مَلِكَ الْمُلُوكِ النَّيِّرا وَرَفَلْتُ (٢) فِي خِلَعِ السَّمُومِ مُهَجِّرا فَحَدَوْتُ مِن حَدْوِ الثَّرِيا مَنْظَرا فَحَدَوْتُ مِن حَدْوِ الثَّرِيا مَنْظَرا وَحَدا بها حادِي النَّجاء (٣) مُشَمِّرا فَلَقا (٤) وَلا جَدْيُ الفَرَاقِدِ ما سَراى وَتَرَكْنَ مَنْلُو فَ المعاهِدِ مُقْفَرا وَتَرَكْنَ مَنْلُو فَ المعاهِدِ مُقْفَرا أَمُواجُهُ وَالبَرَّ حيثُ تَنَكِّرا وَلا عَن بَحْرِ جُودِكَ مَصْدَرا أَبُداً وَلا عَن بَحْرِ جُودِكَ مَصْدَرا يُرْجِيهِ نَحْوَكَ كُلُّ تَحْبُوكِ الْقَرَاثِ الْعَرَاثِ الْقَرَاثِ الْعَرَاثِ الْعَرَاثِ الْعَرَاثِ الْعَرَاثِ الْقَرَاثِ الْعَرَاثِ الْقَرَاثِ الْعَرَاثِ الْقَرَاثِ الْعَرَاثِ الْقَرَاثِ الْعَرَاثِ الْعَرَاثِ الْقَرَاثِ الْعَرَاثِ الْعَرَاثِ الْقَرَاثِ الْعَرَاثِ الْعَرَاثُ الْعَرْبُ الْعَرَاثِ الْعَرَاثِ الْعَرَاثُ الْعَرَاثِ الْعَرَاثُ الْعِرْ الْعَرَاثُ الْعَرَاثُ الْعَرَاثُ الْعَرَاثُ الْعَرَاثُ الْعَرَاثُ الْعَرَاثُ الْعُرَاثُ الْعَرَاثُ الْعُرَاثُ الْعَرَاثُ الْعُرَاثُ الْعَرَاثُ الْعَرَاثُ الْعَرَاثُ الْعَرَاثُ الْعَرَاثُ

<sup>(</sup>١) إح: وكأنما أعدته أسباب النوى.

<sup>(</sup>٢) في الأصل : ورفعت ، وقد اخترنا القراءة التي أَجَمعت عليها الذخيرة والإحاطة والأعمال.

<sup>(</sup>٣) أع: النواء.

<sup>(</sup>٤) إح: قلقا.

<sup>(</sup>٥) في الأصل: الفقر، والصواب ما أثبتنا، وهو ما اتفق عليه الذخيرة والإحاطة والأعمال.

<sup>(</sup>٦) القرأ هو الظهر.

بُدُنْ فَدَتْ مِناً دِماء نُحُورِها ببغائها (١) في كُلِّ أَفْق مَنْجَرَا نَجَرَتْ بِنَا صَدْرَ الدَّبُورِ فِأَنْبَطَتْ قَلَقَ المضاحِعِ تحِتَ جَوِّ أَكْدَرًا وَصَبَتْ إِلَى نَحُو (٢) الصَّافاسَةُ خُلَصَتْ سَكَمِنَ الليالي والنَّهَارَ المُبْصِرَا خُوصٌ نَفَخْنَ بِنَا البُرَا حَلَّتِي انْدُنَتْ أَشْلاؤُهُنَ كَمثْل أَنْصافِ البُرَا نَذَرَتْ لَنا أَلاَّ تُلاَقِيَ رَاحَةً مَّا تُلاَقِي أَوْ تُلاَقِيَ « مُنْذِرًا » وَتَهَاسَمَتْ أَلاَّ تُسِيغَ حَياتَهَا دُونَ «ابْن يَحْلِي » أَوْ تَهُوتَ فَتُعُذَّرَا لله أيُّ أهِلَّةِ بَلَغَتْ بنيا يُمْنَاكَ يَا بَدُرَ السَّمَاءِ الْيُقِمْرَا بَلْ أَيُّ غُصْن فِي ذَرَاكَ هَصَرْتَهُ نَجْرِ (٣) فَأُوْرَقَ فِي يَدَيْكُ وَأَثْمَرَا / فَكُنِّنْ صَفًا مَاهِ الحِياةِ لَدَيْكَ لِي فَبِما شرقتُ إِلَيْكَ بِالْمِاءِ الصَّراي (١) [٣٦ب] [ وَ لَئِنْ خَلَعْتَ عَلَىَّ بُرُ دَا أَخْضَراً فَلَقَدْ لِبِسْتُ إِلَيْكَ عَيْشًا أَغْبَرًا (٥) وَلَئِنْ مَدَدْتَ عَلَيَّ ظِلاًّ بارِداً فلكم صليت إليك جَواً (١) مُسْعَرًا

<sup>(</sup>١) ذخ و أع : ببقائها ، والبغاء هنا هو الطلب .

<sup>(</sup>٢) ذِخ و أع : نحر .

<sup>(</sup>٣) إح و أع: فجري.

<sup>(</sup>٤)في الأصل: فبما شرقت إليك عيشا أغبرا. والصواب ما أثبتنا وهــو ما ورد في الذخيرة والاحاطة والأعمال؛ والماء الصرى هو الذي طال استنقاعه.

<sup>(</sup>٥) سقط هذا البيت من الأصل ، وقد استكملناه نقلا عن المراجع الثلاثة المذكورة فضلاً عن النسخة الخطمة وقه .

<sup>(</sup>٦) إح و أع: حوا.

وَكُفَاكَ مَنْ (١) جَعَلَ الحياةَ بضاعَةً فَمَنَ المُبَلِّغُ عن غريبِ نازِح لَهْفَانَ لَا يَرْتَدُّ طَرْفُ جَفُونِهِ (٢) أَبْنَيَّ لا تَذْهَبْ بنفسِكَ حَسْرَةٌ فَلَـٰ إِنْ تُو كُتَ اللَّيْلَ فَوْقِيَ دَاجِياً وَ اَقَدُ وَرَدْتُ مِياهَ «ماربَ » حُفَّلاً وَ نَظَمْتُ للغيدِ الحسانِ قَلَانُدِأَ وَحَلَلْتُ أَرْضًا بُدِّلَتْ حَصْباؤُها وَلْيُعْلَمُ (٣) الأَمْلاَكُ أَنِّي بَعْدَهُمْ وَرَلْمِي عَلَيَّ رِدَاءَهُ مِنْ دُونِهِمْ ضَرَبُوا قِدَاحَهُمُ عَلَىَّ فَعَازَ بِي مَنْ فَكَّ طِرْفِي من تـكاليفِ الفَلَا وَكُفَى عِتَابِي مِن أَلاَمَ مُعَذِّراً وَمُسائِلِ عَنِّنِي الرِّفاقَ ووُدُّهُ

وَرأَى رضاكَ بها رخيصاً فاشترى قَلْبًا يَكَادُ عَلَيَّ أَنْ يَتَفَطَّرًا إِلاَّ تذكَّرَ عَبْرَتِي فاسْتَعْبَراً عن غَوْلِ رَحْلِي مُنْجِداً أَو مُغْوِرًا فلقد لقيتُ الصُّبْحَ بعدَكَ أَزْهَرَا وَأُسَمْتُ خَيْلِي وَسُطَ جَنَّةً عَبْقَرَا من تاج كِشراى ذِي البَهَا و قَيْصَرَا ذَهَبًا يَرَفُّ لناظرَيَّ وَجَوْهَرَا أَلْفَيتُ كُلَّ الصَّيْدِ فِي جَوْفِ الفَرَا مَلِكُ يُخُيِّرُ للمُلكُ فَتَخَيَّرَا مَنْ كان بالقِدْح المُعَلَّى أُجْدَرَا وَأَجارَ طَرْفِي من تبارِيحِ السُّراي وَتَذَكُّمُ مَي مَّن تَجَمَّلَ مُعْذِرًا لو تنبذُ السَّاداتُ (١) رَحْلِيَ بِالْعَرَا

<sup>(</sup>١) إح و أع : وكفي لمن .

<sup>(</sup>٢) إح و أع : لهفان لايرتد في أجفانه .

<sup>(</sup>٣) ذخ و أع : ولتعلم .

<sup>(</sup>٤) أع: الساحات.

وَبَقِيتُ فِي لَجُرِ الْأَسَى مُتَضَلِّلًا وَعَدَلْتُ عَنْ سُبُلِ الْهُدَاى مُتَحَيِّرًا وَبَقِيتُ فِي لَجُرِبَ فِي القَيُولِ وَهِ حَيْرًا» وَلَقِيتُ (يَعْرُبَ فِي القَيُولِ وَهِ حَيْرًا» وَلَقَيتُ (يَعْرُبَ فِي القَيُولِ وَهِ حَيْرًا» وَأَصَبْتُ فِي «سَبَإِ » مُورَّ ثَمُنُ كِهِ (اللهِ يَدِبُ لها الطَّرَا وَأَصَبْتُ فِي «سَبَإِ » مُورَّ ثَمُنُ كِهِ (اللهِ عَلَى اللهُ وَلاَ يَدِبُ لها الطَّرَا وَكَا الطَّرَا وَلَا يَدِبُ لها الوَراى وَاللهِ اللهِ وَالله اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ وَالله اللهِ اللهِ اللهِ وَالله اللهِ اللهِ وَالله اللهِ اللهِ وَالله اللهِ اللهِ وَالله اللهِ اللهِ اللهِ وَالله اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ وَالله اللهِ اللهِ اللهِ وَالله اللهِ اللهِ وَالله اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ ا

أَيَّامَ يَقْرِي مُوسِراً أَو مُعْسِراً وَلَقِيتُ « زَيْدَ الْخَيْلِ » تحت عَجاجَةٍ يكسوُ (٣) غلائِلُها الجيادَ الضَّمَّرَا وَعَقَدْتُ فِي « يَمَنٍ » مَواثِقَ ذِمَّةٍ مشدودةِ الأَسبابِ مُوثَقَةَ العُرلي وَأَتيت « بَحْدَلَ » (١) [ وهو ] (٥) يَرْفَعَ مِنهِراً

للدِّينِ والدُّنيا ويخفِضُ مِــنْبَرَا

- (۲) إح: نادى .
- (٣) ذخ و أع و إح : تكسو .
- (٤) ذخ: نجدك ، ولا معنى لها هنا ، وإنما يقصد بحدل بن أنيف السكابي الذي تزوج معاوية بن أبي سفيان (رضه) من بنته ميسون والدة ابنه يزيد ، وقد كان لقبيلة كلب اليمنية التي ينتسب إليها بحدل هذا أعظم البلاء في نصرة الدعوة الأموية (انظر تاريخ الطبري \_ ط. القاهرة \_ ٤ / ٣٤٣) (٥) هذه الكلمة ناقصة في الأصل.

<sup>(</sup>١) ذخ: ملكها . ونلاحظ أن هـذا هو البيت الوحيد الذي لم يرد في الاحاطة من هذه القصيدة .

حَرَماً أَبَتْ حُرُماتُهُ أَن يُخْفَرَا [٣٧] / وَخَطَطْتُ (١) بَيْنَ جِفَانِهَا وَجُفُونِهَا سعياً فَكُنْتَ (٣) الجوهَرَ المُتَخَيَّرَا تِلْكَ البُحُورُ (٢) تتابَعَتْ وخَلَفْتُهَا وكَسَوْكَ عزًّا وابتَنَوْا لَكَ مَفْخَرَا وَلقد نَمَوْكَ ولادَةً وسِيادَةً مُلْكًا وَرِثْتَ عُلاَهُ أَكْبَرَ أَكْبَرَ أَكْبَرَا فَعَمَرْتَ بِالإِقبال (١) أَكْرَمَ أَكْرَمَ وَذَرَتْ عَلَى الآفاقِ مِسْكًا أَذْفَرَا وَشَمَا رُلِ عَبِقَتْ (٥) بها سُبُلُ الهُدي وَأَلَذَّ فِي الأَجْفانِ من طَعْمِ (٦) الكَراى أهدى إلى شَغَفِ القُلُوبِ مِنَ الْهَوْ ي ظَنًّا يَرِيبُ وَلا حَدِيثًا يُفْتَرَى وَمَشَاهِدٍ لَكَ كُمْ تَكُنْ أَيَّامُهَا فَذَعَرْتُهُ بِالسَّيْفِ أَبِيضَ أَحْمَرا لاقَيْتَ فيها المَوْتَ أَسْوَدَ أَدْهَمًا لتركَّتُهُ تحتَ العَجاجِ مُعَفَّراً وَلَوِ اجْتَلَى فِي زِيِّ قِرْنِكَ مُعْلَمًا حتَّى تكرَّمَ أَنْ يُراى مُتَكَبِّراً يا مَنْ تَكَبَّرَ بِالتَّكُرُّم قَدْرُهُ صَدَقَتْ صِفاتُكَ مُنْذِراً وَمُبَشِّراً و « المُنذِرُ » الأَعْدَاءَ بالبُشْرَى لَنا حتى يَرَاكَ اللهُ فيهِ مُصَوَّرَا مَا صُوِّرَ الْإِيمَانُ فِي قَلْبِ امْرِيءٍ رَفَعَتْكَ أَعْلَامُ السِّيادَةِ في الذرى فَارْفَعُ لَمَا عَلَمَ الْمُدَى فَلِيثْلُهَا

<sup>(</sup>١) في الأصل : وحططت ، وقد اتبعنا قراءة الذخيرة والأعمال.

<sup>(</sup>٢) ذخ و أع : البدور .

<sup>(</sup>٣) إح: فكنت.

<sup>(</sup>٤) إح: بالآمال.

<sup>(</sup>٥) في الأصل : عنقت ، والصواب ما أثبتنا وهو ما جاء في الاحاطة .

<sup>(</sup>٦) أع و إح: سنة.

وَانْصُرْ نَصِرْتَ مِن السَمَاءَ فَإِنَّمَـا وَانْصُرْ نَصِرْتَ مِن السَمَاءَ فَإِنَّمَـا وَانْسُمَا وَانْسَامُ وَلا وَجَدُوا لِجَـوِّكَ مَنْفَسًا (٢)

ناسَبْتَ (١) أَنْصارَ النَّبِيِّ لِتُنْصَرَا في النَّائِباتِ وَلا لِبَحْرِكَ مَعْبَرَا

### - 1 -

# وقال فيه أيضاً رحمهما الله

[من البسيط]

أَحْياكِ بِالعَدْلِ مَنْ بِالأَمْنِ أَحْيانا وَصَدَقَ مُوعِدِهِ بِالفَتْحِ قَدْ آنا وَصَدَقَ مُوعِدِهِ بِالفَتْحِ قَدْ آنا وَدعوةً تَقْتُضِي صَفَحًا وَعُفْرَانا غُيُوثَ رحمتِهِ سَحًّا وَتَهْتَانا بِالنُّورِ فِي رَوْضَةٍ تَهُ تَرُّ رِضُوانا بِالنُّورِ فِي رَوْضَةٍ تَهُ تَرُّ رِضُوانا بِسَعَدِها وَ تُريقُ (٣) الأَرْضُ عِقْيانا وَتُمُطِرُ (١) الدُّرْنُ ياقُوتاً وَمَرْجانا وَتُمُطِرُ (١) الدُرْنُ ياقُوتاً وَمَرْجانا لا تَسْر من بَعْدِها فِي لَيْلِ حَيْرانا لا تَسْر من بَعْدِها فِي لَيْلِ حَيْرانا وَيَا

بُشْرَ الْكُ أَيَّتُهَا الدُّنيا وَ بُشْرَانا لَعَلَّ آمَالَنا فِي اللهِ قد صَدَقَتْ وَعَوْدَةً تَمْتَرِي عَفُواً وَعَافِيةً تنسَمِي رِيحَ رَوْحِ اللهِ مُنْشِئَةً وَاسْتَقْبِلِي رَهْرَةَ المُقْبِلِي مُنُورَةً المُقْبِلِي مُنُورَةً للمُقْبِلِي مُنُورَةً للمُقْبِلِي مُنُورَةً للمُقْبِلِي مُنُورَةً للمُقْبِلِي مُنُورَةً وَقَالِيةً وَتَعْبَقُ الأَرْضُ مِن مِسْكِ وَعَالِيةً وَقُلْ لِمَنْ قد أَضَلَ الشهس طالِعةً وَقُلْ لِمَنْ قد أَضَلَ الشهس طالِعةً

<sup>(</sup>١) إح: ناصبت.

<sup>(</sup>٢) إح: لجودك مقبسا.

<sup>(</sup>٣) لا تظهر من هذه الـكلمة في الأصل إلا: ود ق.

<sup>(</sup>٤) مطموسة لايتبين منها إلا: حر.

وَيا غَرِيباً شريداً عن مواطِنهِ لِتَهْنِكَ الأَرْضُ أَلاَّفاً وَأَوْطَانا [لِتَهْنِكَ الأَرْضُ أَلاَّفاً وَأَعْطَانا [٣٧ب] وَيا مَرُوعَ الضَّحٰى يُزْجِي ظَعائِنَهُ عَرِّسْ بِجَوْزِ الفَلَا أَمْناً وَإِيمانا هَاتِيكَ شَمْسُ الْهُدُلَى (١) في بُرْج أَسْعُدِها هاتِيكَ شَمْسُ الْهُدُلَى (١) في بُرْج أَسْعُدِها

وَدِينُنَا مُشْرِقٌ فِي عِزِّ دُنْيَكِانا وَدَوْحَةُ اللهِ زَكِّي غَرْسَهَا فَزَكَتْ أُكْلاً وَظِلاً وَأَشْجِاراً وَأَغْصانا أُوشِكْ بها نِعْمَةً راقَتْ لِتُحْيِينا نَعْمَى وَيُثْمِرَ ذَاكَ الْحُسُنُ إِحْسَانًا خلافَةُ الله في مَثُولى نُبُوَّتِ مِ وَحِفظُهُ قد تُوَلَّني مَن ْ تُولاَّنا كأن ما قَدْ تَمَنَّيْنا تَمَنَّانا وَ دُولَةٌ سَبَقَتْ آمَالَنَا كَرَمَا مِنْ قَصْرِ ﴿ قُرْطُبَةً ﴾ أَقْصَى خُرَ اسانا وَعُودَةُ أَعْلَمْ الدَّاعِي فَأَسْمَعَهَا فَلَمْ ۚ يَخرُوا لَمَا صُمًّا وَعُميلِ اللَّهِ وَبَيْعُـةُ عَرَفَ الإِسلامُ آيَتَهَـا كَادَتْ ثُحَرِّكُ للأَشجارِ أَلْسِنَةً تَدْعُو وَتَخُرْقُ للأَحْجارِ آذَانا للقاسم القائم الهادي الذَّي هُدِيتُ إِلَيْهِ طَاعِتُنَا سِرّاً وَإِعْـلانا (٢)

<sup>(</sup>١) في الأصل : ال...ي.

<sup>(</sup>٢) يشير في هذا البيت إلى القاسم بن حمود ، ويبدو أن منذراً التزم طاعته في مبدأ الأمر ، وينبغي أن يكون ذلك في سنة ٢٠٨، فنحن نعلم أن القاسم ولي الأمر بعد مقتل أحيه علي في أول ذي القعدة من هذه السنة ( ٢١ مارس سنة ١٠١٨) ، وأن منذراً خلع طاعة القاسم بعد ذلك وقام مع خيران بتدبير الأمر لعبد الرحمن المرتضى (في العاشر من ذي الحجة من هذه السنة / ٢٩ أبريل سنة ١٠١٨) . ولهذا فإن قول هذه القصيدة ينبغي أن يكون بين هذي التاريخين .

وَوُدُّ قرباهُ عندَ اللهِ قُرْبانا وَابِنِ الذِي كُتِبَتْ فِي اللَّوْحِ طَاعَتُهُ إِمامُنا وَابْنُ مَنْ أُمَّ الْإِلَّهُ بِـهِ أَهِلَ السماءِ وَمَنْ فِي أَرضِهِ دانا حَــتَّى تحلَّيْنَ مِنْ ذكراهُ تيجانا تلكَ المنابِرُ لَمْ تُثْبَتْ قواعِدُها حتى رأَتْهُ لِفَتْحِ الله عُنُوانا بل الكتائبُ لم تُنْشَرُ صحائفُها في السُّلْم وَالْحَرْبِ تَمكيناً وَإِمكانا مقلَّداً نصلَ هذا السيفِ مِنْ يَمَن نُوراً وَأَضرمَتِ الْأَعْداءَ نيرانا نصيحة مُعَّتِ الدُّنيا وَساكِنَها وَ القاسِمُ المَلكِ ُ المَأْمُونُ مَوْلاَنا فأَصْبَحَ « المُنذِرُ» المَنصُورُ والينا وَدِدْنَ أَلاَّ نُسَمِّينَّ أَزْمَانا من بعد أَفْتَرَةٍ أَزْمَان مَطَلْنَ بِهِ في العَدْل وَالقِسْطِ عندَ الله مِيزَانا يُمْناهُ فِي قائم السَّيْفِ [المُقام (١)] لَهُ رَدَّ الْإِلَّهُ إِلَيْهِ حَقَّ والَّذِهِ فَكُلُّ حَقِّ به رَدُّ لِمَنْ كَانَا أُحْيَا بِهِ لابن يَحْلِي حَقَّ أُوَّلِهِ في نُصْرَةِ الحَقِّ إِقْرَاراً وإِذْعَاناً شهادَةُ ٱللهِ تَـنْزِيلًا وَفُرْ قَـانا حُكُماً بِمَا نَطَقَتُ فِيهِ وَمَا صَدَقَتُ فيمَنْ تَخَيَّرَ أَنصاراً وَجِيرَانا وَأُسُوءً برَسُولِ اللهِ والدِهِ وَحَسْبُ ناصِر هٰذا الدِّينِ بُرْهَانا فَحَسْبُ مُؤثر هـذا ألحكم مَعْدِلَةً لَوْ قُدِّرَ البَدْرَ لَيْلَ (٢) التِّمِّ لازْدَانا فَتَى نَمَاهُ إِلَى نصر الهُداى نَسَبْ

<sup>(</sup>١) في الأصل في موضع هذه الكلمة : الذي أقيم ، وهــو ما لا يستقيم به الوزن ، ولعل الصواب ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٢) في الأصل : ليلة ، وبها لا يستقيم الوزن .

الْهُ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللهِ اللهُ اللهِ ال

وَ آلِ حَرْبٍ وَحِزْ بَيْ قَيْسِ عَيْلَانا وَفِي « تَبُوكَ » وَ«أُوْطَاس » وَ« مُصْطَلِق ٍ »

وَمَن عَطَى الله من أَبْنَاء عَدْنَانا فَكُمْ بَرَاءَةُ وَالأَنْفالُ إِذْ خُتِمَتْ وَالنّصْفُ قِسْمُهُمُ مِنْ آلِ عِمْرَانا وَيومَ «صِفِيّنَ» لم تَخْذُلُ سُيُوفُكُمْ آلَ الرّسُولِ [ بِهِ (۱)] ياآلَ هَمْدَانا فَلْيَهْنِكُمْ نَصْرُ مَنْ أَهْدَى الْمُدْى لَكُمُ

وَنَصْرُ أَبْنَ الْهِ مِنْ بَعْدِهِ الْآنا سَعْيَ الَّذِينَ هُمُ آوَوْ ا وَهُمْ نَصَرُوا وَأَنْجَبُوا ناصِراً لِلدِّينِ آوَانا أَسْرَى إِلَى الرَّوْعِ فِي تَأْمِينِ رَوْعَدَينا (٢) وَساوَرَ المَوْتَ فِي تَمْهِيدِ تَحْيَانا

<sup>(</sup>١) إضافة يقتضيها الوزن.

<sup>(</sup>٢) في الأصل: روعتها ، ولعل الأصح ما أثبتناه حتى يتم التقابل بين الشطرين.

وَفَرَّقَ المالَ إِكْرِاماً لِمَثْوَانا وَلا سِوَانا لِمَا يَحُويه خُزَّانا بَحْرًا ، وَلَكِنْ إِلَى الظَّمْآنَ ظَمْآنَا لَوْ سَائِلٌ سَالَنَا مِنْـهُ لأَعْطَانا في أَلْجُودِ كُفْئًا وَلا في الحرب أَقرانا وَجَرَّرَتْ خُطَطُ العَلْياءِ أَرْسَانا حَقًّا لِسَعْيكَ لا بَغْياً وَعُدُوانا بالبيض وَالسُّمر ضَرَّابًا وَطَمَّانا مَدَى جَعَلْتَ إِلَيْهَا الصِّدْقَ ميدانا وَكَالرَّ بِيمَيْن روحاناً (١) وَرَيْحانا حَلاَّ كَها<sup>(٢)</sup> مَنْ بأَمْنِ الأَرْضِ حَلاَّنا أسباط مَلْحَمَةِ أَسْداً وَفُرْسانا

وَأَتْعَبَ الْحَيْلَ إِيشَاراً لِراحَتِنا كَأَنَّهُ كُمْ يَجِدْ غَيْرَ الوَغَى وَطَنَّا سَيْفًا ، وَلَكِنْ عَلَى الأَعْدَاء مُحْتَكِماً أُعْطَى الرَّغَائِبَ حَيِّى كَادَ يُوهِمُنا وَسَاجَلَ الدُّهَرَ حَتَّى كُمْ تَدَعُ يَدُهُ إذا المراتبُ جالَتْ في أُعِنَّتُهما فاضمُمْ إِلَيْكَ أَقاصِيهِنَّ مُذْعِنَةً فَكُمْ ضَرَبْتَ عَلَيْها مِنْ قِداح وغَى وَكُمْ سَبَقْتَ إِلَيْهَا وَاحْتُوَيْتَ لَمَا رياسَتَيْنِ كَمِثْلِ الشَّعْرُ كَيْن سَناً وَ تَاجَ نَصْرِ وَإِعْظَامِ وَ تَكْرِمَةٍ فإن وَلَدْتَ لَمَا أَقْمَارَ مَمْلَكُةً

٢٨١

/ فَقَدْ خَلَفْتَ عَلَى « يَحْيَىٰ » (٢) حِجابَتَهَا

تَحْفُوفَةً منكَ إِعْزازاً وَسُلْطانا

<sup>(</sup>١) في الأصل: روحاما ، ولعلَّ الصواب ما أثبتنا ، والروحان: الطيب .

<sup>(</sup>٢) في الأصل : حلاك . . . ، وباقي الكلمة مطموس .

<sup>(</sup>۳) الإشارة هنا إلى « محيى بن منذر بن محيى » ابن محمدوح ابن دراج وولي عهده وهـو الذي ولي ملك سرقسطة بعد وفاة أبيه منذر في سنة ٤١٢ ( ١٠٣٦ ) .

<sup>(</sup>١) هو حكم بن منذر بن يحيى، ويدانا هذا البيت على أن أباه لقبه بذي الوزارتين، وسترد إشارات أخرى إلى حكم هذا في مواضع مختلفة من هذا الديوان، ونحن نعرف من هذه الاشارات أنه قد وكل إليه بقيادة الجيوش في عهد أبيه منذر ثم أخيه يحيى بن منذر .

<sup>(</sup>٢) يشير ابن دراج هنا إلى ما شاده اليمنيون في الحاهلية من قصور وحصون، وقد نسج الكتاب والقصاص العرب حول ما ذكره من معالم كثيراً من الأساطير والحرافات ، أما إرم ذات العاد التي ورد ذكرها في القرآن الكريم فذلك لقب لقبيلة عاد ، وهم جيل من العرب العاربة البائدة على ما يذكر المفسرون ، وسنداد هو موضع منازل بني إياد في أسفل سواد الكوفة وكان عليه قصر تحج إليه العرب ، وقد ذكره الأسود بن يعفر في داليته المعروفة ، وقصر غمدان كان بصنعاء أسسه أزال بن قحطان بأمر أخيه يعرب على ما يذكر ، والأبلق الفرد حصن ينسب إلى السموأل بن عادياء بين الحجر والشام وقد افتخر به السموأل في لاميته المشهورة ، وأجأ جبل لبني طيء يذكر دائما مقرونا مجبل السمى ، والسيلحين ويقال فيه أيضاً السيلحون قصر بناه الحارث الرائش أحد ملوك اليمن بين صنعاء ومارب ، وريد بالسد سد مارب المشهور .

بِنِسْمَةً مِن رَسُولِ الله شَدَّ بِهِا صِهْراً يَكَادُ وَقد لاحَتْ مَعَالِمُهُ عِمْراً وَقد لاحَتْ مَعَالِمُهُ جِزاله رَبِّكَ بِالْحُسْنَى لِذِي حُرَم وَحفظُ مَنْ لَم يَزَلَ بِالعدلِ يَحفظُنا وَحفظُ مَنْ لَم يَزَلَ بِالعدلِ يَحفظُنا وَصِدْقُ مَا قد عَهدْتُمْ في كَرَائِمِكُمْ فَوصِدْقُ مَا قد عَهدْتُمْ في كَرَائِمِكُمْ فَا فَد عَهدْتُمْ في كَرَائِمِكُمْ فَا فَد عَهدْتُمْ في السَّرُورُ بها فقازَ بالعِزِّ مَنْ نادى بِبَيْعَتِكُمْ فَفازَ بالعِزِّ مَنْ نادى بِبَيْعَتِكُمْ

ربُّ العُلاَ للهُداى وَالدِّينِ أَرْكَانا يَشْدُو بِهِ الدَّهُ إِفْصاحاً وَتِدْيَانا أَضْحَى عَلَى إِحْرَم الإِسْلاَم غَيْرَانا وَرَعْي مِن لَم يزل بالبرِّ يَرْعانا إِنْ لَمْ يُمَلَّكُنَ أَكْفاء (١) فَأَكْفانا وَعْبطَة حانَ فيها يومُ مَنْ حَانا وَباءَ بالخزي هَيَّانُ بْنُ بَيَّانا وَباءَ بالخزي هَيَّانُ بْنُ بَيَّانا

#### - 13 -

# وله فيه أيضاً رحمه الله تعالى(٢)

## [ من البسيط]

وَآنَس النَّفْرَ فَاسْتَكَّتْ مَسَامِعُهُ فَي الْقَلْبِ لَاعِجَ بَثُ لَا يُوَادِعُهُ

أَهَلَ بِالبَيْنِ فَانْهَلَتْ مَدَامِفُ أَهُلُ وَأُودَعَهُ وَوَدَّعَ لِلمَنْزِلَ الأَعْلَى فَأُودَعَهُ

<sup>(</sup>١) في الأصل: أكفاناء.

<sup>(</sup>۲) اختار ابن بسام من هذه القصيدة عشرين بيتاً . الذخيرة ق ١ – ١ / ٨٦ – ٢٩ ؟ كذلك اختار منها ابن فضل الله العمري ثلاثة أبيات ( مسالك ١١ / ٢٠٧ ) ، وابن سميد بيتين ( المغرب ٢ / ٦١ ) .

مُكَسَّفُ النُّور عافي القَدْر ضائِعُهُ يا مَعْهَداً كُمْ يُضِعْ عَهْدَ الوَفَاء لَهُ دَهْرْ نَقَارَعُ فِي صَدْرِي قوارعُـهُ وَلا ثَنَى عَبَرَاتِي عَنْ تَـذَكُّرهِ وَمُقْلَةٌ (١) رَبَعَتْ فيها مَرَابِعُـهُ حَسِبِي ضُالُوغُ ثَوَتُ فيها مَصَائِبُهُ يُنْبيك (٢) كيفَ غريبُ الرَّحْل شاسِعُهُ سَقَاكَ مِثْلُ الَّذِي عَفَّى رُبَاكَ عَسَى تُريكَ عَبْرَةَ أَجِفاني مَدَامِعُهُ صَباً كَتَصْعيدِ أَنفاسي وصوبُ حياً شَفَى تَبَارِيحَ مَافِي القَائْبِ نَافِعُــُهُ سَجُ ۚ إِذَا شَفَّ صَحْنَ الْخَدِّ ضَائِرُهُ يَبْلَى وَأَبْلَى وَمَا تَبْلَىٰ فَجَائِفُهُ [ ٣٩ ] / لله من وَطَنِ قَدْبِي لَهُ وَطَنْ مِنْـهُ ومن زَفْرةٍ منَّى تُطَالِعُـهُ لا يَسْأَمُ الدُّهُرُ مِنْ شَوْقِ يُطَالِعُني لَمُواً وَمَا صَنَّعَتْ صُبْحِي مَصانِعُهُ فطاكما قَصَرَتْ لَيْلِي مَقاصِرُهُ وَالْعِيشُ غَضٌّ أَنْيَقُ الرَّوْضِ يَانِعُهُ وَطَالُما أَيْنَعَتْ حولي حداثِقُهُ بَكُلِّ فرعٍ حَمَامُ الأَيْكَ فارعُهُ وَكُمْ أُظِلَّ مَقْيِلِي وَسُطَ جَنَّتِهِ فَكُم وكم ساعَدَت شَجْوي (٢) سَوَاجِعُهُ إِنْ تُسْعِدِ اليُّومَ أَشْجَانِي نَوَائِحُهُ خَلَعْتُ فيه عِذَارِي فَهُوَ خَالِعُهُ وكُمْ وَفَى لِيَ فيهِ من حبيبِ هَوى

<sup>(</sup>١) هذه الكلمة والتي تسبقها قد طمست في الأصل بعض حروفها لتآكل في موضعها .

<sup>(</sup>٢) طمست بعض حروف هذه الكلمة للتـ كل الذي أشرنا إليه في الحاشية السابقة.

<sup>(</sup>٣) ربما كانت كلمة (شدوي) أصلح في هذا الموضع.

وَمَشْرَبُ للصَّبا طابَتُ مَشَارِعُـهُ رَوْضُ لَعَيْنِ الْهَـَوْلَى رَاقَتْ أَزَاهِرُهُ له هوًى في صميم القَلْبِ صادِعُـهُ وكم صَدَعْتُ فؤادَ اللَّـيْلِ عَنْ قَمَرِ والحزُّمُ عَنِّي غضيضُ الطَّرُّفِ هاجعُهُ خالَسْتُ فيه عُيُوناً غيرَ هاجعةٍ وَفِي عِنَانِي مُشِيحُ الْجِذْلِ دَارِعُـهُ (١) وَفِي جَادِي جَرِيُّ الإِلْفِ مُقَدْمُهُ إِلا وقرْ نِي رخيمُ الدَّلِّ بارِعُـهُ فِمَا تَجَاوَزْتُ قَرْنَ الموتِ مُعْتَسِفًا يَشُدُّني غُلُّهُ فيهِ (٢) وَجامِعُهُ تَحِيَّتِي مِنْهُ تَقْبِيلُ وَمُعْتَنَقَنْ لَمْ أَخْلَعِ الدِّرْعَ إِلاَّ حينَ شَقَّقَـهُ عَنْ صَفْح صَدْرِيَ مَا تَحْوِي مَدَارِعُهُ (٢) يُدِيبُ سَيْفِي وفي قَلْبِي مَوَاقِعُهُ وَلاَ تَوَقَّيْتُ سَهُماً مِنْ لَوَاحِظِهِ

(١) في الأصل : جزى الالف . والشاعر يتحدث في الشطر الأول عن السيف وفي الثاني عن الجواد . والمشيح هو الجاد الحذر ، والحذل هـو أصل الشيء ، وهو كذلك انتصاب عنق الجواد ورأسه .

يُطَوَّقُ الدُّرَّ (٥) إِلا وَهُوَ جارَعُهُ

مُغَلْخَلُ الجِيدِ فَوْقَ العِقْدِ رَادِعُهُ (١)

غُصْنُ تَجَرَّعَ أَنْدَاءَ النَّعِيمِ (١) فَمَا

غَضُّ القَبَاطِيَّ تَحْتَ الوَّمْنِي ناعِمُها

<sup>(</sup>٢) ذخ : عنه .

<sup>(</sup>٣) ذخ : عن صبح صدري ما تحمي مدارعه .

<sup>(</sup>٤) ذخ : الغام.

<sup>(</sup>٥) ذخ: تطوق الدر (بفتح الدال).

<sup>(</sup>٦) القباطي ثياب كتان بيض رقاق كانت تعمل بمصر ، ورادع أي ممتلي. .

وتَارَةً وانْثُنِنَاء الوَشْي لاذِعُهُ (١) يَميسُ طَوْراً وسُكُرُ الدَّلِّ عاطفُهُ فَاسْتَفُرْغَ (٢) الخَصِرُ كُثْبَاناً تُبَاعِدُهُ وأُنْبَتَ الصَّدْرُ رُمَّاناً تُدَافِعُهُ (٣) مَثَالُ صُدْغَيْهِ مِسْكًا فَهُو مَانِعُهُ وَفِي السُّو َالفِ خُو ْفُ الصُّدْغِ بَجْرَحُهُ فَبِتُ تَحْتَ رَوَاقِ اللَّيْلِ ثَانِيَهُ والشُّونُّ ثالِثُهُ والوَصْلُ رابعُهُ ۗ والمِسْكُ يَعْبَقُ مَنْ كَأْسِ أَنَازِعُهُ وَالسِّحْرُ يُسْحَرُ مِن لَفْظٍ يُنازعُني لَوْلَا الْمَهَا ( ) لَجَرَتْ فَهَا أَصَابِعُهُ الْمُ راحاً يَمُدُّ سَناها نُورُ رَاحَتهِ كَأْنَّمَا ذَابَ فَهَا وَرْدُ وَجْنَتِهِ (٥) وشَجَّها ريقُهُ المَعْسُولُ مَانِعُهُ منْ بَعْدِ مَا قَدْ نَأْتُ عَنِّي مَطَامِعُهُ جَنِّي حَياةٍ دَنَتْ مِنِّي مطاعُهُ وأَرْخُصَ الوَرْدَ والتُّفَّاحَ بالغُهُ [٣٩ب] / قدأُنْهُبَ المِسْكَ والسكافورَ خازِنُهُ فَيا ضَلاَلَ (٦) نُجُوم اللَّيْل إِذْ عَدِمَتْ بَدْرَ السَّمَاءِ وفي حجْري مَضَاجَعُهُ غَزَالْهُ أَنَّ وَفِي رَوْضِي مُرَاتِعُهُ وَيا حَنيِنَ ظِباءِ القَفْرِ إِذْ فَقَدَتْ

(١) ورد هذا البيت في المغرب لابن سعيد (٢/٢١) هكذا:

يجر سكرا وسكر الدال عاطفة وقـــاره وانثناء الوثبي لاذعــه ورواية الديوان أفضل ، وتتفق معها رواية الذخيرة .

- (٢) في المغرب : ففرع .
  - (٣) ذخ : يدافعه .
  - (٤) المها: هو الباور.
- (o) في الأصل : جنته ، وقد اتبعنا قراءة الذخيرة و « ق » .
  - (٦) ذخ ومس : فيا ظلام .

تَجَالُ (١) طَرْ فِي وَماحازَتْ لُواحِظُهُ وَ حَرُثُ (٢) صَدْري وَ ما ضَمَّتْ أَضِالِمُهُ وَ الطِّرْفُ مِرْ آةُ عَيْنِي أَسْتَدِلُّ بِهِ (٣) عَلَى الصَّباحِ إِذَا مَا خِيفَ سَاطِعُهُ جَوْنًا أَزِيدُ بِهِ لَيْلَ الرَّقِيبِ دُجِّي وَيَسْتَثَيْرُ ( اللهِ عَلَى الإصباحَ المعلمُ وَقُدْ يَحِنُّ (٥) عَلَى لَيْثٍ أَصَارِعُهُ فباتَ يَعْجَبُ منْ ظَبِي يُصارعُني وَمَا رأَى قَبْلُهِا قَرْنَا أَعَانِقُهُ إِلاَّ وَوَدَّعَ نَفْساً لا تُرَاجِعُـهُ حَنَّى بَدَا الصُّبْحُ مُشْمَطًّا ذَوَائْبُهُ يُطاردُ اللَّيْلَ مَوْشِيًّا (٦) أَكَارِعُهُ كَأَنَّ جَمْعَ ضَلَالَ حَانَ (٧) مَصْرَعُهُ وَأَنْتَ بِالسَّيْفِ يَا مَنْصُورُ صَارَعُهُ أَوْ كَاشْتِجِار (٨) رماح أَنْتَ مُشْرِعُها في باب فَتْح مُبين أَنْتَ شارعُهُ جَيْشْ بَجِيشُ بِرَعْدِ الدَوْتِ يَقَدُّمُهُ إلى عِدَاكِ قضانِ حُمَّ وَاقِعُهُ صباحُ بارِقَةٍ لولا عَجاجَتُهُ وَلَيْلُ هَابِيَةً لُولًا لَوَامِغُ مُ دلائِلُ اليُمْنِ فِي الْهَـيْجَا أُدلِّيُّهُ وَأَنْجُمُ السَّعْدِ بِالْبُشْرِاي طَلاَئِعُهُ

<sup>(</sup>١) ذخ: فيحال.

<sup>(</sup>٢) ذخ: وحن.

<sup>(</sup>٣) ذخ: يها .

<sup>(</sup>٤) ذخ : يستنير .

<sup>(</sup>ه) ذخ: يرق.

<sup>(</sup>٦) مس : موسيا ،

<sup>(</sup>۷) مس : حاز .

 <sup>(</sup>A) في الأصل أو كأشجار ، ولا يستقيم الوزن ولا المعنى إلا بما أثبتنا ، وهو
 ما ورد كذلك في زق.

لله ، وَاللهُ بِالتَّأْبِيدِ رَافِعُهُ يُهْدَى بَهَدْي لِوَاءِ أَنْتَ عَاقَدُهُ في مَتْحَرِ غَيْرِ مُرْجَاةٍ بَضَائِعَهُ لِــَوْعِدِ غيرِ مَــكُذوب عواقبهُ عَزْمْ يُسَايِرُهُ صَبْرٌ يُشَايِعُهُ مَثْنَى جِهَادٍ وَصَوْمٍ ضَمَّ شَمْلَهُمَا وَلا نَهِــارُ مُغارِ أَنْتَ وادِعُهُ فلا ظَلاَمُ قَرَارِ أَنْتَ ساكِنُهُ وَ يَخْرُقُ البِيدَ عَنْ جَيْشِ تَقَارِعُهُ تَهِيمُ فِي الأَرْضِ عَن حِصْنِ تُنازِلُهُ بأَنْفِ مَعْقِلِ كُفْرِ أَنْتَ جادِعُهُ حَنَّى جَدَعْتَ أَنُوفَ الشِّرْكِ قاطِبَةً فَخَادَعَ اللهَ مِنْهُ وَهُوَ خَادِعُـهُ غابُ الأُسودِ الَّذِي غُرَّ الضَّلَالُ بهِ فَقَدْ شَجَتْ أَرْضَهُ القُصُولِي مَصارِعُهُ فإِنْ شَجَتْ تَغْرَكَ الْأَقْطَى مَرَ ابصُهُ راعَ العِدَى مِنْهُ يَوْمٌ أَنْتَ رَائِعُهُ ۗ وَ إِنْ يَرُعُ نازِحَ الأَوْطانِ عَنْكَ فَقْدَ لا تَتَّقِي بَعْدَها خَسْفًا بَلَاقِعُهُ صَبَّحْتَهُ من رياحِ النَّصْرِ عاصِفَةً فَهَدَّ أَسُوارَهُ العُلْيا صَوَاقِعُهُ كَأُنَّ نَافِخَ صُورِ الدَّوْتِ أَصْعَقَهُ وَمُرْضَعُ ذَاهِلُ عَنْهُ مَرَاضِعُهُ (١) [٤٠] / فَمُقْعَصْ نَاشِزْ عنه حَلَائِلُهُ اللَّيْثُ كَافَلُهُ وَاللَّيْثُ فَاجِعُــهُ وَهَامَ تَحْتَ بُرُوقِ المَوْتِ كُلُّ رَشاً وَذَا مُعَانِقُهُ إِلْفًا فَشَــافِعُهُ جَيْشًا غَدَائِرُها فيهِ بَرَاقِعُهُ عَوَاطِلاً أَنْتَ حَلَيْتَ الْخُيُولَ بِهَا أَوْرَدْتُهَا الْمِصْرَ وَالْابْصَارُ طَاعِحَةٌ لِصُنْعِ مَا لَكَ رَبُّ الْعَرْشِ صَانِعَهُ

<sup>(</sup>١) أقعصه بالرمح أي طعنه طعنا متتابعا سريعا ، ونشزت الزوجة أي خرجت عن طاعة زوجها .

وَالْأَرْضُ تَلْبَسُهُ طَوْراً وَتَخْلَعُهُ طَوْدٌ منَ الْحَيْلِ أَعْلاَهُ وَأَسْفَلُهُ وَ الشَّمْسُ لا بِسَةٌ مِنْهُ قِناعَ دُجِّي بيمُن حاجبكَ المَيْمُون طائرُهُ أَنْجَبْتُهُ كَاشِمِهِ تَحْيَا عُـلاَكَ بِهِ ساقي الحياة لِـن سالَمْت، مُطْعِمُها أَوْفَى بِهِ فِي رِدَاءِ الحِلْمِ لابسهُ مَنْ أَشرقَتْ بسجاياهُ مَقاولُهُ وَقَلَدَتْهُ « تُجيبُ » حَلْيَ سابقها وَاحْتَازَ إِرْثَ الأَّلْ لَى آوَوْا<sup>(١)</sup> وَهُمْ نَصَرُوا فإِنْ تَضايَقَتِ الدُّنْيا بَمُخْتَرب وَإِنْ دَجا فَلَقُ يُوماً بِذِي أَمَل وَمَنْ سِوَاهُ لِمَقْطُوعٍ أُواصِرُهُ؟ وَمن سواهُ لخطبِ جَلَّ فادِحُهُ ؟

والجَسْرُ حَامِلُهُ كَرْهَا فُواضِعُـهُ بَحْرُ من السَّيْلُ مُلْتَجُ ۗ دَوَافِعُهُ (١) وَ الْيُومُ أَزْهَرُ وَجْهِ الْجَوِّ مَاتِعُـهُ (٢) وَسَعْدِ قَائِدِكَ الْمَسْعُودِ طَالِعَهُ كَمِنْ التَّجارِبِ شَرْخُ العَزْمِ يافِعهُ ذُعافَ سُمِّ لِمَنْ حارَبْتَ ناقِعُهُ وَعَلَّهُ بِلِيانِ الْحَرْبِ رَاضِعُهُ وَأَعْرَقَتْ فِي مَساعِيهِ تَبَابِعُهُ (٣) حَنَّى غَدَا السَّابِقَ المَتْبُوعَ تابِعُهُ باسم يُصَدِّقُهُ فِعْلُ يُضَارِعُهُ « فَمُنْذُرْ ۗ ) بَعْدُ رَحْبُ الصَّدْرِ وَاسِعُهُ فَذُو الرِّياساتِ طَلْقُ اللَّيْلِ ناصِعُهُ وَمن سواهُ لِلَرْدُودِ شُوَافِعُهُ ؟ وَمن سواهُ لِخَرْق قَلَّ راقِعُهُ ؟

<sup>(</sup>١) في الأصل: دوامعه ، وقد آثرنا ما جاء في ﴿ قَ ﴾ .

<sup>(</sup>٢) متع النهار أي ارتفع وطال.

<sup>(</sup>٣) يقصد بالمقاول الأقيال جمع قيل ، وهم ملوك اليمن في الجاهلية ، والتبابع آل تبع .

<sup>(</sup>٤) في الأصل : إرث الألى هم آووا وهم نصروا ، ولا يستقيم الوزن إلا بحذف هم، الأولى ، وقد جاءت في «ق» كما أثبتنا .

وَمَنْ يُسِيمُ نَدَاهُ فِي خَزَائِنِهِ وَاسْتُودْعَ اللهُ للإِسْلام في يَدِهِ يا واصِلاً بالنَّدَى ما اللهُ واصِلُهُ اِسْعَدْ بْفَخْرِ وْفِطْرِ أَنْتَ حَاصِدُهُ ومَشْهَدِ لِلْمُصَلَّى قد طَلَعْتَ لَهُ في جيشِ عِزَّ ونَصْرِ أَنتَ غُرَّتُهُ [٤٠٠] / مُعَظَّمُ القدرِ في الأَبصارِ باهرُهُ وَمَوْقِفِ لَكَ فِي الدَّاعِينَ رَفَّعَهُ بكَ اسْتُهِلَ بِهِ فَصْلُ الخطابِ وَمَا وَسَلَّمُوا مِن صَلاَةِ العيدِ وافْتَتَحُوا جَمْعاً يَؤُمُّ إِلَيْكَ القَصْرَ مُسْتَبقاً حيثُ المكارمُ مَرْفُوغُ معالِمُها وتالِدُ المُلْكِ مِعْفُوظْ بِخَاتَمِهِ وَاسْلَمْ لَمُمْ وَلِمَنْ أَوْفَى بِهِ أَمَلَ يعلُو الجِبالَ بأَمْثالِ (٣) الجِبالِ أَسَى

كَأَنَّهُ فِي أَعادِيهِ وَقائِعُـٰهُ ؟ مكارماً خُفِظَتْ فيهما وَدَائِعُـهُ وقاطِعاً بالظُّني ما اللهُ قاطِعُهُ مِنْ بِرِ فَتَح (١) وصَوْم أَنْتَ زارعُهُ كالبدر مُشْرقةً مِنْـهُ مَطالِعُهُ وشمل دين ودُنيا أَنْتَ جامِعُهُ وخافضُ الطَّرْفِ للرَّحْن خاشِعُـهُ إلى السَّمُواَتِ رَائِيهِ وسامِعُهُ أَسَرَّ سَاجِدُهُ الدَّاعِي وراكِعُهُ إِلَيْكَ أَزْكَىٰ سَلاَم شَاعَ شَائِعُهُ الحَمَدُ قَائدُهُ وَالْحَمَدُ (٢) وَازْعُهُ وَنَيِّرُ الدِّينِ مَعْمُورٌ شَرَائِعُـهُ من طِينَة المَجْدِ والرَّحْنُ طابعُهُ فاتَ المنايا إِلَى يُمْناكَ نازعُهُ يَحْدُوهُ جِدٌّ عَثُورُ الْجِدِّ ظَالِعُهُ

<sup>(</sup>١) في الأصل كلمة مطموسة وقد استكلناها عن وق. .

<sup>(</sup>٢) في رقه: والطوع.

<sup>(</sup>٣) في الأصل : بمثل الجبال ، ولا يستقيم بها الوزن ، وقد أصلحنا ذلك بما أثبتناه ، وهو ما جاء أيضاً في «ق» .

وَرُبُّ كُلِّةِ بِحْرٍ ثَمْتَ بَحْرٍ دُجَى وَمِنْ شَمَائِلِكَ للنَّغْيِي بَدَائِعُهَا فَلَا تَوَاضَعَ قَدْرُ أَنتَ رَافِعُهُ

قَامِلَى إِلَى بَحْرِكَ الطَّامِي يَنَابِعُهُ فَي الأَرْضِ جَاءَتْكَ تَسْتَمْلِي بَدَائِعُهُ وَلا تَرَفَعُ تَصدرُ أَنت واضِعُهُ

#### - 73 -

# وله فيه رحمهما الله عند انصرافه عن بنبلونة (١)

## [ من البسيط ]

 سَعْيُ خَعْلَى بَالْمُنِي قَبِلَ انتها أَمَدِهُ بِهُ مُقْدِم والقَنَا مِلْ الْفَضَاءِ بِهِ بَعْضُرُها دَاعٍ إِلَى دَعْوَةِ الإِسْلاَمِ يَنْضُرُها دَاعٍ إِلَى دَعْوَةِ الإِسْلاَمِ يَنْضُرُها وَكُمْ بَصَرٍ وَكُمْ فَوْادٍ وَكُمْ جِسْمٍ وَكُمْ بَصَرٍ جَعْمً عَدَا الحَاجِبُ المَيْمُونُ قَائِدَهُ جَعْمً عَدَا الحَاجِبُ المَيْمُونُ قَائِدَهُ لَمُنْكُورُ » وَالدَهُ لَمُنْكُورُ » وَالدَهُ لَمُنْكُورُ » وَالدَهُ أَنْجُبْتَهُ وَسُطَ رَوْضِ المُنْكِ تَظَأَرُهُ أَنْهَارُها مِن جَنِي الجَانِينَ دانِيَةَ أَتْسَارُها مِن جَنِي الجَانِينَ دانِيَةَ أَتْسَارُها مِن جَنِي الجَانِينَ دانِيَةً

<sup>(</sup>١) في « ق ، : منبلونة ، والصواب ما أثبتناه ، و بنبلونة Pamplona هي عاصمة مملكة البشكنس أو مملكة نبرة Navarra ، وهي الآن عاصمة لهذه المقاطعة من مقاطعات إسبانيا .

<sup>(</sup>٢) الثأد هو المكان الندي الرطب.

فَأَرْضَهَ ثُهُ أَنُدِيَّ الحَربِ فِي كَلَلٍ حَيثُ تَلَاقَتْ نُواصِي الْخَيْلِ وَاعْتَنَقَتْ حَيثُ تَلَاقَتْ نُواصِي الْخَيْلِ وَاعْتَنَقَتْ سَرَى لأَمْرِكَ لا لَيْلْ بُواجِدِهِ سَرَى لأَمْرِكَ لا لَيْلْ بُواجِدِهِ مُحَمِّزًا فِي سَبِيلِ اللهِ جَيْشَ هُدًى مُحَمِّزًا فِي سَبِيلِ اللهِ جَيْشَ هُدًى مُحَمِّزًا فِي سَبِيلِ اللهِ جَيْشَ هُدًى وَوَعًى الْمَلْيا نَدًى وَوَعًى

من القنا فوق مَهْد من شَبا قِصَده صدورُ عَيْظ يدوبُ الصَّخْرُ من وَقَده عَلَى الحَشَايا (١) ولا نَجُمْ بِمُفْتَقَده السَّمْعُ والطَّوْعُ للمَنْصُورِ مِن عُدده فأصبح الملك مَر فوعاً عَلَى عُمُده فأصبح الملك مَر فوعاً عَلَى عُمُده

مُورَّثِ الْمُلْكُ مِن عُلْيا « تَبَابِعِـه »

و السَّيْفِ من «عَمْرِهِ» والسَّيْبِ من « أُدده »

والنَّصْرِ من سَعْيِ أَعمامٍ له فُطرُوا

لنَصْرِ ذي العَرَّشِ في «بَدْرٍ» وفي « أُحُدِهْ ﴾ (٢)

مُشَدِّدًا عُقَدَ الإِسْلامِ إِنْ نُكِثَتْ وَلا تَحُلُّ خَطُوبُ الدَّهْرِ مِن عُقَدَهُ وَمِن حَلَدهُ وَمِن حَلَدهُ وَمِن حَلَدهُ وَمِن حَلَدهُ

وقائِــدُ الخيــلِ مُزْجَاةً مُجَهَّزَةً للحربِ من صَبْرِهِ فيها ومن جَلَدِهُ

<sup>(</sup>١) في الأصل : الحشا . . . وباقي الكلمة مطموس ، وفي « ق » : الحشيا .

<sup>(</sup>٧) فى الأصل: والنصر من سي . . . ، وقد آثرنا قراءة (ق) ويشير ابن دراج في هذا البيت والذي قبله إلى مآثر عرب اليمن (الذين ينتمي إليهم ممدوحه منذر بن يحيى التجبي) في الجاهلية والاسلام: فهو يتحدث عن ملوك التبابعة ، وأما «عمرو» المذكور فلعليه يعني به عمرو بن معدي كرب الزبيدي الفارس المشهور ، وأما (أدد) فهو ابن زيد بن كهلان بن سبأ بن حمير أبو قبيلة من اليمن ، وفي البيت الثاني يشيد عا قام به الأوس والخزرج من نصرة للاسلام ، ويخص بالذكر موقعتي بدر وأحد .

بهدُّي مَنْ أَرْشِدَ الإِسلامُ في رَشَدِهُ وليل مُرْ تَكِض في لَمْوْهِ وَدَدِهُ (١) من صُبْح مَنْ يَنْعَمُ الإِسلامُ في كَبَدِهُ إِذَا تَقَلُّبَ سَاهِي العَيْشِ فِي رَغَدِهُ رَبٌّ أَنامَ عُيونَ الدِّين في سُهُدُه والمُلْكُ والدِّينُ والدنيا عَلَى كَتَدهْ (٢) كما تقاصَرَتِ الأُملاكُ عن أُمَدهُ وقد يُزَاحِمُ هِمَ الطَّيْرِ في ثَمَدُهُ ماكان شُرْبُ دم الأعداء من صدّده (٣) أُوْداً يُقيمُ قناةَ الدِّينِ من أُودِهْ يُبيحُ في السَّلْم جَدُواهُ لمُنْتَقَدِهُ وَيَحْتَى جَسَدُ الجبَّارِ فِي جَسَدِهُ كَمَا يُغَضَّغِضُ جَفْنُ الْعَيْنِ مِن رَمَدِهُ يُغِبُّ يَوْمَ نداهُ يَوْمُ نُجْتَلَدِهُ فَإِنْ يَمُتُ ذُو سَلَاحٍ مِن يَدَيْهِ يَدِّهُ (1)

هادٍ هوادِيَها والليلُ معتكرُ كم بين لَيْلكِ يا «منصورُ» تُرْ كِضُها ما صُبْحُ مصطَبح في روضَةٍ أَنْفٍ سار إلى غِرَّةِ الأعداءِ يَطْلُبُهَا مسهَّدًا في سبيل اللهِ يَكلأُهُ مُوف عَلَى كَتَدَيْ طاوي الْحَزُون بِهِ تَقْصِّرُ الرِّيخُ عن مَسْرِي كَتَائِبِهِ بُحُورُ جَدْوَاهُ في الآفاق زاخِرَةُ شَرَّابُ أَنْقُعِ أَجْوَازِ الفلاةِ إِذَا حتى يَنُودَ القنا في كلِّ معرَكَةٍ وَيُنْهُبَ المُوتَ أَرْواحَ الكُماةِ كُما حَيْثُ يُعِلُّ أُديمَ القِرْنِ من دَمِـهِ وَتُلْحَظُ الشَّمْسُ مِن أَثناءِ هَبُورَبِهِ لا يُبْعِدُ أُلجُودَ من يومِ الجِلاَدِ ولا كُأنَّهُ من دَم الأعداءِ في حَرَج

<sup>(</sup>١) في الأصل: وودده والصواب ما أثبتنا، وهكذا وردت أيضاً في «ق».

<sup>(</sup>٢) الكتد هو مجتمع الكتفين من الانسان والفرس أو ما بين الـكاهل إلى الظهر .

<sup>(</sup>٣) في (ق) قصده.

<sup>(</sup>٤) يده أي يؤد إليه الدية ، مضارع ودى .

نَدَاهُ ذُو عَقْلِهِ فَيهِمْ وَدُو قُودُهُ فينابِسَعْي (١) «ابْنِ يَحْيىٰ» واعتلاء يَدِهُ في كلِّ صَدْر حليف الكُفْر مُعْتَقَدِهُ بصَفَحَتَيْ كُلِّ ماضِي الغَرْبِ مُتَقَدِهُ والدهرُ يَقْرَأُها في مُنتَهَى أَبَدهُ والدهرُ يَقْرَأُها في مُنتَهَى أَبَدهُ من ميتة السَّيْف أَوْعَيْش عَلَى نَكَدهُ وَمُعْتَفُوهُ لَدَيْهِ أُولِياهِ دَمَ مساعِياً كُتبِتْ فِي اللَّوْحِ وَاكْتُدَبِتْ يَخُطُّهُا بِصُدُورِ الْخُطِّ مُنْصَلِتا وَيَنْشَنِي فِي صِفَاحِ الْعُجْمِ بُعُجْمِهُا والمُلُكُ يَنْسَخُهَا فِي أُمِّ مَفْخَرِهِ والمُلُكُ يَنْسَخُهَا فِي أُمِّ مَفْخَرِهِ والمُلُكُ يَنْسَخُهَا فِي أُمِّ مَفْخَرِهِ فتلك نَفْسُ «ابْنِ شَنْج» (٣) لامآل لَها فتلك نَفْسُ «ابْنِ شَنْج» (٣) لامآل لَها

<sup>(</sup>١) كلمة مطموسة لاتبدو منها إلا بقايا من حروف وقد جاءت في وق» كما أثبتنا.
(٢) يقصد ابن دراج به هابن شنج به في أكثر المواضع التي ورد فيها هذا الاسم بالديوان شانجه بن غرسية بن شانجه بن غرسية الذي تعرفه المصادر المسيحية بلسم المسم المديوان شانجه بن غرسية الذي تعرفه المصادر المسيحية بلسم المسم المدين المسلم المدين المسلم المدين المسلمي و بالأكبر يتسمى منهم بهذا الاسم ، كذلك تلقبه كتب التاريخ المسيحي و بالأكبر ملائح وقد حكم مملكة نبرة Navarra بين سنتي ١٠٠٥ و ٢٤٧ هر ١٠٠٠ مركز النشاط السياسي في إسبانيا المسيحية ، وكانت تضم بعض المناطق الواقمة مركز النشاط السياسي في إسبانيا المسيحية ، وكانت تضم بعض المناطق الواقمة وريباغورثا ومعاصره وريباغورثا (البيرينيه) ومقاطعات أرغون Aragon وشبررب Sobrarbe وشبررب ومعاصره وريباغورثا والمعامن أن يدينون له بالطاعة ، ثم إن زواجه من إلبيره Elvira بنت سميه ومعاصره شانجه بن غرسية بن فرذلند قومس قشتالة أغراه بالاستيلاء على قشتالة بعد اغتيال غرسية بن شانجه في ليون سنة ٢٠٤ / ٢٠٠٩ دون أن يترك وريثا شرعياً لإمارة قشتالة ، وهكذا احتل الجانب الأكبر منها باسم زوجته ، ولم تقف أطاع شانجه ومناسمة قشتالة ، وهكذا احتل الجانب الأكبر منها باسم زوجته ، ولم تقف أطاع شانجه —

ما يَرْ تَقَى شَرَفاً إِلا رَفَعْتَ لَهُ ۗ ولا انْتَحلى بَلَداً إلا قَرَانْتَ بــهِ وقد تَوَجَّسَ من يُمْناكَ بارقَهَ جيشًا إِذَا آدَ مَثْنَ الأَرْضِ تَعْدُلُهُ كالبَحْرِ تَنْسِجُهُ رِيحُ الصَّبَا حُبُكًا بحرُ سفائِنَهُ غُرُ مُسَوَّمَةً وَجَاحِمْ مَن حَرَيْقِ لَا خُمُودَ لَهُ كتائباً تُركَتْ عُبَّادَ مِلَّتِهِ إِنْ ضَاقَ عَنْ مَرِّ هَارَحْبُ الْفَضَاءِ فَقَدْ فَتَتَ منها قَوَاصِي « بَذْبِلُو نَتِهِ » (١) وَقُدْتَ منها مَطاياهُ مُوَقَرَّةً سَمَا لَمُنُمْ رَهَجُ « المنصور » فانقَلَبُوا وراحَ كُلُّ مَنيعٍ مِن معاقبلهِم يَرْمِي إِلَى الْحَـيْلِ وَالْأَبْطَالِ مُفْتَدِياً

وجهاً من الرَّوْعِ مَرْ فُوعاً عَلَى رَصَدِهُ هَمَّا يُبلُدهُ عن مُنتَحِي بَلَدِهُ في عارض لا يفُوتُ الطَّيْرُ من بَرَدِهُ بحِلْم أَرْوَعَ رَاسِي الحِلْمِ مُتَّلِدِهُ إِذَا تُرَقُّرُقَ فِي المَاذِيِّ مِن زَرَدِهُ وَ البِّيضُ وَ البِيضُ وَالرَّاياتُ من زَبِّدِهُ إِلا وَنَفْسُ «ابن شَنج ِ » وَسُطَمُفْتَأُدِهْ لاتعرِفُ السَّبْتَ فِي الأَيَّامِ مِن أَحَدِهُ نَهَذْتُ مِن قَلْبِهِ فَمَا إِلَى كَبِدِهُ بالهَـدُم وَالنَّارِ فَتَّا فَتَّ فِي عَضُدِهُ بأَهْلِ كُلِّ رفيعِ القَدْرِ أُو وَلَدِهْ نَحْلاً جَلاَهُ دُخانُ النَّارِ عَنْ شُهُدُهُ عَابًا خَلاً لِمُبِيرِ الأُسْدِ من أُسَدِهُ بِكُلِّ أُغْيِدَ زادَ الذُّعْرُ فِي غَيدِه

<sup>-</sup> عند ذلك بل إنه احتل ليون أيضاً متحديا بذلك ملكها برمند الشالث Vermudo III ، و توفي شانجه في سنة ٧٢٧ / ١٠٣٥ مقسها مملكته على أبنائه الثلاثة . وقد كان قرب مملكة نبرة من سرقسطة مهد حكم الدولة المنذرية عاملا على قوة العلاقات بين الدولتين .

<sup>(</sup>١) في « ق » منبلونته .

ثُمَّ اتَقَى أَعْيُنَ النَّظُّارِ يَنْقُدُها مِن عَيْنِهِ كَالْحَصٰى عَدَا وَمِنْ نَقَدَهْ فَرُبَّ وَي قَنَصٍ زُرْقٍ حَبَائِلُهُ قد صادَ ظَبْياً وكَانَ اللَّيْثُ مِن طَرَدِهُ وَقَدُ تَرَ كُتَ « ابْنَ شَنْجٍ » فَلَّ مُعْتَرَكٍ إِنْ لَم يَمُتْ مِن ظُباهُ مَاتَ مِن كَمَدِهُ وَقَد تَرَ كُتَ « ابْنَ شَنْجٍ » فَلَّ مُعْتَرك إِنْ لَم يَمُتْ مِن ظُباهُ مَاتَ مِن كَمَدِهُ مُشَرَّداً فِي قَوَاصِي الْبِيدِ مُعْتَرباً وقد مَلَاثَ فِي اللَّرْضِ مِن خُرُدِهُ وَ« فَرْ ذَلَنْدُ (١) » رَدَدْتَ المُلْكَ فِي [ يَدِهِ (٢) ]

وما رَجا غَيْرَ رَدِّ الرُّوحِ فِي جَسَدِهُ لِبَدَهُ لِبَدَهُ لِبَدَهُ لِبَدَهُ وَالْأَظْفَارُ فِي لِبَدَهُ لِبَدَهُ مَدَامِعِهِ وقد تَزَوَّدَ مِلْءَ الصَّدْرِ مِن زُوُدِهِ (٣) مَدَامِعِهِ وقد تَزَوَّدَ مِلْءَ الصَّدْرِ مِن زُوُدِهِ (٣) أَعْبَدُهُ إِذْ جَاءَ عَبْدَ يَدٍ أَلْقَى لَمَا بِيدِهِ أَعْبَدُهُ إِذْ جَاءَ عَبْدَ يَدٍ أَلْقَى لَمَا بِيدِهِ أَعْبَدُهُ إِذْ جَاءَ عَبْدَ يَدٍ أَلْقَى لَمَا بِيدِهِ أَوْدُهُ الْأَرْضِ مِنْ حَسَدِهُ وَيَسْتَزِيدُ مِن الإِسْلاَمِ فِي [عَدَدِهِ (٤)]

شِبْلُ دَعَاكَ لِأُسْدِ فَوْقَهُ لَبَدُ

وطارَ نَحُوكَ سَبْحاً في مَدَامِعِهِ

ثم انْشَنَى وملوكُ الشِّرْكِ أَعبدُهُ

وآبَ مَنْصُورُ قَحْطان بعزَّتِهِ

[٢٤٢] / فَاللَّهُ يَنْقُصُ مِن أَعْدَائِهِ أَبَداً

<sup>(</sup>۱) لم نهتد للتحقق من شخصية «فرذ لند» هذا ، وربما كان أحد الأمراء المستقلين على بعض الإمارات المسيحية الصغيرة المحيطة عملكة نبرة والتي كان «ابن شنج Sancho Garces III ، يبذل كل جهوده للاستيلاء عليها واحدة بعد الأحرى .

<sup>(</sup>٢) مطموسة في الأصل لقطع أصاب الورقة ، وهي في « ق » كما أثبتنا .

<sup>(</sup>٣) الزؤد السرور.

<sup>(</sup>٤) هذه الكلمة ناقصة في الأصل ، وقد استكملناها عن «ق».

وله (۱) فيه رحمهما الله عند إيابه من الغزوة التي عقد فيها الصهر بين ابن فرذاند وابن راي مند (\*)

[ من الكامل ]

عَمْرَتْ بطولِ بقائِكَ الأَعْمَارُ وجَرَتْ بِرِفْعَةِ قَدْرِكَ الأَقدارُ

<sup>(</sup>١) في الطرف الأيسر من هذه الصفحة قطع ذهب بروي أبيات القصيده ، وفي الحاشية تعليق لمن وقع في يده الديوان هذا نصه : « قطع روي القصيدة الذي هو الراء ، فصفح الله لملوث هذا الديوان بما كتب في هامشه وقطع من أطرافه غفر الله لنا وله ه! .

<sup>(\*)</sup> يريد الشاعر بابن فرذلند: شانجه بن غرسية بن فرذلند قومس قشتالة وثالث من حملوا منهم هذا الاسم ، ويعرفه المؤرخون المسيحيون باسم Garcés III ، تولى حكم قشتالة بعد موت أبيه غرسية في أسر المنصور بن أبي عامر من سنة ٣٨٥ إلى ٤٠٨ ه ( ٩٩٥ – ١٠١٧ م ) معاصراً للمنصور وابنيه المظفر وشنجول وسنوات الفتنة القرطبية وأول إمارة منذر بن يحيى على الثغر الأعلى . أما « ابن راي مند » فيقصد به قومس برشلونة رعند بن بريل ( رامون الثالث الثالث Ramón Borrell III ) الذي حكم إمارة قطلونية ( وعاصمتها برشلونة ) بين سنتي الثالث عدم ه ( ١٠١٨ م ) . وأما الصهر الذي عقده بينها منذر بن يحيى في سرقسطة فقد تم على أساس أن يزوج قومس برشاونه ابنه وولي عهده برنجار بن رعند Ramón من ابنة قومس قشتالة المعروفة باسم شانجه برنجار بن رعند Berenguer Ramón من ابنة قومس قشتالة المعروفة باسم شانجه برنجار بن رعند تحدث عن هذا الصهر ابن حيان ( فيا نقله عنه ابن بسام في — Sancha .

ودَنَتْ لَكَ الدُّنيا بقاصِيةِ المُني فإذا النُّجومُ نَطَلَّعَتْ لَكَ أَسْعُداً وإذا زَجَرْتَ لِيمُنْ يَوْمِكَ طَائِراً وإذا المُننى بَدَأَتْكَ غَرْسَ رِياضِها سَبْقًا كَمَا سَبَقَتْ فَعَالُكَ كُلَّمَا وتَجَلِّيًا للدَّارعِينَ تَصِيدُهـا بشمائل مشمولة بمكارم ومعالم لِنَدْى يَدَيْكُ وإِنَّهَا فإذا عَوَانُ المَجْدِ رُدَّ خَطيبُها وإِذَا الحَرُوبُ تَسَاجَلَتْ أَيَّامُهَا ولقد عَضَضْتَ على الخُـطُوبِ بناجِدٍ لَكِنْ شَمَائِلُ فِي النَّداٰى وكَّلْتُهَا

وَتَخَيَّرَتْ لك فَوْقَ ما تختـــارُ حُشرَتْ إِلَيْكَ بِيمُنْهِا الأَطْيارُ حَيَّتُكَ فِي أَغْصَانِهِا الْأَثْمَارُ أَغْيَتْ بِهِ الأَوهِامُ والأَفْكارُ بِطُيُور خَيْلِكَ والعقولُ تُطارُ مَا للخَطَائِرِ عَندَهَا أَخْطَارُ سُرُجُ إِلَيْكَ لِحَاثِرِ وَمَنَارُ فَلَكَ الأَيامي مِنْـهُ والأَبْكارُ فَقَتيلُ سَيفُكَ فِي الْمُلُوكِ جُبارُ (١) للدَّهْرِ منهُ سَكِينَةٌ وَوَقَارُ بعُفُ اق جُودِكَ فتيةً أَعْمَارُ

<sup>-</sup> الذخيرة ق ١ - ١ / ١٥٣ - ١٥٣ ) ، وكان كثير من المؤرخين المسيحيين يظنون أن قومس برشلونة إنما زوج ابنه من ابنة قومس غشقونية Gascuña ( في جنوب فرنسا ) حتى استطاع العلامة دوزي أن يثبت \_ معتمدا على نص ابن حيان المذكور \_ صحة الامر في ذلك ( Dozy: Recherches . . . , I , PP . 203 - 10 ) وقصيدة ابن دراج الواردة هنا تؤيد رأيه .

أما تاريخ هذه القصيدة فينبغي أن يكون بهذه المناسبة أي في سنة ٢٠٠٨). (١) جبار أي مهدر الدم لادية له.

ما البَحْرُ فِي الأَرْضِ العَر يضَةِ بَعْدَما أَوْ مَا غَنَاهِ الْمُسْكِ فِي الدُّنيا وقَدْ فَبِ بَأَنَّقَتِ الحَدائِقُ وازْدَهٰى وتَنَافَحَتْ بنسيمها ريخُ الصَّبا و تَعَاطَتِ النُّدَمَاءِ كَأْسَ مُدَامِها فكأن للدُّنيا بِحَمْدِكَ أَلْسُناً وَكَأْنُمَا الأَيَّامُ فيكَ مدائِحُ وَاللهُ جَارُكَ كُمْ أَجَرْتَ عِبَادَهُ (١) وضَرَبْتَ عنهُمْ كُلَّ جبَّارٍ عَتَا ٤٢ب] / في جَحْفَلِ كَاللَّيْلِ جَرَّارِ لَهُ ُ أُمْدِدْتَ فيهِ بالملائِكَةِ التي وكَسَوْتَ فيهِ الشَّاسُ بُوْدَ عجاجَة والجَوْ يَحْمَى والدِّمالِ سواكِ والمُقْفِرَاتُ سوابِقُ وخَوَافِقُ كُلُّ رَفَعْتَ صُدُورَهُنَّ لفارَة وقد ادَّرَعَتَ لها سوابقَ عَزْمَــةٍ

فَاضَتْ عَلَيْهَا مِنْ نَدَاكَ بِحَارُ ؟! مُلِئَتُ بِطِيبِ ثنائِكَ الأَمْصارُ زَهْ لِ الرُّبِي وَتَفَتَّحَ النُّوَّارُ وتفاوَحَتْ برياضِها الأَسْحارُ وسَرَتْ بها الرُّكْبانُ والسُّمَّارُ تُصْغَى لهما الآفاقُ والأُقطارُ نُظِمَتْ كَمَا نُظِمَتْ لَكَ الأَشْعَانُ من كُلِّ خَطْب لَيْسَ مِنْهُ جارُ فَحَبَاكَ (٢) بَيْضَة مُلْكِهِ الجَبَّارُ من عِزِ نَصْرِكَ جِعَفُلُ جَرَّارُ نُصِرَتْ مها أَعمامُكَ الأَنصارُ: للموت تحت ظلامياً إسفارً والأَرضُ رَيًّا والسَّمَا ٤ غُبَارُ والشَّاهِقَاتُ أَسِنَّةٌ وشِفَارُ مَا إِنْ لَمَا قَبْلَ الصَّدُورِ مُغَارُ البرُّ والتَّقُوْلَى لَمَـُنَّ شِعارُ

<sup>(</sup>١) في الأصل : عبا . . . والباقي مطموس ، وقد وردت في ﴿ قَ ﴾ كما أثبتنا .

<sup>(</sup>٢) في الأصل: ف. باك.

بَهُرَتْ فَهُنَّ عَلَى « ابْن يَحْلِي » في الوَغلي تَحْمَى فَيُود عُهَا (١) جَوَانِحَ صَدْرهِ أُسَدُ حَطَمْتَ سِلاحَهُ فَتَرَكْتَهُ رَهْناً بإِلقِ اليدَيْنِ لقاهِر مَلِكُ كَأَنَّكَ يَا تَعَاسِنَ فِعَلِهِ خُصَّتْ بهِ «سَبانًا» وعُمَّ بنَصْرهِ رَبذُ القِدَاحِ من الرِّماحِ ومَالَهُ أ و نَدِيمُ بِيضِ الهندِ يَوْمَ دَمُ العِدْي آياتُ نَصْرِ في الوَرْى بِسُيُوفِهِ ] جَاهَرْتَ حُرَّ بلادِهِ بجهادِهِ وسَرَيْتَ حَتَى ظَنَّ مِن صَبَّحْتُهُ ولكم أَطارَهُمُ لِسَيْفُكَ بارِقْ وجَنَحْتَ للسُّلْمِ التي جَنَحُوا لَهَــا فَأْتُونُكَ مُسْتَبَقِينَ قَدْ قَرُبَ المَداي

نورْ لَهُ وعلى « ابْن شَنْج » نارُ كَيْ لا تُبَيِّنَهُ لَكَ النُّظَّارُ بالبيد : لا ظَفَرُ ولا أَظْفارُ أُعْلَى يَدَيْهِ الواحِدُ القَهَارُ من سَيِّئَاتِ زمانِكِ اسْتِغْفارُ عُلْيًا قُرَيْشِ فِي الْهُدَى وَنِزَارُ إِلا السِّباعَ وطَيْرَها أَيْسَارُ (٢) خَمْرٌ لَهُ والمَأْثُرَاتُ مُخَـــارُ أَمنَ الهُدَاةُ وآمَنَ الكُفَّارُ حـتَّى غَدَوْا وهُمُ لهـا أَسْرَارُ أَن الظلامَ عَلَى سُرَاكَ نَهَارُ حتى دَعَوْتَهُمُ إِلَيْكَ فَطَارُوا وقضاء رَبِّكَ في العِبادِ خِيَارُ منهُمْ إِلَيْكَ وَذُلِّلَ الْمِضْمِ . . . . .

<sup>(</sup>١) في الأصل: نحمى فيوذعها.

<sup>(</sup>٢) ربذ أي خفيف سريع ، ويقال ربذت يده بالقداح أي خفت ، والايسار جمع ياسر ويسر ( بفتحتين ) وهو اللاعب بالقداح أو المتقامر .

أَمَـلُ تَقَسَّم نَفْسَـهُ وحِذَارُ طُورًا ومن عَجَلِ إِلَيْكَ مُطَارُ اللهِ اللهُ اللهُ

<sup>(</sup>١) يقصد بابن رذمير ملك ليون ، وإنما نسبه إلى جد أبيه ، إذ أن اسمه هو ألفنش ( الخامس ) بن برمند ( الثاني ) بن أردون ( الثالث ) بن رذمير ( الثاني ) وهو المعروف لدى مؤرخي المسيحيين الإسبان باسم « ألفونسو النبيل ( الثاني ) وهو المعروف لدى مؤرخي المسيحيين الإسبان باسم « ألفونسو النبيل ( ١٠٢٧ ٩٩٩ ) ولي حكم مملكة ليون بين سنتي ٣٩٠ و ٤١٨ (١٠٢٧ ٩٩٩ ) ( ) في هذا الموضع قطع ذهب بعض حروف هذه الكلمة بحيث لايبدو منها إلا « ير . . . » وقد أثبتنا ما جاء في « ق » .

<sup>(</sup>٢) في الأصل : عقود ، وبها لا يستقيم الوزن والتصويب عن ﴿ قَ ٠ .

<sup>(</sup>٣) قشتلة هي المنطقة المعروفة باسم Castilla في وسط إسبانيا ، والشائع أن تكتبها المراجع العربية هكذ: قشتالة ، وأقل من ذلك شيوعاً « قشتيلة » وإن كانت ـــ

ثُمَّ انْتَنَوْ أَ يَبْأُوْنَ مِنْكَ بِطَاعَةٍ رَفَعُوا بها أَعلامَهُمْ وأَنارُوا وَ بِقُبُلُ كُفِّكَ فِي البلادِ فَخَارُ ولَهُمُ مَ بَذَكُرُ كَ فِي العُدَاةِ تَبَجُّحُ ورفَعْتَ أَجْيَادَ الجيادِ لأُوْبَةٍ رُفِعَتْ لَهَا الْآمَالُ والأَبصارُ كأُسُ علينا بالشُّرور تُدَارُ فكمأنَّهَا البُشْراي بذلكَ عندَنا · وَالأَرْضُ أَرْضُكَ كُلُّها لَكَ رَوْضَةٌ أُنُفُ وأَنْتَ سماؤُهاَ اللدُرَارُ إِلَّا لَهُ بِقُدُومِكَ اسْتَبْشَارُ حـتى قَدِمْتَ وما تَقَلَّبَ ناظرْ وعَبيدُكَ السَّادَاتُ والأَحْرَارُ حُرَّ المكارم حَقُّ قَدْركَ أَنْ تُراى واللهُ أَبْصَرَ فيكَ مَا يَخْتُ لَا و مُجَاهِداً في اللهِ حَقَّ جهـــادِهِ وقد اقْتَضَتْهُ بعد دار دارُ واسْأَلْ بضَيفِكَ كيفَ بَعْدَكَ حالُهُ أَنَّ الوفاءَ بِمَهْدِهِ غَددارُ غَدَرَتْ بِهِ أَيَّامُ عَامَ قَدْ وَفَي ودناً بهِ أَجَلُ الرَّحِيلِ كَأَنَّهُ أُجَلُ المماتِ دَناً بهِ المقدارُ وأُسِّي تَقَاصَرُ دُونَهُ الأَعمـــارُ عامْ كَعُمْرُ الوَصْلِ لَيْلَةً زائر وكأنَّهُنَ من السُّرُورِ قِصاَرُ طالَتْ لياليهِ الزَّمانَ بَهُمَّةً لا يَنْتَنِي فيــــه لَهُ الزُّوَّارُ بِمُشَرَّدٍ قَلَقِ الثَّوَاءِ بَمَنْزِلِ وقرَايَ فيــــهِ ذِلَّةٌ وصَّعَارُ مثوايَ فيه تَقَلَقُلُ وَتَأَهُّبُ

هذه القراءة وما جاء في ديوان ابن دراج أقرب لنطقها الإسباني ، والسارق ضرب من الأسورة .

وحسابُ أيَّام كأنَّ متاعَهَا وطِلابُ مَأْوًى قبلَ حين أَوَانِهِ لِلّٰهِ من عام ِ جَراى عَنِّي بِــهِ / في أَهْلِ دَارِ كَالْـكُو ٓ آكِبِ وَالنَّواٰى كانوا جَمَالًا للزَّمانِ فأَصْبَحُوا تَنْبُو الدِّيارُ بهمْ وتِلْكَ ديارُهُمْ قد أَقْفَرُ وا وَطَنَ الأَنيسِ وَأُنِّسَتْ يتأوَّهونَ إِذَا رَمَتْ أُوهَامُهُمْ ويَهِيجُهُمْ عِينٌ لَمُنُ مَانِضٌ مرابضٌ و إِلَيْكَ يا «مَنْصُورُ» حَطُّوا أَرْحُلاً فَزَعًا إِلَيْكَ من الجَلاَء بأُوْجُهِ ورأَوْا بِقُرْبِكَ أَنَّهُمْ قَتَـلُوا النَّواي قد طُيِّرَتْ غِرْ بَانُ كُلِّ مُغَرَّب جُرةً (١) عَلَيْكَ وما رَأْتُ من قَبْلها وعَلَى اللَّيَالِي مِنْكَ عَهْدٌ ثابتٌ واللهُ قَدْ أَعْـ لِي تَحَلَّكَ أَنْ تُرْبِي

نَوْمْ عَلَى وَجَلِ البَيابَاتِ غِرَارُ فَالدَّهْرُ أَجْمَعُ فَ لَيَ اسْتِنْفَارُ جَرْيُ الأَهِلَةِ فيهِ والأَقْمَارُ بَعْدِدَ النَّواٰى فَلَكُ بِهِمْ دَوَّارُ [٤٣] وَهُمْ عَلَيْ عَارُ عَارُ غَرَضُ المصائب ما بها دَيَّارُ بِهِمُ مفـــاوِزُ بالفَلَا وقفارُ داراً لساكنها بها استقرار ويَشُوقُهُمْ طَيرٌ لها أَوْكارُ لَعِبَتْ بِهِنَّ تَنَائِفُ وبحـــارُ فاستُحْيِيَتْ ولها عَلَيْهِمْ ثَارُ وغُرَابُهُمْ للبَيْن لَيْسَ يُطَـارُ خَطْبًا له فيمَنْ أَضَفْتَ خيارً أَلاَّ يُباَحَ لِلَنْ خَمَيْتَ ذِمَارُ مكشوفَةً في سِتْركَ الأَسْتَارُ

<sup>(</sup>١) كذا ضبطها ناسخ الديوان ، وهكذا وردت في «ق» ، ولم أهتد إلى تأويل صالح لها .

تَضِقِ القُصُورُ بِنا ولا الأَحيارِ (١) «جَارَ الزَّمَانُ » وأَنْتَ مِنْهُ جَارُ أَنْ تَسْتَقَرَّ بِهِ لَدَيْكَ الدَّارُ وحباكَ بِالْمُلْكِ الذي لَوْ شِئْتَ لَمْ وَأَجَارَ قَدْرَكَ أَن يَسُوغَ لِقَائِلٍ وَلَحَقُ مَنْ أَبْقَى ثَناءَكَ في الوَرْمى

#### - 11 -

## وله فيه رحمهما الله حين وصَّل بنت ابن فرذلند إلى زوجها ابن راي مند

[ من الطويل ]

يهيمُ منَ الدُّنيا بِمَنْ أَنَا هَائِمُ أَمَا فِي ذُرَاهُ من جُفُونِي مَياسِمُ وقد صَرَّحَتْ منه دموغ سواجِمُ كتَصْعِيدِ أَنفاسِي إِذَا لاَمَ لائِمُ كما زَفَرَتْ نَفْسِي بِمَنْ أَنَا كَاتِمُ لَعَلَّ سَنا البَرْقِ الَّذِي أَنا شَائِمُ الْمَا فِي حَسْاَهُ مِن جوايَ مُحَايِلٌ الله فَي حَسْاَهُ مِن جوايَ مُحَايِلٌ لقد بَرَّحَتْ منه ضُلُوعٌ خوافقٌ ونقُ حَرَافقٌ على جَنباتهِ ونقُحُ صَبًا يَهْفُو عَلَى جَنباتهِ وتَحنانُ رَعْدِ صادِعٍ المُتُونِهِ وتحنانُ رَعْدِ صادِعٍ المُتُونِهِ

<sup>(</sup>١) الأحيار لعلها جمع حير والحير ( بفتحة فسكون ) في الأصل شبه الحظيرة أو الحمى ، على أنه في الأندلس اتخذ هذا اللفظ معنى مختلفا ، إذ كان يطلق على الحديقة الكبيرة ، انظر في هـذا المعنى والمـواضع التي ورد فيها من النصوص الأندلسية : دوزي : ملحق المعاجم العربية ١ / ٣٤٤ – العمود الثاني .

كَمْ شَبَّ نيرانَ المَجُوسِ الزَّمازِمُ (١)

تَحَمَّلَـنِي عنه القِلاَصُ الرَّوَاسِمُ (٢)
ولا اللَّهَمَتُ وجدي عليه التَّهَائِمُ (٣) [٩٣]
لشامَنِيَ البَرْقُ الذي أَنَا شائمُ
وإنْ يَلْقُهُ دُونِي فَأَنْفِيَ رَاغِمُ
وما اقْتَبَسَتْ مِنْهُ النَّجُومُ العواتِمُ

وَمِيضُ تَشُبُ الرِّيحُ والرَّعْدُ نارَهُ حَمِيلَ بَحَمْلِ الرَّاسِياتِ إِلَى الذي إ وما أَنْجَدَتْ فيه النَّجُودُ تَصَبَّرِي سوى لَوْعَةٍ لو يَغْلِبُ الصَّبْرُ نارَها فإنْ يَسْقِ مَنْ أَهْولَى فَدَمْعِيَ مُسْعِدٌ كفاني النَّاحَ الشَّمْسِ والبَدْرِ وَجْهُهُ

(۱) الزمازم جمع زمزمة وهي تراطن المجوس دون إفصاح بأصوات يديرونها في خياشيمهم.

(٢) الحميل هو السيل وما يجيء به من الغثاء والطين ، والقلاص جمع قلوص وهي الناقة الشابة ، والرواسم هي الإبل التي خطت على وجوهها علامات.

(٣) لاحظنا في هذا الموضع اختلالا في ترتيب أوراق المخطوط ، فالورقة التي تلي هذه مباشرة (أي رقم ٤٤) تبدأ بأربعة أبيات هي ختام هـذه القصيدة وأولهـا :

ولانظم الأعداء ما أنت ناثر ولا نثر الأعداء ما أنت ناظم وواضح أن السياق لايستقيم ، مما استنتجنا معه أن ورقة أو أكثر سقطت من المخطوط على الرغم من تسلسل ترقيم الاوراق وانتظامه ، على أننا رأينا بعد ذلك أن أبيات الورقتين ٩٣ و ٤٤ ليست إلا التكلة المنشودة لهذه القصيدة ، وآخر بيت في هذه الورقة الاخيرة وهو:

ولا ختمت عنك الليالي سريرة ولا فضت الايام ما أنت خاتم ينسجم تماما مع أول أبيات الورقة رقم ٤٤ الذي أوردناه ، ولهذا فقد أعدنا لأبيات القصيدة ترتيبها الطبيعي المنطقي كما يرى ، هذا وقد تأكد لنا ذلك بمد أن رأينا المخطوطة « ق » تورد هذه القصيدة كاما على النسق الذي أوردناها به .

ومن وَرْدِ خَدَّيْهِ الرِّياضُ النَّوَاعِمُ يَجَلَّلُهُ كِسْفُ مِن اللَّيْلِ فاحِمْ وأُخْرَسَ عَنِّي مَا تَقُولُ اللَّوَانِمُ ورَيَّاهُ أَنْفَاسُ الرِّياحِ النَّواسِمُ تُجَاوِبُهُ فوقَ الغصونِ الحَائِمُ جوانحة جُنْحُ منَ الليلِ عانمُ عَلَى ضَمَّ إِنسَانَيْن والدَّهْرُ نائمُ وغانيمُ قلبي بالحكومَة غارمُ من الوَشي رُمَّاناً زَهَتُهُ المَقَادِمُ ويَجْبُرُ صَدْعَ القلبِ مَا أَنَا لازمُ رحيقَ مُدَام سُكْرُهُ بِيَ دائمُ وفي عَضُدِي غُصْنُ من البانِ ناعِمُ وَقُلْبِي لَهُ مِنْ جَفْوَةِ الشُّوقِ راحِمُ لِعِلْمِيَ أَنَّ النَّوْرَ بِالنَّارِ سَاهِمُ مَعَافَةً أَنَّ السَّهُمَ للوَرْدِ حاطِمُ ولا كُلَمَ الجرُّ حَي كَصُدْ غَيْهِ كَالَمُ بضَّمِّي لَهُ أَيْقَنْتُ أَنِّي ظَالَمُ

وما تَجْتَنِي من طِيبِ أَرْدَانِهِ الصَّبا فَلْمَهْ فِي عَلَى قَرْنِ مِنِ الشَّمْسِ سَاطِعِ إِذَا زَارَنِي أَعْشَى جُنُونَ رَقْيَبُهِ وآذَنَ أَنفاسي ونَفْسي بنَشْرهِ وبَشَّرَنِي مِنْ قَبْلِهِ صَوْتُ حَلْيِهِ إلى مُلْتقىٰ قَـلْبَيْن ضَمَّ عَلَيْهِما ومُعْتَنَقِ كَالْجَفْنِ أَطْبَقَ نَا عِماً فَبِنَّنَا وَقَاضِي الْوَصْلِ يَحْكُمُ فِي الْهُواْي أَمُصُّ من الكافورِ مِسْكاً وأُجْتَنِي وَيَرْجِعُ رُوحَ النَّفْسِ مَا أَنَا نَاشِقَ وَأَرْشُفُ مِن حَصْبَاءِ دُرٌّ وجوهَر وفي كَبدِي حَرُّ مِنَ الشُّو ْقِ لاعِجُ يُقِرُّ هواهُ أَنَّهُ لِيَ قاتِلْ أُجَنِّبُ أَنفاسِي أَزاهِرَ حُسْنِهِ وأُغْمِضُ كَخْطِي عَنْ جَنِي وَجَنَاتِهِ وما صَرَعَ القتليٰ كَعَيْنْيَهُ صَارِغُ فَإِنْ أَشْفِ وَجَدِي مِن تَبَارِيحٍ ظَلْمُهِ

بِلَثْمِي لَهُ لَمْ أَعْدُ أَنِّي آثمُ وإِنْ أَحْي نِفْسِي فِيهِ مِن مِينَةِ الْهُ وَلَي فَكَيْفَ وَقَدْ غَارَتْ بِهِ أَنْجُمُ النَّوْلَيْ وَقُيْلًا ذُونَ الماءِ حَرَّانُ هَائْمُ بعَيْنِ النَّهٰى والحَلْمِ أَنِّي عالمُ مَتَاعُ من الدنيا أراني فِرَاقُهُ وقعد صَرَمَتْهُ حادثاتُ كأنَّهَا بيمُناكَ يا «مَنْصُورُ» بيضٌ صوارمُ يُقَدِّمُ الشَّاهَانَ عَزَامُ [٩٣ ب] / يضرِّمُهُ أَمْنَاهُنَّ كَتَايْبُ أُسنَتُهُ اللهُ ال وأعلامها المسلمين معالم وَآثَارُهَا فِي الأَرْضِ أَشْلاه كافِر وغاو وفي جَوِّ الساءِ غمائمُ وفي فقر الشَّيْطانِ منها أُ قواصِمُ وفي كبد الطَّاغُوت منها صوارغُ بكل تُجيبيّ إليكَ انْتِسَابُـهُ وإنْ أَنْجَبَتْهُ تَعَلَّبُ والْأَرَاقِمُ ونمحتار بمناك العَلَيْـة نِسْبَــةً وانْ سَفَرَتْ يَرْ بُوعُ عنها و دارِمُ وإِن فَخَرَتْ ذُهْلُ بِهَا وِاللَّهَازِمُ (١) وأَذْهَامَهُمْ جَدْوَاكَ عن كلِّ مَفْخَر أَيَامِنُهُمْ للمُعْتَدِينَ أَشَائِمُ أَسُوهُ إِذَا لَاقُوا وَطَيْرٌ إِذَا دُعُوا تَلَمُّظُ فِي الأَيْسَارِ مِنْهُمْ أَسَاوِدْ وَ مُعْدَرُ فِي الأَيْمَانُ مَنهِم أَرَاقِمُ لَمْنُ وَلا غَـيْرَ القُلُوبِ مَطَاعِمُ ظِماً وما غَيْرَ الدماء مشاربُ غَرَسْتَ الفَلاَ منها غِياضاً أَرُومُها ُحمَّاةُ الحِمْي والصَّافِناَتُ الصَّلَادمُ<sup>(٢)</sup>

<sup>(</sup>١) اللمازم مجموعة من القبائل العربية تتألف من عجل وتيم اللات وقيس ابن ثعلبة وعنرة .

<sup>(</sup>٢) الصلادم جمع صلدم بكسر الصاد والدال ويعني بها الخيل الشديدة الصلبة .

إِذَا مَادَنَتُ مِنْ شِرْبِهَا أَجْنَتِ الرَّدَى فِأَنْسَتُكَ يا «مَنْصُورُ» رَوْضَ حَدَائِق يضاحكُ في أَرْضِ الزُّمُرُّدِ تَشْمُسَهَا ﴿ دَنَانِيرُ مِنْ ضَرْبِ الْحِيا وَدَرَاهِمُ وأَلْهَتْكَ عَن لَيْلِ كُواكِبُ أَلْهُما وَعَن أَبْرُج أَقْمَارُهُنَّ السَّمَرَائِحُ وما شُغِلَتْ يُمْنَاكَ عِن بَذْلِ مَا حَوَتْ فخاصَمْنَ بيضَ الْهند فيكَ إِلَى العُلاَ فإِنْ عَزَّها من صِدْقِ بَأْسِكَ شاهِدْ بيَوْم إِلَى الْهَمْيَجَا ويوم إِلَى النَّدَى ونُودِيتَ يَوْمَ الْجُودِ لِلسَّلْمُ فِي العِداٰى حِذَاراً عَلَى إِلْف الْهَـوَلَى غُرْبَـةَ النَّولَى وعَوَّدْتُهَا طُعْمَ السِّباعِ فأَشْفَقَتْ وكَلَّفْتُهَا رِزْقَ الذُّنَّابِ فَأَحْشِمَت (٢) وَمَنَّيْتُهَا نَفْسَ «ابْنِ شَنْجِ» فَأَسْمَحَتْ عَلَى أَنَّ بَعْضَ العَفُو قَتُلْ وَمَغْمَ [ ٩٤] / فإنَّ قتيلَ السَّيف للذِّيبِ مَطْعَمْ فَيَا اِبْرُوقِ لَم يَزَلْنَ صواعقاً

وكان جَنَاهُنَ الطُّلَى وَالْجَاجِمُ تُلاَعِبُ فِيهِنَّ الْمُنْي وَتُناَدِمُ و إِنْ غَارَ مِنْهُنَّ النَّدَى والمـكارِمُ وحَقُ لِمَنْ فِي القُرْبِ منكَ يُخَاصِمُ فقدسَنَها مِنْ عَدْلِ حُكْمِكَ ما كُمْ وما عالَ مَقْسُومٌ ولا جَارَقاسِمْ (١) فَجُدْتَ بِهِ وَالْمُرْ هَفَاتُ رَوَاغِمُ ومَا إِلْفُهَا إِلاَّ الوَغْلَى وَالْمَلَاحِمُ بإغباب أن تدَّعيهِ البهائمُ لذيب عَولَى تحتَ الدُّجلي وَهُوَ صائمٍ ﴿ مُسَالِمَةً من بَعْدِهِ مَنْ تُسَالِمُ وما رَدَّ ربْحَ المُلْكِ فِي الْحُرْبِ حازِمُ و إِنَّ قتيلَ العَفْوِ المُلْكِ خادِمُ عَلَى الكُفْرِ غَيْثُ الأَمْنِ مِنهُنَّ سَاجِمُ

<sup>(</sup>١) عال أي نقص.

<sup>(</sup>٢) أحشم أي أغضب وأخجل.

بها اليوم أَرْحَامْ لَمُهُمْ وَمُحَارِمُ تُقَطِّعُ بِالأَمْسِ الرِّقَابَ وَوُصِّلَتْ وبالأُمْسِ مَوْتُ فيهمُ ومَآتِمُ غَدَتُ وَهِيَ أَعْرَاسُ لَمُهُمْ وَعَرَاسُ وليسَ لَهُ فِي الأَرْضُ غيرَكَ هادمُ بعَقْدِ بناءِ أَنْتَ شَدْتَ بناءِ أَنْتَ «فرَ بْجَـةُ » أَعْلاَهُ و «قَشْتِلُ » أَشَّهُ (١) وسَلْمُكُ أَرْكَانُ لَهُ وَدَعَاتُمُ لتاجيهما تَعْنُو الملوكُ الخضارمُ أَفَلَكُ تَاجَ الْمُلْكُ تَاجَ مَلِيكَةٍ وَتَوَّجْتُهَا فَوْقَ الأَكالِيلِ والدُّرى خَوَافَقَ تَغْشَاهَا النُّسُورُ الْقَشَاعِمُ وحَلَّيْتُهَا بَعْدَ الدَّمَالِيجِ والـبُرَا حُليًا لآليهِ القَنا والصَّوارمُ بأضعاف ما يُهدي إِلَيْهَا اللَّطَامُ مُ (٢) وضَمَّخْتُهَا من طيب ذكرك في الوراى خيولاً حَمَّتُ مَا قَلْدَتُهَا النَّوَاظِمُ ونَظَّمْتَ آفَاقَ الفَلاَ لزفَافِها يُعْرُ غِرُ منها رَاهِقُ الروحِ كَاظِمُ (1) مُنَّى كَانَ فَمِهَا ﴿ لَا ثُنِ شَنْجِ (٢) \* مَنِيَّةٌ

<sup>(</sup>١) يكرر ابن دراج هنا الاشارة إلى كون الذكر في هذا الصهر الذي أتم عقده منذر بن يحيى كانت من «فرنجة» ويعني الاندلسيون بهذه الكلمة في الغالب نصارى إمارة برشلونة ، أما الأنثى فكانت من قشتالة (انظر تعليقنا على القصيدة السابقة ص ١٥١ – ١٥٢).

<sup>(</sup>٢) جمع لطيمة وهي العير التي تحمل المسك والطيب.

<sup>(</sup>٣) « ابن شنج » المقصود هنا هو « شانجه بن غرسية » ملك نبره Navarra ويبدو من هذا البيت أن الصهربين أميري برشلونه وقشتالة والحلف بينها بتدبير منذر لم يكن يتمشى مع سياسته ولامصالحة ، وهو ما لا تسهب في الحديث عنه المراجع المسيحية .

<sup>(</sup>٤) الغرغرة هي تردد الروح في الحلق ، وراهق أي هالك.

عَلَى نَفْسِهِ تَيَّارُهُ الْمُتَلَاطِمُ حُتُوفًا تُصَادِي (١) نَفْسَهُ وتُصَادِمُ سَرَاياكَ أَظْآرٌ عليه رَوَاثِمُ وليس له من عاصم المُثلث عاصم وأَحْشَاؤُهُ فَيْءٍ لَمَا وَمَعْسَانِمُ وأنعامِها عَمَّا يُكِنُّ تَرَاجِمُ بأُمنكَ قد حانَتْ عَلَيْهَا المغارمُ برَ فَعْكَ قَد أُوْفَتْ عَلَيْهَا الجَوَازِمُ عزائمهُ في النَّاكِثينَ هَزَائِمُ تَلَأُلاً فيها عَجْدُكَ المُتَقَادمُ وأَعْقَبِهَا عَمَّاكَ : كَعْبُ وَحَانَمُ فَهُ يَصْفَرُ فِي أَصْفَرَكِهِ العَظَائِمُ ولا رامَها مِن قَبْلِ سَعْيِكَ رائِحُ تُصَلِّبُ مِنْهُ للوُجُوهِ الأَعاجِمُ تُسَامِي بها عِنْدَ السُّهَا وتُزَاحِمُ تُصِرُّ (٢) لها الآذَانَ بُصْرَى وجَاسِمُ

مَرَجْتَ عَلَيْهِ لَجَّ بَحْرَيْن يَلْتَقَى وغادَرْتُهُ مَا بَيْنَ طَوْدَيْنِ أَطْبَقَـا وأُسْلَمَهُ الأَشْيَاعُ بَوَّا يَقَفْرَةٍ فَكَيْسَ لهُ مِنْ « ناصِر الدِّين» ناصِرْ وقد صَدَرَتْ عَنْهُ خيولُكَ آنفاً أَقاطِيعُ مِلْ الأَرضِ أَصْوَاتُ خَيلِها يُناجِي نَفُوساً حازَهُنَ غَنائماً وأَفْعَالُ خَفْض كَنتَ تَشْكُلُهُا لَهُ بغَزُوَةِ مَيْمُونِ النَّقيبَةِ ثَائر وكم طَمَنَتْ عَيْنَيْهِ بَرْقَـةُ مُقَدْمِ تَجَلَّمُ جَدَّاكَ : عَمْرُو وتُبَّعُ ومَنْ أَعْرَبَتْ فيهِ أَعاظِمُ يَعْرُبِ مَآثِرُ كُمْ يَسْبِقُ إِلَيْهِينَ سَابِقٌ ٩٤٦ ] / كَساَ العَرَبَ العَرْ باءَ مِنْهُنَ مَفْخَرْ وشِدْتَ بها في الرُّومِ والقُوطِ رفْعَةً ۗ وصَرَّتْ بِهَا أَقْلاَمُ ضَيْفِكَ صَرَّةً

<sup>(</sup>١) أي تعارض.

<sup>(</sup>٢) صر بأذنه وأصر بها أي سواها ونصبها للاستهاع.

فَزَوَّدَهَا الرُّ كُبَانَ شَرْقًا ومَغْرِبًا وما لِيَ لا أُبْلِي بِذِكْرِكَ فِي الوَرلٰي وأَطْلُعُهُ شَمْسًا عَلَى كُلِّ أُمَّةٍ فَيَحْسُدُني فيكَ العِرَاقُ وشَامُهُ بُخستُ إِذَنْ سَعْبِي إِلَيْكَ وهِجْرَ تِي و بين ضلوعي بضع عشرة مرجة تَلَدُّ الليالي لَحْمَهَا ودمَاءَهـا قطعتُ بهِنَّ الليلَ والليلُ جامِدٌ إِذَا مَلاًّ الْهَـوْلُ المُميتُ صُدُورَهَا عَلَى شَدَنيَّات (٢) تَطْيِرُ بِرُكْنِمِا فَكُم غَالَ مِن أُجِسَامِهِا غَوْلُ قَفْرَةً وكُم عَجَزَتْ عنَّا ذواتُ قوامًم جآجي ۽ (١) غِرْبَانِ تطيرُ لَنَا بهـاَ

ووافَتْ بها جَمْعَ الْحَجِيجِ الْمُوَاسِيُ بَلاَءَ تَهَادَاهُ القُرُونُ النَّوَاجِمُ يُكَذُّبُ فيها عن سَناَ الشَّمْس زَاعِمُ وإِيَّاكُ فِيَّ عَبْدُ شَمْسِ وهَاشِيمُ. وما حَمَلَت مِنِّي إِلَيْكَ الْمَنَاسِمُ (١) ظمان إلى جَدُولَى يَدَيْكُ حَوَاتُمُ وطَعْمُ اللَّيَالِي عِنْدَهُنَّ عَلاَقِمُ وخُضْتُ بهنَّ الآلَ والآلُ جاحِمُ تَحَرَّكَ من ذكراكَ فيها تَمَامُمُ إِلَيْكَ خُطوبْ في القلوب جَوَاثُمُ ﴿ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وخَرَّمَ مِن أَلْبَأَبِهِنَّ المَخَارِمُ (٣) فَعَجْنَا بِعُوجِ مَا لَمُدُنَّ قُوائِمُ عَلَى مثل أَطْوَادِ الفَيَافِي نَعَامُمُ

<sup>(</sup>١) جمع منسم وهو طرف خف البعير.

<sup>(</sup>٢) هي الإبل المنسوبة إلى شدن اسم موضع باليمن.

<sup>(</sup>٣) جمع مخرم ( بفتح الميم وكسر الراء ) وهو الطريق في الجبل .

<sup>(</sup>٤) جمع جؤجؤ وهو الصدر.

خَوَافِ وَمِن عَصْفِ أَلَجِنُوبِ قُوادِمُ وما طائرٌ في جَوِّهِ وَهُوَ عَالِمُ ؟ فَطَبُ اللَّهُ مِلْقُ البَّحْرِ والصَّخْرِ عالمُ فغاد وسار وَهُوَ للسَّفْرِ لاقِمُ إِلَيْكَ بِنَا أَن يَقُرَعَ السِّنَّ نادِمُ وما حَسَرَتْ عَنْهُ وجوهُ سَوَاهُمُ إِلَيْكَ الدِّيَاجِي والرِّياحُ السَّمَائِمُ ولا فُرْتَعَتْ مِنَّا لَدَيْكِ السَّمَاتِيمُ ولا فَضَّتِ الأَيَّامُ مَا أَنْتَ خَاتُمُ ولا نَـرُرَ الأَعداء ما أَنْتَ ناظِمُ ولا عَدِمَ الإِسْلامُ أَنَّكَ سالمُ وأَنْتَ بِهِ فِي طَاعَةِ اللهِ قَامُمُ ووَجْهُ عَلَى الإِسْلَامِ بِالْفَتْحِ قَادِمُ

لها من أعاصِيرِ الشَّمالِ إِذَا هَوَتْ يُحَاجِي بها: ما عامِلُ وَهُوَ راقِدٌ ؟ سَرَتْ مِنْ عَصَا مُوسَى إِلَيْهِ قَرَابَةَ وشاهَدَ لَقُمْ الْحُوتِ يُونُسَ فَاقْتَدَى أَعُوذُ بِقَرْعِ الدَوْجِ فِي جَنَبَاتِهَا وَمَا عَبَّرَتْ عَـنْهُ جُسُومٌ نَوَاحِلُ ۗ وما كَتَبَتْ في واضِحاَتِ وُجُوهِنا فلا رَجَعَتْ عَنْكَ الأَماني حَسيرَةً ولا خَتَمَتْ عَنْكَ اللَّيَالِي سَرِيرَةً [٤٤٤] / ولا نَظَمَ الأَعْدَاءِ مَا أَنْتَ نَاثُرْ ۗ ولا عَدِمَ الإِشْرَاكُ أَنَّكَ ظَافِرْ ولا زَالَ للسيفِ الْحَنِيفِيِّ قَائْمِ جهادٌ عَلَى الكُفَّار بالنَّصْر مُقَدْمٌ

and the first of the second of the second of the

# وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى (١)

[ من الكامل]

فَاجْرُرُ ذُيُولَكَ فِي مَجَرٌّ ذَوَا نَبِي قُلْ للرَّ بيعِ اسْحَبْ مُلاَء سحايْب مَدَداً إِلَيْكَ بَفَيْضِ دَمْعٍ سَاكِبِ لا تُتَكْدِينَ (٢) ومن وَرَانْكَ أَدْمُعِي إِنْ ضَاقَ ذَرْعُكَ بِالْغَمَامِ الصَّائِبِ وصَبَابَةٌ أَنفاسُهَا لَكَ أَسُوةً فاجْعَلُهُ سَقَى أُحِبَّتي وَحَبَا نَبِي وامزج بطيب تَحيِيَّتي غَدِقَ الحياَ كَسَتِ النُّبرُودَ معاهدِي وَمَلاَعِبي عهداً كَمَهْدِكَ من عِهَادِ طَاكِ واجْنَحْ القُرْطُبَةِ فَعَانِقْ تُرْجَكِ عَنِّي بَمِثْلُ جُوانِحِي وَتُرَائِدِي وهَوَتْ بأَفَلاذِ الفَوْادِ نَجَائِبِي حَيْثُ اسْتَكَانَتْ للعَفَاءِ منازلي ذُلُلًا تَعَسَّفْنَ الدُّجِي بأَذلَة ولواغباً جُـبْنَ الفَلَا بِلَوَاغِبِ فَقَضَتُ مَدَامِعُهَا بِنَوْءِ الغَارِبِ وكواكِبْ ناءَتْ بِغُرْبَتِهَا النَّوْلَى لم يُسْلُهِ طَمَعْ الفَرْحَةِ آيب من كُلِّ مَفْجُوعٍ بتَرْحَةِ راحِل

<sup>(</sup>١) أورد الحميدي من هذه القصيدة مطلعها وأربعة أبيات أخرى . انظر

<sup>«</sup> جذوة المقتبس » ص ١٠٥ ؛ ونقلها عنه الضي في بغية الملتمس ص ١٥٠ . (٢) في الجذوة : سيحائبي .

<sup>(</sup>٣) في الجذوة : لاتكذبن ولا معنى لها هنا ، وأكدي المطر أي قل ومخل.

كَذَّبَتُهُ بارقَةُ الدُّني عن صادِق ظُعُنْ سَرَيْنَ الليلَ ضَرْبَةَ لازم جُمْدَتْ عليهنَّ القُلُوبُ فَأَسْبَلَتْ وتخازَرَتْ عنها العَيُونُ فأَبْرَزَتْ وتَقَطَّعَتْ أَسِبابُهُنَّ لِطِيَّةً يَطْلُبْنَ شَأْوَ غرائبٍ لِيَ كُلَّمَا لَحِقَتْ بأَسْبابِ السَّماءِ فأعطيتْ وأُعَدَّتِ الأَزْمَانُ مَاءَ شَبَابِهِ ا وعَقَدْنَ بِالْأَبَدِ الْأَبِيدِ وَإِنْ نَأَى مَا بَلَّ بَحْرُ صُوفَةً وتقاذَفَتُ [٤٤٠] / هَدَما إلى هَدَم وحِفظَ دَم دَما (١) زُهْرْ طُوالِعُهِـاَ لِـكُلِّ غَدِ غَـدْ ۖ تَشْدُو بِهَا خُضْرُ الحَمَامِ وَحَظُّهَا

من ظَنِّهِ وصَدَقْنَهُ عن كاذب وسَرَى إِلَيْهَا الْهَمُّ ضَرُّبَةً لازب فَوْقَ المحاجِرِ كُلَّ قَلْبِ ذائِبِ عن أُغَيُن بِدِمَانُهِنَّ سَوَاكِبِ وَصَلَتْ بهن ماسِباً بسباسِب نَأْتِ البلادُ حَلَانَ غَيْرَ غَرَائِب فها خُلُودَ أَهِلَّةٍ وَكُواَ كِب لِحُنُو ۗ ظَهْرِ أَوْ لِرَأْسِ شَائِبِ حِلْفَيْن : حِلْفَ مُساير ومُعَاقِب أَمْوَاجُــــهُ بشَمَائِلِ وجَنَائِبِ حَدَبٌ بِعَطْفِ مُشَاكِهِ (٢) ومُناسِب وجَزَاؤُها رَهْنُ بأَمْسِ الذَّاهِبِ عَنْقَالُهُ رِيعَتْ بِالغُرَابِ النَّاعِبِ (٢)

<sup>(</sup>١) الهدم هو القبر، والعرب تقول: دمى دمك وهدمي هدمك وذلك عند المعاهدة والنصرة، ومنه قول النبي (عَلِيْتُهُ): بل الدم الدم والهدم الهدم أنا منكم وأنتم مني.

<sup>(</sup>٢) في الاصل : متشاكه وقد قومناها بما أثبتنا حتى يستقيم الوزن ، وهكذا وردت في «ق».

<sup>(</sup>٣) في الاصل : . . . وحطها عتقاء . . .

حَلَيْتُهَا الأَرْضَ الَّتِي هِيَ فاركِي ومَلَأْتُ مِنْهُ نَ ۚ الْعُقُولَ عَجَائباً مَيْتُ الرَّغَائب والمَسيخُ مُورِّني بشَوَاردٍ في الأَرْض غير أُوابد ولقد قَضَيْتُ من الصَّباَبَةِ حَقَّهَا قَنَعْتُهَا الصَّبْرَ الجَميلَ فَأَسْفَرَتْ وشَدَدْتُ عَقْدَ خِتَامِهِا فَاسْتَفْتَحَتْ فَهَلَ أَنتَ يا زَمَنَ الرّبيعِ مُبلّغُ - أَنَّ الربيعَ لَدَيَّ شِيمةُ قاطِن من بعدِ ما غَمَّ الصَّباحُ لِناظِري وأُنسِتُ بالأَهوال حَتَّى لَمْ أَبَلُ كُمْ أَنْشَبَتْ فيَّ الخطوبُ مخالِباً وشَفَيْتُ سُمَّ عَقارب بأَساود حتى نَزَفْنَ سُمُومَهُنَّ فَلَمْ يُرَعُ وسَدَ كُتُ (١) بَالْغَمَرَ آتِ حتى بَـلَّدَتْ وتدارَ كَتُني ذِمَّةُ من يَعْرُب

وكَسَوْتُهُمَا الدُّهْرَ الذي هُوَ سالبي ولَنَقْصُ حَظِّي مِنْ تَمَام عَجَائسِي إِحْياءَ آئـــارِي وخُلْدَ مَناقِبِي وطوالِعٍ في الجَوِّ غَيْر غُوارِب فَقَضَتْ من الأَمَلِ البعيدِ مآرِبِي في آلِ « يَحْلِي » عن جميلِ عواقبِ بمكارم «المنصور» ضِيقَ مَذَاهِ بي بالمَغْر بَيْن أُحِبَّتي وأَقارِبِي وحَيا الغمام عَلَى دِيمَةُ دائِبِ واشْتَفَّ مِنِّي البَحْرُ جَرْعَةَ شارِبِ أَلِقَاءُ أُسْدِ أَمْ لقالِهِ ثَمَالِبِ حتى انْدُنَتْ عَنِّي بغير مخالب ودَفَعْتُ سُمَّ أَساوِدٍ بعقــارِبِ من نافِثاتِ السُّمِّ ليلُ الحاطِبِ فَرَمَيْنَ حَبْلِي فوقَ ذِرْوَةِ غارب مَطَرَتْ عَلَيَّ عَمارَ جَنَّةِ مارب

<sup>(</sup>١) سدك بالشيء أي لزمه.

فهناك أنصَّاتُ الأسِنَّةُ وانْتَحَى سيفي بها مَسْحاً بسُوقِ رَكَائِمِي أَقْتَابُ أَحْدَاجِي وَوَقُرْ (١) حَقَائِبِي ورفَعْتُ ناراً للعيون وقُودُها نِعَمْ تَكُاد تَرُدُّ أَيَّامَ الصِّبا وتُعيدُ أَزْمَانَ النَّعيمِ الذَّاهِب أَيَّامَ أَلْقَى الصُّبْحَ تِرْبَ كُواكِبِ أَدَبًا وأُدْبِي اللَّيْلَ خِلْبَ كُواعِب والمتكثرُمَاتُ منازلي ومشاهدِي والمُقْرَبَاتُ مراكِبِي ومَرَاقِبِي (٢) إِذْ أَنْتَ يَا زَمَنَ الرَّبِيعِ مُخَيِّمٌ في ساحِـلِي ومُغَيِّمُ من جانبِي غَدِقُ السَّحَائِبِ من فُضُولِ مشاربي [ ٤٥] / عَبِقُ الرَّوائِے من نَثير غدائري وتعُودُ مُصْطَبِحاً ضَرِيبَ ضَرَائِبِي وتَرُوحُ مُغْتَبَقًا شَمُولَ شَمَائِلِي وتَرُوحُ تَسْتَقُرْيِ نفيسَ غرائيبي تغذو فَتَسْتَمْلِي بديعَ محاسني وتبيتُ تنشُرُ فِي الأَباطِح والرُّ لِي(1) زَهْرًا يُخَـبِّرُ عنكَ أَنَّكَ كاتــــي مُّا تُرِفُّ بهِ رياضُ حداثقي ويُفِيضُ جَوْهَرَهُ عُبابُ غواربي فَنَظَمْتُمُ لِلَّهِ أَفْقِ نازِحٍ وبَعَثْثُهَا مَعَ كُلِّ نَجْم ثاقِبِ نَظْمَ العُقُودِ على تَرَانِبِ كَاعِبِ وَنَظَمْتُ يا «مَنْصُورُ » ذِكْرَكَ وَمُطْمَا ذِكْرُ على الألباب أَكْرَمُ نازل وعَلَى فِجاَجِ الأَرْضِ أَوْضَحُ راكِب سُورٌ لِلَجْدِكَ رَفَّعَتْ آيَاتُهَا أُعْـلامُ آدابي وذِكْرُ مناقبي

<sup>(</sup>١) في الاصل: ووفر.

<sup>(</sup>٢) في (ق): ومراتبي .

<sup>(</sup>٣) الضريب هو اللبن ، والضرائب جمع ضريبه وهي الخليقة والسجية.

<sup>(</sup>٤) في الجذوة : وانشر على تلك الاباطح والربى .

بفواتيح من كُلِّ مَدْح سائر فاسْتَشْرَفَ الثَّقَلان أَخْطَبَ شاعر فَخَطَبْتُ و العَوَّا اللهِ (٢) بَعْضُ منابري وكَتَبْتُ منهِ اللَّيَالِي مُصْحَفًا حتى تركتُ سَناءَ مُلْكِكِ حاضِراً وجَلَوْتُ للدنيا مِثالَكَ فِي الوَغْي وأَرَيْتُكَ الأُمَمَ الخُلُوفَ مُتَوَّجًا ورفَعْتُ سِتْرَ الليلِ عَنْكُ لِغَابِر حَدِي أُرَيْتُهُمُ السُّنَا تَحَتَّ الدُّلْجِي طَيَّارَ بَارِقَةِ الوَغْي بَمَقَـــادِمِ حَـتّى «ابنُ شَنْج » يَوْمَ أُمَّكَ خاضِعاً مَنْ بَعْدُ مَا رَازَ (٢) البلادَ فَلَمْ بَحِدْ ورأَى الصَّلَالَ عَلَيْكَ أَضْعَفَ ناصِر

وخواتم من كُلِّ حَمْدٍ ذَاهِبِ (١) وأصاخَتِ الدُّنيا لأَشْعَر خاطِبِ وأُثَمُّتُ والجوزَاءِ بعض مَعَارَبي تَتْلُوهُ أَلْسِنَةُ الزَّمَانِ الدَّائِبِ في كُلِّ أُفْقِ عن بلادِكَ عائبِ تختــــالُ بين ذوابِلِ وقُواضِبِ بخوافق ومُكَلَّلًا بكتائب ومُقَدَّم ومُباعِد ومُقارِب وخيالَ سَارِ في تَخِيلَةِ سارِبِ كَقُوَادِم ومَوَاكِب كَمْنُاكِبِ تَسْعَى إِلَيْكَ بِهِ نَدَامَ ــ قُ تَارِّبِ في الأرْض عن مأُواكَ مَهْرَبَ هارب ورأَى الفرَارَ إِلَيْكُ أَيْمَنَ صَاحِبِ

<sup>(</sup>١) في الاصل وفي «ق» : واصب ، ولا معنى لها هنا ، ولعل الصواب ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٢) العواء هي أربعة كواكب ثلاثة متفرقة والرابع قريب منها وبه سميت العواء كأنه يعوي إليها عواء الذئب ، وقد أراد الشاعر أن يقابل بهما الحوزاء في الشطر التاني ، وهي بروج الساء.

<sup>(</sup>٣) راز أي امتحن وجرب ، وقد تكون ﴿ راد ﴾ ، وفي ﴿ ق ﴾ : زار .

وأتاك مُشْتَمِلًا بِلْبُسَةِ راهِبِ و دعاك مُعْتَرَفًا بِذَلَّةٍ مُذْنِبٍ حينَ اسْتَبَدَّ تَغَرُّبِي بَمْعَارِبِي ولقد تراءَتْ في ذَرَاكَ مطالِعي وجَزَيْتَ غُرَّ غرائِـبِي برَغَائِبِ فَخَتَمْتَ طُولَ تَقَلُّنِي بِتَقَبُّلَى [٥٤٠] / وأُجَرْ تَني من كُلِّ خَطْبِ طارق حتَّى مُناجَاةِ الرَّجاءِ الخائب ووَجَدْتُ عند يَدَيْكَ سَدَّ مَفَاقري وسُلُوَ أَحزانِي وبُوءَ مصائبِي ولقد تَجَلَّى العيدُ عَنْكَ بَغُرَّةٍ جَالَاءَةِ لِفُوَادِحِ وغَياهِب كالشَّمْس إِذْ ضَرَّ بَنْ إِلَيْكُ بِحاجِب (١) يتلُوكَ حاجبُكَ الذي أُنجَبتَهُ في مَشْهُد بِسَنا جبينِكَ مشرق شَرق بآساد وجُرْدِ سَلَاهِب تختالُ بَيْنَ نُخَاطِبِ وَمُجَاوِبِ غُرّ تَوَاعَدُ للطِّعَانِ صَواهِل حتّى ارْتَقَيْتَ سِريرَ مُلْكِكَ حَفَّهُ (٢) نُورُ السرور جوانِباً بجوانِب تَنْهَلُ أَنْمُلُهُ الْجُورَ مَوَاهِب ومَدَدُثَ للتَّقْبِيلِ راحَةَ مُنْعِم و تكادُ تهيفُ عَنْكَ : هَلْ مِنْ راغب أَو راهب أَو خائف أَو طالبٍ ؟ ولغالب الأعداء أوَّلَ عَالِب فَاسْلَمَ وَكُنْ للأَرْضَ آخِرَ عامر

<sup>(</sup>١) يشير هنا إلى يحيى بن منذر بن يحيى .

<sup>(</sup>٢) في الاصل : حقه ، ولمل الصواب ما أثبتنا .

# وله فيه أيضا (۱) وذكر قدوم الاستاذ صاعد أبى العلاء البغدادي عليه رحمة الله تعالى عليهم (\*)

[ من الطويل ]

فَيُبُلِيما سَعْداً وتُبليه سَعْياً سَمَتُ للهُ فَى سَقْياً وسامَتْ بها رَعْياً وأَيُّ حِمَّى للملكِ والدِّينِ والدُّنيا وأَيُّ فتَّى والحربُ صادِقَهُ الرُّؤْيا بهمَّتهِ العُلْيا ونسْبَتهِ الدُّنيا

أَبِي اللهُ إِلاَّ أَنْ يرى يَدَكَ المُلْيا ويُوسِعَهَا سَقْيًا ورَغَيًا كَمِثْلِ مَا وأَيُّ حيًا فِي الشَّرْقِ والغربِ للوَرْي وأَيُّ حيًا فِي الشَّرْقِ والغربِ للوَرْي وأَيُّ في والنفسُ كاذبَةُ المُنٰي علا فَحَوْلَى ميراثَ عادٍ وتُبُتِع

<sup>(</sup>١) اختار ابن بسام من هذه القصيدة تسعة وعشرين بيتا (انظر الذخيرة ق ١ - ١ / ٥٥ - ٥٦) وأورد الحيدي منها أربعة أبيات (الجذوة ص ١٠٥). (١٠) هو أبو العلاء صاعد بن أحمد الربعي البغدادي ورد من المشرق إلى الاندلس في نحو سنة ٣٨٧ في عهد المنصور بن أبى عامر وكان مقربا إليه وإلى ابنه المظفر من بعده ، وقد أزعجته الفتنة عن قرطبة فتردد على بعض ماوك الطوائف ، ويبدو أنه قصد منذر بن يحيى بسرقسط في سنة ٢٠٨ (١٠١٨) ، من خرج إلى صقلية فمات بها سنة ٢١٧ (١٠٠٨) . انظر جونثالث بالنثيا : تاريسخ الفكر الاندلسي – ترجمة الدكتور حسين مؤنس – ص ٢٦ ؟ : تاريسخ الفكر الاندلسي – ترجمة الدكتور حسين مؤنس – ص ٢٦ ؟ : من الاستاذ بلاشير عن صاعد البغدادي في مجلة «إسبريس» ، الحجلد العاشر ، سنة ١٩٣٠ ، ص ١٥ - ٣٠ .

فأَعْرَبَ عن إِقْدَام (١) يَعْرُبَ واحْتَلِي ومِنْ «حْمَيَر» رَدَّ القَنَا أَحْمَرَ النُّراي: وما نامَ عنهُ عِرْقُ «قَحْطَانَ» إِذْ فَدَى ولا أَسْكَنَتْ عَنْهُ «السَّكُونُ» سيادة السَّ ولا كَنْدَتْ (١) أُسيافُهُ مُلْكَ «كَنْدَةِ» ولا أَقْعَدَتُهُ عِن إِجَابَةِ صارخ وَكَائِنْ لَهُ فِي «الأَوْسِ» من حَقِّ أَسْوَةً هُمُ أُورَّتُوهُ نَصْرَ دِينَ مُحَمَّدً [ ٤٦] / وَهُمْ أُوجَدُوهُ الجودَ أَعذبَ مُطعَماً مَنَاقِبُ أَدُّوْهِـاَ إِلَيْـهِ ورَاثَـةً وَرَوْضَةُ مُلْك عاهَدَتُهَا عِمَادُهُ وصَوْتُ ثَنَاءً أَسْمَعَ اللهُ ذِكْرَهُ

فلمَ عَنْسَ من هُودٍ سَناءً ولا هَدْيا ومِنْ سَبَاءٍ » قادَتْ كَتائِبهُ السَّبْيا عُروقَ البَّرَ في من عُلَّةِ القَحْطِ بالسُّقْيا ولا رَضِيَتْ « طَيَّ اللَّهُ للاحَتِهِ طَيًّا (٣) ولا رَضِيَتْ « طَيَّ الراحَتِهِ طَيًّا (٣) في أَركانِ عِزَاتِها وَهْيا في أَركانِ عِزَاتِها وَهْيا « تُجيبُ اللَّهُ ولوحَبُوا إلى الطَّمْنِ أَومَشيا بنصر (٥) الهُدلى جَهْراً و بَذْلِ النَّدَى خَفْيا وحازُ واله فَخْرَ النَّدى والقرلى وحيا من الرِّيقة الشَّناء في الشَّقة اللَّميا فكانَ لها صَدْراً وكانت له حليا فكانَ لها صَدْراً وكانت له حليا فأغْدق ما ربًا ، وأعبق مها ربًا ، وأعبق مها ربًا

لِيُسْمِعَ مِنْهُ الصُّمِّ أَوْ يَهَدِيَ العُمْيا

<sup>(</sup>١) ذخ : أقوام .

<sup>(</sup>٢) ذخ: زيادة.

<sup>(</sup>٣) استخدم ابن دراج في هذا البيت وما قبله وما بعده جناس الاشتقاق مستنداً إلى أسماء القبائل اليمنية كحمير وقحطان والسكون وطيء وكندة وتحس والاوس.

<sup>(</sup>٤) كند أي جحد أو كفر النعمة.

<sup>(</sup>٥) ذخ: بنصب.

لَيْنُ يَلْحُظُ الْأَعْلَيْنَ فِي المَجْدِ مِنْ عَل أَنيسُ القُلُوبِ فِي الصُّدُورِ وَكُمْ يَكُنْ وَمَوْرِدُ مَنْ أَظْما ، و إصْباحُ من سَراى فَقُصْرُ (٢) مِلُوكِ الأَرْضِ مُدَّةُ قَصْرِهِ وأَهْدَتْ لَهُ بَغْدَاذُ دِيوانَ عِلْمُ اللهُ فَكَانَتْ كُمَنْ حَيًّا الرِّياضَ بنَ هُرِ هَا وحَسْبُ رُوَاةِ العَلْمِ أَنْ يَتَدَارَسُوا وَ يَكُفِّي مُلُوكَ الأَرْضِ مِن كُلِّ مَفْخَر وأن يَسْمَعُوا من ضَيْفِهِ فِي ثَنَائِهِ وأَنْ يَنْظُرُ وَاكَيْفَ ازْدَهَلَى مَفْرِقُ العَكَا أُوابِدُ حَالَفُنَ اللَّيَالِيَ أَنَّهِ ا لِمَنْ كَفَلَ الإِسْلامَ أُمَّ سِيادَة

وجاراي فأعياً السَّابقينَ وما أعيا وليؤحش مَثْوَاهُ الفَرَاقِدَ والجَدْيا ومَبْرَكُ مِنْ أَعْمِا ، وَعَايَةُ مِنْ أَعْمِا " وإنْ سَحَقُوا بُعْداً ، وإنْ شَحَطُوا تَأْياً هَدِيَّةَ مَنْ وَالَّي ، وَنُحْبَةَ (1) مَنْ حَيًّا وأُهدلي إلى صَنعاء من نَسْجها (٥) وَشَيا مآثرَهُ حِفْظًا ، وآثارَهُ وغياً إذا امْتَمُلُوا من بَعْض أَفْعَالِهِ شَيًّا غَرَائبَ حَلَيْ مِنْ جَوَاهِرِهَا الدُّنيا بعَقْدِي لَهُ تَاجًا مِن الكَلِّمِ العُلْيَا تموتُ الليالي وَهَيَ باقِيَـةُ تَحْيا فَبَرَّتُ بِهِ حِجْرًا ، وَدَرَّتُ لَهُ ثَدُيا

<sup>(</sup>١) أغيا مشتق من الغياية وهي كل ما أظل الإنسان فوق رأسه مثل السحابة والغبرة ، وأغيا عليه السحاب أي أظل عليه .

<sup>(</sup>۲) أي قصاري ٠

<sup>(</sup>٣) يشير هنا إلى قدوم صاعد اللغوي البغدادي على منذر بن يحيى ...

<sup>(</sup>٤) ذخ : وتحفة .

<sup>(</sup>٥) في الأصل : وشيها ، وقد آثرنا قراءة ﴿ قَ ﴾ والذخيرة .

به الصُّبحَ جَيْشًا والظَّلَامَ لَهُ دَهْيا ومَنْ ذَعَرَ الأَعْدَاءَ حتى توهمُوا فلم تَعْصِهِ فِي الشِّرْكِ أَمْرًا ولا نَهْيا الطاعة من وَحَيى المنايا بطَوْعِهِ من الصَّرْعَةِ السُّفْلِي إلى الصَّعْدَةِ العُلْيا فَكُمْ رَأْسِ كُفْرِ قَدَ أَنَافَتْ بِرَأْسِهِ يُؤَذِّنُ بِالأَعْدَاءِ: حَيَّ هَلاَ حَيَّا (١) فَأُوْفَتُ بِهِ فِي مَرْقَبِ السُّور كَالْحَا تَفَاخَرُ أَيْدِي المُصْبِياتِ بِهَا فَلْيَا وتَفْلِي الصَّبَا مِنْهُ ذُوائِبَ لِلَّــةِ وأَشْلَاؤُهُ للرِّيحِ تَسْتَامُهَا السَّفْيا (٢) فَهَامَتُهُ لِلْهَامِ تَسْتَامُهَا القرلى وقد أُغْرَقَتْ نَزْعاً وأَمْكَنَهَا رَمْيا وكم رَدَّ عَنْ نَفْس «ابْنِشَنْج » سِهامَها بهِ الرَّقِمُ الرَّقَمَاءِ (٢) والمُوبِدُ الدَّهْيا طَليقُكَ من كَفِّ الإِساَر وقَدْ هَوَتْ و شاور تَفيهِ الفَصْلَ فاسْتَعْجَمَ الفُتْيا فَحَكَّمْتَ فيهِ حَدَّ سَيْفُكَ فَاقْتَضَى وأَمْضَيْتَ فيهِ خُكُم عَفُوكَ بِالبُقْيا [٤٦] / فَأُخَّرْتَ عَنْهُ حُكُمَ بَأْسِكَ بالرَّدَى وزَوَّدْتَهُ كُرْدَ الحياةِ لَوِ اسْتَحْيا وَوَقَيْتَ لَهُ حَرَّ الْحِمَامِ لَوِ اتَّقَلَى بأُوْتَ بِهَا عِزًّا ۚ، وَبِاءَ بِهَا خِزْيَا فَأَفْلَتَ يَـنْزُو فِي حَبائل غَـدْرَة بَهَرْتَ بها رَايًا وأَعْلَيْتُهَا رَأْيَا فَأَتْبَعْتُهُ تَحْتَ العَجاجَةِ رَايَةً

<sup>(</sup>١) حيَّ هل صيحة يقصد بها التعجيل ، وهو يعني أنه ينادي الاعداء أن عجلوا بالفرار .

 <sup>(</sup>٣) في الاصل : السقيا ، ولعل الاصح ما أثبتنا ، والسفي مصدر سفى ،
 وهوما تسفيه الريح أي ما تذروه .

<sup>(</sup>٣) يقال : وقع في الرقم الرقماء إذا وقع فيما لا يقوم به ، وهو مثل قولهم بالداهية الدهياء .

وجَرَّدْتَ سَيْفَ الْحَقِّ مُدَّر عَ الهُدُى وأَعْلَيْتُهَا فِي دَعْوَةِ الْحَقِّ دَعْوَةً فجاءتك تحت الحافقات كَمَائِباً مُهِلِّينَ بالنصرِ العزيزِ لِمَنْ دَعَا بِكُلِّ أُميرِ طَوْع يُمْنَاكَ جَيْشُهُ وكُلِّ كُميِّ في مَنَاطِ نَجَادِهِ و إِنْ لَمْ يَفِقُ دَاء « ابْن شَنْج » بطبِّهِ بسابحَةِ الأَجيادِ في كُلِّ لُجَّــةٍ قَدَّحْتَ بَأَيْدِيهِا صَفَا الشِّرْكِ قَدْحَةً خَوَاطِفَ إِبْرَاق جَلاَهُنَّ عارضٌ عُقِدْنَ بأَيْمَانِ الفِّرَابِ وعُوقِدَتِ وزُرْقاً تَشَكَّى من ظِماء كُعُوبها إِذَا غَرَبَتْ نَاءَتْ بِمُنْهُمَرِ الكُلِّي فأبت بأغداد النُّجُوم مَساعياً

لَمَنْ سَلَّ سَيْفَ النَّكَثُ وادَّرَعَ البَغْيا كفاك بها بُشرى وأعداءها نعيا كَمَا حَدَّتِ الأَّفْلَاكُ أَنْجُومَهَا جَرْيَا مُلَبِّينَ بالفتح المبين لمن أَيًّا (١) وطاعَتُكَ العَلْيَاء غايَتُهُ القُصْيا دوالا لِدَاءِ النَّا كِثينَ إِذَا أَعْيا فَقَدْ بَآفَتْ أَدْوَاؤُهُ النَّارَ والكَّيَّا تُر يكَ عُبابَ البَحْر مِنْ هَوْ لِما حِسْياً جَعَلْتَ ضِرَامَ الْمَشْرَفِيُّ لَمَا وَرْيَا من النَّقْم لا يُوني دِمَاء العِدِي مَرْياً (٢) بأيمان عَهِد لا انْدُناءَ وَلاَ ثُنْياً وتَسْقَى رُبُوعَ البِكُفُرْ مِن دَمِهِ ريًّا وإن طَلَعَتْ فاءَتْ بَمْلْءِ الْمَلَا فَيَّا وأمثالها شمرأ وأضعانها سبيا

<sup>(</sup>١) يقال : أيا بالابل إذا زجرها يقول لها : أيا أيا .

<sup>(</sup>۲) المري مصدر مرى ويقال مرى الناقة إذا مسح ضرعها لتدر ، ومرى الدم أي استخرجه .

 <sup>(</sup>٣) الثنيا من المصطلحات الفقهية ، وهي أن يستثنى من الشيء المبيع شيء مجهول
 فيفسد البيع ، وهي محرمة من أجل ذلك .

#### وُجُوها سُلِبْنَ العَصْبَ (١) والحَلْيَ فَاكْتَسَتْ

تحاسن أنسين المجاسد والحليب

كَأَنْ لَمْ تَدَعْ بِالْبِيدِ أَيْكَا وَلا غَضَّى وَلا فِي شِعَابِ الرَّمْلِ خِشْفًا وَلا ظَبْياً من الرُّشْدِ والتَّوْفيق ما دَمَّرَ الغَيَّأ إِذَا مَا قُدُونُ الْحَرْبِ فَارَتْ بِهَا غَلْيَا لِيَرْكَبَ ظَهْرً الْحَرْبِ مُعْدَوْدِباً عُزْيا ليُرْويَ آمالَ النُّفُوسُ بِهَا أَرْيا (٢) ليَبْسُطُ لِلإِسْلام من نُورهِ فَيًّا (٣) اليُخْزِكُ أَنِّي حُزْتُهُ بَيْنَ جَنْبَيًّا تَأْمَلُ يَجِدْهُ وَهُوَ إِنْسَانُ عَيْنَيَّا ظُنُوناً من الإِشْفاق طَيْرَها نَفْيا عَلَى مِثْلِ أَفْرَاخِ القَطَا رَدَّنِي حَيًّا سِواٰی كَبِدِي الْحُرَّى ومُهْجَتِيَ الظَّمْيا وخاضُوا سراب البيدنه يأولانهيا (١)

إِيَابَ مليك قُلِّدَتْ عَزَمَاتُـهُ يُقْرِثُ عيونَ الْخَيْلِ فِيحَوْمَةِ الْوَغْي ويُعْرِضُ عَنْ فُرْشِ القصور وَثِيرَةً ويَحْسُو ذُعافَ الشُّمِّ فيجاحِم الوَغَى ويُصْلَى بحرِّ الشَّمْس حُرَّ جبينيهِ [٢٤٧] / ويا شامِتاً أُنِّي طَرِيدُ حِجابِهِ ويا حاجباً قَدْ رَدَّ طَرْفِيَ دُونَـهُ صَفاه ودَادٍ إِنْ رَمَىٰ فَوْقَهُ القَذٰى وصِدْقُ رَجاءِ كُلَّمَا مُتُ رَحْمَةً ظِمادٍ وما يَدْرُونَ فِي الأَرْضِ مَشْرَبًا وكم عَسَفُوا بَحْراً ولا بَحْرَ لِلنَّدٰى

<sup>(</sup>١) العصب في الاصل سن دابة بحرية يتخذ منها الخرز وغيره من حلى النساء.

<sup>(</sup>٢) الأري هو الشهد.

<sup>(</sup>٣) الفيء هنا الظل.

<sup>(</sup>٤) النهي بكسر النون وفتحها هو الغدىر وكل موضع يجتمع فيه الماء .

وسائلُهُمْ أَلاَّ حِفاظَ وَلاَ رَعْيا فَكَانَ لَمُهُمْ جَمْراً وَكَانُوا لَهُ شَيّاً فَكَانَتْ لَهَمُ نِصْفاً وَكَانُوا لَهَا ثَنْيا (١) فا صَدَقَتْهُمْ لا شَرَاءً ولا شَريا (٢) فَقَصَّرَ طُولَ اللَّيْلُ واسْتَقَرَبَ النَّـأَيا وغالَ قِفِارَ البيدِ يَنْسُفُهُ مَا طَيًّا نَدَىٰ كُفِّهِ أَنْ يَسْبِقَ الوَعْدَ والوَأْيا (٢) رِغَائِبَ لَا يَعْرِفْنَ سَوْفًا وَلَا لَيًّا بِحَسْرِيَ فِي حَرْبِ الخُطُوبِ فِرَاعَيّاً كَإِضْرَام نيرَانِ الهموم حَوَالِيًّا كَمَا عَاذَ (٥) أَطْفَالُ الْجَلَاءِ بِعَطْفَيًّا كما قَصَّرَتْ عَنْهُمْ رِياشُ جَناحَيًّا أَقَلِّسُ عَنْ ذَيًّا لِأَثْنِي عَلَى تَيًّا وأُلْحَقَ ذُلُّ العُسْرِ وَجْهِي بِنَعْلَيّاً

ومانُوا يُرَاعُونَ النجُومَ وقَدْ رَأْت ولا خُلَّةُ إِلاَّ الْهَجِيرُ إِذَا الْتَظَيٰ ولا نَسَبُ إِلاَّ النُّرَيَّا إِذَا انْتَحَتْ وكم زَجَرُوها باشيها وخُفُوقهـــا ولا صِدْقَ إِلاَّ للرَّجاءِ الَّذِي سَريٰ وبارىٰ هُويَّ الرِّيح يَسْبِقُهَا هَويَّ إلى سابق الأملاك عَلَمَ سيفُهُ أبوالحكم الممضي لخبكم عفاتيه ومَثَّلَ لِي فِي الْحَرِثِ حَسْرُ ذِرَاعِهِ إِذَا لَمَعَتْ بِيضُ الصَّوَارِمِ (1) حَوْلَهُ وقد عاذَ (٥) أَبْطالُ الجلادِ بعطفيهِ وقد قَصَّرَتْ عنـهُ رِماحُ عُدَاتِهِ وَلَـكِنْ أُوَاسِي بَيْنَ عار وَلاَ بس و إِنْ لَوَتِ اللَّأُوَا ﴿ مِنْ شَأُو هِمَّتِي

<sup>(</sup>١) ثنيا الحبل طرفاه .

<sup>(</sup>٢) الثري مصدر ثري ( بفتحة فكسرة ) ويقال ثري بالشيء إذا سربه وفرح .

<sup>(</sup>٣) الوأي مرادف للوعد .

<sup>﴿</sup> ٤) ذخ : زرق الأسنة ..

<sup>. (</sup>٥) ذخ: لاذ

فَلَمْ تُلُو عَنْ مَدْحِ ﴿ ابْنِ يَحْيِيٰ ﴾ مَدَاتُحِي

بأَطْيَبِ ذِكْرٍ فِي المَمَاتِ وفِي المَحْيا

يُصِيخُ إِلَيْهِ كُلُّ سَمْعٍ مُوقَّوٍ
وَأْنَشِيكَ (١)عَنْهُ اللَّسْكَ ماعِشْتَ يَاوَرَاى
وَإِنْ بَرَتِ الأَيَّامُ مِنْ حَدِّ هِمَّتِي
وَإِنْ بَرَتِ الأَيَّامُ مِنْ حَدِّ هِمَّتِي
فَهَلُ قَلَمُ خُطَّتُ بِهِ الأَرْضُ كُلُمُّا
وَزَنْدُ يُنْبِيرُ الشَّرْقَ والغَرْبَ قَدْحُهُ

وياً لَكِ (٢) مِنْ ذَكْرِاي سَنَاءُ ورفْعَةً

وَفَاحَتْ لَيَالِي الدَّهْرِ مِنِّيَ مَيِّنًا

وكانَ ضَيَاعِي حَسْرَةً وتَنَدُّمَّا

وأَصْبَحْتُ في دار الغِني عَنْ ذُوي الغِني

سوى حَسْرَتَيْ عرض وَوَجْهِ تَضَعْضَعاً

ولِلسِّتْر والصَّبْر الجميــل تَأَخَّرَا

فيا عَبْرَتِي سُحِّى لَدَلِّي مُبَلِّلُ

وفَلَتُ سِلاَمُ الحادِثاتِ غِرَارَيًّا نظاماً ونَـثراً يُنْكُرُ القَطَّ والبَرْيا جَدِيرُ بأَنْ يَسْتَلْحِقَ المَحْقَ والوَهْيا

إِذَا وَضَعُوا فِي النُّرْبِ أَيْمَنَ جَنْبَيَا (٣) فَأَخْزَيْنَ أَيَّامًا دُفِنْتُ بِهِمَا حَيَّا

ويَجْلُو سَناهُ كُلَّ ناظرَة عَمْيا

وأَ كُسُوك مِنْهُ الدُّرَّ ما دُمْتِ يا دُنْيا

إذا كُمْ يُفِدْ شَيْئًا ولم يُغْنِنِي شَيَّا وَعُوضْتُ فَامْتَقَبَّاتُ أَسْعَدَ يَوْمَيَّا

لقارِعَةِ البَلْواي وَكَانَا عَتَادَيّاً

فَأُمَّهُما حِرْضِي وَكَاناً إِمَامَياً بِمَحْرَيْك (١) ما أَنزَ فْتُ من مَاء عَيْنَياً

<sup>(</sup>١) أي أشمك ، مشتق من نشى الرائحه إذا استنشقها وشمها .

<sup>(</sup>٢) ذخ: فيالك.

<sup>(</sup>٣) ذخ : مسقيا (!) ، وفي الجذوة : شقيا .

<sup>(</sup>٤) ذخ : بجريك.

ويا زَفْرَتِي هَلْ فِي وَقُودك جَذْوَةٌ وِيا خَلَّتِي إِنْ سَوَّفَ الغَوْثُ بِالْمُنِي فَقُوماً إلى رَبِّ السَّاءِ فَأَسْعِداً عَسٰى مَيِّتُ الْأَظْمَاءِ فِي رَوْضَة النَّدَى ويا أُوْجُهُ الأَحْرَارِ لاَ تَتَبَدَّلِي بَقَاءَ ﴿ ابْن يَحْيي ﴾ ثُمَّ حَيِّي عَلَى ﴿ يَحْيي ﴾ ويا حَلْبَةَ الْآمَال زيدِيعَلَى الْمَدْى

تُنيرُ لَناً صُبْحاً ثَناهُ الأسلى مُسْياً (١) وِيا غُلَّتِي إِنْ أَبْطَأً الغَيثُ بِالسُّقْيَا نَقَلُّبَ وَجْهِي فِي السَّمَاءِ وَكُفْيًّا سَيَرْجِعُ عَنْرَبِّ السَّمَاءِ وقَدْ أَحْيَا(٢) بِظِلِّ «ابن يَحْيى » بَعْدُ ظَلاًّ ولا فَيَّا

#### - EV -

### وله فيه أيضاً رحمها الله (٣)

[ من الكامل ]

وقَدَفْتُ نَبْدِلِي بالصِّباَ (٥) وحِرَابي عَضْباً تَرَقْرَقَ فيهِ مَا الْ شَبابِي

أَوْجَفْتُ (١) خَيْلِي فِي الْمُولَى وركابي وسَلَأْتُ فِي سُبُلِ الغِوَايَةِ صَارَمًا

<sup>(</sup>١) ذخ: نساء الأسى نسيا.

<sup>(</sup>٢) ذخ: حيا .

<sup>(</sup>٣) انتخب الثمالي من هذه القصيدة اثنين وثلاثين بيتا (يتيمة الدهر ٧ / 311-711).

<sup>(</sup>٤) يت : أوجعت .

<sup>(</sup>٥) بت: في الصبا.

خَنَّاوَةً بِهُوَ أَنْجِ (١) الأَطْرَابِ ورَفَعْتُ لِلشَّوْقِ المُبَرِّحِ رايَةً ولَبَسْتُ للُّوَّامِ لِأُمَــةَ خالِع مَسْرُودَةً بصَبَابَةٍ وتَصاب وَبَرَزْتُ للشَّكُوٰى بِشُكَّةٍ مُعْلَمَ نَـكُصَ الملامُ بها عَلَى الأَعْقاب بغُرُوب دَمْعٍ صائِبِ النَّسْكَابِ(٢) فَاسْأَلْ كُمِيَّ الْوَجْدِ كَيْفَ أَثَرْتُـهُ واسْأَلْ جُنُودَ العَذْل كَيْفَ لَقِيتُهَا في حَجْفُلَ الْبُرَحَاءِ والأَوْصَابِ ولَقَدْ كَرَرْتُ عَلَى الملام بِرَفْرَةٍ ذَهَلَ العِتَابُ بها عَنِ الإِعْتَابِ حتى تركتُ العاذِلينَ لِمَا بهمْ شَعْفًا بحُبِّ التَّارِكِيُّ لِمَا بِي من كُلِّ مَمْنُوعِ اللَّهِـاَءِ اغْتَالَهُ ۗ صَرْفُ النَّواى فَنَأَى بَهِ وَكَنَا بِي [٤٨] في لَيْلَةً لُقِيَّتُ من تِلْقَائِهِ دَعُوای مُحِیب للمَزَار مُحِابِ وَهُوَى هُوَيْتُ لَطُوْعِهِ فَهُوَاى بِي سِرُ سَرَى لِجَوَانحِي فَسَرَى بِهِا ما كَادَ يَشْعُرُ أَنَّهُ جِلْبِ آبِي فَكُسُونَ خُيْلِ الشَّوْقِ لَيْلَ مُخَالِس وهَتَفَتُ فِي جُند الصِّبا فأُجَابَني في كُلِّ صَبِّ بِالأُحِبَّةِ صاب وخَوَاطِرُ الْإِحْجَامِ تَحْتَ رَكَا بِي فَزَحَفْتُ والإِقْدَامُ يَحْمِلُ رَايَتِي وَحَمَائِلِي مَهْفُو بِلُحْمَةِ (٣) بارق لولا الوفاء بذمَّتي لَوَشَى بي وَكِنَانَـتِي مَا شِئْتُ فِي إِكْنَانِهِــاً من مُلْتَظَىٰ جَمْر وحَرِّ شِهِاَب

<sup>(</sup>١) يت: بهزائج.

<sup>(</sup>۲) يت: التكساب.

<sup>(</sup>٣) اللحمة هي القرابة والمخالطة .

للشُّوْق من ضَرَم ومن إِلْهَابِ كُلُّ يُشَاكِهُ مَا وَرَاءَ جُوانحِي وَعْرِ الْمُسَالِكِ مُبْرَم (٢) الأَبْوَابِ حتى افْتَتَحْتُ عن (١) الأُحبَّةِ مَعْقلاً فيهِ غنيمةُ كاعِبِ وكَعاَبِ ووَقَفْتُ مَوْقِفَ عاشِق حَاَّتْ لَهُ ۗ بأُحدَّ من سيفي ومن نُشَّامِي بِحَدَائِقِ الْحَدَقِ الَّتِي لاقَيْنَنِي (٢) في تُرْبَةً جادَ النَّعْيِمُ رِياضَهَا (١) فَتَفَتَّحَتْ بِنُواعِم (٥) أَثْرَابِ عِشْقًا وَمَسْبِيّ لِعَقْلِيَ سَأَبِ من كُلِّ مَعْنُومِ لِقَلْبِيَ عَانِمِ عن مُلْتَقَى الأَحْبابِ كُلَّ غُرَابٍ في جُنْحِ لَيْـلِ كَالغُرَابِ أَطارَلِي وجَرُ لَعَيْنِيَ كُلَّ بَدْرِ طَالِعٍ قَمِن سَمَتُك حِجَابِهِ وحِجَابِي إلا غَـداً رُّ شَمْرهِ المُنْجابِ جابَ الظَّلَامَ فَلَمْ يَدَعْ من دَجْنِهِ مُغْرَاي الجَمُون بطَرَ فِهِ الدُغْرَاي بِي فَغَنَيْتُ بَيْنَ ضِيائِهِ وظلامِهِ (١) أَخْفَى فَخَطَّ بِمَاظِرَيْهِ جَوَابِي فإذا كَتَدُّتُ بِناظِرِي فِي قَلْبِهِ أَبْقَى عليَّ فَشَجَّمِ السَّرُ وإذا سَقَانِي من عُقار جُفُونِـهِ يُردني إِلَيَّ بيانِعِ العُنَّابِ وَسُلاَفَةُ الْأَعْنَابِ تُشْعَلُ (٧) نارُها

- (١) يت : على .
- (٢) يت : مقفل .
- (٣) في الأصل : لا قيتني ، وفي اليتيمة : أفنينني .
  - (٤) يت : في روضة جاد النعم نباتها . `
    - - (٥) يت: بكواعب.
- (٦) يت : فظللت بين صبابة وظلامة .
  - (٧) يت: توقد.

فَسَكَرِ ْتُ وَالأَيَّامُ تَسَأُبُ جَدَّتِي سُكُويْن من خُرَيْن كَانَ كُمْ اَرُهَا (١) لِمَدِّي تَنَاهِي فِي الغِوَايَـةِ فَانْتَهَى وهَوًى تقاصَرَ بالدُني فأَطالَ بي في جاهِليَّةِ فِتْنَةٍ عُبدَتْ براً [٤٨] / تُسْتَقْسَمُ الأَزْلاَمُ فِي مُهَجَاتِناً غِيراً من الأيامِ أَصْبَحَ ماؤُها وبوارِقًا للغَيِّ أَضْرِمَ نُورُهـــا فلها فَقَدْتُ النَّفْسَ إِلا قَدْرَمَا ومها رَزَيْتُ الأَهْلَ إِلاَّ لابساً وبها رَفَعْتُ حِجابَ سِتْرِيَ عَنْ مَهَا وجَلَوْتُ فِي خَطْبِ الْجِلاَءِ عَقَائِلاً سِرْبُ الْمُقَاصِرِ والمَلاَعِبِ صُنْتُهُ ذُعِرَتْ بِحِسِّ الإِنْس تحتَ حِجاَلِهاَ ونَزَتْ بِهِنَّ عِن الْأَرَائِكِ رَوْعَةٌ ۗ فَطُوَيْنَ آفِ البِلادِ لِطِيَّةً

والدُّهْرُ ينسِجُ لي ثِياَبَ سِلاَبي فَقُدَّ الشَّبَابِ وَفَرْقَـةَ الأَّحبابِ فِينَا إِلَى أُمَدِ (٢) لَهُ وَكِتاَب هَمَّا إِلَى قَلْمِي سَرَاى فَسَرَاى بِي دُونَ الإلهِ مَضَلَّةُ الأَرْبِابِ وتسيلُ أَنْفُسُناً عَلَى الأَنْصَاب غَوْراً وأُغْقِبَ صَفُوْهاً بعِقابِ ناراً وصابَ عَمَامُهَا بالصَّاب أَشْجَى بِهِ لَحْنَالُولِ كُلِّ مُصاَبِ بُوْساً نَزِيدُ به أَلِيمُ عَذَابِي تَرَكَتُ شَبَا قَـلْبِي بِغَيْرِ حِجاَبِ قَصَّرْتُ عَنْهَا هِلَّهَ الْخُطَّابِ فَأَطَوْتُهُنَّ مع القَطَا الأَسْرَاب واسْتَأْنَسَتْ بِضَرَاغِمِ وَذِئَابِ مَهَدَتُ لَمُنُنَّ خُزُونَ كُلِّ يَبَاب نَأْلِي لَمَا الأَيَّامُ يَوْمَ إِياب

<sup>(</sup>١) يت : سكرين من خمر كأن خمارها .

<sup>.</sup> يت : أجل (٣)

دَأْبُ السُّرَاي واليَعْمَلَاتِ وَدَابِي وَإِلَيْكَ يَا « مَنْصُورُ » حَطَّ رحالَمَا ببخُور يَمٌ أَوْ بُحُور سَرَاب وبُحُورُ هَمْ كُمْ وَكُمْ دَاوَيْتُهَا تَخْطيطَ شَيْبِ أَوْ نُصُولَ خِضاب وشبـــابُ لَيْل طَالَمَا بَلَغْتُهُ مَقْطُوعَةَ الأَنْسَابِ والأَسْبَابِ فَوَصَلْتَ يا « مَنْصُورُ » مِنَّا غُرْبَةً ً جَلَتِ اليَّقِينَ لِظَنِّيَ المُرْ تَاب ووَقَيْتَنِي رَيْبَ الخُطُوبِ بمنَّةٍ كَفَتِ الزَّمَانَ ملامَتِي وعِتَابِي وكُفَيْذَنِي لَوْمَ الزَّمَانِ بَأَنْعُمُ في طيبهاَ « طُو بي وحُسْنَ مآب » وشَمِلْتَني بشَمَائل ذَكَّرْ نَني (١) بِجَوَاهِرِ الإِبْداعِ والإِغْرَابِ وأَقَمْتَ لِي سُوقَ المكارم مُغْلياً من خُزْرِ (٢) أَيَّامٍ عَلِيَّ غِضابِ ورضَاكَ رَدَّ ليَ الرِّضاَ في أَوْجُهِ وسَناكَ أَبْرَقَ لِي وَزَنْدِيَ كَابِ وهُدَاكَ أَشْرَقَ لِي ولَيْـلِيّ مُظْـلِمْ وذَرَاكَ آوَانِي وَرَحْلِيَ نَاب وجَدَاكَ داوَانِي وَدَأَنِيَ مُعْضِلٌ وَ ثُوَيْتُ (٣) مِنْهُ فِي أَعَرِّ جَناب فَحَلَاتُ مِنْهُ خَسْيرَ دار مُقَامَةٍ وضَرَبْتُ فِي أَعْلَى اليَفَاعِ (1) قبابي وأَسَمْتُ فِي أَزْ كَلَى البقاعِ صَوَافِنِي

<sup>(</sup>٣) فى الأصل : حزر ، وفي اليتيمة : جور ؛ والخزر ( بفتحتين ) هو النظر بمؤخر المين والأخزر والخازر هو الداهيه من الرجال .

<sup>(</sup>٣) في الأصل : وثنيت ، وقد اخترنا هنا رواية الثماليي في اليتيمة .

<sup>(</sup>٤) يت : البقاع .

وشُوَيْتُ للأَضْيافِ لَحْمَ رَكَانْهِي [٩٤٩] / عِوَضَامِنَ الْوَطَنِ النَّذِي أَصْبَحْتُ مِنْ وَلَقَدْ جَبَرْتَ (٢) بِرَغْم دَهْرِ ضَامَنِي خِلَعاً رَفَعْتَ بِفَخْرِها وسَنائها كُلُّ يُنادِي فِي البَرِيَّةِ مُعْلِناً فَلَأُهْدِينَ من طِيبِ ذِكْرِكَ فِي الوَراى ولَأَ كُتُبَنَّ منها عَلَى صُحُفِ العُلاَ وَلَأَجْلُونَ منها لِأَبْصارِ النُّهٰي وَلَأَجْعَلَنَ عَناءَهَا وَجَزَاءَهَا وَلَأَيْنُ كُنَّ خُلُودَها ونَشيدَها حتَّى يَعُودَ الدَّهر بدْعَ شَرِيعَة وتُرَاكَ بَعْدُكَ أُمَّةً لَمْ تَلْقَهِا حَمَّى يَرَوْا كُرَّاتِ خَيْدِلِكَ فِي الوَغْي ويَرَوْا سُيُوفَكَ فِي الجَماجِم والطُّلَىٰ

في نارٍ أُحْلاَسي (١) وفي أَقْتابي أَسْلَابِهِ إِذْ كَانَ مِنْ أَسْلَابِهِ مَا أَخْلَقَتْ عَصْرَاهُ مِنْ أَنْوَابِي ما ضاع من قَدْرِي ومِنْ آدَابِي هٰذِي مواهِبُ «مُنْذِرَ» الوَهَّابِ وَ قُرَ الرِّكَابِ وذُخْرَةَ الرُّكَّابِ غُررَ الكِتاب وَغُرَّةَ الكُتَّابِ حُرَّ الخِطابِ وَحُرَّةَ الخُطَّابِ أَبَدَ الأَبيدِ وعاقبَ الأَعْقابِ دِينَ العُصُورِ ومِلَّةَ الأَحْقابِ بِعُلَاكُ وَالْأَيَّامُ أَهْلَ كِتَابِ عَيْنَ اليَقين وَجَهْرَةَ الأَلْبابِ لِوَحْيُ " طِعَانِ أَوْ وَحِيٍّ ضِرَابِ وسنا جبينك في العَجاج الهابي

<sup>(</sup>١) جمع حلس وهو كل شيء ولي ظهر الدابة تحت الرحل والقتب والسرج.

<sup>(</sup>۲) يت : كسوت .

<sup>(</sup>٣) الوحى من معانية النار والصوت الممدود الحفي والسرعة ، وجميعها تصلح لهذا الموضع ، ووحي بكسر الحاء وتشديد الياء معناها سريع.

ويَرَوْا إِلَى الأَقْرَانِ مِنْكَ مُنازِلاً ويرَوْكَ حِزْبُ اللهِ حِزْ بُكَ والعداي هٰذَا وَكُمْ أَعْزَزْتَ فِي دِينِ الْهُـُدَاي ومعادِ عيدٍ عُدْتَ في إِغْبابِهِ فَكُسُونَ فِيهِ الأَرْضَ سَابِغَ حُلَّةٍ وسوابق رَدَّ الجهادُ جيادَهـا ولوامع أشرعته أشرقت وخُوافق حَفَّتْ بُوجِهكَ فَاحْتَذَتْ حتى انْتَمِيْتَ إِلَى الْمُصَلِّي لا بساً في منظر تعب وأعجب شأيه وهُدًى لَنْ صَلَّى وضَحَّى واتَّقَى فَاللَّهُ يَرُورُقُنَا بِقِاءَكَ سَالِيًّا / وانْصُرْ وَمَنْ وَالْالَّ حَافَ كُرَّامَة

إِقْدَامَ لَيْتُ وانْقِضَاضَ عُقابِ بسُيُو فِهِ مَفْلُولَةُ الأَحْزَابِ من مِنْبَرِ وحَمَيْتَ من مِعْرَابِ بمكارم كَرْمَتْ عن الإغبابِ نُسِجَتْ بأُسْدِ شَرِّى ومَأْشَبِ (١) غابِ قُبَّ البُطُون لَوَاحِقَ الأَقْرَابِ (٢) إشراقَ مُلْكُكُ في سَنا الأَحْساب شُمْسَ النهار يَجَلَّلَتْ بسحاب عِزَّ المليك ورقَّةَ الأُوَّابِ ما ذُمَّ من كِبْر ومن إعْجاب وَزَكَا فَكُنْتَ لَهُ أَجَلَّ ثُواب رزُقًا نُوعًا أُوعًاهُ بندير حساب واقْرَرُ وَمَنْ عَادَاكَ رَهْنُ تَبَابِ [٤٩ب]

<sup>(</sup>١) مشتق من أشب الشجر ( بكسر الشين ) أي التف وغلظ:

<sup>(</sup>٢) قب جمع أقب وهو الضام ، واللحوق هو الضمور كذلك ، والأقراب جمع قرب بضم الراء وتسكينها وهو الخاصرة .

#### وله فيه أيضاً رحمهما الله في عيد الفطر

[ من الطويل ]

وَصَلْمَهُما بِالبِرِّ شَهْراً إِلَى شَهْرِ وَصَلْمَهُما بِالبَرِّ فَيْكَ بِالْعَدْلِ وَالبِرِّ وَهَذَا بَمَا زُوَّدْتَ مِن وَافِرِ النَّخْرِ وَهَذَا بَمَا زُوَّدْتَ مِن وَافِرِ النَّخْرِ وَهَذَا بَمَا يَوْتُر وَكُمْ وَاصِلِ فِي أَمْنِكَ اللَّيْلَ بِالذِّ كُرِ يَهَدِيثُ عَلَى شَفْعٍ ويَغَدُّو على وَتْر وَتَسْرِي إِلَى الأَعْداءِ عَنْهُ ولا يَسْرِي يَهِالأَعْداءِ عَنْهُ ولا يَسْرِي بِي إِلَى الأَعْداءِ عَنْهُ ولا يَسْرِي بِي إِلَى الأَعْداءِ عَنْهُ ولا يَسْرِي بِي إِلَى الأَعْداءِ عَنْهُ ولا يَسْرِي وَصَلَّمْ وَلَا يَسْرِي وَطَاهَرْتَ عَنْهُ بَيْنَ صِنْ وَصِلْمَ إِلَى الفَحْرِ (١) بِعَرْ وَلَا مَا بَيْنَ الأَصِيلِ إِلَى الفَحْرِ وَاللّهُ وَلَكُوا اللّهُ وَاللّهُ وَا الللللّهُ وَاللّهُ ول

لَكَ الْفَوْزُمِنْ صَوْمٍ زَكِيّ وَمِنْ فِطْرِ فَنَاطِئُ صِدْقٍ عَنْكَ بِالصِّدْقِ وَالنَّهٰ فَى فَهٰذَا مِمَا اسْتَقْبَلْتَ مِن صَائِبِ النَّدْلَى فَهٰذَا مِمَا اسْتَقْبَلْتَ مِن صَائِبِ النَّدْلَى فَهٰذَا مِمَا اسْتَقْلَى الصَّوْمَ بِالتَّقْلَى وَكَمْ شَافِعِ فِي ظَلِّكَ الصَّوْمَ بِالتَّقْلَى وَكَمْ شَافِعِ فِي ظَلِّكَ الصَّوْمَ بِالتَّقْلَى وَرَاكِعِ وَكَمْ اللَّهِ مِنَّا ورَاكِعِ وَوَجْهِهِ وَوَجْهِهُ وَوَجْهِهُ وَلَيْتُ لَلْهَيْجَاءِ مِن دُونِ وَجْهِهِ وَظَلِّكَ مَدُو دُ عَلَيْهِ وَنَصْطَلِي وَظِلِنَّكَ مَدُو دُ عَلَيْهِ وَنَصْطَلِي وَظِلْتُكَ مَدُو دُ عَلَيْهِ وَنَصْطَلِي وَطِلْتُكَ مَدُو دُ عَلَيْهِ وَنَصْطَلِي وَطِلْتُكَ مَدُو دُ عَلَيْهِ وَنَصْطَلِي وَطِلْتُكَ مَدُونِ وَنِعْمَةً وَصَلْدَةً وَصَلْقَلَ وَصَلْقَلَ وَصَلْقَلَ وَصَلْقَهُ وَاللَّهُ وَصَلْقَهُ وَالْفَلْعَلَى عَتَى الرَّدُونَ وَعَمْقَا الضَّعْلَى وَالْفَلْعَلَى عَلَيْ الْمُؤْمِ وَالْفَلْعِيلَ عَتَى الْمَدْ وَمِنْ وَلِيْ وَمَلْقَالَ مَنْ وَلَهُ وَالْمُعْلَى وَالْفَلْعِيلَ عَتَى الْمَالَعُلَى عَلَى الضَّعْلَى اللَّهُ عَلَى الضَّعْلَى الْمَقْعَلَى الْمَلْعَلَى الْمَلْعَلَى الْمَلْعَلَى الْمُؤْمِ وَلَا الْمُلْعَلَى الْمُؤْمِ وَلَا الْمُؤْمِلِي الْمُؤْمِ وَالْمُؤْمِ وَالْمَا الْمُؤْمِ وَلَا اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِ وَلَا الْمُؤْمِ وَالْمُ الْمُؤْمِ وَالْمُؤْمِ وَالْمُعِلَى الْمُؤْمِ وَالْمُهُ الْمُؤْمِ وَالْمِهِ الْمُؤْمِونَ وَقَعْمُ الْمُؤْمِ وَالْمُ الْمُؤْمِ وَالْمُلْعِ الْمُؤْمِ وَالْمُؤْمِ وَلَيْ الْمُؤْمِ وَلَا اللَّهُ الْمُؤْمِ وَلَا اللَّهُ وَلَى الْمُؤْمِ وَالْمُؤْمِ وَالْمُوالِمُ وَالْمُؤْمِ وَالْمُؤْمِ وَالْمُؤْمِ وَالْمُؤْمِ وَالْمُؤْمِ و

<sup>(</sup>١) الصن والصنبر هما اليومان الأولان بما يسميه العرب بأيام العجوز، وهي خمسة أيام أوسبعة يبلغ فيها البرد أقصاه .

<sup>(</sup>٢) هذه الكلمة ساقطة من الأصل ومثبتة في الحاشية .

وفيكَ رَأَيْنَا مَا ابْتَغَيْنَا مِنَ الأَجْرِ وفيك أَرَتْنَا قَدْرَهَا لَيْـلَةُ القَدْر بأَسْعَد عِيدِ عاد بالسَّقْدِ أَوْ فِطْر بَشِيرٌ بِفَتْحٍ مِنْكَ أَشْرَقَ بِالبِشْر برُ حبك جُنح اللَّيْلِ بالضَّيْف تَسْتَقَرْي جَبِينَكَ أَبْدَاى عن خَلاَنْقِكَ الزُّهْرِ عَحَلُّكَ وَاسْتَدْنَيْتَ بِعُدْاً عَنِ السَكِبْرِ عَلَى الدِّينِ والإِسلامِ في البَدُّو والحَضْرِ غَدَاةَ المُصَلِيِّي مَطْلَعَ الشَّمْس والبَدْر كَتَبْتَ بِهَا الْآفَاقَ سَطْرًا إِلَى سَطْر ومُعْجَمَةً بالبَيْضِ والبِيضِ والسُّمْرِ وْخَافِقَهَ الْأَعْلَامِ تَعْتَبَرُّ بِالنَّصْرِ وأَصْلَيْتَ وَهْيَ النَّارُ فِي مَغْرِبِ الكُفْرِ [٥٠] أَهَلَّتْ إِلَى تَسْلِيمِهِمْ سُلَّةُ القَّصْرِ يُعَاوِدُ عَنْهُمْ فِي العِدلى صادِقَ الكُرِّ أَخَصُ بِهِمْ مِنْ رَأْفَةِ الوالدِ البَرِّ كَمُسْتَكِم ٱلْحَجَّاجِ لِلرُّكُنِ وَالْحِجْرِ

فَأَنْتَ جَزَاه صَوْمِناً وصَارَتِناً ومِنْكَ اسْتَمَدَّ الفَطْرُ مَطْعَمَ فِطْرِناً وباشمِكَ عَزَّتْ فِي الْخَطَابِ مَنَابِرْ ۗ ولاحَ لنا فِيهِ هِلالْ كأنَّهُ أَهَلَّ فَأَهْلَنْ إَلَيْهِ تَمَثُّلاً وأَسْفَرَ عَنْ زُهْرِ النَّجُومِ كَأَنَّمَا عَلاَ وتَدَانَى للعَيْونِ كَا عَلاَ وَذَكَّرَنَا عَطْفًا بِعَطْفِكَ حَانِيكًا هلالُ مَساء باتَ يَضْمَنُ للضَّحلي ومِلْءَ عُيُونِ النَّاظِرِينَ كَتَأْنِبِ نُعَطَّطَةً بالَخْيْلِ والأَسْدِ والْحلي وصادِقَـةَ الإِقْدَامِ تَهْ-تَزُّ لِلْوَغْلَى / فَصَلَّيْتَ وَهْيَ النُّورُ فِي مَشْرِقِ الْعُلاَ ولما اسْتَهَلَّتْ بالسَّلَّام صَلاَّتُهُمْ فَكُرُّوا يُعِيدُونَ السَّلَامَ عَلَى الذِي يُحَيُّونَ بالإِعْظامِ مَوْلَىً حَنانُـهُ ووافَوْ سريرَ المُلْكِ يَسْتَلَمُونَـهُ

مُحَقَّقَـةَ الأَنْبَاءِ طَيِّبَـةَ النَّشْرِ مَشَاهِدُ غارَتْ فِي البِلادِ وَأَنْجَدَتْ أَنارَتْ فَمَا بِالْخُلْدِ عَنْهُنَّ مِنْ عَمَّى ولا بزَ بَابِ الرَّمْلِ عَنْهُنَّ مِنْ وَقُرِ (١) فكينفَ بأبضار أضاءَتْ كَمَا الدُّني إِلَيْكَ وأَسْمَاعٍ صَغَتْ فيكَ لِلْجَبْر (٢) ولا مِثْلَ مَجْلُوً النَّوَاظِر بالْعِدِي بَيَاتًا وَمَفْتُوق المَسَامِعِ بِالذُّعْرِ فَرَدَّ المنايا عنهُ مُبْلِيةً الْعُذْر تَوَقَّتَى فَأَبْلَى عُذْرَ نَاجٍ مُخَاطِر فَجَلَتَى لَهَا تَحْتَ الدُّجِي نَاظِرَيْ صَقْر وآنَسَ يا «مَنْصُورُ» عِنْدَكَ نَفْسَهُ وأُسْراى إلى مَأْوَاكَ أَخْفَى مِنَ السِّرِّ فأَهُولِي إِلَى مَنْوَاكَ أَمْضَى مِنَ الْهُولِي فَكُمْ جُزْتُ من سَيْف لِقَتْلِي مُنتَضَى وجاوَزْتُ مَن لَيْثِ لِضَغْمِيَ مُفْتَرِّ فيا خِزْيَ ذَا مِنْ سَبْق خَطُو مُحَاطِر ويا َ لَمْ فَا مِنْ فَوْتِ غِرَّةٍ مُغْتَرِّ بأُجْنِحَةً ريشَتْ منَ الرَّوْعِ والذُّعْرِ كَأَنَّ خُفُوقَ القَلْبِ مَدَّ جوانجِي وَتَحْتَ جَناَحَيْ مَقْدِ مِي وَتَعَطَّفُي ثمان وَعَالَتْ بِالْبَذِينَ إِلَى الشَّطْرُ أُخَذْتُ لَمُم إِصْرَ الحياةِ فَأُجِّلُوا وقد أُخَذَ الإِشْفَاقُ مِنِّي لَهُمْ إِصْرِي فَحَمَّاتُهُمْ وزْراً ولَوْ خَفَّ مِنْهُمُ جَناَحِي لكانَ الطَّوُّ دُأَيْسَرَمِنْ وزري فللتُّم من أَعْدَادِ أَنْجُم يُوسُف تَحَمَّلُهَا مِنْهَا أَقَلُ مِنَ الْعُشْر إلى حَيْثُ لامَهُوىٰ عُقاَب ولانسْرِ إِلَى كُلِّ مَأْوَى لِلْجَلاَءِ هَوْى بِنَا

<sup>(</sup>١) الخلد بضم الخاء وفتحها ضرب من الجرذان عمي ، والزباب الفأر الأصم ، والوقر الصمم .

<sup>(</sup>٢) الجبر هو أن تغني الرجل من الفقر أو تحسن إليه .

بناً فيهِ (١) أَفْلاَكُ بِأَنْجُمُهِا تَجْرِي رَحَلْتُ لَهُ عُوجًا كَأَنَّ هُويَّهَا ليال وأيَّامْ طَوَيْنَ مَداى الْعُمْر طَوَيْنَ بِنَا بُعْدَ السِّفَارِ كَأَنَّهَا هَوَ انْيَةِ الأَحْشَاءِ مَانْيَّةِ الظَّهْر ورُبَّتُمَا اسْتَوْدَعْنَنَا بَطْنَ حُرَّةٍ وغَيْرُ ذَمِيمِ أَنْ تُضِيفَ وَلاَ تَقْرِي رَحِيبَةِ مَأْولَى الضَّيْفِ مَانِعَـة الْقِراَى ﴿ وَأُوْ كَارُهُمْ فِي طَائِرٍ غَيْرِ ذِي وَكُرِ فَكُمْ لِيَ بَيْنَ اللَّوْحِ واللَّوْحِ طَائْرِاً / وكُمْ أَسْلَمُوا لِلْعَسْف والْجَسْفِ مِنْ حِمَّى

[٥٠٠]

وكم ْ تَرَكُوا للغَصْبِ والنَّهْبِ من وَفْر وكم وَطَّنُوا نَحْراً لِناَفذَةِ النَّحْر فَرَائِسُ أَسْدِ الْغَابِ لِلنَّابِ والظُّفْر وُجُوهَ المنايا السُّودِ واكحدَق الْحُرْ تَرَقُرُقَ لَمْعِ الآلِ فِي الْمَهْمَهِ الْقَفْرِ مُرَاسَلَةَ الأَلْحَانِ فِي نَغَمِ الْوَتْرِ وهَوْلَ الْيَطاَمِ الْمَوْجِ فِي كَجُجِ البَحْرِ أَنَارَتْ بِنَارِ السِّرِّ فِي عَلَمَ الجَهْرِ بأَفْلَاذِ أَكْبَادِ كَصَالِيَةِ الْجُزْر

تَهَابُ العُيُونُ مَا نَـثَرُنَ مِن الدُّرِّ

وَكُمْ وَجَّهُوا وَجْهَا لبَارَقَةِ الظُّلْمِي وكم أُقْدَمُوا بَيْنَ المَنايا كَما هَوَتْ وَكُمْ بَدَّلُوا مِنْ وَجْهِ رَاعٍ وَحَافِظٍ ومن رَفْرَفِ الأَسْتَارِ دُونَ حِجَالِهَا ومن ساجع الأُطْيَار فَوْقَ غُصُونهَا تُنَادي عَزيفَ الْجِنِّ فِي ظُلَّمُ الدُّّحِي وكم زَفْرَةِ نَمَّتْ عَلَيْهِمْ بَحَسْرَةٍ ونادَت عُيُونَ الشَّامِتينَ إِلَى القِرلَى وماذا جَلاَ وَجْهُ الْجِلاَءِ تَحَاسِناً

<sup>(</sup>١) في الأصل : ينافيه .

وماذا تَلَظَّى اَلَحْرُ فِي حُرِّ أَوْجُهِ تَلَسَّمُ فِيهِ بَرْدَ ظِلَ عَلَى نَهْرِ وَمَاذَا أَجَنَّ اللَّيْلُ فِي مُوحِشِ الْفَلَا أَوَانِسَ بِالأَتْرَابِ فِي يَانِعِ الزَّهْرِ وَمَاذَا أَجَنَّ اللَّرَائِكِ فِي غُولِ لُجَّةً بِلاَهِيَهِ بَيْنَ الأَرَائِكِ والخَدْرِ وَمَاذَا تَرَامَى المَوْجُ فِي غُولِ لُجَّةً بِلاَهِيَةٍ بَيْنَ الأَرَائِكِ والخَدْرِ وماذَا تَرَامَى المَوْجُ فِي غُولُ لُجَّةً فِللَّهِمَ فَلاَحْجَرِي حَجْرٌ عَلَيْهُمْ وَلاَحِجْرِي فَإِنْ نَبَتَ الأَوْطَانُ مِنْ بَعْدُ عَنْهُمُ فَلاَحْجَرِي حَجْرٌ ي حَجْرٌ عَلَيْهُمْ وَلاَحِجْرِي

و إِنْ ضَاقَ رَخْبُ الأَرْضِ عَنْ مُنْتُوَاهُمُ (١)

وإِنْ تَقُسُ أَكْبَادُ كِرَامٌ عَلَيْهُمُ وإِنْ تَبْرَم الأَيْسَارُ فِي أَزَمَاتِهِمْ فَهَازُوا بِنَفْسِي غَيْرَ جُزْء ذَخَرْتُهُ فَهَازُوا بِنَفْسِي غَيْرَ جُزْء ذَخَرْتُهُ فَعَفُو لَهُمُ مَجَهْدِي وَخُلُو لَهَمُ مُرِّي وإِنْ أَضْرَمُوا قَلْبِي فَحَمْرِي لَهَمُ مُرِّي وَذَائِعَ نَفْسِي عِنْدَ نَفْسِي حَفِظْتُهَا

<sup>(</sup>١) في الأصل : منثواهم ، ولم يرد في اللغة انفعل من ثوى مما حملنا على تصحيحها بالشكل الذي أثبتنا ، والمنتوى اسم مكان من انتوى ومن معانيها أقام واستقر ، يقال انتوى القوم منزل كذا أي أقاموا فيه .

<sup>(</sup>٢) الأيسار الأولى جمع يسر بفتح الياء وفتح السين أو سكونهـا ومعناه الإنسان السمح اللين الانقياد ، والثانية جمع يسر بفتحتين ومعناها المجتمعون على الميسر أو اللعب بالقداح .

<sup>(</sup>٣) الطرف هو الجديد المستفاد من المال .

قَلِيلٌ غِنَاهُم عَنْ يَدِي وَغَنَاؤُهُمْ سِولَى أَنَّهُمْ مِنْ ضَيْم كَسْبِي لَمَـُمُ عُذْرِي وَأَنِّي لَمَـُمُ عُنْمِي وَأَرْبِحُهُمْ خُسُرِي وَأَنِّي لَمَهُمْ فَي مَاء وَجْهِيَ تَاجِرْ أَغَنَّمُهُمْ غُنْمِي وَأَرْبِحُهُمْ خُسُرِي وَأَنْذُ فِي فَذْفِ الْحَصَلَى جَوْهَرَ الشَّكْرِ وَأَنْذُلُ فِي قَذْفِ الْحَصَلَى جَوْهَرَ الشَّكْرِ وَإِنْ نَفَقَتْ عِنْدِي بِضَاعَةُ قَانِيعٍ تَقَنَّعُتُ مِنْهَا فِي خَزَايَةٍ مُعْتَرً (٢).

ولَيْسَ لَمَا إِلاَّ دُمُوعِيَ مِنْ قَطْرِ (٣)

[ وأَنْجُمُ أَنْوَاءِ تَنُوهِ بِهَا النَّواي

<sup>(</sup>١) السفى هو شوك السنابل.

<sup>(</sup>٣) الخزاية هي الاستحياء ، والمعتر هو المتعرض المعروف من غير أن يسأل ، وقد قابل الشاعر بها القانع وهو السائل ، وفي القرآن الكريم « وأطعموا القانع والمعتر ، (سورة الحج ، آية رقم ٣٦) ، وقد فسرها جماعة من أهل اللغة بما أسلفنا ذكره .

<sup>(</sup>٣) سقطت في هذا الموضع من الاصل — كما يرى — الورقة رقم ٥١ التي يبدو أنها تشتمل على آخر هذه القصيدة وأول القصيدة التالية ، على أنني وجدت في كتاب « رفع الحجب المستورة في محاسن المقصورة » ( شرح الشريف الغرناطي على مقصورة حازم القرطاجني — ط. القاهرة سنة ١٣٤٤ ه. ) — أقول وجدت في هذا الكتاب عشرة أبيات رائية لابن دراج القسطلي من بحر هذه القصيدة ورويها ، وهي تتناول نفس الموضوع الذي تتحدث عنه الأبيات الاحيرة من القصيدة ، إذ أن ابن دراج يتحدث فيها عن أبنائه ورحيله بهم وما تجشمه من المشاق بسبهم ، فرجحت أن تكون هذه الابيات تكلة اتلك القصيدة أو جزءاً منها على الاقل ، مما حملني على أن ألحقها بها ، واضعا إياها بين معقوفين. وقد حاءت هذه الأبيات العشرة المذكورة في شرح المقصورة ١ / ٤٤ .

ولا مَغْرِبْ إِلاَّ ضُلُوعِيَ أُوْ صَدْرِي ولا مَطْلَعُ إِلا مِهَادِيَ أَوْ حِجْرِي بأُسْبَاطِ مُوسَى عِنْدَ مُنْفَجَر الصَّخْر إِذَ ازْدَحُوا فِي ضَنْكِ شَرْبِي تَمَثَّلُوا وَلاَ أَنْقَضُوا ظَهْراً كَمَاأَنْقَضُوا ظَهْرِي فَمَا جَهِدُوا فُلُكًا كُمَا جَهِدُوا يَدِي لَمُـُمْ حَادِثُ إِلاًّ وَفِي نَفْسِهِ وِ تُرِي كَأَنَّ لَمَهُمْ وَتُراً عَلَى وَمَا انْتَحَى ولَمْ أُسْمِعِ الأَعْدَاءِ دَعْوَةَ مُضْطَرٍّ ولَوْلاَهُمُ لَمْ أَبْدِ صَفْحَةَ مُعْدمِ ولا جُدْتُ لِلدُّنْيَا بِخِلْةِ وَاصِل ولَوْ بَرَزَتْ لِي فِي غَلَائِلهَا الخُصْر لِغَيْرِيَ فَابْيَضِّي إِذَا شِئْتِ وَاصْفَرِّي و نادَيْتُ في بِيضِ النُّضَارِ وصُفْرِهَا وأَعْضَلَ ما مَيْنَ الضُّلُوعِ مِنَ الجُـمْرِ ولَكِنْ (١) أَبِي مَا فِي الفِؤُ آدِ مِنَ الْأَسَى

وَمَا لَفَ عَهِـٰكُ اللهِ فِي ثُوْبِ غُرْبَتِي

مِنَ الْآنِسَاتِ الشَّعْثِ وَالْأَفْرُخِ الرُّعْدِ (٢)

<sup>(</sup>١) في شرح المقصورة : دلكن .

<sup>(</sup>٢) في الأصل: الذعر ، ونظن أن الصواب ما أثبتنا ، والزعر حجع أزعر وهو من الحيوان والطير ما خف شعره أو ريشه .

# [ وله فيه أيضاً رحمهما الله: ]

من الطويل ]

أَعِزَّةُ أَمْ لِلَاكِ الْهُدَاى وَأَكَارِمُهُ [٥٢] بِمَا عَظُمُتُ أَذْوَاؤُهُ وَأَعَاظِمُهُ \* وأَخْلَصَهُ لِلْجُودِ وَالْحَمْد « حَاتِمُهُ » كريم ولكن المعالي كرائمه قِيَامًا لِمَنْ لاَ سَعْيُ سَاعٍ يُقَاوِمُهُ فَلَيْسَ سِواى طِيبِ الثَّنَاءِ يُزَاحِمُهُ وإنْ كَانَ قَدْ حَابَاهُ فِي الْحَظِّ قَاسِمُهُ ولا فازَ في يوم الْوَغْي مَنْ يُحَاكِمُهُ ولو أَقبلَتْ زُهْرُ النجومِ تُخَاصُمُهُ \* خيالُ من الأُحْلام أَضْغَتَ حَالِمُهُ وما حَوَّمَتْ إِلَّا عَلَيْكَ حَوَائِمَهُ ولا ظَأْرَتْ إِلاَّ عليكَ روائِمُهُ ا

المُجَدَّدُ مُلْكِ أَحْرِزْتُهُ جُدُودُهُ فَأَعْرَبَ عَنْ أَيَّام يَعْرُبَ وَاقْتَدَى وأَنْجَبَهُ لِلطَّعْنِ وَالضَّرْبِ « عَمْرُهُ » شُجاعٌ وَلَكِنَّ الجِيادَ حُصُونُهُ تَلَاقَتْعَلَيْهِ الْخُمَيْلُ وَالْبِيضُ وَالْقَنَا وخَلَّتْ لَهُ الأَمْلاَكُ عَنْ سُبُلِ الهُـداى مُقَسِّمُ مَا يَحْوِيهِ فِي سُبُلِ النَّدَاي فما خابَ في يوم النَّداى من يَنُوؤُهُ ولا ادُّعِيَتْ فِي المَأْثُرَاتِ حُقُوقَهُ ودَعُواى النُّهٰي والحِلْم في غَيْر «مُنْذِر» فَمَنَ ذَا الَّذِي يَرَ جُو من المُلكِ غِرَّةً ولا رُفِعَتْ إِلاَّ إِلَيْكَ عُيُونُهُ

ولا قرَّ إِلا فِي يَمِينِكَ خَانِمُهُ الْمَرَّحُ واقِيهِ وَيَحْتُمُ حَايَمُهُ (١) وهامَتْ به فِي التَّرَّهَاتِ هَوَائِمُهُ التُّقْسَمَ بَدِيْنَ النَّاهِبِينَ مَعَايْمُهُ لِيَفْتُصَ عَمَّا يَحْتُويهِ خَوَايْمُهُ لِيفُنْتُصَ عَمَّا يَحْتُويهِ خَوَايْمُهُ فَرَاتُمُهُ فَرَاقِرُ مَا شَاكَتُ بِهِ وَأُوقِظَ نَائَمُهُ فَوَاقِرُ مَا شَاكَتُ بِهِ وَأُوقِظَ نَائَمُهُ فَوَاقِرُ مَا شَاكَتُ بِهِ وَأُوقِظَ نَائَمُهُ فَوَاقِرُ مَا شَاكَتُ بِهِ وَأُوقِظَ نَائَمُهُ وَقَدْ أُوشَكِتَ أَنْ تُسْتَبَاحَ تَحَارِمُهُ وقد أُوشَكَتَ أَنْ تُسْتَبَاحَ تَحَارِمُهُ وقد أُوشَكَتَ أَنْ تُسْتَبَاحَ تَحَارِمُهُ وقد أُوشَكَتَ أَنْ تُسْتَبَاحَ تَحَارِمُهُ

ولا راق إلا في جبينك تاجُهُ فَكيفَ بِذِي جَهْلُ تَعَسَّفَ عَجْهَلاً فَعَالَتَهُ فَعُلْاً فَعَالَتَهُ فَعُولُهُ فَعَالَتَهِ فَي غَوْلُ اللّهَامِينَ عَفْلًا فَعَالَتَهِ عَلَى اللّهِ مُلّمَ لِلسِّرِ لِلسِّرِ لِكَ مَعْماً وَفَضَّ خِتَامَ اللّهِ عن حُرثُمَاتِهِ وَعَدَّ دِماء المُسْلِمِينَ مُدَدامَةً وَعَدَّ دِماء المُسْلِمِينَ مُدَدامَةً فَوَانَ فَحَسْبُهُ فَإِنْ زُجَّ فِي جَفْنِ الرَّدَى فَلَحَسْبُهُ وَإِنْ زُجَّ فِي جَفْنِ الرَّدَى فَلَحَسْبُهُ عَدَاةً دَعاكَ الدِّينُ مِنْ أَسْرِ فَعْلَةً (٢) غَذَاةً دَعاكَ الدِّينُ مِنْ أَسْرِ فَعْلَةً (٢)

(١) التمسف هو السير على غير علم ولا هداية ، والواقي هو الصرد ( بضم الصاد وفتح الراء) وهو طائر فوق العصفور ، وقيل إنه سمي بذلك لحكاية صوته ، والحاتم هو الغراب الأسود ، وهو دليل الشؤم سمي كذلك لأنه يحتم عندهم بالفراق إذا نعب أي يحكم . وكثيراً ما يذكر الشعر العربي الواقي والحاتم في معرض زحر الطير : قال مرقش السدوسي :

ولقد غدوت وكنت لا أغــدو على واق وحاتم وقال الرقاص الكلمي :

وليس بهياب إذا شد رحلة يقول عداني اليوم واق وحاتم والتبريح هو التعذيب وشدة الأذى أو هو قتل السوء ، وقد تكون مشتقة من قولهم برح الطير أو الوحش أي مر من يمينك إلى شمالك رالعرب تتطيربه .

(٢) كذا ، ويبدو أنها اسم بلد أو قلعة ، وقد ورد ذكرها مرة أخرى —

فَلَبَيْتُهَا فَانْجِاَبَ عَنْهَا ظَلَامُهُ وَوَافَيْتُهَا فَاسْتَنْكُرَتْهَا مَظَالِكُهُ وجاءك مَدتُ اللهِ من كلِّ ناصِرٍ على الحقِّ مَهْدِينًا إِلَيْكَ مَقَادِمُهُ

- بنفس هذه الصورة في بيت آخر من قصيدة دالية لابن دراج سترد فيا بعد ويقول فيها متحدثا عن ه مارق، أعلن العصيان على منذر بن يحبى:

وليست « فعلة » تشناك لكن علك أهابها ضد المساد ولو وجدوا السبيل إليك يوما لما خفيت لهم طرق الرشاد

وقد يكون هذا الاسم محرفاً عن « فنلة » ، فهناك موضعان محملان هذا الاسم الإسبانية Fanlo de Vio ؛ فيهناك مدينة وشقة ، وها يسميان الآن ؛ Fanlo de Jaca و Fanlo de Jaca (انظر معجم مادوث الجغرافي : Fanlo de Jaca (انظر معجم مادوث الجغرافي : Fanlo de Jaca في مدينة وشقة نزاع بين منذر بن يحيى وأحد أبناء عمومته وهو أبو يحيى محمد بن أحمد بن عبد الرحمن بن صمادح التجبي الذي كان واليا على وشقة وأعمالها في أيام هشام المؤيد ثم أكد له ذلك سليان بن الحكم المستعين فأمضاه على عمله وكان أول أمره مائلا إلى منذر مظهراً موافقته مكاتما حسده له له ثم تكاشفا وتحاربا على ملك وشقة فعجز ابن صمادح عن منذر وأسلم له البلد وفر بنفسه وهو أبو معن بن محمد الذي ولي بعد ذلك على المرية (انظر ابن الخطيب : أعمال ص ١٨٥ وابن الأبار : التكملة ترجمة رقم ٤٠٩) ،

هذا وقد يكون هذا الموضع كذلك تحريفا لكلمة « بغلة ، وهي التي تسمى الآن بويل Bailo ( وكان اسمها القديم Bailo أو Bajlo في مقاطعة شبرب Solrarbe ، وتقع في مواجهة لاردة Iérida ووشقة وكانت هذه المقاطعة في مطلع القرن الخامس الهجري قومسية شبه مستقلة حتى ضمها شانجه الأكبر Sancho El mayor ( ابن شنج ) إلى مملك نبرة .

. ( Fr. Justo Pérez de Urlel : Sancho el mayor ,PP. 37 - 39,307 )

فغانِمُ مَا لاَ يَحْفَظُ اللهُ عارِمُهُ فكم قُدْتَ فِي أَكْنَافِهَا مِن مُقَنَّعِ نَفُوسُ الأَعادِي شُرْبُهُ ومطاعِمُهُ خييسٌ لِجُنُح اللَّيْلِ مِن أَنْجُم الدُّجٰي حُلاهُ ومِن شَمْسِ النهارِ عما يُمُهُ كأنَّ شعاعَ الشمسِ تحت عَجاجِهِ إِذَا مَا الْتَقَلَى الجُمَعانِ سِرِ وَكَايِمُهُ تَجِيشُ بِوَدْقٍ مِن جَنِي النَّبْعِ صَائِبٍ أَسَاوِدُهُ نَحْوَ العِدلى وَأَرَاقِهُهُ

<sup>(</sup>١) لم نهتد للتحقق من شخصية أبي مسعود هذا الذي يبدو أنه كان من كبار قواد منذر بن يحيى ، على أن ابن دراج سيشير إليه في موضع آخر من هذا الديوان بشكل أكثر تفصيلا في قصيدته المينية التي أولها و نور الوفاء بأرضنالك ساطع . .

<sup>(</sup>٢) في الأصل : بطر . أما , قطر شنج ، فيعني به بلاد البشكنس أو مملكة نبرة التي كان يحكمها في ذلك الوقت شانجه بن غرسية ( انظر تعليقنا على ص ٩٧ )

أُوِ الْهَـلُّ بِالْوَبْـلِ الْأَجَسِّ عَمَا يُمُهُ كَمْ خَمَلَتْ رَحْلَ الدَّبا عاصِفُ الصَّبا هُويَّ سِلاَم (١) حانَ مَنْ لا تُسَالِمُهُ وهَدَّ هُوَاءَ الْجُوِّ نَحْوَ بِنَأَمِّهِ ا كَأَقْبَلَ أَطُوادُ الجِبَالِ تُصَادِمُهُ ولَوْ لَمْ تُصَادِمْهُ بِطُوْدٍ مِنَ الْقَنَا عَلَيْهِ نُجُومُ الْقَذْف عَنْكَ تُزَاحُهُ ولَوْ كَمْ تُرَاحِمُهُ المَجانِيقُ لَا نُبَرَتْ مِنَ الْمَشْرَفِيِّ وَالْعَوَالِي سَلاَلِكُهُ ولَيْسَ ولَوْ سَأَلَى السَّاءَ بَمُوْجِز فَسَرْعَانَ ماأَقُولِي الشَّرِي مِن ضِباَعِهِ (٢) وبرُ برَ (٢) في ذاك العَرَ بن ضَرَ اغُمُهُ وطُيِّرَ عن لَيْلِ الأَباطيلِ بُومُهُ وشُرِّدَ عن بَيضِ النفاق نعا عُمُهُ فَأَنْفَذَ خُكُمُ اللهِ مَا أَنتَ حَاكِمُهُ وبَدَّلْتَ خُكُمُ اللهِ من حُكم غَيِّهِ فيا رُبُّ أَنف للنفاقِ جَدَّعْتَـهُ بها و «ابْنُ شَنج » صاغِرُ الأنف راغمه غداةً أَطَارَ العقلَ عنه ونَفْسَهُ بسيفكَ يومُ راكدُ الهَوَل جائمُهُ ولا يَفْتُقُ الفَمَّاءَ إلا غَاغُهُ فَمَا يَرْ تُقُ للأَرْوَاحَ إِلا رِياحُهُ فلا نُطْقَ إلاَّ أَن يُفَدِّيكَ صارخٌ ويدعُوكَ بَالْبُقْيَا عليها أُعاجِمُهُ وأَفْرحْ بيوم أنت بالفَتْح قادِمُهُ فَأَبْرُ حُ بيوم أَنتَ بالنَّصْرِ مُقَدِّمْ مرابطُهــاً أجسادُهُ وَجَمَاجُهُـــهُ ومَنْزِل مَفْلُول نَزَلْتَ وخيلُنا ومُعْتَرِفِ بِالذُّنْبِ مُبْتَئَسِ بِهِ دعاك وقد قامَت عليه مآيمُـهُ يَكُرُ بِهِ العَيْشُ الذي هُوَ سَائِمُـهُ [٥٥ ] ﴿ إِذَا صَدَّهُ الموتُ الذي سَامَ نَفْسَهُ

<sup>(</sup>١) السلام جمع سلمة ( بفتحة فكسرة ) وهي الحجارة الصلبة ؛ وحان أي مات.

<sup>(</sup>٢) في الأصل : ضياعه .

<sup>(</sup>٣) البربرة هي الجلبة وكثرة الصياح ، ويقال الاسد مبربر وبربار.

فتلقاهُ أَطرافُ القَنَا وَهُو نَصْبُهَا إِذَا كَادَ يقضِي بِالأَسْى تَحْبُهُ قَضَتْ فِلْمَا رَاهُ الْمَا تَحْبُهُ قَضَتْ فَلِمَا مُنْكَ مُحْمًا تَحَكَّمَتْ فَلِمَا مَنْكَ حُكْماً تَحَكَّمَتْ فَلِمَا مَنْكَ حُكْماً تَحَكَّمَتُ وَلا مِثْلَ حِلْمٍ أَنْتَ لِلْفَيْظِ لا بِسَ فَأُوسُ عَنْهُ حُكْمَ النَّصِيرِ »وَقَدْ حَكَى فَوَلَى وقد وَلا لَكَ ذُو العَرْشِ عَرْشَهُ وَلَكَ بَالدُنى وقد لِا حَتْ سُعُو دُكَ بِالدُنى وَلَد لا حَتْ سُعُو دُكَ بِالدُنى وَلَا الرَّحْنُ الرَّ كُبانُ بِالفَتْحِ فَافِلاً فَمَنْ يَنْصُرِ الرَّ حَنْ المَنْ هَذِي عَزَا يُمُدُهُ فَمَن يَنْصُرِ الرَّ حَنْ هَذِي عَزَا يُمُدُهُ فَمَن يَنْصُرِ الرَّ حَنْ هَذِي عَزَا يُمُدُهُ فَمَن يَنْصُرِ الرَّ حَنْ هَذِي عَزَا يُمُدُهُ

ويَصْعَقَهُ بَرْقُ الرَّدِي وَهُوَ شَاعُهُ اللهُ الرَّحِمُ الدُّنْيَا بِأَنَّكَ رَاحِمُهُ عَلَى سيفهِ يَوْمَ الحِفاظِ مكارِمُهُ عَلَى سيفهِ يَوْمَ الحِفاظِ مكارِمُهُ ولا مِثْلَ غَيْظٍ أَنتَ بِالحِمْ كَاظِمُهُ (۱) ولا مِثْلَ غَيْظٍ أَنتَ بِالحِمْ كَاظِمُهُ (۱) وقد طارَتْ إلَيْكَ قوادِمُهُ وطارَ وقد طارَتْ إلَيْكَ قوادِمُهُ وعَارَتْ يِعِنِي الأَخْسَرِينَ عَواتَمُهُ (۱) وقد طارَتْ بالحِمامِ مَعَايَهُ فوادِمُهُ وتبكي عَلَيْهِ بالحِمامِ مَعَايمُهُ عَلَيْهُ بالحِمامِ مَعَايمُهُ ومن يَخذُلُ الرحن هذي هزايمُهُ فون ومن يَخذُلُ الرحن هذي هزايمُهُ

<sup>(1)</sup> في الاصل والنظير ، عوضاً عن و النضير ، وقد قومناها عايرى ، ولعل ابن دراج يشير هنا إلى حكم رسول الله محمد عليه الصلاة والسلام على بني النضير يهود المدينة الذين التمروا بالنبي ونقضوا عهده فحاصر هم المسلمون ثم صالحهم النبي على أن يجلوا عن المدينة وأن يكونوا آمنين على دمائهم وأموالهم وذراريه ، أما بنو قريظة فكانوا أيضا من يهود المدينة ظلوا بعد حلاء بني النضير ، غير أنهم غدروا بالمسلمين أيضا في غزوة الحندق أو الأحزاب ، فلما انتهت هذه الغزوة بفشل قريش وأحلافها حاصر المسلمون بني قريظة وحكم النبي عربي فيهم بقتل المقاتلة وقسمة الأموال وسبي الذرية والنساء . ويريد ابن دراج في هذا البيت أن منذر بن يحيى حكم في هذا الثائر عليه من أهله بحكم النبي في بني النضير (أى بالإجلاء دون القتل) مع أن جراعه وغدره كانت كفيلة بأن توقع عليه حكم رسول الله على بني قريظة بالقتل .

<sup>(</sup>٢) العواتم هي نجوم الشتاء ذات الضوء الخافت .

وله فيه رحمهما الله يصف قدوم الاميرا بن ميره (\*) عليه سرقسطة أعادها الله [ من الكامل ]

عَجَباً لِغَيِّ الْحَبِ لَاحِ سَبِيلُهُ ولِرُشْدِ حِلْمِكَ كَيْفَ ضَلَّ دَلِيلُهُ

(\*) لم تشر كتب التاريخ الأندلسي إلى « ابن ميرو ، المذكور ، ولسنا نعرف بشكل قاطع من هو ولا من أبوه أو حده المتسمى بميرو . على أننا اهتدينا في كتب التاريخ المسيحية على شخص محمل هذا الاسم كان قومسا لإمارة بليارش Pallars الصفيرة في المنطقة المتاخمة للثغر الأعلى ( سرقسطة ) ولمملكة البشكنس ( نبرة ) ، وكانت هذه الإمارة \_ هي وإمارتا شبررب Sobrarbe وربياغورثا Ribagorza الحجاورتان لها \_ تابعة من الناحية الاسمية لملك فرنسا ، ولو أنها كانت بالفعل مستقلة . وقد كان ميرو Miro ابنا لقومس بلمارش المسمى رعنــد الأول (باللاتينية Regemondo I ) الذي كان يحكمها بين سنتي ۲۷۱ و ۳۰۶ هـ ( Regemondo I ٩١٦ م ) . أما أبنه « ميرو » فقد أنجب ولدين ها حيرمو Guillermo ور عند . وأمل « ابن ميرو » هو ابن لأحد هذين نسبه الشاعر إلى جده لشهرته . ونحن نعلم أن هذه الفترة التي كانت توافق حكم منذر التجيبي لسرقسطة كانت فترة احتضار تلك الإمارات الصغيرة التي كان دابن شنج، (شانجه الأكبر ملك البشكنس) يعمل على ضمها إلى ملكه حتى تمكن من ذلك بالفعل في سنة ٤١ (١٠٢٥) ، على أن السنوات المشر السابقة لذاك كانت هي الفترة التي كافح فيها قوامس بليارش مكافحة شديدة للاحتفاظ باستقلالهم . واسنا نستبعد أن تكون هذه الزيارة التي قام بها « ابن ميرو » لمنذر التجيي بسرقسطة إنما كانت للاستمانة به على شانحبه ـــ

مِمَّا شَجَاهُ ولا يَفْيقُ عَـذُولُهُ لَهُ يَفْدِيهِ مِنْ مَضَضِ العِتَابِ قَتِيلُهُ لَهُ بَدُراً فَبَيْنَ جَوَانِحِي تَمْثِيلُهُ عَنْ نَظِرَي فَفَيهِما تَخْييلُه لَهُ وَفَيهُما تَخْييلُه لَوْ كَانَ مِن نَظَرِي إلَيْهِ بَدِيلُهُ وَصْلِي عَلَيْهِ وَلاَ دَمِي تَحْليله وَصْلِي عَلَيْهِ وَلاَ دَمِي تَحْليله طَوْراً وتُوهِمه (۱) الصَّبا فَتُميله وَتَقيد له وَتَقيد له وَتَقيد له وَتَقيد له لَهُ الغناء عنيه ليش يُريله لؤلا كثيب منه ليس يُريله وقيله لؤلا كثيب منه ليس يُريله وقيله لؤلا كثيب منه ليس يُريله وقيله وقيله وقيله وقيله وقيله وقيله وقيله وقيله الغناء العناء العناء العناء المناه وقيله وقيله الغناء العناء العناه وقيله الغناء العناء العناه وقيله الغناء العناه ا

وانظر عن ضم شانجه الأكبر هذه القومسية إلى ملكه وما تخلل ذلك من Pérez de Urbel: Sancho el Mayor, pp. 37 - 47

وانظر كذلك عن نسبه وأعماله: Yosé Maria Lacarra : Textos Navarros del عن نسبه وأعماله: Códice de Roda (Estudios de Edad Media de Ia Corona de Aragón , Val . والمراجع المذكورة .

<sup>—</sup> والحياولة دون توثبه على إمارته . انظر عن « ميرو » ونسبه وبعض أخباره M.Serrano Sanz: Noticias Y.documentos Históricos Del Condado de Ribagorza hasta la Muerte de Sancho Garcés III, pp. 301 - 304, 316 - 318;

<sup>(</sup>۱) كذا وربما كانت روتوهنه » .

لَوْ أَنَّهُ يُشْتَقُ مِنْ أَعْطَافِهِ عَطْفُ يُعَلِّلُ لَوْعَتَى تَعَلِيلُهُ قَلْبِي بداء لا يُفيقُ عليلهُ وعَليلُ لَحْظِ الطَّرْفِ أَعْدَى طَرْفُهُ حتى اسْتَبَدّ بجُزْنُها تكميلُهُ [٣٥٣] مُلَبَ المُلاَحَةَ في الظِّباء وفي الْمَها أَنْهَا لِلَنْ سَكَنَ التَّرَائِبَ أَنْ يُولَى يَطَأُ التَّرَابَ شَبِيهُ وَمَثيلُهُ ولقد حَفظْتُ لَهُ أَمَانَهَ لاعِبج بالشَّوْق يَعْلَى في الفؤادِ عَلَيلُهُ وضَرَبْتُ من دَمْعي عَلَى خَدِّي لَهُ غُرْماً غرامي بالْقَضَاءِ كَفيلُهُ فَكَأْنِ صَبَوْتُ فَلَسْتُ أُوَّلَ عَاشِق بَبعَ الْهُولَى فَهُولَى به تَضَلَيلُهُ غَالَتْ حَبِيبَ النَّفْس عَنْهُ غُولُه ولئِنْ صبرْتُ فلَسْتُ بدعَ مُفارق أَلْهَاهُ عن قَمَرَ السَّمَاءِ أَفُولُهُ (1) والمن سَلَوْتُ فَأَيُّ أَسُوَةٍ وَاعِظِ فَسَما إلى الْمَلَإِ الأَّجَلِّ (٢) بِجْرَةٍ وَافِيٰ بِهِـاَ الرَّاحْمٰنُ وَهُوَ خَلَيْلُهُ فها الله الله وسُولَةُ المُسْتَهَامَ وَسُولَةُ وهُنَاكَ يا « مَنْصُورُ » همتَ بهمةً من حَظِّ غَيَّ لا يَعزُّ ذَلِيلُهُ طَلَبًا لِحَظِّ لا يَدَلُّ عَزيزُهُ فَهَدَاي وَأَهْدَانِي إِلَيْكَ مُبَرِّزاً شَهِدَتْ لَهُ فِي السَّابِقَاتِ عُدُولُهُ

<sup>(</sup>١) يشير الشاعر هنا إلى اتماظ ابراهيم عليه الصلاة والسلام حينها أفل القمر بعد أن ظن أنه ربه: « فلما رأى القمر بازغا قال هذا ربي فلما أفل قال الثن لم يهدني ربي لأكون من القوم الضالين» (سورة الأنعام - آية رقم ٧٧).

(٢) في الأصل (الملا الأعلى» على أن الوزن لايستقيم بهذه الكلمة الأخيرة ولذا فقد استبدلناها بكلمة (الأجل، التي أثبتنا، وقد تكون أيضاً (الأعن».

صَدَقَتُكَ عَنْ قَرْعِ الحُرُوبِ فُلُولُهُ في مَعْهَدِ الْوَطَنِ الفَقيدِ طُلُولُهُ بالعِلْمِ لَمَاعُ الْجِلاَءِ صَقِيلُهُ فَعَلَى التَّجَمُّلِ والمُنْى تَجْمِيلُهُ فالصَّبْرُ واصِلُ حبلِهِ مَوْصُولُهُ ۗ بِرَجَـــاءِ تَجْرُورِ إِلَيْكَ ذُيُولُهُ والقَفْرُ والبَحْرُ المُحِيطُ كُبُولُهُ إِلاَّ إِلَيْكَ بِهِـــا وَلا تَهْلَيْهُ وهَجيرَ قَيْظٍ فِي ذَرَاك مَقيبُ لُهُ بِسَنَاكَ أَشْرَقَ صُبْحُهُ وأَصِيلُهُ ونظامُـهُ وزحامُـهُ وحُفُولُهُ ً وإيابُهُ وثوابُهُ وقَبُولُهُ يَوْمُ إِليكَ بُلُوغُهُ وَوُصُولُهُ ۗ بشريعة الزُّلْفي إِلَيْكَ سَبيلُهُ قَبْلَ السُّجود إلَيْكَ ما تَأْويـلُهُ ۗ وأَراهُ سَيْفُكَ ما حَواى إِنْجِيلُهُ

وجَلاَ عَلَيْكَ بِهِ الْجَلَا مُهَنَّداً وعَفَتْ تَعَاسِنه العِدْي فَكَأَنَّهَا إِنْ يُصْدِهِ رَهَجُ الوَغْي فَشُعَاعُهُ أَوْ تُخْلِق البَـلُولَى حَمَائِلَ حَلْيهِ أُو تَقْطَعِ الأَيَّامُ عَهٰدَ ذِمامِهِ فَأَتَاكَ يا « مَنْصُورُ » فَاقِدَ غَمْـــدِهِ رَسْفَ المُقَيَّدِ فِي أَضَالِيلِ الدُّجِي كُوَبًا كَمَوْجِ البَحْرِ لا إِهْلَالُهُ 'فَلْيَهِنِ ذَا أَمَلِ إِلَيْكَ مَآلُهُ وظلامَ لَيْلِ فِي جَبِينِكَ صُبْحُــهُ ولْيَهِنْنِا وَلْيَهُنْكَ العِيدُ الَّذِي عِيدٌ إِليكَ سَلاَمُـهُ وقِوَامُـهُ وعَلَى الإلهِ مَعَادُهُ وعَتادُهُ ولْيَهِنْ كُلُّ مليك شِرْكِ عِيدُهُ [٥٤] / ضلَّتْ به سُبُلُ الشَّر النَّعِ واهْتَدَتْ نَاشَ عَلَى دَيْنِ السُّجُودِ وَمَا دَرَاي أَنْسَاهُ قَدْرُكَ مَا أَضَلَّ صَلِيبُهُ

فأَجَارَ تَحْمِاهُ إِلَيْكَ نَزَاعُـهُ وأُعَزَّهُ بِكَ فِي الوَرْى تَذْلِيلُهُ في شاميخ أَعْيا النُّجُومَ حُلُولُهُ وَالْمَنْ عَمْلَى عَنْكَ ﴿ ابْنُ مِيرُ ﴾ تَحَلَّةً ووَقَاهُ عِنْ لَا يُخَافُ خُمُولُهُ ا وَنَمَاهُ مُلْكُ لَا يُضَعْضَعُ تَأْجُـهُ غَوْلُ الضَّلَالَ حُزُونُـهُ وسُهُولُهُ فَلَقَدُ دَعَاكَ إِلَى رِضَاكَ وَدُونَـهُ أَفْق وَنَتْ عَنْهُ إِلَيْكَ قَبُولُهُ (١) أَصْلِي إِلَيْكَ من الصَّبَا وَأَحنُّ مِنْ أَخْفَى إِلَيْكَ نَجِيُّـهُ وَدَخيلُـهُ وأُجَلَّ قُدْرَكَ عَن سِوَاهُ وقَدْرَمَا عَنْ صِدْقِ غَيْبِ بِالْكَتِبَابِ يَبُثُهُ أَوْ بَرْحٍ شَوْق بالرَّسُول يَقُولُهُ وهَفا ومُرْجَتُهُ إِلَيْكَ رَسُولُهُ فَهُولَى وصَفْحَتُهُ إِلَيْكَ كَتَابُهُ عَجِلاً إِلَى أَمَل دَنَا تَعْجِيلًا إِلَى أَمَل دَنَا تَعْجِيلًا وَجِلاً بِهِ أَجَلُ نَأَى نَأْجِيلُهُ للهِ مَا رَحَلَتْ إِلَيْكَ رَحَالُـهُ طَوْعاً ، وما حَمَلَتْ إِلَيْكَ مُحُولُهُ غاز وناصرُهُ عَلَيْكَ خُضُوعُـهُ سار وَطَاعَتُهُ إِلَيْكَ دَليلُـهُ فَطُولَى الْمَهَامِةَ نَصُّهُ وَذَمِيلُهُ (٢) نَشَرَ اللَّوَاءَ زَمَاعُـهُ وَيِزَاعُـهُ ولقد خَلَعْتَ قَبْلَ دُنُوِّهِ بُرْ داً تَفَيضُ عَلَى الفَضَاءِ فَضُولُهُ أشِياً من الأُسَل المُتَقَفِ غيلُهُ لِجُبًا من الخَلْق المُضَاءَفِ نَسْجُهُ

<sup>(</sup>١) القبول هي الريح الطيبة ضد الدبور ، وقيل هي الصبا ، وونت أي فترت ، يقال النسيم الواني أي الخفيف الضعيف الهبوب.

<sup>(</sup>٢) الزماع هو السرعة والمجلة والمضي في الأمور ، والنص هو حث الدابة حتى تستخرج أقصى سيرها ، والذميل هو السير اللين السريع .

شَرَقًا بِهِ لُوحُ الهَـوَاء وَجَوُّهُ غَرقاً به عَرْضُ البلادِ وطُولُهُ (١) مَلِكًا يُهِلُّ إِلَيْكَ حِينَ تَهُولُهُ مُستَقبلً بجنُـودِهِ وبنُودِهِ حَتَّى أَسَالَتُهُ إِلَيْكَ سُيُولُهُ ولَشَدَّمَا مَاجَتْ به أَمْوَاجُـهُ وذَوابِلِ فِي لَمْعِينَ ذُجُولُهُ بصَوَارِم في طَيِّهِنَ تِرَاتُهُ مِنْ بَعْدِ مَا اخْتَالَتْ عليه خُيُولُهُ (٢) غاب تُسِاودُ ناظِرَيْـهِ أَسُودُهُ عَانَ يُقَصِّرُ خَطْوَهُ تَكْبِيلُهُ فَمَشْى إِلَيْكَ بِهِ الزِّحَامُ كَأَنَّهُ وغَضِيضُ كَمْظِ النَّاظِرَيْنِ كَلِيلُهُ مَبْهُورُ أَنْفَاسَ الْحَيَاةَ كَظِيمُهُـاَ عَلْياءَ مَقْبُولاً بِهَا تَقْبِيلُهُ حتى تَنَفَّس رُوحُـهُ في رَاحَـةِ الْأَمْنِ مَبْلُوغًا بِهَا تَأْمِيكُهُ [٥٤ ب] / ورَفَعْتَ ناظِرَهُ بِنَظْرَةِ باسِطِ ولَتِلْكَ أَيْسَرُ مَا بَدَأْتَ تُلْيلُهُ فَأَرَيْتُهُ كَيْفَ ارْتَجَاعُ حَيَاتِهِ ولَقَدُ يزيدُ عَلَى الرَّجَاءِ قَليـلُهُ من فَيْض عُرْف تَسْتَقِيلُ كَثيرَهُ مُلْكًا ودِجْلَتُهُ يَدَاكَ وَنيـلُهُ بُرُلاً يُذَكِّرُهُ العِراقَ ومِصْرَهُ في بَرْدِ ظِلَّ لا يَحُورُ (٢) ظَليلُهُ وشُرُوقُ شَمْسِ لِايَحِينُ غُرُوبُهُــاَ ورَأَى عُثُورَ الجَدِّ كَيْفَ تُقْيلُهُ ا ورأًى صَرِيعَ الخَطْبِ كَيْفَ تُـقِلُّهُ ورأَى عَزيزَ الشِّرْكِ كَيْفَ تُديلُهُ ورأَى ذليلَ الحقِّ كَيْفَ تُعزُّهُ

<sup>(</sup>١) اللوح بضم اللام هو الهواء بين الساء والأرض.

<sup>(</sup>٢) ساوده أي لقيه في سواد الليل.

<sup>(</sup>٣) يحور أي ينقص.

ورأى كَتْبِ الكُفْر كَيْفَ تُهِيلُهُ فَلَقَدُ تَزَوَّدَ مِن نَدَاكَ قُفُولُهُ وشمائِل من صَفْوِهِنَ شَمُولُهُ لِسِواى مَشاهِدِها ولا تَبْحِيلُهُ وزَرْى عُمُلُكُ الصُّفْرِ وَهُيَ أَصُولُهُ ۗ ومنَ التَّبَابِعِ جِذْمُهُ وقَبيلُهُ واسْتُخْلِفَتْ أَذْوَاؤُهُ وَقُيُولُهُ عُلُواً وَكُلِّلَ بِالْهُدَايِ إِكْلِيلُهُ نُوراً وأَشْرَقَ بِالنَّدَى تَحْجِيلُهُ صُنعاً ويُنسى ﴿ عُمْرَهُ ويُطيلُهُ وبقياء مُلك لا مُديلَ يُديكُهُ

ورأى صُدُوعَ الدِّينِ كَيْفَ تَلَمُّهَا وَلَئِنْ تَقَدَّمَ فِي رِضَاكَ قُدُومُهُ عِلَائِقٍ مِن طِيبِهِن خَلُوقُهُ عِلَائِقٍ مِن طِيبِهِن خَلُوقُهُ وَمِعالِم لِعُلَائِقٍ مِن طِيبِهِن خَلُوقُهُ وَمعالِم لِعُلَائِقٍ مِن طِيبِهِن خَلُومُهُ وَمعالِم لِعُلَالَكَ لا تَعظيمُ لهُ فَلَهَا بِقَدْرِ الرَّومِ وَهي أَرُومُهُ لَم لَهَ اللَّه اللَّه اللَّه اللَّه عَلَى اللَّه اللَّه عَلَى اللَّه اللَّه عَلَى اللَّم اللَّه عَرَّةُ وَجُهِمِ وَلَيْنَ تَتَوَجَّ اللَّه اللَّه عَلَى الأَمْلاكِ غُرَّةُ وَجُهِمِ وَلِمَن تَتَوَّجَ اللَّه اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعْلَقِ الْمُعْلِمُ اللَّهُ الْمُعْلِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعْلَقُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ اللَّهُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ اللَّهُ الْمُعْلِ

#### - 01 -

## وله فيه رحمهما الله وقد برأ من علة نالته

[ من الطويل ]

كَذَا تَتَجَلَّى الشَّمْسُ بَعْدَ كُسُوفِهِا وَتَبْرُزُ أَغْمَادُ الْوَغْى مِن سُيُوفِهِا وَيَوْزِعُ بَالأَثْمَارِ كُنُّ خَريفِها ويُوزِعُ بِالأَثْمَارِ كُنُّ خَريفِها

ونَعْلَمُ أَنَّ اللهَ أَبْقَلَى لِأَرْضِــهِ ورَحْمَتُهُ أَبْقَتْ حَيَاةً رَحِيمِا حنانًا عَلَى مَـكُرُوبِها وغَرِيبِهِـا ويا عَجَبَ الأَيَّامِ أَخْفَرُنَ ذِمَّةً [٥٥٩] وَكَيْفَ أَخَافَتْنَا اللَّيَالِي على الَّذِي وكَيْفَ انْتَحَى صَرْفُ الخُطُوبِ الْهُجَةِ وإِنْ غَرَّهَا بَالْجُنُودِ خَاتِلُ طَائِفِ فَدَبُّ إِلَيْهَا فِي عَدِيدِ عُفاتهـ فَمَا يُنْكُونُ الأَوْصَابَ مَثْنُ مُهَنَّدً ولا بَطْنُ كَفتِ ما تُغيبُ كُواكِباً مُقَبِّلُ أَفْوَاهِ المُنُوكِ وظِلَّمِكَ ولا قَدَمْ لا تَسْأُمُ الدَّهْرَ تَرْتَقَى ولَوْ يَتَعَاطَى عَاصِفُ الرِّبحِ شَأْوَهَا وإِنْ نَالَ يِا ﴿مَنْصُورُ ﴾ مِنْ جسمُكَ الضَّني صَفيحَةُ ضَرْبِ شَفَّهَا الْهَامُ والطُّلَىٰ

رِعَايَـةَ رَاعِيهِـا وعَطْفَ عَطُوفِها ورَأْفَتُهُ جَادَتْ بِنَفْسِ رَؤُوفِها وصُنْعًا إِلَى تَجْهُودِها وضَعِيفِها لِمَلْكِ مَنَّى تَسْتَوْفِهِ الْعَهْدَ يُوفِها يَقَى عَدُوَ عادِيها وخَوْفَ الْمُخِيفَها بها أُمِنُ الإِسْلاَمُ جَوْرَ صُرُوفِها تَهَجُّى لَمَا الشُّكُولَى بَغَيْر حُرُوفِهَا ورَاحَ عَلَيْهِـا في سِمَاتِ ضُيُوفها مُعَوَّدٍ قَرْعِ الْباتراتِ عَرُوفها تَنُوع بِمُنْهِلِّ الغُيُوثِ وَكُوفِها (١) سَمَاءٍ عَلَى مَشْرُوفِهِ ] وشَريفِهَا ذُراى كُلِّ صَعْبِ الدُرْ تَقَاةِ مُنيفها العاذَ بأَرْجَاءِ الْفَلَا من عُصُوفَهَا فأمضى اليمك أنيَّاتِ حَدُّ تَحيفِهَا فراقَتْ بَمَصْقُولِ الظُّباةِ مَشُوفها (٢)

<sup>(</sup>١) الوكوف هي الغزيرة.

<sup>(</sup>٢) أي مجلوها ، اسم مفعول من شاف أي جلا .

عَنيِفٌ عَلَى الأَبْطال والبَذْلُ لِلَّهٰي وإن أُسْبَلَتْ شَكُواكَ دَمْعَ أَبِيِّهَا و إِن ذَبُكَتْ من دَوْحَةِ المُلْكِ نَضْرَةٌ لَمَدَّتْ عَلَيْنا ظِلَّها مِنْ مِهادِها وإن طَرَحَتْ عَنْهَا الرِّياسَة حَلْيَهَا فَوَشْكَانَ ما عادَتْ من اللهِ نِعْمَةُ فَرَدَّتْ عَلَى الإِسلامِ نُورَ عُيُونِهِمْ بَكُرِ نُواصِي الْخُمَيْلُ نَحْقَ ديارها يَشُبُّ سيوفَ الهِنْدِ أُورُ دَليلما وتُنْشِيءَ ريخُ النَّصْرِ مِنْهَا سَحَائباً يُقَعَقِعُ رَعْدُ النَّصْرِ من جَنَباتِها وإنْ عُجْتَ يا ﴿ مَنْصُورُ ﴾ منها فأسوة وصَدِّ هدايا البُدْنِ دُونَ تَحَلُّها وإنْ رُدَّ زَحْفُ الخَـيْلِ مِنْكُ بأَنَّةٍ

بَكُفٍّ عَلَى الإِسلام غَيْر عَنيفيها فقد أَرْقَـأَتْ بُشْرَاكَ عَيْنَ أَسيفها فما أَوْحَشَ الدُّنيا حَنيُّ قُطُوفِها ونُورَ سَناها مِنْ وَرَاءِ سُجُوفِها وبَدَّهَا الإِشْفاقُ لَوْثَ نَصِيفُهِا (1) تَجَلَّتْ بها في تاجهـ ا وشُنُوفها وأَهْدَتْ إِلَى الأَعْدَاءِ رَغْمَ أَنُوفَهَا تَنْصُّ الْمُنْيِ فِي نَصِّهِ فَ وَجِيفَهَا وبعُني حِسَابَ الْهِنْدِ عَـدُّ أَلُوفَهَا تَسُحُ عَلَى الأَعْدَاءِ وَدْقَ حُتُوفِها ويُومِضُ بَرْقُ الفَتَحْ بَيْنَ صَفُوفَهَا برَدُّ جُنُودِ المُصْطَفَى عن تَقيفها (٢) وقد أَكُلَ الأَوْبَارَ طُولُ عُكُونِها فَأَعْدَاؤُهَا رَهْنُ بَكُرٍّ زُحُوفَهَا

<sup>(</sup>١) اللوث هو الطي ، والنصيف قيل هو خمار المرأة وقيل هو الثوب الذي نتجلل به المرأة فوق ثيابها.

<sup>(</sup>٢) يشير الشاعر هنا إلى رد النبي عَلَيْتِهُ على بني ثقيف نساءهم وأبناءهم وأموالهم في غزوة الطائف بعد أن استعطفوه وذكروه بما تتهم إليه .

[ههب] وهَلْ غَادَرَتْ يُمْناكَ إِلاَّ ودائِماً عَوَائِدُ طَيْرِ فِي وُكُورِ بُرُوجِهَا تَأَيِّى(١) نَوَاصِي الخَـيْلِ مَعْقُودَةً بِها كَتَائِبُ يَكْسُونَ الأَباطِحَ والرُّلِي

خَتَمْتَ عَلَيْهِا فِي مَقَرٌّ ظُرُوفها وحَيَّاتُ غَوْرِ فِي بُطُونِ كُمُوفِهِا عُهُودُ مَوَالِيهِا وحِلْفُ حَليفها بخَيْل تَليدَاتِ الْوَغْي وطَريفها

تَرُدُّ عُيُونَ الجَوِّ عَنْ لَمْح أَرْضِها

وتَدْنِي أُنُوفَ المِحْرِ عَنْ سَوْفِ سِيفِهِا (٢)

ويَخْرَسُ جِنَّانُ الفَلاَ عن عَزِيفِها (٣) نواظِرُها في سَيْرِها وَوُقُوفَها تَشُجُ بَمُشْتَاهَا كُونُسَ مَصِيفِهِا ونُجْمِدَةَ الأَنْهِابِ نارُ سُيُوفِهِسا ولا أنَّسَ الأُعداءَ يَوْمُ خُلُوفِها صفاء مُصافِيها وإِلْفَ أَلِيفِها ولا مِنْكَ إلا مالِئاتِ كُفُوفها حواجِبُ آمَالِ الغَرِيبِ بِصُوفِهِا

و تُسْمِعُ خِلْدَانَ الثَّراٰى من صَهِيلِهِا إِذَا أَرُسِلَتْ فيها العُيُونُ تَشَكَّلَتْ لإيلاف شَمْل المُسْلِمِينَ برخَلَةٍ يَقِيهِا هَجِيرَ القَيْظِ ظِلُّ عَجاجِهِا فلا أُوْحَشَ الإِسلامَ عامُ جهادِها ولا خَتَرَتْ منكَ المكارمُ والعُلاَ ولا انصَرَفَتْ عنك الرَّغائبُ والدُّني و إِن رَجَعَتْ عن صِدْقِ وعْدِكَ بُرْ هَةً

<sup>(</sup>١) في الأصل : تأبى ، ولعلما كما أثبتنا ، وتأيى أي تتأيى بحذف التا · الأولى ، ومعناها تقصد أو تتبع ، وهي مشتقة من الآية ، وآية الرجل مثلا معناها شخصه .

<sup>(</sup>٢) السوف مصدر ساف الشيء يسوفه أي شمه ، والسيف هو ساحل البحى .

<sup>(</sup>٣) الجنان جمع جان ، والعزيف هو جرس أصوات الجن ، وهو صوت الرياح في الحو توهمه أهل البادية صوت الحن.

# وله فيه رحمهما الله وقد انصرف من غزوة غزاها [ من الـكامل ]

فَتَحُ القُدُومِ ونُصْرَةُ الإِقْدَام نِعَمْ يُنشِّرُ بَدُوُّها بِتَمامِ فافدَمْ بِطِيبِ تحيَّةٍ وسَـــــلاَم وُدِّعْتَ تَحْمُوداً ، وَصَلْتَ مُظَفَّراً تاجَ الجلال وحُلَّةَ الإِعْظام والْبَسْ بِعِزَّةِ مَنْ سَعَيْتَ لِنَصْرِهِ واسلَمُ لنَصْرِ اللهِ والإِسلام واسْعَدُ لِعِزِّ الدينِ والدُّنْيَا مَعًا وَعْداً عليهِ أَنْ يُتِيَّ عَلَى الورى بكَ أَنْعُمًّا موصولَةً بِدَوَامِ قد طالمًا بَعُدَتْ عَلَى الأَوْهام قَرُ بَتْ عَلَيْكَ من الأَعادِي غايَةً من آل «جالُوتِ» وَنَـثْرَة «حام »(١) وسَلَأْتَ سيفَ اللهِ طالِبَ تَـأْرهِ كالليل تحت كواكب الأغلام ورفَعْتَ أُعلامَ الهُـُدٰى في جَحْفَل كَالفُلْكِ فِي آذِيِّ بحر طام (١) بِسُوَابِقِ رَفَعَتْ شِراعَ خوافِق

<sup>(</sup>١) للنثرة ممان كثيرة منها طرف الأنف أو مابين الشاربين ، ولعل ذلك المقصود هنا كناية عن الشرف.

<sup>(</sup>٢) في الأصل « بسوافق » مكان « بسوابق » التي أثبتنا ، والآذي هو الموج الشديد.

يَسْتَرُجْفُ الإِسراجُ عِزَّ نفوسِها وأَسُودِ غابِ ما تَـاَذُ حَياتَهـا [٥٦] / مُتَنَازِعِي مُرَجِ العُدَاةِ كَأَنَّمَا مُسْتَقَدُمِينَ إِليهِمُ بأُسِنَّ إِليهِمُ هَتَكُوابِهِ الْحُجُبِ الْتَرَائِبِ فاصْطَاتَ وقواضِ نَبَذَتْ إِلَيْكَ لَـعَتْرُكُنْ سُرُج لِدِينَ الحَقِّ إِلاَّ أَنَّهَا بَرَقَتْ على الأَعْدَاءِ غَيْرَ خَوَالِب فَكُمَّ أَنَّمَا اسْتَسْقُوا حَيَاهُ وَقَدْ رَأُوا حَمْـ لُواْ قُلُوبَ الْأُسْدِ نَحُولاً فَانْدُنَوْا من كلُّ مُنتَهِكِ المَحَارِمِ بارِز لم يَعْبُدُوا الأَصْنَامَ إِلاَّ أَبُّهُمْ كم في بُرُودِ عَجاجها من مُفْرَش أَشْمَسْتُهُ عَفَرَ الـثَّرَابِ ورُبَّمـا وسَطاً الرَّغَامُ بأَنْفِهِ ولطالما

حـتى تسَكِّنهَ بالإِلْجام (١) حـُّتَى تُدُيرَ بها ڪئوسَ حِمام يَتَنَادَمُونَ عَلَى رَحيق مُدَام أَوْلَىٰ من الأَرْوَاحِ بِالأَجْسَامِ أَحشاؤُها جَمْرَ الوطيس الْحامِي هام الأُعادِي لِلصَّدْى والهام (٢) كَسَتِ الضَّلالَ دياجِيَ الإِظْلاَم في عارض لِلْمَوْتِ غَيْرِ جَهامِ أَنَّ الصَّوَاعِقَ في مُتُون عَمامِ مستبدلين بها قُلُوبَ نَعَام بدَم عَلَى الإِسلام غـير حَرَام عَبَدُوا الغُرورُ عبادَةَ الأَصْنام ظَهْرَ الصَّعِيدِ مُوسَد بسكرم حَطَّ الرَّواسِيَ من فُرُوعِ شِمامِ عَادَى أُنوفَ الدين بالإِرْغام

<sup>(</sup>١) يقال استرجف رأسه أي حركه.

<sup>(</sup>٢) الصدى - على ما كان يزعم أهل الجاهلية طائر يخرج من رأس المقتول حين يبلى إذا لم يثأر به ، وكذلك الهام.

وَجَناتُ مُعُولَةً عَلَيْهِ دَوَامِ دَمْعٍ عَلَيْهِ بالفَضَاءِ سِجَام يَسْتَقْسُمُونَ عَلَيْهِ بِالْأَزْلَامِ تُمَرُ الغِوَايَةِ مُؤْذِنًا بِصِرَامِ كَيْمَا يَمُدُ إِلَيْكَ بِاسْنِسْلاَمٍ تُبْرِي من الأَوْصابِ والأَسقِام يُشْفَى بهنَّ غليلُ كُلِّ أُوام من فَوْزِ قِدْحِكَ أَوْفَرُ الأَقْسَامِ حَسَدُ القرابَةِ طائِشَ الأَحْلاَمِ من أُسْدِهِنَّ مَرَابِضُ الْآجَامِ إِلاَّ لِتُبْلِي دُونَها وَثُحَامِي خابَتْ وصائبُها لِأُخْيَب رَام حقَّ الأُواصِرِ واصِلِ الأَرْحامِ عن أُعْيُن تحتَ السُّجُوفِ نِيامِ فَالشَّمْسُ فِي جَوِّ السَّامِ السَّامِي فَاللَّهُ نَاقِضُ ذَلِكَ الْإِبْرَامِ

دامي اللَّبان كأنَّ مَفْحَصَ نَحْرِهِ فَغَدَا الـ لَّر اي رَبَّانَ من دَمهِ وَمنْ جَزَراً لِأَيْسار منَ الْبَيَداءِ لا حَّى إِذَا صَابَتْ بِقُرٍّ وَانْشَنَىٰ ورَمَتْ أَكُفُ الصَّوَارِمِ والْقَنَا وتَيَقَّنَ الإِسلامُ عَوْدَةَ رَحْمَـةٍ وتنسَّمَ الظَّمَآنُ رَوْحَ مَشارب نَفِسَ النَّجاحَ عليكَ مَنْ أَفْسامُهُ وهَمَتْ بِهِ خُدَعُ الظُّنُونِ وَكُمْ يَزَلْ فَدَنا لِفِرَاةٍ مُنْتُوَاكَ (١) وقد خَلَتْ ودَّعَا السُّوامَ إلى حِماكَ ولم تَغَبُّ فَبَرَى العُدَاةُ إِرَّهِي ظِلِّكَ أَسْهُماً [٥٦] / هل يَنْقِمُونَ سِواى سَجِيَّةً حافظ سَهِدِ الجَفُونِ طُويلِ آنَاءِ الشُّراي أَوْ يَحْسُدُونَكَ رُتْبَةً فَأَيْرُتَقُوا أَمْ أَبْرَمُوا أَمْراً يَسُوؤُكَ ذِكْرُهُ

<sup>(</sup>١) في الأصل : منثواك.

فاسْعَدُ بِمَا اخْتَارَ الَّذِي فِي أَمْرِهِ ولَــثِنْ وَنِي قَدَرُ ۚ إِلَى أَجَلِ فَلاَ ونَبيُّنَا لَكَ أُسُوةٌ فِي رَدِّهِ فأَثَابَهُ الفتحَ القريبَ وبَعْدَهُ والعَوْدُ أُحْمَدُ ، مَا لِأُوَّلَ لَيْـلَةٍ وكَفَاكَ مَنْ وَطِئْتُ خُيُولُكَ مِنْهُمْ وجَعَلْتَ سَيْفُكَ ماثِلاً لنفوسهم وتَرَكْتَ هادِرَهُمْ بغَيْر شقاشِق وترَ كُتَ فَلَ ذِئابِهِمْ وضِباعِهمْ هَلْ ينظُرُونَ سِواى تأَلُّقِ حاجِب أُو يُوجِسُ السَّمْعُ النَّذِيرَ « بمُنْدُر » مَلِكُ ۚ إِذَا أَلْقَلَى رُواسِيَ ۖ بَأْسِهِ ۗ قــادَ العُلابِرِمامِ كُلِّ فضيلَةِ

خَيْرُ القضاءِ وأَيْمَنُ الأَحْكَام عَدَمُ الصَّوَابِ ولا نُبوُّ حُسام عن أَرْض مَكَّة مُعْلِنَ الإِحْرَام (١) تصديقُ رُؤْياهُ لِأُوَّلِ عَام يَبْدُو هِلالُ الأَفْقِ بَدْرَ تَمــام كِيوَانَ واصْطَلَمَتْ سَنا بَهْرَام يَحْتَثُمُ الْجُوَاطِرِ الأَوْهام رَهَباً وغارِبَهُمْ بغَيْر سَنام مُتَرَقَبِينَ لِكُوَّةِ الضِّرْعَام للشُّمْسِ يَصْدَعُ ثَوْبَ كُلِّ ظلام ضَرِمَ العَجَاجِ مُصَمِّمَ الصَّمْصامَ كَفَلَتْ له بِزَلاذِلِ الأَفْدِدَامِ واقْتــادَهُ الرَّاحِي بِغَيْرِ زِمامِ

<sup>(</sup>١) يشير ابن دراج في هذا البيت والذي يليه إلى سير النبي عَلِيلِيم وأصحابه من المسلمين إلى مكة في السنة السادسة من الهجرة لتأدية فريضة الحج وماكان من منع قريش إياهم من ذلك واتفاق الجانبين على أن ينصرف النبي عليه الصلاة والسلام ومن معه عامهم هذا على أن تسمح لهم قريش بالحج في العام التالي ، وذلك في صلح ، الحديبية ، ، ثم ما كان من فتح الله عليه مكة في العام التالي دون قتال .

ونَظَمْتَ دِينَ اللهِ خَيْرَ نِظَـام عَيْنُ الزَّمانِ وأَعْيُنُ الإِسْلامِ شُهْبُ الْقَنَا وكَواكِبُ الأَقْلام تَرَكَتْ كِرامَ الأَرض غَيْرَ كِرامِ بالمَكُورُماتِ مَفارقَ الأَيَّامِ ونَماهُ للآمال أَكْرَمُ نام وائتُمَّ في العَلْيا بخَـيْر إِمام في حِفْظِ عهدِ وسائلِي وذِمامِي نَغَمَـــاتِ أَوْتَارِ وَشَدُو حَمَامِ [٥٧] زاداً إِلَىٰ الإِنْجَادِ والإِنْهِـــــــــــام بثّنائها من مُعْرق وَشَآمِي و فَسَحْتَ رَوْضَكَ لِأَرْتِعاءِ سَوَامِي بحياة ذابلة الكُبُود ظُوَامِي كُرَبَ الْجَلاءِ وَخَلَّةَ الْإِعْدَام وَطَنَ الرَّجَاءِ ومَنْزِلَ الْإِكْرَام وافى بفطري بَعْدَ طُولِ صِيامِي

فَأُ بُشِرْ فَقَدْ نَبَيْتَ نائِمةً المُني وقَرَرْتَ عَيْناً بِالَّذِي قَرَّتْ بِهِ قَمَرُ يُنْيِرُ عَلَى بَنَاتِ (١) يَمِينِهِ وَرِثَ الجُلُودَ مَناقِباً ومساعياً وعُـلاً تَحَلَّتْ بالسَّناءِ وتَوَّجَتْ بالهي بهِ الأَمْلاَكَ أَعْلَى مُنجب فَاسْتَنَّ فِي الْحُسْنَىٰ بِأَهْدَى مُرْشِدِ فَهُوَ الجديرُ بأَنْ يُؤَكَّدَ عَقْدُهُ / وأنا الجديرُ بأن أشِيدَ بحَمْدِهِ وأُجَهِزَّ الرُّ كُبانَ طَيِّبَ ذِكْرِهِ حتى تَفُوحَ لَكَ الجَنائِبُ والصَّبا وجَزَاء مَا آوَيْتَ وَحْشَ تَغَرُّبي وفَعَمْتَ لِي بَحْرَ الحَياةِ مُبادِراً و بَسَطْتَ لِي وَجْهَا كَسَفَتُ بِنُورِهِ وَوَجَدْتُ ظِلَّكَ بَعْدَ يَأْسِ نَقَلُّنِي فَكَأَنَّ وجهاكَ غُرَّةُ الفيطْرِ الَّذِي

<sup>(</sup>١) في الأصل : ينان.

وكَأَنَّ ظِلَّكَ لَيْلَةُ القَدْرِ الَّتِي كَفَاتُ بَأَجْرِ تَهَجُّدِي وقيامِي وليَّانَ ظِلَّكَ لَيْلَةُ القَدْرِ الَّتِي حَقًا وأَنِّيَ شَاكِرُ الإِنْعَامِ ولْتَعْلَمُ الآفاقُ أَنَّكَ مُنْعِمْ حَقًا وأَنِّيَ شَاكِرُ الإِنْعَامِ

#### - 04 -

# وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى

[ من الكامل ]

وأُعَزِّ مَنْ حُلَّتْ لِرُؤْيَتِهِ الحُبِيا عنا وحاش (١) لِحُهُودِهِ أَنْ نُحْجَبا فَرَقاً فَكَانَ هُوَ السَّنَا وَهُمُ الْهِبَا فيه وبُعْرِبُ عَنْ مَآثِرِ يَعْرُبا شُهُبَ الدُّجٰي وبأُسْدِها عَدَدَ الدَّبا خَسَفَ الدَّبُورِ وكَرَّ يَعْنَامُ الصَّبا (٢) طَرْفاً سَجا للنَّوْمِ أَوْ بَرْقاً خَبا فَلَكا بِزُرْقِ السَّمْهِرِيِّ مُكُونَكِا أَهْلاً بَمَن قَهْرَ اللوكَ وَمَرْحَبا وَبِحَاجِبِ الشَّمْسِ الذي حَجَبَ الأَسلى وبحاجِبِ الشَّمْسِ الذي حَجَبَ الأَسلى والمُسْتَطارِ لِسَيْفِهِ فِرَقُ العِدلى مَلكُ نَمَاهُ المُلكُ يَتَبْعَ تُبُعًا مَلكُ نَمَاهُ المُلكُ يَتَبْعَ تُبُعًا وَالْحِبا مَلكُ يَتَبْعَ الْمُعْلَى وَسَما فَعادى بَيْنَ آفاقِ الْعِدلى وَسَما فَعادى بَيْنَ آفاقِ الْعِدلى بَكَتَائِبِ تَرَكَ سَنا شَمْسِ الضَّحٰى بَيْنَ اللهُ الشَّمْسِ الضَّحٰى بَيْنَ مَعْدِ الشَّرَى تَبْنِي عَلَى الآفاقِ مِنْ جَعْدِ الثَّرَى تَبْنِي عَلَى الآفاقِ مِنْ جَعْدِ الثَّرَى

<sup>(</sup>١) في الأصل : وحاثبي .

<sup>(</sup>٢) المماداة هنا هي الموالاة ، يقال عادى الفارس بين صيدين أو رجلين إذا طمنها طمنتين متواليتين .

في هِمَّـةٍ أَوْرَتْ زِنادَ وَقَائِمِ حتى تُجَلَّى في عَجاجَةٍ أُوْبَةٍ من بَعْد ما وَصَلَ الأَصائلَ بالضُّحٰي حَتَّى تُوَهَّمُهُ الدُّجٰي بَدْرَ الدُّخِي شَبَها به ناسَدْتَها (۲) مُتَعَالِياً بعزَائِم كَلَّمْتُهَا أَعْلَىٰ الْعُلا / مُسْتَحْيياتِ أَنْ يُعَرِّجَ لَحْظُهـا لا يَرْ كُبُ الْمُلْكَ الذَّلُولَ رِكَابُهُ حتى يَنالَ العز العَز أَعْلَى مُرْتَقَى جاوَزْنَ بالخَيْل المَداي بَعْدَ المَداي مَا أَوْرَدَتُهُا مِن عُدَاتِكَ مَنْهَارً يطلُبْنَ فِي الأَفلاكِ شاهِقَةَ العُلا مُتَكُرِّماتأَن يُناطِء كَبُكَماً (") هَلْ مَنْ يُسامِيهِ وأَقْرَبُ ما يُراى عُذْنَا بِهِ مَن لَا تَعَوَّذَ مَرْقَبًا

غادَرْنَ رأْسَ الدَّهْرَ أَشْعَتَ أَشْيَباً آبت إلى الدُّنيا بأيَّام الصِّبا تَحْتَ العوالي مُسْئِداً وَمُؤَدِّبا (١) يَسْرِي أُو ٱبْنَا لِلْكُواكِبِ أَوْ أَبَا ونُحَلِّقً \_\_\_\_ ًا ومُشَرِّقًا ومُغَرِّبا فنسابَقَتْ شَاْواً إِلَيْــهِ مُغَرِّبا لِقَبُولِ مَا أَدْنَىٰ الزَّمَانِ وَقَرَّبَا [٥٧] حتى يُذِلَّ لَهُ الزَّمانَ المُصعَبا ويفُوزَ بالآمنالَ أَبْعَدَ مَطْلَبَا وأَطَلْنَ إِظْماءَ الأَسِنَّةِ والظُّبيٰ إِلاَّ ابْتَدَرْنَ أَمَامَ ذِلكَ مَشْرَبا ويَدَعْنَ للأَوْعالِ شَاعِحَةَ الرُّبي من كانَ في فَلَكِ المعالي كُوْكُبا مِنَّا إِذَا كَانِ الْغَمَامُ الصَّيِّبَا مِنْهُ فأصبَحَ في ذَرَاهُ مَرْقَبا

<sup>(</sup>١) الإسآد هو سير الليل كله ، والتأويب هو سير النهار لا تعريج فيه .

<sup>(</sup>٢) في الأصل: ناسيتها.

<sup>(</sup>٣) الكبكبة هي الجماعة من الناس أو الخيل.

فيه ولا بَرَقَتْ سَحابُكَ خلَّبا بالنَّصْر قد أَرْأَتْ بفَتْح مُقْر با مَنْ لا يَرِي فِي الأَرْضِ دُو نَكَ مَهْرَ با فَبها يَتُوبُ إليكَ مَّا أَذْنَبا لَيْسَ النَّسِيهِ إِلَيْكَ عَبْداً أَعْتَبا ولَئِنْ نبا قَدَرُ فلا سَيْفُ نَبا فَعَسَى خَلَيْر مَا تَعَجَّلَ أَوْ أَلِي ولَعَلَّ أَعْظَمَ منهُ فِيا غَيْبا وَلِطُولِ عُمْرِكَ واهِباً مُسْتَوْهَباً قَلَقَ الرَّكَائِبِ فِي البلادِ مُفَرَّبا بنَـدَاكَ والضَّرَّاءَ عَنْقُـاً مُغْرِبا

فَا بُشِرْ فَما عَصَفَتْ رِياحُكَ حُسَراً وَانظُرْ فَإِنَّ عَزِيمَةً أَلْقَحْتَهَا وَانظُرْ فَإِنَّ عَزِيمَةً أَلْقَحْتَهَا وَاعْلَمْ بَأْنَ أَسِيرَ مُلْكِكَ مُوثَقاً ولِئِنْ خَلَى منك الزَّمانُ مَكامِناً وَغَداً يَجِيئُكَ مُنشداً مُتَذَمِّاً ولِئِنْ دَنا أَمَدُ فَلا عَزْمُ وَفَىٰ وَلَئِنْ رَبَالًا القضاء وإن أَبِي ولَيْكُم أَرَاكَ النَّصْرَ لَمْحاً باصِراً ولَكُمْ أَرَاكَ النَّصْرَ لَمْحاً باصِراً ومُوالِياً ومُوالِياً وكُفى عِمَنْ آولى إلَيْكَ مُشَرَّداً ومُوالِياً وَحَى البَوْسَ غُرَاباً أَعْصَا حَى الْمِراً ومُوالِياً ومُوالِياً ومُوالِياً عَصَاءً وكُفى عِمَنْ آولى إلَيْكَ مُشَرَّداً ومُوالِياً وَمُوالِياً وَمَا اللَّهُ مِنْ آولَى البُؤْسَ غُرَاباً أَعْصَاءً وَاللَّهُ مُصَرَّداً المَنْ مَنْ الْمَا عُلَاكُ مُشَرَّداً الْمُوالِياً وَمُوالِياً أَعْصَاءً وَاللَّوالَ الْمُؤْسَ غُرَاباً أَعْصَاءً وَاللَّهُمْ وَلَا اللَّهُ وَمُوالِياً وَالْمَاءً وَلِي الْمُولِي الْمُولِي الْمُؤْسَلِيلُولُ الْمُولِي الْمُولِي الْمُولِي الْمُؤْسِلِي الْمُؤْسِلِيلُولُ الْمُؤْسِلُولُ الْمُؤْسِلِيلِيلًا وَالْمَالِيلُولُ الْمُؤْسِلُولُ الْمُؤْسِلِيلُ الْمُؤْسِلِيلُولُ الْمُؤْسِلِيلُ الْمُؤْسِلُولُ الْمُؤْسِلِيلُولُ الْمُؤْسِلُولُ الْمُؤْسِلُولُ الْمُؤْسِلُولُ الْمُؤْلِيلُولُ الْمُؤْلِقِيلُ الْمُؤْسُلِيلُولُ الْمُؤْلِقِيلُ الْمُؤْسِلُولُ الْمُؤْسِلُولُ الْمُؤْلِقِيلُولُ الْمُؤْلِقِيلُ الْمُؤْلِقِيلُ الْمُؤْلِقِلَ الْمُؤْلِقِيلُولُ الْمُؤْلِقِيلُ الْمُؤْلِقِيلُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ ا

#### \_ 0{ \_

## وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى

### [ من المتقارب]

بْفَتْحِ الْفُتُوحِ وَسَعْدِ السَّعُودِ وَعِزِّ العزيزِ وَحَمْدِ الحَمِيدِ مِنْتُحْ الْفُتُوحِ وَسَعْدِ السَّعُودِ وَعُزِّ العزيزِ وَحَمْدِ الْحَمِيدِ مَدَرَّعْتَ صَبْراً وَفِي بِالْمَزِيدِ

فَيْنْ يَوْم عِيدٍ إِلَى يَوْم فَتُح وجُودٍ تَفَحَّرَ مِنْ نَارِ بَأْسِ / بِطُول يُعيدُ شَبابَ الكبير وسَعْنِي يزيدُ مَدًى كُلِّ يَوْم فَلَوْ عَلِمَ الْبَدْرُ عَمَّ السَّمَاءَ فَكُمْ صَبَّحَتْكَ بِفَتْح قَريبٍ وكُمْ حَمَلَتْ منكَ بَيْدُاءِ قَفْر بِكُلِّ كَمِيِّ لِأُمِّ نَزُور يُجِيبُ إِلَيْكَ صَرِيخَ المُنادِي ويَلْقَلَى وَجُوهَ الأَهاويل عَنْكَ إذا قَتَـلَ الْحَزْنَ والسَّهْلَ والْي وكُلِّ جَوَادِ كَمَتْهُ يَـدَاكَ رَعَىٰ بِكَ كُلَّ حِمَّى كُمْ يَرُعُهُ تَضَمُّنَّهُ خافِقاتُ الــــبُرُوق وأُوْرَدْتَهَا كُلَّ ماء حَماهُ

ومن يَوْمُ فَتُح إلى يَوْمُ عِيدِ وَبَأْسِ تَسَعَرَ مِنْ بَحْرِ جُودِ وهَوْلِ يُشَيِّبُ رَأْسَ الوَلِيدِ [٥٨] إِذَا كُمْ يَكُنْ فِي مَدًى مِنْ مَزيدٍ أُوِ البَحْرُ جَلَّلَ وَجْهَ الصَّعِيدِ سُرَى لَيْلَةٍ ذَاتِ صُبْحٍ بَعِيدِ إلى السُكُفْرِ من يَوْم حَيْن مُبيدِ ومن راحَتَيْكَ لِأُمِّ وَلُودِ بأُنْزَعَ مِنْ قَلْبِ صَبِ عَمِيدِ لِقَاءَ هُوًى مَا لَهُ مِنْ صُدُودِ نَفُوسَ العِداي من يَدَيْ مُسْتَقِيدِ فأَعْرَقَ فِي سَرُو بَأْسِ وَجُودِ صَريخُ المُنادِي بهادٍ وَهِيدِ (١) تَلَزُّلًا فِي مُصْعِقاتِ الرُّعُودِ بَريقُ السُّيُوفِ وَزَأْرُ الْأُسُودِ

<sup>(</sup>١) هاد الرجل هيدا ( بفتح الهاء وسكون الياء) وهادا وهيدا ( بكسر الهاء ) أي زجر الإبل واستحثها وهو مأخوذ من حكاية صوت الحداء : هيد الهاء )

سَرَيْتَ فَأَلْحَقْتَ لَيْلًا بِلَيْل وسِرْتَ فَوَصَّلْتَ بيداً ببيدِ وقَرَّبْتَ مَأْولى القَصِيِّ البَعِيددِ كما قَدْ وَصَلْتَ حِبَالَ الغَريبِ عَلَى مُسْتَقَرُّ الشَّرِيدِ الطَّرِيدِ ونادى نَدَاكَ عَلَى الأَرْضِ حَيَّ لواءً سَمَا بِوَفْ العُقُودِ وجَيْش عَقَدْتَ لَهُ في الجهادِ ولَيْلُ السُّرلَى فِي نُجُومِ السُّعُودِ فَزَادَ الضُّحٰى مِنْ سَنا الشَّمْسُ نُوراً تُزَلَّزُ لُمُا بِجِبالِ الحَدِيدِ وأَصْبَحْتَ أَعْلَى جِبالِ الأَعادِي وأَبْنَاءَ «قُوط » بأَبْناء «هُودِ » فَرُعْتَ الصَّيامِي بشُعْثِ النَّوَامِي بَمَجْدِ الجُدُودِ وسَعْدِ الجُدُودِ بَكُلِّ نَجِيبٍ نَمَى فِي « تُجِيبَ) وفَوْقَ العُلاَ كُلُّ قَصْرٍ مَشْيِدٍ لهُ فِي الدَّاي كُلُّ بَحْرٍ طَمُوحِ عُقُودٌ نُظِمِنَ نظامَ الفَريدِ مَناقِبُهُمْ لِصُـــــــــــُورِ الدُّهُور وأَنْتَ وَسِيطٌ لِتِلْكَ العُقُودِ ومُلْكُكُ سِلْكُ لِذَاكَ النَّظَامِ كَبَدُر سَرَاى بَيْنَ زُهْرِ السُّعُودِ فَأُسْرَيْتَ بَيْنَهُمْ يَا « سُ يَحْدِيي » عَلَى كُلِّ شَيْطِان كُفْر مَريدِ [٨٥ ب] / رُجُوماً رَمَيْتَ بها في الضَّلاَل صِلاءَهُمُ النَّارَ ذَاتَ الوَقُودِ تُذَكِّرُهُم بذُبال الرِّماح يُمثَّلُهُمْ رَهَقًا في صَعُودِ (١) وتُرْهِقُهُمْ كُلَّ طَوْد يَفَاع

<sup>(</sup>١) اليفاع هو المرتفع المشرف، وفي هذا إشارة إلى الآية القرآنية الكرعة: «سأرهقه صعودا» ( سورة المدثر آية رقم ١٧) ، ومعنى البيت أنك تجشمهم صعود كل حصن شامخ الارتفاع توقيا منك فتمثل لهم بذلك صورتهم في الحياة \_

وما فاتَ صَرْفَ الرَّدَى مَنْ عَلَيْهِ وَلَوْ كَانَ وَعْداً لأَنْجَزْتَ لَكِنْ وَوْ شَمْتَ سَيْفَكَ فِي صَدْرِ كِسْراى للسَّا وَهَدْياً وَهَدْياً وَهَدْياً وَفِي اللهِ أَكْفَأْتَ كَأْسَ المَنام

لِنَصْرِكَ عَيْنُ رَقِيبِ عَتيكِ لِهِ خُلْفِ الْوَعِيدِ خُلَقْتَ خَلِيقًا بِخُلْفِ الْوَعِيدِ وَقَيْصَرَ بَيْنَ الطَّلَى والوَرِيدِ وَقَيْصَرَ بَيْنَ الطَّلَى والوَرِيدِ ولا بَعْضَ ثارِ أَبِيكَ الشَّهِيدِ (١) وسُمْتَ جُمُونَكَ فَقْدَ الْمُحُودِ

\_ الأخرى وهم يكلفون مشقة الصعود في جبال جهنم ، وقد ذكر بعض المفسرين أن صعود جبل في النار يكلف الـكافر ارتقاءه والزبانية يضربونه بالمقامع ، ولمل ابن دراج يشير إلى هذا المعنى .

(۱) يفهم من هذا البيت أن يحيى (بن مطرف بن عبد العزيز) أبا منذر بن يحيى ممدوح ابن دراج توفي قنيلا ، وهذا مالم يشر إليه أي مرجع مما بأيدينا عن بني تحيب ملوك سرقسطة ، إذ أن كل ما احتفظت به المراجع الأندلسية عن يحيى هذا – وجميعها يسند الرواية إلى ابن حيان المؤرخ – يقتصر على القول بأن يحيى كان ، من الفرسان غير النبهاء » ( انظر ابن عذاري : البيان  $\pi$ / ١٧٥ – ١٧٥ ؛ ابن الخطيب : أعمال ص ١٩٦ )؛ على أن هناك مرجعا آخر احتفظ لنا بخبر عن يحيى بن مطرف هذا هو كتاب ها أن هناك مرجعا آخر احتفظ لنا بخبر عن يحيى بن مطرف هذا هو كتاب ها المرقبة العليا ، للنباهي (ص ٨٣) إذ ذكر أنه كان من قواد المنصور بن أبي عامر في معركة جربيره Cervera التي انتصر فيها على جيوش النصارى التي ائتلفت على جمعها ممالك البشكنس ( نبرة ) وليون وقشتيلة سنة ، ٣٩ / ، ١٠٠ ( انظر كذاك أيڤي بروڤنسال : تاريخ  $\Upsilon$  / ٢٥٤ ) .

## وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى

### [ من الطويل ]

أُجَدَّ بها طُولُ السُّراي فَأَمَلَّهَا بِنَا أَوْ أَضَالِيلِ الذُّجِي أَنْ تُضِلَّهَا وأَهْونْ بِغَوْلِ الْقَفَرِ أَنْ يَسْتَزِلُّمَا فَكَانَتْ لَنَا مِنْهَا قَذًى وشَجًّا لَهَا وزَمَّتْ عَلَى خِزْي الْمَتَالِفِ رَحْلَهَا لَعَـاً لِيَ مِنْهَا والنَّوْلَى لَا لَعَا لَهَا وُجُوداً أَجَدَّتْ فِي الفُؤَادِ مَحَلَّما لَبَسْتُ بِهِا عَيْشَ الصَّبابَةِ أَبْلَهَا مِجَنَّ تَقَّى كُمْ يَمْنَعِ النَّفْسَ قَتْلُهَا أَنَهُ مِيَ لِي إِنْ أَخْطَأُ الْحَيْنُ أَمْ لَهَا وعُذْراً كفاني العاذلاتِ وعَذْلَمَا ودَلَّ عَلَى مُسْتَوْطَنِ النَّفْسِ دَلَّمَا خَوَاتِيمُ لَا يَحْفُرنَ مِنِّيَ وَصْهَا

أَخَفْضًا نَوَتْ فِينا النَّوْى وَلَعَلَّهَا وَحَاشَ لِأُصْدَاءِ الْفَلَا أَنْ تَصُدَّهَا وأَحْقَرْ بِهُوْلِ البَحْرِ أَنْ يَسْتَكُفِّهَا و لُكِنْ أَيادِي «مُنْذِرِ » نَذَرَتْ بها فحازَتْ إلى عِزِّ الحَياةِ رحالَنا نَحاها مُقيِلُ الْعاثرِينَ بِمَثْرَةٍ فَكُمْ أَقْفُرَتْ مِنَّا مَحَلاًّ وغَرَّبَتْ ويارُبَ بَلْهَاء الصَّباعَنْ جَواى الهوى كَشَفْتُ لِسَهْمَيْ طَرْفِها عن مَقاتلي وشَكَّكَنِي وَجْدِي بِهَا وَصَبابَتِي وَحَسْبِي بِهَا عَذْلاً على سَلْوَةِ الْهُـَواى بِقَدٍّ إِلَى مُسْتَوْدَعِ القَلْبِ قادَها ولِلَّخَفَرِ السَّحارِ في وَجَناتِهِا

وَمَا خَفَرَتْ بِيضُ الصَّوَارِمِ وَالْقَنَا فَلِلَّهِ مِنْ بَيْنِ تَقَسَّمَ طُرْقَهُ عَلاقَةُ حُبّ شَدَّما عَلِقَتْ بها ا وَصَفُوا ۚ هَوَا يَ مَا قَرَّ حَـ ثَنَّى هَوَتْ بِهِ فَكُنَّا لَهَا نَبُلاً أَصابَتْ بِنَا الصِّبَا جُسُوماً أَقَلَتْهَا الرِّياحُ فَلَمْ تَدَعْ نَجَائِبُ وَصَّاهَا الجَدِيلُ وَشَدْقَمُ (١) فَتُخْلِقُ بِالْإِرْقِالِ ثَوْبَ شَبِابِهِ تُرَاوِحُهُ مِنْ خِلْفَةِ الفَجْرِ طُرَّةٌ فَكُمْ خَمَلَتْ مِنْ خُرِّ قَلْبِ مُولَّهِ وكم ضَمَّ ذاك اللَّيْلُ مِنْ أُمِّ شادِنِ وقَدْ بَلَّغَ الجَهَدُ القُـلُوبَ حَناجِراً فَوَ شُكانَ يا «مَنْصُورٌ» مانُصِرَ الْأَسى

عَجَاسِنَهِا مِّمَّا أُصابَ فَأُو لَمَا طَوَارِقُ لا يُلْهِينَ عَنْ لَهَـُو مَنْ لَهَا حَبِائِلُ بَيْنِ بَتَّ مِنِّي وَصْلَهَا حوادثُ تفريق القُلُوبِ هَوَىً لَمَا [٥٩] وما عَدَلَتْ عَنْ رَمْي قَلْبِيَ نَبْلُهَا لَمُنَّ مِنَ الأرواح إِلاَّ أَقَلَّهَا بِأَلاَّ تَمَلُّ اللَّيلُ حَـتَّى يَمَلَّهَا وتَـتُرُكُهُ بِالأَفْقِ أَشْيَبَ أَجْلَهَا (٢) كَمُعْتَرَضَ الشَّقْرَاءِ تَنفُضُ جُلَّهَا (٢) يُبَلِّغُ عَنْهُ النَّجْمُ قَلْبًا مُولَّهَا أَضَلَتْهُ فِي جَوْفِ الفَلا وأَضَلَّهَا تُبَشِّرُها أَن التَّناهِي مَدًى لَمَا برَدِّ أَقاصِي الأَرْضِ نَحْوَكَ سُبلُها

<sup>(</sup>١) الجديل وشدقم اسما فحلين منجبين كانا للنمان بن المنذر تنسب إليها إبل جيدة .

<sup>(</sup>٢) الإرقال ضرب من العدو ، والأجله مشتق من الجله ( بفتحتين ) وهو ذهاب الشعر من مقدم الرأس ، وهو ابتداء الصلع .

<sup>(</sup>٣) الخلفة هي البقية . والجل كساء يتخذ للخيل.

أَلَا بَلِّفُوا هَدْيَ الرِّكَابِ تَعِلَّمِا(١) أَهَلَّ بِهِا مَأْوَاكَ حَدَّتَى أَهَلَّهِا أَلِيَّةَ حَلْفٍ كَانِ وَجْهُكَ حِلَّهَا أُبَرَ ْتَ العِداٰى قَتْلاً وآوَيْتَ فَلَهَا أُحَقَّ بها في النَّازِلِينَ وأَهْلَهَا وأَغْدَقَتْ مَنْ كُمْ تُلْحِقِ الْمُزْنُ طَلَّهَا سَكَنَّا بها بَرْدَ الحياةِ وَظِلَّهَا تَفَقَّدُتَ مَثْوَاها وأَرْغَدْتَ نُزْهُمَا ولَكِنَّهُ عَمَّ الرَّغَائِبَ كُلَّمَا وأنهلها كأش الشرور وعلها وقد جَعَلَتْ من طِيبِ ذِكْرِكَ نُقْلُهَا تَشَكَنَّى إلينا البَرُ والبَحْرُ ثِقْلُهَا أَكَالِيلُهَا حَلَّتَى تَحَمَّلَ كَلَّهَا فَيا مَنْ بَمَهُر المَـكُرُماتِ اسْتَحَلَّهَا فما وَجَدَتْ إِلاَّ «ابْنَ يَحْيِيٰ » فَتَيَ لَمَا

ونادى نَدَاكَ الرَّكْبَ فِي كُلِّ بَلْدَةٍ فَلَبَّنَّكَ مِنْ غَوْرِ الْجَلاَءِ أَهِلَةٌ كَأَنَّا نَذَرْنا مَطْلُعَ الشَّمْسِ مَنْزِلاً فَآوَيْتَ فَلَّ النَّائِبات وَطَالَما ونادَيْتُهَا أَهْلاً وسَهْلاً وَكُمْ تَزَلُ فَظَلَلْتُ مَنْ كُمْ يُدُوكِ اللَّيْلُ ظِلَّهُ وِعَوَّضْتَنَا من رَاحَةِ المَوْتِ رَاحَةً ۚ وأَعْمَرْتَ مِنَّا فِي ذَرَاكَ منــازلاً وكُمْ تَبْدَ مِنْ نُعْمَاكَ إِلاَّ بِبَعْضِمِا فَرُحْنا شُرُوباً قَدْ تَأْنَقَ رَوْضُها نَدَا لَمَى وَلَكِنْ مِنْ عَطَايَاكَ رَاحُهَا وخَنَّتْ عَلَى يُمْنَاكَ مِنَّا مطالبٌ وما تُوَّجَتْ هذي الرِّياسَةُ سَيِّداً هِيَ البِكُرُ عَجْلاًها حَرَامٌ مُعَرَّمُ فَتَاةٌ ذَعَتْ مَنْ للحروبِ وللنَّدَى

<sup>(</sup>١) هذا البيت مأخوذ من قوله تعالى « ولا تحلقوا رؤوسكم حتى يبلغ الهدى محله » ( سورة البقرة ، آية رقم ١٩٦ ) ، والهدي هو ما أهدي إلى مكة من النعم في شمائر الحج ، وبلوغ الهدي محله هو بلوغه الموضع الذي يحل فيه نحره.

إلى دَعْوَةِ الإِسْدِلامِ فَافْتَكَ غُلَّمَا [٥٩ب] وأَدْرَكَ مِن مُسْتَأْسِدِ الكُفْرِ ذَحْلَهَا وأَثْبَتَ فِي بُحْبُوحَةِ العزُّ أَصْلَهَا فأَوْطَأُها حَزْنَ البلادِ وَسَهْلَهَا بنَفُس نَفُوسُ العالَمينَ فِدًى لَمَا بَأْخُر ٰي اَقِيلَ: اصْعَدُ فَحِلَّ مَحَلَّما! لَقِيلَ لَهُ: سُسْتَ العُلاَ فَتَوَلَّهَا بها الحمد من هذا الوراي! لأستقلَّها لَقِيل: تَتَوَّجْ زَهْرَهـا وتَحَلَّما! قلائِدُ لا يَرْضَى الكُواكِبَ بَدْلَمَا مَليكًا ولا أَهْدَى له البَحْرُ مِثْلَهَا خلائقَ تَسْتَمْلِي الْخَلاَئِقُ فَضْلَهِا بإِحْياتُهَا أَيَّامَ مَنْ كَانَ قَبْلُهَا عَلَى بِمَانِ الْمُكْرُمَاتِ أَمَلَها فَأَلَّفَ فِي الأَحْقابِ قَوْلِي وفِعْلَمَا وشُكْري ونُعْماها وَحَمْدِي وَبَذْكُما عَلَى الدِّينِ والدُّنيا وَكُنْتَ أَجَلَّهَا

/ مَن أَخْتَرَقَ الدُّنْيَا لِأُولُّ دَعُوةٍ وشَرَّدَ أَخْزَابُ العِداي عَنْ حَريمها ودَوَّحَ فِي جَوِّ السَّمَاءِ غُصُونَهَا ومَدَّ هوادِي الخَـيْلِ فِي طَلَبِ العِدْي وكم \* قَدْ فَدَاى أَدْنَى النَّفُوسِ مِنَ الْقَنَا فَلَوْ كَانَ للشَّمسِ المنيرَةِ دُولَةٌ ولَوْ لَحَقِبَ عَجْرای الکواکبِ خَلَةُ ۗ وَلَوْ قِيلَ : زِدْها فِي هِباتِكَ واسْتَزَدْ وَلَوْ كَانَ يَرْ صَاهَا نَظَامًا لِزِينَةٍ وأُغْنِ بِهِ عَنْهَا وَفِي مَنْطِقِي لَهُ ا جواهِرُ لَم يَذْخَرُ لَمَا الدَّهْرُ مِثْلَهُ أُخَلِّدُ فيها مِنْ نداهُ وَبَأْسِهِ فتُحْيي لها حُسْنَ الأُحادِيثِ بَعْدَها وأُمْلِي عَلَى الأَيَّامِ آثارَ مُنْعم قضٰی اللهُ لي منها وسائلَ نِسْبَةٍ ثنائبي وعَلْياها ومَدْحِي وفَخْرَها وَيَا عِيدَ أَعْيَادِ تُوافَتْ فَأَشْرَقَتْ تُخَبِّرُ عن جَمْعِ المُنى فَتَهَنَّهَا وعن عَوْدِ أَعْيادٍ بِهِا فَتَمَلَّهَا وبرُّكَ الزُّوْارِ أَلَّفَ تَمْلَها وبرُّكَ الزُّوْارِ أَلَّفَ تَمْلَها

#### - Pa -

## وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى

[ من الوافر ]

وعَنْكَ هَتَكْتُ أَسْتَارَ الظَّلَامِ وَأَحْمَيْتُ الْمَواجِرَ فِي لِثَامِي وَأَحْمَيْتُ عَلَى المَنايا فِي الزِّحَامِ (١) تَفَجَّرَ بالرِّياضِ وبالمُدَامِ يُصَدِّعُ ذِكْرُها صُمَّ السَّلامِ (٢) يُصَدِّعُ ذِكْرُها صُمَّ السَّلامِ (٢) قلوبُ الكاشِعينَ لها دَوَامِ قلوبُ الكاشِعينَ لها دَوَامِ جديرٍ أن يَحْمَ به حامِي

إِلَيْكَ سَبَقْتُ أَفْدَارَ الحِمامِ وفيكَ حَمَيْتُ مَثُولَى النَّوْمِ جَمْنِي وخَوْكَ جُبْتُ لَيْلِ البِيدِ حَتْى وغَنْكَ قَرَعْتُ مَثْنَ الأَرْضِ حَيْ زَمَانَ جَبَرْتَ مِن كَبِدِي صُدُوعًا زَمَانَ جَبَرْتَ مِن كَبِدِي صُدُوعًا ويومَ حَمَيْدَنِي مِن كُلِدِي حِراجًا

<sup>(</sup>١) في هامش هذا الموضع تعليق لأحد من اطلعوا على هذا الأصل إلا أنه ذهب أوله وفيه يقول الملق: « .... أقدار الحام وخفيت [ على المنا] يا ، فلا ينبغي مثل هذا ، ويبدو أن هذا المعلق رأى من إساءة الأدب والاستهتار بقدرة الله تعالى أن يقول الشاعر إنه سبق أقدار الحام وإنه خفى على المنايا! ...

<sup>(</sup>٢) في هامش هذا الموضع كلمة « الحجارة » وواضح أن المعلق أراد أن يفسر بها لفظ « السلام » .

فَبَيْنَ يَدَيْكَ أَصْبَحَ فَضُ شَمْلِي وعندَ حِماكَ أَمْسٰي [رَبْعُ](١) سِرْ بِي وفي مَأْوَاكَ عَادَ شَرِيدُ رَحْـلِي ومن جَدْوَاكَ رُدَّ دَمِي وَلَحْـُمِي فَكُفْكُفْتَ الرَّدٰى عَنِّي بَكُنَّ ولَقَّدْنِي الأَمانِي مِنْكَ وَجْهاً كما أَوْتَقْتَ فِي حَضَرِ وتَغْرِ وآوَيْتُ الغريبَ وهل غريبُ بجود لا يضيع به رجايد وإقبال تشيِّه بعزم و إقــدام ي تؤيده بحزم و بأْس هل يُجيرُ الدهرُ منــه ولو بلغ النُّسُورَ بـه نسورْ

أُليفَ الشُّعْبِ مُتَّسِقَ النظام خَصِيبَ الرَّعْي مَرْعِيَّ السَّوَام عزيزَ الجار مَضْرُوبَ الخيام وما انْتَقَتِ الحوادِثُ من عِظامي تُثِيرُ الغيثَ في الغَيْمِ الجَهَامِ يُنير (٢) الأَرْضَ في داجي الظَّلام عُرِي الإسلام من بَعْد انْفُصام توخي ركن عزِّكَ باسْتِلام ؟ وجَدّ لا يَرِيعُ (٢) إلى مُسام لأَمر الله ماضي الإِعْتَزَام إلى الأعداء مشدود الحزام بعيدَ الشأو أو صعبَ المرام وطارَ بِهِ النَّعَامُ إِلَى النَّعَامِ (١)

<sup>(</sup>١) إضافة يقتضيها الوزن.

<sup>(</sup>٢) في الأصل: تنير.

<sup>(</sup>٣) يريع أي يزيد .

<sup>(</sup>٤) يقصد بالنسور النسرين وهما كوكبان في السماء يعرفان بهذا الاسم على التشبيه ويقال لهما النسر الطائر والنسر الواقع ، أما النعام فمن منازل القمر تمانية كواكب .

بكلِّ مُظاهِرِ الماذِيِّ لبساً يرى ثَمَرَ الحياةِ لديك مُرّاً وكل مهندً ضَرم شَذَاهُ (١) ومُطَّردِ الكعوبِ أُصَمَّ لدُنِ سفكتَ بهنَّ كلَّ دم حلال وجلَّاتَ الحيولَ بها نجوماً كَتَائَبَ يَنْتُهَـ بْنَ (٣) الأرضَ زحفاً ويبعَثْنَ الرَّغامَ إلى أُنوفِ سَمُوْتَ بَهِنَّ سَامِيَّةً (١) الهوادِي حقوقاً للعُلا خاصَمْتَ فهــــا [٣٠٠] / وفي عَرْشِ السماء قضاء مُعْطِ فصُلْتَ بها مليكاً ذا انتصار وأنحلى سيفك الماضي عليهـ

عَلَى حَبَرَاتِ أَنْعُمِكَ الجسامِ إذا لم يُجْنَ من شَجَرِ الحِمام يُريكَ الهندَ في لَمْعِ الضِّرامِ ينادِي في العِداى : صَمِّي صَمام (٢) وصُنْتَ بهن ڪل دَم حرام ِ تَطَلُّعُ فِي سَمُواتِ القِيـــامِ إِذَا أُوْجَسْنَ من جيش لُهام وقـــــد عَفَرَتْ أُنوفاً بالرَّغام لِكُلِّ مُشَيَّدِ الشُّرُفاتِ سام بماضية الظُّلِي لُدِّ الخِصام يديك بهن ولك الإحتيكام بؤيدُهُ عزيزٌ ذو انْتَفِـام فَعُذْنَ (°) بسيف رحمتكَ الكهام

<sup>(</sup>١) أي حده .

<sup>(</sup>٢) هو قول يضرب للرجل يأتي بالداهية ، والصام هي الداهية ، وصمي أي زيدي.

<sup>(</sup>٣) في الأصل : يلتهبن .

<sup>(</sup>٤) في الأصل: ساميات.

<sup>(</sup>٥) في الأصل: فعدن.

بطاعتِكَ التي أَثْبَتْنَ منها دعائِمَ قد هُوَيْنَ إِلَى انهدام شفى الإسالامَ من حَرِّ الأُوام وأُبْتَ تقود خيـــلَ الله أَوْباً وقـد سَمَّيْتُهَا في كلِّ غزو مفاتيح الفتوحات العظام وكم قوَّدْتَهَـا « يحيى » فحفَّتْ نجومُ الليل بالبــدر التَّمام وميضَ البَرْق في جوِّ الغَمام وعُدتَ بها عَلَى « حَـكُم (١)» تُعالي عروساً كلَّ بِكْرِ أَو عَوَان من العطِرَاتِ بالمَوْتِ الزُّوَام ورُبَّ عروسِ فتح أَبرزاها إِلَيْنَا من مغازيكَ التُّو ام (٢) موشَّحـــةٌ بأرءَامٍ وأُسْدِ متوَّجةً براياتٍ وهــــــام مقـلَّدَةَ السَّبايـا والأُسارٰي نظاماً يستضيفُ إلى نظام فمن ظبي غريرٍ في عقـــالِ ومن ليثٍ هصور في خِطامِ ومأسورِ بقِدٍّ من سوارِ ومكبول بقيدٍ من خِدام (٣) حواسِرَ عن كواكبَ من وجوهِ طوالِعَ في شعورِ من ظَلام سبايا كلِّ محمودِ المَقامِ رَزَايا كلِّ مُعْتاض المنايا وفي الوجناتِ أَمثِلَةٌ تُرينا طِعانَكَ في صدورِهِمُ الدُّوامي كُشْعَرَةِ الحجيجِ تُساقُ هَدْياً إِلَى عَرَصاتِ مَكَّـةً والمَقام

<sup>(</sup>١) وحمكم ، هذا فيما نرى هو المشار إليه في موضع سابق ( ص ٨٧ )

<sup>(</sup>٢) أي المزدوجة جمع نوأم.

<sup>(</sup>٣) جمع خدمة (بفتحتين) وهي الخلخال.

لأيسار الحيــاةِ أَو الحِمامِ وقسم للمصارع والرِّجَام وقد ضنَّتْ بها ضَنَّ اللِّئام ولاقَيْنَ الوجوة بِلاَ سلام من الأكنان ضاحِيَةَ المَوَامِي ونعسِفُ بَحْرَها والموجُ طام تُوَحَّشُ للغصوبِ بلا حَمام بعيد أن يُحَيَّا بالسَّلام فقيــدَ العزِّ مجحودَ الذِّمام وتجفوهُ المناهِلُ وَهُوَ ظامِي رِواقاً يستضيء من الظَّلام ولا فَلَقُ الضُّحٰي إِلا حُسامِي رمينَ بِيَ الصَّبا رَمْيَ السَّهامِ وَ « مُنْذِرُ » مَشْرِقُ الدنيا إِمامِي ولكنْ رَمْيَةُ من غير رام له بالحمد وَجْدُ المستهام ولا أُصغى المحِبُّ إلى ملام وقد أَيْقَنَّ أَنَّ به اعتصامي

وقد ضُربَتْ قداحُ الهند فيهمْ فقيشم للمصانع والحشايا نفوساً دونَها مانت كِراماً ففارَ قُرْنَ الديارَ بلا و داعٍ تُذَكِّرُ نَا دواهِيَ بِدَّلَتْنَا نغاورٌ قَفَرَها والليلُ داج ونؤنسُ بالمهالكِ كلَّ نفس [٢٦١] / ونَذْصِبُ للصَّواخِدِ ڪل وجهِ تغرَّبَ في البــلادِ قَأَفردَتْهُ تجافیٰ الأَرضُ عنــه وَهُوَ مُعْي وقد ضربَ الأسي فهما علينا فيا نجم الهدلي إلا سِناني وخُيِّاتِ الأَهِلَّةُ لِي قِسِيًّا إِماماً للرياح مُشَرِّقاتٍ وما شِيمُ الزمان ِ رَمَتْ إليه وتهيامُ الثناء إلى مليك فياً راع المشوق إلى غريب فيا تَحَبَ الخطوب يُبِحْنَ سترى

وحَتَّامَ النوى تهوي برحلي فما فكَّتْ حُدَاءً عن ركابي فليس لنا إلى وَطَنِ مَرَدُّ أَ ولا حلَّتْ بنا دارْ فزادَتْ مخاض ما لمولِدِهِ رَضاعٌ وعامُ مُقاَمِنا عامٌ كيوم كيوم الهمِّ ليس بذي انتقاص كأنَّا في المنازِلِ طَلْعُ نخلِ وما يُعْنِي خراجٌ من خروج يُرَوَّعُ (١) بالنوى والذُّعْرُ باق وما سَكَنَتْ جُنوبْ في مِهادٍ كَمْ خُدُّثْتَ عن لَسْعِ الأَفاعي فهل حَوْلٌ يحولُ بلا رحيل وأَفْجِعُ بالنُّواي في دارِ سَفْرِ / ومَنْ مَلَّ الجلاءَ فعاذَ منه وشدَّ يَدَيْـهِ فِي قربٍ و بعـــــدٍ

وقد عَقَـدَتْ بذمَّتِهِ ذِمامِي ولا كفَّتْ يميناً من زمامي ولا في دار قوم من مُقام عَلَى ذاتِ الحوافرِ والسَّنَام وتَرْ حَالُ أُمَرُ من الفيطام ويومُ رحيلنا يومُ كعام ويوم اللهو ليس بذي تَمام يُوافي أَهْلَهُ أَمَدُ الصِّرَامِ وليس يُجِيرُ غُرْمْ من غَرَام ونُفْجَأُ بِالأَسَى والجُرْحُ دام ولا مُلِئَتْ عيونٌ من مَناَم يُعَاوِدُ سُمُّمٍ \_\_ َ عاماً بِعـــام ولَوْ شيئًا نراه في المَنـــاَم فَـكَيْفَ نُوكَى عَلَى دارِ الْمُقَامِ بسُورِ الأَمْنِ فِي البَـلَدِ الحرامِ [٦١ب] بحبل « المُنذرِ » المَلكِ الهُمَام

<sup>(</sup>١) في الأصل : تروع.

وقد نَبَذَ الأَنامَ بَكلِّ أَرضٍ وَمَنْ ذَا يا مليكاً مُسْتجاراً فإن هاجَ الرحيلُ دفينَ سُقْمِي وإن أَذَمُمْ عوائِدَ لؤم دهري

إِلَيْكَ إِلَيْكَ يَا خَـيْرَ الأَنَامِ سِواءَكَ للغريبِ المُسْتَضامِ فَكُمُ دَافَعَتْ مِن ذَاكَ السَّقامِ فَكُمُ دَافَعَتْ مِن ذَاكَ السَّقامِ فَحَيِّ عَلَى عوائدِكَ الصَّامِ

#### \_ 01 \_

# وله فيه رحمهما الله تعالى وقد زيد عليه في جنان كانت بيده ليخرج عنها

### [ من المتقارب ]

كواكِبُ تشرقُ للعالمينا عليهم وبالحمد عِمَّا يكينا ملأن الصدورَ ورُقْنَ العيونا ومأثورَةُ الذِّكْرِ فِي الآخِرِينا أَضَرَّ غبارُكَ بالسابقينا ويا قُرْبَ مأواكَ للرَّائحينا تُقاسِمُنا جهد ما [قد (١)] لقينا

ثنائي عليك ونعماك فينا تلاًلاً بالجود مِمّا يليك جواهِرُ فصَّلْتَهَا في سُلُوكِ مُبَرِّزَةُ السبْقِ في الأُولَينا كسيقِكَ في كلِّ علياء حتى فيا بُعْدَ مَسْرَاكَ للمُدْلِجينا فحقاً إليك رحلنا المهاري

<sup>(</sup>١) إضافة يقتضيها الوزن.

أَهِلَةَ سَفْرٍ وَقَفْرٍ قَطَعْنِ ا نُلاقِي (١) السُّيوفَ إذا ما فَز عْنا (٢) فطوراً نرى العَيْشَ ظنًّا كَذُوباً وحقاً إليك ركِبنا الرياحَ كأنَّ عَلَى لُجَج البحر منها ولله من أُمَّات حَنَينَ تقودُ المنايا مها حيثُ شاءتْ خطوباً تباذَلُونَ مناً نفوساً فغادَرْنَ أُوطانَنا عافياتِ دياراً تسُحُ عَلَمْها الدُّموعَ / وفمها صدقْنا إليكَ الرَّجاءَ أَهْمنا بغُرُ بَدِّنا أَم هُدِينا فإن يعجب الدهرُ أنَّا صَبَّوْنا فَهِلُ بُلُغَّتُ عَن رَكَابِ أَجَرْتَ

إليك الشهور با والسِّنينا ونُسْقَى الحتوفَ إِذَا مَا ظُمِينَا وطوراً نرى الموت حَقًّا يَقِينا مطايا رحلنا عليها السَّفينا هوادِ جَ تَخفُقُ بالظاعِنينا علينا الظهور وجُبْنَ البطونا وتثني ڪلاكِلَها حيثُ شِينا جلَّبْنَ لك الحمد غَضًّا مَصُونا وجئنَ إليكَ بنا مُعْتَفِينا وفها قُتِلْنا وفها سُبينا وهُنَّ يُرَجِّمْنَ فينا الظُّنونا [٢٦٢] ومُتنا (١) بكُرْبَتنا أُم حَيينا فأُعَبُ من ذاكَ أَنَّا بَقينا بأَنْ قد سَعِدْنَ بما قد شقينا

<sup>(</sup>١) في الأصل : تلاقي .

<sup>(</sup>٢) في الأصل : فرعنا .

<sup>(</sup>٣) في الأصل : وتسقى .

<sup>(</sup>٤) في الأصل : وعشنا ، والمعنى يقتضي عكس ذلك ، وهو ما أثبتناه .

كما قصف العاصفات الغصونا وعُدْنَ كحليكَ عطفاً ولينا وأُمَّنتهــا في ذَراكَ المنونا وسقَّيْتَهَا الجودَ حتى رَوينا وفي العائِلينَ من المسلمينا وعطفاً وعُرْفاً ودُنيا ودينا وكُنتَ علها القويَّ الأمينا ولقَّاكَ مِنَّا الثنااء الثمينا جزاكَ ج\_ا جنَّةَ الفائزينا عَلَى الرائحينَ أَوِ الطَّارِقينا غيوثُ سمائِكَ حِينًا فَحِينا وأَجْرَهُا عنكَ للسَّامعينا ونأْكلها رَغَداً حيثُ شينا لِمَنْ شَرَّدَ الخوفُ حظًّا مُبينا فزادَتْ عَلَى أُمَـل الْآملينا بما قد أُرَتْكَ المقادِيرُ فينا سلام لكم فادخُلُوا آمنينا وأُنَّىٰ انتحَيْنا إليكَ المَطيَّ دأُبْنَ كَجِدِّكَ حزماً وعزماً وأَنَّكَ حيَّنتَهُ الحياةِ وأُوطَأْتُهَا البرَّ حتى سَكَنَّ فَأَرضيتَ ربَّكَ فِي ابْنِ السَّبيلِ وأُحيَيْتَ فِي الأَرضِ فَضْلاً وعدلاً ودائِم عُ لِللهِ فِي الرَّوْضِ ضاعَتْ فوفَّاكَ عنَّا الجزاء الجزيل و بُوَّأَنا منك جنَّاتِ عطفِ حدائقٌ من غَرْس بمناكَ وَقْفاً كفيل بأثمارها كلَّ حين وأَزْهَرُهـا منكَ للناظرينا نْفُجِّرُهُ الْمَهِرَا حَيثُ كَنَّا ذَرًا جنَّةً كَتَبَ اللهُ فها وزادَتْ بِعَدْلِكَ أَكْلًا وظِلاً رأَيْتَ لنا موضِعَ الحقِّ فيها فنادى نَدَاكَ بها نَحُوها:

لَكُمْ ذُمَّةُ اللهِ فِي صدقِ عَرْدي فظلَّتْ تُنفِّسُ عن رُوحِها وتُبْرِدُ من حَرِّ نار السيوف فنَسْلَى بها عن ديار اَأَيْنَ / وبُلْغَةُ عيش لمن قد سَتَرْتَ نَعَلَّهُمْ بَجَنِي روضٍ \_\_ا ونشفي بها بَثَّ ما قد أُصَدِّنا وفخراً لنا منكَ سارَتْ بهِ و بُشْرٰی أُهَلَّ بها الشاكرونَ فما راعنا غيرُ قولِ الحبير بَادَمَ إِذ أُخرجَتْهُ الغُوا ببغی حَسود له طالِب فها نحنُ أَقْعَدُ (١) هذا الأَنام وهاتيكَ جَنَّدُنا والتي وأَبْيَنُ آيَاتنا أَنَّنــــا ومن شَكَّ في حظِّنا من رضاهُ

فلا خائفينَ ولا نُخْرَجِينِ ا غريباً سليباً ونِضْواً حزينا ونار الهواجر ما قــد صَلينا ونَعْـنَى بها عن مَعَانِ غَنينا ضعافَ البناتِ وشُعْثَ البَنينا [٢٢ب] إِذَا أُوْحَشَتْهُمْ عطاياكَ حِينا ونأْسُو بها جُرْحَ ما قد رُزِينا ركابُ التِّهامِينَ والمُنْجِدِينا إلى من فُجعْنا من الأَقربينا يُذَكِّرُ نَا أُسُوَةَ المؤْتَسينا ةُ من جنَّة الخلدِ مُسْتَظْهِرينا كما قد لَقينا من الحاسدينا بميراتها مِثْلَها عن أبينا حَبانا بِ المنعمينا حلَّنا لديهِ المكانَ المكينا فتِلْكَ لنا أَعْدَلُ الشاهدينا

<sup>(</sup>١) مشتق من القميد وهو الحفيظ.

قَفُو افَاسْمَعُوا هَدَّةَ الأَرْضِ رَجْلاً ورَكْبًا إِلَى نُصْبِهَا يُوفضُونا و داعِي الزِّيادَةِ فيهـا سميعُ مُصِيخٌ إِلَى أَلْسُنِ الزائدينا علينا وأنَّا من المُبعَدِينا يُجِمْجِمُ فيهِمْ بأَنْ قد سخِطْتَ ليَجْلُو أَستارَكَ الخُصْرَ عنَّا ويمحُو آثارك الغُرُ فينا يؤذِّن : حَيّ عَلَى الشامِتينا وقد أَسْمَعَ الصُّمَّ فيها مُنادٍ لبَغْي أَراه احتقارَ المِثْينــا فمن هاتِفِ زائدٍ بالأَلُوفِ أَمَانِيهِ مَا ظَنَّ أَنْ لَنْ يَكُونَا ومن كاشِـح كاشِرِ قَدْ أَرَتْـهُ بذي حُرْمَةٍ منكَ أَلْبَسْتَهُ كرامَةَ أَضيافك المُكُرمينا وِمن حلَّ سِتْرَكَ في أَهل بيتٍ بحبل وفائك مستمسكينا فيا مشهداً سامَني تحت ظِدِّ \_\_\_كَ خسفاً وخِزياً وذلاً وهُونا بكُلِّ مُفيض علَيَّ القِداحَ لِيَقْسِمَ لَحْمِيَ فِي الْآكلينا وكلِّ مُبيح حماكَ العزيزَ علينا لعادية المعتدينا فَمَدُّوا حبالَهُمُ طامعير َ وأَلْقُوا عَصِيمُمُ واثقِينا (1)

<sup>(</sup>١) في هذا الموضع خرم ورقة (رقم ٦٣) هي التي تشتمل على آخر هذه القصيدة وأول القصيدة التالية ، وقد رمزنا إلى موضع هــــذا الخرم بالنقظ التي وضعنا .

[وله في رثاء منذر بن يحيى التجيبي وتهنئة ابنه يحيى بالإمارة بعده: (١)] من الطويل ]

[٦٤] / وَلاَ فِي سرورِ العيدِ نَحَنُ مُهَنَّوهُ ولا فِي سريرِ الملكِ نَحْنُ مُحَيُّوهُ فَاللَّهِ عَنْ مُعَيُّوهُ فَاللَّهِ عَلَيْهِ والمُلكِ مَطْيعُوهُ فَاللَّهِ عليهِ والمُلكِ مُطيعُوهُ فَاللَّهُ عليهِ والمُلكِ مُطيعُوهُ

ولهفي عليهِ والوَعلى تستخِفُّهُ ولهفي عليهِ والكتائِبُ تَقَفُوهُ

وله في عليهِ والضُّيُوفُ تزورُهُ وله في عليهِ والرَّ كَائِبُ تَنْحُوهُ

(١) استنتجنا من سياق مابقي من هذه القصيدة نفسها أنها في رثاء منذر بن يحيى التجيي (منذر الأول) الملقب بالمنصور وتهنئة ابنه يحيى الذي تلقب بالمظفر بتولي الملك من بعده . وينبغي أن تكون هذه القصيدة قد قيلت في سنة ٤١٧ ه. (= ١٠٢٢ م.) وهي سنة وفاة منذر بن يحيى الذي حكم سرقسطة مستقلا بها منذ سنة ١٠٠٨ ه. ( = ١٠١٨ م.) . هذا وفي جدول نسب التجيبيين أمراء سرقسطة على عهد الطوائف – خلاف كبير واضطراب أوقع في كثير من الأخطاء من أرخ لهم من القدماء مثل ابن الخطيب ومن تصدى لدراستهم من المحدثين مثل دوزي . وقد تبعنا فيم أثبتناه من هذه الأسماء والتواريخ ما أورده المستشرق الإسباني بريبتو فيڤس Antonio Prieto y Vives في كثابه « ملوك الطوائف » الإسباني بريبتو فيڤس Antonio Prieto y Vives في كثير من تاريخي دراسة النقود التي بقيت من عهد التجيبيين .

ولهفيي عليهِ والأَمانِي تؤُمُّهُ ولهفي عليه والمصاحِفُ حَوْلَـهُ ولهفي عليه حاضِراً كُلُّ مَسْجدٍ تَلَيُّفَ قلب ليس يشفي غليلَهُ وأَشَكُو إِلَى الرحمٰنِ تَرْحَةَ فَجَعَةٍ وادعو لديه فوزَ رَوْحِ وراحَةٍ و إِن جلَّ فينا فقدُهُ ومصابُّهُ فقد عوَّضَ الإسلامَ من فقد نَفْسِهِ وبحراً سقاكُمْ رِيَّ جودٍ وأَنْعُمُ وسيفاً حَبَاكُمْ صَفْحَهُ ومضاءهُ فقد حَمَّ الدهرُ الذي حَلَّ خطبُهُ ومن كان لا يعدو الرياسة سعيه أ بهَدْي من « المنصور » ليس يُضيعهُ فلولاك يا «يحيى» لمُدَّتُ (١) لِفَقَدُهِ ولولاك يا « يحيى » لمات عَوْتِـهِ وما رغِبُوا عن نفسيهِ بنفوسِهِمْ

ولهفي عليه والخلائقُ ترجُوهُ يَخُطُّ كَتَابَ اللهِ فيها ويتلُوهُ وداعُوهُ أَشياعُ له ومُصَلُّوهُ سوابقُ دمع لاعِجُ الحزنِ يحدوهُ بمن لم يَدِتْ داعٍ إِلَى اللهِ يَشْكُوهُ لمن لم يَزَلُ يدعُو إليهِ ويدعُوهُ ليبلُونا في الصبرِ عنه ويَبلُوهُ هلالَ سماء لا يضِلُّ مُهلُّوهُ فَسَقُّوهُ إِخَلاصَ الصدورِ ورَوُّوهُ فصُوغُوا له حُرَّ الوفاء فَحَلُّوهُ بأَنْ ليسَ إلا « بالمُظَفَّرَ » يَجْلُوهُ فليسَ تباشِيرُ الرياسةِ تَعْدُوهُ عَلَى سَنَنِ من سعيهِ ليس يَأْلُوهُ ذُرَى عَلَم أَذُواؤُكَ الغُرُ بِانُوهُ رجالُ بأُحرارِ القلوبِ مُوَاسُوهُ وقد ذاقَ طعْمَ الموتِ حتى يذوقُوهُ

<sup>(</sup>١) في الأصل : لهدا ، ولعل الصواب ما أثبتنا :

ووُدِّعَتِ الأرواحُ عند وداعِـهِ وقلَّبَتِ الدنيا قلوباً وأَنفُساً فلا فضَّنا دهرٌ وأَنتَ تلمُّناً ولا وُقِيَ الإِشراكُ ما مِنْكَ يُتَقَلَى

وضلَّ سبيلَ الصَّبْرِ عنه مُضِلُّوهُ فلا العيشُ محبوبُ ولا الموتُ مكروهُ ولا مَضَّناً جُرْحُ ويمناكَ تأسُّوهُ ولا عَدِمَ الإسلامُ مامنكَ يرجُوهُ

#### - og -

## وله في المظفر يحيي بن المنصور رحمهم الله تعالى / [ ٦٤ ب ] في عيد والمنصور غائب في غزاة رحمه الله

[ من الطويل ]

سلاماً وإسلاماً وأمناً وتأميناً نجوم الشّعود والطُّيور الميامينا بنور المُنى والمُكرُماتِ ليالينا فسقياً لساقينا ورغياً لراعينا وعزاً وإعزازاً ونصراً وتمكينا يقولُ له الإسلامُ: آمين آمينا الوجاهد عنا ينصر المُلكُ والدينا وحلى أكف الدينا

لِيَهُنِ لكَ العيدُ الذي بِكَ يَهُنيناً ولا أُعْدِمَتْ أَسماؤُكُمْ وسماؤكُمْ وسماؤكُمْ وسماؤكُمْ وسماؤكُمْ وماؤكُمْ يَمُنتُ أَيامُنا وتلألأتُ دعانا وسقّانا سجال يمينه ومُلكًا وتمليكاً وفَلْجاً وغبطةً دعاء لمن عَزَّتْ به دعوةُ الهُدلى فتي مَلكَ الدنيا فَمَلّـكنا بها فقلَّد أعناق الأسود أساوداً

وخلى القصور البيض والبيض كالدُّميٰ إذا ما كساها من دماء عُدَاتِهِ وعطَّلَ أَشجارَ البساتين وآكتُهُى ليَسْتَفَتْ حَا الوردَ الجنيَّ من الطُّلِّي ويَسْمَعَ من وَقْمِعِ القَّنَا في نحورِ ها يسيرُ عليه أن يَسيرَ إذا الدُّجي سری لیلَ کانونَـیْن لم یدَّخِر ْ له قريبُ وما أُدناهُ من صارِخ الوغي وإِن شئتَ لم تعدمُكَ غُرَّةُ وجهِـهِ ومثواهُ في الأرواح وسطَ صدورِنا ونعم كفيلُ الشَّمس حاجُبُها الذي يطالعنا في نورها فيعُمنا

لِبيضٍ يُكَشِّفْنَ العَمَى ويُجَلِّينا سَلَمْنَ هواهُ الغيدَ والخُرَّدَ العينا بمُشْتَجر الأرماح منها بساتينا ويَشْيَمَ أُرواحَ العُداةِ رياحينا حمائيمَ في أغصانها وشَفانِينا (١) كسا بالجِلالِ البيض أَفراسَهُ الجُونا سوى الجَوِّ كِنَّا والنجوم كوانينا بعيدٌ وما أُدنى له صوتَ داعِينا أُناسيَّ من أحداقِنا ومآقينا ومجراه في الأنفاسِ بين تراقينا يشيِّعُنا فيها ويَخْلُفُهُا فينا ويسمو لنا في شِبْهِمَا فيُسَلِّينا

<sup>(</sup>۱) جمع شفنين ، وهو طائر عده الجاحظ من أنواع الحمام ( انظر الحيوان ، ط . القاهرة سنة ١٩٠٦ – 7/8 ، 7/8 ) ؛ وقال النويري إنه من الطير التي تترنم وإن صوته في ترنمه يشبه صوت الرباب ( نهاية الأرب ، ط . القاهرة سنة ١٩٠٣ – 1/8 ) ؛ وذكر الذميري أن بعضهم يقول إنه هو الذي تسميه العامة باليام ( حياه الحيوان الكبرى ظ . القاهرة سنة ١٨٧٥ – 1/8 ) ؛ وقد ضبط باليام ( حياه الحيوان الكبرى ظ . القاهرة سنة ١٨٧٥ – 1/8 ) ؛ وقد ضبط النويري هذا اللفظ بضم الشين بينما ضبطه الدميري بكسرها . وانظر كذلك دوزي : ملحق القواميس العربية 1/8 ،

وصدَّق فينا ظنُّها حينَ صدَّقَتْ وقد أُثمرَتْ فينا يداهُ بأَنْعُم وذكَّرَ منه الصومُ والفطرُ هَدْيَهُ / فَمُلِّيْتُمُوهِا آلَ « يَحْلِي » تَحَيَّةً و تُرْجَوْنَ للجُلَّى فنوْمَ المُجَلُّونا تُشَرِّدُ آفاقُ البلادِ فتُؤُوونا تُدَاوونَ من ريب الزمان فتَشْفُر نا حُفاةُ (٢) المحزِّ في عظام عُدَاتِكُمْ فَلَوْ كُمْ تُلُونا مالِكِينَ لَكُنْتُمُ ولو لم نكن في حدِكم كيفَ شَنْيُمُ وحُبُّكُمُ فِي اللهِ أَزكي فعالنا

سحابُ نداهُ ما النفوسُ تُمنيّنا تساقطُ في أفواهِنا قبلَ أيدينا وجمعُ المصلَّى وابتهالُ المصلِّينا ليوم السَّلام وازدحام المُحَيِّينا تُحَيَّوْنَ بِاللَّكِ التَّلَيدِ وَيُحْيُونا [٢٥] وتُدْعَوْنَ النُّعمى فنعمَ المُجيبونا و تَجْرَحُ أَيدِي النائباتِ فَتَأْسُونا (١) وتسقُونَ من كأس الحياةِ فَتُرُوونا ولكنْ عَلَى الإِسلامِ هَيْنُونَ لَيْنُونَا بأُخلاقِكُمْ ساداتِنـا وموالينا لكنتُم لنا في الصَّفح عنَّا كاشِينا وطاعتكم في الله أُعلىٰ مساعينا

<sup>(</sup>١) في الأصل: فتؤسونا.

<sup>(</sup>٢) مشتق من الإحفاء وهو المبالغة والإلحاح في القطع.

## وله فيه رحمهما الله حين قدوم ابن هو د (\*) عليه سرقطسة [ من البسيط ]

الآنَ رُدَّ عنانُ اللكِ في يدِهِ وعاد نورُ الهدى في جفنِ أَرْمَدِهِ

(ﷺ) هو سليان بن محمد بن هود الجذامي كان من كبار الجند بالثغر الأعلى في آخر أيام الدولة العامرية ، فله وقعت الفتنة غلب على مدينة لاردة Ifrida في آخر أيام الدولة العامرية ، فله وقعد كان له مشاركة في أحداث الفتنة فقد كان في جملة من أيدوا عبد الرحمن بن محمد الملقب بالمرتضى إذ انتظم في جيشه الذي قام بجمعه له منذر بن يحيى (الأول) وخيران العامري ، وذلك في الوقعة التي انتهت بهزيمة ذلك الجيش وقتل المرتضى على أسوار غرناطة سنة ٩٠٤ الوقعة التي انتهت بهزيمة ذلك الجيش وقتل المرتضى على أسوار غرناطة سنة ٩٠٤ ابن محمد الذي استدعي بعد ذلك أخا لعبد الرحمن المرتضى هو هشام ابن محمد الذي استدعي بعد ذلك إلى قرطبة لتولي الخلافة وتلقب باسم (المعتد بالله » سنة ١٠٤٨ (١٠٢٧) ، وبقي على لاردة طوال حكم منذر بن يحيى الأول وابنه يحيى بن منذر المظفر بسرقسطة (ت ٢٧٧ / ١٠٣٥) ، وكذلك طوال حكم منذر بن يحيى (الثاني) ( من سنة ٢٧٤ إلى ١٠٣١ / ١٠٣٥) ، فلما قتل منذر بن يحيى (الثاني) ) من سرقسطة وأعمالها مؤسساً بذلك الدولة الهودية .

أما هذة القصيدة فينبغي أن يكون نظمها في فترة حكم يحيى بن منذر المظفر بين سنتي ٤١٤ و ٤١٧ ويبدو أن العلاقات بين سليان بن هـود والتحبيين برخم صلة النسب والحوار بينها مما تدل عليه هذه القصيدة نفسها . ( عن سليان بن هود راجع ابن عذاري : البيان ٣ / ٢٢١ - ٢٢٢ وابن الخطيب : أعمال ص ١٧٠ - ١٧١ .

( Prieto y Vives Ios Peyes de Taifas, pp. 45-4

ولاح قائدُ ذاك الثُّغر أُوحَدُهُ في قصر مالكِ هذا المُلْكِ أُوحَدِهِ وحاشَ للهِ من إخلافِ موعِدِهِ وعدٌ من اللهِ في إعزاز دعوتهِ بدر دنا منك طَلاَّبًا لأَسْعُدِه فليَهْ نُكَ اليومَ يا شمسَ الوفاء له قادت إليكَ به في عَهْد مُوثقهِ قلائد لم يضعما في مُقَلِّده ذَخَائُرُ لُكَ مِمْرِثُ أَنتَ فَاقِدُهُ ووارثُ الملكِ عنـهُ غَيْرُ مُفقده مجفوظة عند حُرّ لا يَحُورُ به عن يومِهِ لكَ رَيْبُ الدهرِ في غدِهِ في حبل عهد مُمَرِّ الفَتْل مُحْصَدِهِ شمل من الدين منظوم له وبه الم يَحْلُ فنها يدُ الرحمن من يَدِهِ من كلِّ عاقدِ ميثاق يداً بيد رأى نظامَ الأمانِ (١) في تألُّفهِ فطار نحوكَ خوفًا من تَبَدُّدِهِ هِدْياً تَلقَّى هُدَاهُ فِي اسْمِ وَالَّدِهِ وشِيمةٌ شَمَّهَا في رَوْح مَوْلِدِهِ بَدْ مِن الصِّدْق عَوَّادُ بأُحْدِهِ (٢) وَاسْمُ مَن السَّلْمِ والرِّسلامِ أَنشأَهُ غَامُ أَنعُمِكُم ۚ فِي روضٍ مَحْتِلِهِ في زهرةٍ من وفاءِ العهدِ فاحَ بها لم تُغْبِتِ الدِّمَنُ السَّفْلي مراعِيها ولا رَعْي في حِماها كَيْدُ حُسَّدِهِ ومُبْهَم الباب للواشين مُوصَدِهِ مُصْغِ إِلَيْكَ بِسَمْعَيْ (٣) ساميع أَذِن

<sup>(</sup>١) في الأصل : الأمن ، ولا يستقيم بها الوزن ، ولعل الصواب ما أثبتنا ، وقد تكون أيضاً « الأماني » .

<sup>(</sup>٢) في هذين البيتين إشارة إلى سليان بن محمد بن هود الجذامي.

<sup>(</sup>٣) في الأصل: بسمع.

كَمُوقِدِ النارِ في علياء مَوْقِدِهِ حقًّا وباسمكَ في أسماع مَسْجدِهِ وعِزُّ نصرِكَ في حَدَّيْ مُهَنَّدُهِ إلى عِداكَ بسيفٍ غَيْرٍ مُعْمَدُهِ بِكُلِّ مُبْرِقِ غيم ِ الموت مُرْعِدِهِ بكلِّ نافذِ وقع النصلِ مُقْصِدِهِ. سُبلَ الجهادِ إلى غاياتِ أُجهدهِ سامِي الجفون إلى آفاق أَبْعَدِهِ ولا مُنيفُ الرُّبي طَلاَّعَ أَنْجُدُهِ شَكُّ من الفَدْر أَرداهُ ولم يَدِهِ وفلَّ قَتْلُ الأَّعادي من تَجَلُّدهِ عهداً لقُرْبِكَ يُبْلِّي فِي تَعَمُّدِهِ رأْيُ رأَى في سناهُ نُصْحَ مُرْشِدِهِ نور أنارَ إليهِ وَجْهَ مَقْصِدِهِ منها لأيمن إهلال وأسعده في باب سُدَّتِكَ اسْتِكُمالَ سَوْدَدِهِ وجابَ غيب التظنيِّ عن تودده

[70ب] / ورافع لكُّ من إذعانِهِ عَلَماً يبأًى بذكركَ في أعوادِ منبَرِهِ مُهَنَّدًا لكَ في يُمنكاكَ قائمُهُ تَغَمَّدُنَّهُ أَيادٍ منكَ أُوضَحَها وفي خيولِكَ حازَ الدَّرْبَ يُصْعِقُهُ وعن قِسِيلًكَ راميٰ الرُّومَ منتحياً و في سبيلِكَ خاض البحر مقتحِماً مُغَمِّضَ الطَّرْفِ عن أَغراض أَقْرَبِهِ فليس هادِي القطا شَرَّابَ أَنْقُمِهِ وإنَّ أُوَّلَ مقتولِ بِفِطرَتِـهِ حتى إذا النَّأْيُ أَدنيٰ من تَوَحُّشِهِ وغَرَّهُ بُعِدُ عهد منكَ أَذْكُرَهُ ثني إليكَ به مِن تحت رايته كأنَّ من وجهكَ الوضَّاحِ قَابَلَهُ حتى اسْتَهَلَّ إلى يمناكُ مُقْتَبِلاً مستفتحاً منك باب العزر مبتدراً قد شَقَّ دِرعَ التَّوَقِّي عن تَوَقُّده

إذ لم ترم خيلك الغزى بمكلئه فأيُّ شمس أضاءت قبل مطلقها مُقدِّمًا لِسِناهُ قبل مقدَّمِهِ مُقدَّمًا لِسِناهُ قبل مَقْدَمِهِ فَأَيُّ موكى تلقَّاهُ فأَسْمَعَهُ بُشراكَ هذا حِباء البرِّ فاحْتَبهِ فابلُغْ قَصِيَّ الأَمانِي يا «مُظَفَّرُ)» في فابلُغْ قَصِيَّ الأَمانِي يا «مُظَفَّرُ)» في فابلُغْ قَصِيَّ الأَمانِي يا «مُظَفَّرُ)» في في أَكْرَمُ الذِّكْرِ في الدنيا وأَخْلَدِهِ

وكم يُضِعُ ثَغَرَكَ الأَعلَى عِمَوْصَدِهِ لهُ وَجَرِ سَقَاهُ قَبلَ مَوْرِدِهِ وَمُشْهُدًا بَرضَاهُ قَبلَ مَشْهُدِهِ مَنْ بينِ شيعتِهِ الدُّنيا وأَعْبُدهِ مِنِّي وهَـذا ردادِ العزِّ فارْتَدِهِ مُظَفَّرِ المَقْدَمِ الأَقصَى مُؤْيَّدِهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهُ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهُ وأَسْعَدِهِ وأَسْعِيْهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعَدِهِ وأَسْعِدِهِ وأَسْعِيْهِ وأَسْعِدِهِ وأَسْعِيْهِ وأَسْعِيْهِ

#### - 71 -

## وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى

[ من الكامل ]

فشهادَةُ الإقرارِ أعدلُ شاهِدَهُ [ ٦٦ ] فيناكا هِيَ فِي الكواكِبِ واحِدَهُ نأْيُ الدِّيارِ هَمَا الصِّفَاتُ مُباَعِدَهُ ليست هما فِطَرُ العقولِ بجاحِدَهُ فَضْلاً عليهِ لهما ولا هِيَ حاسِده وَرثَ الحَجَابَةَ والرِّياسَةَ والِدَهُ

/ الشمسُ شاهِدَةُ وإِنْ تَكُ واحِدَهُ عَرَفَتُكُ واحِدَهُ عَرَفَتُكَ فاعترفَتْ بأنَّكَ واحِدُ فَعَدَوْ ثُمَا صِنْوَيْنِ إِنْ يُبغِدْهُمَا متناسِبَيْنِ إِلَى أُخُوَّةِ فِطْرَةٍ متناسِبَيْنِ إِلَى أُخُوَّةٍ فِطْرَةٍ متقاسِمَيْ خُطَطِ العُللَ لا حاسِداً إِنْ راق حاجِبُها « فَيَحْنِي » حاجِبُ إِنْ راق حاجِبُها « فَيَحْنِي » حاجِبُ

«يَحْلِي» بها ظُلَمَ الخطوبِ الرَّاكِدَهُ نُورَ الضَّلال رُسُومَهُ ومَعاهِدَهُ بالسَّيْفِ يضرِبُ قِرْنَهُ ومُعانِدَهُ كبدأ لأُوجال الهموم مُكابده في دَجْنِ بارقَةِ السَّحابِ الرَّاعده وبروقُكَ الهنديَّـةُ المتجالِدَه بالسَّعْدِ بادِئَةً إليكَ وعائدِه ولكَ المراتِبُ في العُلُو الصَّاعِده وتغيب عنك ومأثرانك شاهده سُوَراً تخلُّدُها القرونُ الخالده دانَتْ لِعزَّتْهَا الملوكُ العانِده وجعَلْتَ حِلْمُكَ أُسَّهُ وقواعِدِه وسلَّتَ أَحقادَ القلوبِ الحاقِـدَهُ سَقَتِ البلادَ عِهَادُها المتعاهده عَمَداً لَمَا فُوقَ الْخَلائِقِ عَامِدَهُ موجودَةً ولكُلِّ خَمْدٍ واجِدَهُ نَعِمَتُ بِعَطْفِكَ فِي الظِّلَالِ البارِدَه

أُو تَجْلُ راكِدَةَ الدُّجِي فلكَمْ جَلاَ أُو تَمْحُ نُورَ النَّيِّراتِ فَكُمْ عَفَا أُو تَهُوْ فِي فَلَكِ البروجِ فِي هُولَى أُو تَشْفِ فِي كَبِدِ السَّمَاءِ فَكُمْ شَفْي وَلَرَ بُّمَا احْتَحَبَتْ لَنَا شَمْسُ الصُّحْي فَسَحَابُكَ الرَّهَجُ المثارُ من الوغلى وإذا تناهَتْ في عُلُوٌّ بروجها فَلَكَ العوالي يا ﴿ مُظَفَّرُ ﴾ أَسْعُدُ والشمس زائِلَةٌ وعهدُكَ ثابتٌ تتناسَخُ الأزْمانُ من آياتها وورثْتَ عنها يا ﴿ مُظَفَّرُ ﴾ دَوْلَةً مُلْكًا رفعْتَ عَلَى القَنَا شُرُفاتِهِ فَــَــَلَأْتَ أَحْنَاءَ الصُّدورِ محبَّــةً شِياً عَمِدْتَ بِهَا عُلاَكَ فَأَصْبَحَتْ وتركْتَهَا فِي كُلِّ أَفْقِ نازِحِ فبها وسِعْتَ الأَمْنَ أُمَّةً فِتنَةِ

وبها أُنْمُتَ جفونَ عين ساهِدَهُ وبها أُهَلَّ إِليكَ أُملاكُ العدلى / من عائِذ بكَ منكَ باتَ يَوُرُوهُ أُو نازعٍ فزعٍ إِلَيْكَ حياتُـهُ أُو غُرَّة جُعِلَتْ لِسَيْفُكَ غَرَّةً ولِمُنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ ال ير تادُ روضًا من رضاكَ ولم يَجدْ فَغَدَا يُكايِدُ عن كَرَائِم ذُخْره حتى اصطفلي لَكَ من صَوَافَنَ خَيْلِهِ خيلاً تُصاَدُ بها الظِّبَاءِ وفَوْقَهـا حتَّى إِذَا أَدْنَاهُ إِذْنُكَ أَقْبِلَتْ سَمْحاً بأَنْ أُعطَى يَدَيْكَ قيادَهُ وَرَأًى فرائِصَهُ لسيفِكَ فُرْصَةً فَدَنَا بِهِ زَمَعُ (٢) الرِّجاءِ كَأَنَّما لَا ثَفُرَ دُونَكَ غَيْرَ ثُفْرَةٍ نَحْره

وبها ذَعَرْتَ جِفُونَ عَيْنِ هاجِده تدعوكَ من أقطارِها المُتباعده رَوْعُ تَذُوبُ لَهُ الصُّخُورُ الجَامِدَهُ [٦٦ ب] من حَيَّةٍ في قَلْبهِ لَكَ راصِده إِنْ لَم تَخِر الله جبينك ساجده وجُنودَهُ في طاعَةٍ لَكَ قائِدَهْ إلا هداياهُ إليها رائده نفساً له عن بَدْلِمِنَ مُكايده عِلْقًا لهُ لَمْ يَدَّخِرْكُ فُوائِدَه فرسانُها أَشْباًهُ ما هي صائده تهفُو به أنفاسُهُ المُتَصاعده لَمْ جاً بأَنْ أَلقٰى إليكَ مقالدَهُ وفؤادَهُ لسنانِ رُمْحِكَ فائِدَهُ أَحشاؤهُ عَزَماتُهُ المُتفَ الْعَدَهُ إلا رجاء عوائد لَكَ عائدَه

<sup>(</sup>١) الأز هو التهييج والتحريك الشديد .

<sup>(</sup>٧) الزمع هو المضاء في الأمر والعزم عليه ، وهو كذلك جودة الرأي.

ولقد لَبِسْتَ إليه من حُلَل الهُداي ومَلَأْتَ عينيه بما مَلَأُ المَلا رَمَقُوا صفوفَ جنودِه من فَرْسَخ حتى بَسَطْتَ لِخَاضِعٍ ومُقَبِلُ فَدَنَوْا يَرَوْنَ الأَرضَ مايْدَةً بهم خِصْباً لَمُمْ بِالنُّزْلِ أَرْغِدَ أَكُلُها ه مواردُ حَطَّ « ابْنُ شَنْج » رحالَهُ صُنْعًا لمن أُحْيا بدولَتكَ الوَرْي فأُسْلَمْ ولا زالَتْ قُصورُكَ للمُنيٰ تُصمى بسَعْيكَ كُلَّ أَنْفٍ شامِخ وأُسْلَمُ ۚ وَلا نَقَصَتْ لدَهْرِكَ ساعَةٌ ۗ

أُسْدًا لأَقران الحُتوفِ مُساودَهُ فأرَتْكَ إِجفالَ النَّعَامِ الشَّاردَهُ كفًّا لسيف البأس عنهُم عامِدَه ذُهُراً وَوَشَكاً ما رأَوْها مائِدَهُ (١) للمُعتَّفَينَ وللجنودِ الوافِــــدَهُ ورجالَهُ فهـ ا تَعَطَّ الواردَهُ فَسَقَى بِيمُنِكَ كُلَّ أُرض هامِدَهُ مقصودةً (٢) وسيهامُ عزمكَ قاصِدَهُ قَهْرًا وتَفَقَّأُ كُلَّ عِينِ حَاسِدَهُ إِلاَّ وَكَانِت فِي بِقَائِكَ زَائِدَهُ

<sup>(</sup>١) مائدة الأولى اسم فاعل من مادت الأرض ، أما الثانية فيعني بها مائدة الطمام .

<sup>(</sup>٢) في الأصل : مقصورة ، ونظن أن الصواب ما أثبتنا ، فالشاعر أراد أن يقابل بين « مقصوده » و «قاصدة » الواردة بعد .

## وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى (١)

- 77 -

[ وله في منذر بن يحيى بن منذر التجيبي ] (۲)

[ من الخفيف ]

[ بَشِّرِ الْخَيْلَ بِومَ كُرِّ الطِّرَّادِ وظُبَىٰ الهندِ عند حَرِّ الجِّلادِ

(١) ترقيم أوراق المخطوط هنا مطرد متتابع، فالورقة التي تتلو هذه التي أثبتنا آخرها (رقم ٦٦) تتلوها ورقة تحمل رقم ٦٧، على أن هناك رغم ذلك خرما في هذا الموضع قد يكون ورقة أو أكثر ، وقد رمزنا إلى هذا الخرم بالنقط التي وضعنا في مكانه .

(٢) في الحرم الذي أشرنا إليه في الحاشية السابقة ذهبت قصيدة أو أكثر في مدح يحيى المظفر بن منذر التجبي ، كذلك سقط فيه صدر القصيدة الدالية التي نرى باقيها في أول الورقة رقم ٢٧، على أننا استطعنا لحسن الحظ أن نستكمل النقص الواقع في هذه القصيدة من كتاب (يتيمة الدهر، للثمالي ، فقد كانت ضمين ما انتخبه من شعر ابن دراج (انظر اليتيمة ٢/١٠٨ - ١٠٩)؛ كما أننا استنجنا من أبيات القصيدة أنها في مدح منذر بن يحيى بن منذرالتجبي حفيد منذر الأكبر أو الأول ، وهو الذي ولي حكم سرقسطة بعد وفاة أبيه يحيى المظفر في سنة ٢٤٥ (١٠٤٠) على يد عبد الله ابن في سنة ٢٤٥ (١٠٤٠) على يد عبد الله ابن حكم ، وإنما استنتجنا أن القصيدة في مدح منذرهذا من قول ابن دراج فيها: —

وسماء العُلَىٰ بنَجْمِ المساعِي مم وافِ القصورَ من مُلْكِ بُصْرَاى ثم نادِ الأَّذُواءَ عن ذي الرِّياسا وصَلَتْكُمْ أَرحامُ مُلْكٍ نَمَتْكُمْ وهَنا كُمْ «منصور كُمْ» من تُجيب (١) بِلَّغَتْ مَجِدَكُمْ نُجُومَ اللَّهُويَّا و نمى منكم إلى المُلْكِ سيف المُسابِ بسمات أُهدَتْ لكم هَدْيَ « هُو دٍ » وأُنارَتْ به نجومُ المعـالي وَهُوَ فِي المنجبينَ أُعلِي وأَزكِي قمر في مطالع الملك أوفي وتلاقَتْ زُهْرُ النجومِ عليـه

ورياضَ المنى بصَوْبِ الغَوَادِي بِالمَشِيداتِ من ذُراى شَدَّاد تِ نداءً يُصغي له ڪُلُّ ناد من كرام الأُمْلاكِ والأَجُوادِ في مساع جلَّتْ عن الأنداد ومساعِيكُم أُقابِ البلادِ نافذُ الحكم في رقاب الأعادي وأنار الدنيا ببيض الأيادي واله ، أَنْتَ أَكْرَمُ الأُولادِ طالِعاً والمُنيٰ عَلَى مِيعادِ بسعُودِ الجُدُودِ والأَجْداد]

وفي ذلك إشارة واضحة إلى اسمه واسمي أبيه وجده ؟ وواضح أن الشاعر وجه هذه القصيدة إلى أبيه يحبى بن منذر ، ولعلما كانت بمناسبة توليته منذراً عهده وتلقيمه ( المنصور » كما يبدو من سياق القصيدة .

<sup>(</sup>١) يت : من نجيب، ولعل الصواب ما أثبتنا ، إذ أن الشاعر يشير إلى أصله من هذه القبيلة .

وانتحى باسم ِ جَـدِّه للأعادي [٢٧] /وسما للإسلام باسم أبيه وهو للشِّرْكِ مُنْذِرْ بالنَّـادِ (٢) فَهُو للدين (١) بالحياة بشير عن مداكم تأخُّر لليلاد سابقُ الشَّأُو لِم يُؤَخِّرُ مداهُ وَلَدَتْهُ الحروبُ منكم عاماً فارسَ الخيل فارسَ الآسادِ واكْتَسَى (٣)الدِّينُ منه ثوبَ سرور وصليبُ الضَّلالِ ثوبَ حِدادِ فهنيئاً للتَّاجِ أَيُّ جبين عندة أيُّ عاتق للنَّجاد ـيا وللبيض والقَناَ والجيادِ وهنيئًا لنـا وللدِّينِ والدُّنـــ وغريب تهوِي به کُلُّ أُرض وشريــد ينبُو به كُلُّ وادِ نَ ولَخُم وكِندُة ومُرادِ (١) وهنيئاً الطَّيِّيء ولِمُمَدًّا

#### - 75 -

وله فيه رحمهما الله يصف حماما بناه (٥)

[ من الكامل ]

اِسْعَدْ كَمَا سَعِدَتْ بِكَ الْأَيَّامُ وَاسْلَمْ كَمَا بِكَ يَسَلَمُ الْإِسْلَامُ

<sup>(</sup>١) يت : هو للبين .

<sup>(</sup>٢) يت: بالبواد.

<sup>(</sup>٣) يت : فا كتسي .

<sup>(</sup>٤) يت : وإياد .

<sup>(</sup>٥) ورد اثنا عشر بيتا من هذه القصيدة في إحدى النسخ المخطوطة من \_\_

وابْهَرْ بملك ثابت أَركانُهُ وانعَمْ بحمَّام حِمَّى لَكَ فَأْلُهُ (١) مِمَّا بَنَتْهُ لك السُّمودُ وأَبدعَتْ وتدفَّقَتْ فيه المياهُ كما جَرلى متألِّفُ الأضدادِ إلا أنَّهُ فَكَانَّ سِيفَكَ فِي يمينكَ شادَهُ (٢) وكأنَّمَا يَسْرِي لمُثْعَبِ (٢) مائِيهِ مُتَفَرِّجُ الْأَبُوابِ عَن صَحْن ثولى وتَخَيَّلَتْ فيه خُيُولُكَ خافقاً يتلُوهُ مُنْفَجَرُ المياهِ كَأَنَّهَا وتَلْيِهِ مِن جُوِّ الربيعِ سجيَّة (١)

في باذخ للعز ليس بُرامُ وَعَلَى عَدُولِكَ تَرْحَدة وجامُ وَعَلَى عَدُولِكَ تَرْحَدة وجامُ فيه المُنى وتأتَّق الإحكامُ في كفك الإفضالُ والإنسامُ فيه طباعُ زمانِه أقسامُ حتى التقلى فيه ندى وضِرامُ ديمٌ يخالِطُ بَرْقَهُنَ عَمامُ فيه الصباحُ وشرَّد الإظلامُ فيه الصباحُ وشرَّد الإظلامُ من فوقها الرَّاياتُ والأَعلامُ من فيضِ جودك في الأَنام سِجامُ من فيضِ جودك في الأَنام سِجامُ فيها تساولى الليلُ والأَيامُ والأَيامُ

\_ الذخيرة لابن بسام ( نسخة ليڤي بروڤنسال ) ، وقد أثبتها محققو الكتاب في الحاشية انظر الذخيرة ق ١ \_ ١ / ٢٥٩ . أما ممدوح ابن دراج في هذه القصيدة والذي يعود عليه ضمير الغائب في عنوانها فإنما يعني به يحيى بن منذر ، وكذلك الأمر في القصائد التالية .

<sup>(</sup>١) ذخ: انعم بحام حُميي لك ماؤه.

<sup>(</sup>٢) ذخ: شامه.

<sup>(</sup>٣) ذخ : لمبعث.

<sup>(</sup>٤) ذخ : وكأن فيه من الربيع سجية .

بَرْدُ عليك وإِنْ غَلِي وسلامُ مُفْضِ إلى شكلِ(١) الهجيرِ ونارُهُ من ذِكْرِ من يَهُواى جُوى وغرامُ فَكُأَنَّهُ (٢) صدرُ المتيَّمِ هاجَـهُ شكلانِ تُشْكِلُ فيهما الأوهامُ وتأَلَفَتْ من مائِيهِ ورُخَامِهِ أُم ذابَ من فوق الرُّخام رخامُ [٧٧ ب] / هل تحتَ ذاك (٢) الماء ما الله جامِدُ ثغر كما نَظَمَ الفريدَ نِظامُ وكأُنما (1) ريقُ الحبيبِ جَراى عَلَى ترتاحُــهُ الأرواحُ والأجسامُ فَهُوَ الذي لِهَـَواٰى النفوس هواؤُهُ وخريفهُ وربيع\_\_هُ البَسَّامُ وهُوَ الزمانُ شقاؤُهُ ومَصِيفُهُ وسرورُها لك سَرْمَدُ ودَوَامُ وهو الحياةُ نميمُها ونسيمها ما غَرَّدَتْ فوق الفصونِ حَمَامُ فَانْعَمْ بِهِ وَبَكُلِّ زَهْرَةٍ عِيشَةً

#### - 78 -

وله فيه رحمة الله عليهما ووصف شراعاً كان صنعه [ من مخلع البسيط ]

أَيُّ شراعٍ لأَيِّ بحرِ وأَيُّ كِسْفٍ لأَيِّ بَدْرِ

(١) نخ : حر .
 (٢) ذخ : وكأنه .

۲) دج . و وه .

(٣) ذخ : هذا.

(٤) ذخ : فكأنما .

طُرَّةُ صُبْح سَمَت بفجر في كل أُرضِ وكل ثغرِ به رعی الله کل ستر وبرق غيث وسيف نَصْرِ سحابة مُدَّها بقطر من طِيب أُخلاقه بزَهْر راح تُريهِ انثناء سُكُر صوتُ وغًى أو(١) لسان ُشكر كُلِّلَ من نظم كلِّ فخر في عزِّ ملكٍ وطولٍ عُمرِ

وأَيُّ شمس تجلَّلَتْهـا ظِلاً لَمْن مَدَّ ظلَّ أَمْنِ وسِتْرَ صَوْن لوجهِ مولَى تشرقُ منه بنورِ هَدْي كأنَّما ظَلَّاتْ عليه أُو روضَةٌ في الهواءِ حُفَّتْ كأُنما الريخُ في ذُرَاها أُو كيفَ يَهِ تَزُرُ إِنْ دَعَاهُ مُظَفَّرُهُ حازَ تاجَ مُلْكٍ فالله يُمْلِي له الليالي

#### \_ 67 \_

وله فيه أيضاً رحمهما الله سنة سُت عشرة وأربعائة

من الطويل

خَلاالدهرُ من خطب يضيقُ له ذَرْعِي ومن طارِق للهمِّ يعيا به وُسْعِي

<sup>(</sup>١) في الأصل : ولسان .

ومعضلةٍ ذهياء تكبرُ عن دفعي ومن نَبْأَةً يستكُّ من ذكرها سمعي بعيدُ المدى ماضي الشَّباساطعُ اللَّمْع وإِن حلَّ فِي الأَعداءِ أَرْعَدَ بالصَّقْعِ [٢٨] لأُشرقَ فِي النَّجُواي و أُنْصِرَ بالسَّمْ عِ به تمَّ ليلُ التُّمِّ قطعاً إلى قطع وآنستُ من نارِ الوغي يانِعَ النَّبْعِ سناالبارقات الصُّمِّ والأُسَل الصُّمعِ (٢) وأُضْعِفُ صَرْفِي ناجزَ الدَّم بالدَّمْعِ ودرَّتْ عليه فِتْنَةُ وَاللَّ الضَّرْعِ عَلَى كِبِد للبينِ بائِنَةِ الصَّدْعِ وللمُورِ (٣) والإعصارِ: شأنكِ بالرَّبْعِ! زوافِرَ صدريوالسُّواكِبَ من دَمْعِي وأَن ترفعاً ما مَزَّقَ الدهرُ من جَمْعي

ومن مُؤْ يد (١) صَمَّاءَ تَقَصُرُ من يدِي ومن فزع ينزُو لروعتيه دَمِي و كيف و دوني سيفُ «يحييٰ بنِ منذرِ » / إِذَا الهُلُّ فِي الْإِسلامِ أَرْغَدَ بِالْحَيا سناً لو عدانا منه أَن يَجْـُلُوَ العَمْلي تَخلَّلْتُهُ من ليلِ هم كأنما وشِمْتُ وراءَ الموتِ بارقَهَ الحَيا وقد نَفَقَتُ بِيسُوقُ مُوتِ يقودُها أُغالي بأَثمانِ النَّواي بائعَ الرَّداي لخطب أبوه البغيُ والحربُ أُمُّهُ فَوَشْكَانَمَا شَدَّدْتُ حِيزٍ ومَ حَازِم و قلتُ لمغنى الدَّارِ: ربعَكِ والبـ لي! لعلكما أن تخلفًا في معاهدي وأَن تَوْ نِسَاماأًو حَشَتْمِنِّي (١) النَّوى

<sup>(</sup>١) المؤيد الأمر العظيم أو الداهية.

<sup>(</sup>٢) الأسل الصمع أي الرماح الصلبة المكتنزة الجوف اللطيفة العقد.

<sup>(</sup>٣) المور هي الرياح الشديدة المحملة بالغبار.

<sup>(</sup>٤) في الأصل: بي ولا يستقم بها الوزن والمعنى ، ولعل الصحيح هو ما أثبتنا .

ولا زادَ من دارِ الغنيٰ غَيْرُ حَسْرَة بلاغاً لأقصى ما لعُمْريَ من مَديًّ طوارقُ لم أُغْمِضْ لهُدُنَّ عَلَى القَذْى مددْتُ بها في البيدضَبْعَيْ شِمِلَّةٍ (١) ولا مِثْلُهَا فِي مثل هَمِّي رَكُوبَةٌ ۗ مَهَامَةُ (<sup>٣)</sup> ليلِ بات مُرْ تَبَكَ الخُـُطٰي ومُدْرَجَتي في طَيِّ كلِّ صحيفةً إذا العقربُ (١) العوجاء أمْسَتْ كأُنما وراقَبَهَا نَجُمُ النُّرَيَّا بَمَطْلَعٍ وأَبْرَزَتِ الجوزاء صدرَ زُمُرُّدِ يُشَاكِهُ زَهْرَ الروضِ فِي ماتِيعِ الضُّحٰي

تَجَرُّعُها حسبي وكَظْمَى لهما شَرْعِي ومُبلِ غُ أَنْأَى ماعَلَى الأرض من صُقْعِ جفوني ولم أَرْبَعُ لَمُنَّ عَلَى ضِلْعِ تُبارِي زماناً لا أَمُدُّ به ضَبْعِي رَدَءْتُ النايا إِذْ رَكِبْتُ بِهَا رَدْعِي (٢) ونكباه يوم ظلَّ منقَطِعَ الشُّسْعِ من المُوثِقاتِ الفَجْرَ فيخاتم الطَّبْعِ أَثَارَتُ عليها ثأرَ عادية اللَّسْعِ كما انْفُرَقَتْ فِي العِذْقِ نَاجِمَةُ الطَّلْعِ عُمَلًى بأَفذاذٍ من الدُّرِّ والوَدْعِ (٥) عَلَى بَوْنِ مَا بَيْنَ النَّرَفُّعِ والوَضْعِ

<sup>(</sup>١) الشملة هي الناقة الخفيفة السريعة.

<sup>(</sup>۲) الردع هو العنق ، ويقال ركب ردعه إذا خر صريعاً لوجه على إدمه وعلى رأسه وإن لم يمت بعد ، غير أنه إذا هم بالنهوض خر على مقاديمه .

 <sup>(</sup>٣) من معاني السهامة ضرب من الطير ، ومنها طلعة الثيء أو شخصه ،
 وكلاهما يصلح هنا .

<sup>(</sup>٤) يمني بالعقرب هنا البرج المعروف من بروج السهاء.

<sup>. (</sup>٥) الودع كالودع (بفتحتين) خرز أبيض.

بأُغُولَ من غُول وأُسْمَعَ من سِمْعِ (١) وصَفُوَّةُ لمع الآل في القُنَن الصُّلْع وأَطلَقْت عَقْدَ النِّسْع (٢)عن شَبهَ النَّسْعِ فَنَازَحَةُ الأَوطَانَ مُؤْيِسَةَ الرَّجْعِ [٦٨ب] فحبل من الأحبابِ مُنصَرمُ القَطْعِ فَكُمْ قد تخطَّتْ وادِياً غَيْرَ ذي زَرْعِ هَـنِ ْظِمِّ عَشْرِ فِي الهجيرِ إلى تسْعِ فَنْغُبَةُ (٣) حَسُو الموت موشِكَةُ ٱلجَرْعِ وليست ببكر في الأنام ولا بدْع لأصل زَكاً ثم اعتلى باسِقَ الفَرْعِ وأثمر بالنُّعُملي وأجزلَ بالصُّنع ِمَا قَادَ مِن جِيشٍ وأَتْبَعَ مِن جَمْعِ وقَـلَّد من سيفٍ ودَرَّعَ من دِرْعِ

سُرَيْتُ دُجِي هذي وجُبْتَ هجيرَ ذَا نجيبة أ هَو ل القَفَر في مُطْبق الدُّجي فَلَأْياً حططتُ الرَّحْلَ عن مثل جَفْنِهِ / فإِن تُؤْو منها يا «مُظَفَّرُ » غربةً وإِن أَعلَقَتْ في حبل مُلْكِلُكَ حَبْلَهَا و إِن أَخْصَدَتْ فِي زَرْعِ نَعْمَاكَ رَعْيَهَا و إِن أَرْفَهَتْ فِي بحر جودِكَ شرْبَهَا وإِنْ يُحْيِي يا «يَحْمْيي »حُشاشَةَ نفسها أَيادِي مليكِ كُلُّها بكُر مُفْزَعِي لفرع سماً ثم انثنى دانيَ الجانى فأُوْدَقَ بِالْحُسْنِي وَأَغِدَقَ بِالْمُنِي (١) الملك ميراثُ تُبَيّع و تَوَّجَ من تاج وأَلْبَسَ من حُلِّى

<sup>(</sup>١) السمع سبع مركب إذ هو ولد الذئب من الضبع ، ويضرب به المثل في حدة السمع.

<sup>(</sup>٢) في الاصل: التسع.

<sup>(</sup>٣) في الاصل: فنعبة ، ولعل الصحيح ما أثبتنا ، والنغبة هي الجرعة ، من قولهم نغب الطائر أي حسا من الماء ، ونغب الانسان ريقه أي ابتلعه .

<sup>(</sup>٤) بياض بالاصل ؛ وربما كانت « وألقى إليه » أو شيئاً في معناها ووزنها .

وكندةً والأنصار والأُزْدِ والنَّخْعِ وصفوةُ طيّ والسُّكونِ ومَذْحج سوى سيفه في مقدَم الرَّوْع من شَفْع ووَتْرُ مثاني المكرُماتِ ومالَه وذو قلم يُنسيكَ في صدر مُهْرَقٍ صدور العذاري في القلائدِ والرَّدْعِ (١) بأُقلام خَطِّي وأَثْرَبَ بالنَّهُ عِ و إِن لقيَ الأُقران خَطَّ صدورَها وبالكشر والإسلام بالفتح والرَّفع وكم أُعْجَمَتْ بالخفض في العُجْم أُوجُهاً - وإِن جل من فتق يجلُّ عن الرَّقْع وكائِنْ لها في كلِّ مُلكُ من العداي أَذَلَّ لُوطْءَ الْمُقْرَباتِ مِن الفَقَيْعِ (٢) ومن معقلِ أُشْرِعْنَ حولَيْهِ فاغتدى أُصم صداها كل مسترق السمّع قرعتَ ذُرَاه يا « مظفَّرُ ُ » قرعةً تركنَ صفاةَ الشركِ صدعًا عَلَى صَدْعِ وصبَّحْتَهُ أُسْداً عَلَى مَضْرَحِيَّـةِ (٢) عليهم سماء الله دانية الوَقْع وويل هم من وقعة لك خيَّلَتْ ومَصْرَعِ قِرْنِ غيرِ منتعِشِ الصَّرْعِ فَن عُقْرِ دارِ غيرِ محميَّةِ الحِمٰي خيولُكَ من مغنًى لهُنَّ ومن رَبْع وأشلاء قفر شاكَهَتْ فيه ماعَفَتْ

<sup>(</sup>١) الردع هنا هو أثر الطيب والخلوق في الجسد ، يقال ردعت المرأة صدرها بالطيب أي لطخته به .

<sup>(</sup>٢) الفقع بفتح الفاء وكسرها هو الابيض الرخو من الكمأة ، وهو أردأها ، وبه يشبه الرجل الذليل : يقال أذل من فقع لان الدواب تنجله بأرجلها .

<sup>(</sup>٣) المضرحية ضرب من الصقور طويل الجناحين وهو مستحسن فيها ، وإنما شبه الشاعر بها الخيل في هذا الموضع .

بهام إلى هام كأن جُنُومَها فلا عدم الإسلام رعْيك لايني فلا عدم الإسلام رعْيك لايني ولا زالت الأعياد عائدة لنا مولا أخليت منك المصل بمشهد ولا أو حَشَت ذكراك أعواد منبر ولا ردَّ مَنْ أعلاك لي فيك دعوة ولا رشت من سهوي وأيدت من يدي فأصبح حمدي فيك ملتحم السدي

بأطلالها مثولى أثافيها السُّفْع (١)
ولاأمِنَ الإِشراكُ بأسكَ لا يُرْع (٢)
بمُـلككِ ماعادَ الحمامُ إلى السَّجْعِ
شهيد على ما أتقنَ اللهُ من صُنْع [٦٩]
بداع لك الرحمٰنَ فيها ومُسْتَدْع
بداع لك الرحمٰنَ فيها ومُسْتَدْع
وجلَّه إليها من سَمُواتِهِ السَّبْع
وجلَّه من ضَرِّي وأَدنَيْتَ من نَفْعي

#### - 77 -

وله فيه رحمهما الله في عيد أضحى وكان شك في يوم منه فتأخر [ من الكامل ]

ولمن شنئِت وعيدُ صدق بالفناً ومبشرُ الإِسلامِ أَن تبقلي لنا

عِيدٌ ووعدٌ صادقٌ لك بالدُني ومُبشِّرٌ الأَيامِ أن تبقى لها

<sup>(</sup>١) السفع هي الضاربة إلى السواد ، ويقال الاثافي السفع أي التي أوقدت بينها النار فاسودت صفاحها .

<sup>(</sup>٢) الإرعاء على الشيء هو الإبقاء عليه والرفق به .

ومؤيَّداً ومؤمِّناً ومؤمَّنا ولمن مُناكُ أن تعيشَ مَوْيِدًا ومسلَّماً ومغنَّماً وتمكَّناا ومعظماً ومحرَّماً ومحكَّمـاً ولضَنِّ دهر أَنت أَنفُسُ مَا اقْتَنيٰ ولعزِّ مُلكِ أَنت أَكرمُ من نَملي مهتزَّة الأغصان دانيـة الجَنيٰ مَّا نَمْى قحطاتُ أَكْرَم نبعةً طير تعلى للخلائق بالغني غنَّاءَ تشدُو من خلائقها بهـــا قُضُباً من الهنديِّ أُولَدُنَ القنا ولربُّما كانت فروعُ غصوبهـا أَهُوىٰ إِلَى الأَعداءِ من عَلَقِ الهُوى وأُدَبُّ فِي مُهَجَ الضَّلال من الضني قُبُبُ على عَمَد الخوافق تبتني لفتيَّ له في كِينْفِ كُلُّ عَجَاجَةٍ منه السناء يميس في حُلَل السَّنا واختالَ في لبس الوغى حتى غدا عن ملكيهِ وأُحَنُّ من قوس حَنيٰ أُعْدَى إِلَى الأَعداء من سَهْم رَمَىٰ هَدَرُ له في الشِّرْكِ أُعظمُ ما جَنيٰ حَذِرْ عَلَى الإِسلامِ أَيْسَرَ مَا اتَّقَىٰ مَا أُجْمَلَ الدنيا بِهِنَّ وأَزينا بمناقب نُظمِتْ جواهِرَ للوَرَىٰ ما أُقربَ الدنيا لهنَّ وأُمكنا ومقادِم في يوم كلِّ ڪريهةٍ وسَمَا إِلَى الظَّفَرِ الدُّعَلِيِّ فَاكْتَنَىٰ (١) حَفِظَ الحياةَ فكانَ أُوْلَىٰ باسمها شِيمُ المكارِمِ كَأَيْنَ له كُني واجتابَ أَثُوابَ النُّهي حتى غَدَتْ كانت مساعيهِ أَمانِيَ للمُنيَ وسعى إلى نيلِ المنىٰ فكأنما

<sup>(</sup>١) يشير هنا إلى اسم ممدوحه (يحيى بن منذر) وإلى لقبه (المظفر).

أَنَّ النجومَ له ثَمَارٌ تُجُدَّنيٰ [٦٩ب] ما ينقضي عيد لنا إلا انثني أَنَّا عِنِ الأَعيادِ غَيْرَكَ فِي غِني بمداهُ حتى كادَ يلحَقُهُ الوَلى من عطفكَ التأمَتْ به حتى دناً ورضاكً في الأَّيام أَهنأ ما هَنا عَوْداً بإحسان فعادَ فأحسنا فمعالم الحرم الأقاصي فالدُّنا فالمَنْحَرِ المشهودِ من شِعْبَي مِنى أُحْذَيْتُهَا منها المشالَ الأَبْيَنَا لَهَجاً يُلَبِّي ليتنا ولعلَّنا بينَ الندى والبأس سعيًا ما وَلَىٰ وَنَحَرْتَ بُدْنَ العُرْفِ كُوماً بُدَّنَا لسيوفه خَضَعَ الصليبُ وأَذعنا بخفوقها سكنَ الشَّقاقُ وأَسْكُناً وجوانحاً للمسلمير تَحَنُّناً

/ودَنَتْ له الآمالُ حتى خيَّلَتْ وتوالَتِ الأُعيادُ من نعمائِهِ فَكَأَنَّ هذا العيدَعاد مُشَكِّكًا أوغارَ من أُعيادِناً بكَ فالْتَواى فليَهُنِ عيدَكَ يا « مُظَفَّرُ » شيمة " ولمننا هذا وتلك وبعدها واسعَدْ بعيدٍ طالما أَعْدَيْتُهُ أُهدى إليك سلامَ مَكَّةَ فالصَّفا فمواقفِ الحجَّاجِ من عَرَفَاتُهَا ومناسِكِ شاقَتْ مساعِيكَ (١) التي فَغَدَا نداكَ يُهلُّ فِي شَرَفِ العِلا وخَلَفْتَ سَعْنَي المروتَيْنِ مُعاقبِـاً ورميتَ بالجَمَرَاتِ من بَدْرِ اللَّهٰي وغدوتَ تُهدِي للمصلَّى جحفلاً تهوي عليها للبنود سحائب جُنُحاً إِلَى أَرضِ العداةِ تغيُّظاً

<sup>(</sup>١) في الاصل: مساعيد.

متذلِّلً لإله متدَيِّدا ومهلِّلاً وبحمدِ ربِّكَ مُعْلِناً حسناً ووسطَ الخيرِ منه أَحْسَنا ورأى يمينك بالمحامد أفتنا ومقدَّراً فيكَ الهدى ومُكَّوَّنا والسُّبلُ تَشْرَقُ داعِياً ومُؤَمِّنا وتَنَيْتَ سَمْعَكَ نحو أَلسِنَةِ الثَّنَا وأُحَقُّ بالمنِّن الجزيلةِ لِلْمُنيٰ والمُلْكَ جامِعَ شَمْلِهِ إِلاًّ هُنا من بعدِها فقد استبانَ المعدنا ويُبَشِّرَنَّ بطولِ عمرِكَ أَرْمُنا ومُبَعِّدٌ الخطبِ الجليلِ وإِن دَنا حتى تَبُوّاً كلَّ قلب موطِنا مَثَلًا ولم يُغْفِلْ عِمارَةً ما بَني إِذْ عاد من مُضَرِيِّكُمْ فَتَيَمَّنَّا لَمْ يُلْفِ فِي عدنانَ عنكم مُ مَظْعَنا ولعزِّهِ ولِحزْبِهِ أَن يُفْتَنَا

فأرَيْتَ هـذا العيدَ عِزَّةَ مالك ورآكَ في هَدْي الصَّلاةِ مُـكَبِّرًا فرآك وسُطَ الخيل أحسن ما رأى ورأى جبينك للرياسة فتنةً ثم انصرفت عن الصلاة مشيَّعاً والأَرضُ تُشْرِقُ دارعاً ومُغَنَّراً فثنيتَ أجيادَ الجيادِ مُعَرِّجاً في مشهد أُنْدى نَدِيّ بالنَّدى والعِيدُ يُقْسِمُ مَا رأَى أَهْدَى الهُـُدَى [٢٠٠] فِلْبُنْ رأى فِي الدهرِ جَوْهَرَ سَؤْدَد وليَعْمُرُنَّ بِذَكْرٍ مُجِدِكَ أَعْصُراً يا مُدْنِيَ الأَملِ البعيدِ وإِنْ نَأَى ومُسلِّي الغرباء عن أوطانهم ومنِ احْتَذٰى من كلِّ بانِ للعُلا حسبي رسولُ اللهِ فيكم أُسُوةً قَلَقَتْ به أوطانُهُ من ظاعِنِ فاختارَ كُمْ ربُّ السماء لحرْزِهِ

سكناً لكُمْ وبكم إليه مَسْكَنا وحميتمُ الإِسلامَ حتى استَيْقَنا لإِبائِها دان الضلالُ ودُيِّنا بمضأمها بات اليقينُ وبَيَّنا وبها فَكُمْتُمْ كُلَّ مَرْهُونِ (١) عَنا وبها جَلَوْتُمْ خطبَ ضَرّ مَسَّنا في كلِّ لامعة ِ السرابِ ومُحْزِنا بسناكَ لِي وصباحَ هَمْ مُدْجنا بعثت علينا للحوادِثِ أُعْيُنا والبحرِ في الظلماء منها أُهونا إِذ لَم تُقَيَّضُ لِي بشكركَ أَلْسُنا في النَّائِباتِ وليس كُلُّهُمُ أَنا وليهنكَ الأملُ البعيدُ ويَهننا مِنَّا متى تَعْلَقْ بِرَهْنِ تفدِنا (٣)

ولرَحْلِهِ ولأَهلِهِ أَحْبِبْ بـ فوفيتم ورعيتم وسعيتم وبذلتمُ عنــه نفوساً حُرَّةً وسلأيم منها سيوفاً بَرَّةً فَهِمَا ضَرَبْتُمْ كُلَّ مِرهُوبٍ عَمَّا وبها شَفَيْـتُمُ قَرْحَ دهرٍ عَضَّناً وبها بلغتُكَ يا « مُظَفَّرُ » مُسهلاً وبها وصَلْتُ ظَلَامَ ليلِ هادِياً ظُلَمْ كأن نجومَها وبدورها وطوارِقُ كانت أَضاليلُ الفـلا حتى بلغتُ بك الدُني إلا الحصٰي ولسبعةٍ مع مثلهم أنا كَلُّهُمْ (٢) فاسلَمُ \* لهم وليَهُنهِمْ منكَ الرِّضا ولتَفْدِ نفسَكَ يا « مُظَفَّرُ » أَنفُسْ

<sup>(</sup>١) في الاصل : مرهوب ، ولا معنى لها ، ولعل ما أثبتنا هو الصحيح .

<sup>(</sup>٢) الكل هو الوكيل أو الكفيل.

<sup>(</sup>٣) الغلق في الرهن ضد الفك ، وغلق ( بفتحة فكسرة ) الرهن في يــد المرتهن إذا لم يفتك في الوقت المشروط فبقي في يــد المرتهن لايقدر راهنه عــلى تخليصه.

بندًى إذا غَصَّ الغمامُ يَعُمُّنَا ويدٍ إذا شعِثَ الزمانُ تُمُنَّنَا فالله يعصِمُها (١) ويعصِمُنا بها ويقي البلادَ بها ويفديها بِنــا

- Vr -

وله (۲)

[ من الكامل ]

[٧٧٠] / كَسِيَتْ بدولَتِكَ الليالِي نُورًا واهتَزَّتِ الدنيا إليكَ سُرُورًا وإذا تأمَّلْتَ المُنٰى أَلفَيْتَهَا قَدَراً لَكُمْ ولَنا بِكُمْ مَقَدُورًا وإذا تفاخَرَتِ الملوكُ وُجِدْتُمُ مِن كُلِّ ملكٍ أُوجُها وصُدورا وخلعتُمُ في العالمينَ مساعِياً حلَّيْنَهُنَ مَفَارِقاً ونحورا وإذا الدهورُ تساجَلَتْ أَلفيتُمُ يا آل تُبَعَ لَلدُّهورِ دُهورا مِن كُل دهر لايزال كأنَّهُ لَوْحٌ يلُوحُ بفخرِكُمْ مَسْطُورا مِن كُل دهر لايزال كأنَّهُ لَوْحٌ يلُوحُ بفخرِكُمْ مَسْطُورا

<sup>(</sup>١) في الاصل : يعصمنا ولمل الاصح هو ما أثبتنا.

<sup>(</sup>٢) كتبت هذه الكلمة بخط يغاير خط الناسخ ، ويبدو لنا من آثار كتابة في هذا الموضع أن عنوان هذه القصيدة قد امحى لتلف أو بلل أصاب موضعه ، فأثبت أحد من اطلعوا على الديوان هذه الكلمة محل العنوان . وواضح من أبيات القصيدة أنها في مدح يحيى بن منذر وتهنئته بمناسبة تزويجه لاحدى بنات أسرته من أحد قرابته واسمه حكم ، ولعله حكم بن عبد الرحمن بن محمد بن هائم التجيبي أحد قرابته واسمه حكم ، ولعله حكم بن عبد الرحمن بن محمد بن هائم التجيبي (انظر ابن حزم: جمهرة أنساب العرب \_ تحقيق ليڤي بروڤنسال \_ ط. القاهرة سنة ١٩٤٨ \_ ص ٤٠٤).

يُتلِّي فَتَنْشَقُهُ النفوسُ كأنما لَكُمُ سَمَاءُ المَلِكِ مَا زَالَتْ بَكُمْ ولكم رياضُ الأَرضِ تَسْقُونَ الورى فَتَهِنَّ يَا « يَحْلِي » تُرَاثَ مَآثر. من كل ذي مُلْكِ نَمَوْكَ فَأَنْجَبُوا واستودَّعُوكَ شمائلاً ومحاسِناً فوصلْتَ ماوصلُوا من النسبِ الذي فَحَكُمْتَ فِي « حَكَم ٍ » بشملِ جامعٍ قَمَرَيْن لم يعرف لتِلْكَ نظيرَةً فَلَأَمْتَ شَعْبَهُما بسوق وليمة تحكي مَصارِعَ من عُدَاتِكَ لم تَجِدْ فَجَزَرْتَ حتى باتَ من عادَيْتَهُ ورَفَعْتَ فِي ظُلِّمِ الدياجِي عَنْهُمَا ناراً تُمَثِّلُ تحت ظلِّ دُخانها

بِالْمِسْكُ خَطَّ غُواتُهُ (١) الكافورا تُزْهلي فتشرِقُ أُنجماً وبدورا نِعَماً فتذبتُ حامِداً وشَكُورا أُحرزْتَ منها حظَّكَ الموفورا كَرُمَتْ فَكَنتَ بِحَظِّمِنَّ جَدِيرًا بذَرَاكَ عُوِّذَ أَن يُراى مهجورا نورَيْن زادَهُما التأَلُّفُ نورا هذا ولا هٰذِي لذاكَ نظيرا راح الثَّراي بدمائها مَمْطُورَا من حُكُم سيفكَ في البلادِ مُجيرًا حَذِراً يراقِبُ أَن يَكُونَ جَزُورا شقراءً (٢) باتَ لها السِّماكُ سَمِيرا كِسْفَ العَجاجِ وسيفَكَ المَشْهُورا

<sup>(</sup>١) كذا ، ولا نستبعد أن تكون هذه الكلمة تحريفا للفظ «رواته» التي نراها أصلح للسياق هنا .

<sup>(</sup>٢) يعني بالشقراء هنا النار التي سيصفها في البيت التالي،

قمراً تَعَشَّىٰ دونَها ساهُورا (١) وتخالهُمَا زُهْرُ الكواكِب تحتَهَا في مشهد أمسىٰ نذيراً للْعدىٰ وغَدَا لنا بالقرب منكَ بشيرا مِّمَنُ يجيبُكَ مَعْنَمًا ونفيرا نُدْعَىٰ له الجَفَلَىٰ فحسبُكَ طاعَةً يوماً يُريهِ لواءك المنشورا ولمن (۲) يرى خَفْضَ النعيمِ مُحَرَّماً حلَّيْتَ منها أَرْبُعًا وقُصُورا فَجَلَوْتَ من صَدَفِ المقاصِر دُرَّةً تُسْقَى به ماء الحياة نَميرا [٧١] / بَكُرَ الربيعُ لها بجودِكَ فاغْتَدَتْ وكسا الأُسِرَّةَ نَضْرَةً وسرورا فكسا المنازل مطعماً ومشارباً وزرابيًا وأَراثِكًا وخُدُورا كُلاً كسوْتَ دَرَانِكاً (٣) و نمارقاً يَطَأُونِ منها لُؤْلُواً منثورا وتتابَعَتْ منك الجنودُ كأنَّما وتَلأُلَأَتْ فيها بُرُوقُ (١) تَجامِرِ يكسُونَ أَصْبارَ المُسُوكِ (٥) صَبيرا (٢)

<sup>(</sup>١) الساهور كالغلاف للقمر يدخل فيه إذا كسف فها تزعم العرب.

<sup>(</sup>٢) في الاصل : ومن ، ولا يستقيم بها الوزن ، ولعل الصحيح ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٣) جمع درنوك بضم الدال ودرنيك بكسرها ضرب من الثياب أو البسطله خمل قصير ، أو هو الطنفسة.

<sup>(</sup>٤) في الأصل : برق، ولا يستقيم بها الوزن.

<sup>(</sup>٥) في الأصل : السموك ولعل الصواب ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٦) المجامر جمع مجمرة وهي التي يوضع فيها الجمر مع الطيب ؟ والأصبار جمع صبر بكسر الصاد وضمها وهو حرف الشيء وغلظه أو هو أعلاه ؟ والصبير هو السحاب الأبيض يصبر أي يتجمع ويتكثف بعضه فوق بعضه فوق بعض درجا.

هَطِلاً بِمَاءِ الْوَرْدِ سَحَّ كَأُنَّمَا يومْ لك اكْتُتبِت شهادَاتُ النَّدي تبدُو فَنَقْرَأُ فِي بِيانِ خُطوطِها لله أمُّ مهيرة (١) لم تعتقدْ زُفَّتْ إِلَى «حَكَم » بحُكُم كُ فاغتدى والسَّعْدُ قد شمل السماء كواكباً ولوِ ابْتَذَلْتَ بها عَجَفَةً (٢) والدِ وَلَمَا جَزَرْتَ لِهَا وَلَيْمَةً مُغْرِسٍ ولكان يومَ الزَّحْفِ مَوْقِدُ نارها ولما رفعت لهسا دخاناً ساطعاً حتى تَنُوبَ وقد مَلَأْتَ بلادَنا فتملُّأُوا يا آلَ « يحيى» عُمْرَكُمْ وسُقيتُمُ ورُعيتُمُ بحياتِـهِ

والىٰ فَرَوَّضَ سُنْدُساً وحريرا بالمسْ أَكِ فِي صُحُفِ الوجوهِ سُطُورا جَدُوىٰ يَدَيْكَ وسعيَكَ المشكورا في مَهْرها العِلْقَ الخطيرَ خَطيرا مَلكًا مليكًا عِنْدَها وأُميرا واليُمنُ قد حَشَدَ الهواءَ طُيُورا لم تُعُطّها إلا السيوف مُهُورا إلا الضَّرَاغِمَ عادِياً وهَصُورا حرباً تفور مَرَاجِـلاً وقُدُورا إلا عَجاجاً في السماء ومُورا نِعَمَ العِدى والناعماتِ الحُورا في مُلْك « يحيي » بالمني معمورا ووُقيتُمُ من فقدِهِ المحذورا

<sup>(</sup>١) المهيرة هي الحرة أو الغالية المهر .

<sup>(</sup>٢) كذا ولعلها : مخافة .

### وله فيه أيضاً رحمهما الله

[ من المتقارب ]

وصِلْ أَبَدَ الدهر عِيداً فَعيداً قُد الخيلَ والخيرَ بأَساً وجُودَا فَأَخْلَقْ جديداً وأَخلِفْ جديداً وَدُو نَكَ فالْبَسْ ثيابَ البقاء من الحُلُل المُلْبِساتِ الجُدُودا مُظاهِرَ مَا أُورِثَتُكَ الجِدودُ وسيفاً وسَيْباً وجَدًّا وجُودَا سَنيَّ وسناءً ومُلكاً وملكاً محاسِنَ تبهرُ فها السُّعُودَا وما نَشَرَتُهُ عليك السُّعودُ شُنُوفًا تَعَلَىٰ بها أَو عُقُودَا حُلِيَّ منحت (١) منكَزُهْرَ النُّجوم ملابسَ [ أَلْبَسْتَهُنَّ ] (٢) الخُـلُودَا [ ٧١ ب] / وأُنْتَ وَسِعْتَ بهنَّ الرجالَ وعَبَّدْتَ منها المنها والعبيدا فَخَوَّلْتَ منها اللَّهيٰ والخيولَ وأَسْحَبْتَ منها المُلا والبُرُودَا وأَلْبَسْتَ فيها الحُلليٰ والدُّروعَ بلاداً لبست إليها الحديدا وكم قد كَسَوْتَ ثيابَ الحِدادِ

<sup>(</sup>١) في الأصل: منعت ، ولعل الصحيح ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٢) في الأصل: «ملابس لبسن لهن الخلودا» وواضح أن الوزن لا يستقيم عالين الكلمتين ، ولعل الأصلح ما أثبتنا .

وأُلْحَقْتَ بالشركِ حتفاً مُبيدا وتو جيهر تا القنا والبنودا معاهدك أنسية الغمودا تُفْتَحُ فِي الروض روضًا نَضيدا وُجوهَ المهالِك مُحْراً وسُودا نواظِرَ أُنسيتَهِنَ (١) الهُجودا تعاطَيْنَ منها مراماً بعيدا كفيلَ المزيدِ بأن تَسْتَزيدا جدير عوائدُهُ أَن تعودا لِنَصْرِكَ يَقُرُو (٢) عِدَاكَ الوعيدا مقاماً كريماً وفِعلاً حَميدا وعَشْرُ بنانِكَ عُرْفًا وَجُودا مُفيد الرَّعائِبِ أَوْ مُسْتَفِيدا من الله فما حَباكَ المزيدا مواقِفَ تَنْحَرُ فَهَا الْأُسُودا

فأشرقت بالدِّين ورأً مُبيناً كتائب حلَّيْتُهُ أَن السيوف صوارمَ بوَّأْتُهَا في الرقابِ كما فَتَقَتْ أَيِّراتُ الصباح وسُمْراً جلوتَ بهـا للميون يُر ينكَ تحت سُجُوفِ العجاجِ مصارعَ قَرَّبْتَ منها نفوساً فُلِيَّتُهُ عِزَّ نصرٍ وفَلْجٍ وهُنيَّتهُ فَتْحَ أَيَّام عيد ولُقِيِّتَهُ عيدً فَأْلِ بِوَعْدٍ وَكُمْ ذَكَّرَتْ مِنْكَ أَيَّامُهُ فَعَشْرُ ليالِيهِ فضلاً ونُسْكاً ويومُ مِنَّى بِالْمُنِي أَيُّ وَأَلْ وفي اليوم من عَرَفات عَرَفْناً وذَكَّرَ نَا مَنْحَرُ البُدْنِ منكَ

<sup>(</sup>١) في الأصل: أنسينهن.

<sup>(</sup>٣) يقرو أي يتبع ، على أننا نرجح أن تكون «يقري » (بضم الياء) أي يقريء أو «يقري» ( بفتح الياء ) من القرى .

وتُوطِي مَا خَيلَكَ فيها الْخُدُودا وتكسو سيوفك فها الدِّماء عن الدين شيطان كُفْر مَريدا ورَمْيُ الجمار ، فَكُمْ قد رَمَيْتَ وأُذَّن بالحجِّ فهـا مُشيدا معالمُ شَيْدَهُنَ الخليــلُ وأُنشيء من بَعْدُ خلقاً جديدا فلبَّاهُ من لم يكُنْ قبلُ خَلْقًا رجال أُجابُوا أُذات الخليل فجابُوا إليها الجاراً وَبيدا جنوداً تَفَلُّ جهرنَّ الجنودا كَمْ عُمِّرَتْ بِكَ سُبْلُ الجهادِ [٢٢] / وجُدْتَ فنادٰى نَدَاكَ العُفَاةَ وسُدْتَ فنادى عُلاكَ الوُفُودا ولا كَوُ فود تقبَّلْتَ منهُمْ وسائل كانوا علما شُهودا إليك حياةً تُميتُ الحقودا فَحَيُّونُكَ عَن كُلٌّ مُعْمِي الوفاء وأَدْنَوْا إِليك صَفِيًّا بعيدا فَكُمُ أُنَّسُوا بِكُ شَكِلاً زَكِياً وكم شَرَحُوا لك صدراً وَدُودا وكم وصَلُوا بكَ قلباً كريماً بصدق تضمَّنَ منكَ العُمُودا عهوداً تضمَّنَّهُنَّ الوفاة يقيناً إعلى كلِّ قلب شهيدا فلا أَعْدَمَتْكَ ظنونُ اللبيب عَلَى كُلِّ غاو رقيباً عَتيدا ولا زال سيفُكَ في كلِّ أَرْض وظلاً ظليلاً ورُكناً شَدِيدا ولا زلْتَ الدِّين طَوْداً مُنيفاً

### وله فيه أيضاً رحمه الله تعالى

#### [ من المتقارب ]

نَسِيمَ الصَّبا، أين ذاك النَّسِيمُ ؟ أَمَا فِي التَّنَشُّقِ منها شَمِيمُ ويُدْرِكُها من دُموعي سَجُومُ وغارَت مياه إليها أهيم نواعِمُ يَنْعَمُ منها النَّعَيمُ كواعِبُ تَصْبُو إليها الحُلُومُ وعهدي إذ لا عذول يلومُ ولا ليلُ وصلي ظلامٌ بهيمُ وأُنَّىٰ وبدرُ الدُّجٰي لِي نديمُ ! وروضي من السِّحرِ دَلُّ رخيمُ ! ومِلْ ١ سمائيي نجومْ رُجُومُ وشيطان مُمِّي طريدٌ رجيمُ بأُنَّ الزمان َ صديقٌ حميمُ

نجومَ الصِّبا، أَيْنَ تلكَ النجومُ ؟ أَمَا فِي التَّخَيُّلُ منها ضِياهِ فَيَلْحَقُهُا من ضلوعي زفيرٌ لقد شَطَّ روضٌ إليهِ أَحِن اللهِ عَالَمِهِ مَا اللهِ عَالَمِهِ اللهِ عَالَمِهِ اللهِ اللهِ اللهِ الله أُو انِسُ يُصْبِحُ عنها الصَّباحُ كواكِبُ تصغيي إليها السُّعودُ لياليَّ إِذْ لا حبيب بصُدُّ وإذ لا صباحي رقيب عَتيدٌ وكيفَ وشمسُ الضُّحي لي أَليفُ ! وخمري من الدُّرِّ مِسْكُ مُذَابُ وأُوجُـهُ أَرضِيَ زُهْرٌ تروقُ فشيطانٌ لهوي مُطاعٌ مُطيعٌ غرارةُ عيش أُراها الغُرُورُ

وغمرةُ شكِّ أُتاها اليقينُ بأن وضيع الأماني فطيم كغضِّ رياض علاها الهشمُ وغصن شباب علاه المشيب شهوداً لنا وَهْيَ فينا خُصومُ! [٧٢] / فيا عجباً لصروف الزمان عليَّ لدهريَ وَهُوَ الظَّاومُ ؟! وكيف قضيٰ حُـكُمُ هٰذا القضاءِ فنحنُ ديونُ النَّوىٰ كلَّ يوم عَلَى حَكُمُهِ يَقْتَضَيْنًا الغَرْيُمُ وتلك المعاهِدُ بنَّ (١) رُسوماً عفاها الذَّمِيلُ بنا والرَّسِيمُ بِسَيْرِ يقولُ الصَّفا(٢) الصُّمُّ منه: أَمَا للحوادِثِ قَلْبُ رَحِيمُ ؟! أَمَا يُسْتَكُفُ العذابُ الأَلْمُ ؟ أَمَا يُستقالُ الزمانُ الكئودُ ؟ عن الأُوجُهِ المُتَوَالي عليها ليال وأيَّامُ جَهْدٍ حُسُومُ بأجنحة ريشهن الهموم جسومْ تطيرُ بهنَّ القلوبُ بكل هجير لَوِ النَّارُ تَصْلَيٰ جحياً لأُصبَحَ وَهُوَ الجحيمُ كَأْنَّ رواحِلَنَا في ضحاهُ صوادي سَمَام (٦) حداها السَّمُومُ فنام ولكِنَّهُ لا يُذي وفي كلِّ ليل تَغَشَى دُجاهُ كَأَنَّا وقد سَدَّ بابَيْهِ عَنَّا وهامَ بنا الذعرُ \_ هامْ وبُومُ

<sup>(</sup>١) في الأصل: بنا ، ولعل الصواب ما أثبتنا ؛ والذميل والرسيم من ضروب السير.

<sup>(</sup>٢) في الاصل : الص...ا ، ولعلما كما قرأنا.

<sup>(</sup>٣) السهام ضرب من الطير نحو السهاني ، والصوادي أي العطاش.

وفي كل بجر \_كما قيلَ \_ خَلْقُ صغيرت يُهاويه خلق عظيمُ كأنَّا عليه نجومُ الثُّريَّا تسيرُ وقد أَفردَتُها النُّجومُ نجاد (١) تَمَنَّىٰ ثِمَارَ النجاةِ (٢) ومن دونهن وجالا عقيم فذاك (٢) مدى صبر حُرّ يُضامُ وذاك مدى صرف دهر يَضِيمُ وكم (١) أعقب الظِّم ع حِسي جُمُوم وكم عاقبَ الجدبَ ريُّ (٥) جَمِيمُ وفي اسْمِ « المَظَفَّرِ » فَأَلُ الحَـياةِ لِيَحْيا الغريبُ بِـهِ والنَّقيمُ يُبشِّرُنا بسناهُ الصباحُ وتخبرُنا عن نداهُ الغيومُ ففي كل بحر لنا مِنْكَ شِبهُ" وفي كلِّ فجرِ لنا فيك خِيمُ ومرعاكَ في كل أرضٍ نرودُ وسقياكَ في كلِّ برق نَشِيمُ وفي كلِّ نادٍ مُنادٍ إليكَ : هَلُمَّ إِلَى حيثُ يُغُنِّي العديمُ! هُمَّ إِلَى حيثُ تُنْسَىٰ الرَّزايا! هُمْ إِلَى حيثُ تُؤْسَىٰ الكُاومُ! هلم إلى حيثُ يُؤُولي الغريبُ! هلم إلى حيثُ يُحمَّى الحَرِيمُ!

<sup>(</sup>۱) النجاء جمع نجو ( بفتح فسكون ) وهو السحاب الذي أراق ماءه ثم مضى ، أو لمله جمع ناج أو ناجية وهي الناقة السريعة تنجو براكبها أي تسرع. (۲) طمست بعض ألفاظ هذا الشطر ، ولعله كما قرأنا.

<sup>(</sup>٣) في الأصل : ...ذاك.

<sup>(</sup>٤) هذه الكلمة مطموسة في الاصل.

<sup>(</sup>o) في الاصل : رأى ولا معنى لها هنا ، ولعلها تحريف لـ « رى » التي أثبتنا .

يَسُحُ عليهِ حَياً (١) لا يَرِيمُ! هلم لِعِزٌّ حِمَّى لا يُرامُ يدينُ الكريمُ بها واللَّهُمُ [٢٧٣] / عُلاَّأُعْرَ قَتْ فيكَ من عَهْدِ عاد (٢) ذميخ ولا الدَّهْرُ فيها مُليمُ عهودُ مكارمَ لا عهدُها وأحــدثَ آثارَهُ ِ القديمُ أُجَدُّ مناقبَهُنَّ اللَّبيسُ وتَعْبَقُ منها البظامُ الرَّميمُ تُنيرُ بهن القبورُ الدُّورُ وتُغْدَقُ فِي سَقْيِهِنَّ الأَرُومُ وتُثْمَرُ من طَعْمِهِنَّ الغصونُ ويُومِي بهنَّ مليكاً مليكُ ويُودِعُهُنَّ ڪريمُ کريمُ كفاها وخَصَّكَ منها العُمُومُ فعمَّ الخلائِقَ منها خُصُوصٌ تصولُ القيولُ بهما والقُرُومُ وجاءَتكَ بين ظُباةِ السيوفِ صِراطُ إليكَ لها مستقيمُ وفي ڪل بر" وفي کلِّ بحرِ لأَنك فيها الوَسيطُ الصَّميمُ وأنت بميراثهن للحيطُ فأنتَ الكفيلُ بها والزعيمُ فإِنْ أُعْلَقَتْ بِكَ عِلْقَ الفخارِ فأنتَ الرَّفيعُ بـ والعَميمُ وإن رَضيَتُكَ لتاج البقاء وحظُّكَ في الملكِ حظٌّ جسيمُ وسيفُكَ للدينِ رُكُنُ شديدٌ

<sup>(</sup>١) في الاصل : حمى ، ولا معنى لهــا هنا ولعلهــــا تحريف لـ« حيــا » أي مطر .

<sup>(</sup>٢) هذا الشطر مطموس في الاصل لا تبين منه إلا بعض الكلمات.

وإِن يَهْنِكُ اليومَ عيدٌ يَعُودُ ولما رأى أنه لا يدومُ وإِقْبَالْهُــــا دُولَةً لَا تَنَاهَى ويهْنِ المصلِّي تجلِّيكَ فيــهِ وهَدْيُ تهادى إِليه العُيونُ لبستَ إلها من المُلْكِ تاجاً عَلَى حُلَلِ حاكَمُنَ السناه وتحت غَياباتِ غاب الوَشيج وللسابغاتِ بحورٌ تمورُ كَأَنَّ خُوافِقَ أُعلامهن ۗ فَهُصِّلَ بِاسْمِكَ فَصِلُ الْخَطَابِ وأُخْلِص فيكَ جميلُ الدُّعاء / فلا شاء دهر ُك ما لا تشاه فنصرُكَ أُوَّلُ مَا نَسْتَمِـدُ اللَّهُ

فَيْرِنْ لَهُ مِنْكَ (١) عَيدُ يُقْمِ أَتَاكَ مُهَنِّيكَ مُلْكًا يدومُ و إِقْدَامُ إِنَّ عَزَّةً لَا تَخْمُ بوجه يُنيرُ وڪفّ تغَيمُ ويُزْهٰى له زَمْزَمْ والحَطِيُ وأردية نسجتها الحُلُومُ أُسودٌ إلى مُهجَ الكفر هيمُ وللسابحاتِ سفينٌ يَعُومُ طيورٌ عَلَى الماءِ منها تَحُومُ كما قد حباك العزيزُ الحكيمُ بما لا يُضيعُ السميعُ العليمُ ولا رام شانيك ما لا تُرُومُ [٧٧٠] وعمرُكَ آخِرُ ما نستديمُ

<sup>(</sup>١) في الاصل : لك منه ، ولا يستقيم بها تين الكلمتين الوزن ولا المعنى ، ويبدو أن الناسخ قلب ضميريها ، إذ يستقيم الشطر بما أثبتناه .

# وله فيه أيضاً في حياة أبيه رحمهم الله

[ من الكامل ]

في مُلْكِ مَنْ حَلاَّكَ بَهْجَةً مَا مَلَكُ نُوراً فَتُوَّجَكَ السناء وكَللَّكُ وله الرياسة والسياسة مُ لكُ منه فأغمَد سيفه واستبدَلكُ منه فأغمَد سيفه واستبدَلكُ وحَمَلت من أعبائيه ما حَلكُ ألاً يَرِي غيرَ المُهند مَوْئِلكُ للعُرُف والإكرام مَّن أمَّلكُ عَمَمتُهُ بالسيف حين استقبلكُ ففتحت فيه للقنا حتى سلكُ ففتحت فيه للقنا حتى سلكُ ففتحت فيه للقنا حتى سلكُ يا مُنذراً قرة عين الي وَلكُ

اليوم نادَتْكَ السيادَةُ : هَيْتَ لَكُ ورأَى جبينكَ قد تلألاً للمُنى فلك السيادةُ والقيادَةُ دُونَهُ فلك السيادةُ والقيادَةُ دُونَهُ صَدَقَتْ فِرَاسَتُهُ (١) شمائِلكَ التي وأخَذْتَ سيفَ النصرِ منه بحقيه فرمى بك الثّغرَ القصي تيقيناً والفتحُ مُبْتَهِجُ إليك كأنّهُ ولرُب وجه للمنايا دُونَكُ طريقُها في غمرة أغيا الحمام طريقها ونهضت والإسلامُ يَهتِفُ معلناً وفيضت والإسلامُ يَهتِفُ معلناً

<sup>(</sup>١) في الاصل: فراسة ، ولعل الصواب ما أثبتنا.

<sup>(</sup>١) كذا في الاصل، وواضح أن في هذا الشطر بهذه الصورة قلقا في الوزن والمعنى ، وربما كان الصحيح « قرت عيون » .

فَسَقَيْتَ ظِمْءَ الغيظِ مِن مُهَاجِ العِداي أَلْفُ كَأْسُدِ الغابِ أَلْفَ شَمْلُمُمْ (١) فَقَسَمْتُهُم بين الصّوارم والقنا أمراء أجناد ونُخْبَةُ دولَةِ و حَمْى «ابْنُشَنْج » منك آجل مِيتَةً فالحَيْنُ يُدْنيهِ إليك لِتقتضي قلقاً تناهى في البلاد فرارُهُ ويذودُ عن أَجِنانِهِ سِنَةَ الكَراي ويحيدُ (٢) عن جَوِّ السماء بطَرُ فِهِ ولكم أَراهُ البَدْرُ حَيْنَ حِمامِـهِ وْدَوِيُّ سيفِكَ في رقاب مُماتِهِ ولقد تَفَهَّمَ فيه لَفْظَ نُخاطِبٍ: لِمَن اسْتَرَدَّ حياةً نفسكَ عَفُوهُ ولمن تُلبِّهِ السماء وأرضُها ولِلْقَحِمِ عَيْنَيْكَ فِي رَهَجِ الوغى

مَا عَلَّكَ الشَّبِيِّ القَرَاحِ وأَنْهَلَكُ لمزيدَهُمْ ذو العرش فيا نَفَلَكْ إِلا الَّذِينَ مَلَأْتَ مِنْهُمْ أَحْبُلَكُ كانوا ذخيرةَ نُحْبَةِ الأَيامِ لَكَ أَلْقَتْ إِلَيْكَ بِعُذْرِ مَا قَدْ أَعِجَلْك عبداً يُهــيُّ وجنتيه لينعلك و نَهٰى ضميرَ النفس أَنْ يَتَمَثَّلُكُ كَيْ لَا يُريهِ الحُلْمُ أَن يَتَأَوَّ لك أَلاَّ يَرِيٰ بِينِ الكواكِ مَنْزِلَكُ لما استَبَدَّ به الكمالُ فَخَيلَك عَجِلٌ إِليكَ برقِّهِ ، ويَقَلُّ لك ! خَلِّ البلادَ لأهلها لا أمَّ لَك ! وقد انتَحٰى سهمُ المَنيَّةِ مَقْتَلَكُ [٢٧٤] مدداً إليكَ لَهُ مَلِيكاً أَوْ مَلَكُ خيلًا تَغَصُّ بِهِنَّ (٢) أَقطارُ الفَلكُ

<sup>(</sup>١) هاتان الكلمتان غير واضحتين في الاصل.

<sup>. (</sup>٢) في الاصل : ومحيد .

<sup>(</sup>٣) في الاصل : بها ، ولا يستقيم الوزن بها ، ولعل ما أثبتناه هو الصواب.

فَلْيَهِنِ سَعْيَكَ يا ﴿ مُظَفَّرُ ﴾ أُمَّةً ورها ونُحُورِها ونُحُورِها ونُحُورِها ونُحُورِها ونُحُورِها ونُحُورِها فلئن شَكَرْتُ الله فيكَ جزاء ما فلقَدْ بَلا شُكْرِي عِما خُوِّلْتُهُ فلقَدْ بَلا شُكْرِي عِما خُوِّلْتُهُ فلَيْنُ لَبِسِتُ بِكَ الثناء فَحَقَّ لِي

جاهَدْتَ عنها مَنْ بَغٰى حتى هلك من لم يَدِنْ بالحَقِّ حتى دانَ لك من لم يَدِنْ بالحَقِّ حتى دانَ لك قَسَمَ الفضائلِ في الملوكِ فَفَضَّلك أُنِّي وَرِقَّ بَنِيَّ مِمْا حُوَّلك وَلَئِنْ لَبِسْتَ بِيَ الثناءَ فَحَقَّ لَكُ وَلَكُ

#### \_ V1 \_ ·

## وله فيه رحمه الله وقد قدم من غزوة

[ من الطويل ]

بآمالِ تحقيقٍ وتحقيقِ آمالِ وأُوبَةِ نَصْرٍ فِي تباشيرِ إِقْبالِ عُمَيًّ بإجلالِ عُمَيًّ بإجلالِ وصفوة أُذْواء وميراث أقيالِ (١) عَلاَ صوتُ جِبْرِ بلِ بَشيراً وميكالِ (١)

سلام على الأيام تسليم إقبال مقدم فتح من مليك مُظفَر وشاهد مُلك لاح في تاج مَفرق ذخيرة أملك لاك وعِلْقُ تبايع فبشراك يا دنيا سَمِيُّ الذي به

<sup>(</sup>۱) يشير الشاعر هنا بقوله «سمي الذي به ... الخ» إلى يحيى بن زكريا عليها السلام ، وقصة مولده إذ دعا زكريا ربه أن يرزقه ذرية طيبة ، فاستجاب الله للدعائه وأمر جبريل أن ينزل عليه بالبشرى فأتاه وأتته الملائكة وأحدقوا بالحراب ، قال الله تعالى : « فنادته الملائكة وهدو قائم يصلي في الحراب أن الله يبشرك بيحيى » (سورة آل عمران ، آية رقم ٢٠٩).

وبشراك باستقبال أرض حَيانُها فَهِذِي رِياضُ الأَمن تُزُوْهِرُ بِاللَّهَىٰ وهذا سناه الفخر يُشْرِقُ بالسَّنَا بِمَنْ كَشَفَ الخطْبَ الذي أَظْمَ الضُّحٰي ومن رَتَقَ الفَتْقَ الذي أُعْجَزَ الوَرْى ومن رَدَّ في جسم ِ المكارِم ِ رُوحَهُ ومَنْ وَسِعَ الإِسلامَ رَأْفَةَ مُنْعِم ومن ركبَ الفُلْكَ السَّوابِحَ فِي الوَغْي ورفَّعَ أَء\_لاماً كأنَّ خفوقَها وسامَرَ بالشِّعْرْلَى خيــولاً كأنَّما سراى ليل كانُو نَـيْن والدَّجْنُ ذائبِ / وليسَ سِواى نار الطِّعان له صِلَّى بجمعٍ كأنَّ الجوَّ مرآةُ عَيْنهِ فَتِمْثَالُ أَطْرَافِ العوالي نُجُومُهُ كأَنكَ عَوَّضْتَ الأَباطِحَ والرُّلِي كَمْ عَمَّهَا جَدُواى يَدَيْكَ فُوصَّلَتْ

بما في اسمِهِ من صادِق الظَّنِّ والفَّالِ وهذي سماء الفضل تَهُمِّي بإِفْضالِ وهذا جمالُ الدهر تُزُهٰي بإِجمال وأَلْقَلَى عَلَى الأَلبابِ حَيْرَةَ إِضْلاَلِ وأُعْدَمَ فيه الدَّهْرُ حيلَةَ مُحْتَال فلا عُذْرَ للباكِي ولا ذَنْبَ للسَّالي وهيًّا للإشراكِ عَـدْوَةَ رَنْبَالِ إِلَى كُلِّ هَوْلِ ينتحيهِ بأُهوالِ عَلَى عَلَمَ الْإِشْرِاكِ إِرجَافُ زِلْزَالِ تَمَشَّى بِهِنَّ الأرضُ مِشْيَةً كُغتال عليه بحمدٍ في دُجي الليل مُنهَال ولا غَيْرُهُ فِي حَرِّ أُوَّلِهَا صَالِ [٧٤] إذا ما سَراى أو بالغُدُوِّ وَالآصال (١) وَشَمْسُ ضَحَاهُ مَنكَ أَبْيَنُ يَمْثَال وشيخ القنا من مَنْدِتِ السِّدْرِ والضَّال مساء بإصباح وسَمْالً بأجبال

<sup>(</sup>١) كذا في الاصل ، ومحتمل أن تكون أيضاً : « إذا ما سرى أو في غدو وآصال » .

فَكُمْ أَلْبَسَتْ شُمَّ الرُّبِي من عمامِم وجَرَّتْ عَلَى البيداءِ من فَصْل أَذيالِ حدائقُ ماذِيّ يضاحِكُ في الدُّجي حبيكاً كَلَمْ عِ الشمس فِي رَيِّق الآل(١) بأبيض قَضَّاب وأُسْمَرَ عَسَّال إِذَا هَبَّ ريحُ النصرِ فيها تَفَتَّحَتْ وطاقَةِ نَبْعٍ في بنانِ مُوَتِّر وزَهْرَةِ نَوْر في كِنانَةِ نَبَّال تجارَةُ غَزْو نَقْدُها البيضُ والقنا قضاء حُقوق واقتضاء لآجال فَاللَّهِ كُمْ أَعْلَيْتَ مِن دَمٍ مُسْلِمٍ وأرخَصْتَ في أعدائِهِ من دَم عالِ تعود بأُضعـاف وتُوفي بأَمثال وأُسلَمْتَ للإسلام فمها بضـاَعَةً وحسبُكَ فيها بابن شَنْج (٢) وجُنْدُهِ من السَّنْي أَبْدَالاً ، وأَيَّةُ أَبدال! مليكاً وما يحوي شَرَيْتَ ببَعْضِهِ وأَرْبِحْ بِقِنطارِ يُبِاعُ مِثقالِ! فِمَا حَازَ غَازِ مِثْلَهُ فَيْءَ مَغْنَمِ ولا نالَ سابِ مثلَما سَبْيَ أَنْفال وما بعتَ رِقَ الملكِ مِنْهُمْ نَسِيئَةً ولامُستجيزاً كاليء الدَّيْنِ بالكَالي (٢)

<sup>(</sup>١) أي لامع السراب.

<sup>(</sup>٢) في الاصل : يابن شنج.

<sup>(</sup>٣) الكاليء من كلاً الدين أي تأخر ، والكاليء النسيئة والسلفة ، وفي الحديث أن النبي عليه من عن الكاليء بالكاليء أي النسيئة بالنسيئة . قال في تفسير ذلك أبو عبيد القاسم بن سلام : هو أن يسلم الرجل إلى الرجل مائة درهم إلى سنة في كر طعام (الكر هو مكيال لأهل العراق) ، فإذا انقضت السنة وحل الطعام عليه قال الذي عليه الطعام للدافع ليس عندي طعام ولكن بعني هذا الكر عائتي درهم إلى شهر فيبيع منه ولا يجري بينها تقابض ، فهذه نسيئة انتقلت لكر عائتي درهم إلى شهر فيبيع منه ولا يجري بينها تقابض ، فهذه نسيئة انتقلت ــ

ولكنَّ نقداً ناجِزاً في رِقابِهِمْ وإقرارِ من لا يبتغي عنكَ مَوْئِلاً فَعُدُ بَعْفَ مَوْئِلاً فَعُدُ بَعْفَ مَوْئِلاً فَعُدُ بَعْفَ مَوْئِلاً بَعْنُ لَمْ يُسِغْهُ كُرُّهُ بَعْدَ فَرَّهِ (۱) بَعْدَاةَ تقاضَى منه أكفالَ خيلهِ عَداةَ تقاضى منه أكفالَ خيلهِ وألقحَ منه بَطْنُ أُمِّ طَوَتْ به إذا أَسْقَطَتهُ رَوْعَةُ منكَ راعَهُ إِذَا أَسْقَطَتهُ رَوْعَةٌ منكَ راعَهُ شَفَا (۳) جَنَّةً لم يُجْنَ حتى جَنى لها يقلبُ كفيه بحسرة حاسر يقلبُ كفيه بحسرة حاسر يقلبُ كفيه بحسرة حاسر المهانع رُوْضات رَعْى البَغْيُ نَبْتها المَعْنُ اللّهَ المَعْنُ اللّهَ المَعْنُ اللّهَ المَعْنُ اللّهَ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهَ اللّهُ اللّهِ اللّهُ ال

بإذعانِ تَمْليكِ وإذعانِ إذلالِ وليسله من دونِ سيفكَ مِنْ والِ عَلَى غَلَقٍ من غَدْرَةٍ تحتَ أَقفالِ ولا رَدَّ من عَيْلَيْهِ نَظْرَةَ إِجفالِ بَأَجيادِ خيلٍ لا تَقَرُّ بأَكفالِ مَشِيمةَ شُومٍ جَالَ في سُخْدِ (٢) أُوجالِ مشيم رياضٍ في دوارسِ أَطلالِ حروباً جَناها من جحيمٍ وأَنْكالِ (١) عليها من جواله بعبرة إغوالِ عليها وعينيه بعبرة إغوالِ عليها وعينيه بعبرة إغوالِ عليها من جال شواهِق أَوْعالِ (١٥)

- إلى نسيئة وكل ما أشبه هذا هكذا ، ولو قبض منه الطعام ثم باعه منه أو من غيره بنسيئة لم يكن كالئا بكاليء.

<sup>(</sup>١) في الأصل : كرة بعد فرة ، ولعل الأصلح للمعنى ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٢) السخد ماء غليظ أصفر يخرج مع الولد.

<sup>(</sup>٣) كذا في الأصل ، وجائز أن تكون بمعنى حرف أو حافة ، على أننا لا نستبعد أن تكون «سفا » بالسين » والسفا هو الشوك والسنبل الحاف الذي تسفيه الريح أي تذروه ، وتكون بذلك أنسب وأكثر ملاءمة لماورد في البيت السابق .

(٤) الأنكال جمع نكل بكسر النون وهو القيد الشديد من أي شيء، وفي

القرآن الكريم « إن لدينا أنكالا وجحيا » ( سورة المزمل ، آية رقم ١٢ ) وقيل في تفسيرها إن الأنكال قيود من نار .

إِلَى أَن طوى غِلاًّ فأيَّةُ أَغلال! فَأَيَّةُ أُسُوارَ وَنُصْحُكَ سِرُّهَا! إِلَى أَنْ بَغَى فيها فَأَيَّةُ أَجْذَالِ! وأَيَّةُ أَشجار وسَلْمُكَ سَقَيْهَا! حَمَاهَا فَأَعْلَرُهَا بِنَاءً وَمَا رَأَى مَكَانَكَ يَعْلُو كُلَّ ذي شَرَفٍ عالِ وشيدَها تُخِباً ويا رُبَّ مثله عَلَى مثلها أَبكَيْتَ من طَلَل بال وعَطَّلَهَا من حَلَّي نُصْحِكَ باغياً فيا تَحَبَ الأَيَّامِ للماطِلِ الحالِي يُتُوِّجُهَا بِالنَّقْ عِ نَظْمُكَ حولَهَا مجالَ عُقُودٍ من خيول وأبطال وتُصْبِحُ منه بينَ دِرْعٍ وسرْبال فيُمْسي لها منهُ لِحَافَ ومِلْحَفَ (عليه القَتَامُ سَيِّءَ الظَّنِّ والبال) (١) كما وَصَفَ الكَنْدِيُّ بَعْلَ فَتاتِهِ فما لَمَسَ الجَرْباءَ مِثْلُ بَدِ الطَّالي فَأَنِّقَ لَهَا بَأْسَ ﴿ ابْنِ بَاقِ (٢) ﴾ ونُصْحَهُ

<sup>(</sup>۱) هذا الشطر هو القسيم الثاني من بيت امرىء القيس: فأصبحت معشوقا وأصبح بعلها عليه القتام سيء الظن والبال ( انظر ديوان امرىء القيس ، جمع الأستاذ حسن السندوبي ــ القاهرة سنة ١٩٣٠ ، ص ١٠٩ ) .

<sup>(</sup>٢) لم نتحقق من شخصية « ابن باق » هذا ، ويبدو أنه كان من قواد الدولة المنذرية وأنه كان على رأس الجيوش المتمرسة بالنصارى . وستأتي لابن دراج قصيدتان يمدح بهما ابن باق هما : البائية التي أولها « تسمع لدعوة ناء غريب » والميمية التي أولها « أقدمت دون معالم الإسلام » ؛ هذا وقد عثرنا أخيراً على إشارة إلى أحد القواد بمن اشتغلوا في أول أمرهم بالكتابة ، اسمه أحمد بن محمد بن باق وكان واليا على مدينة سالم ( وتسمى الآن بالإسبانية السمه ين او كانت من أجل ثغور المسلمين بالاندلس ، وقد توفي ابن باق هذا في سنة ١٩٤ أو ٤٣٠ مقتولا –

ولا أحْصَنَ الحربَ العوانَ كَبَعْلَمِا ولا سِيًّا حُرثُ جَلاً لكَ غَيْمُهُ ولا سِيًّا حُرثُ جَلاً لكَ غَيْمُهُ وشيعيَّةُ لا مُقْصِراً عن غُلُوها وطائرُ يُمْنٍ لا تَزَالُ تَريشُهُ وطائرُ يُمْنٍ لا تَزَالُ تَريشُهُ والمَّنَ من عُدُوانِها كُلَّ خائِفٍ وإنَّ هلالاً لاح من حَدِّ سيفِهِ وإنَّ هلالاً لاح من حَدِّ سيفِهِ وإنَّ هلالاً لاح من حَدِّ سيفِهِ فهاكَ نَجُومَ السَّعْدِ من كلِّ مطلع فلا عَرِيتُ منكَ الجيادُ إلى الوغى فلا عَرِيتُ منكَ الجيادُ إلى الوغى

ولا راع آساداً كغاصِبِ أشبالِ نصيحة لا وان وإشفاق لا آلِ ولا مُشْكِلاً بين المقصِّرِ والغالِي ولا مُشْكِلاً بين المقصِّرِ والغالِي قوادِمَ إقدام ونَهْضَة إعجالِ وقديئست من نُصْرة العَمِّ والخالِ وأشكلها مُسْتُوْدَعَ الأهلِ والمالِ وأشكلها مُسْتُوْدَعَ الأهلِ والمالِ لمضموتُ إتمام عليهِ وإكمالِ تُوالِي بتكبيرٍ إليك وإكمالِ تُوالِي بتكبيرٍ إليك وإكمالِ ولا العيسُ من حِل إليك وتر حالِ

#### \_ VT -

### وله فيه أيضاً رحمه الله

[ من الطويل ]

فَهْتَحُ إِلَى عَيْدٍ وَعَيْدُ إِلَى فَتَحَ وأَسفر عن شمسِ الضحى فَلَقُ الصُّبْحِ دواليك من دهر يواليك بالنَّمْج حَ كَمَا بشَرَتْ بالغيثِ بارِقَةُ الحيا

<sup>-</sup> بهذه المدينة ( انظر ابن الأبار : التكلة ص ٤١ ) ؟ ولسنا نستبعد أن يكون ابن باق هذا هو محدوح ابن دراج .

وريخ من الإقبالِ تعصفُ بالعِدَى حياً منك «يايحيى» عَلَى الدينِ والهدى حياً منك «يايحيى» عَلَى الدينِ والهدى جديرُ الندى أن تُدْبِع المَن بالمُنى الجهادِ تجارة كما بشرت بالغيث بارقة الحيا رفعت لها أعلام نصر كأنما تمورُ بها في كلِّ بحرٍ من الوغى إذ (٣) الحربُ بالأبطالِ في الحبّةِ الرّدى وسيفُك في الأعناقِ والسُّوقِ مُقتَد

وتنشأ للإسلام بالوابل السّح بوارقه في الكفر خاطفة اللّم وسُم العداي أن تنكما القرح بالقرح مضاعفة الأضعاف نامية الرّبح وأسفر عن شمس الضحى فلق الصبح كستها طيور اليمن أجنحة النّه ح سوابح محمود لها شيم السبّح تذكر مُم «بَلقيس » في لُجّة الصّر ح سيف «سايان »المـُو كل بالمَسْح (١)

<sup>(</sup>١) في الأصل : فوقيت .

<sup>(</sup>٢) كذا وردهذا البيت؛ ويلاحظ أنه تكرار لنص ثاني أبيات القصيدة؛ ويبدو أن الناسخ كرره سهواً.

<sup>(</sup>٣) في الأصل : إذا ، وما أثبتناه أصلح المعنى .

<sup>(</sup>٤) يشير في هذا البيت إلى ما جاء في القرآن الكريم من قوله تعالى: ﴿ إِذَ عَرْضَ عَلَيْهِ بَالْهُ عَنْ ذَكْرُ رَبِي عَرْضَ عَلَيْهِ بَالْهُ عَنْ ذَكْرُ رَبِي حَى خَكْرُ رَبِي الطّحاب . ردوها على فطفق مسحا بالسوق والأعناق ﴾ وقد ذكر المفسرون في شرح هذه الآية إن نبي الله سليمان بن داود عليه السلام كان قد فتن بالحيل التي عرضت عليه حتى شغلتة عن الصلاة ، وتنبه لصلاة العصر فإذا الشمس قد غابت فاغتم وندم وأمر بأن ترد الحيل علية وبأن تضرب أعناقها وسوقها بالسيف ، وهو ما يعنيه قوله تعالى «مسحا بالسوق والأعناق » . –

ثَنَتُ كَبِدُ الشيطانِ دامِيَةَ الجُرْحِ الْحَلَقَ الجَنْحِ الْحَلَقَ الجَنْحِ الْحَلَقَ الجَنْحِ الْمَلَي اللَّلَى الْمُلْقِ الجَنْحِ الْمَلِيمِ الْمُلِي الطَّلَى فَائْزِ القِدْحِ المَنْيمِ الْمُطَلِقِ الطَّلَى فَائْزِ القِدْحِ المَنْيمِ فَي الطَّلَى فَائْزِ القِدْحِ المَنْعَ فَي حَدْرٍ لَا تُواتِي يَدَ السَّمَحِ فَأَصْمِ وَأُخْرِ سُنَ عَن فِكْحِ فَأَصْمِ فَي سَنا أُوجُهِ تُضْحِي غَدَائِرَ تُمْسِي فِي سَنا أُوجُهٍ تُضْحِي غَدَائِرَ تُمْسِي فِي سَنا أُوجُهٍ تُضْحِي ظِبَاءٌ تَهَادٰى فِي ذَرَا الأَيْكِ والطَّاحِ طِبَاءٌ تَهَادٰى فِي ذَرَا الأَيْكِ والطَّاحِ جَلَوْتَسَناها من سَنا السيف والرَّمْحِ والرَّمْحِ والرَّمْحِ

<sup>- (</sup> انظر في ذلك شهاب الدين النويري : نهاية الأرب ـ ط . دار الكتب سنة ١٩٤٣ – ١٠٥ / ١٠٥ – ١٠٠ ) .

<sup>(</sup>١) ناجر أو ناجرة بالإسبانية Najera عاصمة منطقة صغيرة تحمل اسمها وتقع الآن في المقاطعة المعروفة بالم لوجرونيو Iogroño ( انظر المعجم الجغرافي التاريخي الإحصائي لباسكوال مادوث: - Dascual Madoz, Diccionario Geográfico - الإحصائي بالسكوال مادوث: - العجم المعافلة الإحصائي المعافلة المعافلة المعافلة المعافلة المعافلة المعافلة الإسلامية في الأنداس ثفراً على جانب من الاهمية وقد كانت في عهد الدولة الإسلامية في الأنداس ثفراً على جانب من الاهمية وقال فقال فقال المعافلة المعافل

تردُّ إلينا عن سمامكُ فيهمُ وتُسفَرُ عن أَشباهِ ما نَضَحَتْ بهِ فهاتيكَ أُمُّ الكفر «ناجر » بَعْدَها لبستَ بها ثوبَ الفخار مُجَدَّداً تُباً کِی صَدای الهام التی تُرَ کُتْ بها وعَبْرَةِ ثَكَلِّي مَا تَقَلِّبُ نَاظِراً وينعلى إليها كل بيضة فتنة بما قد رأى في كلِّ ماء أَمَتَهُ وإن أُشْرِعَتْ من دون مشربه ِ القنا فأيُّ دلاء فيه أدلَيْتَ ماتِحاً هوائمُ بيضُ لا يُصَدُّ بها الرِّواي

سهامُ عيون حربُها موشِكُ الصُّلح سيوفُ سَدَتْهَا من دَم شَرق النَّصْحِ ظلاماً بلا نجم وليلاً بلا صُبح وغادَرْتُهَا تلتَفُ في خَلَق المِسْح سيوفُكَ عن ذاتِ المحاسِنِ والمِلْح إِلَى أُفُقِ إِلا يقولُ لها : سُحِّي ! ستترُكُم قَيْضاً (١) هشياً بلا مُحِّ لتَشْفَىَ منها غُلَّةَ الظَّمَا عِلْهَ البَّرْح وكَاشَرَ عنهُ الأَسدُ دامِيةَ الأَلْيِي وأَيُّـةَ أَشْطان مَدَدْتَ إِلَى الْمَتْح (٣) وسُمْرُ خُلِماً لا يُعَلَّنُ بِالنَّشْحِ (١)

<sup>(</sup>١) القيض هو قشرة البيضة العليا اليابسة ، وهو كذلك ماتفلق من قشور البيض

<sup>(</sup>٢) الالحي جمع لحي (يفتحة فسكون) وهو منبت اللحية من الانسان.

<sup>(</sup>٣) المتح هو جذب رشاء الدلو للاستقاء.

<sup>(</sup>٤) الروى ( بكسر ففتحة ) هو الريّ مصدر رَوَى ؟ والنشح هو اشرب القليل الذي لا يروي .

<sup>(</sup>٥) يتلو نهاية هذه الورقة (رقم ٧٥) خرم ورقة واحدة (رقم ٧٦) وفيها نهاية هذه القصيدة وأول القصيدة التالية.

# [ وله أيضاً في مدح يحيى بن منذر ](١)

من المتقارب

كتائب مستقدمات التهادي

وأُخشَع عبد لربِّ العباد

وقد غَصَّ منهنَّ رحبُ البلادِ

مساميّـةً القناً بالهوادي

بتعويدها لاشمك المستعاد

وتِبْيَانِهِ في صَريخ المُنادي

وتكريره في مَكرٌّ الطِّرادِ

وشڪر وشير وشدُّو وشادِ

[ ٧٧ ] / وفيهنَّ أَضحَيْتَ يومَ الأَضاحِي

ملاعبةً للصّبا بالنّوامي تكادُ تَفَهّمُ فصلَ الخطاب

وعِرْفانِهِ في شِعارِ الحروبِ

وتَرْديدِهِ (٢) في مجالِ الطِّعَــانِ وفي كلِّ ذكرِ وفخر ونَشرِ

ولي سُكُ عَلَمْ السلام الله عَنْ السلام

ثَنَوْ اللَّ حَقَّ سلامٍ مُعـــادِ

<sup>(</sup>١) ذهب عنوان هذه القصيدة وأولها في الخرم الذي أشرنا إليه في الحاشية السابقة .

<sup>(</sup>٢) في الاصل: وترديديه.

بأيْمَن حاد إليها وَهادِ تموجُ مها أَجُون من جيادِ ومَلْء صدورِهُم من وِدادِ إلى كلِّ ملكِ رفيعِ العمادِ موائد مستبشرات المادي شهادتَ أَ لليكُ جوادِ بنور محامنه لون السواد وفَوْدَاهُ خَطَّا شبابِ مُفادِ بغالية مشكها من مدادي وأُنشَقْتُهَا كُلَّ سارٍ وغادِ عجاحاً يهُبُ إلى كلِّ نادِ تُؤَجِّجُهُم جمرةٌ من فؤادي غداة الوغلى من ظُباةِ إلحدادِ عَلَى الدهر من طِيبِهِ المستجادِ

فوافي قصورًكَ وفـدُ السلام يخوضون نحوَكَ بَحْرَ العوالي لَلْ عيونهم من بهاء بمرأًى هداهُمْ إلى هَدْي هُودٍ وقد ذَ كُرَيْهُمْ جِفَانًا نَمَتُـكَ مطاعِمُ مُدَّتْ بها في الصُّحون وَكُمْ خَطَّ جُودُكَ بِالْسِلْكِ فَهُمْ سطوراً محوْنَ بياضَ المشيب وراح قرين الشباب النضير مشاهدُ غلَّفْتَ (١) منها الزمان فأَشْعَرْتَهَا كُلَّ بَرِّ وبحرٍ وأُتْبَعْتُهَا (٢) من كِباء الثقاء نوافِے مُحمَّرُها من ضلوعي عَلَّمَ الْمِنْدَ أَنَّكَ أَمْضَى وأَنَّ ثناءَكَ أَزكي وأَذكي

<sup>(</sup>١) التغليف بالغالية (وهي ضرب مركب من الطيب) هو تلطيخ ظاهر الشعر بها .

<sup>(</sup>٢) في الاصل : وأنبعتها . والكباء هو ضرب من العود يتبخر به .

سوائمٌ فخرِ عَلَتْ عن مُسيمِ يرودُ بها مَرْتَعَ الإِقْتَصَادِ / و دعوى هوًى لم يَزُرُ في كراهُ خيالٌ ولا خاطرٌ في فؤادِ [٧٧ب] وتلك عُــــلاكَ تُهادِي العيونَ كواكِبَ مُقْتَرباتِ البعادِ أُوانِسُ تَأْبِي لَمَا أَن تَصُدَّ مقادِمُها في الوغلى أو تُصادِي(١) كواعِبُ مجددِكَ حَلَيْتَهُونَ عَ بزُهْرِ الساعِي وبيض الأَيادِي بجومٌ تُنبِيرُ بِنُسورِ الأَمَاني وطوراً تنوه بغُرِّ الغوادي فأُوَّلُ أَنوايُها منكَ بِثرُ وَفَيُّ العهودِ بصَوْبِ العهادِ حياً صِدْقُهُ منكَ في أَسْمِ وفعلِ وشاهِدُه في الورى منكَ باد وسمَّاكَ رَبُّكَ مأْمونَ غَيْثِ عَلَى نَشْرِهِ رحمة للعباد غمامٌ يئودُ مُتُونَ الرياح ويُزْجيهِ للرَّوْعِ مَتْنُ الجوادِ فن راحَة مريحُها الأرتياحُ ومن ماء صاد (٢) إلى كُلِّ صاد وسُقْياً عَنانَ (٣) بِثَنِّي العِنانِ وبارقُهُ في مَـناَطِ النَّجادِ فَأَشْرَقَ من رَوْضهِ كُلُّ حَزْن وأُغدَقَ من وَبْـلِهِ كُلُّ واد وذابَ بأَنْدَائِهِ كُلُّ فَصْلِ يُكَذُّبُ فيه حَدِيثَ الجمادِ ربيع المَصِيفِ ربيع الشِّباء مَريعُ الحزونِ مَريعُ الوِهاد

(١) أي نداري أو نساتر .

<sup>(</sup>٢) أي أصيد ، وأما «صاد» الثانية فممياها الظامي. .

<sup>(</sup>٣) أي سحاب.

ومن رَوْضِهِ سَرَوَاتُ الكُماة تَدَنَّى عَلَى صَهُوَاتِ الجياد وبيضُ الصِّفاحِ وسمر الصِّعاد ومن زَهْره سابغاتُ الدروع وأَنْضِرْ بها في ضِرامِ الجلاد وأَيْنِعُ بها في وَقُودِ الطِّعَانِ مواقِعُها في نحور الأعادي وأيُّ فواتِح ورد نصيدٍ سنا جَسَدٍ شَرِقٍ بالجسادِ (١) وكم غادَرَت لمهَبِّ الرياح لِعِزِّ الدُوالِي وخِزْي المُعَادي رياضاً قَسَمْتَ أَزاهِيرَهُنَ وأرغمت منها أنوف العياد فأهدَيْتَهَا لأُنوفِ الغَنااَء عَا يُلْدِسُ الشُّهْبَ لُونَ الْوِرادِ وأُورَدْتَهَا كل بحر يَمُورُ وقُدْتَ بها كلَّ عامِي القيادِ ودُسْتَ بها كلَّ صعبِ المرام مُجِيبَ المُنادِي اليومِ التَّنادي إذا ما تنادَتْ لجمعٍ ثَنَتْهُ وعنهُنَّ أُوضَحْتَ سُبْلَ الرَّشادِ بِهِنَّ شَعَبْتَ عِصِيَّ الشِّقاق لتَنْثُرُها في أقاصي البلاد [٨٧٨] / فأَوْدَعْتُهَا في نواصِي الرِّياح حدائق تُعْنِي عَنِ الإِرْتِياد فَكُمْ أُنْبَتَ الثرقُ والغربُ منها وفَيْضُ دموعي وَمَا في مَزَادِي ووَقْفَا عَلَى سَقْيْهِا مَاءُ وجهي أعارَ النَّهٰي وأيمارَ النَّهادِي وكم حَصَدَ الدهرُ للخُلْدِ منها بحُكُم السَّدادِ لقولِ السَّداد فيا أَرْأُسَ الرُّؤَساء الجدير

<sup>(</sup>١) الجساد هو الزعفران أو نحوه من الاصباغ.

أَيْغُرُبُ عندُكَ بَجْمُ اغْـيْرَابِي وأَسْقَى الوَراى عَنْكَ ماءَ الحياةِ وزَرْعِيَ (١) فيكَ حَصِيدُ الخلود سِداداً من العَوَزِ المُسْتَجارِ (٢) كَعِلْمِكَ من خَطْبِ دهرِ رماني يَسُلُّونَ بينَ الأَمانِي وبيني زمان كَأَنْ قَدْ تَغَذَّى لِسَعْي فَأُودَعَ من نَفْيهِ حُرَّ صدري وأطفأ نوري وناري علما وهان عليه نَفَاقِي بَفَقْدِي

ومطلَّعُهُ لَكَ فِي الأَرض باد وأُرشُفُ منكَ حَميءَ الثُّماد وحظِّيَ منك لَقيطُ الحصادِ وأَ كَثَرُهُ عَوَزُهُ مِن سَدَادٍ (١) زِمامُ ومن سابقِ البَغْي حادِ بأسهم واش وغاو وعادر سيوف القِـلٰى ورماحَ البِعـاد سِماماً لَياليَّ منها عِدَادي (٥) بأن سيُضيء الدُّجٰي من رَمَادِي لبَيْع حياتِي بَيْعَ الكَسَادِ

<sup>(</sup>١) في الاصل : وزرعتي ، والصحيح ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٢) في الاصل: المستحاز.

<sup>(</sup>٣) في الاصل : عون .

<sup>(</sup>٤) السداد بكسر السين هو ما يسد به ، يقال : سداد من عوز أي ماتسد به الحاجة ، أما السداد بالفتح فهو الإصابة في المنطق والتدبير.

<sup>(</sup>ه) عداد السليم (أي الملدوغ) أن تمد له سبعة أيام ، فإن مضت رجواله البرء وما لم تمض قيل هو في عيداده أي قربت وفاته .

وآدَ شَباً حَدِّه مَثْنَ آدِي(١) ولولا القضاء الذي فُـلَّ عزمي من الصُّبر جَـلَّ عَن الإِرْتِدَادِ وأُنِّيَ دِنْتُ إلْمِي بِدِينِ وأَوْدَتْ به شُعْلَةٌ من زنادي لغاضَتْ به قطرَةٌ من سحابي عثل أشتداد الأمور الشداد وما انْفَرَجَتْ مُبْهُمَاتُ الخطوبِ بذِمَّتِهِ كُلُّ قار وبادِ (٢) فَكُنِّني لحاجبكَ المستجير وينزع سهم الأسى من فُؤادي ليَقْسمَ لي سهمَ حمدي وشكري ويخلَعَ من يَدِ دهري قيادي إلى نُوبِ الدهر: حِيدِي حَيادِ ويكتُبَ فوقَ جبيني ووجهي ثوابي منه وإمَّا جِهـادِي وحسبي فإِمَّا رباطي أرابي وعادَتْ أَمانِيَّ منه العَوَادي [٧٨ب] / فَاإِنْ شَطَّ عَن غَرْبِ شَأُوي مَدَاهُ وجدواكَ ذُخْرِي إِلَيْهِ وَزَادِي فأنت عليه دليلي وعوني تَـلِّي نِعَمَّا مالها من نَفَادِ فلا أُبعدَ الدَّهْرُ منكُمْ حياةً ولا خَذَلَتْكُمْ يَدُ في عِنانِ ولا خانَـكُمْ عاتِقٌ في نجـاد

<sup>(</sup>١) الآد مثل الايد أي القوة.

<sup>(</sup>٢) القاري هو نازل القرية أو الحاضرة والبادي هو نازل البادية.

# وله فيه رحمهما الله وقد فُجَّر (٣)

### [من البسيط]

فَا بُشِرْ بِأَحْدَ مِنهُ اللهُ يُخْلِفُهُ (١) طِيباً إِلَى كُلِّ رُوحٍ عِنكَ يُتُحِفُهُ إِنْ طِيباً إِلَى كُلِّ رُوحٍ عِنكَ يُتُحِفُهُ إِذْ لا سِولَى دم مِن عادَاكَ تَعْرِفُهُ تَبْوَفُهُ تَبْرُفُهُ تَبْرُفُهُ تَبْرُفُهُ تَبْرُقُولُهُ وَالْأَنفاسُ تقطِفُهُ فَإِنَّ وَالْأَنفاسُ تقطِفُهُ فَإِنَّ أَطِيبَ مِنهُ فِيكَ يُرْدِفُهُ فَإِنَّ أَطِيبَ مِنهُ فِيكَ يُرْدِفُهُ

[ إِنْ يَجُو زَاكِي ] دم المحمد تُتَلَفُهُ [ إِمَّا سَامَحْتَ به المَجَوِّ يَحْمِلُهُ [ فَقَدْ ] رَأَى الأَرْضَ تَأْباهُ فَتَنْكُوهُ [ وأَصْ] بَحَ الجَوُّ مِنْهُ روضَةً أَنْفًا [ فاسًا لَمَ فإن كانَتِ الأَنفاسُ طِبْنَ به

<sup>(</sup>٣) التفجير هو شق الجرح وبثقه.

<sup>(</sup>٤) هناك قطع أصاب الحافة اليمنى من هذه الصفحة في الأصل الفوتوغرافي من هذا الموضع حتى نهاية الصفحة ، وقد ذهبت في هذا القطع أوائل الابيات ، على أننا قد اجتهدنا في استكمالها معتمدين على آثار ما بقي من حروف بعض الالفاظ ومع مراعاة السياق والوزن ، ووضعنا كل ما قمنا بإضافته بين حاصرتين ، وقد أثبتنا أقرب ما بدا لنا إلى الصواب ، وباب الاجتهاد مفتوح على أية حال .

<sup>(</sup>١) في الأصل : بزهره.

وله أيضاً رحمه الله في المنصور أبي الحكم منذر بن يحيي رحمة الله عليه [ من الطويل ]

وأُخلاقُكَ الحسني كواكِبُهَا الزُّهْرُ يُقَصِّرُ عن أدنى عوارفها الشَّكْرُ وبذْلُ اللَّهٰي والجودُ والبأْسُ والبرُّ وسيف عن الإسلام إقدامُهُ النَّصْرُ حَمَّتُ عنه حتى عادَ وَهْيَ لَهُ ثَغْرُ و دادُكَ لي سِرْ اللهِ وحمدُكَ لي جَهْرُ وبر الله لي عَهد وعهد ك لي ذُخْرُ وإِنَّـكَ أَسنى ما أَفادَنِيَ الدهرُ فلا قِصَرْ بالسلكِ إِن عَظُمَ الدُّرُّ ولا أُمَلُ حُرُ الله ولا منطق حُرُّ ا فشُغلى بشكر اللهِ فيكَ هو العذرُ يَمَـلَّاهِـا عُمْراً يُمَـدُّ بِـه عُمْرُ

[سَمَلَهُ ] العُلَا منكُمْ وأَنتَ لها بَدْرُ [ وقد تُمَّ ] في هذا الوراى بكَ أَنْهُمْ [ كَفِينْها] النُّهاي والحلمُ والدينُ والتقي [وزَحْ]ف إلى الأعداء أغراضُهُ العداي [ وبذلُكَ ] دونَ الثغرِ نفساً عزيزةً [ وفي سِـ]رِّ علم ِ اللهِ لي فيكَ أَنْني وذِ كُـ ]رُكَ لي عزيٌ وعزكَ لي غنَّى [ وإِنَّكَ ] أُقطى ما بَلَغْتُ من المني [ و إنِّي ] و إِن قصَّر ْتُ فيكَ مدا بْحي [ وما ] قصَّرَتْ بي هُمَّةٌ عنكَ حُرَّةٌ [ فَإِنْ ] تَقْبُلُ العَذَرَ المُنْهَصِّرَ طُولُهَا [ فلا] قصَّرَ الرحمٰنُ عنكَ سيادَةً

### وله فيه رحمهما الله أيضاً (١)

- VV -

[ وقال يمدح المنصور بن أبي عامر ] (٢)

[ من الكامل ]

/ فكأنَّ من حاني السَّحَائيبِ جُودَها وكأنَّ من صَعْقِ البروقِ حُسامَها [٧٥] فعَلَى سواكِبِهِا إذا جادَتْ رُبى زَهَرِ الرجاء فواتَرَتْ إِنعامَهِــاً

<sup>(</sup>١) الترقيم هنا منتظم بعد نهاية هذه الورقة ،غير أنه لاشك في سقوط ورقة على الاقل في هذا الموضع ، إذ أن ما تبدأ به الورقة رقم ٧٩ إنما هـو نهاية القصيدة الميمية الواردة بعد.

<sup>(</sup>٢) بقية هذه القصيدة الميمية تدل على أنها قيلت في مدّح المنصور ابن أبي عامر ، إذ فيها إشارة إلى ابنيه: عبد الملك وعبد الرحمن ، ويبدو أنها في وصف إحدى غزواته لنصارى شمال الاندلس.

يوم الخوامِس والجوادَ لِجَامَهَا إلا رَأْتُهُ في السَّنَاء أَمَامَهِا أَوْطَأْتَ أَعلامَ الهُدُى أَعْلاَمَهِـاَ كانت هوادي المُقْرَبَاتِ سهامَهَا والنُّجْمُ أَدْنَى مِنْ يَدَيْ مَنْ رَامَهَا وفَضَضْتَ بِأَلْجِرْدِ العِدَاقِ خِتَامَهَا ناراً تَشُبُّ عَلَى الضَّلالِ ضِرامَهِا دَلَفَتْ وقد كَسَتِ السَّاءَ قَتَامَهَا فَصَلينَ جاحِمَها وكنتَ إمامَهـا بسناهُمَا جَلَتِ الخطوبُ ظلامَها: وَمِجَنَّهِـاً وَمُلَيِّكُهِـا وَهُمَامَهِــاً زانَتْ مناقِبُ مجدِهِ أَيامَهِـــا مَا ظَلَّاتُ خُصْرُ الغِصون حَمَامَهَا أَنْ تُدْبِعِ الدَّلْوَ السَّجُوفَ رشاءَها لم تُطَّلِعُ زُهُرُ النجوم سوارياً يا رُبَّ شامِحَةِ الذوائِبِ والذُّراي أَشْرَعْتَ تَنْحُوها قِسِيٌّ عزامِم الرِّيخُ أَحْسَرُ مِن يَوُمُّ مَحَلَّهَا فَهُ تَكُمْتَ بِالْبِيضِ الرِّفَاقِ سُجُوفَهَا ورفعتَ من صُلْبَانِ بِيعَةِ قُدْسِهَا ولَرُبُّ حامية الوطيسِ من الرَّدى أَقْحَمْتَ أَجِيادَ الجِيادِ مُكرَّماً فاسْعَدْ بِسِبْطَيْ دُولَةِ الْعَرَبِ التي عبدَ الليكِ حُسامَهَا وسنانَها والقائِـدَ الأُعلى المملَّكَ والذي لا زال دِينُ الله يأْوِي ظِلَّكُمْ

# وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى (١)

[ من الطويل ]

دَعِي عَزَمَاتِ المستضامِ تسيرُ فَتَنْجِدُ فِي عُرْضِ الفَلَا وتَغُورُ لَعَيْ مَا أَشْجَاكِ مِن لُوعةِ النَّوى يُعَزُّ ذَلِيلُ أَو يُفَلِكُ أَسيرُ لللهَ عَلَيْ أَسيرُ

- \_ ابن بسام : الذخيرة \_ ق ١ \_ ١ / ٦٥ \_ ٧٧ ( تسعة وعشرون بيتا ) .
  - \_ الثعالمي : يتيمة الدهر \_ ٢ / ١١٢ ١١٤ ( ثمانية وثلاثون بيتا ) .
- ـــ ابن خلــكان: وفيات الاعيان ( بتحقيق الاستاذ محمد محيي الدين عبد الحميد ، ط. القاهرة سنة ١٩٤٨ ) ١ / ١١٧ ــ ١٢٠ ( خمسة وعشرون بيتا ) .
- \_ ابن العاد الحنبلي: شذرات الذهب (ط. القاهرة سنه ١٣٥٠ ه.) ٣ /

### Y19 - Y1A

- ـــ المقري : نفح الطيب (ط. ليدن) ١ / ٢٦٤ ( بيتان ) ؟ ٢ / ١٣٢ ( ثلاثة عشر بيتا ) ؟ ٢ / ١٣٥ ( ثلاثة أبيات ) .
- ـ الشريف الغرناطي : شرح مقصورة حازم القرطاجني ١ / ٤٣ (أربعة أبيات) .
  - ــ ابن عذارى المراكشي : البيان المغرب ٢ / ٢٧٤ ( بيتان ) .
- عبد الواحد المراكشي : المعجب في تلخيص أخبار المغرب ( بتحقيق الأستاذين عمد سعيد العربيان ومحمد العربي العلمي ـ ط . القاهرة سنة ١٩٤٩ ) ص ٣٩ (بيتان).
- ابن فضل الله العمري : مسالك ١١ / ٢٠٠ ــ ٢٠٠ ( ثلاثة وعشرون بيتا ).

<sup>(</sup>١) وردت مقتطفات من هذه القصيدة في المراجع الآتية:

وأن للبوت العاجزين قُبورُ أَكُمَّ تعلَمي أَن الثَّوَاءَ هو التَّواي (١) فَتُنْبِئُكِ إِنْ يَمَّنَّ (٢) فَهْيَ (٣) سُرورُ ولم تزجُري طَيْرَ السُّرَاى بحُرُوفِها لتقبيل كف العامِري سفير يُخَوِّ فَني (١) طولَ السِّفارِ وإِنَّهُ (٥) إلى حيثُ ماه المكرُمَاتِ عيرُ دَعِينِي (٦) أَرِدْ ماءَ المفاوز آجناً إلى حيثُ لي مِنْ غَدْر هِنَّ (٧) خَفيرُ وأُخْتَلِسِ الأيامَ خُلْسَةَ فاتِك لراكِبها أنَّ الجزاءَ خطيرُ فإِنَّ (٨) خطيرات المالكِ مُضمَّنْ بصّبري منها أنّـة وزَفـيرُ وَكُمَّا تَدَانَتُ للوداعِ وقد هَفَا وفي المَهْدِ مبغومُ النِّداءِ صَغيرُ [٧٩ب] / تناشِدُنِي عَهِدَالمَودَّةِ والهَواي (٩) بَمَوْ قِعِ (١٢) أَهْوَاءِ النفوس خَبيرُ عَييٌ بمرجوعِ الخطابِ (١٠) ولَفْظُهُ (١١)

(١) شذ ويت : النوى

(٢) في الأصل : عمن ، وقد آثرنا قراءة اليتيمة . ومعنى بمن سرن يمينا . (٣) يت : فهو .

- (٤) يت : يخوفني ، وكذلك في م مس » .
  - (٥) ذخ : وأنه .
  - (٦) ذخ ويت : ذريني .
    - (٧) يت عدوهن.
      - (٨) نفح : وأن .
- (٩) في الأصل : والنوى ، وقد آثرنا القراءة التي أجمعت عليها الذخيرة واليتيمة . (١٠) شرح المقصورة: الجواب.

  - (١١) وف وشذ : ولحظه .
    - (١٢) يت : بموضع .

تَبُوّاً مَنُوعَ القَـلُوبِ وَمُهِدَّتْ لَهُ أَذُرُغُ مِحْفُوفَهُ (١) ونُحُورُ فَكُورُ فَكُورُ فَكُورُ فَكُورُ فَكُلُ مُفَدَّاةِ اللّهَ الرَّالِ مُرْضِع وكُلُ مُحَيَّاةِ المحاسِنِ ظِـيرُ عَصَيْتُ شَفِيعَ النفسِ فيه وقادَنِي رَوَاحُ لِتَدْ آبِ (٢) السُّراني وبُكُورُ ومُكُورُ وطار جَناحُ الشَّوْقِ (١) بِي وهَفَت بها جوانِحُ من ذُعْرِ الفراقِ تطيرُ لئِنْ وَدَّعَتْ مني غَيُوراً فإنَّنِي عَلَى عَزْمَتِي من شَجْوِها لَغَيُورُ ولو شاهَدَتُنِي والصَّوَاخِدُ (١) تَلْتَظِي

عَلَى ورقراقُ السرابِ يَمُورُ أَسَلِّطُ حَرَّ الهَاجِراتِ إِذَا سَطاً عَلَى حُرِّ وَجْهِي والأَصيلُ هَجِيرُ (٧) أَسَلِّطُ حَرَّ الهَاجِراتِ إِذَا سَطاً عَلَى حُرِّ وَجْهِي والأَصيلُ هَجِيرُ (٧) وأَسْتَنْشُقُ النَّكُبُاءَ وَهِيَ بَوَارِحْ (١) وأَسْتَوْطِيءِ (٩) الرَّمْضاءَ وَهِيَ تَفُورُ وأَسْتَوْطِيءِ (٩) الرَّمْضاءَ وَهِيَ تَفُورُ وأَسْتَوْطِيءِ (٩) الرَّمْضاءَ وَهِيَ تَفُورُ والشَّوْتِ فِي عيشِ الجبانِ تَلَوُّنَ وللذُّعْرِ فِي سَمْعِ الجريءِ صَفيرُ وللنَّعْرِ فِي سَمْعِ الجريءِ صَفيرُ

<sup>(</sup>١) وف : معقوفة (!) .

<sup>(</sup>٢) ذخ: بتدآب.

<sup>(</sup>٣) شذ: الثرى.

<sup>(</sup>٤) كذا في الأصل ، وفي ذخ ، ووف ، وشذ ، ويت : البين .

<sup>(</sup>٠) يت : وما شاهدتني ؟ ذخ : ولو شهدتني .

<sup>(</sup>٦) يت : والضواحك (!) ؟ ذخ ، ووف ، وشذ ، ومس : والهواجر .

<sup>(</sup>v) مس: أسلط جو الهاجرات ... على وجهي ...

<sup>(</sup>٨) يت : نوازح (!) ؟ وف ، وشذ : لوافح ؟ ومس : لواقح .

<sup>(</sup>٩) يت : وأستمطيء.

وأنِّي عَلَى مَضِّ الْخطُوب صَبُورُ لَبَانَ لَهَا أُنِّي مِنَ الضَّيْمِ (١) جازِعُ إِذَا ربع إِلاَّ المَشْرَفِيَّ وَزيرُ أُميرُ على غَوْل التَّنَائِفِ(٢) مَالَهُ وجَرْسِي لِجِنَّان (١) الفَـلاَةِ سَمِـيرُ ولَوْ بَصُرَتْ (٣) بِي والسُّرِى جُلُّ عَزْمَتِي وأَعْتَسِفُ المَوْمَاةَ فِيغَسَقِ الدُّحِي وللأُسْدِ فِي غِيلِ الغِياَضِ زَأِيرُ وقد حَوَّمَتْ زُهْرُ النَّجومِ كَأْنَهَا كواعِبُ (٥) في خُضْرِ الْحَدَاثِقِ خُورُ ودارَتْ نجومُ القُطْبِ حتَّى كأنَّهَا كُنُوسُ مَهًا (٦) والى بهنَّ مُديرُ عَلَى مَفْرِقِ الليلِ البهيمِ قَتبيرْ وَقَدْ (٧) خَيَّلَتْ طُرْقُ المَجَرَّةِ أَنَّهَا وقد غَضَّ أَجفانَ النجوم فُتُورُ وثاقبَ عَزْمِي والظَّلامُ مُرَوِّغُ لَقَدْ أَيْقَنَتْ أَنَّ المني طَوْعُ هِمَّـتِي وأُنِّي بعطْفِ العامِرِيِّ جديرُ وأُنِّي بذكراهُ لِمَـمِّي زاجِرْ وأُنِّيَ منهُ للخطوبِ نَـذِيرُ

(١) في الأصل : دالـ» وبياض بعدها ، وقد استكملناها نقلا عن مسالك الأبصار وفي الوفيات والشذرات : البين .

- (٢) شذ: النتايف.
- (٣) ايت : ولو شاهدتني ٠
- (٤) يت : لحنان ، وهي تصلح أيضاً للمعني .
  - (٥) وف : كواكب.
- (٦) يت : طلا ؛ ومس : نهى ؛ والمها هو البلور .
- (٧) في الأصل : فقد ، وآثرنا هنا القراءة التي أجمعت عليها الذخيرة واليتيمة والوفيات والشذرات والمسالك .

وتَصْدِيقُ ظَنِّ الراغِبينَ نَزُورُ وأُيُّ فَـتَّى للدينِ والملكِ والنَّداى مُجِيرُ الهُداي والدينِ من كُلِّ مُلْحِدٍ وليسَ عَلَيْهِ لِلضَّلاَلِ مُجِيرُ تلاقَتْ عليهِ من تَميم ويَعْرُب ُشموسٌ تَلاَلاَ<sup>(۱)</sup> في العُلاَ وبُدُورُ<sup>(۲)</sup> منَ الحِمْيَرِيِّينَ الَّذِينَ أَكُفُهُمْ سحائب بهمي بالنَّذي ونحورُ (٣) / ذَوُو دُول الْمُلْكِ اللَّهِ عِسَلَمَتْ بِهَا لَمَتُمْ أَعْصُرُ مَوْصُولَةً وَدُهُورُ [ ٩٨٠] وهُمْ سَكَّنُوا الأَيَّامَ وَهْيَ نَفُورُ لَهُمْ بَذَلَ الدهرُ الأبيُّ قِيادَهُ بجمع يسير النصر حيث يسير وهُمْ خَرَبُوا الآفاقَ شرقاً ومغرباً وهُمْ يَستَقَلُّونَ الحياةَ لِرَاغِب ويَسْتَصْغِرُونَ الخَطَّبَ وَهُوَ كَبِيرُ وليسَ لَهَــا في العالَمينَ نَصِيرُ وهُمْ نَصَرُوا حِزْبَ النُّبُوَّةِ والهُـُدٰى وهُمْ ( اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهُ أَتَاهُمُ اللهُ وما النَّاسُ إِلَّا عَانِدٌ (٢) وَكَفُورُ

<sup>(</sup>١) نفح (٢/٢٣): تلاقي ، هذا وقد جاءت في موضع آخر من نفج الطيب نفسه « تلالًا » كما هي هنا (٢/٤/١).

 <sup>(</sup>٢) في الأصل : ويدور ، وقد آثرنا القراءة التي أجمع عليها نفح الطيب
 في الموضعين ، كذلك البيان المغرب واليتيمة ، والمعجب .

<sup>(</sup>٣) علق عبد الواحد المراكشي في المعجب على هـذين البيتين بقوله : وكان [يعني المنصور ابن أبي عامر] معافري النسب وأمه تميمية اسمها فريهة بنت يحيى ابن زكريا التميمي كان يعرف بابن برطل ، ولذلك قال فيه أبو عمر أحمد بن محمد بن دراج الشاعر المعروف بالقسطلي من قصيدة له ..... ( ثم ساق البيتين ) .

<sup>(</sup>٤) يت : هم .

<sup>.</sup> يت : حين

<sup>(</sup>٦) يت : عابد .

مناقِبُ يَعْيَا الوَصْفُ عَنْ كُنْهِ قَدْرِها ويَرْجِعُ عَنْهَا الوَهُمُ وَهُوَ حَسِيرُ أَلاكُلُّ مَدْح عَنْ مَدَاكَ (١) مُقَصِّرْ وكلُّ رجاء في سِواكَ غُرُورُ تَمَلَيْتَ هذا العيدَ عِدَّةَ (٢) أَعْصُر تُوَالِيكَ منهـا أَنْعُمْ وحُبُورُ حياتُكَ أُعيـــادٌ لهم وسرورُ ولا فَقَدَتْ أَيَّامَكَ الغُرَّ أَنْفُسْ ولما تَوَافَوْا (٣) للسَّلَام ورُفِّعَتْ عن الشمس في أُبْق الشُّروق سُتُورُ وقَدْ قَامَ مِن زُرْقِ الأَسِنَّةِ دُونَهَا (١) صفوف ومن بيض السيُّوفِ سُطُورُ وآياتِ صُنْعِ اللهِ كيفَ تُنيرُ رَأُوا طَاعَةَ الرَّحْمَٰنِ كَيْفَ اعْتِزَازُهَا وقامَ بعبْءِ الرَّاسِيـاتِ سَريرُ وَكَيْفَ اسْتُواى بالبَحْر والبَدْر (٥) مَجْلِسْ وأُدْنُوا (٧) بطاءً والنَّوَاظرُ صُورُ فَسَارُوا (٦) عِجَالاً والقُلُوبُ خَوَافقُ يَقُولُونَ والإِجْلاَلُ يُخْرِسُ أَلْسُناً وحازَتْ عُيُونْ مِلْأُهَا وصُدُورُ (^) وقَدَّرَ فيكَ المَكْرُماتِ قَدِيرُ لَقَدْ حاطَ أَعْلاَمَ الهُدْى بكَ حائِطْ

- (٣) يت: ترآءوا.
- (٤) يت : دونه .
- (٥) ذخ ونفح: بالبر والبحر. يت!
  - (٦) ذخ ونفح : فجاءوا.
    - (٧) ذخ ونفح : وولوا.
- (A) يت: يقولون والأوجال تخرس ألسنا
- وحارت عيون منهم وصدور

<sup>(</sup>١) يت : نداك

<sup>(</sup>٢) في الأصل : حدة ، ولعل الأصوب ما أثبتنا .

وفَكُرُكَ فِي أُقْطَى البِلادِ يُسَيرُ مُقيمٌ عَلَى بَذُلِ الرَّغائِبِ واللَّهٰي وأَيْنَ ٱنْتُواى فَلُ الضَّلالَة فَانْتَهٰى وأَيْنَ جُيُوشُ المسلمينَ تَغْيرُ جهاز إلى أرْضِ العِدِي ونَفيرُ وحَسْبُكَ من خَفْضِ النَّعْمِ مُعَيِّدًا ۗ أَرَاقِمُ فِي شُمِّ الرُّبِي وصُقُورُ فَقَدُها إِلَىٰ الأَعْدَاءِ شُعْمًا كَأَمَّا فَعَزْمُكَ بِالنَّصْرِ العَزيزِ مُخَبِّرُهُ وسَعْدُكَ بالفَتْحِ المُبينِ بَشيرُ وعَبْدُ لِنُعْمَاكَ الجِسامِ شَكُورُ ونادَاكَ يا بْنَ الْمُنْعِمِينَ ابْنُ عَشْرَةٍ غَنِيٌ بَجَدُواى راحَتَيْكَ وإِنَّهُ إلى سَبَب يُدُنِي رِضاكَ فَقِيرُ ومِنْ دُونِ سِتْرَىٰ عِفَّتِي وَتَجَمَّلِي لَرَيْبُ (١) وَصَرْفُ للزَّمانِ يَجُورُ / وضاءَلَ قَدْرِي فِي ذَرَاكَ عُوائَقُ ۚ جَرَتْ لِيَ بَرْحًا وَالقَضَاءُ عَسِيرُ [٨٠] وما شَكَرَ « النَّخْعيُّ » شُكْرِي وَلاَ وَفيٰ

وفائي – إِذْ عَزَّ الوَفاءِ – « قَصِيرُ » فَقُدْنِي لِكَشْفِ الْحَطْبِ والْحَطْبُ مُعْضِلُ (٢)

وكِلْنِي لِلَيْثِ الغابِ وَهُوَ هَصُورُ وَكُلْنِي لِلَيْثِ الغابِ وَهُوَ هَصُورُ فَقَدُ (٣) تَحَفْضُ الأَسماء وَهُيَسُوا كِنْ ويَعْمَلُ فِي الفِعْلِ الصَّحِيحِ ضَمِيرُ

<sup>(</sup>١) في الأصل : أريب ، ولعل الصواب ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٢) ذخ ويت: ﴿ أَثَرُنِي لَحُطَبِ الدَّهُرَ وَالدَّهُرَ مَعْضَلَ ﴾ ؟ نفح : ﴿ أَثَرُنِي لَكَشُفُ الْخُطَبِ وَالْحُطِبِ مَشْكُلُ ﴾ .

<sup>(</sup>٣) ذخ ويت : وقد.

ويَنْفُذُ (١) وَقَعُ السَّهُم وَهُوَ قَصِيرُ وإِنَّ الَّذِي يَجْرِي به لَغَفُورُ

وتَنْبُو الرُّدَيْنَيَّاتُ والطُّولُ وافرِ ﴿ حَنَانِبُ عَنْدُ الْحَالِيَ لَا الْمِ

### - V9 -

وقال في الحاجب سيف الدولة عبد الملك بن المنصور ابن أبي عامر رحمهم الله تعالى

[ من الكامل ]

أَوْ كَانَ يُقْصِرُ طَالِمْ عَن ظُاهِهِ تَعْرِي الْهَـَوْلَى بِغِرامِهِ وبِسَقْمِهِ أَو ضَاقَ ذَرْعْ عَن تَغَمَّدِ جُرْمِهِ عَن حُبِّ مَنْ صَرَمَ السَّلُوَّ بِصَرْمِهِ من همِّتي وصبابَتي من هَمِّه ؟ فَأَجازَ فِي خَصْمٍ شهادَةَ خَصْمِهِ فَيَبُو (٢) بِإِنْمِ المستهام وإنْمِـهِ لَوْ كَانَ يَعَدُلُ حَاكِمْ فِي حُصَّمِهِ
مَا جُشِّمَ الدَّنِفُ السَّقيمُ مَلاَمَةً
هَل صَمَّ سَمَعْ عَن جَلِيَّةِ عُدْرِهِ
كَلِفاً يُكَلِّقُهُ العَدُولُ تَسَكِيًّا
مَنْ عَاذِرِي مِن عاذلٍ عِصيانَـهُ
لَمَا صَبَوْتُ قَضَى عَلَيَّ بِظَنِّهِ

<sup>(</sup>١) ذخ ويت ونفح : ويبعد .

<sup>(</sup>٢) في الأصل : فيبوء ، ولا يستقيم الوزن بها ، وقد تكون « فيبوء باثم » أي مع جمل همزة إثم همزة وصل .

إِنْ لَمْ أَمُتْ مِمّاً أَقاسِي فِي الأَسلَى عَهِداً عَلَى لَمْن ظَفَرْتُ بسلوة عَهِداً تُرُهُ هِلَى الحِجابَةُ والعُلاَ مِلكِّ تَحَكَّمَ فِي هُواهُ حَرْمُهُ مَلكِ تَحَكَّمَ فِي هُواهُ حَرْمُهُ مِلكِ تَحَكَّمَ فِي هُواهُ حَرْمُهُ وطما عَلَى العافينَ بحرُ سماحِهِ وطما عَلَى العافينَ بحرُ سماحِهِ والحُلْمَ من ميراثِ «أَحْنَفَ »خالهِ والحَلْمَ من ميراثِ «أَحْنَفَ »خالهِ بأُسْ تميدُ الأَرْضُ من رَوْعاتِهِ بأُسْ تميدُ الأَرْضُ من رَوْعاتِهِ مُتَقَحَّمُ الأَهُوالِ فِي ضَنْكِ الوغى ضَرْبَ الزمانَ بسيبهِ وبسيفِهِ ضَربَ الزمانَ بسيبهِ وبسيفِهِ ومضى لامِر الله لما أن مَضَتْ ومضى لامِر الله لما أن مَضَتْ

وَجْداً فَأُوْشِكُ أَنْ أُمُوتَ بِرَعْمِهِ

مِمْن هُوِيتُ لأَعْشَقَنَ بِرَعْمِهِ

وسَنا المراتبِ والقيادَةِ بأُسْمِهِ

وأباحَ سيفُ نداهُ مُهْجَةَ حَزْمِهِ

فحوى الثناء بطمه وبرمّه (۱)

فحوى الثناء بطمه وبرمّه (۱)

والبأس من ميراث «عَمْرو» عَمّه (۲)

دُعْراً وَتَنهَدُ الجِبالُ لِعَزْمِهِ

فكأن نفسَ عدُوّهِ في جِسْمِهِ

حتى استقادَ لأمره ولحُهُمِهِ

عَدْياهُ في محنون سابق علمه علمه عَلْمِهِ

تلاقت عليه من تميم ويعرب شموسٌ تلائلٌ في العـــلا وبدور .

<sup>(</sup>١) يقال رجاء بالطم والرم، أي جاء بالبحر والبر أو بالأخضر واليابس ، ويقصد الشاعر أنه حوى الثناء كله .

<sup>(</sup>٢) يعني بالأحنف أبا بحر الأحنف بن قيس التميمي من سادة العرب المشهور بن المعروفين بالحلم ، وأما عمرو فهو عمرو بن معد يكرب الزبيدي الفارس المعروف وإنما قصد الشاعر التذكير بنسب المظفر بن المنصور بن أبي عام ، ومن المعروف أن عمومته في بني معافر اليمنيين (انظر ابن حزم : جمهرة الأنساب ص ٣٩٣) ، أما خثولته فكانت في تميم إذا كان عبد الله بن محمد بن أبي عامر والد المنصور قد أصهر إلى بني برطال التميميين القرطبيين (انظر ابن عذارى المراكشي : البيان المغرب ٢ / ٢٥٧) ؟ وإلى ذلك أشار ابن دراج أيضا في قصيدته الرائعة المتقدمة في مدح المنصور بن أبي عامر إذ يقول :

في حريه وخلاله في سأمه (۱) وكأن صفحة سيفه من جامه وكأن صفحة سيفه من جامه في رُمحه ، ومضاؤه في سرمه وأباحت الأيام ما لم تحمه ولم الحما كا فعل الصباح بنجمه ويزل عن علياه معقل عصمه ويزل عن علياه معقل عصمه وبنيت أركان العلا من عدمه وسني مفخره وأنفس قسمه وأخص صنع في المنى وأعمه (۲)

- A· -

[ ١٨٩] / وله رحمه الله في بعض خدم سرقسطة

[ من الكامل ]

أَعْيا شفاه الهَمِّ إِن لَم تَشْفِهِ وعَنا مُلِمُّ الخَطْبِ إِن لَم تَكْفِهِ

<sup>(</sup>١) بقية هذه القصيدة وهي الأبيات التسعة التي تبدأ بهذا البيت هي التي وردت – كما يرى – في أول الورقة رقم٦ ( أ )، وقد سبق أن نبهنا إلى وقوع خطأ ترقيم في أوراق الديوان ترتب عليه أن فصل بين أول هذه القصيدة الميمية وآخرها . وقد أعدنا للابيات ترتبها الطبيعي .

<sup>(</sup>٢) في الأصل : وأنمه ، وما أثبتناه أصوب ، وقد تكون أيضاً : وأتمه .

وبكَ استبانَ الصُّبْحَ طارقُ لَيْلِهِ ولَرُبَّ خَطْب لم تَضِقْ ذَرْعاً به كُمْ تَلْقُكَ الضَّرَّاء نابي حَدِّه نِعْمَ الْمُقَدِّرُ للأُمورِ بِرِ فَقِــــهِ رَحُبَتْ حدائقُهُ لِكَرْتَعِ مُغْصِب مُستكملُ الإِنسام قبلَ أوانه مُغْرِى اليدَيْن بضعْفِ ما رَجَتِ النَّنيٰ ومُسَرْبَلُ من حِلْمِهِ وذكائِهِ شيم سقاني صَفُوها (٢) فَسَقَيتُهُ فَتَرَكْتَ صَدْرَ الدَّجْدِ لابسَ عِقْدِهِ والأَرْضُ آذِنَةٌ لِصَوْتِ ثَنائها فَلَيَأْتِينَكَ شُكُرُ مِن لَمْ تُولِهِ من كُلِّ موصولِ الغرامِ بقَلْبِهِ ومُغَرَّبِ تبكي السَّماه لِشَجْوهِ لولا قضاء فراقه وطَلَبْتَهُ أَبُنَيَّ لاحَ الفجرُ إِذْ بَلَغَ الدُّجي

والْتَذُّ طَعْمَ الأَمْن خائِفُ حَتْفِهِ ويضيقُ ذرعُ الواصفينَ بوصفهِ [كَلاًّ ] (١) ولا السّرَّاءُ ثانِيَ عِطْفِهِ رَكِبَ الزمانَ وما اشتكى من عُنفه وصَفَتْ مشاربُـهُ لِمَوْردِ مُرْفـهِ مثلَ الهلال تمامُهُ في نصفه بَدْءاً وأَجْدِرْ أَنْ يَعُودَ بضِعْفِهِ حُلَلًا مُطَرَّزَةً ببارع ظَرْفِهِ ما شاء من صَفْوِ الوِدادِ وصِرْفِهِ مِنِّي وجِيدَ الجودِ مُسْبِلَ شَنْفِهِ من هاتِف تُصْغى البلادُ لِمُــَّفْهِ عَنِّي وصَفُو ُ ثناءِ من لَمْ تُصْفِهِ أَسَفًا لَبُعْدِي والشُّهادِ بِطَرْفِهِ مِنَّى وتَلْتَهَفُ النجومُ لِلَهْفِهِ في غيرِ جفني ماثِلًا لَمْ تُلْفِهِ أَمَداً فَسَلِّ الْهَمَّ إِنْ لَمْ تَشْفِهِ

<sup>(</sup>١) إضافة نرى أن الوزن يقتضيها.

<sup>(</sup>٢) في الأصل : صفو. ، والسياق يقتضي ما أثبتنا

وتُرَكْتُ غُولُ البَرِّ مُعْدَمَ أُنْسِهِ منَّى وهَوْلُ البحر فَـاقِدُ إِلْفِهِ هذا عَلَى خَفْق الشِّرَاعِ وقَلْسِهِ (١) حُرُمُ وذاكَ على البعير وَخُفِّهِ من طُول لَيْل النَّاجياتِ وعَسْفهِ وقَصَرْتُ لَيْ لِي بِالشُّرورِ مُنَفِّساً حتى أُجرْتُ من الزَّمان وصَرْفِهِ بالحاجب الأعلى للنجير لهمتي فَيَرُدُ عنهُ الجهل راغِمَ أَنفهِ مَلِكُ يُلاَقِي العلمُ راضي سَعْيهِ في الرَّوْعِ أَشْفَقَتِ (٢) الرُّبي من خطفه وإذا تألَّقَ بارقُ من سَيْفِهِ نَذِرَتْ شياطينُ الضَّلال بقَدْفهِ أُو لاحَ في رَهَج شِهابُ سِنانِهِ بندى يديه تحت ظلَّى سَجْفِهِ [٨١] قادَ الجيادَ إلى الجهادِ وَحَفَّني وأُمِينِهِ الحاني عَلَيَّ بَعَطْفِهِ بوزيرهِ الفـــادِي إِلَيَّ ببرِّهِ وظهئتُ فاستَسْقَيْتُ وابلَ كَفِّهِ أَظَلَمْتُ فاستَوْقَدْتُ نورَ جبينه صاعاً وسُمْتُ الدَّهْرَ خُطَّةً خَسْفِهِ وبه ِ جزیتُ النائباتِ بصاعها أُو أَسْتَقَلُّ فَفَى مُضَاعَفِ زَغْفِهِ فإذا أُحِلُ ففي مُضاَعَفِ برِّهِ تحت الوغى أني لَحِقْتُ بِصَفَّةٍ وليعلَمُ الأَقْرانُ حينَ تدِبُّ لي ولئِنْ كَرَرْتُ عَلَيْهِمُ فَبِطَرْفَهِ والمِنْ نَهَدْتُ إِلَيْهِمُ فَلِسَيْفِهِ أَغْلَيْتُ فِي تِبْرِ الثُّنَّاءِ بِصَرْفِهِ كَرَماً بِفِطْرَةِ هِمَّةٍ وسِيادَةٍ

<sup>(</sup>١) القلس: حبل غليظ من حبال السفن يتخذ من ليف أو خوص

<sup>(</sup>٢) هذه الكلمة مطموسة في الأصل لا تظهر إلا بعض حروفها ، وهي : أش....ت.

وندًى هَدَيْتُ المنعمِينَ سَبِيلَهُ فَاسَمَعْ فَقَد أَهدَيْتُهَا لِكَ عَادَةً فَاسَمَعْ فَقَد أَهدَيْتُهَا لِكَ عَادَةً جَاءَتْكَ تَزجُرُ طَيْرَ واجِبِ مَهْرِها أَنسَتْ بِبُرْءِ الهَمَّ فِي أَسْمِكَ بعدَما بِكُراً تَحَلَّتْ جَوْهَرَ الشَّكرِ الذي بكُراً تَحَلَّتْ جَوْهَرَ الشُّكرِ الذي فَلَينْجُمَنَ عَلَى النَّجومِ بِحُسْنِهِ فَلَينْجُمَنَ عَلَى النَّجومِ بِحُسْنِهِ وَلَيُرْهَيَنَ عَلَى النَّحومِ نَفَاسَةً ولَينُوهُمَ الفَصامِ نَفَاسَةً

سَبقاً وأقرأتُ الكِرامَ بِحَرْفهِ تُلْهِيكَ عن لَـثم الحبيبِ وَرَشْفهِ في نسبة لك كُرِّمَتْ عن خُلفهِ كَسفة شنا بَدْرِي دياجِي كِسفه أَنتَ الوقِيُّ بحقِّب في فاستوْفهِ وليَعْرِفَنِ بحقِّب في حَبائل عُرْفهِ من صادَ مِثْلِي في حَبائل عُرْفهِ

#### - 11 -

## وله أيضاً رحمه الله (١)

[ من الطويل]

سلام (٢) عَلَى مُسْتَو ْدع الرُّوحِ والنَّهُ سِ وذُخْرِ عَدِي مِمَّا انْتَحَبْتُ لَهُ أَمْسِ

<sup>(</sup>١) هذه القصيدة قيلت في مدح يحيى بن على بن حمود الحسني الملقب بالمعتلي بالله ، وقد تولى الحلافة مرتين : الأولى بقرطبة في جمادى الأولى سنة ١١٦ بعد فرار عمه القاسم بن حمود ثاني الحلفاء الحموديين العلويين ، وفر من قرطبة في ذي القعدة سنة ٤١٣ ، وأما المرة الثانية فكانت بعد خلع المستكفي بالله الأموي وكان بمالقة فقدم إلى قرطبة حيث بويع في رمضان سنة ٤١٦ وبقي بها ثلاثة أشهر حتى خرج منها إلى مالقة (انظر البيان المغرب ٣ / ١٣١ – ١٣٢ ،

<sup>(</sup>٢) هذه الكلمة مكررة في الأصل، والوزن يقتضي حذف إحداها.

بِحَيْثُ تَخَطَّيْتُ المنايا إلى المُنيٰ وآنسَ وَحْشِي بالفَلاَ كَرَمُ الأنْسِ وحيثُ اغْتَلَى « بِالمُعْتَلِي» صَوْتُ رائِدِي

مُهلاً إلى خِمسِي (١) بأَنْمُلِهِ الحَمْس له من ثَنَانِي زَهْرَةُ الجِنِّ والإِنْس ومن خَطِّ أَقلامِي إِلىمَ طْلَعِ الشَّمْسِ لَجَلَّت أَدَانِيها عَنِ الشَّمِّ (٢) واللَّمْسِ \_ كَمَا زَعَمَ الواشُونَ \_ بالثَّمَنِ البَخْس؟ وكم أَنْطَقَتْ بِالْحَمْدِ مِن أَلْسُن خُرْسِ وقَرَّبَ أَنفاسَ الحياةِ من النَّفْس كساني فَسَدَّى من هِجاءِ اسْمِهِ لِبْسِي لَطَفُتَ بها في الأَرْضِ تَنْضَحُ بالرِّجْس فأَهْوِيبِهِ فِيهُوَّةِ الخَسْفِ والنَّكْس وأَصْبَحْتُ من مِنهاج جَدِّكُ (٣) في لَبْس

وحَيْثُ سَقَى «يَحْلَي» حياتي فأينعَتْ فين يَدِ أَنفاسِي إِلَىٰ مُنتَهٰى الدُّنا شوارِدُ لَوْلاَ حِلْمُ «يَحْلَي» دَنا بها فوكيفَ بأنْ أُزرِي بها فأبيعها وكَمْ فَتَقَتْ في الأرضِ من وَقْرِ مَسْمَعِ ثناءٍ عَلَى مَنْ رَدَّ رُوحِي رَوْحُهُ ثناءٍ عَلَى مَنْ رَدَّ رُوحِي رَوْحُهُ فأنا مُسْدُ لُبْسَ هَجْوِي لَمُنْعِمِ فأصبحتُ مِنْهُ في حُلَى لو أَفَكْتُها فأصبحتُ مِنْهُ في حُلَى لو أَفَكْتُها وهل أَنا عَني خالع من الهُدى وهل أَنا عَني خالع من الهُدى كأنبي من الهُدى كأنبي من الهُدى

<sup>(</sup>١) في الأصل : حمسى . والحمس من أظاء الإبل ، وهو أن ترد الماء في اليوم الخامس بعد إظائها أربعة أيام .

<sup>(</sup>٢) في الأصل : الشمس ، والصواب ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٣) يقصد بجده رسول الله محمداً عليه الصلاة والسلام إشارة إلى نسبه الملوي الفاطمي .

# وأَنَّكُرْتُ حَقَّ اللهِ فيكُمْ مَوَدَّةً

عَلَى كُلِّ مَنْ أَمْسَى عَلَى (١) الأَرْضِ أَوْ يُمْسِي

وحَطِّي رَوْلِي مِنْكَ بَيْنَ مَكَارِم يَمُرَّ قُنْ عَنِّي رَاكِدَ الظُّلْمِ الطُّوْسِ وَبَحْرُكُ (٢) لِي يختالُ بالحِيلِ والمَهَا وَبَرَّكَ لِي ينهَلَّ بالبِرِّ والأَنْسِ وَبَحْرُكَ (٢) لِي يختالُ بالحِيلِ والمَهَا تَخَبَظُهُ شيطان ضِنْنِي من المَسِّ فَمَنْذَا الذي مِنْ بُعْدِ أَرْضِي ومَشْهَدِي تَخَبَظُهُ شيطان ضِنْنِي من المَسِّ فدبَّ من حِسِّي فدبَّ بِمَا لُو سامَنِي الحُوفُ ذَكْرَهُ لَمَا جَالَ فِي وَهُمِي ولا دَبَّ من حِسِّي ولو رُدِّ فِي الرُّوحُ من قَتْلِ قاتِلِ لَا باتَ من ذَمِّي وعَتْبِي عَلَى وَجْسِ وكيفَ بَكُفْرِي من هَذَى وأَنْ مَنْ هَذَى

أَبُوكَ ويُمُنـــاكَ التي أَثْمَرَتْ غَرْسِي

بذُمِّيَ من أُودَعْتُ راحَتَهُ نَفْسِي لَأَدْنَى لَهُ أَن يَصْبِغَ الشّهْسَ بِالنَّقْسِ بِكَ أَبْتَاعَ مِنِّي شُكْرَ هَاعَيْرَ ذِي وَكُسِ بِكَ أَبْتَاعَ مِنِّي شُكْرَ هَاعَيْرَ ذِي وَكُسِ عَرُوسَ ثناني فيكَ مشهودَةَ العُرْسِ إليكَ ولكنْ ضَمَّ قَبْسًا إلى قَبْسِ إليك ولكنْ ضَمَّ قَبْسًا إلى قَبْسِ سِولَى أَنْ حَفظَ العِلْمِ أَثْبَتُ بِالدَّرْسِ سِولَى أَنْ حَفظَ العِلْمِ أَثْبَتُ بِالدَّرْسِ

وهَبْدِنِي ذَمَّتُ العالَمِينَ فَكَدِيفَ لِي وإِنَّ اختلاقَ الغدرِ عَنِّي لِحَاسِدٍ وإِنَّ أَخَا غَسَّانَ عِندِي لَدُو يَدٍ غداة تَجَلَّى لِي بذكركَ فاجْتَلَى فلم يُلْفِ صدرِي خامداً نارُ شَوْقِهِ ولا زادَنِي في حفظِ عَهدكَ بَسْطَةً

<sup>(</sup>١) في الأصل : في ، ولا يستقيم الوزن إلا بما أثبتنا .

<sup>(</sup>٢) ربما كان الأوفق أن يعكس ترتيب هاتين الكلمتين أي أن يكون البيت : وبحرك لي ينهل ...

لِأَفْصَحِ مُقْتَصٌ وأَرْبَحِ مُقْتَسٌ (۱) و نادَمَ حَمْدِي فيك كأسا إلى كأس و نادَمَ حَمْدِي فيك كأسا إلى كأس لأَدْنَى إلى ذكري و نشري من أمْسِي و في ظلّك الممدود نَشْرِي من الرَّمْسِ و مشرَبُ عَذْبِ الماء في مُنْتَهٰى الخِمْسِ منيع و سَمْكُ الحَقِّ منكَ عَلَى أُسِّ منيع و سَمْكُ الحَقِّ منكَ عَلَى أُسِّ بأَفْوقَ مَفْلُولِ الغِر ارِ ولا نِكْسِ (۱) فَوقَ مَفْلُولِ الغِر ارِ ولا نِكْسِ (۱) ولا عاش من عاداك من عَثْرة التَّعْسِ

### **- 17** -

/ وله أيضاً رحمه الله (٣)

[۸۲ب]

[ من الكامل ]

نورُ الوفاء بأَرضِناً لكَ ساطِعُ والحَقُّ شملُ عِنْدَنَا بِكَ جامِعُ

<sup>(</sup>١) المقتس: مشتق من اقتس الثيء وقسه أي تتبعه وطلبه ، وقد تكون كذلك « معتس » من اعتس الثيء أي طلبه كذلك .

<sup>(</sup>٢) السهم الأفوق: هو الذي في فوقه (بضم الفاء) ميل أو انكسار، والفوق: هو مشق رأس السهم حيث يقع الوتر، والنكس من السهام: أضعفها.

<sup>(</sup>٣) هذه القصيدة في مدح منذر بن يحيى التجيبي ملك سرقسطة .

هُديَتْ إلى «المَنْصُورِ» دَعْوَتُكَ التي صِدْقُ الودادِ بها إِلَيْهِ شافِعُ وأُواصِرْ نَزَعَتْ بِهِنَ عَنَاصِرْ ْ حنَّتْ وهُنَّ لشكلهِنَّ نُوازِعُ تلكَ للعاهِدُ من عهودِكَ عندَهُ لم يَعَفُرُنَ مَصَانِفٌ وَمَرَابِعُ صَدَقَتْ فلا بَرْقُ المَوَدَّةِ خُلَّبْ منها ولا غَيْمُ القرابَةِ خادعُ فَتَفَرَّجَتْ لِقَبُولِهِنَّ أَضَالِعُ بوسائلِ هَتَفَتْ بهنَّ جوانِيخُ وهِيَ الطُّيُورُ إِلَى الوُكُورِ قَوَاطِعُ فَهِيَ الظِّمَاءِ إِلَى المياهِ شُوَارِغُ طُويَتْ لَهَا بُعْدُ التَّنَائِفِ وَانْزَوْى لِدُنُوُّها منه الفضاء الواسع وقَدَّحْنَ بِالْمَرْخِ الْعَفَارَ فَأَقْلُعَا والليلُ بينهما (١) نهارٌ ساطعُ أَوْفَتْ لَحَاسِدِها بَمَا هُوَ زارعُ وزَرَعْنَ فِي التُّرْبِ الـكريم مكارماً نادى المُنادي من « مَناد ، مُسْمِعاً فأُجابَهُ « لِتُجِيبَ » رَأْيُ سامِعُ بشُوَابِكِ الرَّحِمِ المُوصَّلَةِ التي وُصِلَ الوَصُولُ بها وجُبَّ القاطِعُ وحَلَوْنَ (٢) و الأَنسابُ سُمُ الصِّعُ الصِّعُ أَشْرَقْنَ والأَيامُ ليــلُ دامِسُ عنها ولا إيصاً ويعرُبُ ضائعٌ برعايَـةِ لا هَدْيُ هُودٍ غائبٌ وسناؤُها سُنَنُ لكُمْ وشرائِعُ ودُنُوُها دِينَ لَكُمْ وَفُرائِضُ فإذا تُتُوِّبُ فالقــلوبُ نواظِرْ وإذا تُنادِي فالنفوسُ سَوَامِعُ

<sup>(</sup>١) في الأصل : يبنكما ، ولمل الأصوب ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٢) في الأصل: وجلون ، وما أثبتناه أنسب.

بعواطِفِ اليَمَنِ الَّـتِي أُنُّمُ ۚ لَمَا وهِيَ اليَمينُ أَنامِـلُ وأَصابِعُ وغَذَتْكُمُ (١) بِثُدِيِّنَ مَرَاضِعُ جَمَعَتُ كُمُ ببطونهن موامِلُ عوامِلُ ونحورُها مَأْوًى لَكُمْ ومعايشٌ وجُحورُها مَثْوًى لَكُمْ ومَضَاجِعُ في النَّصْرِ أَذُوالِا لَكُمْ وتبابعُ فَتَبِعْتُمُ آثَارَ مَا نَهَجَتْ لَكُمْ لسيوفِهِمْ أَو فَالرِّقَابُ خَوَاضِعُ قهرُوا الجبابِرَ فالرِّقابُ مقاطِعْ وسَرَوْا إِلَى داعِي الْهَـوَاى فَمُصَدِّقْ ومسابق ومُبادِرْ ومُبابع في غير ما يُرْضِي الإِلْهُ مَوَازِعُ الناصِرِينَ الناصِحِينَ أَما لَمُهُمْ مَا أُشْرِعَتْ فِي النَّاكِيْنِ رِمَاحُهُمْ إِلا وبابُ النَّصْرِ منها شارِعُ [٨٣]/ وإذا سُيُوفُهُمُ لَمَعْنَ لوقعَةِ جَلَلِ فوجْهُ الفتح فيها لامِعُ والحق مرفوعٌ بِهِنَّ ورافِعُ لم يرفَعُوا راياتهِمْ إِلاَّ عَلَتْ والكفرُ أَشلاة لَمَهُ ومصارعُ فالدين أُعْـ المُ للمُ مُ ومعالِم " أُو للطِّعَانِ فَمُسْرِغٌ ومُسارِعُ أَبَنِي «منادٍ » إِنْ تُناَدَوْا للنَّداى أُو تَغْضَبُوا فَمَعَارِكُ وَمَهَالِكُ أُو تَرْ تَضُوا فَقَطَأَئِعْ وَصَنائِعُ أُو تَنزَلُوا فَمَشَاهِدُ وَمَجَامِعُ أُو تَرْ كَبُوا فَمَناَظِرْ وَمَخَابِرْ \* الشَّامُ شامُكُمُ ومِصْرُ مِصْرُكُمْ والمَغْرِ بَأَنِ لَـكُمْ حِمَّى وَمَرَاتِعُ نادَيْمُ فالدَّهْرُ عَبْدُ طائعُ (٢) والمشرقُ الأُعْلَى أَبُو الحَـكَم ِ الَّذِي

<sup>(</sup>١) في الأصل : وغدتكم .

<sup>(</sup>٢) في الأصل : طالع ، والأفضل ما أثبتناه .

أَصْفَى المُـلُوكُ فَنَاصِرْ أُو واصلْ لم يطلُعِ البدرُ المنيرُ ببلدةً ولكُمْ بدارِ المُلْكِمِن « سَرَقُسْطَةً » ُ بَمُفَاخِر من « مُنذِر » ومآثر وبها لَهُ فِي الْمَغْرِبَيْنِ مغارِبُ سَكَنَتْ بها الآفاقُ وَهْيَ غرائِبُ فالجَوُّ من فحواهُ مِسْكُ فارْحَحُ من بعدِما وَلَدَتْهُ مِنْ صِنْهَاجَةٍ ومناقب ومناصِبُ وضرائِبُ فبها يُسَابِقُ نحوهـا ويُشَايـعُ إِن تُشْرِقِ الدنيا ببارعِ ذِكْرهِ مُسْتَوْدَءًا لكُم مليكاً نَفْسُهُ فاسْعَدُ «أَبا مَسْعُودَ » (٢) بالهِمَم التي إِن كَان سَيْبُكَ للحقوق مُؤَدِّيًّا

وصَفَا الأَنامُ فَعَائِذٌ أَو خَاضِعُ إلا لكم فيها هلال طالع قَلَمْ لأَق لِلمِ البَريَّةِ فارعُ نُظِمَتْ بَمَنْطِقِهِ فَهُنَ شُوائِعُ ولِذِكْرِهِ فِي الْمَشْرِقَيْنِ مَطَالِعُ واستَأْنَسَتْ بالعِلْمِ وَهْيَ بَدَائِعُ والأَرْضُ من يُمْنَاهُ روضٌ يانِعُ شِيمَ إلى مَلِكِ المُلُوكِ شَوَافِعُ (١) وصوائب و ثواقب و لَوَامِعُ وبها إلىٰ يُمْنِي يَدَيْهِ يُنْازِعُ فَمَحَلُّهُ عِنْدَ « ابْن يَحْمِي » بَار عُ وحياتُهُ في راحَتَيْهِ وَدَائِعُ عَلِيَتْ فَهُنَّ إِلَى النَّجومِ نَوَازِعُ فيناً فسيفُكُ للحقائقِ مانيع

<sup>. (</sup>١) في الأصل : شواسع .

<sup>(</sup>٢) وأبو مسعود ، المذكور هنا هـو القائد الذي سلفت الإشارة إليه في قصيدة في مدح منذر بن يحيى (ص ١٣٧) ويبدو ومن هذه القصيدة أنه كان من بني مناد الصنها حيين الذين كانت منهم الأسرة التي حكمت إفريقية تحت طاعة الفاطميين بمصر .

بحقائق تَجُـلُو الخطوبَ كَأَنَّمَا ومواهِبِ فيما حَوَيْتَ كَأَنَّمَا وعَلَيْكَ مَن نفسِي سلامْ طَيِّبْ وَعَلَيْكَ مَن نفسِي سلامْ طَيِّبْ [سمب]/الفادياتُ به إليكَ نَوَافِحْ

رَيْبُ الزَّمَانِ لَمَاكَمِيُّ دَارِعُ فِيمَنْ غَزَوْتَ مَلاَحِمْ وَوَقَائِعُ مُتَرَادِفْ مُتَوَاصِلُ مُتَتَابِعُ والطارِقاتُ بهِ عَلَيْكَ [ضوائع](١)

#### - 15 -

وله يرثي بعض الفقهاء (٢) وتوفى في طريق الحج رحمة الله عليها [ من البسيط ]

مَا أَحْسَنَ الصَّبْرَ فِيا يَحْسُنُ الْجَزَعُ وَأُوْجَدَ اليَـأْسَ مَا قَد أَعْدَمَ الطَّمْعُ

(١) هذه الكلمة في الأصل مطموسة تماما، ونراها أقرب كلمة إلى أن تكون هي المراد . والضوائع جمع ضائمة من ضاع الربح يضوع أى نفح وسطع ·

(٢) لم يصرح جامع الديوان باسم هذا الفقيه ، على أننا نعرف من قصيدة ابن دراج هذه في رثائه أنه كان يسمى «إسماعيل» وأنه توفي بمصر في طريقه إلى الحج . وقد عثرنا في كتاب « بغية الملتمس» للضي على ترجمة موجزة لفقيه يسمى «إسماعيل بن محمد بن فورتش السرقسطي ، توفي بمصر سنة ٤١٢ (١٠٢٢)؟ وقد زادنا ابن الأبار أحباراً عن إسماعيل هذا في ترجمة لابن له يسمى «محمد بن إسماعيل بن محمد المعروف بابن فورتش » فقال إنه ( أي إسماعيل ) كان قاضي سرقسطة ويقول ابن الأبار : إن محمد بن إسماعيل رحل مع أبيه فسمع بالقيروان من أبي عمران الفاسي في سنة ٤١٠ ( ١٠١٩) وإن أباه توفي في منصرفه بمصر سنة ٢١٤ . والأرجح هو أن إسماعيل مرثي ابن وراج هو نفسه المذكور هذا ( انظر البغية رقم ٣٧٥ والتكملة رقم ٤١٢) .

وذو النُّهٰي بجميلِ الصُّبْرِ مُدَّرعُ فطالَماً أُحْمِدَتْ فِي كَظْمَهَا البدَعُ للنَّفْس حيثُ ترى أَظْفارَهَا تَقَعُ فما بغير الكريم الحُرِّ يَقْتُنِعُ. أَنْ ليسَ عن حُرُماتِ المَجْدِ يَرْ تَدِعُ

وللمنايا سِيرِ المُ غيرُ طائشة فإِن خَلَتْ للأَسٰى في شجوها سُنَنْ وللفجائع أقدار وأفْجَعُهـ كَأَنَّ للموتِ فينا ثَأْرَ مُحْتَكِم قد خَبَرَتْ نفسُ « إسماعِيلَ » في يدِهِ

فَاحْتَسِبُوا آلَ « إِسْمَاعِيلَ » مَا أَحْتَسَبَتْ

شُمُّ الرُّبي من غَمَام الغيُّثِ يَنْقَشِعُ! واحْتَسبُوا آلَ « إِسماعِيلَ » ما احْتَسبَتْ

خيلُ الوَغْى من لواءِ الجَيْشِ يَنْصَرِعُ ماذًا إِلَى مِصْرَ مِن بِرِّ ومن كَرَم بَعَثْتُمُ مَعَ وَفْدِ اللهِ إِذْ رَجَعُوا حَجُّوا بِهِ بِهِلالِ الفِطْرِ وانْقَلَبُوا فَاسْتَوْدَعُوهُ ثَرَاى مَصْرُ وَمَارَبَعُوا (١) فَأَيُّ قَدْرِ رَفِيعٍ حَانَ تَحْمِلُهُ فِي النَّمْشِ يُوماً عَلَى أَكْتَافِهِمْ رَفَعُوا وأَيُّ مُغْتَشِعٍ لِلَّهِ مُتَّضِعٍ حُرِّ الشَّمَائلِ فِي حَرِّ الثَّرَاى وَضَعُوا وَوَدَّعُوهُ وَلا بَاكِ لِمَنْ وَدَعُوا وتَسْتَهَلُّ عَلَى أَكْنَافِهِ القَلَعُ (٢)

عَرْفًا وتحمِلُ عنه فَوْقَ مَا تَدَعُ

وغادَرُوهُ ولا عَذْرٌ بما فَعَلُوا تغذُو عليه حَمَامُ الأَيْكُ باكيةً و الرِّيحُ تُهْدِي لَهُ من كُلِّ عارفَةٍ

<sup>(</sup>١) أي انتظروا وتوقفوا .

<sup>(</sup>٢) جمع قلعة بفتحتين وهي قطعة السحاب الضخمة العظيمة.

فَاسْتَشْعُرُوا آلَ إِسْمَاعِيلَ تَعْزِيَةً فإِنْ غَدَا شَعْبُكُمْ ۚ فِي اللهِ مُفْـتَرَقاً وإِنْ يُصَدِّعْ قُلُوبًا صَدْعُ شَمْلِكُمْ وإِنْ جَزِعْتُمْ فَرُزْعِ لا يقومُ له وإِنْ صَبَرْتُمْ فَنْ قوم إِذَا بُعْثُوا قد وطَّنُوا أَنْفُساً للدَّهْرِ ليسَ لها كَأَنَّهُمْ فِي نَعِيمِ العَيْشِ مَا نَعِمُوا [ ٨٤]/ للهِ مِنْ حُرَم الأَموال ما بَذَلُوا وما كَسَوْ كُمْ مَنَ الْمَجْدِ الَّذِي لَبِسُوا فَارْبِطْ لَمَا يَا أَبَا مَرْ وَانَ جَأْشَ فَتَى وقد عَضَضْتَ عَلَى نابِ البَزُولِ فَلاَ دَهْرْ مُنْحَاكَ وقد وَفَاكَ تَعْزِيَةً بُشْرِي لِمَنْ زُوِّدَ التَّقُولِي لِمُنْقَلَب بميتة في سبيل الله أسلم في في حجَّةً برُّها في اللهِ مُتَّصِلُ ۗ

يُهُداى لها واعظُ منكُم ومُسْتَمِعُ فإِنَّ شَعْبَكُمُ فِي المَجْدِ مُجْتَمِعُ فالصَّبْرُ كَالشَّمْسْ حِيثُ الفَّجْرُ يُنْصَدِعُ فيضُ الدُّموعِ ولا يُشْفَى له وَجَعُ لم يُوه عَزْمَهُمُ ذُعْرُ ولا فَزَعُ إِلاَّ مِنَ الذَّمِّ أَنْ يَدُنُو لَمَا جَزَعُ و في الفَجائِعِ بالأَحْبَابِ ما فُجعُوا جُوداً ومن حُرَم الجيران ما مَنعُوا واسْتَحْفَظُوكُم من الصَّبْر الذي شَرَعُوا سَمَا فَأَتْبَعَ حَتَّىٰ عَادَ يُدَّبَعُ يغُنيكَ حُسنَ العزاء الأزْكَمُ الجَذَعُ(١) جَلَّتْ فَلَيْسَتْ بِغَيْرِ القلبِ تُسْتَمَعُ حَيَّاهُ مُدَّخَرْ فيـــــهِ ومُطَّلَعُ فها إلى رَبِّهِ الأبناء والشِّيعُ بالْمُحْرِمِين عن الأُوطان مُنْقَطِعُ

<sup>(</sup>١) البزول ( بفتحة فضمة ) هو في الأصل البعير إذا استكمل السنة الثامنة وطمن في التاسعة ، وإنما هو كناية عن الاكتهال وكبر السن ؟ ويقصد بالأزلم الجذع: الدهر الشديد، وقيل: هو المتعلق به البلايا والمنايا.

حُورُ الخيام (١) إلى لُقْيَاهُ تَطَّلِعُ لَجُّ مِن الغَايَةِ القُصُولَى فَجَاوَ بَـهُ له إلى الجَـنَّةِ الأَبوابُ والشِّرَعُ (٢) واستفتح الكعبة العلياء فافتتحت فَكَيْفَ تُوحِشُكَ الدُّنْيَا إِلَى شِيمَ لِذِكْرِها في الوَراى مَرْأَى ومُسْتَمَعُ (٣) و يَعَذُّبُ منهاالصَّابُ والسَّلَعُ (١) تُتْلَى فَيَعْبُقُ منها كُلُّ ذِي تَفَلَ قد حَمَّلَتْ أَلْسُنَ الْمُثْنِينِ مَا حَمَلَتْ وأَوْسَعَتْ أَيْدِيَ العافِينَ ما تَسَعُ كَالْغَيْثِ يَنْأَى وَمَا يَخْفَى لَهُ أَثَرُ والمسكِّ يُوعىٰ وما يُوعىٰ لَهُ فَنَعُ (٥) لِطَيِّبِ الذِّكْرِ من حِلْمٍ ومن وَرَعٍ لوكانَ للموتِ حِلْمُ عنهُ أَوْ وَرَعُ لو أُنَّهُ من حِمامِ الحَيْن يَمْتَنِعُ ومانِع الجارِ من ضَيْمٍ ومن عَدَم ووَازِ عِ الخطبِ عن قُرْبِ وعَنْ بُعُدُ لَوْ أَنَّ صَرْفَ الرَّدى من بَعْض ما يَزَعُ وإِنْ أَقَمْتَ أَبا مَرْوَانَ سُنَّتَمَا شَجْواً فَذُو اللُّبِّ فِي السُّلُوان يَبْتَدِعُ فَأَرْدُدْ زَفِيرَكَ عَمَّا لَا مَرَدَّ لَّهُ وارْجِع دُمُوعَكَ عَنْ لَيْسَ يُرْ بَجَعْ

<sup>(</sup>١) إشاره إلى قوله تمالى : « حور مقصورات في الخيام » ( سورة الرحمن ، آية رقم ٧٢ ) .

<sup>(</sup>٢) جمع شرعة وهي الطريق.

<sup>(</sup>٣) لم يترك الناسخ فراغـا هنا ، غير أنه لاشك أن هناك كلمة تنقص في هذا الموضع وبغيرها يختل الوزن ، ولملها

<sup>(</sup>٤) التفل: هو تغير الرائحة ، والسلع: شجرمر .

<sup>(</sup>٥) هذه الكلمة غير واضحة في الأصل ، ولعلها كما أثبتنا ، والفنع: هو نفحة المسك وذكاء رائحته ؛ وكلمة يوعى الأولى أن يحس به ، ويوعى الثانية أي يضمه وعاء.

رَوْضُ تَصِيفُ به مِصْرٌ وَتُو ْتَبِعُ الْحَادِي الْجَنُّ وَلاَسَرَعُ اللَّهِ الْمَادِي الْجَنُّوبِ فلا رَيْثُ ولاسَرَعُ وعن دُمُوعِكَ فيها الوَابِلُ الْمَصَعُ للْحَدِي مُضْطَجَعُ للْعُلَا والمَجْدِ مُضْطَجَعُ من كَمْ يَزَلُ لِلنَّذِي والْجُدُودِ يُذْتَجَعُ مُ

و اسْتَخْلِفِ العارضِ الدُّنهُلَّ يَخْلُفُهُ من كُلِّ بَحْرِيةً شَامٍ يُشَامُ بها يَنُوبُ عن ضَرَمِ الأَّحْشَاءِ بارِقُهَا تزورُ في مِصْرَ قَبْرًا قَلَّ زائرُهُ وأَكْرَمُ الغَيْثِ غَيْثُ عادَ مُنْتَجِعًا

#### - AE -

# وله إلى بعض القضاة رحمهم الله تعالى

### [ من الوافر ]

حب ال يحق أحكام القضاء تحكي من تُراثِ الأَنبياء تحكي من تُراثِ الأَنبياء كا وَقَيْتُهُ عَهد الوَفاء فلم تُسْبَق إلى ذَاك الرِّدَاء وتَنشُرَهُ بَهدي واهتداء ليتخلفه على ذاك البناء وأسَّمه عمقبول الدُّعاء وأسَّمه بهداء في السَّاء بناء أَنْهُ لك في السَّاء بناء أَنْهُ لك في السَّاء

العَدْلِ مِن قاضِي السَّمَاءِ وَرَاثَـةَ مُورِثِ الأَبْنَـاءِ مِمَّا أَبُ وَفَاكَ مِيراتُ المساعِي أَبُ وَفَاكَ مِيراتُ المساعِي مَهَدَّى فَارْتَدٰى حِلْماً وعِلْما لِتَلْبَسَهُ بإفضالِ وفَضْلِ لِتَلْبَسَهُ بإفضالٍ وفَضْلِ لَا تَمَاكَ وقد بَنِى دِيناً ودُنْيا وشيدهُ بإخلاصِ الأَمانِي وَشَيْدَهُ بإخلاصِ الأَمانِي عَلِماً أَنَ أَرْفَعَ ما بَنَاهُ عَلِماً أَنَ أَرْفَعَ ما بَنَاهُ

وأَزْكَى مَنْ زَكا صِدْقاً وعَدْلاً فَمَا زَكَ ذُو الجَلالِ بِمِيلُمْ غَيْبٍ مَلِيكُ كُلَّما (١) بَلَغَ أُنْتِهِ-اَءً فَسَوْدَدُهُ كَجُودِ يَدَيْهِ جار تَجَلُّني فِي بِهَاءِ نَدَىً وَعَــَدُل رجان فيكَ صُدِّقَ كِي يُجَازِيٰ وجَزُلًا من عطاء الله أُعْدَى لتَصْرِفَ دعوةَ المظلوم عَنْـهُ وتَرْعيٰ موقِفَ الْمَالْهُوفِ عَنْهُ وتبسُطَ منكَ للغُرَبَاءِ وَجُهِـاً فَتُبْلِيَ فِيهِمُ سِيْرَ « ابْنِ يَحْلِي » فأُعْطَى القَوْسَ باريَهَا وشُدَّتْ ورُدَّ الرُّوحُ في جِسْمِ المَعَالِي

زَكِي حاز ميراث الزكاء وفَرَّكَ ذُو الرِّباسَةِ عن ذَكَاءِ مِنَ الْعَلْيا أَهَلَ إِلَى ٱبْتِدَاءِ منَ الدُّنيا إلى غير انتهاء ومَدَّ عَلَيْكَ من ذاك البَهَاء كَمَا اسْتَدْعَاكَ تصديقُ الرَّجاء يدَيْكَ بِهِ جزيلاتُ العَطَاء كما صَرَفَ السُّوامَ إلى الرِّعَاءِ يُكَمِّي نَفْسَهُ قَبْلَ النِّدَاءِ يُجَلِّي عَنْهُمُ كُرَبَ الجلاء كَمَا أَبْ لِلَّكَ مُحُودَ البَّلاَءَ عَرَاقِي (٢) الدَّنُو فِي كَرَبِ الرَّشَاءِ ولاحَ النَّجْمُ فِي أَفْق السَّماء

<sup>(</sup>١) في الأصل : كما ، ولايستقيم بها الوزن ولا المعنى ، ولعل المراد ما أثبتنا.

<sup>(</sup>٢) في الأصل: عرافي ، والصواب ما أثبتنا ، والعراقي جمع عرقوة ( بفتح أوضم فسكون فضم ففتح ) ، والعرقوتان ها الخشبتان اللتان تعترضان على الدلو كالصليب ؛ والكرب: هو الحبل الذي يلي الماء؛ والرشاء : هو الحبل الذي يوصل به إلى الماء.

وجُرِّدُ للهُدى سيف [صقيل](١) ُعِلَّىً بالمحامِــدِ والثَّنـــاءِ · فُوَلَىٰ النُّكُرُ مَهْزُومَ النَّوَاحِي وجاءَ العُرْفُ منشورَ اللَّواءِ وغارَ الظُّلِمُ فِي ظُلِمَ الدَّياجي ولاحَ العدلُ في حُلَل الضِّياءِ (٢) بِيمُنِ أَلْبَسَ الأَيَّامَ نُوراً يُدِيلُ مِنَ الشَّدَائِدِ بالرَّخاء [٨٥] / وأَحكاماً بَشَثْنَ العدلَ حتى تقاسَمَ إِلَّا الأَباعِدُ بالسَّواءِ فلاقَتْ كُلَّ هَمِّ بالشُّفِّاءِ وأُخلاقاً خُلِقْنَ منَ التَّمُّنِّي وسَوْغٍ وَهْيَ نارْ فِي الذَّكاءِ فَهُنَّ الماء في صَفْوٍ ولين ولا بِالسِّرِّ عنها من خَفاء هَا بِالنَّفْسِ عنها مِنْ تَنَاهٍ قرأْتَ به أُساطِيرَ الدَّهاءِ فَكُم جَلَّيْتَ مِن نَظَر جَلَّيْ أَراكُ سِراجُهُ عَيْبَ الرِّياء وَكُم أُورَيْتَ مِن زَنْدٍ ثَقُوبٍ فقيــدِ الأَهْلِ مُنْدَتِّ الإِخاءِ وكم أُحيَيْتَ من نَاء غريب تأخَّرَ عنهُ نَصْرُ الأُولِياءِ وكم نَفَّسْتَ كُرْبَةً مُسْتَكِنِّ وكم داوَيْتَ من داء عَياء وكم جلَّيْتَ من خطْبٍ جليلٍ عن الأُوطان قاضِيَةُ القضاءِ ولا كَبَنِي سبيلِ شَرَّدَتْهُمُ بوارقُهُ سُيُوفُ الإِعْتِـدَاء عواصِف فِتنَـة عُمَّتْ بِغَـيْمِ

<sup>(</sup>١) هذه الكلمة ناقصة من الأصل ، وقد رأينا الوزن يقتضيها أو شيئاً في معناها ، فأضفناها .

<sup>(</sup>٢) في الأصل : الظياء .

فأَصْعَقَهُمْ براعِدَةِ المنايــــا وطافَ علممُ طُوفاتُ رَوْعِ سهامُ نَوعًى إِلَى بَرَّ وَبَحْر سَرَوْا فَشَرَوْا بأَفياء ضَوَاف وتُحْمَرَ الموتِ مِنْ خُضْرِ المَعَاني ومن كِلَلِ السُّتُورِ كَلاَل خُوص وقد جَدَعَتْ أُنوفَ العزِّ منهُمْ وأَلْبَسَهُمْ ثيابَ الذُّلِّ خطبُ وَأَخْفَهُمْ بِلُجِّ البَحْرِ سَيْلٌ فَوَشْكًا ما هَواى بهمُ هوالا وحالَ الموجُ دونَ بَنِي سَبيلِ أُغَرُ (٢) لَهُ جَناَحُ من صباح يُذَكِّرُ أُهُمْ زَفيفُ الرِّيحِ فيــهِ

وأُمْطُرُكُمْ شَابِيبُ الفَنـــاء أَفَاضَ بِهِمْ إِلَى القَفْرِ الفضاءِ فيافيَ لا يَقيِنَ من الضَّحاءِ (١) وسُودَ البيدِ من بيضِ المُلاَء وَعَدْبَهُمُ النجاةَ عَلَى النِّجاءِ خطوبُ سُمْنَهُمْ أَنْفَ الإِباء يليهم في ثياب الكِبْرِياء يَمُـدُّ مُـدُودَهُ فَيْضُ الدِّماءِ يَطيرُ بهمْ إِلَى الغَوْلِ أَبْنُ مَاءِ (٢) يُرَ أَوْرِ فُ فُوقَ جُنْحٍ مَن مَسَاءِ تناوُحَهِا برَبْعِهمُ الخَلاءِ

<sup>(</sup>١) الضحاء: هو أعلى ارتفاع للشمس.

<sup>(</sup>٢) ورد هذا البيت والذي يليه في « شرح مقصورة حازم القرطاجني للشريف الغرناطي ، ١ / ١٤٢؟ وكذلك في « رايات المبرزين » لابن سعيد المغربي ص ٧٣، وفي الرايات « الماء » في مكان كلمة « الغول » الواردة في الديوان .

<sup>(</sup>٣) في «شرح المقصورة» وفي «الرايات»: أعير.

دياراً خلَّهُوهِ اللَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ اللَّهُ عَلَّهُ وُجُوها ساورتُهُمْ بالجَفاء [٨٠٠] / وصَكُّ الموج فيها كُلَّ وَجْهِ بعُدُمهِمُ لَإِخُوانِ الصَّفَاءِ بحيثُ تَبَدَّلُوا بِاللَّهُو هَوْلاً ورَحْبَ الْمَاءِ من رَحْبِ الفِناَءِ ومن لَعِبِ الهَـوَىٰ لَعِبَ الهواء ومن قَصْفٍ وراحٍ قَصْفَ ربح تَجَاراً هَمُّهُمْ بُعْدُ الثِّنكِ الثِّنكِ كأنَّ البَرَّ والبحرَ أَسْتَطَارَا ويَشْرُونَ المصائِبَ بالغَلاَء يبيعونَ الرَّغائِبَ بَيْعَ بَخْسٍ عَلَتْ بالرِّبْحِ فيهمْ والنَّمَاء ولكن البضائيع من مُمُوم. وكم باعُوا السَّعادَةَ بِالشَّقاءِ فكم طَلَبُوا الأَمَانِيَ بالأَمَانِي الأَمَانِي عُبابَ البَحْرِ بالمِــاءِ الرُّواءِ وكم فاضَتْ مدامِعُهُمْ فَمَدَّتْ ينادِي الشُّمْسَ: حَيَّ عَلَى الصِّلاءِ وقد وَفَدَتْ جوانحُهُمْ بِشَجْوِ وكم عَدِمُوا الثَّرِيٰ عَدَمَ الثَّرَاء وكم خاضُوا كَهَمَّهُمُ بُحُوراً لَوَتُ بِقضائِهِنَ يَدُ القضاء وجاءَ الموتُ مُقْتَضِياً نفوساً ولكن مَطْلَ داء بالدُّواء وما رَدُّ الرَّدىٰ عنهـا حَناَناً فَلَأْياً ما أَهَـلَّ بهم بشيرْ إِلَى أَرض تَحَيَّلُ فِي سَماء تَجَافِيَهُ عن الزَّبَدِ الجُفَاء ولأيـاً ما تجـافيٰ اليَمُ عَنْهُمْ

<sup>(</sup>١) الثناء: هو الحبل ، ولعله يعني ببعد الثناء طول الأجل وامتداده.

<sup>(</sup>٢) كذا ، ولعله تحريف ، إذ نظن أن صوابها « بالمنايا » .

ويا عَجَبَ الليالي ، أَيُّ بَحْر ومن يَسْمَعُ بأَنَّ نُجُومَ لَيْلِ وأَخْطَأُ سَيْرُهُمْ أَفْقَ «ابْنِ يَحْلِي» و كم سَرَتِ الرِّفاقُ بلا دَليلِ وكم وُقِيَتْ رَكَابُ يَمَّمَتْهُ فما شَرِبُوا مِياَهَ الأَرْضِ حَتَّى ولا نَشَقُوا حِياةً العَيْش إلا ولا جابُوا إِلَيْـهِ القَّمْرُ حَتَىٰ ولا دَلَّ الزَّمانُ عَلَيْهِ حَتَىٰ وَ لا أَلْقَوْا عَصاً التَّسْيَارِ حَتَى التَّسْيَارِ حَتَى /ولا بَلَغُوا مُناَخَ العيس إلا وفي رَبِّ العبادِ عَزَاء عِزْرٍ وفي «المَنْصُور »مأْويً وانتِصار (٢) وفي قاضي القُضاَةِ قَضاَه حَقّ

تَعَلَّغُلَ بَيْنَ أَثناء الغُثاء! هَوَتْ مَعَ بَدْرِهَا ، فَهُمُ أُولاء ! لِيُخْطَئُ عِلْمُهُمْ بِالْكِيمِياءَ إِلَيْهِ وَالْمَطَيُّ بِلا حُــــدَاءِ سِيهَامَ النائب\_\_\_اتِ بلا وِقاء تَرَكْنَ وجوهَهُمْ من غَيْر ماءِ وقد خَلَعُوا جَلابيبَ الحَياء تَجاوَبَتِ الحمائمُ بالبُكاء . حَسِبْتُ عِدَايَ (١) قَدْ ماتُوا بدَأَنِي عَفَتْ حَلَقُ البطان من اللَّقَاءِ (٢) وفي الحُـُلْقُومِ بِالْغَـةُ الذَّمَاءِ [ ٨٦] لِذُلِ غَالَهُ عِلَمَ الْعَزَاءِ لمَنْبُوذِ الوسائلِ بالعَرَاءِ لَمَن يرعاهُمُ راعِي الرِّعاء

<sup>(</sup>١) في الأصل : عدائي ، والأصوب ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٢) البطان للقتب: هو الحزام الذي يشد تحت بطن البعير ، ويقال «التقت حلقتا البطان ، للامر إذا اشتد .

<sup>(</sup>٣) في الأصل : وانتصاراً.

أَبُو الحَــَكُمِ الَّذِي أَلْقَتْ يداهُ وإِنَّكَ منه في عدلٍ وفضل مَكَانَ الفَجْرِ أَشرقَ من ذُكاءٍ و إِن يَكُ قُدُوَةَ الكُرَمَاءِ جُوداً وإِنَّ أَحَبُّ مَا تَقْضِي إِلَيْهِ وأُنْتَ بسَمْعِ رَأْفَتِهِ سَميعٌ فإِن لَحَظُوكَ من طَرْفٍ خَفي اللهِ لدَيْنِ لا يَدِينُ بِــهِ لِنَبْعِ ودَينْهُمُ على الإِسلامِ أُوليٰ هُوَ الْحَقُّ الذي جاءَتْكُ وبيهِ وما في لَحْظِ طَرْ فِكَ من نُبُوِّ فهل « ببراءة »و «الحَشْر » رَيْبْ و إِنْ تَزْدَدْ فَثَانيَةُ المثاني وهل بَعْدَ الأُسارٰی والسَّبَایاَ وقَدْ قَالُوا : أُفْتِقَارُ أَوْ إِسَارُ و هَلْ بالبَحْر (١) مِنْ ظَمَا فَيَرُولى

إليكَ الحُكُمُ في دَانِ وِنَاءِ عَلَى أُمَدِ البعادِ أَوِ الثَّواءِ تَأْلُقُهُ وأَعْرَبَ عن ذَكاءِ فإنَّكَ بالمكارم ذُو أَقْتِدَاءِ لِمَن أُواهُمُ خُـكُمُ الحِباء لَهُمْ وبعَيْنِهِ في العَطْفِ رَاءِ فقد نادَوْكَ من بَرْحِ الخَفَاءِ وأغصان مُشَدَّبَةٍ اللِّحاءِ ومالُ اللهِ أَوْسَعُ لِلْأَداءِ شُهُودُ المَدْلِ من رَبِّ السَّماء ولا في نُورِ رَأْيِكَ من هَباءِ يُبَيِّنُ بالنِّفَارِ أَوِ الجَلَاءِ؟ و إِنْ تَزْدَدُ فرابعة النِّساء مكان للفكاك أو الفيداء ؟ كَمَا قَالُوا : الجلاة مِنَ السِّباء صَدَاهُ بِغَيْرِ إِ أَكْبَاد ظماء

<sup>(</sup>١) في الأصل: ببحر ، ولا يتزن الشطر إلا عا أثبتنا.

بِمَا لِلْهُ حُسِنِينَ مِنَ الْجَزَاءِ لَكَ الرحمٰ في البَقَاءِ لَكَ الرحمٰ في البَقَاءِ تَجَلَّتُ للخلائقِ في جِسلاءِ المخلائقِ في جِسلاءِ إلى كُفْءِ الهَدَايا والهِسدَاءِ مُقَلِّدَةً بِدُرِ مِن ثَنائي

وما في وَعْدِ رَبِّ العَرْشِ خُلْفُ وَمَنْ يَرْغَبْ بِقاءَ العدلِ يسأَلْ وَمَنْ يَرْغَبْ بِقاءَ العدلِ يسأَلْ وَأَيَّةُ حُرَّةٍ من حُرِّ نَظْمِي هَدِيَّةَ واصِلٍ وهَدِيَّ كُفْءٍ مُنْ وِدادِي مُتَوَّجَةً بتاجٍ من وِدادِي

#### \_ Ao \_

[ وله في مدح ابن أزرق الكاتب رحمهما الله : ]<sup>(۲)</sup> [ من الوافر ]

[ أَخُو ظَمَا يَكُنُّ حَثَاهُ سَبْعٌ وأَرْبَعَةٌ وكُنَّهُمُ ظِمَاء

<sup>(</sup>۱) يتلو نهاية هذه الصفحة (وجه الورقة رقم ۸٦) خرم ذهبت فيه صفحتان: ظهر هذه الورقة ووجه الورقة رقم ۸۷. وقد ذهب في هذا الخرم آخر هذه القصيدة الهمزية ، وقد رمزنا إلى ذلك بالنقط المتتابعة.

<sup>(</sup>٢) سقط في الخرم الذي تحدثنا عنه في الحاشية السابقة أول هذه القصيدة الهمزية وذكر مناسبتها ، إلا أننا عثرنا في « الذخيرة » لابن بسام ( ق ١ – ١ / ٢٧ – ٦٨ ) على أربعة عثىر بيتا منها فأثبتناها نقلا عن « الذخيرة » ووضعناها بين حاصرتين ، كذلك أمدنا ابن بسام بمناسبة هذه القصيدة إذ قال: إنها في مدح –

كَأْنْجُمْ يُوسُفِ عَدَداً ولَكِنْ وَاهِ خَطُوبُ خَطُوبُ خَاطَبَتْهُمْ مَن دَوَاهِ تَرَاءَتْ بِالْكُواكِبِ وَهْيَ ظُهْرُ وَهُ فَهَلَ نَظَرِي تَحَفَّى أَوْ بِصَدْرِي فَهَلَ نَظَرِي تَحَفَّى أَوْ بِصَدْرِي وَكُمُّ كَيُوسُفَ إِذْ فَدَاهُ وَكُمْ حَواهُ فَكُمْ حَواهُ وَكُمْ حَواهِ وَلَيْ مِن اللهِ مِن حَواهُ فَكُمْ حَواهِ وَقَي الحسنِ منه وأيت أسوةٍ في الحسنِ منه وقي باكيهِ من بعد وصدري وقي باكيهِ من بعد وصدري وأو حَشُ من غروب الشمس يوماً وأو حَشُ من غروب الشمس يوماً وأفلاذُ الفؤادِ أَمَضُ قَرْحاً

برؤياً هذه برح الخفاء عوت الحفاء عوت الحزم فيها والدهاء وآذن فيه بالشّس العشاء وضاق البحر عنها والفضاء من الفتل التّغرّب والجلاء](١) سجون الفلك والقفر القواء لإحساني إذا ارتُخِصَ الشّراء وأجفاني عَنْ أبكي ملاء وأجفاني عَنْ أبكي ملاء كسوف في سناها وأتحاء إذا رَمَتِ العيون عا تساء

- ابن أزرق، ولم نعرف عن ابن أزرق هذا إلا أنه كان واحداً من جلة الكتاب الذين استكتبهم منذر بن يحيى التجيي ملك سرقسطة (انظر ابن عذارى المراكشي: « البيان المغرب » ٣ / ١٧٧ ؟ ونلاحظ أن اسمه ورد خطأ في « البيان »: ابن أرزق؟ وكذلك في ابن بسام: « الذخيرة » ق ١ - ١ / ١٥٤ ) .

هذا وقد وجدت في القطعة التي عثر عليها أخيراً من الديوان في مكتبة جامعة القرويين (ص ١٧ – ١٨) جزءاً كبيراً من هذه القصيدة يبلغ خمسة وأربعين بيتا بعضها مما اختاره ابن بسام في « الذخيرة » وسنثبت هنا جميع الأبيات التي انفردت بها نسخة القرويين هذه إلى جانب ما جاء في « الذخيرة » ولم يرد في الخطوطة الزيدانية .

<sup>(</sup>١) انفرد بإثبات هذه الأبيات الستة الماضية ابن بسام في « الذخيرة » .

فما كسرورهمْ في الدهر حُزْنُ نَقَائِذُ فتنةٍ وخُلُوفُ ذُلَّ فإِن أَقُورَتْ مغاني العِزِ منهمْ و إِنْ ضَاقَتْ بِهِم أَرضٌ فَأَرضٌ وإِنْ نسِيَ الرَّداي منهم ذَمَاءً فَكُمْ تُركُوا مُعَاهِدَ مُوحَشَاتِ فأَظْلَمَ بعددَنا الإصباحُ فيها وجَدَّرً مها البلي فحكت وُجوهاً وَهُوْنُ هُوَانِهَا فِي كُلِّ عَيْنٍ بَسَطْنَ لكلِّ مقبوض يداهُ أشموسُ غالها ذُعْرُ وبَـيْنَ وكم (٣) لَبِسُوا من النَّعْمَى بُرُ وداً مَلاَبِسُ بامة (١) لم يَبقَ منها فإن كشفوا لهم منه غطاءً

ولا كشِفائهم في الصدر داء أَلَذُ من البقاء به الفَناه فكم عَمِرَتْ بهم بيدُ (١) خلاد فا بَكَّتْ لشاءِمُ السَّاء فأَعْذَرَ زاهِقٌ عنه الذَّماء عَفَتْ حتى عفاً فيها العفاء وكم دهر أضاء بها المساء نأَتْ عنها فَجَدَّ بها البَـلاء جدير مُ أَن يعزَّ لَهُ العزاهِ فما فيهرِنَّ غيرُ الدَّمْعِ ما ا فَهُنَّ لَكُلِّ ضَاحِيةٍ هَبِاءَ جلاها عن جسومهمُ الجلاء لهم إلا ابنُ يَحْدِي والحياد فنيه وفيكَ لي ولهم غطاه

<sup>(</sup>١) في الذخيرة: بئر .

<sup>(</sup>٢) لعلها : وجرُّ بها .

<sup>(</sup>٣) في « الذخيرة » ; فكم .

<sup>(</sup>٤) كذا في الأصل ، ولم أوفق إلى معناها .

وموليً صادقٌ فيه الرَّجاة شفيع صادِق منه الوفاء فأنتَ لكُلِّ داجيةٍ ضياء و إِن دَجَتِ الْخُطُوبُ بِهُم عليه فلحظُكَ منه يتَّضِحُ الْحَفَاةِ وإن طَوَتِ الرَّزايا من سَناهُمْ فسمعُكَ منه يُستمعُ النَّداةِ وإن أَخفَى نداءُهُمُ التَّنائي فَأَنت الدَّلُو فيها والرِّشاء وإِن وَرَدُوا قليبَ الجود عُطْلاً بحار الأرض يَسقى من تشاء وقد شاءَ الإلهُ بأنَّ أندى نفوسُهُمْ لَهُ ولَكَ الفداء فنبُّه فادِيَ الأسراي [عَلَيْهم](١) بها كَحْلُ وقد شَذَبَ اللَّحاهِ (٢) غصونٌ عندَ بحر نداهُ أَوْفَتْ يعيثُ القيظُ فيها والشتاء وآواها الرَّبيعُ وكلَّ حين يُجَرُّ جِرُ في حَشاها الجِرْبياء (٣) وجاوَرَتِ الصَّبَا فَغَدَتْ وأَمْسَتْ حواها الرِّقُ (١) منه والولاة رَمَتْ بهمُ الحوادثُ نحو مولى تقاضاهم ليمناه القضاء وقادَهُمُ الكتابُ إلى مليك تَلاَقَي الماء فيه والسَّماء فكم (٥) عسفوا إليه لُجَّ بحر

<sup>(</sup>١) هذه الكلمة ناقصة في الأصل ، وقد أضفناها لاستكال المعنى واستقامة الوزن ، ولعلها كذلك أو شيء في معناها .

<sup>(</sup>٢) الكحل: شدة الجفاف ، وقوله ، شذب اللحاء » يعني ألقى ما عليه من من الأغصان حتى بدا عاريا .

<sup>(</sup>٣) الجربياء: ربح الشمال أو بردها ، والجرجرة: هي الصوت المتردد في الجوف

<sup>(</sup>٤) في الذخيرة : حماها الدين.

<sup>(</sup>٥) في الذخيرة : فـكم

وجابوا نحوهُ من لجِّ قفر يجاوبُ جنَّهُ فيه الحُداهِ فَلَأْياً ما نجا مهمُ النَّجاء وكم ناجَتْ نفوسَهُمُ المنايا بهم في البيد أَفئدةٌ هواء وكم بارَوْا هُويَّ النجم تهوي ا وكم ْ صَحِبُوا نُجُومَ اللَّيْلِ حَتَىٰ جَلَاها في عُيُونهمُ الضَّحاء [٨٧] وَرَاعَوْهـاً وماليَ غَيْرُ جَفْني وأَجْفُ إِلَيْ لِسِرْبِهِمُ رِعَاهُ هُدًى لَمْـُمُ إِلَىٰ الآفاق حَتَىٰ سَرَتْ وَلَهَا بِسَيْرِهِمُ ٱهْتِدَاء به لَمْ مُ (١) إلى الأَمَلِ أُنتهاء فَمَا ظَفَرُوا بِمِثْلِكَ نَجْمَ سَعْدٍ ولَكِنْ عَدَّلُوا مِنْهَا (٢) حِسابًا لَهُ فِمَا دَعَوْكَ لَهُ قَضَاء كَمَا زَجَرُوا مِنَ ٱسْمِ أَبِيكَ فَأَلاَّ فَرُدَّتْ فِيهِ قَبْلَ الزَّاي رَاء وخَوَّلَ فَأَلْمُهُ بِكَ فَأَنْتَحَاهُمْ به أَكُلُ وظِلُّ وأَجْتِناً ا فَذَكِرٌ وَادَّكُرُ جِيرِانَ بَيْتِ ببيت فيه للكرم أقتداه وفيهِ للنُّهٰى حَكَمْ ۗ وحُـكُمْ ۗ وللنُّعْمَى قضا؛ واقْتِضاً؛ : « إِذَا نَزَلَ الشَّتَاءُ بِجَارِ بَيْت تَجَنَّبَ جارَ بَيْتِهِمْ الشِّتَاءُ »(٣)

<sup>(</sup>١) في الأصل: له بهم ، وقد آثرنا قراءة ( الذخيرة ، فهي أكثر اتساقاً مع المعنى المقصود.

<sup>(</sup>٢) في الذخيرة : منه .

<sup>(</sup>٣) هذا البيت للحطيئة أبي مليكة جرول بن أوس العبسي ( انظر ديوان الحطيئة بشرح أبي الحسن السكري وتحقيق الأستاذ أحمد بن أمين الشنقيطي – مطبعة التقدم – بدون تاريخ ص ٢٧)؛ والشتاء: يقصد به القحط.

## وله أيضاً رحمه الله تعالى

بسم اللهِ الرحمنِ الرحيمِ ، صلَّى اللهُ عَلَى مُعَمَّد وآلِهِ وَسَلَّمَ تسلماً . يًا سراجيَ المُنيرْ ، في مُظْلماتِ الأُمورْ ، ولوانيَ المنشورْ ، لعادِياتِ الْأُمُورْ ، وعَتادِيَ المذخورْ ، لِلهَاتِ الدَّهُورْ ، واللهُ حارُكَ أَكرَمُ مُجيرْ، مِنْ نُكَبِ الجَدِّ العَثُورْ ، بجاركَ المُسْتَحِيرْ ، لِنَجْم حُرْمَتِكَ أَلاَّ يَغُورْ ، ولِكُوْرِ نِعْمَتِكَ أَلاَّ يَحُورُ ، مُسْتَقَدْماً في عنانِ الشُّرورْ ، إلى أَكْلاَء العُمْرُ المَعْمُورْ ، بطيب ذِكْرِكَ المـأْثورْ ، ومستجزلاً لبلائكَ المشكورْ ، أَجِزَلَ جِزائِهِ المُوفُورْ فِي غياضِ نِعَمْ ، تُعْدِقُ عليكَ بماءِ النعيمْ ، ورياضِ كُرَمْ ، تَعْبَقُ منكَ بالخُلُق الكريمْ ، حيثُ أخصَبَ المَرْتَعْ ، بالمُربح والنُّسِيمْ ، وأَعْذَبَ المَشْرَعْ ، بالمُجْتازِ والمُقيمْ ، فكيف بهائِمات الهُـمُومْ ، تحت غَمَّاءِ الفُيُومْ ، أَدْلجى من الليلِ البهيمْ ، وأَسْمَى من حَرِّ السَّمُومْ ، تهيم إليكَ بأحشاء الظِّماء الهيمْ ، وتحومُ عليكَ بِذَمَاء الكاظِمِ المَحْرُومْ ، قد أَخلَفَتْهُ دَوالِـحُ (١) الغيومْ ، وأُخْوَتْ له تَجَـادِحُ (٢)

<sup>(</sup>١) السحابة الدالحة: هي المثقلة بالماء.

<sup>(</sup>٢) مجادح النجوم ، أنواؤها جمع مجدح (بكسرة فسكون ففتحة) ، وقيل المجدح هو: نجم كانت العرب تزعم أنها تمطر به .

النُّجومْ ، وعَرَّج عنه الصِّراطُ المُسْتقيم ، بِكُلِّ صديق حميْ ، فأيُّ موجودٍ أَوْجَدُ منه المعدومْ ، / ومحمودٍ أُحَمَدُ منه المَذْمُومْ ، كم له في معالِم [٢٨٨] العُـلُومْ ، من فخرِ مقام معلومْ ، وفي مكارِم ِ المَلكِ الكَريمْ ، من حُرِّ مقال منظوم ، قد أَبي لسَلَفِ الآباء ، إلا خُلُودَ البَقَاء ، وكم بني لْحَالَفِ الْأَبِنَاءُ ، من مَشِيداتِ البِناء ، وكم سَماً في شَرَفِ العلياء ، ببُنُودِ الثناء ، ثم اندني مرفوعَ اللَّواء ، لِلْوَاحقِ اللَّوَاء ، ضاحِياً بالبيداء ، لِبَوَائِقِ الْأَعْدَاءُ ، مَنْبُوذًا بِالعَرَاءُ ، في رَمَضِ الرَّمْضَاءُ ، مُهَجِّرًا بِالضَّحاءُ ، لِهَـَجْرِ الأَوْلياءُ ، لا يَفييه عليهِ فَـثيه الوفاءُ ، ولا يتوخَّاهُ رَعْيُ الإِخاء ، في أَيَّام تَعُمُّ بالنَّقْمَاء ، وليالِ تسرِي بالسَّرَّاء ، وهو منها في باب النَّفْي والاسْتَثِناء، لا في بابِ الإِيجابِ والجزاء، يَر فَعُ البَّاسَاء، بفادِ ح الضَّرَّاء، ويَكْحَلُ بِعَوَارِ الْأَقْذَاءِ ، رَمَدَ العَيْنِ العَشْوَاءِ ، مُحْرِمَةً في تَذَلُّلِ الإغضاء ، مُحْكَمَةً في قِتالِ الْأَكْفَاءُ :

### [ من المتقارب ]

وأَهْدِ بِهَا فِي الفَلَا والسُّراى ويَوْمَ التَّلَاقِي وحِينَ النَّوَاءِ وتَحتَ المَّجاجِ ووَسْطَ الهِياجِ وفِي بحر آلِ وفي بجر ماء وأوْصِلْ بها لأَصيلِ العَشِيِّ بقَرْنِ الضَّحٰى والضحٰى بالمساء وفاءً لنفسٍ أُمَدَّتْ سناها بنورِ النهى وبنارِ الذَّكاء وهَدْي هَداها سبيلَ العَفَافِ ورأْي أراها هُدْى كُلِّ رَاءِ

بغُلَّةً إلى أي عُباب الوفاء كَمَا قَدْ وَفَيْتُ لَمَا حَيْنَ نُحْبِتُ ينابِيعُ مجد سَقَتْ نَبعَةً من الفضل دانية الإِجْتِناء فأَيْنَعَ إِثمارُها بالزَّكاء زَكا تُرْبُها فِي ثَراي المَأْثُرَاتِ فَأَضْحَتْ تَلَنَّى بِرُوحِ الثَّنَاءِ وَيَنْمَى لَمَا عُنْصُرُ الْإِنْتِمِاءِ وكم أُغْمَضَتْ من بُجُومِ الشَّقاءِ فَكُمُ أَفْرَجَتْ عَنْ نَجُومُ السُّعُودِ وكم أَنْزَلَتْ مِن طريدِ العِشاءِ و كم ظَلَّتُ من حَريرِ (١) الهجيرِ وزَهْراً يلوحُ بِبِشْرِ اللِّقاءِ رياضاً تفوحُ بطيب الفَعَالِ وحَيَّيْنَني بحياة الرَّجاءِ و نادَیْنَے نِی بِضَمانِ النَّدی وما أَبْليَتْ من حَميدِ البَلاءِ بما اسْتُحْفِظَتْ من حفاظِ الجوار [٨٨ب] / يجامِعُها شَمْلَ حِـلْمِ وعِلْمِ وهادٍ لها شُكْرَ دانِ وناءِ ومن أَرْضَعَتْ بلِبانِ الدَّهاءِ ومن وَلَدَتْ من كريم النِّجار فأُوْدَعْنَهُ رَعْيَ خير الرِّعامِ رغى حَقَّ ما استودَعَتْهُ المساعي فأَعْدَتْهُ بالسَّبْقِ قَبْلَ النِّداءِ و نادَتْ به دَوْلَةُ السَّبْق: حَيَّ! كَجَوْبِ المُهُنَّدِ مَثْنَ الرِّداءِ تُجيبيَّةُ جابَ عنها الرَّدى حقيقُ النَّصِيحَةِ أَنْ يَسْتَثَيرَ لهَا الدُّرَّ من تَحْتِ رَدْمِ الغُثُاءِ ذَلِيلَ الذِّمامِ عَزِيزَ العَزَاءِ وألاً يُخَلِّق في ظِلِّها

<sup>(</sup>١) الحرير يقصد به: المحرور أي الذي أرهقة الحر.

فَبَشَّرَ عنها ببَذْل الفيني لِنُنْزِلِهِ مَنْزِلَ الإِخْتِصاص ومُعْتَدِّ أَقلامِهِ للكِتاب مليكُ تواضَعَ في عِزٍّ مُلك مُقَلَّدُ سَيْفِ الهُداى والهوادي وأُغْزاى جيوشَ نداهُ القلوب وخاصَمَ في مُهَجَاتِ الأَعادِي كأنَّ الأماني مَن عليه فَلَبَيْكَ لا مِنْ بَعيد ولكنْ حمى فاحتكى بفناء أختيلالي وقَنَّعَ وَجْهِي قَناَعَاتِ حُرّ وآزَرْتُهُ بِالتَّجَمُّلُ حَتْى أُميرُ عَلَى ماءِ وَجْهِي ولكنْ فأرْصِدَ هذا لِحُرِّ كريم فقد حان من بُرَحَاء الضُّلوع عَلَى ذُلُل من مطايا الشُّئون (٢)

وأعذر فهها ببذل الغناو ومُلْسِهِ شُرْطَة الإِعْتِلا (١) كتائب مُشْتَرفاتِ اللَّواءِ كسا دَهْرَهُ خُلَّةَ الكِبْرِياءِ مُتَوَّجُ تاجِ السَّنا والسَّناء فجاءَتُهُ مُذْعِنَةً بالسِّباءِ فأعطى بالسيف فصل القضاء فلا آيب دون ضعف الجزاء عَذيرَكَ من مُعْذِراتِ الحَياءِ فباعَدَ بيني وبينَ الحباء فَقَنَّعَ دُونِي وُجُوهَ العَطاءِ طوَيْتُ صدى ظَمَا عَنْ سِقاءِ فِدَاهُ بِعَيْنَيَّ ماءً عاءِ وأُسْبِلَ ذَا طَمَعًا فِي الشُّفَّاءِ رحیل تَنادی بِبَرْحِ الحَفاءِ قَطَمْنَ إِلَيْكَ عِقْدِالَ الثُّواءِ

<sup>(</sup>١) يشير ابن دراج هنا إلى تولي ممدوحه خطة (الشرطة العليا)، وقد كانت من أكبر المناصب الإدارية في الأندلس .

<sup>(</sup>٢) أي الدموع •

عواسِفَ يَهُمَاءَ مِن غَوْلِ هَمِّي يُقُصِّرُ عَنْهَا ذَمِيلُ النَّجاءِ (١) جَدَلْتُ أَزِمَّتَهَا مِن خَفُونِي وصُغْت أَخِسَّهَا (٢) مِن ذَمَائِي جَدَلْتُ أَزِمَّتَهَا مَن جُفُونِي وصُغْت أَخِسَتُهَا (٣) مِن ذَمَائِي الدِّماءِ فَمُنْجِيعِ الدِّماءِ فَمُنْجِدَةُ فِي عَجَالِ النَّجادِ وغائِرَةٌ فِي غُرور (١) الرِّدَاءِ فَمَ قَد شَقَقْنَ سَلَّى (٥) عن سَليلِ (١) وأَجْهَضْنَ (٧) عن مُسْتَسرِ الوِعاءِ (٨) فَكُمْ قد شَقَقْنَ سَلَّى (٥) عن سَليلِ (١)

- (٢) الأخسة جمع خسيسة ، وخسيسة الناقة أسنانها دون الإثناء ، ويقال جاوزت الناقة خسيستها وذلك في السنة السادسة إذا ألقت ثنيتها .
  - (٣) خصف الجلد هو مظاهرة بعضه على بعض وخرزه .
  - (٤) الغرور جمع غر ( بفتح الغين ) وهو للرداء والحِلد تثنيه وغضونه .
- (٥) السلى هـو لفافة الجنين وهـو الجلد الرقيق الذي يخرج فيه الولد من بطن أمه.
- (٦) السليل من معانيه السيف وكذلك ما سل من قشره أي نزع ، ومنها وسط الوادي حيث يسيل معظم الماء.
- (٧) الإجهاض عن التيء التنحية عنه والأصل فيه هو أن تسقط الحامل ولدها قبل أن يستمين خلقه.
- (٨) كذا ... ولم نتين المنى المقصود ، ولعلها «مستسر الرغاء» ، يقال وأسرحسواً في ارتغاه » يضرب مثلا لمن يظهر أمراً ويريد غيره ، والأصل في المعنى من يحتسي اللبن وهو يظهر أنه لا يريد إلا رغوته . وقد يكون أراد بالبيت إن هذه الدموع طالما جلبن عليه الراحة والأمن إذ كشفت له عما يتربص به من أهوال وأبدت له مدى نفاق الناس وإظهاره غير ما يبطنون ، والمنى مع ذلك غير واضح تماما .

<sup>(</sup>١) العواسف أي التي تسير في الصحراء بغير قصد ولا هداية ، واليهاء هي المفازة لا ماء فيها ولا يهتدى لطرقها .

ظماء بِمَوْتِ نفوسٍ ظِماء وكم قد رَدَدْنَ حياةً نُفُوس ركابي في صَحْصَحَان (١) الفَضاء كَأَنَّ مَدَاهُنَّ فِي صَحْن خَدِّي وحاجاتُهَا في عُنُوِّ العَنَاءِ (٢) تجوبُ التِّنَائِفَ خَرْقًا فَخَرْقًا ومُقُو بَكُلِّ بِـلادِ قَوَاءِ (٣) بَكُلِّ حزين بِعالِي الْخِزُونِ لأُول وَهْلَةِ ذاكَ التَّنَائِي ومُسْتَوْهَلِ حُمَّ منهُ الحمامُ نَشِيجُهُمُ لِتَفَيِّي الْحُدَامِ كَأَنَّ تَجَاوُبَ خُضْرِ الْحَمَامِ وقـد وَطَّنوا أَنْفُسًا لِلْبَـلاَءِ وقدد أَوْطَنُوا أَرْبُعًا لِلْبِلِي لِحَنْبَيْ خَلِيَّةِ (١) تَحْرِ خَلاءِ وكُلِّ خَلِيِّ عن الإِنْسِ رَهْنِ بعيدة ما بَيْنَ مَرْأَى وَرَاءِ قريبَةِ ما بَيْنَ نِضُو ونِضُو لَو أَنْفَرَدَتْ بأُديمِ السَّمَاءِ تمورُ بضِعْفِ نُجُومِ الثُّريَّا ورابعــة مُ كَقِدَاحِ السِّرَاءِ (٥) ثمان كأسرار قَلْبِ الكَئيبِ وآجاككم لاقتضاء القضاء مَطَالِبُهُمْ لِلَطَالِ الضَّمار (١)

<sup>(</sup>١) الصحصحان: ما استوى من الأرض.

<sup>(</sup>٢) الحرق: الفلاة الواسعة . والعنو : ألحبس والتضييق .

<sup>(</sup>٣) المقوي: الفقير المعدم ، والقواء: هي المقفرة الخالية .

<sup>(</sup>٤) يشير هنا إلى السفينة.

<sup>(</sup>٥) لم نهتد لمعنى واضح لهذا البيت ، وقد يكون قصد بالسراء جمع سروة وهي نصل صغير قصير مدور وهو أدق ما يكون من السهام.

<sup>(</sup>٦) العطاء الضار: هو الذي لا يرجي.

فهِل آذُنَتْ هِجْرَتِي أَنُ تُرينِي عواقبَ يَجُلُو كُرُوبَ الجلامِ بِنَارٍ مُنيمٍ وَوِيْرٍ بَوَاءِ (١) وهل ظَفِرَتْ هِمَّتِي من هُمُومِي إلى مَطْلِعِ الشَّمْسِ فِي الْأُنْتِهامِ أَكُمْ يَتَنَاهَ غُرُوبُ الغَريبِ جَناحاً إِلَى نُورِ لَيْلِ السَّواءِ ولم أُتَّخِذْ جُنْحَ لَيْلِ المحاقِ ولَمْ أَتْزُوَّدُ هَبِيدَ القِفِارِ إِلَى بَحْر أَرْي جزيلِ العَطَاءِ (٢) عَلَى عَلَمَ بَيْنَ قَرْنَيْ ذُكَاهِ فأَصْبَحْتُ من ظُلِّمَ الإِكْتِئاب من الأمن بَيْنَ العَصَا واللِّحَاءِ (٣) وأَلْقَتْ يَمِينِي عَصاً الأُغْتِراب وأَوْطَنْتُ فِي قُبُةً لِلْكُ رَحْلَكِي رَحْلَكِي بَيْنَ الرِّواقِ وبين الكَفِاءِ (١) بِدُرِّ المقال وحُرِّ الثَّناء وأُوْفَيْتُ سُوقَ النَّدَى والمعالي بِقُرْبِ « ابْنِ يَحْلِي » مُجَابُ الدُّعَاءِ وقد شَهدَ البَرُّ والبَحْرُ أُنِّي إذا صَمَّ مُسْتَمِعْ عن ندائي ٨٩٦ب] / وأُنَّكَ أُنْتَ الصِّريحُ السَّميعُ على الدُّهُو مُسْتَصْعَبُ الإِرْتِقَاءِ وأُنَّكَ دُونِيَ طَوْدٌ مَنيعٌ

<sup>(</sup>١) البواء هو السواء ، ويقال دم فلان بواء لدم فلان أي كف له .

<sup>(</sup>٢) الهبيد : الحنظل ؟ والأري : الشهد .

<sup>(</sup>٣) قال أبو عبيد القاسم بن سلام : إنهم إذا أرادوا أن صاحب الرجل موافق له لا يخالفه في شيء قالوا : « بين العصا ولحائها » واللحاء : هو القشر .

<sup>(</sup>٤) كفاء البيت : هو مؤخره ، أو هو سترة تلقى على مؤخر البيت من أعلاه إلى أسفله .

وَأَنَّكَ أَنْتَ الشَّفِيعُ الرَّفِيعُ بِدَأَيِ إِلَى مُسْعِفِ بِالدَّوَامِ فَكَ أَنْتَ الشَّفِيعُ الرَّفِيعُ وَلَا أَنْ وَكُمْ أُخْطِ فِي مُسْتَجَادِ الوقاءِ فَكَيْفَ أَخْطِ فِي مُسْتَجَادِ الوقاءِ وَكَيْفَ أَخْطِ فِي مُسْتَجَادِ الوقاءِ وَكَيْفَ أَخْطِ فِي مُسْتَجَادِ الوقاءِ وَكَيْفَ أَعْتَصَمْتُ بِصَدْرِ الزَّمَانِ وصَدْرِي قربي قربي قربي كُلِّ داء عَياءِ وقَدْ ضَرَّسَدْنِي حُرُوبُ الخُطُوب

وأَبْطَانًا يَا نُصْرَةً الأَوْلِياءِ

بِكُنْهِ الصَّدِيقِ ومَعْنَىٰ الْإِخَاءِ
ويا أَلْمَي من سِهامِ الجَفَاءِ
ويا أَلْمَي من سِهامِ الجَفَاءِ
وما أَقْرَبَ الوَقْرَ (١) من سَمْعِ ناَءِ
طريدَ الحياضِ بعيدَ الإِضاءِ (٢)
فالله هُولًاءِ ولا هُولًاءِ
سَوَامِي وأُزَّتْ أَمَامَ الإِزاءِ (٣)
وأَصْدَرْتُهُا مُظْمِنًا في الرِّواءِ

وعُرِّفْتُ فِي نَكَبَاتِ الزَّمانِ فوا قَدَمِي مُن سلاَم العِثارِ وما أَبْعَدَ القَفْرَ عن عَيْنِ رَاءٍ ويا طُولَ ظِمْئِي لِحَمْسٍ وعَشْرٍ كأنِّيَ بِعْتُ التَّقٰى بالنفِّاقِ وكم عُقرَتْ دونَ عُقْرِ الحياضِ فَرُحْتُ بِها مُخْمِصاً فِي البِطانِ

<sup>(</sup>١) في الأصل « الوفر ، ولعلها كما أثبتنا ، والوقر هو ثقل السمع . ويقصد بالبيت أن القريب الذي يشاهدني خلي الذهن عما تجشمته في رحلتي في الفلوات من أهوال ، أما البعيد فما أجدره بأن يكون أقل إدراكا لذلك وأكثر صما من أن يجيب دعوتي أو يستمع إلى ندائي .

<sup>(</sup>٢) الإضاء جمع أضاة وهبي الغدير .

<sup>(</sup>٣) الأز: هو التهييج والحث الشديد ؛ والإزاء: هو مصب الماء في الحوض.

وأَرْعَيْتُ سعدانَ « سَعْدِ السُّعودِ »(١)

نواء (٢) المُنى وصَفَايا الصَّفاء

وأَرْعَى فأَحْلُبُ شَطْرَ الإِناءِ (٣) وأَرْعَى فأَحْلُبُ شَطْرَ الإِناءِ (٤) وأَرْبَعَ العَفَاءِ (٤) ومالي ولا لَهُمُ مِن فيداءِ عَلَيَّ ففارُوا بِقِيمٍ سَوَاءِ فلا مِن ثَرَائِي فلا مِن ثَرَائِي ولا من ثَرَائِي فلا مِن ثَرَائِي عَلَى ضِيقِ الشِّتاءِ عَلَى ضِيقِ ذَرْعِي بِضِيقِ الشِّتاءِ بِعُدْمِ الوقاءِ لهم والصِّلاءِ بِعُدْمِ الوقاءِ لهم والصِّلاءِ يُوقَوَّوْنَ من بَر د هذا الهواءِ يُوقَوَّوْنَ من بَر د هذا الهواءِ تَسَلَّوْا بِرَعْي نَجُومِ السَّماءِ السَّماءِ السَّماءِ السَّماءِ

وأقولى فأنحر حرفاً سناداً سنده من سنبع كسبع سمام السّموم السّموم يفدّون نفسي من الحادثات وكم ضربوا بقداح المُنوِّ وقد أسلَمَ ومُن سماني وأرضي وقد أسلَمَ ومُن سماني وأرضي فيا ضيق ذرعي لهم بالزّفير وقد آذنتهم يدي واضطلاعي فما بسواى حرّ تلك الصّدور وإنْ راعَت الأرضُ منهم جُنُوباً

<sup>(</sup>١) السعدان: نبت ذو شوك ومنبته سهول الأرض وهو من أطيب مراعي الإبل ما دام رطبا ، وعليه تسمن الابل و تطيب ألبانها ، ويقال في المثل: « مرعى ولا كالسعدان ، . أما « سعد السعود ، فإن ذلك هو اسم أحد منازل القمر ( انظر المخصص لابن سيدة ، ١٠/٩ ) .

<sup>(</sup>٢) نواء: أي سمان جمع ناوية وهو مشتق من نويت الناقة أي سمنت.

<sup>(</sup>٣) الحرف: الناقة الصلبة المشبهة بحرف الحبل ، والسناد: الشديدة الخلق؟

وما ورد في هذا البيت وسابقه كناية عن الخصب والرغد بقرب ممدوحه .

<sup>(</sup>٤) لعله يشير في هـذا البيت إلى أبنائه الأربعة وبناته السـبع ، أما قوله «سمام السموم» ، فريما كان تشبيها لهن بالسمام وهو ضرب من الطير نحو السماني ، أي إنهن مثل هذه الطيور التي عصفت بها ربح السموم فطردتها عن أوكارها .

الليل والنهار رايتين ، ففتق الإطلام بسراجين ، وفَلَقَ الإصباح (٣) [ق=٢٦] بفجرين ، جعل يديه في الجهاد يمينين ، مَدَّ بهما على الإسلام أَمنَيْن ، وفي المعروف يسارين أنجزتا في العسر وعْدَ اليسرين ، وإِن تَأْتَى الميسور عند تناهي المعسور ، فاعترض القدر المقدور عَلَى ما خَيَّلَ التقدير ، في ما أَهَلَّ به البشير ، وتهادت التباشير، من مطلع القمر المنير، الذي برقت به القصور، وتألقت له الدهور، فأحدقت بالإسلام سوراً إلى سور، وأَشرقت بالأيام نوراً عَلَى نور ، وأَنت أَزكى شهيد خبير ، مقامي المشهور ، وثنائي المأثور ، فلعلَّ في عواقب الأُمور ، شفاءً لما في الصدوز ، وفي رجاء الملك المنصور ، جَزاء صبار شكور ، وفي حسن ظني أَنْ لَنْ تَحُور (١٠) ، تجارة المنصور ، جَزاء صبار شكور ، وفي حسن ظني أَنْ لَنْ تَحُور (١٠) ، تجارة أُمور ، وفي حسن ظني أَنْ لَنْ تَحُور (١٠) ، تجارة أُمور ، وفي حسن ظني أَنْ لَنْ تَحُور (١٠) ، تجارة أُم

<sup>(</sup>١) هذه الكلمة ساقطة من الأصل مثبتة في الحاشية .

 <sup>(</sup>٣) يتلو نهايه هذه الورقة (رقم ٨٩) خرم ورنة واحدة (رقم ٩٠) وفيه
 ذهب آخر تلك الرسالة وأول القصيدة القافية الواردة بعد.

على أننا وجدنا الجزء الأكبر من هـذه الورقة الساقطة في قطعة مكتبة القرويين التي سبق أن أشرنا إليها ، وفيها معظم بقية الرسالة التي تلي هذه القصيدة الهمزية وأول القصيدة القافية الواردة بعد ، فعملنا على استكمال ذلك من قطعة مكتبة القرويين المذكورة (ص٢١ – ٢٢)

<sup>(</sup>٣) هاتان الكالمتان غير واضحتين في الأصل.

<sup>(</sup>٤) أي تنقص .

ربح له لن تبور ، بل لا جَرَمَ أَن تَتَنَاسَبَ الأَحوال ، تناسُبَ الأَشكال ، وتتشاكه الخِلال، تَشَاكُه الأَمثال، فيجرى تأْخيرُ الصِّلاتِ عَلَى أَمنيَّةِ النفس، عند تأخير الصَّلاة حين مطلع الشمس ، فهل بعد انفساح الأوقات ، وامتداد الساعات، إِلا أَذَانُ الرَّغَبَات، وتثويبُ الطَّلِبات، حَيَّ عَلَى صَلاة الصِّلات، حَيَّ عَلَى فلاح المكرمات، مِّمَّنْ قَدَّمَكَ إِمامًا في الحاجات، وشفيعًا في الحسنات، مهديًا للتحيات الطيبات، ومستهديًا لنوافل الخيرات، كَهَدْيِكَ إِلَى القُرْ بَاتِ المقبولات ، في الأَنْهُمِ السَّابغات ، على نفوسِ قلقات تائبات ، أيامها كالجُمْعَات، وقلوب أَذِنات مصغيات، شهورها كالسنوات، بما يتناوبها من عَضِّ النائبات ، و يحادثها من مَضِّ الحادثات ، فلأوان ما آن للذكرى أن تَنْفَع ، و لِحِين ما حانَ (١) للشكوى أَن تُسْمَع ، من لسان تَضَرَّع(٢) بجوى قلبٍ يتَصدَّع وأَجفان تَهْمَع ، عن شجا نفس تتقطع ، و للهِ أَيُّ بابٍ لمن قرع ، وأَيُّ داعٍ لمن سمع ، ما أُقرب المرتع ، مِّن انتجع ، والصريخ ممن فَزِع ، وسَعْدَ السُّعُودِ من سَعْدِ بُلَعْ (٢) ، بل حَسْبُكَ الله الذي خلق فأبدع ، وأتقر ق=٢٢ ما صنع ، وأَرَاكَ أَن حَقَّ الجوارِ مما شرع ، / والشفاعةَ الحسنةَ مِّمَا أَبدع ، والسَكَلِمَ الطيب مما رفع ، فرفع ذكرك لِتُرْفَع ، وشَفَّع قدرك لِتَشْفَعَ ، كما وسَّع صدرك لِيَسَع ، عُذْرَ من شَجَّه الدهر فأَفظع، ومسَّهُ الصُّرُّ فأُوجِع،

<sup>(</sup>١) في الأصل : حاز .

<sup>(</sup>٢) في الأصل: تصدع.

<sup>(</sup>٣) سعد السعود وسعد بلع: منزلان من منازل القمر ،

فإِنْ نازع فكان من المُنْحَمين ، أو ساهَمَ فكان المُدْحَضِين ، فَحَسْبُ من وَكُلَ إِلَى أُرحم الراحمين ، وأسلم إلى خير الرازقين ، فَتَوَكَلَ صِدْقَ اليقين ، عَلَى من يحب المتوكلين ، وأشتمل في حسن الظنون ، إلى من لا يضيع أجر العاملين، وحسبي الله عليه توكلتُ وهو رب العرش العظيم .

#### - M -

# وله بقرطبة في بعض الوزراء وكان أنهض ابنه من العرض إلى الشرطة

### [ من البسيط ]

أَوْ يُبُعِدُ الشَّمْسَ من يَسْتَيقْنُ الغَلَقَا عَنْ مُعْتَلَىٰ ذلك الغُصْنِ الذي بَسَقَا يورهُ اللَّفَقَا يوماً أَهَلَ فجلى نورهُ الأَفقا في رائح راح أو في بارق برقا لفَجْأة الخطب إن غادى وإن طَرقا وصارما في يمين الملك مُؤْتَلقا إلى الطَّعانِ وكرَّاتِ الوغىٰ قَلقاً إلى الطَّعانِ وكرَّاتِ الوغىٰ قَلقاً غَيْرَ السِّنانِ وغيرَ الرَّمْحِ مُعْتَلقاً

هَلْ يَجْهَلُ السَّمْتَ من يَسْتُوْضِحُ الطُّرُ وَا قد خَبَرَتْ دوحَةُ المجدِ الَّبِي كُرُ مَتْ لِلهِ عَيْنُ رأَتْهُ وَهُوَ بدرُ دُجِئَ وَكُمْ رأينا وجوهَ الروضِ ضاحكةً أنجبتَهُ يا وزيرَ المُلكِ مُدَّخَراً وفارساً لِغِمارِ الرَّوْعِ مقتحِماً وقد يُرئ في نواحي المهدِ مُبتَدَراً وقد يُرئ في نواحي المهدِ مُبتَدراً

سعياً وللحَقِّ أُولَىٰ نَطْقَةٍ نَطَقَا للبرِّ أُوَّلُ ما قامَتْ به قَـدَمْ حتى غَدا بك تاب الله معتصماً يُحْبَىٰ بِخُطَّةٍ عِزَّ كُلَّماً حَذِقاً مَعَاقِلَ الفخرِ لانِكْساً ولا فَرقاً [ ٩١ ] / ثُمَّ اسْتَمَرَّ إِلَى العلياءِ مُفْتَتِحاً بالجلة مُشتَملاً بالخزم مُنتَطقاً تلقاهُ مِنْ دُونِها الأَيَّامُ مُتَّبِّداً فَصَيَّرَ العِلْمَ فيها رَوْضَهُ الأَنقِــا وقد أُحاطَتْ (١) أَزاهيرُ النعيمِ بهِ ولم يَرُحْ غيرَ كأس المَجْدِ مُغْتَبقاً (٢) وما غَدَا غَيْرَ كأس المَدْح مُصْطَبحاً ومُفْعَمَ الجَيْبِ نُصْحاً والضَّمير تُقيٰ مُفَجَّرَ الكَفِّ جُوداً والجبين سَناً فَلَمْ يَدَعُ مِنْكَ [لاً] (٢) خَالْقًا ولاخُلْقًا قد شَرَّدَ الظُّلْمَ عن أُوطان شيمَتِهِ قد حازَها مِثْلَماً قد حُزْتَهِا أَسَقاً حتى فرايتك (١) اللَّاتِي سَمَوْتَ لَهَــَا فيه ولا وَقَفَ الظَّنُّ الذي صَدَقاً وما انْتَنَىٰ الأَملُ المُعْطِي رغائبَـهُ حتى يُوَفَى الَّذِي وُفَيِّتَ فِي عَجَـل ومِثْلُهُ إِنْ سَعَىٰ فِي مِثْلُهَا لَحِيْمًا كَمْ رأَى أَنَّهُ حَقًّا لَهَا خُلقًا فقد رَأْتُ أَنَّهُ حقًّا له خُلقَتْ حتى أني الغاية القُصُوي وَقَدْ سَبَقا مُشَيّعُ السَّعْيِ لَم يُبَهِّرُ لَه نَفُسْ

<sup>(</sup>١) في الأصل : حاطت ، ولا يستقيم بها الوزن .

<sup>(</sup>٢) في الأصل : معتنقا ، ولعل الصواب ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٣) إضافة يقتضيها الوزن.

<sup>(</sup>٤) كذا ، ولم نهتد إلى وجه في تأويلها ، ولعلها تحريف لكلمة « براياتك » أو « لراياتك » .

بِمُجْهِدِ الشَّاْوِ إِلَا اُحْتَازَهُ عَنَقَا (۱) أَضْحَى فَوْادُ العُلاَ صَبَّا بِه عَلِقاً يَبِيتُ للشَّرْطَةِ العَلْيَاءِ مُعْتَنَقا (۲) يَبِيتُ للشَّرْطَةِ العَلْيَاءِ مُعْتَنَقا (۲) فَأَصْبَحَ الدهرُ مِن أَنفاسِها عَبِقاً يُعَلِّلُ النَّفْسِ أَنْ تَسْتَبْقِيَ الرَّمَقا يُعَلِّلُ النَّفْسِ أَنْ تَسْتَبْقِيَ الرَّمَقا يُعَلِّلُ النَّفْسِ أَنْ تَسْتَبْقِيَ الرَّمَقا يُعلِلُ النَّفْسِ أَنْ تَسْتَبْقِيَ الرَّمَقا والبَدْرُ مُتَسَقِياً (۱) يُسَمِّى عارضاً غَدِق والسيف مُنصَلِتاً والبَدْرُ مُتَسَقِياً (۱) والسيف مُنصَلِتاً والبَدْرُ مُتَسَقِياً (۱) مَنفَرَقا سَمَاوُهُ اللَّه أَنْ اللَّه مُنْتَرِقا يَقِما إِذَا كَانَ شَمَلُ المَالِ مُفْتَرِقا يَقِما إِذَا كَانَ شَمَلُ المَالِ مُفْتَرِقاً يَقِما إِذَا كَانَ شَمَلُ المَالِ مُفْتَرِقاً

<sup>(</sup>١) العنق من السير: هو المنبسط السهل.

<sup>(</sup>٢) الإشارة في هذا البيت والأبيات الثلاثة التي تليه إلى منصبين ها: الشرطة العليا ، والعرض . ويبدو أن ممدوح ابن دراج في هذه القصيدة كان يتولى ، خطة العرض » ثم نقل منها إلى « الشرطة العليا » ، وأن القصيدة نفسها إعما قيلت في تهنئته بذلك . أما خطة الشرطة فقد كانت في الأندلس على عهد الدولة الأموية على ثلاث طبقات : العليا والوسطى والصغرى ( انظر ما كتبه عن هذه الوظيفة ليثي بروقنسال : تاريخ إسبانيا الاسلامية ٣ / ١٥٨ – ١٥٨) ؛ وأما «خطة العرض » – وكان متوليها يسمى « صاحب العرض » أو « عارض الحيش » أو « العارض ه فقط – فقد كانت وظيفة إدارية عسكرية ، وكان القائم بها يتولى إعطاء الجنود روانبهم وأسلحتهم ومؤنهم كما كان المكلف بالاشراف على الحلات المسكرية وإعدادها ( انظر ليثي بروقنسال : نفس المرجع ٣ / ٨٧ – ٩١ ) . المسكرية وإعدادها ( انظر ليثي بروقنسال : نفس المرجع ٣ / ٨٧ – ٩١ ) .

### وله أيضاً رحمة الله عليه

[ من المتقارب ]

بُوَادِي السَّنا واضِحاتِ السَّاتِ وما آنَ حَلِّي عِقالَ الأَناةِ بِ هَبَّتْ رِياحُكَ لِي بالهِباتِ بِ هَبَّتْ رِياحُكَ لِي بالهِباتِ أَنارَ صَباَحَكَ لِي في البياتِ بِداراً إليهِ بِماءِ الحياتِ بِداراً إليهِ بِماءِ الحياتِ وأو ثَقْتَ لِي منكَ رَهْنَ العِدَاتِ وقد حانَ منا إقامُ الصَّلاةِ وقد حانَ منا إقامُ الصَّلاةِ إلى دَعْوةِ الدِّينِ والمَكْرُمَاتِ

عَرَفْتُ عوارِفَكَ السَّابِقِاتِ
وما كِدْتُ أَبْسُطُ لَحْظَ الغريبِ
وباينا أَرَاقِبُ نَسْء السَّحا السَّحا وما كادَ يَنْصُفُ لَيْلُ الْمُمُومِ وما كادَ يَنْصُفُ لَيْلُ الْمُمُومِ وما كادَ يَنْصُفُ لَيْلُ الْمُمُومِ في الوَجْهِ ماء الحياء في الوَجْهِ ماء الحياء في قديف وقد راق شُكري عَلَيْكَ في الوَجْهِ أَذَانِ الغِداء في الوَاثِ أَذَانِ الغِداء وهذا أَوَانُ أَذَانِ الغِداء وهذا إمامُ الهُدى مُنْصِتْ

### - **19** -

وله أيضاً رحمة الله عليه

[ من المجتث ]

إِقْبَلُ ثَنَاءً وشُكرًا وازدَدْ بقاءً وعُرًا

وليَهُنكَ المَجْدُ لبساً والحمد كُنْزاً وذُخْرا إلا لَمَحْتُكَ فَجْرًا فما دَجًا لِيَ خطبُ إلا وَجَدْتُكَ سِتْرَا ولا دعوتُكَ سِرًا حَرّاً وجدتُكَ حُرّاً وإن تَضَرَّمَ صَدَّري كَمْ وَجَدْتُكَ حُلُواً إِذْ ذُقْتُ دَهْرِيَ مُرَّا فلا تَزَلُ فوقَ ما كُنْـــ ــتَ لِي مَعَ العُسُر يُسْرَا وكُنْتَ أَمْسِ سَرِيًّا واليَوْمَ أَسْرِىٰ وأَسْرِىٰ مَ أَنْتَ بِالْعَدُّلِ أَحْرِيٰ وَكُنْتَ تعدِلُ واليَوْ فَاحِكُمُ ۚ كَا حَكُمَ ۚ اللَّهِ ۖ لُهُ حِينَ زَادَكَ فَخُرَا وزدْ فَعَالَكَ قَدْراً إِذْ زَادَكَ اللهُ قَدْرًا فقد طَلَمْتَ هِـلالاً وَاليوم أَمْسَيْتَ بَدْرَا فكيفَ أرضاكَ بحراً كا رَضيتُكَ بَهْرًا كَمَا جَرَىٰ قَبْلُ مُهْرَا وڪيف يَجُرِي جوادُ ْ وقد بـــدأت ببر فأُتْبِعِ البِرَّ بِرَّا وزَدْ على الباءِ رَفْعاً (١) يَرْفَعُ لكَ اللهُ ذِكْرَا

<sup>(</sup>١) يقصد كلمة (البر، برفع الباء، ومعناها القمح.

## وله أيضاً رحمه الله في الصبا

[ من الطويل ]

وأنهى دموعي أن تفيض عليك لقد ضاع لي صدق الوفاء لديك مهاة النقا والشَّسُ مُشْتَمِهَيْكِ لأَنْ صار مَنْسُوبَ الصِّفاتِ إِلَيْكِ لِمَطْعَمِهِ الموجودِ في شَفَتَيْكِ ولو نازَعَتْنيها حَمامة أَيْكِ وسَالِفَتَيْكِ لِيَمْشَالِ عَيْنَيْكِ وسَالِفَتَيْكِ

سأَمْنَعُ قَلْبِي أَن يَحِنَّ إِلَيْكِ أَغَدْراً ولم أَغَدْر وخَوْفاً ولم أَخُنْ بِفعلكِ عِيبَ الحسنُ عندي وإِنْ غَدَتْ بَفعلكِ عِيبَ الحسنُ عندي وإِنْ غَدَتْ أَصُدُّ بوجهي عن سَنا الشَّمْسِ طالعاً وأَسْتَفْظِعُ الشُّهْدَ اللذيذَ مَذَاقُهُ وأَصرِفُ عَن ذِكْرَ الْحَ سَمعِي ومَنْطِقِي وأَصرِفُ عَن ذِكْرَ الْحَ سَمعِي ومَنْطِقِي وأَصرِفُ عَن ذِكْرَ الْحَ سَمعِي ومَنْطِقِي ولَو عَنَ لِي ظَنْيُ الفَلَا لَا جْتَنَبْتُهُ (١)

#### - 91 -

## وله أيضاً رحمه الله في نحو ذلك

[ من البسيط ]

شَوْقُ شديدٌ ووصلُ من حَبِيبَيْنِ فَلَيْتَ شِعْرِيَ مَا خَطْبُ العَذُولَيْنِ ؟!

<sup>(</sup>١) في الأصل : اجتنبته ، ولمل الصواب ما أثبتنا .

وليت شِعْرِيَ إِذْ لَاما وشِعْرَهُما أَفِي السُّويَدَاءِ مِن قَلْبِي وَمِن عَيْنِي وَهِل أَمْكُنُ مِن أَذْيَ عَدْلَمُ مَا فَيها (۱) إِذَا قامَ عُذْرِي فِي العِدَارَيْنِ وَهِل أَمْكَنُ مِن أُدُي عَدَلَمُ مَا أَعُوذُ مِن مُشْرِكٍ فِيه إِلْمَا يُنِ [ ١٩٩ ] وقد تَعَبَدَ نِي رَبُّ الهُوى فَبِهِ (۲) أَعُوذُ مِن مُشْرِكٍ فِيه إِلْمَا يُنِ [ ١٩٩ ] وليس ذَنبِي عندَ العاذِلِينَ سِوى أَنِي أَرَى فِي رِضاهُ ثانِي أَثْنَيْنِ وَلِيس ذَنبِي عندَ العاذِلِينَ سِوى أَنِي أَرَى فِي رِضاهُ ثانِي آثنَيْنِ وَكَمَ طَلَبْتُ بِهَا الأَيَّامَ مِجْهَداً طِلابَ رَبِّ نفيسِ الدَّيْنِ بالدَّيْنِ وَكَمَ طَلَبْتُ مِن الأَيْنِ وَكَمَ بَهِا الشَّوْقِ مَكْتَئِباً غُرُوبَ جَفَنَيْنِ مَا تَشْكُو مِن الأَيْنِ وَكَمَ بَدِمعِ عَيْنِ أَبِي مَا فِي الضَّمِيرِ لَهُ حَيْ يُصَيِّرَهُ دمعاً بِلا عَـيْنِ أَبِي الضَمِيرِ لَهُ حَيْ يُصَيِّرَهُ دمعاً بِلا عَـيْنِ أَبِي مَا فِي الضَّمِيرِ لَهُ حَيْ يُصَيِّرَهُ دمعاً بِلا عَـيْنِ أَبِي مَا فِي الضَمِيرِ لَهُ حَيْ يُصَيِّرَهُ دمعاً بِلا عَـيْنِ أَبِي مَافِي الضَمِيرِ لَهُ حَيْ يُصَيِّرَهُ دمعاً بِلا عَـيْنِ أَبِي مَافِي الضَمِيرِ لَهُ حَيْ يُصَيِّرَهُ دمعاً بِلا عَـيْنِ أَبِي مَافِي الضَمِيرِ لَهُ حَيْ يُصَيِّرَهُ وَيَ مَكْتَئِيرِ الْهُ الْمَالِي الْمُعْرِي لَهُ حَيْ يُصَافِقُ الضَمِيرِ لَهُ عَلَيْ الْمُعْلِى اللهَ الشَّورِ لَهُ عَنْ يُسَالِهُ الضَمِيرِ لَهُ حَيْ يُصَافِقُ الصَّامِ لَهُ عَنْ يُسَالِ اللْهَ الضَمِيرِ لَهُ عَلَيْ يَعْنِ أَبِي مَافِي الضَمْيرِ لَهُ عَنْ يُسَالِهُ الْمُعْرِي لَهُ عَلَيْنِ السَّوْلِ اللْهُ الْمُعْرِقِينَ الْمُعْرِي لَهُ عَلَيْنِ الْمُعْلِي الْمُعْرِقِ لَهُ الْمُعْرِقِ لَهُ السَّوْ الْمَالِي السَّوْلِ الْمَالِي السَّوْلِ اللْهُ الْمَالُونُ الْمَاقِ الصَامِيرِ لَهُ عَلَيْ الْمَالِي السَّوْلُولِ الْمَالِي الْمَالِي الْمَالْمُ الْمَالِي الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِي الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِي الْمَالِقُ الْمَالِي الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِي الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِي الْمَالْمَالِي الْمَالَمُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُ الْمَالِقُولُ الْمَالِقُ الْ

#### - 97 -

وله في المظفر يحيي بن المنصور أبي الحكم رحمة الله تعالى عليهم

[ من البسيط]

وعزُّ نصرِكَ للإشراكِ إِذْلالُ به من الله أحكامُ وأَفعالُ ميراثه لكَ أمللكُ وأقيالُ حَقَّ وللباطِل المَجْهُول إِبْطَالُ حَقَّ وللباطِل المَجْهُول إِبْطَالُ

إِقبَالُ جَدِّكَ للإِسلامِ إِقبالُ ولا مُعَقِّبَ لِلْحُكُم الذي سَبَقَتْ أَحَقَّ حَقِّكَ فِي الملكِ الذي ضَمِنَتْ وَحَقَّ لِلْمُفَخَرِ (٣) المرفوع مَعْلَمُهُ وَحَقَّ لِلْمُفْخَرِ (٣) المرفوع مَعْلَمُهُ

<sup>(</sup>١) في الأصل: فيها ، ولا يتزن بها الشطر، هذا وقد تكون أيضا: فيا .

<sup>(</sup>٢) في الأصل: فيه.

<sup>(</sup>٣) هذه الكلمة مطموسة في الأصل لاتبدو إلا ٌ بقايا من حروفها .

خابَتْ (١) بِسَعْيِكَ للإسلام آمَالُ فاسْعَدُ عِلَاكِ مَفَاتِيحِ الفَتُوحِ وَلَا ترسو به وكثيبُ الشِّرُكِ يَنْهَالُ ولا كَفَتْح غَدَت أَعلامُ دعوتِهِ مَّا خَلاَ من فتوح الأرض أشكالُ فَتُحْ \_ كَفَاتِحِ مِنْ الْحِلْقِ \_ لَيْسَ لَهُ ولِدِّسُ والي العِدىٰ والغَدْر أَسْمالُ أَضْحَتْ به حُلَلُ الدنيالنا جُدُداً وشابَ من خِزْيهِ فِي الشِّرْكِ أَطْفَالُ وشبَّ شيبانُناً من ذِكْرهِ فَرَحاً وشَدُو طير العِدِي والكفر إعوالُ وغَنَّتِ الطيرُ في أغصانهــــا طرباً حَسْبُ الرَّديٰ والأُعادي منك مانالو ا فَقُلُ لرافِعِها بالغَـدْر أَلْويةً أَنْ (٢) يُخْلفَ القَمَرَ الوَضَّاحَ إِكْمالُ وقُـلْ لمن أَخْلَفَتُهُ الوَعْدَ غَدْرَتُهُ : بالعَدْلِ والفَضْلِ قَوَّالْ (٣) وفَمَّالُ همهاتَ أَشرقَ في جوِّ العُلاَ مَلِكُ مَ وللأُسي والعِدي والبَغْي قَتَّالُ للمُنيٰ كَاشْمِهِ مُعْيِ ومُنْتَعِشْ والناسُ من بَعْدُ أَشباهُ وأَمثالُ فَذُّ المكارم لاشِبْهُ ولا مَثَلَ ا وقد تَجَلَيْ إِلَى العلياءِ في حُلَل للملكِ منهن ۗ إعظامٌ وإجلالُ وقابَـلَ الدينَ والإِسلامَ في شِيمَ في عفوها من مُني الإِسلام ماساً لُوا وقُلْ لَمَنْ قَصَّرَتْ بِالأُسْدِ خِبْرَتُهُ فَشَكَّ أَن يَخلُفَ الرئبالَ رئبالُ يُحِيلُها عن حشاكَ اليومَ مُعْتَالُ [٩٢] / صَبْراً لموقِع أَظفارِ «المُطَفَّرِ» هَلْ

<sup>(</sup>١) في الأصل : خانت ، وما أثبتناه أقرب إلى الصواب.

<sup>(</sup>۲) كذا ، وربما كانت ( لن ، .

 <sup>(</sup>٣) هذه الكلمة مطموسة في الأصل.

حتى تَيَقَّنَ أَنْ قد غُرَّهُ الآلُ إلا سيوف وأرماخ وأبطال في أُعيُنِ الموتِ أَذْعارُ وأَهوالُ تحت العجاج متونُ الأَرضِ ما زالوا مثل النجوم عَلَى يُمْناكَ تنثالُ أُعدادُهُمْ من بني الإِشراكِ أَبْدَالُ بذنبِ ما فَعَلَ الغاوونَ أُو قالوا وأُنَّهَا منكَ إِنعـــامٌ وإفضالُ عُلاً فعادَتْ عليهِ وَهِيَ أَعْلالُ قَائْ غُوىٰ بحجاهُ عنكَ تَذْهَالُ فَارْتَدَّ طَائِرَ طَيْشِ ذَلِكَ الفَالُ فَصُعْضَعَتْ منه غِيطَانٌ وأَجْبَالُ وهَبَّ فِي كُلِّ غدر منه زِلْزِالُ إحياء حَقِّكَ والموتورُ صَوَّالُ إِلا خيولَكَ في جَفْنَيْهِ تَخْتَالُ إلا وقرِ ناهُ (١) آجالُ وأوجالُ

وقد طَمَتْ فوقه أمواجُ أَبْحُرُهِ سفائين من خيول مالها شُحَنْ أبناه رَوْعٍ وأهوال لِلَقْدَمهِمْ ثُبْتُ المواقِفِ لو زالت بأرجُلِهمْ دَعَوْ ا إِليكَ حصونَ الغَدْرِ فاسْتَبَقَتْ والموتُ قد عدَّهُمْ أَكُلاً له فَهَدَتْ معاقبِلْ عَرَفَتْ بمناكَ فاعْتَرَفَتْ مُقِرة أَنَّكَ المَوْلي المليكُ لها عَلَى الذي احتازَها مِنَّا فأُوْدَعَها ذو حُرْمَةٍ فالَ منها فَأْلُ طائرِهِ وَكَانَ فَأَلَ وَقَارِ صَدٌّ عَنْكَ بِهِ صَعَقْتَ بالنَّصْرِ مثواهُ ومَوْطِنَـــهُ صَعْقًا رَمَتْ كُلَّ كُفْر منه راجنمَةٌ ۗ وحَـكُمَ اللهُ يا «يَحْييٰ» سيو فَكَ في هَا يبيتُ نَجِيُّ الكَفر مُرْتَقَبًّا ولا يراعي نجومَ الليلِ ذو حَذَرِ

<sup>(</sup>١) في الأصل : وقرناة .

بصاع خوفك يَسْتُوْ فِي وَيَكْمَالُ فَفِي عَدْ بَعْدُ حَالُ بعدَهَا حَالُ عَدْرُ لَطَاعَيَةِ الْإِشْرِاكِ وَصَّالُ فَي الذِّكرِ إلا عليهِ منك تَعْمَالُ فِي الذِّكرِ إلا عليهِ منك تَعْمَالُ إلا مِنَ النصرِ أعضا وأوصالُ به إلى الفتح بعد الفتح إهدلالُ

يبيتُ يُسْهِدُهُ (١) لَيْلُ السليمِ أَسَى فَإِن تَخَطَّتُهُ منك اليومَ بائقَةُ وَإِن تَخَطَّتُهُ منك اليومَ بائقَةُ وَإِن تَخَطَّتُهُ منك اليومَ بائقَةُ وَاللهِ وَال

وله اقتراحاً من المنصور أبي الحكم رحمهما الله على تجول خلاليل النساء (٢)

<sup>(</sup>۱) في الأصل : فيسهده ، وبها مختل الوزن ، ولعل ما أثبتناه هو الصحيح . (۲) يتلو هذا العنوان الذي تنتهي به الورقة رقم ۹۲ ورقتان تحملان رقمي ۹۲ و ۹۶ وهما تشتملان على أبيان تبدأ بقوله :

وما أنجدت فيه النجود تصبري ولا اتهمت وجدى عليه التهائم وتنتهي بقوله:

جهاد على الكفار بالنصر مقدم ووجه على الإسلام بالفتح قادم وقد سبق أن نبهنا إلى أن هاتين الوررقتين قد أخطى ترقيمهما إذ أنها ليستا إلا تكملة القصيدة الميمية التي ورد أولها في آخر الورقة رقم : ٤٣ ومطلمها : لعل سنا البرق الذي أنا شائم يهيم من الدنيا بمن أنا هائم ولهذا فقد وضعنا الورقتين في مكانها الصحيح وعلقنا على ذلك في موضعه (انظر ص ١٥٩ من هذا الديوان) ؛ ومما يدل على ذلك أن عنوان هذه الأبيات حسب –

## [ وله فيه أيضاً رحمهما الله ]

من الطويل

وشوق ولا لُقْياً وصبر ولا عُقبی و وقلبک ما أقسی و قلبی ما أشی الله و قلبی ما أشی تطیر و الله و أن لی قلبا و إن حُرِمَت منك المودّة في القر و بی فبو أن الله كرام والمنزل الرّحبا و كُنْت له غَرْ با و جَهَنّ فيك الحيل والطعن و الحربا و جَهَنّ فيك الحيل والطعن و الحربا و دِنْت له حَرْ با و دِنْت له حَرْ با سيوفاً بها نسبي و جُوهاً بها نسبی

غرام ولا شكوى وعَدْبُ ولا عُدْبى وَمَ مَنْ وَلا عُدْبى وَمَ مَنَ مَعْشُونَ وأَعْتَبَ عاشِقَ سَأَصْدَعُ أَحناء الضَّلوع بِزَ فَرَةٍ وأَسْبِلُ آماق الجفون بِعَبْرَةٍ وأَسْبِلُ آماق الجفون بِعَبْرَةٍ بنسبتيناً في رقِّ مولَّى أضافنا وحسبكو « المنصورُ» جامعُ شَمْلنا وحسبكو « المنصورُ» جامعُ شَمْلنا فَحَهُرُ فِيَّ العلم والحلم والنَّهى فَحَهُرُ فِيَّ العلم والحلم والنَّهى فَلَا عَدِمُ الإسلامُ من عَزَمَاتِهِ فلا عدمُ الإسلامُ من عَزَمَاتِهِ فلا عدمُ الإسلامُ من عَزَمَاتِهِ

<sup>-</sup> ماكتب جامع الديوان وهو في الكلام عن «تحبول خلاخيل النساء» لا يتفق مطلقا مع موضوع أبيات هاتين الورقتين، ولهذا رجحنا أن تكون قد سقطت من هذا الموضع ورقة رمزنا إليها بالنقط الموضوعة في مكانها. أما القصيدة البائية التي تبدأ بها الورقة رقم ٥٥ فقد جعلنا لها عنوانا مناسبا وضعناه بين حاصرتين.

وله أيضاً اقتراحاً منه عليه رحمهما الله على : « أبلغ سلامة أن البين قد أفدا »

[ من البسيط ]

أَنَّ الأَسى إِلْفُهُ من بعدهِمْ أَبداً وابعَثْ دموعَكَ في آثارهِ مَدَداً مات الوفاء عليها بَعْدَهُمْ كمداً منهُ ملوكُ العدى مانوا له حَسداً

وَطِّنْ فَوْ اَدَكَ إِن كَانِ الرَّحِيلُ غَدَا وأُندُبْ لتشييعهِمْ حَرَّ الزِ فيرِ ضُحىً والنَّفْسُ إِن لَمْ تَمُتْ مِن بعدِهِمْ كَمَداً كَحَدِّ سيفِكَ يا منصورُ إِن سَلَمَتْ

#### - 40 -

وله فيه أيضاً في رحمهما الله اقتراحاً على شعر آخر غنّيهُ على: « مالي جُفيتُ وكنت لا أُجْفَى »

[ من الكامل ]

حاشى لنار هواكَ أَنْ تُطْفا ولِسِرِ وَجْدِي فيكَ أَنْ يَخْفى عَادَرْتَ إِلْفاَ فَرْداً وكُنْتَ لأُنْسِبِ إِلْفا

كَانَا بَحْطِّ يدِ الْمُوى حَرْفَا صِنْفاً سواي وكنت لي نَصْفاً ووَجَدْتُ منك مدامِعي أوْفى أَحْرَمْتني من ريقك الرَّشْفا ؟ أَحْرَمْتني من نيلك العَطْفا ؟ أَعْدَمْتني من نيلك العَطْفا ؟ قَصَرْتُ عنك الوَهْمَ والطَّرْفا قَدُراً وفوق ضيائه لي عَرْفا عَمْ فا عَرْفا ومن إفضاله عُرْفا عَمْ فا تَلَقى بزَحْف جُنوده زَحْفا تَلَقَى بزَحْف جُنوده زَحْفا تَلَقَى بزَحْف جُنوده زَحْفا تَلَقَى بزَحْف جُنوده زَحْفا يَعْدَه بَنوده يَرْحُف يَعْدُونُ فَا يَعْدَه بَنوده يَوْفا يَعْدَه بَنوده يَرْحُف عَلَى الْعَلَيْم بْرَحْف جُنوده يَرْحُفا يَعْدَه بَنوده يَرْحُفا يَعْدَه بَنوده يَرْحُف يَعْدَه بَنوده يَرْحُفا يَعْدَه بَنوده يَرْحُف يَعْدَه بَنوده يَرْحُف يَعْدَه بَنوده يَرْحُف يَعْدَه بَنوده يَرْحُفا يَعْدَه بَنوده يَعْدَه بَنوده يَرْحُف يَعْدَه بَنوده يَرْحُف يَعْدَه بَنوده يَعْدَه يَعْدَه بَنوده يَعْدَه بَنوده يَعْدَه بَنوده يَعْدَه بَنوده يَعْد يَعْدَه بَنوده يَعْدَه بَنوده يَعْدَه بَنوده يَعْدَه بَنوده يَنوده يَعْدَه بَنوده يَعْدَه بَنود يَعْدَه بَنود يَعْدُه بَنود يَعْدَه بَنود يَعْدَه بَنود يَعْدُه بَنود يَعْدَه بَنود

#### - 97 -

## وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى

[ من الكامل ]

قُلُ لِلْهُوَىٰ حُكِّمْتَ فَاحْكُمْ لِي لا نَصْلَ حَرَّ الْهَجْرِ (٢) من أَجْلِي

(١) إضافة يقتضيها الوزن وتمام المعنى.

<sup>(</sup>٢) في الأصل: الهجير، ولا يستقيم بها الوزن، وما أثبتناه أقرب للمعنى وأحفظ للوزن.

عَيْنِ الرَّقِيبِ وأَلْسُنِ العَدْلِ واسَمَعْ فعندي شاهِدَا عَدْلِ واسَمَعْ فعندي شاهِدَا عَدْلِ لِرَسُّا يَضِن عَلَيَّ بالوَصْلِ فَلْمَ الظَّلُومِ وسُنَّةَ البُحْلِ فَلْمَ الظَّلُومِ وسُنَّةَ البُحْلِ بالسيفِ بينَ الْحَيْدِلِ والرَّجْلِ بالسيفِ بينَ الْحَيْدِلِ والرَّجْلِ عُوضاً من الأوطان والأَهْلِ عُوضاً من الأوطان والأَهْلِ إِذْ لَمْ يُضَيِّع مثلُهُ مِثْلِي

لا يَعْلَى بَنْ خصماي عندك في (١) وأصِحْ لِمَطْلَمَ فِي فقد وَضَحَتْ وأصِحْ لِمَطْلَمَ فِي فقد وَضَحَتْ أَأْجُودُ بالنَّفْسِ التي كَرُمَتْ وشمائِلُ «المنصورِ» قد قطعت مَلكُ أَجارَ الدِّينَ مَوْقِفُهُ وأَجارَ الدِّينَ مَوْقِفُهُ وأَجارَ خلق اللهِ فاعْ تَرَفُوا ووَفَتْ بعهد العِلْم ذِمَّتُهُ ووَفَتْ بعهد العِلْم ذِمَّتُهُ ووَفَتْ بعهد العِلْم ذِمَّتُهُ

## - av -

### وله فيه أيضاً رحمهما الله

### [ من مجزوء الرمل ]

دأُبُكَ الهَـَجْرُ وَدَابِي فيكَ إِدمانُ التَّصابِي الْمَانُ التَّصابِي أَيْهِ اللَّهُوٰى بَقَتْلِي بِكَ أَصْبَحْتُ لِمَا بِي اللَّهُوٰى بَقَتْلِي بِكَ أَصْبَحْتُ لِمَا بِي لا وَمَنْ آوى اغتِرابِي وشفى حَرَّ مُصابي وكفاني صَرْف دهر سامَنِي سُوءَ العـذابِ

<sup>(</sup>١) كذا ، ولعلما : من.

ما رأت عيني كَظَبْي الله في تم الشَّبابِ أُسْبَلَ الليلَ عَلَى مَدْ \_\_نَدْهِ إسبالَ النَّهابِ فَتَجَـلَيْ كَتَجَـلِي الْــــبَدْر من تحتِ السَّحابِ في عقودٍ من نجومٍ ووشاحٍ من سَرَابِ فَهُوَ نُومِي وسُروري وسُهادِي واكْتِئابي

#### - 9A -

## وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى

[ من الكامل ]

فَهُوَ المُنيٰ وَهِيَ الظِّماءِ الهِيمُ في جانبيه جَنَّةٌ ونَعِيمُ أَزْرَىٰ عليه رَحِيقُكَ المختومُ [٩٦] قَلْبِي بِهِنَّ مُجَرَّحْ مَكَلُومُ ودُجًى كَا ظلامِ البَيَاتِ بَهِيمُ وعقاربُ صدرِي بهنَّ مُلَسَّعُ ۗ وأَساوِدُ قلبِي بهنَّ سَليمُ سَجَدَ الفِرِنْجُ لِتَاجِهِ والرُّومُ حَيَّ السَّماحُ بها وماتَ اللُّومُ

طَيْرُ الفؤادِ عَلَى لَـاَكَ تحومُ أَرْيُ ۚ تَخَلَّلَ نَظْمَ سِلْكَمَىٰ لُوْلُوْ بَمَّتُ عليها طرَّةُ المسْك الذي وحماهُ قَوْساً جاجبَيْكَ بأَسْهُم وسَنَّا كَامِصْبَاحِ اللُّغَارِ مُرَوِّغُ فكأنَّـني لم يَحْمـني الـَلكُ الذي أَوْ كُمْ تُجُوْنِي راحَةٌ يَمَنَـيَّةٌ

وله في المنصور أبي عامر حين سَمَّى ابنه عبد الملك بالحجابة <sup>(۱)</sup> [ من البسيط ]

منكُمْ إِليكُم مَساعِي المجدِ تنصَرِفُ وَنحوَّكُمُ عَنْكُمُ الآمالُ تَنعَطَفُ ورُبَّ مَكْرُمَةٍ عَيَّ الكِرامُ بها أَضحَتْ ذَلُولاً عَلَى أَهُوائِكُمْ تَقَفُ ورُبَّ مَكُرُمَةٍ عَن عَبراهُ مُنعَرَخُ ؟ وأينَ بالنَّجْمِ عن مجراهُ مُنعَرَفُ ؟ وأينَ بالنَّجْمِ عن مجراهُ مُنعَرَفُ ؟ مَنْ ذا ينازِعُكُمْ أَعلامَ مَكْرُمَةٍ والمجدُ مُتَّلِدُ فيكمْ ومُطَرِفُ ؟ مَنْ ذا ينازِعُكُمْ سبقاً إلى كَرَمٍ والبرقُ عن شأوكُمْ بالمجدِ مُعْتَرِفُ ؟ والنصرُ مُنْسِلُكُمْ والحربُ مُرْضِعُكُمْ

وشامِخُ العزِ والعَلْياً لِكُمْ كَنَفُ

<sup>(</sup>١) يحسن هنا أن ننقل نصاً لابن عذارى (البيان المغرب ٢ / ٢٩٣) حول تلقيب عبد الملك بن المنصور بن أبي عامر بالحجابة : «وفي سنة ٣٨١ (٩٩١) رشح المنصور ولده عبد الملك الولاية وقدم أخاه عبد الرحمن الوزارة ، وترك اسم الحجابة واقتصر على التسمي بالمنصور وأن يكتب : من المنصور أبي عامر وفقه الله إلى فلان ، بحدف اسم الحجابة وبذكر اسم ولده عبد الملك بخطة الحجابة والقيادة العليا ، وسائر خطط المنصور سلم فيها لابنه عبد الملك ، وصحت له الحجابة من يومئذ ، وانظر ماكتبه حول هذه المسألة ليڤي بروڤنسال (تاريخ الحجابة من يومئذ » . وانظر ماكتبه حول هذه المسألة ليڤي بروڤنسال (تاريخ ٢٢٩) .

والحدُ والشكرُ مخلوعُ عِذارُهُما والملكُ ملكُمُ عاد فينتظرِ ، والملكُ ملكُمُ عاد فينتظرِ ، من ذا يعدُ كقحطانِ الملوكِ أبا من كعمر و وعران وتعلمة من كل أبلَج كالجوزاء مَفْرِقُهُ من يَبَهُوا يُجْزِلُوا أويقطعُوا يَصِلُوا إن يَهَبُوا الأَرْضَ كانوا غيثَ أَحْجُلها وإن رَضُوا أشرق الليلُ البهيمُ بهم وإن رَضُوا أشرق الليلُ البهيمُ بهم في عَمِلُوا عَيْبَ ذي قالٍ يعيبُهُم في الذين [هُمُ ] (الما آوَوْا وَهُمْ نَصَرُوا هُمُ الذين [هُمُ ] (الما آوَوْا وَهُمْ نَصَرُوا هُمُ الذين [هُمُ ] (الما آوَوْا وَهُمْ نَصَرُوا

فيكُمْ وقلبُ العُلاَ صَبُّ بَكُمْ كَلِفُ اَتَ فَهُ فَتَنَفُ العُلاَ مَاضٍ فَهُ وُتَنَفُ والتُّبَعِينَ إِذَا مَا عُدِّدَ الشَّرَفُ ؟ والتُّبَعِينَ إِذَا مَا عُدِّدَ الشَّرَفُ ؟ (١) وحاتِمٍ وأبي ثَوْرٍ له سَلَفُ ؟ (١) في عَقْد تاج بِعِزِ اللكِ يُكْتَنَفُ أُو يعقَدُوا عَقْدَ تَحْرُومِ الوفاء يَفُوا أو يعقَدُوا عَقْدَ تَوالِي خَيْلَهِمْ - عَنْفُوا أو يكشِفُ الموتُ عن ساق إِذَا أَنْفُوا في الجُودِ والبأسِ إِلا أَنَّهُ سَرَفُ لها أَتَاهُمْ مِنَ الرَّحَلَ مَا عَرَفُوا لما أَتَاهُمْ مِنَ الرَّحَلَ ما عَرَفُوا

<sup>(</sup>١) يشير ابن دراج في هذا البيت إلى بعض من اشتهر من ملوك القحطانية وفرسانهم وأجواده: أما « عمرو » فلعله يعني به عمرو مزيقياء بن ماء الساء عامر بن حارثة الغطريف الأسدي ، وإليه ينتمي الغسانيون ؛ وأما « عمران » فلعله عمران بن عمرو مزيقياء المذكور ؛ وأما « ثعلبة » فريما كان ثعلبة العنقاء ابن عمرو مزيقياء المذكور ، ومن ولده الأوس والخزرج ؛ والأجح في « حاتم » أنه حاتم ابن عبد الله بن سعد بن الحشرج الطائي الجواد المشهور ؛ وأما « أبو ثور » فهذه هي كنية الفارس المعروف عمرو بن معدي كرب الزبيدي .

<sup>(</sup>٣) زيادة يقتضبها الوزن ، أو قد تكون «له» وتكون الإشارة في هــذا الضمير إلى الاسلام أو إلى النبي ﷺ .

و تُبَتُّوا وَطْأَةَ الإِسلام حِينَ هَوىٰ والظَّنُّ يُخْلِفُ والأَّهواء تَخْتَلِفُ عِلاَّتِ ماجَشِمُوا بَذُلاً وما كَلفُوا [٩٦ ب] / هُمُ الذينَ وُقُوا شُحَّ النفوس عَلَى والمؤترُونَ بسيفِ اللهِ إِنْ زَحَفُوا الحاكمونَ مُحُكُّم اللهِ إِن حَكَّمُوا والمُبْتَنَىٰ لَمَهُمُ فِي الْجِنَّةِ الْغُرَّفُ والمُوجِبُونَاهْتزازَالعرشِ حين ثَوَوْا هُمُ الْأَلَىٰ رَضِيَ الرَّحْنُ بَيْعَتَهُمْ للموتِ في حُرُماتِ الحَجِّ إِذْ صُرفُوا فإنْ غَدَتْ منهُمُ الأَيامُ مُوحِشَةً فالحاجبُ القائدُ الأَعلى (١) لها خَلَفُ وإِنْ نَأْتُ أُو تَدَانَتْ اللَّهُ مُنَّىٰ هَدَفُ سهمُ الخلافَةِ إِلا أَنَّ رَاحَتُهُ فيه عن السَّنَن الأَهْدلي ولا جَنَفُ (٢) جَار إِلَى أُمَدِ « المنصور » لا حَيَدُ فَمَا لَدَيْهِ وَلَا مَوْعُودُهَا خُلُفُ تلكَ الحجابَةُ لا مطلوبُهاً عَوَزْ بِمَأْلَفِ الشَّكْلِ والأَشْكَالُ تَأْتَلَفُ عِلْقُ من المجدِ لا قي كُفْوَهُ فَزَها صبراً عَلَى الْهَـوْلِ والأَبطالُ تَنْتَز فُ (٣) وافَتْـهُ فِي الرَّوْعِ مملوءاً جوانحُـهُ واسأَلُ « بقَـبْرَةَ » (١) واللَّأَنِي أَطَفْنَ بها

عن عَزَمَاتٍ له فِيهِنَّ تُرْتَدَفُ

<sup>(</sup>١) في الأصل: فالحاجب الأعلى القائد... النح ، ولا يستقيم الورن إلا على تغييرنظام الكلمات على النحو الذي أثبتنا.

<sup>(</sup>٢) الجنف: هو الميل والجور.

<sup>(</sup>٣) تنترف: أي تصطرع.

<sup>(</sup>٤) لم تحتفظ المراجع الأندلسية لنا بشيء عن يوم « قبرة » المذكور هنا ، على أن موقع مدينة قبرة Cabra الجغرافي ( على بعد ثلاثين ميلا إلى الجنوب الشرقي —

في فيلَق كمُوم الليل لا أُمَمُ كَا مُمَا الشمسُ في أَنساء هبوتِهِ كَا مُمَا الشمسُ في أَنساء هبوتِهِ ضاءت كواكِبُهُ والْتَجَّ عِشْيَرُهُ والْتَجَّ عِشْيَرُهُ مُسْتَشْرِفاتٌ إلى تدبير مُتَنَدٍ مُسْتَشْرِفاتٌ إلى تدبير مُتَنَدٍ مُسْتَشْرِفاتٌ إلى تدبير مُتَندٍ مُسْتَشْرِفاتٌ إلى تدبير مُتَندٍ مُسْتَشْرِفاتٌ إلى تدبير مُتَندٍ مُسْتَشْرِفاتٌ إلى تدبير مُتَندٍ مُشْتَعِم العزم بالإقدام مُقْتَعِم العزم بالإقدام مُقْتَعِم العزم بالإقدام مُقْتَعِم العزم بالإقدام مُقْتَعِم المُنْسَعِ العزم بالإقدام مُقْتَعِم المُنْسَدِينَ العزم المُنتِهِ العزم المُنتِهِ العزم المُنتِهِ العزم المُنتِهِ العزم المُنتِهِ العزم المُنتِهِ العزم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتِهِ المُنتَعِم المُنتِهِ المُنتِهِ المُنتِهِ المُنتِهِ المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتِهِ المُنتِهِ المُنتِهِ المُنتِهِ المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتِهِ المُنتِهِ المُنتَعِم المِنتِهِ المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المِنتِهِ المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتِهِ المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المِنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتِهِ المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتِهِ المُنتَعِم المُنتِعِم المِنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المِنتَعِم المِنتِهِ المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتِعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المِنتِهِ المُنتَعِم المُنتَعِم المِنتِهِ المِنتَعِم المُنتَعِم المُنتِهِ المِنتِهِ المُنتَعِم المِنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المِنتَعِم المُنتِهِ المَنتَعِم المُنتَعِم المِنتِهِ المَنتِهِ المَنتَعِم المِنتَعِم المُنتَعِم المِنتِهِ المُنتَعِم المِنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المِنتَعِم المُنتَعِم المِنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِمِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَعِم المُنتَ

لناظر أُوَّل منهُ ولا طَرَفُ (١) سار تَدَرَّعَ جِنحَ الليلِ مُعْتَسِفُ (١) فالليلُ منهُ ضِياءِ والضُّحىٰ سُدَفُ (١) في مَعْرَكَ عَدْوُهَا في ضَنْكِهِ رَسَفُ (١) عن رأيه ظُلَمُ الغَمَّاء تنكسِفُ لغمرةِ الموتِ والهاماتُ تُخْتَطَفُ لغمرةِ الموتِ والهاماتُ تُخْتَطَفُ

- من قرطبة ) أي في قلب الأنداس الاسلامية يحملنا على الظن أن هذا اليوم لم يكن بين المنصور بن أبي عامر وجيوش مملكة نصرانية مجاورة ، بـل يبدو أنه كان يوما أتيح فيه الظفر للمنصور على بعض الثائرين عليه . وقد وجدنا في الوصف الذي أورده ابن عبد المنعم الجيري لمدينة قبرة ( الروض المعطار ص ١٥٠ ) ذكراً لمغارة فيها قذف فيها جماعة من الصقالبة المأسورين في هزيمة كانت أحياء ، ولسنا نستبعد أن يكون بين يوم قبرة الذي يشير إليه ابن دراج وبين هزيمة الصقالبة هذه علاقة .

- (١) الأمم: هو القصد. والطرف: هو إطباق الجفن على الجفن ، هذا وقد جاء في الأصل ( لناظر أول ) ، وربما كانت ( أولا ) .
- (٢) الهبوة: هي غبار الحرب ، والمعتسف: هو الذي يسير بغير هداية وعلى غير الطريق.
- (٣) العثير: هو غبار الحرب ، والسدف: جمع سدفة ( بضم السين وسكون الدال ) وهي الظامة .
- (٤) لاحقة الآطال: أي ضامرة الخواصر؛ والرسف: هو مشي المقيد إذا جاء يتحامل برجله مع القيد.

لا يَقْرَعُ السِّنَّ فِي ضَنْكُ المَكرِّ إِذَا وأَبْرَزَ المُوتُ عَن مُسُودٌ أُوجُهِ إِ فَفَازَ قِدْحُكَ بِالفَتحِ المُبِينِ ضُحى وأَبْتَ بِالمَفْخَرِ الأَسْنَى يُشَيِّدُهُ أَمكنتَ من رقّهِ الإسلامَ مُحْتَكماً مُخَدَّعُ بأَمانِي (٣) الغَدْرِ مُكْتَلِّماً فاتَ السيوفَ بِشِلْوٍ حائِنٍ وَمَضَىٰ فالفَحْر (١) منتظم والملكُ منتقم فالفَحْر (١) منتقم والملك منتقم في الخزي المحيط بهم

تقارَعَتْ فيه بِيضُ الهِنْدُوالْحَ جَفُ (١) فالصبرُ يَبْعُدُ والأَقْرانُ تَزْ دَلِفُ فالصبرُ يَبْعُدُ والأَقْرانُ تَزْ دَلِفُ والسَّمْ اللَّقْطارِ مُنْتَسَفُ (٢) حَقَّ بسيفِكَ للإِسلامِ مُعْتَرِفُ فيها وأَسْلَمَهَا حَرَّانَ مُنْتَهِفُ باللَّلِ مُنْتَجِفُ باللَّلِ مُنْتَجِفُ أَمْضَى مِن السيف في أَحشائِهِ الأَسَفُ أَمْضَى مِن السيف في أَحشائِهِ الأَسَفُ والحَقُ منتصر والدينُ مُنْتَصِفُ عن غِبِ ما اجتَرَخُوا غَذْراً وما افْتَرَفُوا عن غِبِ ما اجتَرَخُوا غَذْراً وما افْتَرَفُوا عن غِبِ ما اجتَرَخُوا غَذْراً وما افْتَرَفُوا عن غِبُ ما اجتَرَخُوا غَذْراً وما افْتَرَفُوا عن غِبُ ما اجتَرَخُوا غَذْراً وما افْتَرَفُوا

<sup>(</sup>١) جمع حجفة ( بفتحتين ) وهي التروس المصنوعة من الجلد .

<sup>(</sup>٢) في هذا البيت وما بعده إشارة إلى غزوة للمنصور بن أبي عام ضد مملكة نصرانية ، كما أنه يتحدث عن غادر يبدو أنه أعلن الثورة على المنصور ، والذي نعرفه من المراجع التاريخية هو أن تولية المنصور ابنه عبد الملك الحجابة في سنة ٣٨١ / ٩٩١ كان بعقب تلك الثورة التي أعلنها ابنه عبد الله بن المنصور ملتجئا إلى غرسية بن فرذلند أمير قشتالة فيتوجه المنصور على رأس حملة غزت قشتالة وأرغمت غرسية على تسليم عبد الله بن المنصور الذي قتل بعد ذلك في ١٤ من جمادي الثانية سنة ٣٨٠ / ٨ سبتمبر ١٩٩ . (انظر ليڤي بروڤنسال: تاريخ ٢ / ٢٤١) . ولمل ابن دراج يشير الىهذه الواقعة .

<sup>(</sup>٣) في الأصل: بأمان ، ولمل الصواب ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٤) في الأصل : فالفجر ، وما أثبتناه أصح .

### وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى (١)

[ من البسيط ]

حَسْمِي رِضَاكَ من الدهرِ الذي عَتَباً وجُودُ كَفَّيْكَ (٢) للحَظِّ الذي انْقَلَباً

(١) أورد الحميدي مطلع هذه القصيدة وتسعة أبيات منها ، كما أورد مناسبتها بالتفصيل ، ويحسن أن نشير إلى ذلك في هذا الموضع ؛ قال الحميدي مسنداً روايته إلى أستاذه أبي محمد ابن حزم القرطبي: إن أول من اتصل به ابن دراج من الملوك كان المنصور بن أبي عامر مدبر دولة هشام المؤيد وإن أول شعر مدحه به كان قصيدته الهائية التي مرت في هذا الديوان (انظر ص ١٠) وأولها:

أضاء لها فجر النهي فنهاها عن الدنف المضني بحر هواها

فساء الظن بما أتي به أبن دراج من الشعر واتهم فيه ، وكان للشعراء أيام المنصور بن أبي عامر ديوان يرزقون منه على مراتبهم ولا يخلون بالحدمة بالشعر في مظانها ، فسعي بابن دراج إلى المنصور وزءم أنه منتحل سارق لا يستحق أن يثبت في ديوان العطاء ، فاستحضره المنصور عثي يوم الحميس لثلاث خلون من شوال سنة اثنتين وثمانين وثلاثمائة ، واقترح عليه ، فبرز وسبق وزاات التهمة عنه ، ووصله المنصور بمائة دينار وأجرى عليه الرزق وأثبته في جملة الشعراء ، وفي ذلك المجلس بين يدي المنصور أنشد ابن دراج هذه القصيدة البائية ، وفيها أشار إلى المني الذي استحضر من أجله وفند الدعوى التي قذف بها . (انظر جذوة المقتبس ، ص ١٠٧٠ – ١٠٤).

(۲) في « جذوة المقتبس » : وعطف نعاك.

ومُهْجَتِي وحَيـاَتِي بَعْضَ ما وَهَباَ عَجَادِحُ (١) الجودِ من يُمْناكَ فانْسَكَمبَا شوافِعُ المجدِ عن عَلْيَاكِ فَاقْتَرَبَا نحوي وقد أُعجَزَتْنِي دُهُمُهَا هَرَبَا بماءِ وَجُهِي لقد أَنشأتُهَا سُحُباً سَعْياً لَعَجْلاَنَ مَا أُمَّنت لِي رَجَباً في حينِ أُوحَشَنِي البدرُ الذيغَرَابَا عن بارقٍ ليَ في جُنْحِ الظلام خَباَ أَنْحَتْ عَلَى لقد عُوِّضْتُهُا رُتَبَا تبأًى عَلَيَّ لقد أُخْلِفِتُهَا ذَهَبا ناوَ لْتَـنِّي يَدَكَ العلياءَ يومَ كَباً ؟ سالَ الزمانُ عليه أُسمُماً وظُيي وردَّ نصرُكَ ظُلْمَ العِلْمِ مُعْتَسباً حَظًّا عَدًا بينَ أيدي الظُّلْمِ مُنتَهِبًا

يا مالِكاًأُصبَحَتْ كَفِّي ومامَلَكَتْ مَا أَقْلَعَ الغيثُ إِلا رَيْماً خَفَقَتْ ولا نأَى السَّعْدُ إِلاَّ وَهُوَ تَجَذِّبُهُ أَنتَ أُرْتَجَعْتَ المني غُرًّا مُحَجَّلَةً لَئِنْ دَهَتْنِي شَمَالاً حَرْ جَفاً (٢) عَصَفَتْ لَـبَنْ تُنُوسِيَ تحريمُ النُحَرَّم لي أُنَّسْتَنِي بِسَنَا (٢) الإِصباح منبلجاً وصَبَّحَتْنِي غَوادٍ منكَ مُغْدِقَةٌ لَئنْ توهَّمُهُ الأعداء لي نُكَباً لَئِنْ فُجِعْتُ بها بيضاء من وَرِق فمَنْ يباري جوادَ الشُّكُر فيكَ وقد وكنتَ ملجأًهُ في النائباتِ وقد وذَبَّ عدلُكَ دونَ الحقِّ منتقِماً حتى تلافَيْتُ (١) في ضنْك المقام له

<sup>(</sup>١) المجادح: هي الأنواء.

<sup>(</sup>٢) الربح الحرجف: هي الباردة الشديدة الهبوب.

<sup>(</sup>٣) في الأصل: يسني.

<sup>(</sup>٤) في الأصل : تلاقيت ، ولعل الصواب ما أثبتنا .

أَبِيٰ لِكَ اللهُ إِلاَّ أَن تَفُوزُ مِــا خيراً ثواباً وخيراً عنــدَهُ عُقْباً أَيَادِياً إِنْ أَكُنْ مخصوصَ نُصْرَبَهَا فقد عَمَنْتَ بهنَّ العِلْمَ والأَدَبا وأَنْعُمَّا أَكْسَبَتَـٰنِي عَزَّ مَفْخَرِهَا وغادَرَتْ كَاشِحِي رَهْنَا بِمِـا كَسَبَا فَإِنْ يَقَعْ جُهْدُ شَكَرِي دُو نَهُنَّ فَقَد أُوْ جَبْنَ من حُسْن ظَنِّي فوقَ ما وَجَباَ من بعدِ ما أُضرِم الواشُونَ جَاحِمَةً كَانَتْ ضلوعِي وأُحشائي لها حَطَبَا ودَسَّسُوا لِيَ فِي مَثْنَىٰ حبائلهمْ شنعاء بتُّ بها حَرَّانَ مُكْتَلَّباً حتى هُزِزْتُ فَلاَ زَنْدُ القريض كَباَ فَمَا لَدَيَّ وَلَا سَيْفُ البَّدِيهِ نَبَّا نُوراً غَدَتْ فيه أقوالُ الوُشَاةِ هَبا وأُشرقتْ شاهِداتُ الحَقِّ تَنْشُرُ لِي / هيهاتَ!أُعْجَزَ أَهْلَ الأَرضَأَن يَجِدُوا لِلدُّرِّ غَيْرَ عُبابِ البحر مُنْتَسَباً ! [٩٧ب] وحاشَ لِلوردِ أَن يُعْزَىٰ إِلَى رَمَض (١) وأَن يَكُونَ له غيرُ الربيعِ أَبَا ! فيهِ ؟ لِمَنْ نَفَحَاتُ المِسْكِ إِن كُذِباً ؟ لِــَنْ سَنَا الشَّمْسِ إِن أَضْحَتْ مُشَــكَّلَةً ومَنْ 'يُكَذِّبُ فِي آثارِ مَوْقِعِهِ مُهِنَدًا خَذَماً أَو عامِلاً ذَرباً ؟ وَكَيْفَ يَصْدُقُنِي مِنْكَ الرَّجَاءِ وَلاَ أُجْزِي ثَنَاءَكَ إلا المَيْنَ والكَذِبَا ؟ ودُونَ مَا أَنَا مِن نُعْمَاكَ مُعْتَمِلْ مَا أَنْطَقَ الصَّخْرَ أَو مَا أَنْبَطَ القُلْبَا ! حاشيٰ لقدركَ أَن أُزْجِي الثَّناء لَهُ ۗ دَعُوىً وأُهْدِي أَلَيْهِ الدُّرَّ مُغْتَصَباً! لكنَّها هَمْ أَنْشَأْتُهَا نِعَماً تَشَاكَها بنفيس القَدْرِ فاصْطَحَبا

<sup>(</sup>١) الرمض: هو شدة وقع الشمس على الرمل.

ولستُ أُولَ مِن أَعْيَتُ بِدَائِعِهُ فَاسْتَدْعَتِ القَوْلَ مِمَّنْ ظَنَّ أُو حَسِباً وَفِي يَدَيْهِ لِوَالِهِ الشِّعْرِ « إِنْ رَكِباً » والشَّعْرُ والأَعْشَىٰ إِذَاشَرِباً» والشَّعْرُ قد أَسَرَ «الأَعْشَىٰ» وقيدَّهُ خُبراً (اوقد قيل (والأَعْشَىٰ إِذَاشَرِباً» والشَّعْرُ قد أَسَرَ «الأَعْشَىٰ» وقيدَّهُ خُبراً (اوقد قيل (والأَعْشَىٰ إِذَاشَرِباً» وكيفَ أَظْمَا وبحرِيزَ اخِرْ فَطِنَا (اللهِ عَيْلِ مِن الضَّحْضَاحِ قد نَضَباً ؟ وكيفَ أَظْمَا وبحرِيزَ اخِرْ فَطِنَا (اللهِ عَيْلُ مِن الضَّحْضَاحِ قد نَضَباً ؟ فَإِنْ (اللهِ عَنَّى اللهُ عَنِّى أَوْفَهَا أَنَذَا مُهَيَّا اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ والرِّيبا عَبْدُ لِنَعْمَاكَ فِي كَفَيْهُ (اللهُ عَنِّى أَوْفَهَا أَنَذَا مُهَيَّا اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ والرِّيبا والرَّيبا والرَّيبا واللهُ اللهُ عَنْ أَوْفَهَا أَنَذَا اللهُ عَنْ والرِّيبا واللهُ اللهُ واللهُ اللهُ واللهُ اللهُ واللهِ اللهُ واللهُ اللهُ واللهُ اللهُ واللهُ اللهُ اللهُ واللهُ اللهُ واللهُ اللهُ اللهُ واللهُ اللهُ ا

كَرَوْضَةِ اَلَحَرْنِ أَهْدَىٰ الْوَشْيَ (٥) مَنْظَرُها

والزَّهْرَ والأَنوارَ والعُشُبُ والخَببا والخُببا والخَببا والخَببا والخَببا إليكَ من سأثرِ الآمالِ مُنقَضِبا وحقَّ للشعر أَن يَشْدُو به طَرَبا

أُوسابَقَ الخيلَ أَعْطَىٰ الحُنُصْرَ مُتَلِّداً سَبَكْتُهُ عامِرِيَّ السِّنْخِ (١) مُنْقَطِعاً فَحَقَّ للعلمِ أَن يُزْهَىٰ به فَرَحاً

و الماء

<sup>(</sup>١) في « جذوة المقتبس » : دهراً.

<sup>(</sup>٢) في « حِذُوة المقتبس » : مطنا (!)

<sup>(</sup>٣) في الأصل : وإن ، وقد آثرنا رواية « الجذوة » .

<sup>(</sup>٤) في « جذوة المقتبس » : فكيه .

<sup>(</sup>o) في « جذوة المقتبس » : الرشى (!) .

<sup>(</sup>٦) في الأصل : السخ ، والسنخ : هو الأصل .

فأُحْجَمَ الدهرُ مِنِّي عن فَتي أُدَب وبَلَّغَتْهُ المُنيٰ من حِمْيَرِ أَمَلاً فَأُضْحَت المُنْيَةُ الغَرَّاءِ لِي وَطَناً وذُلِّلَتْ لِي أَرضُ أَيْنَعَتْ ثَمَرًا وقد وَجَدْتُ عياذَ اللهِ أُمَّنَىٰ من شَرِّ تَشْفيب حُسَّادِي إِذَا حَسَدُوا / وَ قُلَّ عَنِّيَ أَحزابَ العِدَىٰ مَلِكُ ۗ مُجِدَّلاً بِجُنُوبِ الأَرْضِ مُنْعَفِراً وقائِدُ الحيلِ عَمَّ الجوَّ عِثْيَرُهَا وصفوةُ اللهِ مِنْ أَنصار دَعْوَتِـهِ مُوفٍ عَلَى الرُّ تَبِ القُصُوىٰ مَدىَّ فَدَىً حيثُ اعْتَزَىٰ فَخْرُ إِسماعِيلَ فِي سَلَفَيْ من كُلِّ قَرْم (١) غَدا بالمجدِ مُشْتَملاً

قد حالَفَ العزُّ والأُملاكَ والعَرَبَا وأَعْلَقَتْهُ العُلاَ من عامِر سَبَباً وأَضحَتِ الدعوةُ العَلْيَا ۗ لي نَسَبَا وظَّلَّتُ نِي سمالًا مُلِّئَتُ شُهُبًا في ذِمَّةِ المَلِكِ المنصور ما حَزَبَا وشَرِّ غاسِق أَيَّامِي إِذَا وَقَبَا (١) مُعَوَّدُ أَن يَفُلَّ الجحفلَ اللجبا [٩٩٨] عنه رداء العُلا والعِزِّ مُسْتَلَباً ومُشْعَراً بنَجيعِ الجَوْفِ مُخْتَضَبَا (٢) ومادَتِ الأَرْضُ من أَهُوالِهَا رُعُبَا ومن تَنَقَى لنصرِ الدِّينِ وأُنتَخَبَا ووارِثُ المُلكِ قحطانًا أَبًا فَأَبَا هُودٍ وحيثُ تلاقَتْ خِنْدِفُ وسَباً (٣) ومُسْتَقِلاً بتاج المُلْكِ مُعْتَصِباً

<sup>(</sup>١) الغاسق : هو ظلام الايل ، ووقب : أي دخل .

<sup>(</sup>٢) مجدلاً : أي صريعاً ، ومشعراً : أي ملصقاً ، والنجيع : هو اللم المتجمد .

<sup>(</sup>٣) مخفف عن (سبأ ، .

<sup>(</sup>٤) في الأصل : قوم ، ولعل الصواب ما أثبتنا .

فأُحرزَ الأَرْضَ مُلْكُا والعُلاَ حَسَباً ومُسْتَكُنُ بِرُكُنِ الحِلْمِ إِنْ غَضِباً صَبَا صَبُ تَنَسَّمَ مِن تَحْوِ الحبيبِ صَبا صَبا كَشْفَتَ عَنيِّ بِها الأَحزانَ والكُرَبا خَطْبِ أَلَمَ فَكُنْتَ المَعْقِلَ الأَشْبا خَطْب أَلَمَ فَكُنْتَ المَعْقِلَ الأَشْبا أَو يُعْوِزُ المَحْدَ فِي كَفْيَكَ مَا طَلَباً ؟ وقدْ غَدَوْتَ لأَفلاكِ العُلا تُقطُبا وأَنتَ حِزْبُ الهُدَى لم يَعْدُأَنْ غَلباً وأَنتَ حِزْبُ الهُدى لم يَعْدُأَنْ غَلباً وأَنتَ حِزْبُ الهُدى لم يَعْدُأَنْ غَلباً وأَنتَ حِزْبُ الهُدى المُها يَعْدُأَنْ غَلباً وأَنتَ حِزْبُ الهُدى المُها يَعْدُأُنْ غَلباً وأَنتَ عَرْبُ الهُدى المُها يَعْدُأُنْ غَلباً وأَنتَ عَرْبُ الهُدى المُها يَعْدُأُنْ غَلباً وأَنتَ عَرْبُ الهُدى المُهُدى المُها يَعْدُأُنْ غَلباً وأَنتَ عَرْبُ الهُدى المُها يَعْدُا أَنْ عَلَبا وأَنتَ عَرْبُ الهُدى المَهُ يَعْدُا أَنْ عَلَبا وأَنتَ عَلْهَا اللّهُ الللّهُولُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّه

أُلقَتُ إِلَى يدِهِ الدُّنيا أُزِمَّتَهَا مُسْتَحْقِرُ لِعُبَابِ البَحْرِ إِنْ وَهَبَا كُلُّنَّهُ وَلَانَيْ تَسعَىٰ إِلَىٰ يَدِهِ كَأَنَّهُ وَلَانَىٰ تَسعَىٰ إِلَىٰ يَدِهِ فَلْيَشْكُرِ اللهَ يَا «مَنْصورُ» مِنكَيَداً وَطَالَمَا لاَذَتِ الدُّنيا بِحِقْولِكِ مِنْ وَطَالَمَا لاَذَتِ الدُّنيا بِحِقْولِكِ مِنْ وَكِيفَ يُخْلِفُ مِنكَ الظَّنُّ مَا رَغِبًا ؟ وقدْ غَدَوْتَ لَآمالِ الوَرَىٰ أَمَداً وقدْ غَدَوْتَ لَآمالِ الوَرَىٰ أَمَداً وأَنْتَ بَحْرُ الندىٰ لم يَأْلُ أَنْ عَذُباً وَأَنْتَ بَحْرُ الندىٰ لم يَأْلُ أَنْ عَذُباً وَأَنْتَ بَحْرُ الندىٰ لم يَأْلُ أَنْ عَذُباً وَاللّهِ الْمَالِ الْمَالَ الْمَالُ عَذُبا وَالْمَالُ الْمَالُ الْمَالُ الْمَالُ عَذَا الْمَالُ عَذَا اللّهُ الْمُنْ عَذَالًا الْمَالُ الْمَالُ الْمَالُ الْمَالُ الْمَالُ عَذَالًا اللّهُ اللّهُ اللّهُ الْمُنْ عَذُالًا اللّهُ الْمُعَالِ الْمُعَالِ الْمُلْعِلْمُ اللّهُ اللّهُ الْمُلْمُ اللّهُ الْمُلْمُ اللّهُ الْمُلْمِ اللّهُ الْمُلْمُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الْمُلْمُ اللّهُ الْمُلْمِ اللّهُ الْمُعْلِلُهُ اللّهُ اللّهُ الْمُلْمِ اللّهُ الْمُعْلَىٰ الْمُلْمِ اللّهُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُونَ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُعْلَى الْمُلْمُ اللّهُ الْمُعْلَى الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُعْلَى الْمُلْمُ الْمُلْمِ اللّهُ الْمُلْمُ الْمُعْلِمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُعْلِمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ

#### -1.1-

## وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى

[ من الرمل ]

عُمْراً يَفْضُلُ عن عُمْرِ الأَبَدُ واعْتَوِرْهُ أَمَد اللهِ بَقْياً (١) واسْتَزَدْ في ضمان ِ الله بَقْياً (١) واسْتَزَدْ وإذا وافاك عيد فايعُدُ

أَخْلِقِ الدَّهْرَ بَقَاءً واسْتَجِدَ والْبَسِ الدَّجْدَ حُلِيًّ بَعْدَ حُلِيًّ بَعْدَ حُلِيًّ والْبَسِ المَجْدَ حُلِيًّ بَعْدَ حُلِيًّ بَعْدَ حُلِيًّ والْبَاتِ مغبوطاً بها وإذا سَرَّكَ صُنْعُ فَلْيَدُمْ

<sup>(</sup>١) في الأصل : بقاء ، والوزن يختل بها ، ولعلما كما أثبتنا .

وإذا جاءك يومْ بالمُنيْ فَأُ قُتْبَالٌ أَضِعَافَهِاً فِي يوم غُدُ نعم تُرَى وجَدُّ يَعْتَلَى وعُـلًا تَبْأَى وفَتْحُ يُسْتَجَدّ واهدم الكُفْرَ وغَيِّر مُلْكَهُ وابن أعــــلامَ الهـُدلى عِزًّا وشدْ / والبَسِ الصبرَ إلى أُرضِ العِدلى وقُـدِ النصرَ إليـه واسْتَمِدّ [٩٩٠] واخسفِ الشِّرْكَ بعزم يُنْتَضَى سَيفُهُ عن ﴿ قُلْ هُو اللهُ أَحَدُ ﴾ وَجَــدَ الخيلَ تَشَنَّىٰ مَرَحًا فَهِدَاها لمدى الشَّأُو المُجِدّ ودَعَا السُّمْرَ فوافَتْ شُرَّعاً وظُبي الهِنْدِ فجاءَتْ تَتَقَّدْ فَكُمَّأَنْ مَا كَانَ لَلرُّمْحِ شَبًّا قبلَهُ يوماً ولا للسَّيْفِ حَــدّ فَرَمَىٰ عن قوسِ بأْسِ صادِقِ وَسَطاً بساعِدِ الدينِ الأَشَدّ رُبَّ أَرضِ بِغِرَارَيْ سَيفْهِ وُجِـدَ الرَّحْمٰنُ فيها وعُبدْ و بلادِ للعداى من ذُعْرِهِ عُدِمَ الإِشراكُ فيها وفُقِدْ فانتَحىٰ للكُفْرِ حتىٰ لم يَجِدِ واقتفىٰ آثارَهُ حتى هَمَـدْ جابَ عنه الأَرضَ حتّىٰ جُمِعُوا في أَقاصِيمِ ا عَلَى أَدْنَىٰ العَدَدُ وعَفَا أَعْلاَمَهُمْ حَتَّىٰ لقــد كَادَ أَن يَحْفَىٰ لَمْـُمْ يَوْمُ الأَحَدُ هِمْمْ عَالِمُ لَا تَنْتَهِي عَزَمَاتٌ شَاوُها لا يَتَّمَّدُ لِعَزِيزِ نَصرُهُ حيثُ انْتُوَىٰ وعَلِي كعبُهُ حيثُ قَصَدُ

<sup>(</sup>١) في الأصل : نعماً .

ماجِدِ الأَّحوالِ في عُلْياً مَعَدَّ طَرَفَ المُلْكُ لَمُمْ ثُمَّ تَلَدُ وَلَدَنَّهُ ﴿ طَيِّي النَّتُ أَدَدُ ﴾ وهم الأبرارُ في يوم «أُحُدُ» حين نامَ الجيشُ عنهُ وهَجَدْ وهُمُ أَرْضَى وأَزكَىٰ من شَهِدْ ولداً أَجْبَتُهُ وَمَا وَلَدْ فأضاء الدهرُ منه وسَعِدْ بَرَقَ الْإِقدامُ منهُ وَرَعَدُ وعَلَى الإِشراكِ شُؤْبُوبُ بَرَدْ بالذي فيه يقيني يَعْتَقَهِ دُ وجنود الدينِ والدنيا فَقُـدْ وفخار لم يَحُزْهُ لَكَ جَـدً ويَدِي رهن لكم إن لم يَجُـدُ وأنا كذَّابُكُمْ إِن لَم يَشدّ و بأبطال الكماة تَجْـنَالِدْ جاءَتِ الأَعيادُ تستقبلُهُ للأَمانِي والسُّرورِ المُستَجِدّ

مُنْتَقَىٰ الآباءِ من ذي يَمَن منهمُ الأَقيالُ والصِّيدُ الأَلَىٰ ولهمْ مُفْتَخَرُ الجودِ الذي وهم المغفورُ في « بَدْرِ » لَهُـُمْ وهُمُ حُرَّاسُ نفسِ المصطفىٰ وهُمُ أَندَىٰ وأُعطَىٰ من قَرَىٰ وهنيئاً لك يا مَوْلَىٰ الوَرَى قَمَرُ أَشْرِقَ فِي أَفْقِ العَارَ وحياً أغْــــدَقَ إِلا أَنَّهُ فَهُو للإسلام غَيثُ صائبٌ مَنْ رَسُولِي نَحُوَهُ نُخْبِرُهُ دونَكَ السُّوْدُدَ مَوْفُوراً فَسُدْ أيُّ مجدٍ لم يُحزُّهُ عن أب [٩٩٩]/أُسِمِعُوهُ رغبــةً من راغب وأرُوهُ فارساً مستلئماً هَـدِّئُوهُ بالعوالي والظُّبيٰ

للهُدى والدينِ من أَسْنَى العُدَدُ للهُدى والدينِ من أَسْنَى العُدَدُ الطَّيْرِ أَسراباً تَرِدُ ملأَتْهُمْ من سُرورٍ وزُوُدُ (۱) ملأَتْهُمْ من سُرورٍ وزُوُدُ (۱) ثم أَدنَتْهُمْ جسومْ لم تَكَدُ عَمَّتِ الدُّنيا أَماناً وَصَفَدُ (۲) ويُمالوُن بإقدامِ أَسَدُ منكَ في أَثوابِ آمالٍ جُددُ منكَ في أَثوابِ آمالٍ جُددُ

فَهْنَا الْإِسلامَ منه عُدَّةُ مَ مَضَرُوا الْإِذْنَ الذِي عَوَّدْ تَهُمُ فَكَنَوْا واستوقفَتُهُمْ هَيْبَدَةٌ فَتُوانُوْا واستوقفَتُهُمْ هَيْبَدَةٌ مُعَمَّمُ فَتُوانُوْا بقلوبٍ لم تَرَمْ فَتُوانُوْا بقلوبٍ لم تَرَمْ مُم أُمُّوا الراحَةَ العُلْيَا التي يستضيئونَ بشمسٍ طَلْقَةٍ يستضيئونَ بشمسٍ طَلْقَةٍ فَمَنَاهُمْ مُمُمَّ لِإِزالَ الورى

## - 1.7 -

# وله فيه أيضاً رحمهما الله (٣)

[ من الكامل ]

لكَ البشرى ودُمْتَ قريرَ عَيْنِ بِشَأْوَيْ كُوكَبِيْكَ الثَّاقِبَيْنِ

<sup>(</sup>١) الزؤد ( بضمتين ) : هو الرهبة والخوف .

<sup>(</sup>٢) الصفد: العطاء.

<sup>(</sup>٣) هذه القصيدة قالها ابن دراج في مدح المنصور وابنيه الحاجب سيف الدولة عبد الملك وعبد الرحمن الناصر، والإشادة ببلائها في غزوة شنتياقب ( de Conbastela ) كما يتبين من أسماء المواضع الواردة فيها، وقد قاد المنصور هذه الحملة الممهورة إلى جليقية Galicia في أقصى الشمال الغربي من إسبانيا في ٢٣ من –

بثيجان السُّناء مُتَوَّجَين مليكُيْ مِمْ يَبِر نَشَا وشُبّاً وسِيطَيْ يَعْرُب فِي الذِّرْوَتَيْن صَفِيِّي (١) مَا نَمَتْ عُلْياً مَعَدّ وسَيْفَيْ عَاتِقَيْكَ الصَّارِمَيْن وطودَيْ مفخَرَيْكَ الشامِخَيْن سُوَيْدَاوَاهُمَا فِي المُقْلَتَيْنِ هُمَا للدين والدنيــا تَحَارُّ فَقَدُ قَامًا لنَذُركَ وَافِيَـيْنِ نَذَرْتَهُمَا لدينِ اللهِ نَصْراً بأعباء الخلافة ناعضين وما زالا لَدَيْكَ ولَنْ يَزَالاَ عَلَى مسعاكَ فيها دائبَيْنِ شَرَائِعُ كُنْتَ مُبْدِعَهَا وَكَاناً و إِشْرَاقاً مقـــامَ النَّيْرَيْنِ وقاما في سماء عُـــلاَكَ نُوراً وحَلَّ الدينُ أَمنَعَ مَعْقِلَيْنِ فحاطَ الملكَ أَكُلًا حائِطَيْن بحاجب شَمْس دولَة عبد شَمْس وسيفِ اللهِ منها في اليدَيْنِ حِمَىٰ الثَّغْرَيْنِ منها الأعْلَـيَيْن و ناصِرِها الذي ضَمِنَتْ ظُباَّهُ تَرَكْتُهُما إِلَيْهِا آنِسَيْنِ غَذَوْتَهُماً لبانَ الحرب حَتَّىٰ

<sup>-</sup> جمادى الثانية سنة ٣٨٧ (٣ يوليه سنة ٩٩٧). (انظر عن هذه الغزوة ابن عذارى: البيان المغرب ٢ / ٣١٣ – ٣١٦ وليڤي بروڤنسال: تاريخ ٢ / ٢٤٦ – ٢٥٠) ؟ على أن ليڤي بروڤنسال – معتمداً على نص وارد في كتـاب (مفاخر البربر » \_ يظن أن المنصور وجه ابنيه عبد الملك وعبد الرحمن على رأس حملة إلى جليقية في نفس السنة إلا أنها مختلفة عن غزوة شنتياقب هذه (تاريخ ٢ / ٢٤٧ ، حاشية رقم ٢). أما تاريخ هذه القصيدة فينبغي أن يكون سنة ٣٨٧.

<sup>(</sup>١) في الأصل: ضفيي.

و بكُراً ناشئَيْنِ ويافِعَيْنِ [٩٩ب] /وما زالا رَضِيعَيْهَا عَوَاناً إلى أُمَدِ المكارم سابقَين فَمَا كَذَبَتْ ظَنُو نُكَ يُومَ جَاءًا <sup>(1)</sup> عَلَى رُتَبِ المعالي سامِيَيْن ولا خابَتْ مُناكَ وقد أَنافَا و لا ضاعَتْ و صايا «المُنذِرَيْنِ» (٢) ولا نُسيَتْ عهودُ « الحارثَيْنِ » ولاأَخُوت كواعِبُ «ذِي رُعَيْنِ» (٣) ولا خزيت مآثر ( ذي كَلاَعٍ » إِلَى العاداتِ منكَ مُلَبِّين ولمَّا استصرَخَ الإِسـارمُ طاعًا سيوف عُداتِهِ بالرَّاحَتَيْن كا لبيَّةُ أيَّامَ تلقى إِلَى أَبِنَاءِ عَمِّكَ فِي ﴿ حُنَـيْنِ ﴾ [ال تراثُ حزتَ مفخَرَهُ لزاعاً إلى سِبطَى عُلاكَ الأُوَّلَـْينِ وقدتَ زمامَهُ حِفْظًا ورَغْياً لحزب الله غَيْرَ مُوَاكِلَيْنِ فيا عزَّ الهُـُدى يومَ اسْتَقَلَّا ويا خِزْيَ العداى لما استَتَمَّا إليهم بالكتائب قائدين وقد نَهَدَا بأَيمَنِ طائرَيْنِ وقد طَلَعاً بأَسْعَدِ طالِعَـيْنِ

<sup>(</sup>١) في الأصل: جاء.

<sup>(</sup>٢) لعله يعني بالحارثين بعض ملوك بني جفنة الغساسنة ، وبالمنذرين بعض ملوك الحيرة من بني لخم المعروفين بالمناذرة .

<sup>(</sup>٣) ذو كلاع وذو رعين : حيان ضخان من بطون بني حمير بن سبأ القحطانيين .

<sup>(</sup>٤) يشير برد أبناء عمه » إلى الأوس والخزرج (الأنصار) وبلائهم في نصرة النبي يُمِيِّيِّةٍ في غزوة حنين . ووجه النسب بين المنصور والأوس والخزرج هـو أنه معافري الأصل من العرب القحطانية .

تلوذُ بظلِّ أُكرم رايتينِ وقد جاءَتْ جُنودُ النصرِ زحفاً عَلَى بدر الظلام بغُرُّ تَديْن كتائبُ مثل جُنح الليلِ تَبدُأَى كَأْنَّ [ بثوبه ] (١) ذا لبدَّتَيْن بَكُلِّ مُقَضَّقِضِ الأَقرانِ ماض فتيَّ ولَدَنْهُ أَطرافُ العَوَالِي ومُقْعِصَةً (٢) المنا تُوأُمَيْن كأَن سِنانَهُ شِيعِيٌّ بَغْي تَقَحَّمَ ثَائِراً بِلَم « الحُسينِ » وذِي شُطَب رقيق الشَّفَّر تَيْنِ وكُلِّ أَصَمَّ عَرَّاصِ (٣) التَّدُنِّي كَأُنَّهُمَا وليلُ الحرب داج سَناً بَرْقَيْن فيها خاطفين بنور الأبلَجَيْنِ الأَزهرينِ أَمَا وسَنا هُمَا يومَ أَسْتَنارَا ديارَ «لَمِيقُ» (١) غير مُعَرِّدَيْن وراحًا بالمناايا فاستَباحا

<sup>(</sup>۱) في الأصل: بلبدتيه ، ولا يستقيم بها الوزن ولا السياق ، ولمل الصحيح ما أثبتنا أو شيء في ممناها ووزنها ، ومقضقض الاقران أي مفرقهم ومشتهم. (۲) مشتقة من القمص وهو الموت السريع المفاجىء. Lamego

<sup>(</sup>٣) أي لدن .

<sup>(</sup>٤) لميق وتكتب أيضا « لميقه » ( بضم القاف وسكون الهماء) / مدينة في البرتغال الآن من أعمال مدينة « بازو Vizeo » ، وهي تقع على بعد ٢٠٥٠ كيلو متر إلى الشمال والشمال الغربي من لشبونة عاصمه البرتغال الحالية وعلى بعد ٨٠ كيلو متر إلى الشرق والشمال الشرقي من مدينة « برتقال Oporto » ، وقد ورد ذكر « لميق » هذه في الكنب التي تحدثت عن غزوة المنصور لشنتياقب ( انظر ابن عذارى : البيان المغرب ٢ / ٢٥٠ وليڤي بروڤنسال : تاريخ ٢ / ٢٥٠ ) . وقد ذكر ابن عذارى أن المنصور لما فتح لميقه ( كتبت في النص خطأ « مليقه » ) كتب بالفتح منها إلى قرطبة وأن القوامس ( النبلاء ) الموالين له اجتمعوا إليه هناك فأجازه وكساه وكسى رجالهم وصرفهم إلى بلاده .

بأُهُولَ من توافي الأَيْهُمَـيْنِ (١)

بهـــا محفوفَةً بالشَّعْريَـيْنِ
إلى سَفَر وكانا الحاديَـيْنِ
حَياً للدِّينِ نَوْءَ المرْزَمَيْنِ
وبأْسِ مؤيدينِ مظفّرَيْنِ [٢٠٠٩]
و بأُسِ مؤيدينِ مظفّرَيْنِ [٢٠٠٩]

وقد جاشَتْ جُيوشُ الموتِ فيها كأن تَجَرَّةَ الأَفلاكِ حَفَّتْ وقد زُمَّتْ رِكابُ الشِّرْكِ منها و ناءًا بالدماءِ على رُباها لوناءً موفقًيْنِ مسدَّدَيْنِ وقد خَسفاً «كُرُنَّةً » (٢) بالعَوالِي

وهو نص لاتيني ألف في القرن الثاني عشر الميلادي ، ترجمه إلى الاسبانية الاب مانويل سوارث Manuel Suarez وقدم له وعلق عليه الاب خوسيه كامبيلو José camPelo ، وطبع في سنتيا جودي كومبو ستيلا سنة ١٩٥٠ — انظر ص ٣٠٣ ؛ حيث ورد اسم الموضع المذكور باللاتينية هكذا : Corrunium ) .

(٣) في الأصل : بوعة ، ونظنها تحريفا لما أثبتنا ، ولعله يعني « بوغو » التي –

<sup>(</sup>١) الايهان: ها السيل والحريق.

<sup>(</sup>٢) في الاصل: كرية ، ولعل الصواب ما أثبتنا ، وقد كنا نظنه يعني مدينة « لا كرونيا Le Coruña » الحالية عاصمة مقاطعة جليقية Galicia في الوقت الحاضر ( وهي مدينة تقع على أقصى الطرف الشالي الغربي لإسبانيا على ساحل البحر المحيط) ، وهي في الموضع الذي يذكر جغرافيو العرب أنه كانت به أعمدة هرقل ) ، على أن المشهور هو أن هذه البلدة كانت تسمى El Faro ( أي المنار ) في ذلك الوقت وأنه لم يطلق عليها اسم مدينا إلا في القرن السادس الهجري في ذلك الوقت وأنه لم يطلق عليها اسم بجعلنا نرجح أن الشاعر إنما عنى بهذا ( الثاني عشر الميلادي ) ؟ وهدا هو ما يجعلنا نرجح أن الشاعر إنما عنى بهذا الموضع «كورونيو Garoño » وهو اسم نهير تقع عليه بلدة صغيرة تحمل نفس الموضع «كورونيو مقاطعة « لاكرونيا » نفسها على مقربة من عاصمتها ( انظر كتاب هذا الاسم وتقع في مقاطعة « لاكرونيا » نفسها على مقربة من عاصمتها ( انظر كتاب « تاريخ شنتياقب » الذي يحمل عنوان « مآثر دييجو جلميرث أول كبير لاساقفة شنتياقب » الذي يحمل عنوان « مآثر دييجو جلميرث أول كبير لاساقفة شنتياقب » الذي يحمل عنوان « مآثر دييجو جلميرث أول كبير لاساقفة به المنتياقب » الذي يحمل عنوان « مآثر دييجو جلميرث أول كبير لاساقفة به المنتياقب » الذي محمل عنوان « مآثر دييجو جلميرث أول كبير لاساقفة به المنتياقب » الذي محمل عنوان « مآثر دييجو جلميرث أول كبير لاساقفة به المنتياقب » الذي محمل عنوان « مآثر دييجو جلميرث أول كبير لاساقفة به كالمنتياقب » الذي المناد كلمناد كلمناد كلمناد كلمن كالمناد كلمناد كالمناد كلمناد كلمناد

إلى الأعداءِ أيْمَنَ سانِحَيْنِ بَعِندِ الْحَقِ أَشْأَمَ بارِقَيْنِ بَعِندِ الْحَقِ أَشْأَمَ بارِقَيْنِ مصارِعَ كُلِّ ذي خَتْرٍ ومَيْنِ مصارِعَ كُلِّ ذي خَتْرٍ ومَيْنِ كَا نَعَبَ الغرابُ بيوم بَيْنِ ووَلَى ثَالِثاً للقصارِظَيْنِ وولَى ثَالِثاً للقصارِظَيْنِ ووقَلْ ثَالِثاً للقصارِظَيْنِ القد عَدِمَتُهُ أَخْيَبَ مِنْ «حُنَيْنِ» لقد عَدِمَتُهُ أَخْيَبَ مِنْ «حُنَيْنِ» وفقدُ العزِّ إِحْداى الميتتَيْنِ المعرفةُ العزِّ إِحْداى الميتتينِ تلاحِظُهُ الغار مع البطين تلاحِظُهُ الغار مع البطين حسمُ الأَخْدَعَيْنِ حسامَكَ منه حسمُ الأَخْدَعَيْنِ حسامَكَ منه حسمُ الأَخْدَعَيْنِ

لقد زُجَرَ الهُدلى يومَ استطارًا وشامَ الكفرُ يومَ تَيَمَمّاهُ وشامَ الكفرُ يومَ تَيَمَمّاهُ فتلكَ مصانع الأمن استحالَتْ فيها لغاو سلَّ سيفَ النَّكْثِ فيها فأضحت منه ثانيةً لِحَرْولى تناديهِ المعاهدُ: لَيْتَ بَيْنِي لئِنْ وَجَدَتْهُ أَشْأَمَ من « قُدَارٍ » لئِنْ وَجَدَتْهُ أَشْأَمَ من « قُدَارٍ » سليبَ المُلكِ مُنْبَتَ الأَماني طريدَ الرَّوْعِ لَوْ حَسِبَ الزُّباني وكلُّ مُحادِعِ لَكَ لَم يُحَادِعِ لَكَ لَم يُحَادِع

ورد ذكرها في جغرافية الإدريسي في معرض الحديث عن الطرق التي كان النصارى يسلكونها في الحج إلى « شنتياقب » ، وهو اسم نهر صغير قال عنه الإدريسي: إنه مبدأ أرض برتقال وإن مصبه في البحر المحيط ( المحيط الأطلسي ) وإنه يقع على بعد خمسة عشر ميلا إلى جنوب مصب نهر دويره Duero . ويسمى هذا النهر الآن بالإسبانية Boga وبالبرتغالية Vouga وإن كانت المسافة الحقيقية بين مصبه في الحيط الأطلسي ومصب نهر دويره تقدر الآن بستين كيلو مترا لا خمسة عشر ميلا الحيط الأطلسي ومصب نهر دويره تقدر الآن بستين كيلو مترا لا خمسة عشر ميلا كل قدر الإدريسي . انظر مقال الاستاذ ثيسر دوبلر عن «طرق الحج إلى شنتياقب في جغرافية الإدريسي » César Dubler: Los Caminos A Compostela en La في جغرافية الإدريسي » Obra de Idrisi , al - An dalus , Vol . xIv , 1949 , (PP . 59 122), p . 104 .

هَوَتْ بهمُ مَوَاطِئُ كُلِّ غَدْر لسيفٍ لا تَقِي حَدَّاهُ نَفساً فباءً عِداكَ من خُلْفِ الأَماني فللإشراكِ كِلْمَا الْجِزْيَمَيْن مغانمُ لا يُحيطُ بهن ۗ إلا كأنَّ الأرضَ جاءَتْنَا تَهـادى ا بَكُلِّ أُغَرَّ سامِي الطَّرْفِ غُلَّتْ وأُغْيَدَ أَذْهَلَتْ سَيفَ الَّكَ عَنْهُ فيا سُمْرَ القَنَا زَهُواً وفخراً ويا قُضُبَ الحديدِ خَلاَكِ ذَمُّ بطَعْنِ الأَكرَمَيْنِ الأَجوَدَيْنِ فَلِيَّهِ المنابرُ يومَ تبأَى

إلى أُخْزَىٰ مواردِ كُلِّ حَيْن ترَاءَى من وراءِ الصَّفْحَتُيْن ومن فَقَدْ الحياةِ بِخَيْبَتَيْن و للإسلام إحداى الحسنيين حساب الكاتبان الحافظ بن بِوَجْرَةً أُو بِشَعْبَيْ رَامَتَيْن (١) يداهُ للإسار بيارقَيْن (٢) هَريتَ الشِّدْق عَبْلَ السَّاعِدَيْن (٣) (١) بينَ الجَحفَلَيْن بِمَا أَحْرَزْتِ مِن قَصَبِ اللَّجَيْنِ وضرب الأُمجَدَيْنِ الأَنْجَدَيْنِ بفتح جاءً يتلُو البُشريَيْن

<sup>(</sup>۱) وجرة ورامة (وتثنى): مكانان في البادية مشهوران بكثرة الظباء، وإنما شبه ابن دراج كثرة ما أتى به المنصور في غزوته تلك من السبايا بوفرة عدد الظباء في هذن الموضعين.

<sup>(</sup>٢) اليارق: هو السوار .

<sup>(</sup>٣) هريت الشدق: أي واسعه ، وهو وصف يطلق على الأسد ، وعبل الساعدين : أي غليظها .

<sup>(</sup>٤) بياض بالأصل.

فَكُنْيَتُهُ تمامُ النَّعمتَيْنِ لَمْ رَقَابُ أَهلِ الخَافِقِينِ لَمْ رَقَابُ أَهلِ الخَافِقِينِ صَرِيعاً للجبينِ وللْيدَيْنِ للحارمِ عامِرَيْنِ للحارمِ عامِرَيْنِ اللحارمِ عامِرَيْنِ إِلَى ميراثِ مُلْكِ التَّبَّقَيْنِ فَخَلِّ سَنَاهُمَا والمَعْرِبَيْنِ فَخَلِّ سَنَاهُمَا والمَعْرِبَيْنِ فَخَلِّ سَنَاهُمَا والمَعْرِبَيْنِ فَخَلِّ سَنَاهُمَا والمَعْرِبَيْنِ فَخَلِّ مَا العُدُوتَيْنِ فَكَلِ عَدُويْمِا بالعُدُوتَيْنِ تَمْ وَلَدْتَ قَرِيرَ عَيْنِ تَرَالَ بَمَنْ وَلَدْتَ قَرِيرَ عَيْنِ تَرَالَ بَمَنْ وَلَدْتَ قَرِيرَ عَيْنِ

لئن كانَ أَسْمُهُ فِي الأَرْضِ فَتُحاً وَدَاّتُ الدنيا ودَاّتْ وخَرَّ لها الصَّليبُ بَكلِّ أَرْضٍ وخَرَّ لها الصَّليبُ بَكلِّ أَرْضٍ ماثرُ عامِرِيَّيْنِ اسْنبداً وهِمَّاتُ تَنكَازَعُ سابقاتٍ هما شمسا مفارقِ كلِّ فخرٍ وبحرا الجودِ ليثا كلِّ غاب ويا قُطْبَ العُلاَ مُلِيتَ نُعْمَى فَقُرَّةُ أَعْيُنِ الإِسلامِ أَلاَّ وَقَرَّةُ أَعْيُنِ الإِسلامِ أَلاَّ وَقَرَّةُ أَعْيُنِ الإِسلامِ أَلاَّ

### - 1.4 -

# وله فيه أيضاً رحمة الله عليهما

[ من الطويل ]

ولاحَتْ وَشَيكاً بِالسُّعُودِ كُواكِبُهُ وأَحْرَزَتِ الصُّنعَ الجليلَ عواقبُهُ تعالَتْ عَلَى زُهْرِ النّجومِ مَرَاتِبُهُ إلى «حاتمٍ» في الأَكْرَمِينَ مَناسِبُهُ

هُوَ النَّصْرُ والتَّمْكِينُ أَدْرَكَ طَالْبُهُ وبَشَّرَ بِالفتحِ الْمُبِينِ أَفْتِتَاكُمُهُ وسلطان عز في أَرُومَةِ مَفْخَرٍ وجُود تناهى في الخلائقِ وانْتَهَتْ وعَمَّتْ كَمَا عَمَّ الغَمَامُ مَوَاهبُـهُ \* كَفَيْ الدهرَ حتى ما تنوبُ نوائِبُهُ مُعَوَّدَةٌ نصرَ الإلهِ مَضَارِبُهُ لديهِ سُرَاعي أُمرَهُ ويُرَاقِبُهُ فَنَاضَلَ عنه باتكُ (١) الحَدِّ قاضِبُهُ و باقية في العاكمينَ مَناقبُه ومَفْزَعُهُ فِي الْمُشْكِلاتِ وحاجبُهُ وسلطانُ ربِّ العرش، مَنْ ذايغاًلِبُهُ ؟ تداعَتْ لها أَركانُهُ وجوانِبُهُ سوالا عليه خَرْقُهُ وسباسِبُهُ و تَعْتَدُ أَضعافَ النجومِ قواضِبُهُ وفاضَتْ عَلَى شمسِ النهارِ ذَوَائِبُهُ \* وأَنَّسْتُهُ والليلُ تسطُو غَيَاهِبُـهُ لوا؛ أَضاءَ الشرقَ والغربَ ثاقبُهُ يقينًا وأنَّ اللهَ لاشَكَّ غالبُهُ

تَقَضَّت رَجاء الراغبين سجالُهُ ومَلْجَأُ أَمْن النُّسْتَضَام ومَعْقل " وسيف مُعَلَى بِالْمَكارِم جَفْنُـهُ إِذَا سلَّهُ مِن الهُدَىٰ بَكَّرَ الرَّدىٰ تَخَيَّرَهُ الرَّحْنُ من سَرُو حِمْيَر مُعَلَّدَةً فِي الصالحينَ سِمَاتُكُ لُهُ حسامُ الإِمام المُصْطَفَىٰ وسِنانُـهُ هوالقَدَرُ المحتومُ، من ذا يَرُدُهُ ؟ سماً لعميدِ المشركينَ بعزمَةِ وشَيَّعْتُهُ يَا أَنَّ الكرام بجحفل يُكَاثِرُ أُعدادَ الحَمِيٰ بِكُمَاتِهِ لْهَامْ كَسَا أَرْضَ الفضاء بِجَمْعِهِ [٢٠١١]/نَهَضْتَ به والجو النَّقْعِ مُفْعَمْ وأُعلَىٰ لَكَ القدرَ الجليلَ أَمَامَهُ فلما رأى ﴿غَرْسِيَّةٌ ۗ ﴾ (\*) أَنَّهُ الرَّديٰ

<sup>(</sup>١) أي قاطع .

<sup>(﴿)</sup> هناك ملكان من ملوك النصارى كانا يحملان اسم ﴿ غرسية ﴾ على عهد المنصور بن أبي عام : أولهما القومس غرسية بن فرذلند ( بالإسبانية جارثي فرنانديث ــــ

وقد سَلَكَتْ في ناظرَيْهِ كَتَائِبهُ وَتَنْهِ اللَّهِ اللَّهِ الرَّوَّامِ سَحَائِبهُ وَفَاضَتْ نُواحِيهِ وَجَاشَتْ غُوارِبهُ وَفَاضَتْ نُواحِيهِ وَجَاشَتْ غُوارِبهُ وَأَنْ أَمَانِيَ الضَّلَالِ كُواذِبهُ لَمَا قَامَ ناعِيهِ وَضَجَّتْ نُوادِبهُ وَأُورِبهُ وَاللَّهُ وَالْوَرِبِهُ وَاللَّهُ وَالْوَرِبِهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِ وَلَوْرَبِهُ وَاللَّهُ وَلَهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَالَّهُ وَاللَّهُ وَلَالِهُ وَلَهُ وَلَّهُ وَاللَّهُ وَلَالِهُ وَلَهُ وَلَّهُ وَلَّهُ وَلَوْدُولِهُ وَلَهُ وَلَّهُ وَلَّهُ وَلَهُ وَلَوْدُولُولُولُولِهُ وَلَالِهُ وَلَالِهُ وَلَالِهُ وَلَالِهُ وَلَّهُ وَلَالِهُ وَلَالِهُ وَلَالِهُ وَلَالِهُ وَلَالِهُ وَلَالِهُ وَلَالْمُ لَاللَّهُ وَلَّهُ وَلَّهُ وَلَّهُ وَلَالْمُ لَا لَالْمُ لَا لَاللَّهُ وَلَالِهُ وَلَالِهُ وَلَالْمُ لَا لَاللَّهُ وَلَّهُ وَلَالِهُ وَلَالْمُ لَا لَاللَّهُ وَلَالْمُ لَا لَاللَّهُ وَلَاللَّهُ وَلَالِهُ وَلَالَّهُ وَلَّهُ وَلَّهُ وَلَّهُ وَلَّهُ وَلَّهُ وَلَالِهُ وَلَالْمُ لَاللَّهُ وَلَّهُ وَلَّهُ لَا لَاللَّهُ وَلَّهُ وَلَّهُ وَلَاللَّهُ وَلَّهُ وَلَاللَّهُ وَلَّهُ وَلَّهُ وَلَاللَّهُ وَلَالْمُ لَلَّهُ وَلَاللَّهُ وَلَالْمُ لَلْمُ لَاللَّهُ وَلَالْمُ لَاللَّهُ وَلَّهُ وَلَاللَّهُ وَلَاللَّهُ وَلَّهُ وَلَاللَّهُ وَلَالْمُ لَاللَّهُ وَلَالِهُ لَلْمُ لَا لَاللَّهُ وَلَالِهُ لَلَّهُ لَاللَّالِمُ لَاللَّهُ لَاللَّالِمُ لَلَّا

وقد جَلَّ حزبُ اللهِ دونَ شَعَافِهِ ووافاهُ ريخُ العزم يسقي رُبُوعَهُ وأَبصَرَ بحر الموتِ طَمَّ عُبابُهُ وأَيقَنَ أَن اللهَ صادقُ وَعْدهِ وأَيقَنَ أَن اللهَ صادقُ وَعْدهِ وأَسلَمَهُ ضنكُ المقام إلى التي وقد رابه أنصارُهُ وكُماتُهُ

( Garci - Fernández ) قومس ( كونت ) قشتالة ( حكم بين سنتي ٣٦٠ و ٣٨٥ و ٩٧٠ مراه و ٩٠٠ مراه و الشاني غرسية بن شانجه المعروف بغرسية الشاني Garcia و بن سنتي ١٤٠٥ ( Sànchaz II ) ملك البشكنس ( نبارة ) وقد حكم هذا فترة قصيرة بين سنتي ١٩٨٤ و ١٩٩١ ( ١٩٩٤ – ١٠٠٠ مرا ) ، وإلى كلا الملكين قاد المنصور بن أبي عام عدة حملات مظفرة ، ولسنا نعلم من يقصد ابن دراج منها في هذه القصيدة ، على أننا أميل إلى أن يكون موضوع هذه القصيدة غزوة للمنصور في بلاد الملك البشكنسي غرسية بن شانجه ( بين ستنتي ١٩٨٤ و ١٩٩١ ه . ) ، إذ أن ابن دراج يتحدث في هذه القصيدة عن إخفاء الملك النصرائي رسله ووزراه في سبيل الناس الصلح من المنصور ؟ ومن المعروف أن البشاكسة كانوا أكثر انقياداً للمنصور وأرغب في مصالحته من جيرانهم أهل قشتالة الذين كانوا أشد نصارى الأندلس مراسا وأصلبهم مكسراً في حروبهم مع ابن أبي عام ، وقد ذكرت المراجع المسيحية وأصلبهم مكسراً في حروبهم مع ابن أبي عام ، وقد ذكرت المراجع المسيحية بالفعل أن غرسية بن شانجه هذا المعروف ؛ والرعديد Temblón عقد الصلح معه . وانظر كتاب الأب بيريث دي أوربل عن شانجه الأكبر ملك نبارة . ( انظر كتاب الأب بيريث دي أوربل عن شانجه الأكبر ملك نبارة .

وأُخلَفَهُ الشيطانُ خادعُ وعدهِ و تلقّاكَ في جيشٍ من الذُّلِّ جحفلٍ و ومِنْ قَبْلُ أَحفى الرُّسْل نحوكَ ضارِعاً عَلَى وأَعْمَا بَآراءِ التَّرَضِّي وزيرُهُ وأَ فأَعْطَى بكِلْتَيْ راحَتَيْهِ مُبادِراً لأَ وأَمْكَنَ حَبْلَ الرِّقِّ (١) من حُرِّ جِيدِهِ مُنَا فأَعْطَيْتَهُ ما لو تأخَّرَ ساعَةً لَزُهُ وأَضْحَتْ سَبَاياً المسلمينَ حُصُونُهُ و فَمَلَاّكَ عِزَ الملكِ والنصرِ رَبُّهُ و

وأُيقنَ أَنَّ الله عنكَ مُعاربه صوارِمُهُ آمالُهُ ورغائبه على حينَ أَنْ عَزَّتْ لديكَ مطالبه على حينَ أَنْ عَزَّتْ لديكَ مطالبه وأَنْفَذَ أَلْفاظَ التَّذَلُّلِ كاتبه لأَمرِكَ مُرْضٍ بالَّذِي أَنتَ راغبه مُتابِعَ عَزْمٍ حَيْثُ أَمْرُكَ جاذبه لزَمَّتُ إِلَى نارِ الجحيمِ رَكائِبه وقد نفدت ولدانه وكواعبه وقد نفدت ولدانه وكواعبه وهبه

### - 1.8 -

وله في عبد الملك المظفر رحمهما الله تعالى (٢)

[ من الكامل ]

والحَرْبُ بَيْنَ غُدُوِّها ورَوَاحِها

شهدَتْ لَكَ الأَبطالُ يَوْمَ كَفَاحِهَا

<sup>(</sup>١) في الأصل : الرزق ، ولعل الصواب ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٣) نظم ابن دراج هذه القصيدة – كما يبدو من الاشارة إلى المنصور بن أبي عام فيها – في حياة المنصور ، وقد تحدث فيها عن غزوة له في بلاد « بنبلونة » –

والخيلُ في إِفْحاَمِهَا ومِرَاحِها والبيضُ يومَ جَلاَئها ومَضائها ومشاهدُ السَّاداتِ يومَ سَمَاحِها ومواكِبُ الأمــلاكِ يومَ بَهَائهاَ أَنَّ المَدَى يومَ ارْتَهَانِ سِباقِمَا لَكَ وَالْمُعَلَىٰ يُومَ فَوْذِ قِدَاحِهَا عَقَدَتْ بَمَفْرِ قِكَ الرياسةُ تاجَها وكَسَتُكَ لَبْسَ ردائها وَوشاحِها و نَمَتُكُ مِن أُملاكِ يَعْرُبُ نَبعةً تَـلُوي الكواكِبَ فِي ذُرَىٰ أَدْوَاحِها و بحارُ إِنعامِ عَلَى مُمتاحِها [١٠١]/آسادُ أُغْيـالِ عَلَى مُهْتَاجِهـا رَحْبِ عَلَى الوُرَّادِ عَذْبُ مُرَاحِيا وتَعَطُّ أَرْحالِ المُننيٰ بموارد في الدهرِ شُمُّ إِكَامِهَا وبطاحِها ومنابتُ العزِّ الذي عَمَرَتْ بهِ بَهُرَتُ إِياةً (٢) الشَّمْسِ من أو ضاحِها ومعاقِدُ التيجانِ فوقَ مفارق والبأْسُ مِلْ؛ صُدُورِها والحِلْمُ حَشْ وَ بُرُودِها والجِنُودُ مَوْطِنُ راحِها يومَ افْتِخار ﴿أُحَيْحَةَ بْنُجُلاحِهَا »(٣) حَكَمَتْ لِمَا مُضَرِّهُ عَلَى سادَاتُهَا

<sup>-</sup> أي نبارة ، ونحن نعلم أن المنصور قد وجه عدة غزوات إلى هذه البلاد ، ولسنا نعلم أي هذه الغزوات أراد ، وربما كانت الاشارة إلى حملة وجهها المنصور إلى بنبلونة في سنة ٩٩٩/ ٩٩٩ حيمًا كان يحكمها الملك غرسية الثاني بن شانجه الذي توفي بعد ذلك سنة ٣٩٩/ ١٠٠٠ (م) . ( انظر عن تلك الغزوة ليڤي بروڤنسال : تاريخ ٢/ ٢٥٠ - ٢٥١ وبيريث دي أوربل : شانجه الأكبر ص ٢٥) أياة الشمس : هي شخصها وعلامتها .

<sup>(</sup>٣) يشير في هذا البيت إلى أبي عمرو أحيحة بن الجلاح الأوسي كان من فرسان يثرب ( المدينه ) وأشرافها في الجاهلية ( انظر عن أخباره أبا الفرج ـــ

خَصْتُ بِتعليمِ الأَّذَانِ فَنُودِيَتُ فِي نَوْمِهَا بِصَلاَحِهَا وَفَلاَحِهَا وَفَلاَحِهَا وَفَلاَحِهَا وَاسْتَقْرَضَ الرَّ هُن جَنَّةَ خُلْدِهِ بِبَتَاتِ حائِطِهِ « أَبُو دَحْدَاحِها » (۱) ومَناقِبُ أَرْبَتْ عَلَى خُطَبائِها ومَآثِرُ زادَتْ عَلَى مُدَّاحِها فَنَمَتْكَ فِي أَفْيالِهَا ومُلُوكِها وعَرْتَ سُبلَ نوالِها وسَماحِها فَنَمَتْكَ فِي أَفْيالِهَا ومُلُوكِها وحَفِظْتَ عَهْدَ سُيُوفِها ورِماحِها فَلَهِسْتَ ثُوبَ سَنائِها ووَفَائِها وحَفَظْتَ عَهْدَ سُيُوفِها ورِماحِها فَلَهِسْتَ ثُوبَ سَنائِها ووَفَائِها وحَفَظْتَ عَهْدَ سُيُوفِها ورِماحِها

- الاصبهاني: الأغاني ١٣ / ١٦٤ - ١٢٢) ولعل ابن دراج يمني بحكم مضر له على ساداتها ذلك الخبر الذي أورده الاصبهاني (أغاني ١٣ / ١١٤) والذي يذكر فيه أن الخليفة الأموي الوليد بن عبد الملك أبدى إعجابه بإحيحة وتفضيله له لأبيات قالها في الافتخار بقصر الزوراء، وذلك في حديث للخليفة الوليد مع الأحوص الشاعر.

(١) هو أبو الدحداح الصحابي الأنصاري ، وفي هذا البيت إشارة إلى حديث عن أبي الدحداح هذا رواه الامام مسلم في « الجامع الصحيح » وفيه أن رجلا سمع النبي عَرِيقَ يقول « كم من عذق معلق \_ أو مدلى \_ في الجنة لابي الدحداح » ؟ وقال النبووي في تفسير هذا الحديث: إن يتيماً خاصم أبا لبابة في نخلة فبكي الغلام ، فقال النبي (عَرِيقَ ) لأبي لبابة : أعطه إياها ولك بها عذق في الجنة ، فأبي أبو لبابة ، فسمع ذلك ابو الدحداح فاشتراها من أبي لبابة بحديقة له ، ثم قال للنبي (عَرِيقَ ) : أيكون لي بها عذق في الجنة إن أعطيتها اليتم ؟ قال : نعم ، فأعطاها اليتم (صحيح مسلم ٣/ ٦٠ – ٢١ ط. القاهرة سنة ١٣٧٩ ه.) ؛ وعن أبي الدحداح انظر ابن حجر العسقلاني : الاصابة في تمييز الصحابة ، ترجمة رقم الدحداح انظر ابن حجر العسقلاني : الاصابة في تمييز الصحابة ، ترجمة رقم محمد معرفة الأصحاب ١ / ١٩٧٧ ( على حاشية ابن حجر ) ؛ محيى الدين ابن شرف النووي : تهذيب الأسماء واللغات ق ١ ٢ / ٢٢٨ ( ترجمة رقم ٢٣٩٩) .

أَلْحَفْتَ أَهِلَ الأَرضِ ظِلُّ جَناحِها بِمُيَسَّرِ الشِّيمَ الكورامِ مُتاحِها باللهِ مُجْتَثِّ العِدىٰ مُجْتَاحِها وَةَ جَمْعِها ، وَكَفَيْتَ غَرْبَ جماحِها هَبَّتْ عليها من مَهَبِّ رِياحِها طَلَمَتُ بَخَيْلِكَ في وجوهِ نجاحِها تَخِذَتْ معاقِلَها ذُرىٰ أَشباحها بابَ السَّماء بدَّعْوَةِ اسْتَفْتَاحِها فَلَقَ المشارِقَ عن سَناً إِصْباحِها (م) قَ حَرِيمها وحَكَمْتَ فِي أَرْواحِها سُوقاً حَوَيْتَ المَجْدَ فِي أَرباحِها وارِي زِنادِ الخِزْي غيرَ شَحِاحِها يُودِي بَهُ حَتِها (١) أَلِيمُ جِراحِها بادي المَقَاتِلِ للشَّيوفِ مُبَاحِها أَنَّ الخضوعَ إِليكَ خَيْرُ سِلاحِها وَقَفًا مُواعِدُها عَلَى أَنُواحِهِا

فُعَبَأْتَ للإسلام عَطْفَةَ رَحْمَةٍ وتباشَرَتْ منكَ المُنيٰ لما دَنَتْ و بَطَشْتَ بالإِشراكِ بَطْشَةَ قادِر فَحَطَمْتَ عُدَّةً مُلْكَها، وقَصَمْتَ عُرْ وقَرَيْتَ عُلْيا ﴿ بَنْبِلُونَهَ ﴾ عَزْمَةً و تَكَنَّفَتْكَ من السُّعُودِ كُواكِبُ والخيلُ تَعَدُّو في الوغيٰ بفَوارس ثمَّ انْبَرى « المنصورُ » فيها قارعاً مُسْتَنْجزاً تأْبيدَ ذِي العَرشِ الذي فَنَهَبْتَ عُمْرَ حياتِهاً وَحَوَيْتَ رِ فأُ قَمَتَ فيها للجلادِ وللرَّديٰ ورَمَتْ ظُباكَ إِليكَ نَفْسَ مليكمِ ا مُسْتَرْحِمًا لك مِن وَقَائِعَ كُمْ تَزَلُ فَزِعاً إليكَ بنفسِ عانِ خاضِعٍ [٢٠٠٢] /في شِيعَة أُمَّتْ إليكَ وقدْ رَأَتْ فأَجَرْتَ منه بالتَّعَطُّفِ مُهْجَةً

<sup>(</sup>١) الضمير هنا عائد على ﴿ نفس ﴾ الواردة في البيت السابق.

وَكُرَرْتَ خيلَ اللهِ تَحْمِلُ مِثْلَمَا فَصَدَعْتَ أَحشاءَ الظَّلامِ بِعَزْمَةَ والنَّصْرُ بُشْرِقُ فِي ظُبِي أَسيافِها حتىٰصَبَحْتَ بلادَ «مِيرُو» (1) وَقْعَةً

أُظْلاحَ أُسفارٍ عَلَى أُطلاحِها تَسْرِي البصائرِ في سَنا مِصْباحِها والفَتْحُ يَـلْمَعُ في ذُراى أَرْماحِها أَنْحَىٰ عَلَى الإِشراكِ سُوهِ صَباحِها أَنْحَىٰ عَلَى الإِشراكِ سُوهِ صَباحِها

(١) لسنا نعرف من يقصده ابن دراج باسم « ميرو » هذا على وجه التحقيق ، وهو ينبغي أن يكون أحد قوامس الامارات المسيحية في شمال إسبانيا ، وأهم من نعرفه من هؤلاء ممن كانوا بحملون هذا الاسم اثنان:

أولها ميرو Miro أو ميرون Miron بن سنيار Sunyer قومس برشلونة ، وكان أبوه يحكم هذه الإمارة بين سنتي ٣٠٧ و ٣٤٣ ه. ( ٩١٤ – ٩٥٤ م ) ، ثم اعترل سنيار حكما واعتكف في أحد الأديرة مخلفا عليها ابنين له ها ميرو هذا وأخوه بريل ( الثاني ) Barrell II ، وقد حكم هذان الأخوان مشتركين حتى توفي ميرو سنة ٣٥٦ / ٩٦٦ دون خلف ، فانفرد بريل بحكم برشلونة حتى توفي سنة ميرو سنة ٣٥٦ / ٩٦٢ دون خلف ، فانفرد بريل بحكم برشلونة حتى توفي سنة

انظر: Pallars بن ريمند قومس بليارش Pallars (وكانت إمارة شبه مستقلة أما الثاني فهو ميرو بن ريمند قومس بليارش Pallars (وكانت إمارة شبه مستقلة تقع بين منطقة الثغر الأعلى أي سرقسطة وأعمالها ومملكة نبارة ) ، وكان أبوه ريمند الأول Remondo I يحكمها بين سنتي ٢٧١ و ٣٠٤ ( ٩١٦ — ٨٨٤ ) ، ولسنا نعلم الكثير عن ميرو هذا إذ لم تمدنا المراجع المسيحية بثبيء له قيمته عن حياته وأخباره ، وقد أسلفنا الحديث عن ذلك عند تعليقنا على اسم « ابن ميرو » في موضع سابق من هذا الديوان ( انظر ص ٢٠١ ) .

والذي نراه أن كلا هذين الأميرين يستبعد أن يكون قد أدرك أيام المنصور ابن أبي عامر في أواخر القرن العاشر الميلادي ، على أننا نرى أن إشارة ابن دراج ـــ

لاقَتْكَ دُونَ حُصُونِها فَكَأَنَّما وَأَبَحْتَ منها كُلَّ نُخْطَفَة الحَشا فُجُثَتْ بِلَمْسِ البَعْلِ إِلاَّ أَنَّها فُجِثَتْ بِلَمْسِ البَعْلِ إِلاَّ أَنَّها بِيضْ حَدَتْهُنَّ السيوفُ فَأَبْرَزَتْ بِيضْ حَدَتْهُنَّ السيوفُ فَأَبْرَزَتْ بِاللَّاقاصِي والدُّني المَّقاصِي والدُّني إِسْلَمْ ولا زالت حياتُكَ غِبْطَةً إِسْلَمْ ولا زالت حياتُكَ غِبْطَةً

لاقت سُيُوفَكُ في فضاء بُرُاحِها شَرِقٍ عَلَى اللَّبَات نَظُمُ وشاحِها خَطَّت رماحُ الخَطِّ عَقْد يَكاحِها صَفَحاتِ أَوْجُهِهِنَّ بِيضُ صِفاحِها بِنداهُ ثوبُ أَمانِها وصَلاحِها أَبداهُ ثوبُ أَمانِها وصَلاحِها أَبداهُ تُدِيرُ عليكَ أَكُونُسَ رَاحِها أَبداً تُدْيرُ عليكَ أَكُونُسَ رَاحِها

\_ إلى « بلاد ميرو » لا تلزم بأن يكون « ميرو » المذكور \_ أيا كان \_ حيا في تلك الفتره ، فقد يكون يعنى بذلك أحد أبنائه أو أحفاده .

هذا والذي نعرفه أن ميرو قومس برشلونة لم ينجب ، أما قومس بليارش فقد احتفظت لنا المراجع المسيحية بذكر اثنين من أبنائه يسمى أحدها جيرمو Guillermo والآخر رعند Raimundo ولهذا فنحن أميل إلى أن يكون الشاعر قد عني بر بلاد ميرو ، هذه الامارة الصغيرة التي كان يحكها في أيام المنصور أحد هذي الابنين أو كلاها ، كما أن متاخمة بليارش لمملكة نبارة ترجح لدينا هذا الرأي José Maria Iacarra: Textos Navarros del Códice de Roda (انظر بشكل خاص Soé Maria Ge Edad Media de Ia Corona de Aragón, Vol, 1, p. 246).

ولأبي عمر ابن دراج (۱) أيضاً في المنصور أبي عامر ، وقد صدر رحمه الله من بعض غزواته من بلاد غرسية بن شانجه (\*)

[ من الطويل ]

تَبَلَّجَ عِن إِشْرِاقِ غُرَّتِكَ الصُّبْحُ وأَسْفَرَ عِن إِقدامِكَ النصرُ والفَتْحُ

<sup>(</sup>١) في حاشية هذا الموضع تعليق بخط مغاير لخط الناسخ هذا نصه: وصرح الكاتب هنا باسم ناظم هذا الديوان.

<sup>(\*)</sup> هو غرسية بن شانجه ملك نبارة ، حكم بين سنتي ٣٨٤ و ٣٩١ ( ١٠٠٠ ـ مناسبة هذه انظر تعليقنا عليه في موضع سابق (ص ٣٧٩). أما مناسبة هذه القصيدة فيبدو لنا أنها كانت عند عودة المنصور من الحلة التي عرفت باسم و غزوة جربيره Gervera ، التي دارت فيها موقعة عنيفة بين جيوش المنصور وجيوش النصارى في ٢٥ شعبان سنة ٩٩٠ (= ٣٠ يولية سنة ١٠٠٠) ، وكانت المالك النصرانية في شمال إسبانيا قد ائتلفت لمحاربة المنصور ، فاشتركت في الاستعداد للحرب قشتالة التي كان محكها شانجه بن غرسية بن فرذلند ونبارة التي كان محكها غرسية بن شانجه ( المذكور في عنوان القصيدة ) وقريون Garriôn التي كان مخرسية بن برمند ( ألفونسو الخامس وأسرته وليون التي كانت خاضعة لسلطان ألفنش بن برمند ( ألفونسو الخامس المنصور ) ، وكان شانجه بن غرسية قومس قشتالة هو زعيم هذا الائتلاف النصراني ، وقد انتهت هذه المعركة بانتصار المنصور المامري على جيوش المسيحيين بعد أن كادت الهزيمية تلحق بجيوش قرطبة ، سالهامري على جيوش المسيحيين بعد أن كادت الهزيمية تلحق بجيوش قرطبة ، سالهامري على جيوش المسيحيين بعد أن كادت الهزيمية تلحق بجيوش قرطبة ، سالهامري على جيوش المسيحيين بعد أن كادت الهزيمية تلحق بجيوش قرطبة ، سالهامري على جيوش المسيحيين بعد أن كادت الهزيمية تلحق بحيوش قرطبة ، سالهامري على جيوش المسيحيين بعد أن كادت الهزيمية تلحق بحيوش قرطبة ، سالهام مي على جيوش المسيحيين بعد أن كادت الهزيمية تلحق بحيوش قرطبة ، سالها مي على حيوش المسيحيين بعد أن كادت الهزيمية تلحق بحيوش قرطبة ، سالها مي على حيوش المسيحيين بعد أن كادت المناس الميون التي الميون التيون التي المناسبة الميون التي كانت المناسبة الميون التيون التيون

مصادِرُها عِزٌّ ومَوْردُها نُجِحُ وقرَّتْ عيونُ المسلمينُ بأُوْبَةٍ وعَرْفَنسيمِ الروضِ منطِيبِها نَفْحُ كَأَنَّ شُعاعَ الشمس من نُور هَدْيها إِلَى مَتْجَر جِنَّاتُ عَدْنِ لَهُ رِبْحُ ضَرَ بْتَ بِحِزْبِ اللهِ فِي الأَرضِ مُقْدِماً عَلَى الشِّرْكِ لا يُؤْسَىٰ لها أَبَداً جُرْحُ فَضَعْضَعْتَ تيجانَ الضَّلال بوَقْعَةً مُتونَ جِيادٍ شَفَّهَا الظَّمَأُ التَّرْحُ ورَوَّيْتَ من ماءِ الجَماجِم والطُّلَىٰ فَأَخْلَفَ مِن سُقْيا دَم دِيمَةً تَسْحُو (١) بوارقَ مَا أَوْمَضْنَ عَنْكَ لِنَاكِثُ ولم يَعْدُهُنَّ العَفُو منكَ ولا الصَّفْحُ صفائدحُ أعداها سناكَ فأَشْرَقَتْ تَطَايَرَ من زَنْدِ الْمَنُونَ لَمَا قَدْحُ وزُرْقًا تَعَالَىٰ لِلْعُدَاةِ كَأَنَّمَا فَحَتْمُ المنايا من لَواحظها لَمْحُ هَوَادِ إِذَا جَلَّيْنَ عَنْكَ لِنَاكِثُ ببأُسِك في بحر الدماء لها سَبْحُ [١٠٢ب]/ وسابحَةٌ في البَرِّ والبَحْرِ لم يَزَلُ إلى الشِّرْكِ لِم عَملكُ أُعِنَّهَا الكَبْحُ إِذَا جَمْجَمَتْ يُوماً بِهَا مِنْكُ صَوْلَةٌ

- وكان لابني المنصور عبد الملك وعبد الرحمن في هذا اليوم بلا حسن ، وقد اقتحمت الجيوش الاسلامية بعد ذلك النصر أرض بنبلونة وخربتها ، ويبدو أن ذلك كان قبل موت ملك نبارة غرسية بن شانحه (سنة ٣٩٠/ ١٠٠٠) بقليل، وقد احتفظ لنا ابن الحطيب بتفصيل واف لهذه الغزوة ( أعمال الأعلام ص ٢٩ - ٧٥٢). وانظر ما كتبه عنها ليڤي بروڤنسال: تاريخ ٢ / ٢٥٢ - ٢٥٤ وبيريث دى أوربل: شانحه الأكبر ص ٢٥ - ٢٦٠.

<sup>(</sup>١) أي تجرف وتقشر ، ويقال ذلك في السيل أو المطر إذا كان شديداً ، ومحتمل أيضاً أن تكون « سح » .

رفَعْتَ بر ایاتِ الهُـُدٰی منصدورها فها حَمَلَتْ خَطْباً إلى دار خالِع ولاوَطِئَتْ لِلْـُكُفُرْ أَرْضَا وإِنْ نَـأَى فَكُمْ رَوَّعَتْ لِلْغَيِّ فِي عُقْرِ دارهِ بِكُلِّ حَمِيٍّ الأَنْفِ دُونَكَ لَم يَخِمْ تَحَلُّوا فَناطُوا بِالْعَوَاتِقِ فِي الْوَغَيْ وكم طَرَدُوا من تحتِ غيل وغابةً وسرْب مها أُخليٰ الهياجُ خدودَها لَوَاهِ عَنِ الأَكْفَاءِ عِزَّاً وَإِن تَقُلُ تركُّرن عميدَ الشِّرْكِ ما بينَ جفيه يلوذ بشُمِّ الراسياتِ وسَحْرُهُ وما كَرَّ إِلا نادِباً لمعــاهِدٍ ويا رُبَّ عِلْقِ لَم يَسُسُهُ مُوَفَّقَ تركت لعينيه مقاصر عزِّه وأُوطَأْتَ أَيدِي الخيل بَيْضَةَ مُلْكِيهِ

هوادي أدنى شَأْوها الشَّدُّ والضَّبخ (١) وإِنْ عَزَّ إِلا كَانَ أَيْسَرَهُ الفَدْحُ بها الغَوْلُ إِلا مُسَمًّا مِنْهُمُ قَرْحُ حِمَّ لَم يُرَعُ مِن قَبْلُهِنَّ لَهُ سَرْحُ يهِ ساعِدٌ عَبْلُ ولاصارِمْ شَبْحُ (٢) جيوباً كِراماً حَشْوُهُنَّ لَكَ النُّصْحُ إِلَيْكَ أُسُوداً مَا يُكِلُّ لَمَا ذَبْحُ فأَسفر عن أحداقِها الضَّالُ والطَّلْحُ لها بالقنا الخَطِّيِّ خِطْبُ تَقُلُ نِكُحُ وبينَ غِرار النَّوْم عَهِدُ ولا صُلْحُ من الطُّودِ شِعْبُ للمُخاتِلِ (٣) أُو سَفْحُ لَكَ الفَرَحُ الباقي بها وَلَهُ التَّرْحُ فَوْفَرُهُ جُودٌ وبدّدهُ شُحُّ وأُحسَنُ ما حَلَيْتَ أُوجُهُما القُبحُ فَأَقْلَعْرْ ۚ لَا قَيْضٌ هُناكَ وَلا مُحُ

<sup>(</sup>١) في الأصل : والصخ.

<sup>(</sup>٢) أي طويل .

<sup>(</sup>٣) في الأصل: المحاتل.

وإنْ حَمَّتِ (١) الآجالُ بَعْضَ مُماتيه وأُنْتَركز ْتَاللكَ (٢) فِي الأَرض مثلَما لقد كَدَّمُوا نَكْثاً لعهدك منهم وأَمْسَوا وأَضْحَوا مُوجفينَ ببغيهمْ مواردُ لا مرعىٰ السيوفِ بعُقْرها سريتَ لهم بالخيل في ظِلِّ غَيْهُب تقابلَ فيه البدرُ والبدرُ والقنا وسبطان من أُملاكِ يَعْرُبَ أَقْدَمَا [٢٠٠٣]/ سِراجانِ للإسلام ما طَلَعًا مَعًا فهذا حسام في يدِ الملك قاضِبُ هو الحاجبُ المُحْتَلُّ من رُتَب الْعُلاَ

فَإِنَّكَ فِي أَعِبَازِ لَيلْهِمُ صُبْحُ يَدُبُّ فِيها ذُو الجلالِ وما يَمْحُو يَخْيَبُ ذَاك السَّعْيُ وانقلَبَ الكَدْحُ الْمَانِ وَلَمْ يُضْحُوا إِلَى نِقَمَ أَمسُوا لَمُنَ وَلَمْ يُضْحُوا جديبُ ولاشربُ الرماح بهانشخُ من الليلِ ما يُطُوني عليكَ له كَشْخُ وزُهْرُ نجوم الليلِ والجُنْخُ والجُنْخُ والجُنْخُ النَّطْحُ (') فَلَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ النَّمْخُ والجُنْخُ النَّمْخُ (') عَلَى الخطب إلا بَشَرَ اليمنُ والنَّجْحُ رَسُوبُ ( وهذا في يمينِ الهُدي رُمْحُ رَسُوبُ ( مَا فَي مَينِ الهُدي رُمْحُ عَلَيثُ مَا الفَحْرُ والحمدُ والمدحُ والمدحُ والمحددُ والحمدُ والمدحُ والمدحُ والمحددُ والمحددُ والمدحُ والمحددُ والمحددُ والمحددُ والمدحُ والمحددُ والمدحُ والمحددُ والمحددُ والمحدد والمحدد

<sup>(</sup>١) غير واضحة في الأصل.

<sup>(</sup>٢) ها تان الكلمتان مطموستان في الأصل لاتبدو منها إلا بعض حروفها . (١٠)

<sup>(</sup>٣) النشح: هو الشرب القليل الذي لا يروي.

<sup>(</sup>٤) النطح: نجم من منازل القمر ، والإشارة هنا إلى ابني المنصور .

<sup>(</sup>٥) السيف الرسوب: هو الذي ينيب في الضريبة.

 <sup>(</sup>إلا) إن هذا من الشرك اللفظي الذي لا يجوز قوله ، وقد ورد شيء قريب
 من ذلك فيما سبق

وأَنْفَسُ نَفْسِ فِي الورى غيرَ أَنَّهُ إِذَا لَقِيَ الأَعداءَ فَهُوَ بهـا سَمْحُ وَصِنْوُ عُلاَهُ « نَاصِرُ الدولَةِ » الذي يفوزُ له في كُلِّ مكرُمَةٍ قِدْحُ فتِيلُكَ الرَّبِي من « بَذْبِلُونَةَ » والحِمىٰ من الرَّاحِ (١) مُسُودٌ بِأَرْجَائِهِ الصَّبْحُ وَبِيعَةُ « شَذْتَ أَقْرُوجَ » (٢) أَوْرَيْتَ فوقَهَا

سَنَا لَهَبِ فَيهِ لَعَمْيَائِهِ الْمَرْخُ وكَانَ لِهَا الفِصْحُ الأَجَلُّ فَأَصْبَحَتْ لَنَارِكَ فِصْحًا مَالِهَا بَعْدَهُ فِصْحُ فلِلَّهِ عَيْنَا مِن رأَى بِكَ صَرْحَهَا و مِنْ جاحِمِ النِّيرانِ فِي سَمْكِهِ صَرْحُ

(١) لم نوفق إلى معرفة ما يقصده الشاعر بقوله ( الحمى من الراح » ، ولو أننا نظنه يعني المنطقة المعروفة الآن باسم La Rioja وكانت عاصمتها ناجرة Nájera التي تردد ذكرها في هذا الديوان .

(٢) في الأصل «شنت افروج» ولعل الصحيح ما أثبتنا ، والشاعر يعني بغير شك كنيسه كانت تسمى « Santa Cruz » (ومعناها الصليب المقدس ) ، ولم تحفظ المراجع العربية شيئاً عن كنيسة بهذا الاسم خربها أو أحرقها المنصور بن أبي عامر ، غير أن الوثائق المسيحية التي بقيت من أوائل القرن الحادي عشر الميلادي تذكر أن هناك ديراً يحمل هذا الاسم كان من بين ما خربته حملات المسلمين ، وأن السلطات الكنسية كانت تجتهد في سنة ١٠٠٥ م ( ٤٢٧ ه . ) في إصلاحه وترميحه ، ولا يستبعد أن تكون هذه « البيعة » التي يتحدث عنها ابن دراج هي نفسها ذلك الدير الذي أشارت إليه الوثائق ( انظر بيريث دي أوربل : شانجه الأكبر ص ١٠٠ ) . وهو مقال نشره في مجلة المجمع التاريخي الملكي الأستاذ سرانو سأنث عن بعض الوثائق المخفوظة بكنيسة « سانتا ماريا دل بورتو » ، الحبلد الثالث والسبعون ،

رفعت من الصُّلْبانِ في عَرَصاتِها وفَجَّرْتَ فيها من دِماء مُحاتِها وأَشَرعْتَ فيها من دِماء مُحاتِها وأَشَرعْتَ في أرجائِها كُلَّ ثاقبِ طوالِع من آفاقِ جيشٍ كأَنَّهُ يَضِلُ مدى الأبصارِ في جَنباتِهِ فجوزِيتَ عن سعي البلادِ بأَنعُم فجوزِيتَ عن سعي البلادِ بأَنعُم ووُفِيِّتَ أَجْرَ الصابرينَ مُضاعَفاً ومُليِّتَ شهراً للصيامِ نَسَكْتَهُ ولا زالَ عِنُّ النصرِ والفتح عامِداً ولا زالَ عِنُّ النصرِ والفتح عامِداً

وقُوداً لهُ فِي وَجْهِ ﴿ رُومِيةً ۚ ﴾ (ا) لَفْحُ الْحُوراً لهَا فِي تَاجِ مُلْكَهِمُ نَضْحُ لهُ فِي شَغَافِ القلبِ مِن قَيْصَرِ جُرْحُ الْحَلَقِ القلبِ مِن قَيْصَرِ جُرْحُ الْحَلَقَ القلبِ مِن الليلِ أو جُنْحُ ويَحْسُرُ عِن غاياتِهِ الرِّيحُ والضِّحُ (٢) وَخَشْرُ عَن غاياتِهِ الرِّيحُ والضِّحُ (٢) وَخَشْرُ هَا فَوْزُ وعاجِلُهُ لَا فَتَحُ مَن الله بِن والدنيا ، لَكَ المَنُّ والمَنْحُ مَن الله بِن والدنيا ، لَكَ المَنُّ والمَنْحُ مَن الله بِن والدنيا ، لَكَ المَنُّ والمَنْحُ المَنْ والمَنْحُ المَنْ والمَنْعُ والمَنْحُ المَنْ والمَنْحُ والمَنْحُ مَا يَنْحُو وَالْمَنْعُ وَالمَنْعُ وَالْمَنْعُ عَلَى وَالْمَالِقُ وَالْمَالِقُ وَالْمَنْعُ فَالْمُ الْمُنْعُ الْمَالِقُولُ وَالْمَنْعُ عَلَى وَالْمَالِقُ وَالْمَنْعُ عَلَيْحُ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِقُ وَالْمَنْعُ عَلَيْمُ وَالْمَالِقُ اللَّهِ وَالْمَالِقُ وَالْمُنْعُ عَلَيْعِ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِقُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمَلْمُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَلَيْهَ مِنْ اللَّهُ وَلَالِمُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَلَالِمُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمِنْ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمِنْ وَالْمِنْمُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالُونُ وَالْمَالِمُ الْمَالِمُ وَالْمَالُونُ وَالْمِنْ وَالْمَالُونُ وَالْمِلْمُونُ وَالْمَالُونُ

### - 1.1 -

وله فيه أيضاً رحمهما الله وقد خرج غازياً

[ من الكامل ]

قُدُماً وساعَدَ عَزْمَكَ المقدورُ

سِرْ سَارَ صُنْعُ اللهِ حَيْثُ تَسَيْرُ

<sup>(</sup>١) يقصد برومية المسيحية عامة .

<sup>(</sup>٣) الضح: هو ضوء الشمس ، ويقال جاء بالريح والضح أي بما طلعت عليه الشمس وهبت الريح .

ومُيَسَّرًا لمُرادِكَ التَّيْسِيرُ ووَصَلْتَ موصولاً ببُغْيَتِكَ المُنيٰ ربُّ عَلَى أَضعافهنَّ قديرُ وأُعادَ عادات جَرَتْ لكَ بالمنيٰ واليُمْنُ بالفتح المُبين بَشيرُ فالسعدُ بالنصر العزيز تُحَبِّرُ (١) مُلْكَ اللوكِ وأنَّهُ مَبْهُورُ حَكَّمَتْ لكَ الأُقدارُ أُنَّك باهر ٢ حِزْبَ الضَّالِ وأَنَّهُ مَقَّهُورُ وقضىٰ لكَ الرحمنُ أَنَّكَ قاهِرٌ / جُعِلَتْ فداءكَ أَنْفُسْ أَحْيَلْتُهَا وبها جميعاً – لا بكَ – المَحْذُورُ [١٠٣ب] حِفْظُ الإلهِ وسعيُكَ المشكورُ فأُنْهُضْ بحزب اللهِ يَقَدُمُ جَمْعَــهُ فَلَكُ عَلَى الأَرْضِ الفضاءِ يَدُورُ في جعفل جَمِّ العديدِ كأنَّهُ فيـــــه عَدُولًا للسيوفِ أَسيرُ عُمَّتْ به الأُقطارُ إلا موضعاً ويَرُدُّ غَرْبَ الطَّرْفِ وَهُوَ حسيرُ لَجِبِ يُغُصُّ الأَرضَ وَهْيَ عريضَةٌ " طَرَبًا إِلَى نَعَم السيوف يطيرُ من كُلِّ مقدام يكادُ فؤادُهُ قَمَرُ تَعَرَّضَ دونَهُ ساهُورُ مُتَسَرُّ بل صَدَأَ الحديدِ كأَنَّهُ عبدُ بط\_\_\_اعَةِ حَدِّهِ مَأْمُورُ ومُهَنَّدٍ يُزْجِي المنونَ كأَنهُ لُجُ الشيرُ النصرِ فيهِ سابِحُ بَرْقُ سحابُ الموتِ منهُ قَطيرُ قَلَمُ مُكَّنَ مِن شَباهُ النُّورُ ومُثَقَّفِ صَدْق الكُنُوبِ كأَنه وأُقَبُّ مصقول الأديم كأنَّهُ بَحُرْ بِرَيْعَانِ الْجِواء يَمُورُ

<sup>(</sup>١) في الأصل : مخير .

مَرِح يَكُمُ القلبُ حيثُ يقودُهُ ويسيرُ طرفُ العينِ حيثُ يسيرُ هُو أَلَاكَ يَا ﴿ غَرْسِيَةً ﴾ المغرورُ !! هَز يبينُ في نَعَمَاتِهِ ويلاكَ يا ﴿ غَرْسِيَةً ﴾ المغرورُ !! أَيْنَ النَّجَاءُ وقد أَظلَّكَ مُعْضَباً ليثُ العَرينِ الحاجِبُ ﴿ المَنْصُورُ ﴾؟! وأَتاكَ في لبسِ الحديدِ مُضاعَعاً سيفُ الهُدلى ولواؤهُ المنشورُ ! وأَتاكَ في لبسِ الحديدِ مُضاعَعاً سيفُ الهُدلى ولواؤهُ المنشورُ ! سيفُ مَضَاعَعاً سيفُ الهُدلى ولواؤهُ المنشورُ !

سيف - إذا اعْتَنَقَ الكماة - مُبيرُ

غيثٌ – إذا ما الغيثُ أُخْلَفَ – هاطلُ

بَدُرْ - إِذَا دَجَتِ الْخَطُوبُ - مُنْـينُ

سام إلى شيم الملوك مُنازِعُ هادِ عَلَى خُلُقِ الهُدَىٰ (٢٠ مَفْطُورُ مُنازِعُ عَن كُنْهِما المنظومُ والمنثورُ عن كُنْهِما المنظومُ والمنثورُ عبدُ المليكِ فَتَىٰ المكارِمِ والَّذِي حَظُّ الرَّجاءِ بِسَيْبِهِ مَوْفُورُ فَورُ مَنْاكَ سَلَّكَ (٢٠ صارِمَيْنِ كِلاهُما للملكِ والدينِ الحنيفِ نصيرُ فَهَناكَ سَلَّكَ (٢٠ صارِمَيْنِ كِلاهُما للملكِ والدينِ الحنيفِ نصيرُ وذخيرةٌ في النائباتِ وَمَعْقِلْ من صرفِ أحداثِ الزمانِ مُجيرُ عازًا سَناءً مناظِرٍ ومَخابِرٍ مُليَّتْ بهن واظِرْ وصُدُورُ وصُدُورُ عالِمِ مُليَّتْ بهن واظِرْ وصُدُورُ وصُدُورُ

<sup>(</sup>١) في الأصل: أشجر ، وقد تكون اشتحر.

<sup>(</sup>٢) في الأصل : الهوى .

<sup>(</sup>٣) في الأصل : سلاك ، ولا يستقيم بها الوزن ولا المعنى ، ولعــل الصواب ما أثبتنا ؛ ويحتمل أن تكون أيضا : فَهُنَّاكَ سكلاً ... النح .

وقــال فيه أيضاً رحمهمـــا الله وقد ورد الخبر على المنصور ياقبال ابن / شانجه صهره (\*) محكماً له في نفسه إثر ماكان من إيقاع المنصور به

[ من الطويل ]

أَلاَ هَكَذَا فَلْيَسْمُ للمجدِ مَنْ سَمَا وَيَحْمَ ِ ذِمارَ الملكِ والدينِ مَنْ حَمَىٰ

(\*) يعني ابن دراج بره ابن شانجه ، هذا ره شانجه الثاني بن غرسية الأول بن شانجه الأول ، ثالث ملوك البشكونس ( مملكة نبارة ) ، وهو الذي ينبز في المراجع المسيحية بلقب Abarca ، حكم مملكة نبارة بين سنتي ٣٦٠ و ٣٨٧ ( ٩٧٠ – ٩٧٠) أي معاصراً للحكم المستنصر والمنصور بن أبي عامر ، وقد بدأ شانجه هذا حكمه بتجديد عهود الخضوع للحكم المستنصر ، إلا أنه لم يلبث أن نقض عهده وتحالف مع ملك ليون وقومس قشتالة ضد المسلمين ، فأوقع به المستنصر ثم المنصور العامري في عدة غزوات قتل في إحداها ابن لشانجة هذا اسمه رذمير المسلح مع المنصور ، بل إنه أهدى إليه ابنة له ، فقبلها المنصور وأعتقها وتزوجها وتسمت برميدة ، وحسن إسلامها ، وأولدها المنصور ابنه عبد الرحمن الملقب من أجل ذلك بشنجول ( تصغر شانجه اسم جده لأمه ) ، ويقول ابن الخطيب بعد ذلك بشنجول ( تصغر شانجه اسم جده لأمه ) ، ويقول ابن الخطيب بعد ذلك : إنه « لم تزل الأيام حتى ورد أبوها الملك على بابه [ أي باب المنصور ] زائراً —

و إِلاَّ « فللمنصور » غاياتُ ما شَا وَحَقُ لِمَنْ لا قَيْ فَأَقَدَمَ سَيفُهُ وَحَقَ لَمَنَ لا قَيْ فَأَقَدَمَ سَيفُهُ وَمِن حَقَرَتْ مستعظمَ الهولِ نَفَسُهُ ومِن [مَلّ] (١) أنس المال حتى تحكَمّتُ ومَن حَمَتِ العِلْقَ النّقيسَ سيوفُهُ ومِن تيمّتُهُ أُوجُهُ المجدِ أَن يُرى ولله يا « منصور ) آراؤك التي وهذا عظيمُ الشّرُكِ قد جاء خاضِعاً وهذا عظيمُ الشّرُكِ قد جاء خاضِعاً سليلُ ملوكِ الكفرِ في ذِرْوَةِ السّنا ولي المقاصِ فانتمى ولما تقاضى غَرْب سيفك نَفْسَهُ ولما تقاضى غَرْب سيفك نَفْسَهُ

إليه بيني الدنيا وأغراضُ مَنْ رَمِي عَلَى غَرَاتِ الموتِ أَن يَتَقَدَّمَا إِذَا الحَيلُ كُرَّتْ أَن يكونَ المعظَّمَا عَلَى ما حَوَتْ كَفَّاهُ أَن يكونَ المعظَّما من الضيم أَن تختارَ مُرْ تَبَعَ الحَمَا (٢) وقلبُ العلا صباً إليه مُتيماً بنيتَ بها نحو الكواكِ سُلَمًا وقاليُ بكفيّه إليك مُحكِّما ووارثُ ملكِ الرُّومِ أَقْدَمَا وَوارثُ ملكِ الرَّومِ أَقْدَمَا ووارثُ ملكِ الرَّومِ أَقْدَمَا ووارثُ ملكِ الأَومِ أَقْدَمَا ووارثُ ملكِ الأَومِ أَقْدَمَا ووارثُ ملكِ الأَقدارُ مُحتَقَنَ الدَّمَا وواطَتْ له الأقدارُ مُحتَقَنَ الدَّمَا وطاطَتْ له الأَقدارُ مُحتَقَنَ الدَّمَا وطاطَتْ له الأَقدارُ مُحتَقَنَ الدَّمَا وطاطَتْ له الأَقدارُ مُحتَقَنَ الدَّمَا

\_ ومستصرخا » (أعمال الأعلام ص ٦٦) ، وقد وصل شانجه إلى قرطبة في ٣ رجب سنة ٣٨٧ / ٤ سبتمبر سنة ٩٩٠ ، واستقبله المنصور استقبالا رائعا فخها ، وقد أفاض في وصف حفل الاستقبال ابن الخطيب (نفس المرجع ص ٧٧ – ٧٤) . وانظى ليڤي بروڤنسال : تاريخ ٢ / ٢٤٢ – ٢٤٣ .

أما تاريخ هذه القصيدة فينبغي أن يكون في المناسبة المذكورة. وسترد قصيدة أخرى لابن دراج في نفس الموضوع.

<sup>(</sup>١) إضافة يقتضيها الوزن والمعنى.

<sup>(</sup>٢) أي الحمأ بتسهيل الهمزة.

بفُوْتِ ولا نحو النَّجاةِ تَقَدُّما وخاطَبَهُ حنًّا عليهِ فَأَفْهَمَا تلقَّى بها رَوْحَ الحياةِ تَنَسُّما وأُصْلَتَ أُسيافَ الخضوعِ مُصَمَّا مع السعد [حتى ](١) احتازهُ لكَ مَعْنَا فلاقاكَ مُمْتَنَّاً ووافاكَ مُنعما أَبِي الدهرُ إلا ما أُمَرَّ وأَحْكُما يتيهُ عَلَى صرفِ الزمان مُحَرَّمًا (٢) وأمسىٰ مُهاناً ثم أصبح مُكْرَمَا بأن راح من عزِّ الإمارةِ مُعْدِما ليحتازَ من أدني رضاكَ تَرَحُما لقد فارقَ الكُفْرَ الْحَدُولَ مُذَمَّمَا لقد عُضْتَهُ في دار ملكِكَ أَنْعُمَا

وَلَمْ يَسْتَطِعُ نَحُوَ الْحَيَاةِ تَأْخُراً تدارَكَهُ المقدارُ في قبضة الرَّديٰ وبشَّرَهُ التَّأْميلُ منكَ بعَطْفَـةٍ فأَشْرَعَ أَرماحَ التَّذَلُّ لِ ظاعِناً وقابَلَهُ النصرُ الذي لك صَفْوُهُ وقادَ لحبلِ الرِّقِّ نحوكَ نَفْسَهُ وحَفَّتْ به للحاجبِ القائِد الَّذي حمايَةُ آباء ومنعةُ قادر فراحَ ذليلاً ثم أضحىٰ مُبَجَّلاً وأُصبح من حظِّ السلامةِ وافراً ولاقاكَ فاسْتَخْذَىٰ لديكَ تذلُّـلاً لئن خَفَرَ تُهُ منكَ ذَمَّةُ قادر لئن سُمْتَهُ البأساءَ في عُقْر داره

<sup>(</sup>١) في الأصل: «مع السعد الذي احتازه لك مغنا »، وبرى أن كلمة « الذي » الواردة هنا مؤدية إلى اختلال الوزن وعدم اتساق المني ، وقد أثبتنا في موضعها كلمة « حتى » التي يستقيم بها الوزن والمعنى ، وقد يكون أيضاً في موضعها · « L »

<sup>(</sup>٢) في الأصل : فحرما .

لَّقَدْ خَاضَ فِي آثارِكَ النَّقْعِ وَالدُّمَا معالِمَ عَفَتْهَا السيوفُ وأَرْسُما ويُذْعَرُ فيها الطيرُ أَن يَتَرَكَّمَا ثَرَى أُرضِه من هَلَّمًا بكَ أَعْظُما سقاهُمْ بكأس الموتِ صاباً وعلقما رهينًا لما أمضيت فيه نُحَكِّما رأى الدهرَ مملوكاً لَهُ فَتَعَلَّما لقد جلَّ هذا الصُّنْعُ أَن يُتَوَهَّمَا ويَمْتَدُّ في حبلِ الخضوعِ تَقَدُّما ويُفْصِحُ عن ذعرِ وإن كانَ أُعجِما تدارَكُهُ ذِكرى رضاكَ فأُقدما يُساوِرُ في رُعْبِ الأَسِنَةِ ضيغما يناهِسُ في ليلِ من النقعِ أرقما عَلَى نَفْسِهِ فِي مَعْرَكِ الحرب حُوَّمَا وعُدَّتِهِ عن مِثْلَمَا (١) وكأنَّمَا بروقٌ تلاَلاً أُو حَريقٌ تَضَرَّما وبحرث من السَّرْدِ المضاعَفِ قدطَميٰ

لَئُنْ خَاضَ فِي اسْتَقْبَالِكَ الجُودُوالنَّدَى ومَرَّ يُبَكِّي من معاهد مُلكه تُر اءُ بها الأَجبالُ من رَنَّة ِ الصَّدىٰ بسطَّتَ له أَمْناً وقد بَسَطَ القنَا سقيتَ بهِ الإسلامَ أَرْيًا وطالما وها هُوَ ذَا فِي راحَتَيْكُ مُذَلَّلًا رمَى نفسة أ قَسْراً إلى المَلكِ الذي ولولاسيوفالنصر حينَ انْتَصَيْتُهَا فجاءَ وقَيْدُ الرَّوْعِ يَقْصُرْ خطوَهُ يخاطِب عن رعب وإِن كَانَ مُفْصِحًا إِذَا رَاعَهُ هُولُ الجنودِ فَأَحْجَمَا وماكرَّ رجْعَ الطرفِ إِلا وضَيغَمْ وأَرْقَمُ يسطُو بالهواءِ اضْطِرابُهُ وعِقبانُ أَعلامِ تَمُرُّ يخالُمُـا فلله يومُ جلَّ قـدرُ عديده جنود كأنَّ الأرضَ من لَمَعانها سحابٌ من البيضِ الخوافِقِ قَدْ عَلاَ

<sup>(</sup>١) في الأصل : مثلها .

بَكُلُّ كُمِي عامِرِي كَا مَبَرَّا مُبَشِراً يُحَيِّي الأَمير بالحياة مُبَشِّراً وقد طالما لاقاهُ قرْناً مُساوِراً كَأَنَّ النجوم الزُّهْرَ حَفَّتْ بوجهِ فقابَلَ وجها بالجمال مُتَوَّجاً فقابَلَ وجها بالجمال مُتَوَّجاً فَهُنيَّتَ يا «منصورُ» سَعْداً مُجَدَّداً ومُليِّتَ من أسباط مَجْدِكَ حاجِباً ومُليَّتَ من أسباط مَجْدِكَ حاجِباً رَمَيْتَ به بحر الضلالة فانتهى المناطقة فانتها المناطقة فلا المناطق

تَسَرْبَلَ من شمسِ الضِّحىٰ وتعَمَّما وإِن كَانَ قد فاجاهُ بالموتِ مُعْلِما فَوَشَكَانَ ما لاقاهُ حِزْبًا مُسَلِمًا فَوَشَكَانَ ما لاقاهُ حِزْبًا مُسَلِمًا فَأَدَّتُهُ محروساً إلى قَمَرِ السَّما وقبَّلَ كَفَّا بالسماحِ مُخَتَما وأَقبالَ صُنعِ بالبقاء مُتَمَّما وإقبالَ صُنعِ بالبقاء مُتَمَّما يباشرُ منه المجدُ والفخرُ مَقْدِما يباشرُ منه المجدُ والفخرُ مَقْدِما وجَشَّمَتُهُ [عَبْءً] (١) العُلاَ فَتَحَشَّماً [٢٠٥]

#### - 1.1 -

وله إليه رحمهما الله عند أوبته من سرقسطة والثغر الأعلى

شِيَمَ سَنَا البارِقِ المُنهلِّ فالْتَمِحا أَيَّ السُّرِي أَمَّ أَمْ أَيَّ البلادِ نَحا واسْتَخْبِرَا نَفَحاتِ الرِّيحِ هل سَبَكَتْ

دُرًّا من التُّبْرِ أو شابَتْ دُجيًّ بِضُحيٰ

<sup>(</sup>١) لم يبق على هذه الكلمة إلا حرف الباء.

أُم استهامَتْ هو ادِي اللَّيْلُ فاقتبستْ سار كأُنَّ اضطرامَ الشُّوْق أَقلَقَـهُ ومستهِلُّ حياً أُحْيا الوَرَىٰ غَدِقاً سناً تألَّقَ في دارِ يُبَشِّرُنا هي السَّوَ انِـحُ « للمنصور »قد نَطَقَتْ لعلَّ قادِمَ بَشْرَاهُ يُخَبِّرُنا برقُ تَهلَّلَ فِي المزنِ الْهَـتُونِ كَأَنْ والرِّيحُ تسحَبُ ذيلَ القطرِ فيأَرَجِ إِنَّ المَلاَ بجنودِ الأَرض قَدْ بَجَحَتْ (٢) بَكُلِّ مُعْتَنَق الأَقران في كُرَب شَرَىٰ من اللهِ نَفْسًا حُزْتَ طَاعَتُهَا كَأُنَّهُ فِي مجال الخيل لَيْثُ شَرَىً يكادُ بشتفُّ (٣) نفسَ القر نِ من طَرَب وسابح الشَّأُو ما أَقْحَمْتَ هادِيَهُ طِرْف تقودُ عِنانَ الطَّرْفِ غُرَّتُهُ

أُمْ هل تَضَلُّلَ حادِي المزن فَاقْتُدُحًا فليسَ يَرْقَأُ منه مدمَعُ سَفَحا بَلْ طَائرْ بِتَبَاشيرِ المُنْيُ سَنَحًا دنُوهُ بِتَلَقِّي شَاحِطٍ نَزَحا بقُرْ بهِ وخفاء الفأَل قد بَرِحا عن هاجِسٍ بأُمانِي النَّفْسِ قد نَجَحا من وجهه ضاءً أَو عَنْ كُفِّهِ سَمَحا وَحْفُ (١) كَأَنَّ بِرَيًّا ذِكْرِهِ نَفَحا والجَوُّ من رَهَج الفرسان قدطَفَحا لو زُلْزِلَتْ قُنَنُ الأَطوادِ ما بَرِحا فأُحرزَ الدينَ والدنيا بما رَبحا وعندَ مُزْدَحَم الفرسان قُطْبُ رَحيٰ إِذَا الْمِندُ عَنَّاهُ بِمَا اقْتَرَحا بحرَ المهالكِ إلا غاضَ أو سَبَحا إِذَا تَعَالَىٰ نُجِدًّا أَوْ وَنَى مَرِحًا

<sup>(</sup>١) الوحف من الشعر والنبات: ما غزر وأثت أصوله.

<sup>(</sup>٢) بجح بالشيء: فرح به وافتخر.

<sup>(</sup>٣) اشتف الماء: أي تقصى شربه حتى لم يفضل منه شيئا.

شهابُ قَذْفِ إلى العَيُّوق قد طُمَحاً من طول ما اغتبقَ الأرواحَ واصطبَحا إِلَى المُبَارَكِ من جَوِّ العُلاَ جُنُحا طَرْفًا إلى الغُرَّةِ العلياءِ مُلْتَمِحاً وقُلَّدَ الروضُ من أَزهارهِ وُشُحاً قد هَبَّ مُسْتَنْطِقًا أُوتارَهُ الفُصُحَا [١٠٥] نَأْيًا وآبَ فطارَتْ نَحْوَهُ فَرَحا وقُمْتَ بِالشُّكْرِ فِيهِ للَّذِي مَنَحا ومَعْلَمُ ۗ للهُدَىٰ والدينِ قد وَضَحاَ مِّنْ عَتَا فِي سبيلِ اللهِ أُو جَمَحا بالحزم مُلتحِفاً بالبأس مُتَشيحاً لَهُ ومُستفتحاً بالله مُفتَتَحَا دُهُمَّا ومفزَّعُنا في الخطب إِنْ فَدَحَا بالعجز عَمَّا يُنَاوِي منه مُمْتَدِحاً عن خَطِّ ما اجْتَثَّ من أعدائِهِ وَمَحا واحلُلُ منيعاً من المكرومِ مُنْتَزَحاً مُستوفياً فيهما آمالكَ الفُسُحـــا

وأُزْرَق يتلظى فوقُ عاملِهِ ومُرْهَفِ يَتَثَنَىٰ شارباً أَعَلاً هاتيكَ أَجنحَةُ الراياتِ خافِقَةً وقلَّبَ الملكُ في الآفاقِ مُنتَظِراً والأرضُ قد لبسَتْ أَثوابَ زَهْرَتها / والأَيْكُ يهفُو بأَنفاس الصَّباَ سَحَراً يا مَنْ إليهِ استطارَ الشوقُ أَنفُسَنا مُلِّيتَ حاجبَكَ الأُعَلَى ودُمْتَ لَهُ ۗ نجمْ أَنافَتْ عَلَى الدنيا رياسَتُهُ سلَاتَهُ لِحِمِيٰ الإِسلامِ مُنتَقِماً مُتَوَّجاً بسناء المُلْكِ مُشتمِلاً مُسْتَنْصِيرَ اللهِ فِي الأعداء مُنْتَصراً ملاذُنا من صروفِ الدهر إِن طَرَقَتْ الشُّعْرُ أُجْدَرُ أَن يلقاهُ مُعْتَرَفًا والصُّحْفُ تَنفَدُ والأَقلامُ عاجزَةٌ فَعِشْ وَدُمْ وَابْقَ وَامْلِكُ وَاقْتَبَلْ نِعَمَّا وقرً عيناً بِسِبْطَيْ حِمْيَرِ حِقَباً

وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى وقد وردعليه القومس ابن غومس (\*) في أثر إيقاعه به

[ من البسيط ]

جاءَتُكَ خاضعَةً أَعناقُهَا الأُمَمُ مُسْتَسْلِمِينَ لِلَا تُمضِي وتَحَتَّكِمُ واسْتَرْهَا المُأْسُ أَوما استَدْرَكَ الكَرَمُ واسْتَرْهَا المَاسْ أَوما استَدْرَكَ الكَرَمُ

(﴿) ينتمي هذا القومس (الكونت) إلى أسرة عرفت في التاريخ المسيحي باسم و كانوا أمراء شبه مستقلين على منطقة صغيرة شرق مدينة ليون تدعى قريون Carrión وكانوا أمراء شبه مستقلين على منطقة صغيرة شرق مدينة ليون تدعى قريون Saldaña وشلطانية Saldaña وقد وفد بعض رؤساء هذه الأسرة على الحم المستنصر في أواخر أيامه ليؤكد عهود الولاء والخضوع (انظر ليقي بروفنسال: تاريخ في أواخر أيامه ليؤكد عهود الولاء والخضوع (انظر ليقي بروفنسال: تاريخ سنة ١٨٨١) وخرب قريون مقر إمارتهم ويبدو أن «ابن غومس» هذا سنة ٥٣٨ (٥٩٥) فخرب قريون مقر إمارتهم ويبدو أن «ابن غومس» هذا القومس ولو أنه يغلب على الظن أنه ت غرسية بن غومس Garcia Gómez الذي نراه بعد ذلك متحالفا مع قومس قشتاله شانجه بن غرسية في سنة ٩٩٠ (١٠٠٠)

فَلْيَهِنِ سَيْفَكَ أَنَّ الكُفْرَ مُنْقَصِمٍ بهبُّتَيهُ وأنَّ الدينَ مُنتظِمُ فهِلْ تَرَىٰ لِلْعَدَىٰ فِي الأَرْضِ باقيةً إِلا حُشاشَةً من يَبْكِي ويَلْتَدَمُ تُنْبَأَ (١) وَتُعْلِمُ أَنَّ الشِّر ْكَ يُصْطَلِمُ هذي قُوَاصي ملوكِ الشِّرْكِ مُذْعِنَةٌ وراسياتُ جبالِ الكفرِ يُخْبرُنا هُويُّهَا أَنَّ ذاكَ الطودَ مُنْهَدِمُ فَلُّ لَسَيْفُكَ فِي أَقْصَىٰ بِلادِهِمُ بكَ استعاذُوا ومن كَرَّاتكَ انْهُزَمُوا فَسَلَّهُمْ (٢) طاردُ الذُّعْرِ المُطيفُ بهمْ حتى أُجارَهُمُ في ظلُّكَ الْحَرَمُ مُعْتَسِفِينَ سُهوبَ الأُرض قدجَها وا من كلِّ آنِسَة الأُقطار ما عَلَمُوا معاهِدٌ قُدُتَ فيها الخيلَ فانقَلَبَتْ مثلَ الرُّبوعِ نَحَا آثارَها القِدَمُ / عَفْتُ معالمُهُما من بعدِهمْ سُحُبْ صوبُ الصَّوارِم [منها] (٢) والقَنَاديمُ [٢٠٠٦] إِلا أَجابَتُهُمُ الأَشلا؛ والرِّمَمُ لا يسأَلُونَ لها رَسْمًا بقاطِنِـــهِ ولا تَخُبُّ مطاياهُمْ على بَلَدٍ إلا استُثيرَتْ بأَدني وَخْدِها اللَّمَمُ والأرضُ خاويَـةُ منهم بما ظَلَمُوا غَادَرْتُهَا مُوحِشَاتٍ بعدَ آنِسِهَا لئِنْ تناهىٰ بِهِمْ أَفْقُ فَشُطَّ بهِمْ لَشَدْمًا حَمَلَتُهُمْ نحوكَ الهُمَمُ حتى رَمَوْ ا بعصا النَّسيار فامتسكوا حبلاً من الملكِ (المنصورِ » واعتصموا أَلقَوْ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ فَاعتقدوا عهداً من الأُمنِ مَعفوظاً له الذَّمَمُ

<sup>(</sup>١) في الأصل : تبنى ، ولمل الصواب ما أثبتنا ، يعني تنبأ .

<sup>(</sup>٢) أي طرده.

<sup>(</sup>٣) في هذا الموضع كلمة قد طمست عاماً ، ولعلها كما أثبتنا.

وجاهُدوا عَفُونَهُ عَن أَنْفُسِ عَلِمَتْ أُنَّ الحياةَ لها من بعض ما غُنيموا أَيَامَ تَعْشَاهُمُ الْعِقْبَانِ ُ وَالرَّخَمُ يمشون في ظُلَل الرَّاياتِ تُذْ كِرُهُمْ يساوِرُ الرِّيحَ أُحياناً ويَلْتَهُمُ من كُلِّ أُغلبَ مُحذُورٍ بوادِرُهُ وكلِّ فتخاءَ ماضٍ حَدُّ مِنْسَرِها كَأْنَّهُ نحوَ أَكبادِ العِدىٰ قَرَمُ وأرقم يتلوّى نحو أرْؤُسهمْ حتى يكادَ لها في الجو يَلْتَقَمُ والأُسْدُ تزأَرُ والراياتُ خافِقَةٌ كَأَنَّهَا مُثْبَتَاتٌ فِي قُلُوبِهِمُ منها لغايَة في سَفّي ولا أُمُّ والخيلُ منظومَةٌ بالخيلِلاكتبُ (١) والجوُّ من رَهَج الفرسان مُزْدَحِمُ والأرضُ من رهبة ِ الأبطال مائِدَةُ والبيضُ في قُرُب الأعمادِ تضطرِمُ والسُّمرُ في هَبَوَاتِ النقعِ ثاقبـة ﴿ كَأْنَّمَا ملأَتْ رَحْبَ الفضاء لهُمْ غُلْبُ الضَّراغم والغاباتُ والأُجَمُ من أُوجُهُ بِسَناها الخطبُ يَبْتَسِمُ وأُولياءُ الهُـُدلى والدين قد سَتَرُوا رقر اقَ نَهْي سر ابِالبيدِ والْتَثَمُوا(٢) تعمموا بإياة الشمس واشتملوا وقد توافَوْا أَيادٍ منكَ أُو شِيمُ كَأَنَّمَا تَتَلَالًا (٢) في رُؤُوسِهِمُ تُصَدِّقُ العيشَ أُحياناً وتَتَهَيمُ وشيعة الكفر في مَثْني حبائلهم

<sup>(</sup>١) كذا ، وربما كانت «كثب، بالثاء ومعناها القرب وهي مرادفة لكلمة «أمم» الواردة في الشطر الثاني.

<sup>(</sup>٢) إياة الشمس : ضياؤها ، والنهي : هو الغدير وكل مكان يجتمع فيه الماء.

<sup>(4)</sup> في الأصل: تلالا.

شيمَ الحِمامُ وسَيْفُ العفو مُعتكِمُ ما عُوِّدَتْ منهُمُ المصقولَةُ انُخذُمُ (۱) حرَّتْ سُجُوداً لكَ الأَعناقُ والقِمَمُ حَرَّتْ سُجُوداً لكَ الأَعناقُ والقِمَمُ كَانَّ كُلَّ جبينِ منهُمُ قَدَمُ جازُوا الصَّفوفَوموجُ الذَّعْرِيَلْتَطِمُ [١٠٦] فقد أَحاطَتْ بِهِمْ من دونِهِ ظُلَمُ فقد أَحاطَتْ بِهِمْ من دونِهِ ظُلَمُ وإن سَطَوْتَ ففي الرحمنِ مُنْتَقَمَمُ ولكَ الآلاه والنَّعْمُ ولكَ الآلاه والنَّعْمُ ولكَ الآلاه والنَّعْمُ

#### - 11. -

## وله فيه أيضاً رحمهما الله في عيد الأضحى

[ من الطويل ]

بَلُوْعَةِ مُشتاقٍ ومُقْلَةِ سَاهِدِ وحَفَّتْ به الأَشجانُ حَفَّ الولائدِ طويلِ الشُّجيٰ من طولِ بَثِّ مُعاوِدِ

إِذَا شِئْتَ كَانَ النَّجْمُ عَندَكِ شَاهِدِي غُريبُ كَسَاهُ البَينُ أَثُوابَ مُدْنَفِ عَريبُ كَسَاهُ البَينُ أَثُوابَ مُدْنَفِ بِعِيدُ الضَّحَىٰ مِن بَعْدِ إِلْفٍ مُفَارِقٍ

<sup>(</sup>١) أي القاطعة.

تملُّقُ أَجفانِي بِرَعْيِ الفراقِدِ حِدادَ نواع للصباح فَوَاقِدِ بزفرةِ مُشتاقِ وأَنفاسِ واجِدِ بشكولى سَلِي عنهُنَّ صُمَّ الجَلَامِدِ عَلَى ذِكْر إِلْفٍ بانَ غير مُساعِدِ إِلَى كُوكُبِ فِي مَغْرِبِ البيْنِ واحِدِ فَأُعرِفَ منه الآنَ خُلْفَ المَوَاعِدِ؟ لواعِـجُ بَتَّ في هواكِ مُعاهِدِي بأُزْهَرَ وضَّاحِ وأَرْوَعَ ماجِدِ وعن حُرَم ِ الأَحسابِ والمجدِ ذائدِ به وهَدَى المعروفَ سُبْلَ المُحَامِدِ هَا تُقْتَفَىٰ فِي الْمَحْلِ آثَارُ رَائِدِ وسَيْبِ لِتَهْتَانِ النيومِ مُجَاوِدِ إِلَى كُلِّ بان للمفاخِرِ شائِدِ ذُراى كلِّسامي السَّبْكِراسِي القواعِد سنا الشمس من إشراق تلك المحاتد فأضحى إليهِ مُلقِياً بالمَقالِدِ

كأن ظلامَ الليلِ سَدَّ طَريقَهُ وقد لَبِسَتْ آفاقُهُ من دُجونِهِ سَلِينِي عن الليلِ التَّمَامِ قطعتُهُ طَوَاكِ عَلَى طِيبِ الكرى فطَوَيْتُهُ يطاولُ ليلُ النِّمِّ بَيِّي مُسْعِداً ويوحِشُني مل ﴿ السماءِ كُواكِباً أَلَمُ أُدْرِ أَنَّ الصُّبْحَ شِبْكِ قَبْلُهَا سَتَرْعَىٰ وَفَاءَ العَهِدِ لِي إِن نَقَضْتِهِ ويُوشِكُ أَن تُجْلَىٰ وُجوهُ مَطالبي مليك لشمل الملكِ والعزِّ جامِـعٍ أُغَرَّ سَمَا لِلدِّينِ فَاعْتَصَمَ الْمُدَى حَيًّا طَبُّقَ الْآفاقَ شَرْقًا ومَغْرِبًا بسيف لأقدار الحُتُوفِ مساور سليلُ عُلاً تَنْميهِ أَنسابُ حِمْيَر همامُ لهُ من فَخْرِ يَعْرُبَ فِي العُلْاَ محاتِدُ عِزِّ واعتلاء كأنما فتيَّ أَذْعَنَ الدهرُ الأَّبيُّ لِحُـُكُمهِ

مَدَىٰ الدهر منه في تَحَلِّ عُطَاردِ [٢٠٠٧] وبَرَّزَ سَبْقًا في المدى المُتَبَاعِدِ وقادَ جنودَ النصرِ أَكرمُ قائد وما يومُ خِزْيِ الكفرِ فيها بِوَاحِدِ أَرَبَّتْ عليهِ مُصْعِقاَتُ الرَّواعِدِ لقد شَدَّ أَقصاها برأْي مُجَاهِدِ وجالَدَ عنه الصَّبْرُ إِن لَم يُجالِدِ فجازاهُ خيرَ ابْن تلا خَيْرَ والدِ بأَيْمَنِ يُمْنَىٰ ساعَدَتْ خَيْرَ سَاعِدِ دِيارَ الْأُعادِي مُوحشاتِ المعاهِدِ كما بادرَ الظمآنُ عذبَ المواردِ بأُوشَك باد للسرور وعائد وساعَدَ للبُشْرَىٰ لأَعدَلِ شاهدِ لكُلِّ مُوالِ خالِصِ الشكرِ حامدِ ومَفْزَعَ ملهوفٍ وفُرْصَةً قاصِد

/ هُوَ البَدْرُ إِشراقاً ونوراً وسيفُهُ تدانَتْ من الآمالِ أَنواه كَفِّهِ فَحَجَّبَ منهُ الملكَ أَكُومُ حاجب كَتَانُبُ تُوحِيدُ الْإِلَهِ شِمَارُهَا إِذَا يَمَّتُ منه حِمَّى فَكُأُنَّمَا لئنْ حَلَّ دارَ الملكِ من بَعْدُ قافلاً فشاهَدَ عنه النصرُ إِنْ كُمْ يُشَاهِدِ رعىٰ اللهُ « للمَنْصُور» نُصْرَةَ دِينِهِ وأيد هذا الْمُلْكَ والدِّينَ منهُمَا فيا جامِعَ الإِسلام تَشْمُلاً وتاركاً ومقتحِمَ الأَهوالِ في حَوْمَةِ الوغيٰ لْيَهُنْكَ أَنَّ العيدَ وافاكَ قادِماً تلقَّاكَ بالبُشري وحيَّاكَ بالمني الله فلا زالَتِ الأَيَّامُ أَعيادَ فضلِكُمْ ولا زِلْتُمُ مَأْوَىٰ غريبِ وآمِلِ

وله في المنصور أيضاً رحمهما الله تعالى يهنئه بالقفول من غزاة نفعه الله <sup>(۱)</sup> [ من الكامل ]

إِن تَفْخَرِ الدنيا فَأَنتَ فَخَارُهَا أُو تَخْتَرِ العليا فَأَنتَ خِيارُهَا المُحَدُ مَنوعُ بسيفِكَ عِزُّهُ والأَرضُ معمورُ مُمُلْكِكَ دارُها زُهِيَتُ (٢) بذكرِكَ أَرضُها وسماؤها وجرى بسعدِكَ ليلها ونهارُها

<sup>(</sup>١) يبدو من المواضع المذكورة في هذه القصيدة أن الغزوة التي يتحدث عنها ابن دراج كانت موجهة إلى مملكة ليون التي كان يحكها في ذلك الوقت برمند الثاني الا Bermndo الثاني الدون (الثالث) ( ٣٧٧ – ٣٩٠ / ٩٩٠ – ٩٩٩) ، وكان المنصور قد وحه عدة حملات إلى ليون في خلال سنتي ٣٧٧ و ٣٧٨ ( ٩٨٨ و ٩٨٨) ، وبعد ذلك طلب برمند من المنصور عقد صلح معه ، بل إنه أهدى إليه في سنة ٣٨٨ ( ٩٩٣ ) إحدى بناته لتكون جارية له ، فأعتقها المنصور وتروح منها ، وعلى الرغم من ذلك فإن برمند حاول الثورة على المنصور وعمل على إجارة عبد الله بن عبد المزيز الأموي الممروف باسم « بتره شقه » Piedra Seca ( أي عبد الله بن عبد المزيز الأموي المعروف باسم « بتره شقه » وكان ذلك في شوال الحجر اليابس) وكان ممن تآمروا على المنصور ، فقاد هذا إلى ليون حملة احتلت فيها جيوش المسلمين أسترقة Astarga وخربت مملكة ليون ، وكان ذلك في شوال سنة ههر ( نوفمبر ٩٩٥ ) ، والأرجح لدينا أن غزوة المنصور هذه هي المقصودة في قصيدة ابن دراج ( انظر عن هذه الغزوة ليڤي بروڤنسال : تاريخ ٢ / ٢٤٦ ) .

وسرَتْ بنوركَ في الدجي أَقمارُها هُدِيَتْ بِهَدْيِكَ فِي الظلامِ نجومُها فَلَكُمْ سَنَيُّ سِنائِهِا وَفَخَارُهِا ياعامِرِ بينَ اعْمُرُوا رُتَبَ المُلاَ أَنْهُ زَكِيُّ أَرُومِهِا وَنَجَارُهِا وتمكَّنوا من دولَةِ العِزِّ التي أَضحَتْ مُعَظَّمَةً بَكُمْ أَقدارُها لا تَعْدَمَنَّ عُلاكُمُ الرُّتَبَ التي بَكُمُ اكْنَسَتْ خُلَلَ السَّنَا وبِسَعْيِكُمْ

ضاءت معالمها وحِيطَ ذِمارُهـا

وتفاخَرَتْ بولائِكُمْ أُحرارُهـا [١٠٧ب] أَخَذَتْ بَآفَاقِ العُـلاَ أَشْجَارُهـا ودَنَتْ لأَرزاق العباد مُمارُهـا شُرُفاتها قحطانُها ونِزارُهـ ا وخَلاَ لفائتِ شأُوكُمْ مِضمارُها دونَ الأَنامِ وأَنكِم أُنصارُها هُمُ نَمُرُ عُرِّها أَقدارُها عَزَمَاتُهُ أَرماحُها وشِفارُها هُمْ عظيم في العلا أُخطارُها فها وَشيكُ فَنائهـا ودَمَارُها لم تَغَنَ بالأَمسِ القريبِ دِيارُها

/رَضِيَتْ تَعَبُّدُكُمْ لَمَا أَمَلاكُهَا من دوحَةِ الكُرَمِ المُنَعَّمَةِ التي مُدَّتْ لأَمْنِ المسلمينَ ظِلاُلُهَا في ذِرْوَةِ الشَّرَفِ التي شادَتْ لـكُمْ أُعْطَتُكُمُ رَهْنَ السباق جيادُها سَبَقَ القضاء بأنكم أملاكها لله منك إذا الشفّارُ تقاصَرَتْ يا قائدً الخيل العِتاقِ كَأَنَمَا ليثُ يُخاطِرُ في المَكرِّ بنفسِهِ أُوطَأْتَ أَرضَ المشركينَ كتائباً و تركتَ أرضَ «لِيُونَ » وَهْيَ كُأنَّهَا

لما غَدَت بك عافياً آثارُها أُضحتْ وعُقْبيٰ الإِنتقامِ قُصارُها جاءَتْ يُعاجِلُها إليكَ فِرارُها ببروج مَنْعِ للنجوم جوارُها لِلحَيْن وهي قيودُها وإسارُها تلك الحفائظَ والحتوفَ خُمارُها مُتَمنِّعِينَ فعاجَلَتْهُمْ نارُها حين ارتمَتْ بهمُ هناكُ شَرَارُها محفوظة لحليلها أطهارها مطلوبةً بجفونهـ ا أُوتارُها السيُّفُ أَمضي فيه أم تذكارُها؟ آفاقُها وتب\_اعَدَتْ أَقطارُها واستَفْرَغَتْ مَدَّ الحَيا أَنهارُها (١) أَلاَّ يَشْطَّ على الخليلِ مَزارُها سُفُنْ ترامی بالحتوفِ بحارُهـا

مرفوعةً لكَ في العلا أعلامُها\_! شِيَعْ حواها حدُّ سيفِكَ عنوةً و فلولُ من فات الفرارَ بنفسه من بعدما عاذَتْ بحفظ حياتها واستعصَمَتْ بمعاقل قد أُصبَحَتْ غُبقُوا بخمر الحرب صِرْفًا فاغتدتْ وكأُنما بَصُرَتْ لظي بمكانهم نارُ تطارَ بالغُواة كأنها و تَبَرَّؤُوا مِن كُلِّ مُخْطَفَةً الحشا شَجِيَتُ بمصرَعِ بعلها ثم انْثُنَتُ من كُلِّ مُغْرَمَةً بِخِلِّ تَمْـُتَرِي: لَبِسَتْ ثيابَ الأَمن حينَ تَمَنَّعَتْ وتسربَلَتْ حُلَلَ الثُّلُوجِ جِبالْهُا والخيلُ والأَبطَالُ تجهد خَلْفَهـا [١٠٨] حتى عَبَرْنَ خليجَ «دُويرُ» (٢) كأنَّهَا

<sup>(</sup>١) يدل هذا البيت على أن هذه الغزوة وجهت إلى بلاد ليون في الشتاء ، وهو يتفق مع ما سبق أن ذكرناه في تعليقنا من أنها كانت في شهر نوفمبر .

(٢) يعني نهر الدويره المعروف ، وهذه الكلمة تكتب بضم الدال وفتح الياء —

بقواضِبِ قُضِبَتْ بِهِنَّ حَيَاتها وَكَتَائِبِ هَيَجَتْ بِطِيَّبِ ذِكْرِكُمْ وَكَتَائِبِ هَيَجَتْ بِطَيِّبِ ذِكْرِكُمْ وَكَأَنَّهُنَّ وقد دَجَتْ ظُلَمُ الوَغَيٰ وَصَلَتْ بِيمُنْكَ صَوْمَها بجهادِها حتى قَدِمْتَ بِمَفْخَرِ الفَتْحِ الذي

وصوارِم صُرِمَت بها أعمارُها فلديذُهُ عند الهياج شِعارُها في الرَّوع أفلاكُ عليك مَدَارُها وندلى يديك بأوْبها إفطارُها أخيا المُنى بقدومه استبشارُها

\_ أوكسرها ،وضم الراء أو فتحها وسكون الهاء ، أما الشكل الذي كتبها به ابن دراج \_ وهو يقتضي نطقها هكذا « دُيْرٌ ، ( بضم الدال وسكون الياء وضم الراء) \_ فليس ضرورة شعرية كما يبدو الأول وهلة ، بل هو الصورة البدائية التي كانت تنطق بها هذه الكلمة ومثيلاتها في مملكة ليون وأشتوريش وجليقية ، إذ كانوا في ذلك العصر يكتبونها هكذا: Doyro ، أما نطقها الحالي Duero ، فهو يرجع إلى تطور صوتي متأخر ، ومثل ذلك نراه مثلا في كلمة Agüero ، ( ومعناها الفأل ) وهي تنطق الآن هكذا : « أجُّو ير ُو ، إذ كانت تكتب وتنطق في ذلك المصر Agoyro . وهكذا نرى أن ابن دراج الذي لانشك في أنه كان يعرف اللغة اللاتينيه الدارجة المتداولة في الأندلس على أيامه \_ إنما اتبع النطق الشائع لهذه الكلمة في أوساط المستعربين النصارى المقيمين في الأنداس الإسلامية ممن كان نطقهم للاتينية الدارجة ( لطينية الأندلس ) أقرب ما يكون إلى أخة نصاري مملكة ليون وأشتوريش وجليقية (انظر ماكتبه عن هذه الظاهرة اللغوية الأستاذ منندث بيدال في كتابه (أصول اللغة الاسبانية ») ، هذا وقد احتفظ بذلك النطق البدائي لأمثال هذه الكلمة في كثير من قرى حليقية إلى الآن على ماأعرف ، فكلمة Cuero مثلا ( ومعناها الجلد ) تنطق هكذا Coiro ، وغيرها کثیر . وطَلَعْتَ للمُتَأَمِّلِينَ بغُرَّةٍ كالشمسِ يَحْسِرُ دونَها أَبصارُها فنفوسُ أَهلِ الحَافِقَيْنِ فِداؤُها واللهُ من صرفِ الحوادِثِ جارُها

#### - 111 -

وله في المنصور رحمهما الله يمدحه ويذكر فوادة شانجه بن غرسية ابن فرذلند (\*) إلى حضرته سنة اثنتين وثمانين وثلاثمائة جبرها الله تعالى وأعادها

[ من البسيط ]

إِليكَ منكَ فرارُ الخائِفِ الوَجِلِ وفي يديكَ أَمانُ الفارسِ البَطَلِ

(١٤) شانجه بن غرسية بن فردلند ثالث قوامس قشتاله ، وأول من حكمها منهم ممن كانوا يتسمون بهذا الاسم ، وقد ولى الحكم بعد وفاة أبيه غرسية بن فردلند في أسر المنصور بن أبي عامر في سنة ١٩٥٥ / ١٩٥٥ ( وستأتي قصيدة لابن دراج في وصف الوقعة التي أسر فيها غرسية وتهنئة المنصور بذلك ) . وقد حكم شانجه قشتالة بين سنتي ١٩٥٥ و ٢٠٠١ ( ١٠١٧ ) أي معاصراً للمنصور وابنيه عبد الملك المظفر وعبد الرحمن شنجول وسنوات الفتنة التي أعقبت انهيار الخلافة الأمويه . وشانجه هذا هو الذي كان قد ثار على أبيه غرسية في سنة ١٨٥٤ / ١٩٥٩ بتحريض من المنصور بن أبي عامر على ما يذكر بعض المؤر حين ، وكان ذلك من المنصور رداً على ما سبق أن قام به غرسية من تحريض عبد الله بن المنصور على أبيه وإيوائه له عندما أعلن الثورة . ولهذا فإن شانجه لايكاد يلي حكم قشتالة حتى يؤكد عهود الصلح مع ابن أبي عامر ويدفع له الجزية معترفا —

ـ بتبعيته له ، وهـذا هو ما يفسر لنا كيف كانت السنوات الأولى من حكمه ( ۱۸۵ – ۱۸۹۹ – ۹۹۹ ) سنوات سلام ودعـة في إمارته ، بينا كانت الأقطار المسيحية الأخرى ( نبارة وليون وجليقية وبرشلونة ) مسرحاً لغزوات المنصور . وقد وجه شانجـه خلال هذه الفترة جهوده إلى العناية بالأمور الداخلية في إمارته ، فسن تشريعات إصلاحية دعت المؤرخين المسيحيين إلى تسميته « القومس ذا السنن الحميدة » ؟ على أن شانجه ظل يتلمس الفرص بعد ذلك للغدر بالمنصور ، ويرجح بيريث دي أوربل أن قطع علاقاته مع المنصور تم في سنة ٣٨٧ ( ٩٩٧ ) وهي السنة التي غزا فيها المنصور شنتياق وحليقية ، وعلى أية حال فإن شانجه غزا ما كان يتاخم قشتالة من بلاد المسلمين مما حمـــل المنصور على أن يقود حملة لعقــابه، وتزعم شانجه إسبانيا النصرانية واستصرخ حلفاءه ملوك نبارة وليون وقومس شلطـانية ( غرسية بن غومس ) ، ولكن المنصور أوقع بهذا الأئتلاف المسيحي هزعة ساحقه في موقعة جربيرة سنة ٣٩٠ ( ١٠٠٠ ) وفي سنة ٣٩٧ ( ١٠٠٢ ) وجه المنصور حملته الأخيرة ضد قشتالة مقتحماً إقلىم و لاريوخا La Rioga ، وقد واصل عبد الملك المظفر بن المنصور حملاته ضد قشتالة بعد أن خلف أباه ، وكان من آخر تلك الحملات غزوة قلونية Clunia سنة ١٠٠٧/٣٩٧ التي توفي عبد الملك بعدها بقليل. وبعد ذلك نرى شانحيه يتدخل في الحرب الأهلية التي نشبت في الأندلس بعد انهيار الخلافة ، بل إننا نرى ابن عبد الجبار المهدي وسليان بن الحكم المستعين يتسابقان على طلب تأييده وهكذا نراه حكما في تلك الفتنة بين القوات المتضاربة ، وكان من نتائـج ذلك أن طفر عمظم القلاع والماقل التي فقدتها قشتالة في غزوات المنصور وابنه المظفر. وقد قنع شانجه بما غنمه من جراء الصراع الداخلي بين ملوك الطوائف ووجه همه إلى تنظيم شئون بلاده وإلى تقوية علاقاته بجيرانه من ملوك النصرانية ومن أجل ذلك عقد مصاهرة بينة وبين قومس برشلونة إذ زوج ابن هذا من ابنته هو ، وعقد هذا الصهر في سرقسطة بتوسط من ملكها الحاجب منذر بن يحبي التجيبي ، ــ

تقابكَتْ نحوكَ الْآفاقُ واجْتَمَعَتْ ويَمَّمَتُكَ ملوكُ الأَرض مُعْلِمةً فالبَرُّ والبحرُ مِنْ آتيكَ في شُغُل قد ساعَدَتْكَ بجومُ السَّعْد طالِعَـةً وأُسْلَمَتْ لكَ أُملاكُ البلادِ مَعاً وفازَ قِدْحُكَ إِذْ قَارَعْتَ أَرْؤُسَهِـاَ وقد تَيَمَّمَ «شَنْجُ» منكَ عائدةً وقاد نحوك والتَّوْفيقُ يَقْدُمُهُ مستعطفاً لحياة جَلَّ مَطْلَبُهِا مستخذياً لسيوف النصر حين أبَتْ خليُّ الكمتائِبَ قَسْراً والظُّني وغَدا

على يمينك شَيْ الطُّرْقِ والشَّبُلِ والإِبِلِ الْمِيْلِ وَالْإِبِلِ وَالْمِبِلِ وَالْمِبِلِ وَالْمِبِلِ وَالْمِبُلِ وَالسَّرْقُ وَالغربُ من راجِيكَ في جَذَلِ وَالشَّرْقُ وَالغربُ من راجِيكَ في جَذَلِ فَاسْعَدْ ، وأَعْطِيتَ غاياتِ المُنىٰ فَسَلِ الْمَيْدَ ، وأَعْطِيتَ غاياتِ المُنىٰ فَسَلِ الْمَيْدِ ، وأَعْطِيتَ غاياتِ المُنىٰ فَسَلِ اللَّهُ وَالأَيْسَامِ وَالدُّولِ بطاعة الدهر والأَديانِ والمِلَل بطاعة الدهر والأَديانِ والمِلَل بُعْيِرُهُ من سيوفِ الكَرْبِ والوَهل جيشًا من الذُّلِّ مِنْ السَّهلِ والجبل عن مُنْ عن من دين طاعته قولاً بلا عمل من دين طاعته قولاً بلا عمل من دين طاعته قولاً بلا عمل عن الأَحِبَّة والأَشياعِ في شَعْلِ عن الأَحِبَّة والأَشياعِ في شَعْلِ

و توفي شانجه بعد ذلك بقليل في سنة ٤٠٨ ( ١٠١٧ ) ، وكان يعرف في المراجع العربية أيضاً باسم ( ابن مامة دونة ) ( نسبة إلى جدته ) ؛ انظر : Pérez de Urbel العربية أيضاً باسم ( ابن مامة دونة ) ( نسبة إلى جدته ) ؛ انظر ابن مامة دونة ) ( نسبة إلى جدته ) ؛ انظر ابن مامة دونة ) ( نسبة إلى جدته ) ؛ انظر ابن بسام : الذخيرة ق ١٠- ١ / ١٥٣ – ١٥٣ ؛ ابن عذارى : البيان وانظر ابن بسام : الذخيرة ق ١- ١ / ١٥٣ – ١٥٣ ؛ ابن عذارى : البيان . ١٧٧ – ١٧٠ .

هذا والذي يبدو أن شانجه بن غرسية قد وفد على المنصور في أثناء حياة أبيه وقبل أن يلي الملك في قشتالة ، وهي سفارة لم تحدثنا عنها المراجع التاريخية ، وربما أوعز المنصور خلالها إليه بإعلان الثورة على أبيه .

داع إلى صَفْحِكَ المأْمُولِ مُبْتَهُلِ الْمُولِ مُبْتَهُلِ الْمُولِ مُبْتَهُلِ الْمُولِ مُبْتَهُلِ الْمُولِ مُبْتَهُلِ الْمُوبُ اللَّهُ اللْمُولُولُ الللَّهُ اللَّهُ الللِّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللْمُولُ اللَّهُ اللَّهُ الل

سالَتْ عليهم ببيضِ الهند والأُسَلِ

منَ القنا بِحَبِيكِ البَيْضِ مُشْتَعَلِ تَسَرْ بَلُوا لُبُسَ (٢) رَوْراقٍ مِنَ الغُلَلِ (٣)

كالغيدِ يرفُلُنَ بيْنَ الحَلْيِ والحُلُلِ رَوْعاتِها خَطَرَاتُ الذعرِ والوَجَلِ

واسْتَشْعَرَتْ هَفُوَاتُ الطَّائِشِ الْوَجِلِ أَحشَاؤُهُ بِينَ أَيْدِي الرَّيْثُ والعَجَل

عليهِ ثَارَ بِهِ مُسْتَمْدُبُ الْأَمَلِ مِن الرياح ووافَى الشَّمْسَ فِي الحَمَل

والأُسْدُ بارِقَةُ الأَلْحَاظِ فِي أَجَمَ رَقَّتْ غلائِلُهُمْ سَرْداً كأَنْهُمُ والصَّافِناتُ بَهَادَى فِي أَعِنتَهِا وخافقاتُ كأمثالِ الحَشا خَفَقَتْ تزيَّنَتْ بسُكونِ الجأشِ ثابِيَةً حتَّى ا نَهَى يَدَكَ العُلْيا وقد قُسمِتْ إذا وَنَتْ بِخطاهُ هَيْبَةٌ حَكَمَتْ فوافق البحر والآفاق تَكُنفُهُ

<sup>(</sup>١) في الأصل : ﴿ بهوح سفل ﴾ ، ولعل الصحيح ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٢) في الأصل: ليس.

<sup>(</sup>٣) جمع غلة ( بضم الغين ) وهي الغلالة .

بالسعد مُستَقبل للسعد مُقتبلِ ومُعتب في رداء العز مُشتَملِ في السَّبقِ منقطع بالحِمْ مُتَصلِ فَن السَّبقِ منقطع بالحِمْ مُتَصلِ فَرْداً من المِثْلِ فيها سائر المَثلِ أَرْدَتْ سيوفُكَ من أشياعِهِ الأُولِ آلَتُ معاهد للأحزان والهَبلِ آلَتُ معاهد للأحزان والهَبلِ عنهن سامِية البرجيس (۱) أو زُحلِ عنهن سامِية البرجيس (۱) أو زُحلِ منهم مَ يَوْلِ وبنيهِ حيث كم يَوَلِ منهم مَ يَوْلِ وظل عز وأمن غير مُنتقلِ وظل عز وأمن غير مُنتقلِ

وقابلَ المحدُ والإعظامَ في مَلِكِ مُتُوَّجٍ بِهاءِ الملكِ مُعْتَصِبٍ المُحْدِ مُعْتَبِي بِالحَدِ مُصْطَبِيحٍ المُحْدِ مُصْطَبِيحٍ المُحْدِ مُصْطَبِيحٍ اللهِ يُونَ مِن الأَيامِ فُرْتَ بِهِ مِن الأَيامِ فُرْتَ بِهِ مِن العَدِ ما وَعَظَتْهُ الحادِثاتُ بِمَنْ مِن اللّهِ مَا اللّهِ مَا اللّهِ مَا اللّهِ مَا اللّهِ مَا اللّهِ مَا اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ

#### -114-

وله في المنصور رحمها الله في أضحى سنة اثنتين و ثلاثين و ثلاثمائة

[ من الكامل ]

[٩٠١٩] كُفِّي شُنُونَك ساعَةً فَتَأَمَّلِي فِي لَيْلِهَا (٢) بُشْرَى الصَّباحِ المُقْبِلِ

<sup>(</sup>١) البرجيس : هو النجم المعروف باسم المشتري .

<sup>(</sup>٢) في الأصل : فليلها .

وتَنَجَّزي وَعْدَ المشارقِ وانظُري فلَعَلَ غاياتِ الدُّجيٰ أَن تَنْتَهِي لا تَخْدَعِي بدموعِ عَيْنَكِ فِي الوَرَىٰ وتَجَمَّلي لِشَجَا النَّوى لا تُمْكِني لا تَحْذَلِي بالعَجْزِ عَزْمِيَ بَعْدَ مَا فَلَيُسْعِدَنَّ الْحَزِمُ إِن لَمْ تُسْعِدِي ولأُعْسِفِنَ الليل غَيْرَ مُشَيَّعٍ ولأُسْطُورَنَّ عَلَى الزمانِ بِعَزْمَتِي ولأَرميَنَّ مقاتلَ النُّوبِ التي فإذا رأيت النجم يُبْدِي أُفْقُهُ وتَخَلَّفَ المَيُّوقُ فَهُوَ كَأَنَّهُ وتعرَّضَ الدَّبَرَانِ بَـيْنَ ڪواكِب وكواكِبَ الجوزاءِ بَهْوي جُنَّحًا

واسْتَخْبري زُهْرَ الكواكِ واسْأَلِي [ وعَسى ] (١) غياياتِ الأسي أَن تَنْجَلي قَلْبًا يعزُّ عليهِ أَن تَتَذَلَّلِي أَيدِي الصَّبابَة من عِنانِ تَجَمُّلي شَافَهْتُ أَعِبَازَ النُّجُومِ الْأُفَّـل ولَيَفْعَلَنَّ الجِـدُّ إِنْ لَم تَفْعَـلَى ولأُركَبَنَّ الهولَ غَيْرَ مُذَلَّـلِ ولأُنْحِينَ عَلَى الخطوبِ بَكَلْكَلِي وَلِمَتْ - مع المُتَخَلِّفِينَ - بَمَقْتَلَى منه بقيَّةً جَمْر نار النُصْطَلِي سار تَضَلَّلَ فِي فضاء تَجْهَلِ (٢) مِزَق كَسِرْب قَطَّا ذُعِرْنَ بأَجْدَلِ (٣) مِثْلَ الخوامِسِ قد عَدَلْنَ لِلَهْلِ (١)

<sup>(</sup>١) في الأصل : ولعل ، ولا يستقم بها الوزن ولعل الصواب ما وضعنا .

<sup>(</sup>٢) الميوق: نجم أحمر مضى، في طرف المجرة الأيمن.

 <sup>(</sup>٣) الدبران: كوكب أحمر على إثر الثريا وبين يديه كواكب كثيرة مجتمعة؟
 والأجدل الصقر.

<sup>(</sup>٤) الجوزاء: برج من منازل الشمس ، والخوامس: هي الإبل التي ترعى ثلاثة أيام ثم تورد الماء في اليوم الرابع غير اليوم الذي شربت فيه .

وَقُفْ عَلَى طُرُقِ النجومِ الضُّلَّلِ (١) وكأُنما الشِّعْرَى سِراجُ تَوَقُّدُ رَكْبُ عَلَى عِرْفان دائر مَنْزل وَكَأَنَّ مُلَّذَمَ الفراقِدِ قُطْبَهِ ا وتحوَّلَتْ أُمُّ النجومِ كَأَنَّهَا زَهَرْ تراكمَ فوقَ مَجْرای جَدُولِ من كُلِّ أَفْقِ بِالسِّماكِ الأَعْزَل (٢) ورأَيتَ جُنْحَ الليل ناطَ رِوافَهُ فَهُنَاكَ وافَتْكَ السعودُ طوالِعاً تَقَفِي لِصِدْقِ تَيمَنُ وتفاؤلِ رُ فأبشري ، وهُوَ الصباحُ فأمِّلي فَهِيَ الْمُنيٰ فَتَيَقَّني ، وَهُوَ السُّرو و تَجَرَّعِي (٢) غُصَصَ التنائي واجْمَعي بينَ المَطَيِّ ولَيْلهنَّ الأَلْيل نفساً لِبَرْحِ تُوَدُّعٍ وَتَرَجُّل واستوطِنِي وَحْشَ الفلاةِ وَوطِّني فلأُعْقِدَن عليكِ أَكْرَمَ ذِمَّة ولأَبنِينَ عليكِ أَشْيَدَ مَعْقل لا تنتهي ووسائلِ لا تَأْتَـلِي بعزائم لا تنثني وبصـــائر يَشْرَعْنَ فِي نهر الصَّباحِ الأُوَّل حتى رأَيْتُ العيسَ وَهْيَ لواغِبُ والليلَ يُغضي جَفنَ طرفٍ أَكْحَل [١٠٩ب]/ والفجرَير فعُ جَفْنَ طرفٍ أَدْعَج يشتَدُّ في آثار فارسِ أَشْعَل (1) فَكُأْنُمَا فِي الْجَوِّ فارسُ أَبْلَق

<sup>(</sup>١) الشعرى: كوكب نيِّر يطلع بعد الجوزاء ، وطلوعه في شدة الحر.

<sup>(</sup>٢) الساكان: نجان نيران أحدها الساك الأعزل والآخر الساك الرامح ، ويقال إنها رجلا الأسد الذي هو من منازل القمر .

<sup>(</sup>٣) في الأصل : وتجرعن.

<sup>(</sup>٤) ورد هذا البيت في شرح الشريف الغرناطي على مقصورة حازم القرطاجني ـــ

ولَدَيَّ « لِلمنصور » شكر ُ صَنَائِـعٍ نَشُرْ يَنِي مِن الحَمَائِبِ عَرْفُهُ يُهُدِي ثناءَ المُنْحِلات إلى الْحَيا بكرائيم لم تُمتَّرَن ، وعقائل حَمَلَتْ بها أُمُّ العلومِ وأَرْضِعَتْ وكفيلَةٍ بالحمدِ يُهْدِيهِ إلى حتى تُؤُدِّي الحمدَ عندَ مُسَوِّف وتنيخ رَكْبَ النَّازل(١) المُتَوَسِّل وتَحُطَّ رحلَ الدُذْنِبِ المُتنَصِّل فَلَأْسْلِمَنَ إِلَيهِ هِمَّةَ نازعٍ مَلِكُ تُوسَّطَ من ذَوْابَةِ يَعْرُب بَسَقَتْ به أعراقُ مُلْكِ أَشْرَقَتْ عن كُلِّ معدوم القرينِ مُكَرَّم وغمامُ عُرْف في الزمانِ المُمحلِ يختالُ تاجُ اللك فوق جبينه

تنأًى الرِّكَابُ بِعِيثِها المُتَحَمَّلُ أَرَجًا ويُشْرِقُ من خلالِ الأَرْحُلِ وتَنَا الرياضِ إلى الغمامِ المُسْبِلِ لَمْ تُمْتَثَلُ ، ومَصُونَةً لَمْ تُبُذَّلِ من دَرِّ أُخلافِ الربيعِ الحُهُلُّ مَلِكٍ بغاياتِ المنيٰ مُتَكَفِّل وتَفَى بعهد الشكر عند مُؤَجِّل في ظِلِّ عفو المُنعِم المُتَفَضِّل في ظِلٍّ عُقْرِ المائدِ المُتَطَوِّل وحبالَ منقطعٍ وكفَّ مُؤَمِّل في الجوهَر المُتَخَيَّر المُتنَخَّل بعلاهُ في شرفِ المحلِّ المعتلى ومعظَّم في المالكينَ مُبَجَّل وسراجُ نورِ في الكريهةِ مُشْعَل لما تَبَوَّأُ منه أَكرَمَ منزل

<sup>- (</sup> ١ / ١٠٣ ) ؟ ويعني بالأبلق الفرس الذي اختلط في لونه البياض والسواد ، أما الأشمل فهو الفرس الأسود ذو الذنب الأبيض.

<sup>(</sup>١) في الأصل : البازل ، وهي كلمة تبدو قلقة لا محل لها في هذا الموضع ، ولعل الصواب ما أثبتنا .

فَكُأْنَّ صَفَحَةً وجهِهِ شَمْسُ الضُّحَى العاثيدون بَكُلِّ فضل مُعْجِزِ وَرِثُوا السيادَةَ كابراً عن كابر وتَبَوَّأُوا دارَ النبوةِ والهـُدي فَتَخَيَّرَ الرحمنُ طِيبَ ثَرَاهُمُ وتَفَرَّدُوا بالمَـكُرُ ماتِ وأَحْرَزُوا هم أُنجبوكَ وقـلّدوكَ سيوفَهُمْ فَضَرَبْتَ أَشياعَ الضَلالِ بعَزْمَـةٍ [١١٠] / فَأَعَدْتَ أَرْضَهُمُ وليس لِمَعْقِل بعزائم ومخائـلِ أَعْيَتْ عَلَى فتركْتَ حِزْبَ الشِّرْكِ بين مُصَرَّعٍ و تَنَيْتَ حزبَ الدينِ بين مُمَلَّكٍ فاسْعَدْ بعيد عادَ وَهُوَ مُدَشِّرُ مُ وبمشهد للمُلكِ أُعيا دونَـهُ أُمَّتُكَ أَبِصارُ الخلائقِ واصِلِي

وُصِلَتْ ببدرِ بالنجومِ مُكُلَّلِ والدَّافعونَ لكل خطب مُعْضِل واستوجَبُوها آخِراً عن أُوَّل صُنْعًا وتفضيلًا من المَلِكِ العَـلي داراً وقــــبراً للنَّبيِّ المُرْسَلِ حزلَ الثناء من الكتابِ المُنزَل للنصر تُبْدِلي في الإلهِ وتَبْتَلِي عَجلَتْ إليهِمْ بالحمامِ المُعْجَلِ قَصْدٌ وليسَ لِلهُ فُلِتٍ من مَعْقل بأس(١) الشجاع وحِيلَةِ المُتَحَيِّل ومُعَفَّر ونُجَـدَّل ومُرَمَّـل (٢) ومظفَّر ومُنفَّنَّ ومُنفَّل لك بالنعيم وبالبقاء الأَطُولِ فِكْرُ اللبيبِ ومُقْلَةُ المُتَأَمِّل نُورِ بتعجيلِ السرور الأُعْجَل

<sup>(</sup>١) في الاصل: يأس.

<sup>(</sup>٢) أي ملصق بالرمل ، وفي الاصل: ومزمل ، ولعل الصواب ما أثبتنا .

ساعِينَ بين مُكَبِّرٍ ومُهَلِّلِ مبسوطَةً لمُؤمِّلٍ ومُقبِّلِ يَضَعُونَ أُوجُهِهَمُ مكانَ الأَرْجُلِ بسنا المكارِم والهدى المُتهَلِّلِ وتَيَمَّهُوكَ من المُصَلَّىٰ فانْلَنُوا مُنَا على يمين أَصْبَحَتْ مُنَزَاحِينَ على يمين أَصْبَحَتْ وتواضَعَتْ صِيدُ الملوكِ مهابَةً ورأوا هِلالَ الملك فوق سَريرهِ

#### -118-

### وله فيه أيضا وقد فصل لبعض مغازيه

[ من الكامل ]

واغضَب لدينِ اللهِ مِنْهَا وَانْتَقِمْ فيها وقد عَزَمَ القضاء لما عَزَمْ فيها وقد عَزَمَ القضاء لما عَزَمْ وعوائدُ الفَتْحِ المُبينِ لها أَمَمْ (١) والخيلُ تَعْبِسُ والبوارِقُ تَبْتَسِمْ والخيلُ تَعْبِسُ والبوارِقُ تَبْتَسِمْ والنَّقْعُ يغشاها \_كميُّ مُلْتَمْمُ أَسُدُ الكُماةِ \_ سحائبُ مَطَرَتْ بِدَمْ والموتُ في عَلَق الجناجِن يَقْتَحِمْ (٢) والموتُ في عَلَق الجناجِن يَقْتَحِمْ (٢)

النصرُ حِزْ بُكَ في الضَّلاَلَةِ فَاحْتَكِمْ قد وافقَ التوفيقُ سَعْيَكَ مُقدِماً في والرَّدُ النصرِ العزيزِ لها مَدى في والرِّدُ النصرِ العزيزِ لها مَدى في الوغى فكرُبَّ موقفِ ظافِرٍ لكَ في الوغى والشمسُ في كبد الساء كأنها وكأنما كسقفُ العَجاجِ \_ إذا الْتَقَتْ وَكُنْ الْعَجاجِ \_ إذا الْتَقَتْ مُمَّ اقْتِحَمْتَ الحربَ في ضَنْكُ الوغى

<sup>(</sup>١) الامم: هو القصد.

<sup>(</sup>٢) العلق: هو الدم الغليظ الجامد ، والجناجن: جمع جنجن وجنجنة ( بكسر الجيمين ) وهي عظام الصدر .

حتى انتَهَيْتَ من العِدلي أُمَدَ المني يابْنَ الأَلَىٰ لم تَعْص طاعَةَ أَمْر همْ رَفَعُوا رواقَ الملكِ فِي أَرْمَاحِهِمْ ولَوَ أُنَّهُمْ شامُوا(١) السيوفَ لأَحْرَزُوا ثم انْتَضُوا دونَ الهدى أسيافَهُمْ لا نَظْمُ أَشعاري ولا نثري ولا [١١٠] / مَّا يقومُ بنشرِ أيسَرِ ما طَواى وصِلاتُكَ اتَّصَلَتْ مع الأَيَّامِ لي ورَفَعْنَ ذِكْرِيَ فِي عبيدِكَ فَاعْتَلَىٰ وتَبَوَّأْتُ بِيَ من جِنابِكَ مَوْطِناً فحطَطْتُ رحلي منكَ في عِزِّ الحِميٰ وغدَتْ تَهَادِي بِي إِلَيْكَ بِصِيرةٌ حُدِيَتُ مطايانا بأَهْبَةٍ شاكِر ومَن الذي يعتادُ من شمس الضحى و بما يَكِيدُ العجزُ عنك عزيمةً

ومن العلا أُسْنيٰ الرغائبِ والقِسَمْ «عادٌ» عَلَى أُولَىٰ الزمان ولا ﴿ إِرَمْ ﴾ حتى استكانَ الدهرُ والدنيا لَمُمُ مُلكَ الحَلائِق بالخَلائِقِ والشِّيمُ قَسْراً فعَزَّ الدينُ والدنيا بهمْ صُحُفى ولا جَهِدُ اللسان ولا القَلَمْ صدري من الإخلاص فيك وماكَّمَ حتى عَدِمْتُ بَهِن ۗ آثارَ العَدَمْ ونَظَمْنَ شَمْلِيَ فِي جُوارِكَ فَانتظَمْ وَقَفًّا عَلَى كَرَم الوسائلِ والذِّمَمْ ومنعتُ أَهلي منكَ في أَهل الحَرَمْ دانَتْ بما شرع الوفاء وما حكم ْ تُزْهَىٰ بأَنْهُمِكَ التي لا تُكْتَتَمَ نوراً ومهدأً في غَياباتِ الظُّلَمُ ؟ أَلِهَتْ جِنابَ العزِّ منك فَلَمْ تَرِمْ ؟

<sup>(</sup>١) شام السيف يشيمه: من الكلهات الاضداد إذ تعني سلته وأغمده ، وهي هنا يمعنى أغمدوا.

الأُقلِّ جُزْء من نداك فلم تَقَمُ ؟ سُقيَتْ بَجُودِ يَدَيْكَ أَنداءَ الكرم؟ وَهَجَّا وأَنْسَىٰ منكَ مُنْهَلَّ الدِّيمُ ؟ نَهَضَتْ إلى الظِّلِّ المبارَكِ لي قَدَمْ! لك بَشَّرَ تُنبِي بالحياةِ ؟ وكم نا وكم ؟ فيه سيوفكَ في عُداتِكَ تحتكم ؟ لِشبا الأُسِنَّةِ والهواجِرُ تضطرم؟ صَرَمَتْ حبالَ الذلِّ منِّي فانصرمْ! مُلْكَ اللوكِ وصَفْوَ طاعاتِ الأُمَمُ ! أُسعىٰ لنَيْل رضاكَ في أُدنىٰ الهِمَ عندي وتَبْلُوَ كَيفَ شكري لِلنَّعْم إِبْطَالَ مَا اخْتِلَقَ الْحُسُودُ وَمَا زَعَمْ بِرِ ضاكَ من صَرْفِ الزمانِ فأَحْتَكُمْ

وبما أُقيمُ وقد حَشَدْتُ محامدي وأُضِنُّ عنكَ ببذلِ نفس طالما ويَرُوعُنِي لفحُ الهجير إذا الْتَقَىٰ أَمُثَّبِّطِي عنكَ الزمانُ إِذَنْ ؟ فلا أَ أُسَرُ دُونَكَ بِالحِياةِ ؟ وَكُمْ يَدِّ أُقريرةٌ عيني بعَيْشِ لا أَراى أَمُكَلَّلُ وجهِي وَوَجْهُكَ بارِزْ إِنِّي إِذَنْ لَكَفُورُ أَنْعُمُـكَ التي لا والذي قادتْ إليكَ هِباتُـهُ لا أُقتدي بالخالفِينَ ولا أُرى حتى تَبُيُّنَ كيفَ أَعَارُ النَّدَى ويُر يكَ صدقُ مواردي ومَصَادري ولملَّ من يقضي الأُمورَ يُقيدُني

## وله فيه أيضاً رحمهما الله في يوم عيد

[ من الكامل ]

في العزِّ والإِجلالِ والإِعظامِ أَمَــدَ الدهورِ وغايـةَ الأَيــّامِ وسلامـــة موصولة بــدوام بنوافذِ الأَفـدار والأَحكام موصولَةُ الإِنجـادِ والإِتهـام متسهِّلْ لك صعبُ كلٌّ مَرَام مأمولةً من مُعْرِق وشآمي من عهدِ كلِّ مُتوَّجِ فَمُقامِ بمعاهِــدِ الأَخوالِ والأُعمامِ مأمونَةُ الإِحلال والإِحرام وغَدَا بسيفِكَ باهِرَ الأَعْلامِ وانجابَ عنهـا غَيْهَبُ الإظلام

عادَتْ عليكَ عوائِدُ الأُعوام وعَمَرْتَ هذا الملكَ منتهياً به ١١١]/ في صحَّةٍ مصحوبةٍ بمام وقهرْتَ أَشياعَ الضلال مُؤَيَّـداً وبلغتَ حيثُ نَوَتْ لقصدِكَ هَـَّـةٌ" متذلِّلْ لكَ عزُّ كلِّ مُمَنَّعٍ حتى تَبُوَّأُ بالمشارقِ طاعَـةً وتَرُدُّ نائي الملكِ في أُوطانِـهِ وتُنيخَ رَحْلَ العزِّ غيرَ مُدافَع وتحلُّ بالحَرَمَيْنِ منك كَتَائِبْ فَبِكَ استعاذَ الملكُ من سَطْوِ العِدىٰ وبنور وجهك أشر قَتْ سُبُلُ الهُدى

بالنُّجْح وانْفَصَمَتْ عُرَىٰ الإعدام وبجودكَ اتَّصَلَتْ أَمانيُّ الورى ا عطفَ الشقيق وخُـلَّةَ الأرحام فَلَيَشْكُرَنَّ الدينُ أَنْ أُوليتُهُ ونظمتَ فيه العَدْلَ (١) أَيَّ نظامِ فصدعت عنه الجور صَدْعَةَ ثائر أَوْفَىٰ الحَظُوظِ وأُوفَرَ الأَقسامِ فاسعَدُ بأضعافِ الجزاءِ وخُذْ بهِ نُسْكًا بَأَزْكَىٰ قُرْبَةٍ وصِيام وليهنكَ الفوزُ الذي أُحرزْتَـهِ لَمَجًا بخير تحية وسلام وليهنكَ الفِطْرُ الذي استقبلتَـهُ في بُرْثِيهِ بُرْءٍ منَ الأَسقام مستبشراً بالحاجب النَّدْبِ الذي بَدْرُ المعالي شَفَّهُ بعضُ الذي ما زالَ يلْحَقُ كُلَّ بَدْر ظَلام من جسم ضرغام إلى ضرغام وشَكَاةُ ضِرْغَامٍ جديرٌ كُرُّهـا لَمْ الْأُسِنَّةِ فِي الهجيرِ الحامي حَمِيَتْ جوانحُ صَدْرهِ شوقًا إِلَى نحو الطِّعانِ ونحوَ ضربِ الهام وشَكَا اعتلالاً حينَ هامَ تَــذَكُراً في قَرْعِ طبلِ أُو صَليلِ لِجَامِ وأَنا الزعيمُ بأَنَّ عاجِلَ بُرْئِهِ أُو مَـدِّ رُمْحِ أُو بريقِ حُسامِ أُو لُبسِ دِرْعٍ أُو تَهادِي سابِحٍ غُلْبَ الليوثِ مُضَعْضِعُ الآجامِ خَوَّاضُ أُهوالِ الحروبِ مساوِرْ ، ماضِي الطِّعانِ مُؤرِّيَّدُ الإِقدامِ مستقبَلُ بالنُّجْحِ ممنوعُ الحِمَى / أُمَّ العُدَاةَ فصالَ صَوْلَ حِمام وسَقَى العُفَاةَ فصابَ صَوْبَ غَمَامِ [١١١ب]

<sup>(</sup>١) في الاصل : القول .

ولَرُبَّ مُبْهُمَةِ الفروج تَمَزَّقَتْ غَمَّاؤُها عن وجْهِـهِ البَسَّامِ في الفخر أُعْجَزَ خاطِرَ الأَوهام حازَتْ لَهُ الْهِمَمُ السَّنبيَّة مَنْزلاً وتَهَلَّلَتْ منهُ المكارِمُ والنَّدَى والبأسُ عن مَلِك أُغَرَّ هُمام منهُ الحِجابَةُ في المَحَلِّ السَّامِي أُعطَى السِّيادَةَ حَقَّها حتى اغتدَتْ قادَتْ له الدُّنيا بغَيْر زمام وحَوَى عن « المنصور » غُرَّ شمائل ذُخْرَ الرجاء وعُددَّةَ الإسلام ياربَّنا فَأَحْفَظُ علينا مِنْهُما مَأْوَى الغريبِ وَكَافِلَ الأَيتِــامِ يا مُوسِعَ الرَّاجِينَ إِفْضَالاً ويا مِنَن عَلَيَّ لراحتَيْكَ جِسامِ أُعْجِزْ بجِهِدِي أَنْ يَفَى بالعهدِ من فَلَأَفْخَرَنَّ عَلَى الزمانِ وأُهلِهِ بصِلات جود من نداك كرام أُصبَحْنَ لي دونَ اللِّئامِ وقايَةً وإلى علاك وسيلتي وذمامي أَن يُشْفَعَ الإِنعامُ بالإِنعامِ والعدلُ في حكم المكارم والعُلاَ فلأَشْكُرَ نَكَ أُو تجِيءَ مَنيَّتِي [ ولأَرْجُوَنَّكَ ] (١) أُو يحمَّ حِمامي ولأُصرِمَنَّ علائقَ الأُمَلِ الذي [ يقتَأَدُنِي لِسِواكَ ] (٢) أَيَّ صِرام

<sup>(</sup>١) كلمة مطموسة في الاصل لايبدو منها إلا «ولا ولك».

<sup>(</sup>٢) لايبدو من هاتين الكلمتين في الاصل إلا «يق \_واك ، .

وورد الخبر على « المنصور » بظهور خيل « لابن شَنج (۱) » على أهل « قَلْعَةً أَيُّوب (۲) » وقتلهِم أخًا واليها « حَكَم بْنِ عبد العَزيز التَّجِيبي (\*) » وقوماً معه ، فأمر المنصور بضرب أعناق من كان

<sup>(</sup>۱) يعني بابن شنج في الغالب ملك البشكنس ( نبارة ) صاحب بنبلونة ، وإذا كنا نرجح أن تاريح هذه القصيدة هو سنة ۳۸۷ (۹۹۷ ) كما سنبين فإن و ابن شنج ، هذا ينبغي أن يكون غرسية بن شانجه المعروف بالرعديد El Temblón الذي كان يحكم نبارة بين سنتي ۳۸۶ و ۳۹۱ (۹۹۶ – ۱۰۰۰ ) ؛ ( انظر تعليقنا على ص ۳۸۰ ) .

<sup>(</sup>۲) من أعمال سرقسطة ، وتقع إلى الجنوب الشرقي منها وتنسب إلى أيوب ابن حبيب اللخمي ابن أخت موسى بن نصير ووالي الانداس بين سنتي ۹۷ و ۱۰۰ ه ( ۲۱۸ – ۲۱۹ م ) ، وتسمى الآن Galatayud

<sup>(\*)</sup> لم تحفظ المراجع الأندلسية التي وقعت إلينا ترجمة تعرف بحكم بن عبد العزيز هذا ، غير أننا وجدنا في وجمهرة أنساب العرب البن حزم (ص ٤٠٤ – ٤٠٥) تفصيل لنسب التجيبيين في سرقسطة ودروقة Daroca وقلعة أيوب Calatayud ، وقد جاء فيه ذكر لرجل منهم هو حكم بن عبد العزيز بن حكم بن المنذر بن عبد الرحمن بن عبد العزيز بن عبد الله بن المهاجر ، وكان جده الأعلى عبدالرحمن بن عبد العزيز واليا على دروقة وقلعة أيوب ، وولي جده المباشر حكم بن المنذر على قلعة أيوب أيضا لعبد الرحمن الناصر إذ كان قد والاه على أخيه سلمان ـ

في أَسْرِهِ بقرطُبة من فُرْسانِ ابن شنج وأقارِبِهِ الأَشْرَافِ الذين ظَفِرَ بهم في مدينة «أُونَة قَشْتَيل (۱) » وغيرها من بلاد « بَنْبِلُونَة »، وركب ابنه « عبد الرحمن بن المنصور (۱) » إلى باب السّدة (۱)

الشويرب الذي ثار على الخليفة في ذلك الوقت ، أما أبوه عبد العزيز فقد ولاه المنصور بن أبي عامر على قلعة أيوب لسبب مماثل إذ أنه والى المنصور على أخيه هاشم الذي اشترك في التآمر على ابن أبي عامر مع القائد غالب ، ولهذا فإننا نرجح أن حكماً المذكور هنا هو ابن لعبد العزيز والي قلعة أيوب للمنصور ، وربما كان ابن أبي عامر قد عهد إليه بمنصب أبيه بعد موته وإن لم ينص ابن حزم على ذلك ، أما أخوه الذي قتل في غارة «ابن شنج» على قلعة أيوب فلسنا نعرف اسمه ولكنه قد يكون واحداً من الإخوة الثانية الذين أورد ابن حزم أسماءهم . (١) بلدة صغيرة تقع على مقربة من سرقسطة (على بعد خمسة عشر فرسخا) وهي تكون الآن مع أربع قرى بجوارها ما يعرف به قرى أرغون الحمس وكارديناس Las Cineo Villas de Aragon وهما من فروع نهر إبره Ebro ، وتقوم الآن فيها قلعة قديمة تدل على أهميتها في الماضي (انظر مادوث المعجم الجغرافي ١٥٥/ ٢١٠ قديمة الأكبر ص ٢٥، ٣٠، ٣٠ و قسمى الآن الماشر والحادي عشر بيريث دي أوربل: شانجه الأكبر ص ٢٥، ٣٠، ٣٠ و قسمى الآن السمى القدم فقد كان Uncastillo ، وتسمى الآن الماشر والحادي عشر بيريث دي أوربل القدم فقد كان Uncastillo ، وتسمى الآن الماشر والحادي عشر بيريث دي أوربل القدم فقد كان Uncastillo ، أما اسمها

(٢) هو عبد الرحمن المعروف باسم شنجول أى تصغير شانجه نسبة إلى جــده لأمه شانجه بن غرسية ملك نباره (انظر تعليقنا على صفحة ٣٩٥)

(٣) هو باب قصر الخلافة بقرطبة وكان يقع على ضفة «الوادي الكبير» في الطرف الجنوبي الغربي من قرطبة ، وقد اشتهر هذا الباب كما يقول ابن حيان –

بقصرِ قُرْطُبُةَ وضُرِبَ بِينَ يَدَيْهِ رِقَابُ خَسَينَ رَجَلُا مَنْهُم صَبْراً ، وقَتَلَ عَبْدُ الرَحْنِ بِيدِهِ رَحْهُ الله تعالى شريفاً منهم وهُمْ أَخُو الله ، فقال أَبُو عُمَرَ ابن ُ دَرَّاجٍ القَسْطَالِيُّ (١) رَحِمَهُ اللهُ في ذلك :

من الخفيف ]

نُ سَقَاهُمْ وَبُلاً وَمَا اسْتَمْطَرُوهُ مُرْيَهُ مُرْهَفَاتٍ لِقِاؤُهُنَ كَرِيهُ فِي الذي أَدْرَكُوا ولا شَهدوهُ [٢١١٨] فَتَمَنَوْا بِأَنَّهُمْ أَنْشَرُوهُ وَكَامَنَوْا بِأَنَّهُمْ أَنْشَرُوهُ وَكَامَنَوْا يُوبِقُ الحَليمَ السَّفِيهُ وَحَذَا يُوبِقُ الحَليمَ السَّفِيهُ لو عَلاَ ظَهْرَ طِرْفِهِ لَمْ يَدُوهُ لو عَلاَ ظَهْرَ طِرْفِهِ لَمْ يَدُوهُ كَامَهُمْ فِي بَنِي أَبِيهِ أَبِيهِ وَجِيهُ كَامُهُمْ فِي بَنِي أَبِيهِ أَبِيهِ وَجِيهُ

يا غِياثُ العبادِ إِن بَحْلِ المُنْ والذي أُمَّنَ العبادَ بِبِيضٍ والذي أُمَّنَ العبادَ بِبِيضٍ مَ المَّهُ يَرَوْهُ مُ السَّهِ النَّاسُ أُمْسِ ما كُمْ يَرَوْهُ قَتَلَ المشركونَ مِنَّا شهيداً سُفِكَتْ بالدَّمِ الكريمِ دِمالا قَتَلُوهُ مُصَفَّداً فَوَدَوْهُ وَمَالاً فَقَالُوهُ مُصَفَّداً فَوَدَوْهُ رَالاً وَاللَّهِ مَالاً لَقَى الموتَ فِي الرَّصِيفِ (٢) رجالُ والنَّ ميفِ الرَّصِيفِ (٢) رجالُ والنَّ ميفِ الرَّصِيفِ (٢) رجالُ والنَّ

<sup>-</sup> بأنه كان هو المكان الذي تعرض عليه رؤوس من يتم إعدامه بقرطبة من الثوار أو من زعماء المسيحيين الذين يقتلون في الممارك الدائرة بينهم وبين المسلمين .

<sup>(</sup>١) في حاشية هذا الموضع تعليق بخط متأخر هذا نصه «وهنا أيضاً صرح باسم ناظم الديوان وزاد نسبه».

<sup>(</sup>٢) تطلق كلمة الرصيف في قرطبة على الطريق المرصوف الذي كان يمتد بين

غادَرَتُهُمْ صوارمُ الهندِ والزُّرْ قُ حَصِيداً يا بُؤْسَ يَوْم لَقُوهُ غيرُ هـذا والعامريُّ أَبوهُ! ورأيناً الوزيرَ كَاللَّيْثِ ، أَنَّى مُقْبِلاً نحوَهُم وسِيئَتَ وُجُوهُ أَيْقَنُوا بالحِمــام لما رَأُوْهُ فَشَهِدْنَا أَنَّ الحُسَامَ أُخُوهُ ورأيناهُ كالحسام مضاءً حَرضًا قد أُظلُّهُ المُكروهُ زَرَقَ العِلْجَ زَرْقَةً تركَّتُهُ عَلَلَ فِي هَبُوَةٍ فَمَا ذَعَرُوهُ ماتَ ذُعْراً[ منه (١)] وكم لَقِيَ الأَبــــ صَمَّ عن أَن يُجِيبَ مَنْ يَدُعُوهُ ولحَمْ أَيُّمًا له وقَتيلاً وغِيَاثًا لطارق جَفَّ فُوهُ وأُسيراً مُصَفَّدداً في وَثَاقِ عَايَنَ الناسُ مِنْهُ مَا اسْتَعْظَمُوهُ (٢) ذَاكَ حَتَى [ إِذَا اللَّقَاءِ دَعَاهُ ]

\_ الأسوار الجنوبية لقصر الخلافة وضفة « الوادي الكبير » ، وكان الذي شق هذا « الرصيف » هو الأمير عبد الرحمن بن الحم الأوسط بشهادة ابن الابار : الحلة السيراء ص ٦٦ ( انظر مقال الاستاذ توريس بلباس السالف الذكر ص ١٦٥ ) .

<sup>(</sup>١) كلمة ناقصة من الاصل ، وقد أضفناها لكي يستقيم الوزن والمعنى ، ويبدو أن الذي اطلع على المخطوط وعلق على حواشيه قد لاحظ اختلال هذا البيت فكتب في الهامش : «لعله من » مقترحا إضافة هذا الحرف « من » بعد كلعة « لقي » ، غير أن هذه الإضافة لا تقيم البيت ولا تصلح السياق.

<sup>(</sup>٣) هذا البيت مطموس في الاصل طمسا لا تكاد تبين منه إلا بعض الكلمات، وقد جملنا أعسر الكلمات صعوبة في القراءة بين حاصرتين إذ لسنا نجزم بأن ما أثبتناه في موضعها هو الصواب، وإنما هو أقرب ما تراءى لنا إلى الاصل.

أُسَداً ساقطاً لِزَرْقَةِ شِبْلِ لُو دَرَوْا حيثُ أُوْغَلَتْ عَذَرُوهُ وَقَفُوا يُذْعَرُونَ (١) منهُ فَلَمَّا عايَنُوا الفضلَ ماثِلاً أُمَّــُلُوهُ وكذا العامِريُّ ما دامَ طِفْلاً ولَعَمْرِي لَنِعْمَ مِا شَبَّهُوهُ ـد فروغ كثيرة تُعَـٰذُوهُ غُصُنُ ما يزالُ من دَوْحَـة المَجْـ جَلَّ عِن أَنْ يَحُدَّهُ تَشْبِيهُ (٢) فإذا جازَ تَسْعَـةً وثَـلاَثـاً ياً ومن فازَ بالغنيٰ آملُواهُ يا مُمَالَ العُفَاةِ يَا مَلِكَ الدُّنْـ مابـهِ ناجـــه ولا مَنْجُوهُ قد حَباني (٢) دَهْرِي بإدراكِ دَهْر لَرَآنِي عَلَى العبــادِ أُتيـهُ لو حَبَانِي بذاكَ عَصْرُ شبابي ورجائي ما قد عَـامٰتَ وشُڪْري وثنائي في الناسِ ما عَلِمُوهُ فَهُوَ ثِقْدُلُ عَلَى صَعَبُ كُريهُ غير أَنَّ الزمانَ ثَقَّلُ ظهرِي صُورِ » في الأَرضِ سَيِّدٌ أَرجوهُ وَلَعَمْرِي مَالِي سِوَى الْمَلِكِ «الْمَذْ

(١) هذه الكلمة غير واضحة تماما في الاصل.

(٢) في هذا البيت إشارة إلى أن سن عبد الرحمن بن المنصور ( شنجول ) كانت في ذلك الوقت تجاوز الثانية عشرة بقليل ، وإذا كان عبد الرحمن هـذا قد ولد في سنة ٣٨٤ ( ٩٨٤ ) على أرجح الاقوال ( انظر ليڤي بروڤنسال: تاريخ ٢ / ٢٤٢ ) فإن هذه الحادثة تكون قد وقعت في الغالب بين سنتي ٣٨٦ و ٣٨٧

· ( 997 - 997 )

(٣) في الاصل : حياني ؛ والنجه: هو استقبال الرجل بما يكره.

[۱۱۲ب] /وله فيه أيضاً رحمهما الله يهنئه بوفادة غند شلب (\*) ابن شانجه بن غرسية عليه قرطبة سنة ثلاث وثمانين وثلاثمائة [ من الكامل ]

طاعَتْ لكَ الأَحرارُ باستعبادِها وأَباحَتِ الأَملاكُ صَعْبَ قِيادِها وَلَوْطَء خيلِكَ أَمْسِ حُرُّ بِلادِها وَلِوَطْء خيلِكَ أَمْسِ حُرُّ بِلادِها ما زِلْتَ تخطُبُ بالظُّبي أَرواحَها حتى أَنَتْكَ بِهِنَ فِي أَجسادِها وَنُحَمِّلُ الخَطِّيِّ أَرُواحَها جاءَتْكَ تحمِلُها عَلَى أَحْتَادِها وَنُحَمِّلُ الخَطِّيِّ أَرُولُهَا فَقَدْ جاءَتْكَ تحمِلُها عَلَى أَحْتَادِها

<sup>(\*)</sup> في الاصل: عبد شلب والصواب ما أثبتنا ، وهو الامبر غند شلب ابن ملك البشكنس ( نبارة ) شانجه الثاني بن غرسية المعروف باسم Sancho Abarca ابن ملك البشكنس ( نبارة ) شانجه الثاني بن غرسية المعروف باسم ٣٩٠ ( ٣٩٠ ) و انظر تعليقنا على ص ٩٩٥ ) وهذا الملك هو الذي حكم بلاده بين سنتي ٣٦٠ و ٤٨٠ ( ٩٩٢ ) ، هو قدم إلى قرطبة في سنة ٣٨٠ ( ٩٩٢ ) ، أما ابنه غند شلب المذكور فإنه قدم إلى قرطبة في أواخر أيام أبيه وبتكليف منه ليؤكد عهود الولاء للمنصور ، وهذا هو ما يظهر لنا من هذه القصيدة وإن كانت المراجع التاريخية لم تذكر لنا شيئًا عن هذه السفارة ، وكان عند شلب نائبا لابيه ملك نبارة على إقليم أرغون Aragón ( انظر بيريث دي أوربل: شانجه الاكبر ، ص ١٥ – ٢ ، ٢٢ ، ٢٢ ) .

من بعدما قد رُعْتَهَا بعزائم وخَلَتْ متونُ الخيل من أبطالِها ومشاهِدُ البِيعاتِ من عُمَّارها حتى تلافَتْ منكَ باستسلامِهِ ورَمَىٰ «ابْنُ شَنْجُ» إِليكَ نَفْسَ مُحَـكُمِّ مُستعطفاً لحُشاشة [ من مُاْكِهِ فاسْتَنْقَذَّتْهُ منكَ عودَةُ مُنْعِمِ وثَنَىٰ نواجـذَهُ وفِلْذَةَ كِبْدِهِ فسما يخوضُ إِليكَ بَحْرَ كتائب في سابغاتِ دُرُوعِها ومُثَقَّفًا نيطَتْ بجومُ السَّعْدِ مِنْ (٢) أَعْلامِها غاز لَمَطْفِ العامِرِيِّ مجاهِدٌ مستنجد منه مَذَلَّةَ خاضِمٍ

هُدُّتْ لهُدُنَّ الشُّمُّ من أُطوادِها ومرابضُ الآجامِ من آسادِها ومعالِقُ الصُّلْبان من عُبَّادِها ما كان أَعْجَزَهَا بَحَرٌّ جلادِها نَهَجَ الخَضُوعُ لِهَا سَبِيلَ رَشَادِهَا وثُمَالَةٍ قد آذَنَتْ بنَفَادِها (١) قامت لم حَتِهِ مقامَ مَعادها شَفَقًا وناظِرَ عَيْنِهِ وسوادِها ضاقَتْ جنودُ الأَرضِ عنأَجسادِها تِ رِماحِهـ ال ومُسوَّمَاتِ جيادِها وغَدَتْ جنودُ النَّصر من أُمْدادِها في طاعَةِ « المنصور » حَقَّ جهادِها غَنِيَ الحياةَ أَبُوهُ باستنجادِها (٢)

<sup>(</sup>١) موضع ما بين الحاصرتين مطموس في الاصل ، وقد اعتمدنا في إعادة تركيبه على ما بقى فيه من حروف ، ولعل ما أثبتناه هو الصواب أو أقرب ما يكون إليه.

<sup>(</sup>٢) كذا وربما كانت (في، أصلح لهذا الموضع.

<sup>(</sup>٣) الإشارة هنا إلى سفارة أبيه شانجه ملك نبارة إلى المنصور بقرطبة في -

فَحَمَّنَهُ طاعتُك التي لو خانها حتى أناخ بعقوة المكلِكِ التي ومليكِ قَحْطانَ الذي وكلَتْ بِهِ صَفْوِ الملوكِ الصِّيدِ من أَذْوَائِها صَفْوِ الملوكِ الصِّيدِ من أَذْوَائِها وعَليها وعَليها وزكيها فاسلَمْ لعزِّ الدينِ والدنيا التي فاسلَمْ لعزِّ الدينِ والدنيا التي حتى تؤدِّدي شكرَ سَعْيكَ أُمَّةُ أُمَّةُ خُضْتَ المهالِكَ دونَ صَفْوِ حَياتِها خُضْتَ المهالِكَ دونَ صَفْوِ حَياتِها واللهُ يشهدُ أن بينَ جوانحي بلَعَتْ سِجالُكَ مُنتَهي رَغَباتِها واللهُ يشهدُ أن بينَ جوانحي لو قارَعَتْ عنكَ الحلائِقَ كلَّها لو قارَعَتْ عنكَ الحلائِقَ كلَّها لو قارَعَتْ عنكَ الحلائِقَ كلَّها

طارَتْ إليه البيضُ من أغمادِها قد حَلَقَ العَيُّوقُ دُونَ وِهادِها إحياء مَفْخَرِها ورَفْعَ عادِها وسُلالَة العُظَمَاءِ من أمجادِها وحليمها وكريمها وجوادِها أصبحت أنفس ذخرها وعتادِها وطَائت في نعماك خَفْضَ مِهادِها وهَجَوْتَ غَمْضَكَ عن لذيذ رُقادِها وتجاوَزَت نعماك من لذيذ رُقادِها وتجاوَزَت نعماك من فؤادِها غلبَتْ عليك بشكرِها وودادِها غلبَتْ عليك بشكرِها وودادِها

<sup>-</sup> سنة ٣٨٧ ، وقد كانت هذه السفارة موضوع قصيدة سابقة لابن دراج ( انظر ص ٣٩٥ ) من هذا الديوان ) .

وله أيضاً يهنىء المنصور رحمه الله بأسر ابن فرذلند (\*) [ من الوافر ]

تُناضِلُ عنكَ أَقدارُ الساءِ وتبطِشُ عن يَدَيْكَ يدُ القضاء

(\*) هو غرسية بن فردلند Garci - Fernálndez هو مؤسس إمارة قشتالة ، وأبوه فردلند بن غند شلب Fervnan - Conzález هو مؤسس إمارة قشتالة التي كانت في أول الامر قومسية متواضعة ثم استفحل أمرها حتى أصبحت مملكة كبيرة اضطلعت بالجانب الاكبر من احتلال القواعد الاندلسية وانتراعها من أيدي المسلمين ، وكان فردلند بن غند شلب يحكم هذه الإمارة قريباً من خمسين سنة ( ٣١٠ – ٣٩٠ هر مرحود منا فانه حكم قشتالة بعد وفاة أبيه وظل على ذلك حتى سنة هره ( ٩٩٥ ) ، ورعا كان غرسية هذا أشد أعداء المنصور بن أبي عامر مراساً وأصلبهم عوداً ( وهو ما نجد له صدى في هذه القصيدة نفسها ) ، هذا على الرغم من الهزائم الساحقة المتوالية التي أوقعها به المنصور ، ففسها ) ، هذا على الرغم من الهزائم الساحقة المتوالية التي قادها الحاجب المامري في نفسها ) ، هذا غل الرغم قبتالة واحتلت جيوشه حصن شنت اشتيبن المنامري في San Esteban وخرب أبله ماناه وكانت هذه الغزوة عقاباً لغرسية على إيوائه عبد الله بن المنصور الثائر على أبيه قبل ذلك بقليل ؟ على أن غرسية على أيوائه عبد الله بن المنصور الثائر على أبيه قبل ذلك بقليل ؟ على أن غرسية بهر دويره في المنطقة الجبلية التي تحيط عدينة سريا Saria ، فسار المنصور المزو و مهر دويره في المنطقة الجبلية التي تحيط عدينة سريا Saria ، فسار المنصور المزو و مهر دويره في المنطقة الجبلية التي تحيط عدينة سريا Saria ، فسار المنصور المزو و مهرد ويره في المنطقة الجبلية التي تحيط عدينة سريا Saria ، فسار المنصور المذو

وشأو لا يفوتُ إلى انتهاء وسعي لا يَعُوجُ على حُلُول ولَوْ أَعْياً بهِ أَمَدُ التَّناأي فَمَا قَصُرَتْ رِمَاحُكَ عَنِ عَدُوّ [ فَقَدْ ضَاقَتْ ] (١) بِهِ سُبُلُ النَّجَاءِ إذا أَشْرَعْتَهِا فِي إِثْر غاو يَرُمْنَ ] (٢) بنفسهِ خَرْقَ الهواءِ ولو طاَرت به [ أَلْفاَ عُقاَبٍ وأَنْنَ يَشذُّ من تحت السماء ؟ وأَيْنَ يَفِرُ عَن درك المنايا ؟ « بغَرْسيَة ِ » الأُعادِي والعَدَاء فَيَهُن الدينَ والدنيا بشيرٌ وقَصَّرَ دُونَهُ أَمَدُ الرَّجاءِ بصنع أعْجَزَ الآمالَ قدماً وأَنْجَعَ فِي النفوسِ من الشُّفَّاءِ أَلذَّ عَلَى المسامِعِ من حياةٍ لمنتظر ويا مَرْائَى لِراء فيا فتحاً لمُفتتِح وبشرى وعان ما يُساوَى في فداء أُسِيرُ مَا يُعَادَلُ فِي فَكَاكُ

حروفها .

ا بلاده مرة أخرى ، وانتهى الأمر بأن أسر المسلمون غرسية في الخامس عشر من ربيع الثاني سنة ٣٨٥ ( ١٩ مايو ٩٩٥ ) فأمر المنصور بحمله إلى قرطبة غير أنه توفي بعد ذلك بأيام .

<sup>(</sup> انظر عن هذه الغزوة وأسر غرسية : ابن بسام : الذخيرة ق ٤ - ١ / ٣٠ - ٣١ ؛ ابن الخطيب : أعمال ص ٦٨ ــ ٣٦ ، وكذلك ليڤي بروڤنسال : تاريخ ٢ / ٢٤٢ - ٢٤٥ ، وبيريث دي أوربل : تاريخ إمارة قشتالة ص ٧٦٦ - ٧٧٠ ) . (١) موضع هاتين الكلمتين مطموس في الأصل لا تكاد تبين منها إلا بعض

<sup>(</sup>٢) هذه الكلمات كذلك مطموسة في الأصل.

هُوَ الدَّاءِ العَياءِ شَفَيْتَ منهُ لقد كادَتْ سعودُكَ منهُ نَجْماً وأعظمَ في الضَّلالَةِ من صليب حَمَى شِيعَ الضَّلالِ فَأَهَّلَتهُ زعيم الكتائب والمكذاكي مُبَارِي سَيْفِهِ قَدَمًا وبأساً وهَلُ للحزم والإقدام يوماً تعاطیٰ في جنودِ الله ڪَرَّاً وما للنَّصْر عنها من خِلافٍ فساؤرَ نحوَها غُوْلَ المنايا وأُجْلَتْ عنه مُنْجَدِلاً صريعاً وأُسلَمَـهُ إلى الإسلام جيشٌ لِئِنْ خَذَلَتْهُ أَطرافُ العوالي بِكُلِّ مُرَجِّع للنَّوْحِ يُشْجِي نَعَاءً إِلَى مَلُوكِ الرُّومِ طُرَّأً وهَلْ للروم ِ والإِفْرَنْج منهُ

فما لِلدِّينِ من داءِ (١) عياء منيع الجو وعر الإرتقاء وَأَعْلَى فِي الكتائِبِ مِن لِواءِ لِللُّكُ الرِّقِّ منها والولاء ثمالُ للرَّعايا والرِّعاء ومشفوعُ التجارِبِ بالدَّهاء [١١٣ب] إذا عَنَّتْ سُعُودُكَ مِن غَناء ؟ وقد نَبَذَتْ إليه على سَوَاءِ وما للفَتْح منها مِنْ خَفَاءِ وجُرِّعَ دُونَهَا مُرَّ اللق\_\_\_اءِ مَصُونَ الشِّلْو تَحْمَى الذَّماءِ أُغَصَّ بِجَمْعِهِ رَحْبَ الفَضَاءِ لقد آساهُ إعوالُ البُكاء بَوَا كِينَهُ بِتَثُويبِ النِّداءِ ذَوي التِّيجانِ « غَرْسِيَةً » نَعَاء ! وقدأودى - سوى سُوءِ العزاءِ

<sup>(</sup>١) في الأصل : دين ، ولعلها سهو من الناسخ.

و ثأرُ الشِّرْكِ ليسَ بذي بَوَاءِ فملكُ الكُفْر ليس بذي وَليّ ڪريم العَهْدِ تحمود البَلاَءِ لقد أَرْضَتْ سيوفُكَ فيهِ مولىً وقد [ أُغنى بها(١) ] كُرَمُ الوَفاءِ فما أُغْنَتْ بظهر الغَيْب إِلاَّ وقد أَلْبَسْتَهَا سِيمي السِّنَاءِ ولا أُسَرَتْ لك الأُملاكَ إلا ولا خَطَفَتْ لك الأرواحَ إلا وقد أَرْوَيْتَهُنَّ من الدِّماء تواصِلُهُ بإخلاصِ الدُّعاءِ وقد أُبلَيْتَ فيه اللهَ شُكْراً علياً أنَّـهُ رَبُّ الجزاء وسِمْتَ عبادَهُ صَفْحًا وفَضْلاً وضاعَفَ بالجزيلِ من العطاء فوالى بالمزيد من الأماني يسوقهم الرَّدي سَوْقَ الحُدَاء وأَتْبَعَ فَلَّ « غَرْسِيَةٍ » عجالا بسيفك أن يَخُصُّكَ بالبقاء فأسألُ من بَرَاهُمْ للمنايا سعيدَ الجَدِّ محبورَ الثَّوَاءِ قريرَ العَيْن مشفوعَ الأَماني وسَعْد لا يحورُ إلى انقضاء لِلُكُ لَا يُرَاعُ بِوَيْبِ دَهْرِ

<sup>(</sup>١) موضع الكلمتين مطموس في الأصل لايبين منه إلا بعض الحروف.

# وله إلى المنصور رحمهما الله وقد برز لبعض صوائفه [ من الكامل ]

اعَزْمْ حَدَاهُ السَّعْدُ والإِقبالُ وعُلِّ تَضَعْضَعُ دونَهَا الآجالُ [٢١١٤] وعوائِدٌ لِلهِ ما زالَتْ لَكُمْ بالنَّصْرِ عائِدةً وليسَ تَزَالُ وكتائِبُ لليمُنْ يومَ رَحِيلِها بالفتح في جَنباتها اسْتهِ لللُ وعبيدُ مملكة وشِيعَةُ دَوْلَةٍ قد أَيْقَنُوا أَنَّ الحياةَ قِتالُ صُبُرُ إِذَا انْتَضَوُ السيوفَ تَبَيَّتُ أَعداؤُهُمْ أَنِ الليوثَ رِجالُ مستأْنِسِينَ إِلَى الهواجرِ مالَّهُ مُ سَعارُهُمْ أَنِ المشرفِيِّ - ظِلالُ مَعْونَ المشرفِيِّ اللهُ منصورُ » (١) فَهُو شِعارُهُمْ

نَعَمْ تعوَّدَ صِدْقَهُو يَ الفِ ال

(۱) يبدو أن هذا الهتاف: «يا منصور!» كان هو الشمار الذي اتخذه جنود المنصور بن أبي عامر في ساحات الممارك ، إذ ينص عليه كذلك بعض المؤرخين في حديثهم عن الموقعة التي دارت في شمال المغرب بين واضح قائد المنصور وزيري ابن عطية المغراوي الثائر عليه في سنة ٣٨٨ / ٩٩٨ ( انظر ليڤي بروڤنسال : نبذ تاريخية عن البربر في القرون الوسطى ص ٢٩ ، وكذلك نفس المؤلف: تاريخ تاريخ ٢ / ٢٣١ ) .

يسوى الجماجِم والنحور صقالُ آباؤك الأذواة والأقيالُ المشمس في ظُلَم العجاج خيالُ لم يعتللُ بأدائينَ مطالبانُ مطأبهِنَ وهي طوالُ عن كُنهُما الأشباهُ والأمثالُ عن كُنهُما الأشباهُ والأمثالُ نارُ الوغى وتصادم الأجبالُ في ضنكِ الوغى تختالُ ما للخواطِر بَيْنَهُنَ عَجالُ ما للخواطِر بَيْنَهُنَ عَجالُ النفوسِ تُنالُ النفوسِ تُنالُ النفوسِ تُنالُ النفوسِ تُنالُ

وصوارِمْ جَلَتِ الظَّلَامَ وما لَمَا مَمَا انْتَمَىٰ حيثُ انْتَمَيْتَ وأُوْرَثَتْ مِنَ كُلّ مشحوذِ الغرارِ كَأَنَّهُ وقَنَا إِذَا اقْتَضَتِ العُدَاةَ نفوسَها سُلُبِ إِذَا أَشْرَعْتَهُنَّ تقاصَرَتْ مُلَابِ إِذَا أَشْرَعْتَهُنَّ تقاصَرَتْ بَهَرَتْ مناقبِكَ الضَّحىٰ وتقاصَرَتْ نفسِي فداؤك [والنفوسُ هَفَتْ بها] (١) نفسِي فداؤك [والنفوسُ هَفَتْ بها] (١) والبيضُ تلمَّعُ والأَسِنَّةُ [تَلْتَظِي] (١) ومجلكَ في مواقفَ للرَّدىٰ وبقالُ وجهلكَ في مواقفَ للرَّدىٰ ونمَها ونفيسَةِ أَقْحَمْتَ نفسَكَ دُونَها ونفيسَةِ أَقْحَمْتَ نفسَكَ دُونَها

#### - 17. -

وله أيضاً في المنصور رحمهما الله يهنئه بفتح شنتياقه <sup>(۲)</sup> [ من البسيط]

مُبَرَّءً سَبَبُ الغاوينَ من سَبَيهُ

اليوم أُنكُصَ إِبليسٌ عَلَى عَقبهِ ْ

<sup>(</sup>١) مطموسة في الأصل.

<sup>(</sup>٢) مدينة شنت ياقب أو شنتياقه Santiago de Conbostela العاصمة القدعة ــ

## واسْتَيْقُنَتْ شِيعُ الكَفَّارِ حيثُ نَأْتُ

في الشَّرْقِ والغربِ أَنَّ الشَّرِي فِي سَنَا شُهُبِهِ « بِشَنْتِيَاقَةَ » لمَا أَن دَلَفْتَ لَهُ بالبيضِ كالبدرِ يَسْرِي فِي سَنَا شُهُبِهِ وحَلْبَةُ الدينِ والإِسلامِ عاطِفَة عليكَ كالفَلكِ الجارِي عَلَى قُطُبِهِ حتى فَصَمْتَ عُرىٰ دينِ الضلالَةِ من رأْسِ القواعِدِ ممنوعِ الحِمىٰ أَشِيهِ لم يَذْعَرِ الدهرُ فيهِ نَفْسَ سائِمَةً ولا أَصاخَتْ لهُ أَذْنُ إلى نُوبِهِ مما اصْطَفَتَ عُبَدً الطاغوتِ واعتقدت [110]

وشَيَّدَ الكُفْرُ فِي الآلافِ من حِقَبِهُ عُودُ شركِهِمُ السَّامِي ذوائِبُهُ والرُّومُوالحُبُشُوالأَّفْرَنْجُ منطُنبُهُ

- لمنطقة جليقية ، وهي الآن مدينة من أعمال « لاكرونيا La Coruña وفيه الكنيسة المشهورة التي تحمل اسم يعقوب الحواري على ما يذكر المؤرخون الإسبانيون ، وكان يعقوب الحواري هذا - كما يقال - قد قتل في بيت المقدس فحمله تلامذته في مركب حتى خرجوا به إلى ساحل بقرب موضع هذه الكنيسة ، وقد ارتفعت مكانة شنتياقب في العصور الوسطى بين المسيحيين في غرب أوربا كله حتى أصبحت من أول مراكز الحج بين أمم النصرانية . أما تاريخ غزو المنصور ابن أبي عامر لشنتياقب فقد كان في ٣٨ من جمادى الآخرة سنة ٣٨٧ (٣ يوليه ابن أبي عامر لشنتياقب فقد كان في ٣٧ من جمادى الآخرة سنة ١٠٨٧ (٣ يوليه نونية ابن دراج التي قالها في نفس هذه الغزوة ص ٣٧١) ، ويحتمل أن يكون ابن دراج قصد شهد غزوة شنتياقب بنفسه في رفقة المنصور كما يفهم من نص للحميدي (جذوة المقتبس ص ١٠٧٧).

تَحَجُّهُ فِرَق الصَّفَارِ سَائلَةً كَالجَوِّ أَظْلَمَ فيه مُلْتَقَىٰ شُحُبهُ مُ مُسْتُو دَعْ في شِعابِ الأَرضِ حيثُ نَأَى شُمُ الجبالِ ولُجُ البحر من حُجبه من كلِّ أَعْبَرَ من عَضِّ السِّفارِ به وساهم الوجه من طُولِ السُّرى شَجبه (۱) وكلِّ مُهذ إلى أركان بيعته ما عزَّ من نفسه فيها ومن نَشبه قد طالما أَحْفَتِ الأَملاكُ أَرْجُلَها فيه وخَرَّتْ عَلَى الأَذقانِ من رَهَبه أَمْتَهُ بَجنودِ الحقِّ فانقلبَتْ بغرَّةِ الفتحِ من تغييرِ مُنقلبه وسُمْتة باحماً للنارِ ما بَقِيت نفسُ من الكفر إلا وهي من حَطبه وعاد « بر مُندُ » (۲) منه بالفرار وكم وعرد أكبادِ حزبِ الله من لَه به وعاد « بر مُندُ » (۲) منه بالفرار وكم وعرد أكبادِ حزبِ الله من لَهَ به وعاد « بر مُندُ » (۲) منه بالفرار وكم

من قبلها عادَ بالأَنصابِ من صُلُبُهِ

مستوطِنًا مَرْكِبَ الإِحجامِ عنكَ وَهَلْ

قَدْ حَفَّتِ اليومَ منه قَلْبَ مُلْتَهِبِ

يعدُو به وجْهَةَ المحتومِ من عَطَيهُ

مُسْتَخْفِياً بظلامِ الليلِ منكَ فإِنْ وافاهُ صُبْحُ توارَىٰ في دُجَىٰ كُرَبَهُ

منها ومن ..، ربه (۳)

<sup>(</sup>١) الشحب: هو الذي أعنته الهم من سفر أو قتال أو حزن.

<sup>(</sup>٢) برمند بن أردون ملك أشتوريش وليون وجليقية ، وسنترجم له في تعليقنا على قصيدة ابن دراج الرائية في ذكر غزوة شنتياقه . (انظر ص ٤٦١ من هذا الديوان)

<sup>(</sup>٣) هذا الشطر مطموس في الأصل لاتبدو منه إلا الكلمات التي أثبتنا .

لا يزجُرُ الطَّيرَ في سهلٍ ولا جَبَلٍ وأَينَ منه سبيلُ الفوزِ منكَ وقد و إيلياء (٢) الَّتِي كَانَتْ أَلِيَّة ذِي و ﴿ إِيلِياء (٢) الَّتِي كَانَتْ أَلِيَّة ذِي رَفَعْتَ منها سَنا نارٍ أضاء كَمْمُ يشبُهُما منك عزمُ لو وَنَى ضَرَمُ فالله جازيك يا « منصورُ » دَعْوَتهُ وعن كتائِبَ للإسلامِ قُدْتَ بها ومؤمنِ مُنْصِبِ لللهِ مُهْجَتَهُ وعن حُسامِ هُدى لم يَجُلُ صفحته و وعن حُسامِ هُدى لم يَجُلُ صفحته و ليفتخر منك يا «مَنْصُورُ » يَوْمُ عُلاً وليفتخر منك يا «مَنْصُورُ » يَوْمُ عُلاً وليفتخر منك يا «مَنْصُورُ » يَوْمُ عُلاً

<sup>(</sup>١) مطموسة لاتبدو منها إلا الياء الأخيرة، وقد تكون كذلك «تغشي . .

<sup>(</sup>٢) « إيلياء » هي المدينة التي كانت تسمى « إيريا فلا ڤيا اria Flavia على عهد الحديم الروماني ، ونسمى الآن « بادرون Padrón » ، وهي من أعمال « لا كورونيا La Coruña » على الساحل الشالي الغربي لإسبانيا ( في مقاطعة جليقية ولا كورونيا نعد ٤٢ كيلو مرتز إلى الجنوب الغربي من مدينة شنت ياقب Galicia ) وعلى بعد ٤٢ كيلو مرتز إلى الجنوب الغربي من مدينة شنت ياقب Santiago . وقد ذكرها ابن عذارى عند حديثه عن غزوة المنصور لشنت ياقب ( البيان المغرب ٢ / ٢٩٦ ) وانظر كذلك ترجمة ليفي برفنسال الفرنسية للروض المعطار – الملحق الثاني ص ٢٤٧ .

<sup>(</sup>٣) مطموسة في الأصل .

## وله في ابنه الحاجب عبد الملك / رحمهم الله تعالى يهنئه بمولود

[110]

[ من الكامل ]

فالأرضُ تشرِقُ من سنا إشراقها موصولةً بشآمِهـ ا وعراقها فَمُني مَساعِي شأوِها بِلَحاقِها (۱) وَالطالعات عَلَى العدى (۲) بِمَحاقِها والطالعات عَلَى العدى (۱) بِمَحاقِها وسيع الهُدى والدُلك ظِلُّ رِواقها والدَلك ظِلُّ رِواقها والدَلك عَلَى أَعْرَاقها والحيلُ جارية عَلَى أَعْرَاقها وفراقها سام الوغى بودَاعها وفراقها ومُعانِقُ الأبطـ ال قبل عِناقِها ومُعانِقُ الأبطـ ال

طَلَعَتْ نَجُومُ السعدِ من آفافها المحاجِبِ الأُعْلَىٰ المُصَرِّف هِمَّةً بهلالِ أَقمارِ الهُدىٰ من يَعْرُبِ بهلالِ أَقمارِ الهُدىٰ من يَعْرُبِ الطالعاتُ عَلَى الهُدىٰ بِتَمَامِها والمُسْتَهِلُ عَلَى الهُمَاةِ بِرَاحَةٍ فالدينُ يونعُ من نَدىٰ إِغْدَاقها فالدينُ يونعُ من نَدىٰ إِغْدَاقها خَلَفاً من « المنصورِ » في عَزَمَاتِهِ خَلَفاً من « المنصورِ » في عَزَمَاتِهِ زُهيتُ نحورُ الغانياتِ به وقد مُتَرَشِّفُ الهُبواتِ قبلَ شِفاهِها

<sup>(</sup>١) كذا ورد هذا البيت ، ولم نهتد إلى وجه صالح لتأويله .

<sup>(</sup>٢) في الاصل : الهدى ، ولامعنى لها هنا ، ولعل الصواب ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٣) جمع عرق ( بفتحتين ) : وهي من الخيل والطير الصفوف المتراصة .

قُلَقُتُ إِليه البِيضُ فِي أَعَادِها مُتَفَجِّرُ لِعُفَاتِهِ عَن شِيمَةً مَتَكَشِّفُ عَن سَطُوةً مَذَخُورةً مَتَكَشِّفُ عَن سَطُوةً مَذَخُورةً بَعَ مَتَكَشِّفُ عَن سَطُوةً مَذَخُورةً بَعَ لَعَلَيْهِ مِناً أَنْفُسُ وَجَدَتُ بِهِ وَنَوَاظِرُ حَفَّتُ بِهِ تَوَّاقَةُ فَي رَوْضَةً [ المُلكُ التي يَجْرِي بها في رَوْضَةً [ المُلكُ التي يَجْرِي بها [وازدادت] (٣) الأشياء حُسناً كُلتُها [وازدادت] من أعمرُوا سُبُلَ الهُدَى التي يَعْرَي اللهُ الهُدَى التي يَعْرِي اللهُ المُدَى التي يَعْرِي اللهُ المُدَى التي يَعْرَي اللهُ المُدَى التي يَعْرَيُوا سُبُلَ الهُدَى التي التي يَعْرَي اللهُ المُدَى التي التي يَعْرَيُوا سُبُلَ الهُدَى التي التي يَعْرَيُوا سُبُلَ الهُدَى التي التي يَعْرَيُوا سُبُلَ الهُدَى التي التي يَعْرَيُوا سُبُلُ الهُدَى التي التي يَعْرَيُوا سُبُلُ الهُدَى التي التي يَعْرَيُوا سُبُلُ الهُدَى التي التي التي يَعْرَيُوا سُبُلُ الهُدَى التي التي التي التي يَعْرَيُوا سُبُلُ الهُدُى الْعَامِراً أَنْ المُدَى اللهِ اللهُ ال

وثَنَتْ إليه الخيلُ من أعناقِها زادَتْ بها الأيامُ في أرزاقِها للحرب[إِنْ](١) كَشَفَتْ لهُ عنساقِها للحرب[إِنْ] (١) كَشَفَتْ لهُ عنساقِها للحرب[أنْ] (١) حَمَلَتْهُ في إنشاقِها لوْ أُنّها ] (١) حَمَلَتْهُ في أحداقِها ما أَنّها ] (١) النّعيم يروقُ في أوْراقِها حتى حمامُ الأيكِ في أطُواقِها لا ذَرَّ دَرُ الخيلِ بَعْدَ عِتاقِها لا ذَرَّ دَرُ الخيلِ بَعْدَ عِتاقِها

<sup>(</sup>١) موضعها مطموس في الاصل.

<sup>(</sup>٢) هذه الكلمات تكاد تكون مطموسة تماما في الاصل ، ولسنا نجزم بأن ما أثبتناه هو الصحيح ، غير أنه أقرب ما رأينا إلى ما بقي من آثار كلماته مع المحافظة على المعنى والوزن بقدر ما أدى إليه الاجتهاد .

<sup>(</sup>٣) هذه الكلمات غير واضحة تماما في الاصل.

وله في خروجه إلى غزاة ممقصر (١) من بلاد الإفرنج وهي الأولى من غزواته بعد وفاة والده رحمة الله عليهم:

[ من الكامل ]

ومُثيبُكَ التبجيلَ والتعظيا الله جارُكَ ظاعناً ومُقما إقدامَ عزم بالفتوح زَعيا قرَّتْ عيونُ المسلمينَ وقد رَأَوْا هِمَاً وفي أرض الضلالِ هُمُوماً كُرَّاتُ نَصْرِ أُصبَحَتْ لِذَوي الهُدى إلا انثنيٰ من ذِكْرِهِنَّ أَمِا (٢) مَا يَمَّتْ بالفلج مهجةُ كافر بالنَّصر في سُبُلِ الهُدىٰ مَوْسُوما [١١٥]/فارفَعُ لواءً بالنجاح عَقَدْتَهُ جيشاً بخَسْفهِمُ أُجَشَّ هَزِيما وانهَضْ بأنصار الهُداى نحو العدى قد غادرَت أُمَّ الضلال عقما من كُلِّ سامي الطَّرْفِ يَحْدُو وُلَّهًا شُعَلًا وفي قِمَمِ الرؤوسِ نجوما تُذْكِي أَكُفُّهُمُ لَإِضْرَامِ الوغي ومن السَّنَوَّدِ عارضًا مركوما مُسْتَلَئِمِينَ من السيوفِ بوارقاً

<sup>(</sup>١) سيرد تعليق على هـذه الغزوة بمناسبة قصيدة أخرى لابن دراج في الموضوع نفسه.

<sup>(</sup>٢) اسم مفعول من دأم ، ، يقال أمه : أي أصاب أم رأسه .

عزَّتْ بذكركَ في البلادِ صوارمُ تركُّتْ رجاءَ عُدَاتها مَصْرُوما وأُسِنَّةُ الخَطِّ التي خَطَّتْ عَلَى شِيَعِ الضَّاللَّةِ حينَهَا المحتوما وعَلَى ديارِ المشركينَ رُجوما (١) طَلَعَتْ عَلَى دينِ الهُـُدى بِكَ أَسْعُداً . فاطلُبْ بها - والله مُسْعِدُ حَطِّها -حَظًّا من الفتح المُبينِ جَسيا وامدُدْ عَلَى الآفاق كَفًّا لَم تَزَلْ تُفْنى بوادِرُهاَ العِدىٰ واللَّوما صابَتْ على الإِشراكِ خَسْفًا مُفْنياً وهَمَتْ علينا بالنوال غُيُوما فَلَقَدُ وسِعْتَ الأَرضَ معروفاً وقد شَيَّدُتَ مجداً في السماء مُقما ولقد حَمَيْتَ ذِمارَ أُمَّـةٍ أَحمد وأَبَحْتَ من عِزِّ الضلالِ حَريما في مَعْرَكَأُظْمَأْتَ [أَكبادَ](٢) العِدى [فيه وَرُوَّيْتَ] الرِّماحَ الهما أَخْضَلْتَ فيهِ السَّيْفَ من مُهَجَامَهمْ [ وتركتهم لِلرَّامِساَتِ ] (٢) هَشِما بكَ أُصبَحَ الثَّغْرُ المُروَّعُ مُشْرِقًا ولَكَادَ [قَبْلُكَ] (٢) أَن يَكُونَ بهما يا أَيُّهِ اللَّاكُ الذي بسيوفِهِ ورماحِهِ أَضحىٰ الهدىٰ مَعْصُوما وبكم عُدا شملُ الهُدي منظوما بِكُمُ اغتدىٰ شملُ العِدىٰ مُتَبَدِّداً وزَكُوْتُمُ فِي المَالِكِينَ أَرُوما طِبْتُمْ وَوَعًا فِي ذُوُابَةِ يَعَرُبٍ نَ إِلَى الوَغَىٰ والرَّاجِحُونَ حُلوما المُسْرِعُونَ إِلَى النَّدَىٰ والطَّائِرُو

<sup>(</sup>١) جمع رجم ( بفتحة فسكون ): وهو: الشهاب.

<sup>(</sup>٢) هذه الكلمات غير واضحة تماماً في الاصل.

عُزَّتْ قَدْ اللهُ فَارِسُا وَالرُّومِا حَسَبًا حَدَيْثًا فِي الدُّنَا وَقَدِيمًا حَتَى غَدَا بِهِمُ الزمانُ كريمِا

والمُنتَضونَ سيوفَهُمْ لوقائِمٍ دانَتْ لهم غُرَرُ المناقِبِ واصطَفَوْا كَرُمَتْ مَعَارِسُهُمْ وطابَ بِجارُهِم

### - 174 -

وله فيه أيضاً رحمهم الله وقد خرج إلى بعض غزواته بنبلونة: [ من البسيط ]

ولُجَّةُ البحرِ في أعلىٰ مَشَارِعِهَا وراقَ مُعْتَمَعُ الدنيا بِحَامِعِها به وقرَّتْ قلوبْ في مواضِعِها وحوزَةُ الملكِ في أكنافِ مانِعِها شابَتْ رؤوس الأعادِي(١) مِنْ وقائعها لولا تَمَكُنُ وَقَرْ في مَسَامِعِها وأوْحَشَ الوحشَ في أقصى مَرَاتِعِها وأوْحَشَ الوحشَ في أقصى مَرَاتِعِها عَهْداً من اللهِ في تشفيع شافِعِها عَهْداً من اللهِ في تشفيع شافِعِها عَهْداً من اللهِ في تشفيع شافِعِها

وعزَّ نَظْمُ الهدىٰ في كُفِّ ناظِمِهِ
وعزَّ نَظْمُ الهدىٰ في كُفِّ ناظِمِهِ
وعادَ نُورُ جفون في كُفِّ ناظِمِهِ
وقابلَتْهَا اللَّهَىٰ في كَفِّ باذِلِها
وحطَّ رَحْلَ الوغیٰ عن ظهر صائِفَةً
كادَتْ بَهٰذُ الصخورَ الصُّمَّ روعَتُهَا
هَوْلُ نَفَىٰ الجِنَّ عن أَخْفیٰ مَلاَعِبِها
تقودُها دعوةُ التوحيدِ قد أَخَذَتْ

<sup>(</sup>١) في الاصل: (العدى، ولا يستقيم بها الوزن ، ولعلما كما أثبتنا .

وغُرَّةٌ أَشْرَقَتْ فِي كُلِّ مُظْلِمَةٍ بريح نصر إلى الأعداء تَقَدُّمُها (٢) فإِن يعوذُوا بآنافِ الجبالِ فقد أُو عَلَّلُوا بِفِرِارِ أَنفُسًا عَلِمَتْ فَــَا النجاةُ تَمارى في تَفَــكُّرِها بل الرَّدي منكَ مكتوبْعَلَى [مُهَج ولا بسَيْفُكَ عَجْزُ عن [معاقلها](٣) وما [ تَرَجَّلْتَ ] <sup>(٣)</sup> إِلا ريثًا نَزَلُوا وأنتَ جارِ من العَلْيَا عَلَى سُنَنِ والله جارُكَ في حِلِّ ومُرْتَحَلِّ حتَّى يُثيرَ لك الآفاقَ مُؤْتَنفاً

بثاقب الهدي والأنوار ساطِعها كريح عاد جلتها عن مَصانِعها جاءت أنوفهم في سيف جادعها أن الفرار دوالا غير نافيها ولا الحياة تراءى في مَطامِعها ولا سنانك ناب دون دارعها على الأحبة في أدنى مَصارِعها تدارُك الحرب من أذكى شرائعها وساحة الأرض دانها وشاسِعها كواكبا تُسْعِدُ الدنيا بطالِعها كواكبا تُسْعِدُ الدنيا بطالِعها

<sup>(</sup>٢) في الأصل: يقدمه.

وله فيه أيضاً رحمها الله وقد تلقاه من غزاته مُمَقَّصَرَ (۱) سنة ثلاث وتسعين وثلاثمائة :

[ من المتقارب ]

لِتَهْنِي سلامَتُكَ المسلمينا وتَفُدكَ (٢) أَنفُسُهُمْ أَجمعينا فقد صدَّقَ الله ما يأمُلونا عَزَوْتَ فأَعْطِيتَ نَصْراً عزيزاً وصُلْتَ فَوُفِيّتَ فتحاً مُبينا بسيفٍ ضربتَ به في الإله فأعززت ملكاً ودُنيا ودينا

<sup>(</sup>۱) محقصر اسم حصن كان من أهم حصون برشلونة ، وكانت إليه أول غزوات عبد الملك المظفر بن المنصور بن أبي عامر في سنة ٣٩٣ (١٠٠٣) بعد موت أبيه ، وقد فتحه المظفر عنوة وأسكنه المسلمين ودوخ بسيط برشلونة وما يتصل به ، وهناك خلاف حول اسم هذا الحصن ومكانه في الوقت الحاضر ولعل خير تفسير له هو ما وصل إليه الاستاذ إرنانديث خيمينث Herández Yiménez من أنه حصن كان يسمى بالإسبانية Monmagstre من أعمال برشلونة ( انظر ليفي بروفنسال : تاريخ ٢ (٢٨٥) ، وكانت برشلونة في وقت تلك الغزوة تحت حكم رعند ( الثالث ) بن بريل Ramón Borrell III ) ، وكانت برشلونة في وقت تلك الغزوة تحت حكم رعند ( الثالث ) بن بريل Ramón Borrell III ) ،

فغادَرْتُهَا آية السَّائلينا [١٦٦] فكُنْتَ عليها القَوِيَّ الأَمينا وأُبْتَ فَأَقْرَرْتَ مِنَّا العُيُونا ولا كذَّب الله فيك الظُّنونا ودُمْتَ كريمًا عزيزاً مَكينا رُوبَلُدَةِ شِرْكِ تَيَمَّمْتُهَا ودائِع مُ مجد تَقَلَّدْتَهَا نهضت فأرضَيْت مِنا النفوس فما خيَّب الله فيك الرجاء فأبقيت حصناً منيعاً رفيعاً

#### -170-

# وله فيه أيضاً رحمها الله ويعزيه عن طفل توفي لله في حياة المنصور أبيه

[من البسيط]

لَوِ اشْتَفَى من تباريح الأَسَى وشَفَى حَرَّى ونِضْو يُقَاسِي الليلَ مُلْتَمِفاً ؟ حَرَّى ونِضْو يُقَاسِي الليلَ مُلْتَمِفاً ؟ أَلَقي الزمانُ قيادَ الذُّلِّ مُعْتَرِفا من الحوادثِ والأَعداءِ مُنْتَصفا خَطْبُ سَمَا فارتقى من عِزِّ كُمْ شَرَفا هَبَتْ عليهِ رياحُ النصرِ فانقَصَفا هَبَتْ عليهِ رياحُ النصرِ فانقَصَفا حتى [إذاما اسْتَوَى في أَفقيهِ] (١) مُسفا حتى [إذاما اسْتَوَى في أَفقيهِ]

عَمْرِي لقدْ أَعدَرَ الدمعُ الذي وَكَفاَ وَما غَنَا وَمُوعِ العَيْنِ عن كَبدٍ وما غَنَا وَمُوعِ العَيْنِ عن كَبدٍ يا بْنَ الذينَ الأيديهِمْ وأَمْرِهِمُ ببأسِمِمْ قامَ دينُ اللهِ منتصراً أَعْزِزْ عَلى الدينِ والدنيا وأهلهِما أَعْزِزْ عَلى الدينِ والدنيا وأهلهِما غُضْنُ من المجدِ عاذَ المسلمونَ بهِ يُقضُنُ من المجدِ عاذَ المسلمونَ بهِ لِيُّهِ من قَمَرٍ أَسْرَى العُفاةُ بهِ

<sup>(</sup>١) هذه الكلمات مطموسة في الاصل ، والهلها لا تخرج كثيرا عما رجعنا .

إذْ لَمْ يَزَلْ مُسْتَهَاماً بِالْعُلاَ كُلفا حُبِيًا ، شَهِدْتُ لقد أُوْدَى بِهِا شَغَفَا أَضحَى بسمم المنايا والرَّدَى قُذَفا بالهَـمِّ مُرْتَدِياً بالحزن مُلْتَحِفاً نادَى فأُسْمَعَ صُمَّ الصخرِ : وَا أَسَفاً ! حيرانَ يَكْثُمُ بُوْدَ التُّرْبِ مُوْتَشْفًا ومُسْعِداً لحامِ الأيك ما هَتَفا أُحْمَى العرينَ وفي تلكَ العلا خَلْفَا ذُخْراً وفي جَنَّة المأوى لَكُمْ سَلَفًا وصالَ غضبانَ من دُون الهدى أَسَفاَ يَوَدُّ لُو كُرٌّ صرفُ الدهر أُوزَحَفاَ أَيَّانَ يركبُ دِرْعَ الموتِ مُعْتَسِفا من القتام عَلَى فُرسانها كِسَفًا كواكِ لبست من ليلها سُدَفا كأنها دُرُّ بَحْر يسكُنُ الصَّدَفا بالْسيفِ منكَ وشملُ الدين مُؤْتَلِفا يُهدِي الليالي إليكَ العزَّ مُؤْتَنفا يلقينَ من دونكِ التَّبْريحَ والأَسْفَا

سما إلى جَنَّة الفرْدُوس مُعْتَلَيًّا تلكَ المكارمُ وَالَتُهُ فَعُلِّقَمَ اللَّهُ المُكارِمُ وَالَّتَهُ فَعُلِّقَمَ اللَّهِ وسَهُمُ نصر تُراعُ الحادِثاتُ بهِ يا مَنْ رأَى الجودَ يَغْشَى نَعْشَهُ شَغِفًا يدعوه حتَّى إِذَا أَعْيَا مُعَاوَرَةً وخلَّفُوه لديْهِ رَهْنَ مَلْحَدَةِ مبارياً لدموع المزت ما هَتَنَتْ قد كانَ من دون ذاكَ الغابِ لَيْثَوَغَىَّ فاختارَهُ اللهُ في الدنيا لَـكُمْ ۚ فُرُطاً مِن بعدِما اهْرَزَّ سيفُ النَّصْر في يَده وشَمَّرَتْ دونَ ذاكَ الملك عَزْمَتُهُ [٢١١٧]/ واسْتَشْرَفَتْ أَعْيُنُ الأَبطال ناظِرَةً والخيلُ قد نسجَتْ سُفْلَىٰ سنابكها كَأُنَّهُمْ فِي لَبُوسِ السَّابِغَاتِ ضُحَىً والبيضُ قد غَشيَتُ منهم سَناً غُرَر فَاسَلُمْ وَلَا زَالَ شَمِلُ الكَفَر مُفترقاً واستقبل العيد مَسْرُوراً ولا بَر حَتْ وليَهُمْنُكَ الفُوزُ والزُّلْفِيٰ وأَنفُسُنا

## وله فيه أيضا رحمها الله يهنئه ببعض فتوحاته

[وحمی ] (۱) من الإشراكِ أُمَّة أَحَدَا [شُحًّا] (۱) و إشفاقاً على دين الهُدى خَسْفاً فأصبَحَ في المعالي أوْحَدا بسيوفه والكُفْرَ أَدْهَمَ أَسْوَدَا ظَلًا عَلَى الدِّينِ الحنيفِ مُمَدَّدَا أَنْدَىٰ الورى كَفَّا وأَطيبُ مَحْتَدَا لَعَدَا لِرِقَتِهِا الورى مُسْتَعْبَدَا لَعَدَا لِرِقَتِهِا الورى مُستَعْبَدَا حَيْ تقاصَرَ عن مساعيهِ المَدى عَنْقَاءً مُغْرِبُ (۱) في البلادِ من العدى عَنْقَاءً مُغْرِبُ (۱) في البلادِ من العدى عَنْقَاءً مُغْرِبُ (۱) في البلادِ من العدى

أهلاً بمن نَصَرَ الإلهُ وأيداً وسَخاً لأَطرافِ الرِّماحِ بنفسيهِ وَمَنْ حَمَىٰ التوحيدَ مِمْنْ سامَـهُ حَتَىٰ أَعادَ الدِّينَ أَبيضَ مُشْرِقاً حَتَىٰ أَعادَ الدِّينَ أَبيضَ مُشْرِقاً بَسَطَ الإِلهُ بِسَيفهِ [ وبرُ مُحِهِ ] (۱) بَسَطَ الإِلهُ بِسَيفهِ [ وبرُ مُحِهِ ] (۱) بَكارِم شهدت [ عليهِ بأنّه ] (۱) بمكارِم شهدت [ عليهِ بأنّه ] (۱) وشمائل لوشام [ رَهْبَةَ سَيفهِ ] (۲) من أُخررَ الغايات أَدْنَى شأْوِه

وسطاً عَلَى الأعداء حتى لاغتدتْ

<sup>(</sup>١) غير واضحة في الاصل.

<sup>(</sup>٢) غير واضحة في الاصل ، ولعلها كما أثبتنا ، وشام هنا : بمعنى أغمده .

<sup>(</sup>٣) في الأصل: عرف ؟ والعنقاء المغرب طائر : معروف الاسم مجهول الجسم ؟ ويضرب مثلا لثنيء الذي لا يعرف أو اللفظ الدال على غير معنى .

تركت ديار الشّر ك قاعاً فَدْفَدَا واللّه والإعظامَ أَعْجَدَا أَعْجَدَا بَدَا عِلُو بِغُرَّتِهِ الظّلامَ إِذَا بَدَا لِبِسَ الندى والبأسَ تَوْباً وارتدى فلقد تَجَلَّت كُلّها لك أَسْعُدَا فِلْقُبَى الصوارِمِ فِي الأَعاجِمِ مَوْرِدا فَي الأَعاجِمِ مَوْرِدا أَرْبَت عَلَى حَرْبِ «الذَّنائِب» مَشْهِدَا فَخُراً أَعارَ عَلَى الزمانِ وأَنجدا فَخْراً أَعارَ عَلَى الزمانِ وأَنجدا عَوَّدَا فَخْراً أَعارَ عَلَى الزمانِ وأَنجدا مَوْدَدا مَنعَت صليباً بعدها أَن يُعبداً

بعزائيم في الرّوع قحطانية يا حاجباً وَرِثَ الرياسةَ والعُلاَ والقائِدَ الميمونَ والقمرَ الذي والقائِدَ الميمونَ والقمرَ الذي والأَرْهَرَ الوضَّاحَ والمَلكِ الذي إِنْ يُكْن عَن بعضِ النجومِ بأَسْعُد فَخْراً لمصدركَ الذي لَمْ يَتْرَك فَخْراً لمصدركَ الذي لَمْ يَتْرَك لِيْهِ فِي الإِشْراكِ منك وقائع في الإِشْراكِ منك وقائع وقائع جَرَّدْتَ للإِسلامِ فيما صارماً جَرَّدْتَ للإِسلامِ فيما صارماً وسلَّتُهُ لِلهِ في الإِسلامِ فيما صارماً وسلَّتُهُ لِلهِ في المَالِّةُ في المَالِّةُ في المَالِّةُ اللهِ في المَالِيةُ اللهِ في المَالِّةُ اللهِ في المَالِيةُ اللهِ في المَالِيةِ في المَالْيةِ في المَالِيةِ في المَالِيقِ

<sup>(</sup>١) في الأصل « رمديل » ، وقد رجحنا أن تكون كما أثبتنا ، ونراه يعني موضعا كان يعرف في قشتالة باسم Barbadillo del ، ويعرف الآن باسم الموضع في كتب التاريخ المسيحي الإسبانية التي ورد فيها حديث الأسطورة التاريخية المعروفة باسم « نبلاء لارا السبعة التي ورد فيها حديث الأسطورة التاريخية المعروفة باسم « نبلاء لارا السبعة لديث الأدب الشعبي الملحمي الإسباني ، وهذا الحديث وإن كان أسطوريا مليئا بالتفاصيل الحرافية إلا أن له قيمة تاريخية كبرى في بيان وإن كان أسطوريا مليئا بالتفاصيل الحرافية إلا أن له قيمة تاريخية كبرى في بيان المواضع التي دارت فيها الحروب بين القشتاليين والمسلمين في عهد المنصور بن أبي عام ، إذ أن هذا الحديث يتناول تلك الحروب. انظر حول موضع « بربديل » في المده القصة : , Menéndez Pidal ; La Leyenda de Los Infantes de Lara , هذه القصة : , 191 . 6 , 30 , 191

Pérez de Urbel : Hsirtoia Del condado de castilla. II, PP . 737, 739, 741. Madoz : Diccionario ... , III , P . 379 .

وَوَقَفْتَ دُونَ الدَّيْرِ فَمَا وَقَفْةً و « قُلُنيَة ؟ (١) أَنشأَتَ فمها عارضاً وَبِرَأْيِ عَيْنِي (٢) يومَ خُصْتَ لفَتْحِما فرأيت ما اسْتَنْزَلْتُ مِن بجم هُوَى والحربُ قائِمَةُ تَغَصُّ بِنَقْدِمِـا والشمسُ حَيْرَى في السماء كأُمَّ-ا والخيل تستلمُ الصَّعيدَ كأنمــا ما إن ترى إلا خُفُوقَ مهندً وَثُقُوبَ أَزْهَرَ كَالشَّهَابِ مُثَقَّبُ فغدا إليها منك لَيْثُ خَفيَّة لا تَرْ تَضِي للسيفِ سَلَّةَ ساعَة وتركت «شَنْتَ أَشْتِيبَناً» (٢) وكأنما فَقَصَرْتَ مُدَّتَهَا لِوقفة ساعَة شيَّدْتَ عزَّ السلمينَ بَهَـدْم ما

كانت لنصر اللهِ فهما مَوْعِدا للحرب أبرق بالحتوف وأرعدا بحراً من البيض الصَّوَّارِمِ مُزْيدًا وشهدنتُ ما حُدِّثْتُ عن لَيْثِ عَدَا لمحاً بنار المشرفيَّةِ مُوقَدَا ترنُو إِلَى الدُّنيا بَعْلَةِ أَرْمَدَا تبغى إلى الجوزاء منها مَصْعَدَا \_كَالبرقِ\_ يقرعُ في المَـكَرِّ مُهَنَّدًا يُهْدَى إِلَى ظُلِمَ النُّفُوسِ بِهِ الرَّدَى ما راح إلا للفخار ولا غَدَا حتى تراهُ في الكواهِلِ مُعْمَدًا حَطَّتْ سيوفُكَ من عِداها الفَرْقَدَا أَبْقَتْ لكَ الفخرَ الجليلَ مُحَلَّداً قد كانَ عِزُّ الكفر منها شَيَّدَا

<sup>(</sup>١) انظر تعليقنا على هذا الموضع في ص ١٨ من هذا الديوان.

<sup>(</sup>٢) في الأصل : ٥ مراى عسى ، كذا دون إعجام ، ولعلها كما قرأنا ،

<sup>(</sup>٣) هي القلعة المعروفة لدى المسيحيين باسم San Estaban de Cormaz وكانت هي وقلعة قلونية أو قلنية ( الواردة في هذه القصيدة ) من أمنا على الأندلس الإسلامية .

وَ تَرَكُتَ (هَ غَرْسِيَةً ﴾ (١) بنقمة غَدْرِهِ بالرَّوْعِ في المَّفَانَ يَجِمَّا اللهارَ مُرَوَّعًا بظباكَ والم خزيانَ قد أَوْسَعْتَ حُرَّ بلادِهِ وديارِهِ لَمَا قد غَرَّ أَحزابَ الكُماةِ وما حَمَى وأَضَلَّ أَشْ ونفوسُ مَنْ إِيهًا بني المنصور أَنفُسُنَا لكُمْ ونفوسُ مَنْ اليومَ أَنسَى فتحُكُمْ ما قبلَهُ عِظماً كما أَ

بالرَّوْعِ في الأَرضِ الفضاءِ مُقيَدًا بظباكَ والليل النامَ مُسَهَدًا وديارِهِ لَهُ عَبَ السعيرِ المُوقَدَا وأضَلَّ أَشياعَ الضَّلالِ وما هَدَى ونفوسُ مَنْ في الشرق والغرب الفدا عظماً كما نَساً (٢) لِفَتْحِكُمُ غَدا

### - 171 -

وله يرثيه عند وفاته ويُعيَزِّي أخاه ناصر الدولة عبدالرحمن ابن المنصور ويهنئه بالحجابة والولاية بعده (۳)

[ من البسيط ]

ما أَطْبَقَ الْهَمُّ إِلَّا رِيثُمَا أَنْفَرَجًا ولادَجا الخطبُ إِلا وَشُكَ ما أُنْبِكَجَا (٤)

<sup>(</sup>٣) كانت وفاة عبد الملك المظفر في سنة ٣٩٩ ( ١٠٠٨ ) وقد ولي بعده الحجابة أخوه عبد الرحمن المنصور الملقب بشنجول الذي يعزيه ابن دراج وبهنئه بهذه القصيدة.

<sup>(</sup>٤) في الحاشية تعلين نصه: «تمزية وتهنية ، الأولى في الصدر والثانية في العجز » .

حتَّى رأيناً الدُّجَى بالنور مُنْبَلِجاً مَا كَادَ يبدو الضُّحَى بالحزن مُكْنتُباً فَالْيُومَ قَدَ لَبِسَ الْإِظْلَامُ ثُوبَ سَناً في عُقْب ما لَبِسَ الإِصباحُ ثوبَ دُجَى وأُورقَتْ شَجَرُ الدنيا لَدُن عَريَتْ وعادَ يشدو حمامُ الملكِ إِذْ نَشَجَا في إثر ناع نعَى نجمَ الهُدَى فَشَجَا بَشَّرَ بالشمس إِشْرِ اقُ الضُّحَى فَشَفَى صُنعُ أَعادَ إِلَى أُوطانها المُهَجَا رُزْيٍ حَكَى كَظَمَ الأُرواح أَعْقَبَهُ وأصبَحَ الدِّينُ لا أَمْناً ولا عِوَجَا فأُصبَحَ المُلْكُ لارَبْثًا (١) ولاخَلَلاً بعَبْدِهِ سُبُلَ الحقِّ الذي نَهَجَا فَلْمَهُنِّنَا نِعَمُ الرحن حينَ هَدَى بيُمْنِهِ كُلَّ مابِ للمُنَى أَرْتُتَجِا « بِنَاصِرِ الدِّينِ » والإسلامِ مُفتَتَحِاً يا بْنَ الذي قادَ من أُذُواء ذي يَمَن عُرْفًا بِعُرْفِ المعالي والهدى وُشِجًا بهِ أُوائِـ لُكَ الْأَحْقَابَ وَالْحِجَجَا (٢) من ذا يُنازعُكَ الملكَ الذي عَمَرَتْ وفي يمينكَ قدْحُ الحقِّ قد فَلَجَا (٢) وفي جبينكَ سِمَا الدُلْكِ قد بَهَرَتْ مَاكَانَ أُوَّلَ [كَرْبِ جَـِلَّ فَادِحُهُ دَجًا]( اللهُ فَكُنْتَ لنا من هَمِّهِ فَرَجًا فرُبُّ دهياء من حَطْبِ[أَضَأْتَ] (٥) لنا آراءكَ الزُّهْرَ فِي آفاقِهَا سُرُّجَا

<sup>(</sup>١) الربث : هو الضعف والعجز والتفرق .

<sup>(</sup>٢) جمع حجة (بكسر الحاء): وهي السنة.

<sup>(</sup>٣) أي فاز وظفر .

<sup>(</sup>٤) هذه الكلمات مطلموسة في الأصل لا تبدو إلا بعض حروفها .

<sup>(</sup>ه) مطموسة تماماً في الأصل ، وقد تكون كما أثبتنا أو شيئاً على وزنهـا وممناها كأن تكون «رفت، مثلا ...

عَنَّا وعن مَلكَيْكَ (١) المَّأْزَقَ اللَّحَالَ (٢) ورُبَّ يوم وأَيَّام كَشَفْتَ بها تركُّتَ صُمَّ الصَّفا في جَوِّهَا رَهَجَا من المنايا إِلَى نَيْلُ الدُنِّي لَجُـجًا ولا رَجا غيرَكَ الإِسلامُ حين رَجًا إلا تَلَقَّتُكَ مشغوفًا بها لَهجا إِلا ووافاكَ بالإِنعامِ مُدَّلِكَ إِلا وذِ كُرُكَ فِي حَلْقِ الضَّلالِ شَحَا إلا إلى حُكُمكُ الماضي عليه نَجا جُودٌ كَسَيْحَانَ يومَ الدِّدُّ مُعْتَاجِاً (٣) ويا مُؤَمِّلَهُ أَسْرِفْ ولا حَرَجًا بوَجْهِهِ بَهِجاً مِنْ ذِكْرِهِ (١) أَرَجا

وعَزْمَة لكَ يومَ الرَّوْعِ صادِقَةٍ وُلجَّةً من صَفيح المند خُضَتَ بها وَكُرَّةِ بِعِدَ أُخْرِي فِي نَدَىُّ وَوَغَّى فَمَا دَعَتْ غَيْرَكَ الْآمالُ حِينَ دَعَتْ ولا أُتَنْكَ وفودُ الحمدِ عامِدَةً ولاتَيمَمَكَ التأميلُ مبتكراً ولا تَقَلَّبْتَ فِي منوىً ولا سَفَر ولا نجا منكَ ذو غِلَّ ولا دَغَل صَبْرُ كُمُهُلانَ يومَ الرَّوْعِ مُتَّدِّداً [١١٨ب]/ فيا مُعَادِيَهُ أَجْفَلُ ولا وَزَراً ولا تَزَلُ أَيُّهَا الدَّهْرُ السعيدُ به

<sup>(</sup>١) يقصد بر ملكيه ، أباه المنصور بن أبي عامر ثم أخاه عبد الملك المظفر وهما اللذان قاماً على تدبير الدولة قبله .

<sup>(</sup>٢) أي الضيق الحرج.

<sup>(</sup>٣) ثهلان: اسم جبل ؛ وسيحان: اسم لنهوين أحدها بالشام والآخر بالبصرة ؛ ومعتلج: أي ملتطم الأمواج.

<sup>(</sup>٤) في الأصل : بذكره ، وهي تمكن أن تصلح لهذا الموضع مع زحاف قبيح ينني عنه جعلها « من ذكره ، كما أثبتنا .

# وله في الناصر عبد الرحمن بن المنصور في غزوة شَـنْتـِياقُه (١) [ من المتقارب ]

هُو البدرُ فِي فَلَكِ المَجْد دارا فما غَسَقَ الخطبُ إِلاًّ أَنارَا تَجَلَىٰ لَنـــاً فَأَرَتْنَا السُّعودُ غُيُوبَ المُنيٰ في سناهُ جهارا وأوفى فكادَتْ صَوَادِي القُلوب تفوتُ العُيونَ إليه بدارا وحَلَّ فَحَلَّتْ جِسامُ الفُتُو ح تَبِأَى اخْتِيالاً وَتُزْهِيٰ افْتِخارا وحَقَّ له اليومَ رقُّ الكرا م طَوْعاً ورقُّ العُداةِ اقْتُسارا إلى فَخْرها مُعْجِزاً أَنْ تُجَارَىٰ فيا رُبَّ عَايَةً عَجْدٍ شَأُوْتَ ويَحْتَلَ من يَمنِ الدُلكِ دارا ومن يَسْمُ فِي ذِرْوَتَيْ حِمْير يُنَازعُ إِلَى شِبْهِ ذَاكَ السَّناءِ وتَنْحُ مساعِيهِ ذاكَ النِّجارا وحَسْبُ الخليفَةِ إِيثِ ارْهُ لَـكُمْ دُونَ هذا الأَنامِ اقْتِصاراً بأعبائيه فاستجداً الفَخارا تَنَقّاً كُما عامريّينِ قاماً

<sup>(</sup>۱) سبق أن علقنا على هذه الغزوة في موضعين سالفين عند الحديث عن قصيدتين قالها ابن دراج في نفس الفرض (انظر صفحتي ۲۷۱ و ٤٤٠).

ولا ادُّخَرَ المسلمينَ اختيارا من المُلْكِ حاجبَهُ مُسْتَشَارا وكانَ الشِّعارَ وكنتَ الدِّثارا وأَضْرَمَ منكَ عَلَى الشِّرْكِ نارا ترى النَّصْرَ يَقَدْمُهُ حيثُ سارا وحُطْتَ الهدى وحميتَ الذِّمارا وأمسىٰ سِنانُكَ لِلثَّغْرِ جارا شوارِبَ يَبْغِينَ في البحر ثارا إليها وبَحْراً يخوضُ البحارا بحيثُ تُوافي ذُكاءِ الغُبارا بأيدي المَذَاكِي عَجَاجًا مُثارا حُ إِمَّا دُخاناً وإِما غُبــارا ولا دَفَعَ الخَسفَ عنهُ انتصارا لقد أُنْجَدَ الفَتحُ مِنْهَا وغَارَا وما زادَهُ الشِّرْكُ إِلا تَبَارا

فَلَمْ يَأْلُ بحبوحَةَ الملكِ حَظًّا رميٰ بكَ بَحْرَ الأَعادي وأَدْنيٰ فكانَ الحسامَ وكُنْتَ السِّنانَ ولَأَلَّأَ مِنْهُ عَلَى الدِّينِ نُوراً فَأُوْلَيْتَ نُعْمَاهُ فِي الله عَزْماً فَصُنْتَ العُلاَ وأَبَحْتَ النَّدَىٰ فأصبح سيفك للدين حصناً وفي « شَذْتِ ياقُبَ » أَوْرَدْتَهِا فسرت هلالاً تُباري الهلالَ وشمساً تَطَلَّعُ بِالْمَغْرِبَ ين فما رمْتَ حتى عَلَتُ (١) جانبِاها بهُبُّ بها في الهواء الرِّيا [١١٩] / ولم يَسْتَطِع « ياقُبُ » نَصْرَها لَيْنُ غَوَّرَتْ فِي شَعَافِ الشَّال وأَخْلَفَ «بر مُنْدً» (٢) منها الرَّجاء

<sup>(</sup>١) كذا ، ولعلها (علاه.

<sup>(</sup>٧) أشار ابن دراج إلى برمند هذا في قصيدة سابقة حول غزوة شنت ياقب أيضا ( انظر ص ٤٤٢ ) ، وهو برمند ( الثاني ) Bermndo II بن أردون ( الثالث ) -

– Ordoño III بن رذمير ( الثاني ) Ramiro II ، حكم مملكة ليون وأشتوريش وحليقية بين سنتي ٣٧٢ و ٣٩٠ ه. ( ٩٨٢ – ٩٩٩ م. ) أي معـاصراً المنصور بن أبي عامر، وكان السبب في إعلانه ملكا هو فشل سلفه وابن عمـــه رذمير الثالث Ramiro III في حروبه ضد المنصور بن أبي عامر مما أدى بأهل جليقية إلى الثورة على ذلك الملك وتنصيب برمند هذا على عرش ليون . على أن برمند لم يسعه حين ولي الملك إلا إعلان الخضوع الكامل للمنصور ودفع الجزية له وطلب الحاية منه مما حمل المنصور على أن يرسل إليه جيشا من المسلمين يتكفل بحايته، غير أن برمند لم يلبث أن نقض عهده ، وطرد ذلك الحيش من بلاده فوجه المنصور إليه حملة لتأديبه في سنة ٣٧٧ ( ٩٨٧ ) ، واحتلت الجيوش الإسلامية عند ذلك مدينة قلنبرية Coinbra ( في البرتغال الآن ) ؟ وفي السنة التالية ( ٩٨٨ / ٣٧٨ ) احتلت جيوش المنصور عاصمة ملكه ليون León وكذلك مدينة سموره Zamora وحينئذ طلب رمند الصلح فقبل المنصور منه ، بل إن رمند أهدى إله ابنته في سنة ٣٨٣ (٩٩٣) لتكون جارية له فأعتقها المنصور وتزوج منها . غير أن برمند حاول الثورة مرة أخرى وأعلن تمرده على المنصور بإيوائه عبد الله المرواني الذي تآمر على المنصور ، فأرسل هـ ذا إليه حـ لة ثالثة احتلت مدينة أستورقة Astorga وخربت مملكة ليون ، وكان ذلك في سنة ٨٨٥ ( ٩٩٥ ) . وفي سنة ٩٩٧ / ٣٨٧ سار المنصور بنفسه على رأس حملة رابعة خربت مدينة شنت ياقب وأوقعت بجليقة إيقاعاً شديداً كما أرسل عدة حملات إلى نواحي مملكة ليون (وهذه الغزوة هي المقصودة بالقصيدة الرائية هـذه ) . وفي سنة ٣٨٩ أوطن المنصور عدداً كبيراً من جنود المسلمين بمدينة سمورة وجمل أمر هذه الحامية إلى قائده معن بن عبد العزيز التجيبي . انظر عن برمند المذكور كتاب أجواد وبليبه عن تاريخ إسبانيا في العصور الوسطى ١ / ٤٨٩ ؟ وعن غزوات المنصور لبلاده : ليڤي بروڤنسال : تاریخ ۲ / ۲۳۹ ــ ۲۵۰ .

تركت به عَقْلَهُ مُستطارا أُطَرْتَ إِلَى نَاظِرَيْهِ عَجَاجًا ولا يُوقِنُ العهدَ إلا ادِّ كارا فما يعرفُ العَهِدُ إِلَّا امْتِراءً \_\_نَ كَمْ يَدَّرعُ منكَ إِلاَ الفرارا ولما ادَّرَعْتَ إِلَيْهِ اليَقيـ فَمَا يَطْعَمُ [ النَّوْمَ ] (١) إِلا غرارا وشامَ غرارَيْ حُسام المنايا تُصيبُ النفوسَ وتَعَفُو الدِّيارا و «لَنْيُوشُ» (٢) أَمْطَرُنْهَا صائبات تُصِيِّرُ أَعمارَ قومِ قِصارا هَزَزْتَ إِليها رِماحاً طِوالاً ويَمَّتَ أُعلَىٰ وأَنْأَى مَزَارا فغادَرْتُهَا في ضَمَات الإلهِ ويُهُمْلُ حَرْشَ الضِّبابِ احْتِقارا (٢) وقد يَفْر سُ الليثُ أَرُولَى الْمِضاب

الضب خاصة .

<sup>(</sup>١) في الأصل: « المنايا » ولا يستقيم بها المعنى ولا الوزن ، ولعل الصحيح ما أثبتنا . (٢) في الأصل: لسوش ، ولعل الصواب ما أثبتنا ، وربما كان يعني الموضع

الذي كان يعرف قدعا باسم Laniosum باللاتينية و Lanhoso باللغة البرتغالية الذي كان يعرف قدعا باسم Laniosum باللاتينية و Lanhoso بالغة البرتغالية الحالية ؛ إذ أن هذا الحصن كان يقع في المنطقة الداخلة اليوم في حدود البرتغال وكان حصنا على جانب كبير من الأهمية كما يدل على ذلك كتاب «تاريخ شنتياقب م الذي أسلفنا الإشارة إليه في بعض تعاليقنا (انظر ص ٣٠٣ من الكتاب المذكور)، وقد جاء في تعليق محقق الكتاب على همذا الموضع أنه على بعد ١٠ كيلو مترات إلى الشمال الشرقي من مدينة براجا Braga التي كانت النصوص الأندلسية القديمة تسميها براقرة انظر ابن عبد المنعم الحميري، الروض المعطار ص ٣٦ من النص و ٣٨ من الترجمة الفرنسيه . وبراقرة هذة بلد يقع على بعد ٧٥ كيلو متر إلى الشمال الغربي من مدينة أو بورتو Oporto (برتقال العربية) التي تقع الآن في حدود البرتغال . والحوث والحرش . مصدر حرش (بفتحتين) يحرش (بكسر الراء) وهو اصطياد الوعول ؟ والحرش . مصدر حرش (بفتحتين) يحرش (بكسر الراء) وهو اصطياد

وخَلَّفْتَ فيها مُبِيدَ الضَّلالِ يُقرِّبُهُ الكَ ثُوبًا مُعَاراً (١) يَصَافِ أَدْمُعَ عَيْنِ سِجاماً ويُبْرِدُ أَحشاء صَدْرٍ حِرَارا فإنْ أَخْطَأَتْهُ كُنُوسُ المنابا لقد خَلَدَتْ في حَشَاهُ خُمَاراً (٢) فإنْ أَخْطَأَتْهُ كُنُوسُ المنابا لقد خَلَدَتْ في حَشَاهُ خُمَاراً (٢) وعمَّ بِهَا فتحُكَ الأَرضَ نوراً كما ذَرَّتِ الشمسُ فيها النَّهارَا فعرِّجُ عَلَى الحَبِّ بالمسلمينَ بِعَقْبِ اصْطِلامِكَ حَجَّ النَّصارلي فقد نَشَرَتْ مِصْرُ والقيروانُ ومَدَّتْ عيونُ الحَجازِ انتظارا

#### - 179 -

## وقال بمدح منذراً ويذكر حمى أصابته

[من الطويل]

وأَغْنَيْتَ حتى أُعْدِمَ الدُّعْدِمُ العُدُمَا وعَارَضَتِ الجَّوزاءَ واعْتَامَتِ النَّجْما بساحَة من والاك ظُلْماً ولا هَضْما وأَنتَ الذي يشفي الإِلهُ بِهِ السُّقْما فإنْ أَقْدَمَتْ بَوْماً ففي بَسْطِكَ السَّلْما

تسلَّيْتَ حَتَىٰ أُنْسِيَ الْهَائِمُ الْهَـمَّا وَإِلَافَكِيفَاغَتَالَتِ القَطْبَ والسُّهَا وَكِيفَدَنَتْمنكَ الخطوبُ وما رَجَتْ وَكَيفَ دَنَتْمنكَ الخطوبُ وما رَجَتْ وَكَيفَ ابْتَفَتْ السَّقْم عِنْدَكَ موضِعًا وَكَيفَ ابْتَفَتْ السَّقْم عِنْدَكَ موضِعًا وَكَيفَ ابْتَفَتْ السَّقْم عِنْدَكَ موضِعًا وَكَيفَ ابْتَفَتْ السَّيْفِ فِي كُدلِّ بَلْدَةٍ

- (١) في الأصل: معربها لك ...، ولعلما كما أثبتنا .
  - (۲) الحار: هو سورة الحمر.

أَلا أُقْدَمَتْ في حَوْمَة الموتِ والرَّدْي

وهَلاَّ وأَبْصَارُ (١) الكُماة شواخِصْ

[ ١١٩ ب ] / وما كانت الحُمَيٰ بأوَّل كاشِـح

فأُولَيْتُهَا الصَّبْرَ اللَّجوجَ إِلَى العِدى

سَعَىٰ لَكَ بِالبُوْسِيٰ فَجِازَيْتُهُ النَّعْمَىٰ

وعَرَّفْتُهَا الصَّبْرَ الْخُرُوحَ من الغمى ونفساً يَلَدُّ المِسْكَ أَنفاسُهَا أَشَمَّا

تُطاردُهُ حمرا وتبهره قدما

و بيضُ الظُّبِيٰ تَحْمَىٰ و سُمْرُ القَّنا تَدْمَىٰ

فِنْ بَعْدِ أَن زَوَّدْتُهَا الطِّيبَ والحِلْمَا \_ وكَيْفَ بِهِا أَنْ تَرْ تَضِي بَعْدَهُ جِسْما !\_

عليه السُّرورَ المَحْضَ والكَرَمَ الجمَّا

عليكَ به إلا الخطيئةَ والإِثْمَا وعند محاق البدر يَسْتَقْبُلُ التَّمَّا

فلا غَرْوَ أَن يَحْصَىٰ حَشَاهُ وَأَنْ يَحْمَىٰ قواهُ الحصونَ الصُّمَّ والمُدُنَ الشُّمَّا ورَحْبُ ذِراعٍ حازَتِ العُرْبُ و العُجْما

تَمَانِهُ كُ اللاتِي شَفَيْتَ بِهَا قَدْمَا

ومن قبلُ ما أَوْسَعْتُهَا صَدْرَ صَافِح فإِنْ جُدِّدَتْ فِي بُعْدِهِ اللَّ صِحَّةُ وإن تَلْقَ جِسْماً بعد جسمك في الورى فَقَدْ أَهْدَتِ البُشُرَىٰ إِلَيْهِ وأَفْرَغَتْ وما نَقَصَتْ منكَ الليالي فَعُوَّدٌ وعند ذُبُول (٢) الرَّوْض يُرْجي له الحيا

وَمَنْ يَصْلَ نَارَ الحَرِبِ فِيجَاحِمِ الْوَعَىٰ

و لا عَجَبْ مَن وَ هُنِ جسمٍ تعاوَرَتْ

فَبَسْطَةُ باعِ (٢) جازَتِ الوَهْمَ والمدى

فَإِنْ يَبْقَ من شَكُواكَ باق فَهَاذِهِ

(١) في الأصل: وأنصار.

(٢) في الأصل: ذيول.

(٣) في الأصل: باغ.

خيولاً كساها الجَوْنُوراً فأقدمَت مُحَجَّلةً وبيضاً نَشَكَّتُ من شكاتِكَ وَحْشَةً [بَمَا أَنِسَنَ وَسُمْراً كا أَن الليلَ لمَا سَرَيْتَهُ كَسَاكُلُ وَسُمْراً كا أَن الليلَ لمَا سَرَيْتَهُ كَسَاكُلُ وَكُلُّ عَرِيقٍ (١) في الحديدِ كا أَنّا تَسَرُبلَ مَهُوتُ عَرِيقٍ (١) في الحديدِ كا أَنّا تَسَرُبلَ مَهُوتُ به الأهواء حتى أَتُمْتَهُ إلى طائِ فلم يَدْدِ إلا ظِلَّ مُلككَ مَوْطِناً ولا والله فلم يَدْدِ إلا ظِلَّ مُلككَ مَوْطِناً ولا والوافِ والدَّا الرِّياساتِ افْتَقِحَ خُقَدِ انْجَلَتْ فواتِحُكَ وَيا مُنذِرَ الراياتِ والسَّابِحاتِ قَمْ فأنذِرْ عِد ويا مُنذِرَ الراياتِ والسَّابِحاتِ قَمْ فأنذِرْ عِد والله ونادَتُ بكَ الدنيا: أَبَا الحَكَمَ احْتَكُمْ احْتَكُمْ وَنَادَتْ بكَ الدنيا: أَبَا الحَكَمَ احْتَكُمْ احْتَكُمْ وَنَادَتْ بَكَ الدنيا: أَبَا الحَكَمَ احْتَكُمْ احْتَكُمْ احْتَكَمْ

لَحُجَدَّلَةً غُرَّا وإِنْ نَتِجَتْ دُهْمَا [بَمَاأُنِسَتْ ] (ا) حَتَىٰ قَرَنْتَ بَهَا الْعَزْمَا كَسَا كُلَّ لَدْنِ مِن كُواكِبِهِ نَجْمًا تَسَرْبُلَ مِن غَزْلِ الْغَزالَةِ واعْتَمَّا لِلَى طاعَةِ الرحمنِ فانقادَ وأثتما ولا والدا إلا لَدَيْكَ ولا أمَّا فواتّحُكَ اللاتي ضَمَنَ لك الحَتْمَا فواتّحُكَ اللاتي ضَمَنَ لك الحَتْمَا فَواتّحُكَ اللاتي ضَمَنَ لك الحَتْمَا فَواتّحُكَ اللاتي ضَمَنَ لك الحَتْمَا فَواتّحُكَ اللاتي ضَمَنَ لك الحَتْمَا فَواتْحُمَا فَانْذَرْ عِداكَ الذَّلُ والخِزْيَ والرَّغَما فَانْذَرْ عِداكَ الذَّلُ والخِزْيَ والرَّغَما

بحَوْلِ الذي أَلْقَىٰ إِلَى يَدِكَ الْحُـكُما !

وأُوْفِ عَلَى العَلْيَاءِ واسْتَوْفِ أَنْعُما حباكَ الذي يَحْبُو بأَجزَلِها قسما

<sup>(</sup>١) مطموسة في الأصل.

<sup>(</sup>٢) في الأصل : عريق.

وله في المظفر عبد الملك بن المنصور رحمهم الله تعالى (١)

فَبِاللهِ فَاسْتَفَتْ عِ فَقَدَ جَاءَكَ الفَتَحُ وَقَبَلَ طُلُوعِ الشَّوْسِ يَنْبَلِ جُ الصَّبِحُ مِن اللّيلِ قِطْعُ طَبَقَ الأرضَ أو جُنحُ والنَّجِحُ والنَّجِحُ والنَّجِحُ والنَّجِحُ والنَّجِحُ والنَّجِحُ والنَّجِحُ والنَّجِحُ السَّيْفِ واستبشر الرَّمْحُ لَمَا فِي بحارِ المَوْتِ نَحُو العدى سَبْحُ بيمُناكَ مقروناً بِهِ الصَّدْقُ والنَّصْحُ بيمُناكَ مقروناً بِهِ الصَّدْقُ والنَّصْحُ رضاكَ لما في كُلِّ مَلْحَمةً ربِحُ رضاكَ لما في كُلِّ مَلْحَمةً ربِحُ بها في سبيلِ الله يَوْمَ الوَعَىٰ سَمْحُ بها في سبيلِ الله يَوْمَ الوَعَىٰ سَمْحُ بها في سبيلِ الله يَوْمَ الوَعَىٰ سَمْحُ

بَدَا لَكَ بَحْمُ السَّعْد (٢) واطَّلَعَ النَّجْحُ
وَقَد قَدَّمَ النَّصْرُ العزيزُ لِواءَهُ
فَقُدْ فِي سبيلِ اللهِ جَيْشًا كَأَنَّهُ
كتائِبُ فِي إقدامِ اللهِ جَيْشًا كَأَنَّهُ
فقد حانَ يومُ الفتحِ واهْبَزَّتِ المُنىٰ
وحَنَّتُ إِلَى يومِ اللِّقَاءِ سَوَابِحُ
حَمَّتُ عليها كُلَّ حامِلِ نِعْمَةُ
بضائِعُهُمْ فِي مَتْجَرِ الحَرْبِ أَنفُسُ
فيا أَنفُسَ الأَملاكِ نَفْساً وإنَّهُ

<sup>(</sup>١) نقل ابن عذارى المراكشي في «البيان المغرب» (٣/٩) عن ابن حيان مناسبة هذه القطعة وسنة نظمها ، إذ ذكر أن ابن دراج قالها عند قفول عبد الملك المظفر من عزوة « محقصر » في سنة ٣٩٣ ه . ، وقد اختار منها في ذلك الموضع أربعة أبيات . (٢) بيان : بدا ربح السعد .

<sup>(</sup>٣) بيان : والتقى .

وياأيُّها المشغوفُ بالبأسِ والندى وبَحْرُكَ مَوْرُودُ السَّواحِلِ مُفْعَمْ

وما زالَ مشغوفاً به الحمدُ والمدحُ وعَبدُكَ (١) قدأًوْدى به الظَّمَـُ البَرْحُ

#### - 141 -

## وله فيه رحمهما الله على لسان جارية

### [ من البسيط ]

من دُرِّ بَحْرِكَ مِمَّا عَمَّهُ كَرَمُكُ وَسُطَالرِّ بِاضِ التِي جادَتْ لَمَا دِيمُكُ جَوْ السَّمَاءِ التِي مِنْ فَوْقِهَا هِمَمُكُ حَوَّ السَّمَاءِ التِي مِنْ فَوْقِهَا هِمَمُكُ كَأَمَا صافَحَتْ نِي بالْضُّحَى شِيمُكُ رقصاً و حاشى له مِمَّنْ غَذَتْ نِعَمُكُ يا صُبْحُ مَنْ يَرَ وَ جُهِي فَهُو مُمَّتَهُمُكُ ! يا صُبْحُ مَنْ يَرَ وَ جُهِي فَهُو مُمَّتَهُمُكُ ! ياليَلُ مُ شَلِّمُكُ أَمْ شَلَمُكُ ! يَعْشِي الليلَ أَمْ ظُلَمُكُ ؟! هيهات من مَدْسِمِي يا برق مُبْتَسَمُكُ ! هيهات من مَدْسِمِي يا برق مُبْتَسَمُكُ ! رأيت آمال أهلِ الأرْضِ تَقْتَسِمُكُ !

من سَبِي سيبِكَ مِمَّا أَنْبَتَ نِعَمُكُ عَقَ أَنْبَتَ نِعَمُكُ عَقَ أَنْبَتَ نِعَمُكُ عَقَ أَنْبَتَ نِعَمُكُ عَق أَنْبِيدَ كَا طَيبًا طابَ مرتعُهُ أَو كُو كَبَامِن بجوم الحسن [مطلعُهُ] من أرَجِي من رِيقَ تِي المِسْكُ [بَلُ رَبَّاهُ] من أرَجِي والغُصُنُ يَسْرِقُ [من قَدِّي] تَلْنَيْهُ وَالغُصُنُ يَسْرِقُ [من قَدِّي] تَلْنَيْهُ به -: أقولُ الصَّبْح - والدُّنياتُنيرُ به -: وكم دَعَوْتُ وجنحُ الليلِ مُنْسَدِلُ : وربَّ برق خباً لما هَتَهُتُ به : وربَّ برق خباً لما هَتَهُتُ به : وقد بدائِع تقتضي حَقِّي لَدَيْكَ وقد بدائِع تقتضي حَقِّي لَدَيْكَ وقد

<sup>(</sup>١) في الأصل : وعهدك ، ولا معنى لها هنا ، وإنما هي على الأرجح كما أثبتنا ، ويقصد الشاعر نفسه بقوله : إنه عبده .

في وَضْعِ خَدِّيَ حَيثُ أَسْتَوْطَأَتْ قَدَمُكُ الله وَ وَمَمُكُ الله وَ الله وَالله وَ الله وَالله وَ الله وَالله وَاله وَالله و

لعلَّ عطفكَ يا مولايَ يأْذَنُ لِي وتَبَلُوَ السِّرَّ من قولٍ يُرَدِّدُهُ ما شَيَّدَ الكُفْرُ حِصْناً من بلادِهمُ ولا تَذَوَّقَ طَعْمَ الأَمْنِ ذو حَذَرِ ولا تعذَّرَ من طالَبْتَ مُهْجَتَهُ ولا تعذَّرَ من طالَبْتَ مُهْجَتَهُ

## - 187 -

## وقال يمدح ابن باق رحمها الله

### [ من المتقارب ]

كثير الدُّعاء قليلِ المُجيبِ
ويَحْبُنُ عنكَ بِسَتْرِ هَيُوبِ
فيرتابُ منه بِظَنَ كُذُوبِ
ولحظك قد رابَنِي من قريب ؟
فيسُعْدُهُ لَهُو قلبٍ طَروبِ ؟
وناجاك في ظُلُماتِ الْحطوبِ
إليك وَصَاةُ القريبِ المُجيبِ

تَسَمَّعُ لَدَعُوةِ مَا الْهِ عَرِيبِ

يَهِيمُ إليكَ بِهَمَّ شُجاعٍ

ويقتادُهُ منكَ صِدْقُ اليقينِ
أَيَّأُذَنُ سَمُعُكَ لِي من بَعيدِ
وكيفَ بأشجانِ قلبٍ عزيزٍ
فناداك من عَمراتِ التَّناسِي
ببالغة للتَّراقِي حَدَّمُ

بما خُطَّ للجار وابْنِ السَّبيلِ وما قد حَباكَ الرِّضا من مليك فَحَلاَّكَ إِكْرَامَهُ فِي العيونِ وأُذْكَى سِراجَكَ وَسْطَ القصور فَأَرْعَيْتَهُ صِدْقَ حُرَّ شَـكُورٍ وأَبْلَيْتُهُ نُصُّحَ جَيْبِ (٢) سَليمِ تقودُ إليهِ رجاءَ البعيد وتَلْقَىٰ وُجِوهَ الْمُحبِيِّنَ عنهُ وكم مِنْبَر للفُلا قد بناهُ حَمَيْتَ ذُرَاهُ بِأَنْفٍ حَمِيّ وضاقَ بَمَنْ أَسْمَعَ الضَّيْمَ عَنْهُ قريب إلى كل أفق بعيد وقد أُطْلَعَ الشرقُ والغربُ عنهُ نجوماً أضاءت بفَصْلِ الخطابِ

وأوجب للمستضام الغريب بلاكَ بلاءَ الْحسام الرَّسُوبِ (١) لتَقَدُمُ أُعلامَـهُ في الحروبِ لِيُعْلَى عَجَاجَكَ خَلْفَ الدُّروب تَسَرُ بِلَ [إِخْلاصَ عَبْدِ مُنيبٍ](٢) وفيِّ الضَّانِ بنُصْحِ الْجيُوبِ وتتلُو عليه ثناء القريب ببشر المُحِبِّ ووَصْلِ الحبيب له الله من مُعْظَماتِ الصَّليب ورَحْبَ ذَرَاهُ بصدرِ رَحيبِ فيـا لخطيبٍ صريع الخطوبِ بعید ٔ عَلَی ذکرِ مولیً قریبِ كواكِبَ تهوي لغير الغُروبِ له الدُّهْرَ إلا مكانَ الخطيب

<sup>(</sup>١) السيف الرسوب: أي القاطع الذي يغيب في الضريبة.

<sup>(</sup>٢) هذه الكلمات مطموسة في الأصل لم تبق منها إلا حروف اعتمدنا عليها في إثنات ما وضعنا من الحاصر تبن.

<sup>(</sup>٣) في الأصل : حبيب.

وعنهُ تَنَكَّبْتَ قُوسَ النِّضَالِ فَرِشْتَ لَمَا كُلَّ سَهُم مُصيبِ فَصيبِ فَأُوْتَرَ ثَهَا لِقَاوِبِ الدُّـداةِ وأَغْرَقْتَ (١) فيها لِرَعْيِ الغُيُوبِ فَأُوْتَرَ شَهَا لِعَالَ أَفْقَ الصَّبَا والجُنُوبِ عَن غَرَضٍ كالصَّباحِ تَجَلَّلَ أَفْقَ الصَّبَا والجُنُوبِ مَا لَكَ عَن غَرَضٍ كالصَّباحِ تَجَلَّلَ أَفْقَ الصَّبَا والجُنُوبِ

بضاحِكُ من رَوْضِ فِكْرِي بِذِكْرِي

أَزاهـــــيرَ نَوْرِ بِنُورِ مَشوبِ تأَلَّقَ فِي حُسْنِ ذَاكَ المَشيبِ فلللهِ إِشراقُ ذاك الشباب كَمَا لاَحَ مَطْلَعُ ذا مِن غُرُوبِي فَفَاحَ تَضَوُّعُ ذا من ضَياعي يُنادِينَ: يَا لَلْعُجَابِ العَجيبِ! فَتِلْكَ نَقَائِضُ سَعْيِي وَسَعْدِي ضواربُ في الأرض، هَلْ من ضَريب؟ وتلكَ بضائِعُ نثري ونظمي ويا للدُّواوين هل من مُجيب ؟ ويا للخلائق هل من مُساو ؟ ويا نَشْأَتِي عَبْدِ شَمْس ....(٢) ومن أَعْقَبَتْ هاشِمْ من عَقيب وما خَطَّهُ أَثَرُ عن أميرٍ وَسَطَّرُهُ أَرَبُ عِن أَريب فَهَلُ فِي الْوَرَىٰ غَيْرُ سَمْعٍ شهيدٍ يُلَبِّيهِ كُلُّ فؤادٍ لَبيبِ يُقرُّ لَهُ كُلُّ زَعْم ِ كَذُوبِ وغيرُ لسانِ صدوقِ البيانِ بقدْح كَقِدْح مَلِيكَيْ «تُجيب» بأَنْ كُمْ يَفُزُ قَبْلُهَا مُلْكُ مَلْكِ

<sup>(</sup>١) يقال: أغرق النازع في القوس: أي استوفى مدها.

<sup>(</sup>٣) هكذا ورد الشطر ، وواضح أنه بهذه الصورة مختل الوزن ناقص المعنى ، ولمل صحته أن يكون : « ويا نشأتي [ في ذرا ] عبد شمس » .

فأُعْبِ بَمُورثِهِ من مَليك [وأُعجب بأوفى مليك أضاعَ](١) لواءً ثناء [ كَبَرْق الغَمام ] (١) وما قَدْ كَسَا كُلَّ بَرٌّ وَنَحْر حَدَائِقَ مِن زَهَرَاتِ العُقُولَ تَعَـُنَّى العذاري بها في الحدور وقدأًيْنَعَ الحَـزَنُ والسَّهْلُ منها بلاغُ حياة وأَحْجَمْتُ عنــهُ كما أَبْتَزَّ صَيْدَ العُقَابِ الذُّبابُ مظالمُ أَظْلَمَ حَقُ المُحِقِّ وأنت عليها شهيد العيان ووَعْدُكَ أَلْزَمَني من ذَرَاكَ / فحِينَ افتَتَحْتَ بنصر عزيز تَرَقَّيْتَ فِي هَضْبَةٍ العزِّ عَنِّي

وأَسْعِدُ بُوارِثِهِ من نَجِيب من الذِّكُر والفخر أَوْفي نَصيب! بذكراهُ من كُلِّ حُسْنِ وَطيب تفوحُ إِلَى ثَمَرَاتِ القُلُوب وتُحُدّىٰ المهارىٰ بها في السُّهوب بشِرْب ذَنوب مَحاً من ذُنوبي لعود الخباء ولِلْعَنْدَليب وصادَ النَّامَ حَسيرُ الدُّبيب (٢) أَظافِيرَ لَيْثِ وأَنْسِابَ ذِيبِ بهن وأشرق رَيْبُ المُريب وحكمُكَ فها صريحُ الوُجوب وصالَ المُحِبِّ ورَعْيَ الرَّقيب يُبَشِّرُ عنكَ بفتح قريب [١٢١ب] وأَهْوَيْتَ بِي لِلَّهِيلِ كَثيبِ

<sup>(</sup>١) كلمات مطموسة في الأصل لاتبدو منها إلا بعض الحروف.

<sup>(</sup>٢) أي صغير النمل وضعيفه .

ولَفَتَكَ دُونِي غصونُ النعيمِ وأُسْلِمْتُ ضاحيَ مَرْعىً جَديب فَمُلِّيتَمِاً جَنَّةً لا يَزَالُ يُمَدُّ بها كُلُّ عيشِ خَصِيبِ يَميدُ بها ڪلُّ غصن رطيب ولا بَرِحَتْها طيورُ السرور يِنْرِجُ عَنِّي بُرُوحَ الْهَبُوبِ (١) وإن شاقني من صَباَها نسيٌّ وأُظْمِيتُ مِهَا إِلَى رَشْفِ مَا يُمثَّلُ لي فيدِ ريقُ الحبيبِ وكم سُمْتُ أُوراقَهاً في الرِّياحِ لأُخْصِفَ فيها لعـار سَليب دَوَامِي القَدَىٰ قَرِ حاتِ الغُرُوبِ وأُمْسَحُها في مآقِي جُفون بِمَا فَتَ فَهِنَ رَمْيُ العُدَاةِ وما غَضَّ منهُنَّ ذُلُّ الغريب يُقلِّبُهُا شَجْوُ قلب كِنْيبِ فإن رَمِدَتْ فقليلْ لِعَيْن وإِنْ قَدَحَتْ بِالْحَشَا فِي الْحَشَايَا فَزَنْدَا ضِرامِ لنارِ الكُروبِ تُؤُجِّجُهِ الْحَسَرَاتُ التَّنَاسِي وتَنْفُخُهِا زَفَرَاتُ النَّحِيبِ وكُلَّا وَسِعْتُ بصبر جميل وبَعْضًا كَفَفْتُ بدمعٍ سَكوبٍ لِأُوقِدَ منها مصابِيحَ جَمْرِ تُنيِرُ إِليكَ بِسِرِّ الغُيوبِ وما غِيضَ من شربِهِ في الشُّروب ولو غابَ عِلْمُكَ عن بَحْرِ ظِمْء لأُغناكَ عن شُبْهَةِ الشَّكِّ فيهِ ذُبُولُ الجني في ذُبولِ القضيبِ وَفِيُّ الشهودِ أَمينُ المَغيب وحَسْبِي لهـا منكَ حُرُثُ كريمُ

<sup>(</sup>١) البروح: جمع برح وهو الشدة والشر ، والهبوب ( بفتح الهاء ): هي الربيح المثيرة للنبرة .

وأرجىٰ عَليلٍ لِبُرْءِ السَّقَامِ وحُسنُ الظُّنونِ لصِدْقِ اليقينِ فإن تُنْهِ عَنِّي فَأُولَىٰ مُجابٍ وكُنتَ بذلكَ أَحْظَىٰ مُشابٍ ومن يَمْنَعِ الضَّيْفَ رَحْبَ الفِناءِ

عليل تيقان يُمن الطّبيب الحسيب ولا كالنسيب الحسيب دعا للمكارم أهْدى مُجِيب لهُ من تُنائِي أوْفى مُثيب فقد قادَهُ للفضاء الرّحيب

#### - 184 -

وله أيضا في المؤتمن عبد العزيز بن أبي عامر (\*) رحمهم الله

[ من الوافر ]

/ أُهِلِّي قَدْ (١) أَني لَكِ أَنْ تُهِلِّي إِلَى صَوْبِ الفمامِ المُسْتَهِلِّ [١٢٢]

(\*) هو عبد العزيز بن عبد الرحمن المعروف بشنجول بن المنصور بن أبي عام ، كان الموالي العامريون قد اتفقوا على أن يولوه بلنسية بعد أن اشتدت أطاع ملوك الطوائف في هذه المدينة ، فدعوه إلى ولايتها وكان حينئذ في كنف منذر بن يحيى بسرقسطة ، فأحكم له منذر التدبير وأخرجه سراً إلى بلنسية حيث تولى إمارتها ، واعترف في أول ولايته بخلافة القاسم بن حمود وذلك في سنة ٤١٢ ( ١٠٢٢) ، ولهذا خلع القاسم عليه لقب « المؤتمن ذي السابقتين » ، وقد طالت إمارة عبد العزير هذا حتى توفي سنة ٢٥٤ ( ١٠٦٠ ) . ( انظر ابن عذارى : البيان المغرب ٣ / ١٠٦٠ ) . ( انظر ابن عذارى : البيان المغرب ٣ / ١٠٦٠ ) . ( فقد .

تَمَـكَّنَ مَغْرسي فيـه وأَصْلي فَلُدِّي طرفَ ناظرةِ تَرَيْدني (١) وصوبُ حياً تجليًّا عن عَحَـلَّى سنا برقِ تلأُلاً عن ذِمامي يُريكِ بأنَّهُ فَيْثِي وظِلِّي ودونكِ مَبْرَكاً في فَيْءِ ظِلَّ حَمِي الرَّمْضَاءِ دامِيةً الأَظَلِّ (٢) هُوَ الظِّلُّ الذي قارَعْتِ عنــهُ سُراكِ سُرورُهُ أَلاَّ تَمَـلِّي وهذا موعيدُ الأُمَل المنادي أَضاءَ نجومَهُ لَكِ أَن تَضِلِّي ونورُ الفجرِ من إظلام لَيْــلِ فأَطلُبُ في سنا الإِصباح ِ ذَحْلي أُوانَ يُفَتَّرُ الإِمساء جهدي فأجعلُ من سوادِ الليلِ كُحْلِي ويَرْمَدُ في هجيرِ القيظِ جفني من الملكِ الرفيعِ وضعتُ رَحْلَى لكيما تعلَمي في أيِّ مأويًّ من ابن العامِرِيِّ وصلتُ حبلي ويصدُقَكِ العيانُ بأَيِّ حبل بما جاوزتِ من حَزْنِ وسَهْلِ وحسبُكِ قولُهُ أَهلًا وسهلاً على ظَلَعِ (٣) الكلالِ حَمْلَتِ كَلِّي فسيحي وارتَعي كَلَأً إِليه فَكُونِي منه في حِلٍّ وبلٍّ (١) مدىً لَكِ كَانَ منكِ مَدى كريمٍ

<sup>(</sup>١) في الأصل: تبيني ، على أنه من المكن أن تكون: تبيني ( بضم التاء ) تمكن ( بضم الكاف المشددة أي على صيغة المصدر ) أي تتبيني .

<sup>(</sup>٢) الأظل: هو باطن منسم البعير.

<sup>(</sup>٣) في الأصل: طلع.

<sup>(</sup>٤) البل: المباح ، ويقال: « هو لك حل وبل » أو هي إتباع لكلمة حل ،

وقد قَضَتِ المكارِمُ أَن تَعزِّي كَا قَضَتِ المكارِهُ أَن تَذيِّي فَرَغْياً فِي حِمَىٰ مَلِكٍ رَعانِي فَحَلَّ قيودَ تَرْحَالِي وحِلِّي مَدىٰ «عبدِ العزيزِ » وأيُّ عِزْ

أَنَخْتُ إِليهِ ذُلًّا فُوقَ ذُلِّ وأَذْهَلَ عنكِ في مثواهُ نُزُ لي شَباً قَلَمٍ عَلَى الدُّنْيَا مُطِلِّ مساعِيَـــهُ فَيَسْتَمْلِي ويُمْـلِي خِطاباً لا يُعَـلُ من المُملِّ وأُغْدَقُ بارِق في جَوِّ مَعْلي وأَحْفَىٰ رائِشِ بنَدَاهُ نَبْلِي وسَقَّانِيهِ سَجْلًا بعـدَ سَجْلِ عَلَى عَدُو الزمانِ الْسُتَحِلِّ وأُعْلَىٰ في مراتبِهِ مَحَـلِّي [١٢٢ ب] ودَلَّ إلى يَدِي من ذاتِ دَلِّ ثناءً أُعْجَزَ المُثنينَ قَبْلِي وما سُقِيَتْ بغير نداهُ نَخْلَى

فَعُوَّضَ منكِ في مثواه برِّي وعن مَثْنَىٰ زِمامِكِ في يميني يُمِلُّ عليه « مُؤْ يَمَنُ » المعالي ويُسْمِعُ في صرير الخطِّ منهُ لِجَدِّكُ كَانَ أُوَّلُ سَعْدِ جَدِّي وأَحْنَىٰ مُوتر برضاهُ قوسي كسابي العزَّ لُبْساً بَعْدَ لُبْس وصَيَّرَ ما حَمَىٰ حَرَمِي حَرَاما (٢) / ووَطَّأَ فِي مكارِمِهِ مِهادِي وكم حَلَىٰ يَدِي من ذي عنانٍ فَحَقًّا مَا تُرَكُّتُ عَلَيْهِ بَعْدِي فأُمطَرْتُ الورى رُطَبًا جَنيًا

<sup>(</sup>٢) في الاصل : حرما ، ولا يستقيم بها الوزن .

وما جَرَمَتُ سوى نعماهُ تحلي وسَقَيْتُ النَّهِي أَرْيًا مَشُوراً سواكَ ولا لِنظَم عُلاكَ مِثْلَى هُوَ المَاكِ الذي لم يُبثق مِثْلاً بحَظِّي لاشتكى جُهْدَ المُقالِّ ويَبْخَسُني الزمانُ ولو وَفيٰ لي تُقَلُّدني لباء بشِيع نَعْلِي ولو أنِّي سلَاتُ عليه سَيْفًا بظُـ أُمي لو قَضَىٰ قاض بعدَّلِ وكم من شاهِدٍ عَدْل عليــهِ ولَوْ سَمِ (٢) جَدُّكَ «المنصورُ» أَدْعُو إِلَيْهِ كُمْ يَسَمُنيَ سَوْمَ مَطْل وأنتَ ورثْتَهُ طِفْلاً ولكن رَجَحْتَ عَلَى الرجال بحِلْم كَهْلِ وما حلاَّكَ من قول وفعل عَا رَدَّاكَ مِن هَدْي وبرّ وهَدَّ من الليوث زئيرَ شِبْل فَغَضَّ من البدور سنا هِلال [ سَقَىٰ نَهَـٰلاً لِتُتُبِعَهُ ] بِعَـٰلِّ وأنتَ أَمِينُهُ فِي كُلِّ سَعْي بأُعباء الوقائع مُسْتَقِلُ محافظ عَهْده [في](٢) قَوْد جَيْش و ثاني سَعْيهِ في كلِّ فَضْل و تالي شَأْر مِ في كُلِّ فَخْر ونور جبينهِ والحربُ تَغُلَّى آب أوفَيْضُ يمينهِ والحمدُ يَعْلُوا

<sup>(</sup>١) يقال: حرست النحل أي لحست أو أكلت ثمر الشجر للتعسيل. والمشور: اسم مفعول من شار العسل أي استخرجه واجتناه.

<sup>(</sup>٢) كذا ، ولم نر وجها في تأويلها إلا أن تكون ترخيم ضرورة للفظ «سمع» مثل قول الشاعر «أو الفامكة من ورق الحمى» أي الحمام.

<sup>(</sup>٣) إضافة يقتضيها الوزن والمني.

بَكُـلِ ۗ أُغَرَ فُوقَ أُغَرَ يَصْلَىٰ جَحيم الحربِ مُقْتَحِماً ويُصْلِي يصولُ عَلَى العِدى بأَصَمَ صِلِّ يلوثُ الدِّرْعَ منهُ بِلَيْثِ بأْسِ وكلِّ عُقـابِ شاهِقــَة تجلى أناسي الحتوف لمـا تجـلي بَرِيُّ السيفِ من دَهَش وجُبْن وحُرُّ الصدر من عَدْر وغِلِّ وما يُثنى السِّنانُ بغيرِ قَصْفٍ ولا حَدُّ الحسامِ بغير فَـلِّ معالِمَ جَدِّكَ الْمَلِكِ الأُجَلِّ حَلَوْتَ لَمُمْ مِعَالَمَ ذَكَّرَتُهُمْ سلكتَ سبيلَهُ هَدْياً بِهَدْي وقُمْتَ مقامَـهُ مِثْلًا بِمِثْـلِ وأُخلَصْتَ الصَّلاةَ إِلَى المُصَلِّى فَبُورِكَ فِي المُصَلَىٰ والمُصَلِّي عَلَتْ واللهُ أُعلاها ويُعْلِي [ ١٢٣ ] ﴿ وَقَدْ خَفَقَتْ عَلَيْكَ بِنُودُ عِنْ كَمَا خَفَقَت عَلَيَّ قلوبُ غِيدٍ أَمَرَا لَهُـُنَّ دوبي وَهُوَ لَمُحْـل عَا أَتُنْبَتُ فيه من يَقَيني وما حَقَقْتَ فيه من لَعَـلِّي اللهِ وما أَدْنَيْتَ فيـه من مَحَـلِّي وما راعيت فيه من ذمامي نَـدَاهُ للغريبِ ولِلْمُقَـِلِّ (١) فلا زلْتَ المُنْفَدَّىٰ والمُرَجَّىٰ وظِلًّا في الهجيرِ لِلسَّنَظِلِّ ا ونُوراً في الظلامِ لِـُسْتَنير

Although the second of the sec

<sup>(</sup>١) في الأصل: وللمقيل . و هذه عن الأصل المنافقة ولمنافقة المنافقة المنافقة

## وله في الموفق مجاهد (\*) رحمه الله سنة تسع عشرة وأربعائة

[ من الطويل ]

إلى أَيِّ ذَكَرٍ غيرِ ذَكَرِكَ أَرْتَاحُ وَمِنَ أَيِّ بِحَرٍ بِعَدَ بِحَرِكَ أَمْتَاحُ إِلَى أَيِّ ذَكَرٍ غيرِ ذَكَرِكَ أَرْتَاحُ وَلاحَ لِيَ الرَّأْيُ الذي بك يَلْتَاحُ إِلَيْكَ انتهَىٰ الرِّيُ الذي بك يَلْتَاحُ وفي طَلِّكَ الريحانُ والرَّوْحُ والرَّاحُ وفي طَلِّكَ الريحانُ والرَّوْحُ والرَّاحُ

<sup>(\*)</sup> أبو الجيش مجاهد العامري الملقب بالموفق ، كان أحد القواد الصقالبة الذين ارتفع شأنهم في أيام المنصور بن أبي عامر ، إذ كان واليا له على مدينة دانية Denia ، ولما اشتعلت نار الفتنة استقل بعمله في سنة ٤٠٠ ( ١٠١٠) وفي سنة ٤٠٠ ( ١٠١٠) استولى على الجزائر الشرقية ( جزر البليار : ميورقة وفي سنة ٤٠٥ ( ١٠١٤) استولى على الجزائر الشرقية ولو أنه لم ينجح في الاستيلاء ومنورقة ويابسة ) وفي السنة التالية غزا جزيرة سردانية ولو أنه لم ينجح في الاستيلاء عليها ، وكان مجاهد من أعظم ملوك الطوائف وأكثرهم عناية بالعلم والأدب، وفي كنفه عاش عدد من كبار علماء الأندلس في هذه الفترة نذكر منهم أبا عمرو للداني صاحب الكتاب المشهور في القراءات ، والحدث الكبير ابن عبد البر، وابن سيده اللغوي صاحب كتابي المخصص والحمكم ، وصاعد البغدادي وكثيرون غيره ، وكانت وفاة مجاهد في سنة ٣٣٤ ( ١٠٤٥ – ١٠٤٥ ) . ( انظر الدكتور أحمد عتار العبادي : الصقالبة في إسبانيا ص ٢١ – ٢٠ ) .

و بالعطف مَيَّاسُ و بالعُرْفِ مَيَّاحُ (١) وأَفْصَحَ بِالضَّاحِي (٢) غُصُونُ وأَدواحُ بعَلْيَاكَ تشدو أوبذكركَ ترتاحُ أَغَانَ وَفِي أَسماعِ شَانِيكَ أَنُواحُ ضُحاها لمن والاكَ غُمْ<sup>د.</sup> وأَفراحُ بِسَيْفِكَ فِي الهيجاءِ أَزْهَرُ وَضَّاحُ كَمْ شُرَحَ المعنى بيانُ وإيضاحُ بعزَّتها تعلُو الجيوشُ وتجتاحُ مَشَـابُهُ يحدوهُنَّ صِدْقٌ وإِفْصاحُ إِذَا غُوَّرُوا تَحْتَ السَّنُوَّرِ أُو لاحُوا إِذَامًا غَدَوْا فِي لَبْسِ نُعْمَاكَ أُو رَاحُوا بإسهاكها طابوا ومن ريحها فاحوا يَشُمُ بها ريح العُداةِ فَيَرْتاحُ إِلَى قُلُبِ وَسُطَ القلوبِ فَيَمْتَاحُ

وكلُّ بأُثمار الحياة مُهَدُّلُ فأُغْدَقَ للظمآنِ تَحْيـاً ومَشْرَبُ تُغَنِّي طيورُ الأَمْن فيها كأَنَّمَا فأَلْحَامُها فِي سَمْعِ من أنتَ حِزْبُهُ وكم قُدْتَ للأعداء من حُزْنِ ليلةٍ سموتَ لها باسمِ وفعل كِلاهُمَا جهاد وَفَتْ آياتُ فِعْلِكَ باسمِهِ وَكَالْجَيْشُ إِذْ أَعْلَقْتُهُ مِنْكَ نِسْبَةً (٢) أَبُوَّةُ آبَاءِ لأَبناءِ مُلْكِهِ ف ظَلَموها قاعُينَ بشبهها سوابغُ لم تُخْلِلْ بصِبْغِ جُسومهم و لا أُسْهَكَمْ أَنَّ فِي سِدِيلِكُ لَدِّسَةٌ ` وكم من فَتَى أَعْدَيْتُهُ منكَ شِيمَةً ويُزْجِي من الخَطِّيِّ أَشْطَانَ ماتِـج

<sup>(</sup>١) أي جواد كثير العطاء.

<sup>(</sup>٢) الضاحي: هو الذي أصابته الشمس.

<sup>(</sup>٣) يشير ابن دراج هنا إلى كنية الموفق مجاهد العامري : أبي الحيش.

<sup>(</sup>٤) الإسهاك: مشتق من السهك ( محركة ) وهو الربح الكريهة من عرق ونحوه .

تَجُلَّىٰ بِهِ قَرْنُ مِن الشَّمس لَمَّاحُ [١٢٣] / وبُدْر إِذَا ماغُمَّ (١) في رَهَج الوغي تَجَلَّلُهَا منه ضِرابٌ وإلْقاحُ (٢) وقَرْم لِشُوْلِ الحَـقِّ إِنْ حَالَ وَسْقُهَا فَفِي الْبَرِّ طَيَّارْ وَفِي البحرِ سَبَّاحُ جَعَلْتَ عليه البَرَّ والبحرَ إِسْوَةً إلى حيثُ لا يُهْدَى شِراعٌ ومَلاَّحُ وأَقْدَبُ تُنَّهُ من نورٍ هَدْيِكَ فاهْتَدَلَى كَمِيُ ونَبَّالٌ وشاك ورَمَّاحَ بفُلْك كأفلاك السَّماء نُجُومُها تهيم بها في لُجَّة ِ البحرِ أَشْباحُ وغُرُ ۚ إِلَى الغَمَايَاتِ هِيمُ ۖ نُوازِعُ وأُمواجُهُ نحتَ الكلاكِيلِ أَطْلاحُ قَرَعْتَ بها أُمواجَ بَحْر تركْتَهُ وأَنْتَ بِهَا فِي طَاعَةِ اللهِ فَتَأْحُ مفاتيحُ أَقفالِ الفتوحِ الَّتِي نَأْتُ غنائمهُم فها تمورُ وتنساحُ وصابحة للمسلمين بغارة ولولا ظُبَاكَ الحُمْرُ ما كانَ إِسماحُ حَكَمْتَ برَدِّ الحقِّ عنها فأَسْمَحَتْ وما قَدْرُ مصباح إذا لاح إصباحُ ؟! غداةً طَمَسْتَ الغَيُّ منهم بوَقْعَةً وكيفَ وقَرْنُ الحَقُّ عَنْهُنَّ نَطَّاحُ مَا يُورُ لَمْ يَعْطَلُ بِهَا قَرِنُ نَاطِحِ قَدُ اكْتُلَبِّتْ فِي اللَّوْحِ فَخْراً مُؤْيَّداً (٢)

صُدورُ الدُّنا منها سُطورٌ وأَلواحُ

<sup>(</sup>١) غم البدر : أي استتر أوحال آلفيم دون رؤيته .

 <sup>(</sup>٢) الشول: الإبل التي تشول بذنبها أي ترفعه طلبا ثلقاح ، والوسق: هو الحمل ،
 والضراب: اللقاح.

<sup>(</sup>٣) محتمل أن تكون أيضًا ﴿ مؤبدًا ﴾ .

وآمالُنا فهما بضائِعُ مَتْجَرِ مساعيَ أُبقينَ الدهورَ كأنَّها محاسِنَ تتلوها الليالي كأنَّهـا فلوأُعْطيَتْ غِيدُ (١) الكواعب سُولِماً و بأُسُ لو اسْتَعْطَىٰ الكَماةُ فُضُو لَهُ إِليها حَدَثني حادِثاتٌ كأنَّها عَلَى غَوْل بحر من هُموم عُبابُهُ إذا رام تَغُريقي فَلُجُ وغَمْرَةٌ وحَسِيَ منه في الهواجر والسُّراي وشَأْوُمُدًى في مورد النُّجْح شار غُ إِذَا مَدَّ إِظَلَامُ الأَّسَىٰ ظُلَرَ الدُّجِيٰ وإِن أَبْهَمَتْ أَقْفَالَهَا عَنِّيَ الفَـلاَ [١٧٤] / فماصد في عن مُلتقى الغيل ضيغم ولا بَرَّحَتْنِي يا «مُوَفَّقُ» نشوةٌ فَكُلُّ فَوْ ادْ يُغْلِصِ فيكَ يُغْلَصُ

سحاياكَ أُموالُ لهُرُوعَ وأُرباحُ جُسومٌ لها منه نفوسٌ وأُرواحُ علومْ إليها تَسْتَهِلُ وترتاحُ لَصِيغَ لَمَا مِنهَا عُقُودٌ وأَوْضَاحُ (٢) لَقُدَّ لَمُ مُنه سيوفُ وأَرْماحُ بَوَارِ حُ يَحْدُوهُنَّ بَرْحٌ وأَبْرَاحُ برَحْلَى إِلَى غَوْلِ المَتَالِفِ طُوَّاحُ وإِنْ مُدَّ فِي ظَمْـٰئِي فَآلُ ۗ وضَحْضَاحُ جَناحٌ له من حُسْن ظَنِّي وإِنْجاحُ وزَنْدُ هُدىً في فحمة ِ الليل قَدَّاحُ كَمَثَّلَ لي من نُور وجهاكَ مِصْباحُ تَغَيَّلَ لي من بشر بركَّ مِفتاحُ ولا راعَني في مَوْر د الماء تِمْساحُ سجاياكَ لي فيها كئوسُ وأُقداحُ وكلُّ لسان صادِق لك مَدَّاحُ

<sup>(</sup>١) في الأصل : عبد ، ولا معنى لها هنا ، ولعل الصواب ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٢) جمع وضح ( بالتحريك ) : وهو الخلخال .

<sup>(</sup>٣) ربما كانت « وأتراح » أي أحزان .

# وله في عبد الملك المظفر بن أبي عامر رحمهم الله تعالى [ من الطويل ]

تَلَقَّ الْكَ بِاللهِ صادق لِتَعُودَا وجُهدُكَ فينا مُبدئاً ومُعيدا وبالنَّصْرِ في طُولِ البقاء عهودا واقاقها العليا إليك سعودا وألبَسْتَهُ ثوب السرور جديدا يظلَّ لها وجه الصباح حسودا فجاءتك أحرارُ الرِّجالِ عبيدا فَحَرَّتْ إليكَ النائباتُ سُجودا فَحَرَّتْ إليكَ النائباتُ سُجودا فَحَد أَقَامَتْ بإخلاصِ القلوبِ شُهودا وبأساً عَلَى أَعدائهِنَ وَجُودا وبأساً عَلَى أَعدائهِنَ وَجُودا فواتخ (١) عقبان حَمَانَ أسودا فواتخ (١) عقبان حَمَانَ أسودا

أُهْنِيكَ يا عِيدَ الرَّغائِبِ عِيداً كنعماك فينا فاتحا ومتمما فأعطاك بالعبد الكريم مواثقاً وقد مَلَا الأَيَّامَ منك عَجَاسِناً وحلاَّكَ عقد المسكر مُاتِ مُنظَّماً وقد أَشْرَقَتْ منكَ المُصَلَّىٰ بغُرَّةِ أَضاءَتْ بنور الحقِّ والعدل والنُّهيٰ سَجَدْتَ لربِّ العرش ديناً وطاعةً ومَدَّ إليك الناظرون أ نواظراً فَمَالَأَتُهَا هَدْياً وبرّاً وسوْدَداً وأعْلامَ عِزَّ أَحْدَقَتْ بمِڪارِم

<sup>(</sup>١) في الأصل « فواتح » ، ولمل الصحيح ما جعلنا ، والفواتخ من العقبان: ما كانت لينة الجناح.

كَأْنَ لَدَىٰ يُمْنَاكَ مَّا تَجُودُها وقد طَلَعَ الدِّيباحُ والوَشيُ فَوْقَهَا وكم لَبسَتْ منهُ عِداكَ حِـدادَها وَكُمْ مَلَأُوا الأَرْضَ الفضاءَ حَوَافراً وبيضاً رَدَدْنَ الليلَ أَبيضَ مُشْرِقاً وزُرْقًا من الخَطِّيِّ أُوقدها الوغي مَسَاعٍ رَعَيْنَ الملكَ حتى تَلَأَلَأَتْ فَلُوْ لَمْ تُشْيَعْكَ الجنودُ إِلَى العِدى فلا زِلْتَ للإسلام سَيْفًا نُحَامِياً / تُنادِمُهُ كأسَ الوفاءِ فإِنْ غَدًا فَمُلِّيَّمُ نُصْحًا يعودُ بفبطّة

كساها من الرَّوْضِ النَّضِيدِ بُرُودا حَدَائِقَ زَهْرٍ فِي الغَصُوبِ نَضِيدا إِذَا لَبِسُوا فُوقَ السُّروجِ حَديدا وَجَوَّ السَّماءِ قَسْطَلاً وبُنُودا علينا وأيَّامَ المعساندِ سُودا فأَضَحَتْ لها غُلْبُ الرِّقابِ وَقُودا فأَضْحَتْ لها غُلْبُ الرِّقابِ وَقُودا فَاضَحَتْ لها غُلْبُ الرِّقابِ وَقُودا فَاضَحَى لكَ النصرُ العزيزُ جُنودا لأَضْحَى لكَ النصرُ العزيزُ جُنودا وصِنُولُكَ رُكُناً للنُّغُورِ شَديدا (۱) بعيداً فمسا مثواهُ مِنْكَ بَعِيدا [١٢٤].

-127-

وله أيضاً في بعضهم يعزيه في ابن له رحمهم الله

[ من الطويل ]

للاقع الأسى من دونِ نَفْسُكِ والوَّدَىٰ

فِداؤُكَ [من] (٢) لو كانَ فِي وُسْعِهِ الفدا

<sup>(</sup>١) لعله يشير بقوله وصنوك، إلى أخيه عبد الرحمن بن المنصور.

<sup>(</sup>٢) زيادة يقتضيها الوزن والمعنى.

ولا بتُّ من ليل المنونِ مُسَمَّدًا فلم تُضْح من صرفِ الزمانِ مُرَوَّعًا ولا هَزَّ عنكَ الليلُ مَثْوًى مُمَهِّدًا ولا راعَ منك الصبحُ سِرْ با مُسَوَّماً ولم تَجِدِ الشَّكُوى لِعَلْيَاكَ مُرْتَقَىَّ ولا النائباتُ في سَمائكَ مَصْعَدا ولا الهمُّ في أُرجاء بَحْرُكَ مَوْردا ولا الحُرُنُ فِي رَوْضاتِ عِزِّكَ مَرْتَعاً ولا نارُ وَجْدِ فِي ضَلَوعِكَ مَوْقِدًا ولا ما؛ دَمْعٍ في جَفُونِكَ مَسْلَكًا وأَصْبَحَ جَدِّي حِينَ أَفديكَ طائِعاً بنفسي أُحظىٰ بالوفاء وأَسْعَدَا وماليَ لا أُفْدِي المُكارمَ والعُلاَ و ناهِ حَبِينُ الفضلِ والجودِ والندى وسعيكَ للحسني وهَدْيكَ للهُدى ولَكُنْ أَرِيٰ مِنْ سَلِّ رأْيكَ للنُّهي لقاءك ما لُقِيتَ إِلاَّ تَصَبُّراً وحملَكَ ما نُحِّلْتَ إِلا تَجَـلُدا توالَتْ بها الأَيَّامُ مَثْنَىٰ ومَوْحَدَا مُرَزَّأً أَف لاذِ الفؤادِ مصائباً فَلَمْ تَبِدُ (١) إِلاَ كُنْتَ بِالصَّبْرِ بِادِياً ولا عُدْنَ إِلا كنتَ بالعَوْدِ أَحمدا

جَدِيرًا وقـد أَشجـاكَ فَقَدُ « مُحَمَّدٍ »

بِسَلْوَةِ [ ذِكْرًا] كَ [ النَّبِ]يّ مُحَمَّدًا (٢)

لِتَقْتَضِيَ الأَجْرَ الجزيلَ مُضَاعَفًا وتَشْتَمِلَ [الصَّبْرَ الجَميلَ] مُمَدَّدَا

<sup>(</sup>١) أي تبدأ.

<sup>(</sup>٢) هذا الشطر مطموس في الأصل ، وما بين الحاصرتين قراءة نقترحها معتمدين على مابقي من الحروف ، ولعلنا لم نبعد فيه عن الصواب ؛ ولعله يعني بذلك أن يأتسى برسول الله عربي حينا توفي ابنه إبراهيم .

وأَزْكَىٰ منَ الغُصْنِ الذي .... (١) وفَرْعاً يُبارِي مِنْكَ [أَصْلاً وتَحْتِدا] وتَبْأَى به الدنيا ويَشْجِيٰ [بهالعِدیٰ] بِأَعْلَىٰ مِنَ النَّجْمِ الذي غَارَ مُقْتَنَىً هِلالاً يُسَامِي فيكَ تَجْرِئَى ومَطْلَعاً تَتِمُّ به النَّعْمَىٰ ويُسْلَىٰ به الأَسَىٰ

### - 127 -

# وله أيضا في المظفر يحيى بن منذر رحمهم الله تعالى [ من الطويل ]

وعِندَ عُموم الكُلِّ يَنْتَظُرُ البَعْضُ ثَناؤُكَ منها في الورى يانع غَضُّ يُسامِي بذكراك الظَّلامَ فَيَبْيَضُّ يُسامِي بذكراك الظَّلامَ فَيَبْيضُ يُدُ شَفَّني منها التَّأَذُّرُ والقَبْضُ

وقد ذَبُلَتْ في رَوْضِ جُودِكَ زَهْرَةُ وَأَطْلَمَ فِي عُلْياً سمائِكَ كُوكَبُ وقد بَسَطَتْ للجُنْدِ منكَ شفاءَها

[٢٠٥] / وأُجنادُ شُكْري [ لَمْ تَفُتْ ] كَ بَمَرْضها

إِذَا سُقيَتْ أَرضٌ فقد بُشِّرَتْ أَرْضُ

ولا فاتهاً في الأَرْضِ طُولٌ ولا عَرْضُ

and the state of t

<sup>(</sup>١) بقية هذا الشطر مطموسة في الأصل وربما كانت « جف منتدى» أو شيئًا على وزنها وبممناها .

وله رحمه الله تعالى على « رُبَّ ركب قد أناخوا حولنا » [ من الرمل ]

رُبَّ ظَيْ خَنْتٍ أَخْاطُهُ كَعَوَالِي «مُنْذَرٍ» يَوْمَ النِّرَالِ (١) أَرْعَ الصَّأْسَ وحَيَّانِي بها فأَخَذْتُ النَّجْمَ من كَفِّ الهلالِ فَكَانِّي بها فأَخَذْتُ النَّجْمَ من كَفِّ الهلالِ فكَانِّي واجِدْ في شُرْبِها لَذَّةَ «المَنْصُورِ» في بَذْلِ النَّوَالِ

رب ركب قد أناخوا حولنا يشربون الخر بالماء الزلال

وهي لمدي بن زيد العادي الشاعر الجاهلي أنشدها النعان بن المنذر الأكبر وفد خرج يتنزه بظاهر الحيرة (أبو الفرج الأصباني: الأغاني ٢/٣٧ ط محمد الساسي \_ ورواية الأغاني: ... قد أناخوا عندنا).

<sup>(</sup>١) أورد ابن سميد المغربي هذا البيت مع اختلاف يسير في روايته فقد جاء في الشطر الأول منه « فتكت » بدلا من « خنث » . ( المغرب في حلى المغرب ٢ / ٤٣٥ ) ؟ وأما القطمة التي عارضها ابن دراج فأولها :

## وله أيضاً لمنذر بن يحيى رحمهم الله تعالى

[ من الوافر ]

تَنَقَّلَ كُلُّ هُمِ عن فُو ادِي بَأَنْ تُعْطَىٰ الظُّهورَ عَلَى الأَعادي

تُميلُ إِلَيْكَ أَفْئِدَةَ العبادِ

تَدِينُ لغيرِهِ كُلُّ البِلادِ وقد سَبقَتْ إليهِ لَكَ الأَيادي

بأن الخِزْيَ فِي طَلَبِ العِنادِ ؟

ينالُ من العلا فوقَ المُرادِ ؟ لِيَنْظُرُ فِعْلَ سيفِكَ فِي الأَعادِي

خُسامَكَ لاستحـالَت بالفساد

فإِنَّ الدهرَ عندَكَ في قِيادِ

بِسَعَدِكَ لا بسعد أو سُعادِ قَعَدْتُ عَنِ الصِّبا (١) وظَلاْتُ أَدْعُو وَدَلكَ حَين أَبْصَرْتُ العَوَالي وَذَلكَ حَين أَبْصَرْتُ العَوَالي عَلَيْتُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ عَلَيْتُ اللَّهِ اللَّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللللللّهُ الل

<sup>(</sup>١) كذا وقد تكون (المدى).

أن بقايا حروف فيه تسمح باحتمال كونه « فلا يصعب عليك قياد حر ».

[ ومَنْ يَكُن الز ] مانُ لديه عَبْداً [ فَنَفْسُكُ ] (١) بالمكارم قد تَحَلَّتْ [ وسيفُكَ ] (١)حيثُما وَجَّهْتَ ماض ونجمُكُ طالِعْ بالسَّعْدِ يَجْري و نُصْحُكَ فِي الديانَةِ لَيْسَ يَحْفَىٰ وما صُوِّرْتَ إِلا من حديدٍ وما تَرْضَىٰ بغير الدِّرْعِ لبساً أَرى الأَقدارَ ما أَمضَيْتَ تُمُضَى [١٢٠] / أَرى جَدُواكَ للإملاق ضداً أَظُنُّكَ أَنت مِفتاحَ المنايا أَتَتْ كُتُبُ الأَوائل عنكَ تُدْنِي بأَنكَ (٢) سوفَ تُهُلكُ كُلَّ عادِ وِلَيْسَتْ «فَعْلَةُ »(٣) تشناكَ الكنْ ولو وَجَدُوا السبيلَ إِليكَ يوماً

يَنَلُ مَا شَاءَ مِن غَيْرِ ارْتيادِ ورأْيُكَ قـــد تَحَلَّىٰ بالسَّدادِ ونُورُكَ حيثُما يَمَّنتَ هادِ فسمـدُكَ كُلَّ يوم في ازْدِيادِ وما تَسْعَىٰ إِلَى غيرِ المَعَادِ ولا استُعُمْلْتَ إِلا للجلادِ ولا فَرْشاً تُحِبُ سِوى الجيادِ أَأَنْتَ تَسُوقُهُمَا أَمْ أَنْتَ حادِ ؟ وفي يَدَكُ المنونُ لِمَنْ تُعادِي وقد مُلِّكْتَ أُرزاقَ العبادِ تُبَشِّرُنا وتُنْذِرُ قَوْمَ عادِ وتُنْصَرُ بالملائِكَةِ الشَّدادِ تَمَلَّكُ أَهلَمِا ضِدُّ المعادِ لما خَفيت لهُمْ طُرُقُ الرَّشادِ

<sup>(</sup>١) غير واضحة في الأصل.

<sup>(</sup>٢) في الأصل : فإنك .

<sup>(</sup>٣) راجع تعليقنا على هذه الكلمة التي وردت من قبــل في شعر ابن دراج ( ص ١٩٦ — ١٩٧ ) حيث ذكرنا احتهال كونها اسم قلعة أو بلد.

أَشِرْ نَحُوَ الشَّآمِ وأَرْضِ مِصْرٍ وَهِلَ مَلِكُ يُعْنَى » وهل مَلِكُ يُقَاسُ إِلَى « ابْنِ يَحْنَى ٰ » مُقلاً مليك مُ إِلَّ مَليك هُ إِلَّ مَليك هُ المنصور ' » للأيام إلاَّ يَحِلُ قصور ' (۱) مِثْلِكَ في مِثالِي يَحِلُ قصور ' (۱) مِثْلِكَ في مِثالِي لَئِنْ غَلَبَتْ مناقِبُك مُ لِساني

تَجِئْكَ عَجيبةً لك بالقيادِ لَدَى الهيجاءِ أو في كُلِّ نادِ ؟ نَرَكْتَ عَلَى أَجَلَّ من التلادِ نَرَكْتَ عَلَى أَجَلَّ من التلادِ يَدُ قَبِلَ البَرِيَّةِ بَلْ أَيادِ يَدُ قَبِلَ البَرِيَّةِ بَلْ أَيادِ حُلُولَ الماءِ في ظَمْآنَ صَادِ عَلَى المُذْرَ من بعض السِّدادِ فإنَّ العُذْرَ من بعض السِّدادِ

#### -18.-

وقال يمدح ابن باق رحمها الله تعالى

[ من الـكامل ]

من صِدْق ِ [ سيفكِ أُجْزَلَ الأَقْسَام ِ ] (٢)

<sup>(</sup>۱) كذا ولعلها «قصود».

<sup>(</sup>٢) كلمات غير واضحة تماما في الأصل.

أبليته من صادِقِ [الإقدام](١) فَجَزَاكَ من كَرَم القُدُوم وفاءما طَيْشَ العقولِ وزَلَّهَ الأُقدامِ بمواقف لك في الوغي سُمْنَ العِدي لأَرَتْكَ فِي جَوِّ السماء [السَّامِي] (١) ومناقب لولا دُنُوُّكَ لِلنَّدَى بِشَبَا الرِّمَاحِ وأَلْسُنِ الأَقلامِ رُتُباً رَفَعْتُ ثناءَها وسَناءَها ذُلُّ الضَّــلال وعزَّةُ الإِسلامِ وحمائل في طَيِّ ما حَمَّلْتَهَـــا نَجَمَ الشُّقَاقُ دَنا له بصِرام لله منه صارم لك كُلَّما فَهِيَ الْأَهِلَّةُ وَهُوَ بَدْرُ تَمَامِ نَكَصَتْ سيوفُ الغَيِّ عنهُ وانْحَنَتْ مَهُنَّ ليـلُ الظُّلْمِ والإِظـلام تَمَّتْ له و بهِ الرَّغائِبُ والْجَلَىٰ حتى يُقيلَ عَلَى مَقيلِ الهام [ ١٢٦ ] / سار إلى الأُعداء في سَنَنِ الدجيٰ حَرَمًا عَلَى الغَاوِينَ كُلُّ حَرَامِ فيهِ حَلَاْتَ بلادَ حِلِّكَ وانشي عَدُّلاً من الأَقدارِ والأَحكامِ وحَكَمْتُ بَالْحَقِّ المبين لأَهْلِهِ بخوافيق الرايات والأعلام أَرْضًا أَنَرْتَ الْحَقُّ فِي أَعلامِهـا ومَطَرْتَ عالمها صواعِقَ بارق أُغْدَقْتُهَا بسوابغ الإِنعام عنها غَرَامَ الغُرُّمِ والإِرْغَامِ سقياً لها بحيـاً الحيـاةِ وَكَاشِفاً وأَقَمْتُهَا للأَمْنِ دارَ مُقامِ في سِلْكِ هذا المُلْكِ أَيَّ نِظامِ ونَظَمَتَ دُرَّ عُقودِها وعُهودِها

<sup>(</sup>١) كلمات غير واضحة تماما في الأصل.

وأَقَمْتَ حَدَّ اللهِ فِيمَنْ ضَامَهِا ضَرْباً بَحَدِّ الصارم الصَّمْصام باغ أصاب ببغيه وبنكثه نَفْسًا علما يَتَّقى ويُحَامِي فَعَدَا وأَمْسَىٰ منكَ رَهْنَ حِمام ولئِنْ خَتَمْتَ عليه سِجْنَكَ قاهِراً يومَ الوغى من ذايل وحُسام\_ في بَطْن أُمَّ رَآةٍ لَقَحَتْ بِهِ تُوفي فتسقطُهُ لِغَيْرِ عام فلقد تَمَخَّضَ عنه منكَ بروعَة ولقد نَدَبْتَ لحَرْبهِ في بَطْنها قَرْعَ الظُّنُونِ ومُرْجفَ الأَّوْهام ولَو اسْتَجَزْتَ له المَنامَ لَرَدَّهُ كَيْ لا يَرِيْ عِينَيْكَ فِي الأُحْلامِ ولقد مَلَأْتَ عليهِ أَجْوَازَ المَلاَ [برَوَابض] الآسادِ في الآجام منها ] إليكَ تَفَتَّحُ الأَكام مُتَرَبِّصِينَ [جَني ثمار قد أني فَأُ بُشِرْ بِهَا مِن نِعْمَةً مِشْكُورَةٍ في دَوْلَةٍ موصولَةٍ بدَوَام وافْخَرْ فأَنتَ لَكُلِّ مجدٍ مَفْخَرْ واسْلَمْ فأَنتَ ذخيرةُ الإِسْلام [سعياً به] أَعْدَمْتَ مِثْلَكَ فِي الورى فَحَوَيْتَ مَفْخَرَ ذَلِكَ الإعدام وَلَئِنْ رَعَيْتَ الدِّينَ والدنيا لَهَا أُنْسَتُكَ رَعْيَ وسائِلِي وذِمامي يومَ اطَّلَعْتَ مشاربي فرأيتَ في عُقْر الحِياض الوُفُر خِزْيَ مَقامي وأُنِسْتَ من نَظَري تَذَلُّلَ موقفي ووَجِسْتَ فِي الأَحشاءِ حَرَّ أُوامِي ورأيتَ في أنيابِ عادِيَـةِ العِدِيُ خَمِي وظُفْرُ الظُّلْم مِنِّي دامي وعَلَمْتَ إِن أَبْطَأْتَ عَنِّي أَنَّني مَّا أُلاقي لا أَشُدُّ حِزامي

وبَدَرْتَ خِيفَةَ أَنْ يُحَمَّ حِمامي ظام وبَحْرُ الجودِ فَوْقِيَ طَام سُقْمًا وفي سُقْيَاكَ بُرْ ﴿ سَقَامِي وفَهَمْتَ من صمتِ الحياءِ كلامي ونَصَبْتَ أَغراضَ الدُني لِسِهامي وفَسَحْتَ فِي المَرْعَىٰ الرَغْيِ سَوَامِي جَهْلُ الزَّمانِ وعَثْرَةُ الأَيَّامِ من واصِلِ الآمال والأَرْحام وجزائها في مُعْرَقٍ وشَآمِي لا يَرْ تَضِي النَّعْمَىٰ بغيرِ عَام

[ ١٢٦ ] / فَسَبَقْتَ خَشْيَةَ أَن تَحِينَ مَنيَّتي ونَكُرِ ْتَ من جَوْر الحوادِثِ أَنَّني وحَرِجْتَ مِنِّي أَن أَهُمَ بِغُلَّتِي و بَصُرْتَ مِن خَلَلِ التَّجَمُّلِ خَلَّتِي فَفَتَقْتَ أَنهارَ الجدا لحدائقي وفَتَحْتَ نحوَ الماءِ ضِيقَ مَوَاردي وأَنِفْتَ للآدابِ أَنْ يَسْطُو بها رَحِمًا من العِلْمِ ٱقْتَضَىٰ لِيَ رَحْمَةً فَلَأَهْتِفَرَنَّ محمدِها وثنامُها وَلَأَرْجُونَ بَمَامِهِا مِن مُنْعِيمٍ

#### -181-

# وله في يحيى بن منذر رحمهم الله تعالى

من المتقارب

أَيادِيكَ رَدَّتْ يَدِي فِي يَدَيْكَا وبرُكَ قَادَ عِنانِي إِلَيْكَا كَفَوْدِكَ للحرب خَيْلًا مَهُزُّ عَوَالِيهَا من كلا جانبِيْكا وقد أَبْصَرَ النَّجْحُ في ناظِرَيْكا وساعَدَهُ السَّعْدُ من ساعِديكا

وهذا إِيابِيُ من يومِ زُمَّتُ رِكَابِيَ من غُرَّتَيْ كُو كُبَيْكُا إِلَى كُل بَرَ وبحر أَنارَتْ جَوَانِبُهَا [مِنْ ثَنَائِي] عَلَيْكَا أَشِيمُ نَجُوماً هَدَتْنِي إِلَيْكَ تَلُوحُ [ مَطَالِعُهَا مِنْ يَدَ]يْكا أَشِيمُ نَجُوماً هَدَتْنِي إلَيْكَ تَلُوحُ [ مَطَالِعُهَا مِنْ يَدَ]يْكا يدورُ بها فَلَكُ من عُلاكَ فِينَ مَشْرِقَيْكَ إِلَى مَغْرِبَيْكا يدورُ بها فَلَكُ من عُلاكَ فِينَ مَشْرِقَيْكَ إِلَى مَغْرِبَيْكا للسَّامِ وَذِكْرَاكَ فِيها حَمَاماً وأَيْكا للسَّامِ اللَّيَ مُفَجَّرَةً مِن يَدَيْكا فلا بَرِحَتْ نِعَمُ اللهِ تَنْزَى لَدَيَ مُفَجَّرَةً مِن يَدَيْكا فلا بَرِحَتْ نِعَمُ اللهِ تَنْزَى لَا لَيْكَ مُفَجَّرَةً مِن يَدَيْكا

#### -121-

## وله في منذر رحمها الله تعالى(١)

[ من البسيط ]

وَعْدًا عَلَى اللهِ حَقًّا نَصْرُ مَنْ نَصَرَهُ وَحُكُمْ سَيْفِكَ فِي هاماتِ مَنْ كَفَرَهُ

<sup>(</sup>١) هذه القصيدة - كما نستنج من سياقها - في تهنئة منذر بن يحيى بايقاعه باثنين من كبار قواد « ابن شنج » ، ويعني به « شانجه الأكبر Sancho بإيقاعه باثنين من كبار قواد « ابن شنج » ، ويعني به « شانجه الأكبر EI Mayar ملك نبارة Navarra ، وهي المملكة النصرانية المتاخمة لمملكة التجيبيين في سرقسطة ، ويبدو أن جيوش منذر بن يحيى استطاعت قتل هذين القائدين ، وأن منذراً أمر بنصب رأسيها على « باب طليطلة » من أبواب مدينة سرقسطة جريا على العادة المتبعة في العصور الوسطى ؛ وقد صرح ابن دراج في آخر القصيدة باسم واحد من هذين القائدين ، وهو « لبس » ( بضم اللام وتشديد الباء المكسورة -

يُومِي إلى الكُفْر: هذامَوْ عِدُ الكَفْرَهُ! رأْسْ مُطلُّ عَلَى بابِي «طُلَيْطلَّةِ» وهَامَة فَوْقَ صَفْحَى «شَنْجُ» مُنْتَظِرَهُ وهامَةٌ قَد قَضَتْ نَحْبَ الحِمام ضُحىً تَدْعُو: هَلُمَّ إِلَى مُسْتَوْدَعِ الغَدَرَهُ أُوفَىٰ عَلَى مَوْعِدٍ منهُ تُراقِبُهُ واليومَ أَصْبَحَ فيها أَعْظُماً نَخِرَهُ [ ١٢٧ ] / و ناخِراً أُمْسِ فِي البيداء من عظمَ لَمْ يَدَّخِرْ نَابَهُ عَنْهُ وَلَا ظُفْرَهُ (١) كُمْ مِنْ سَمِيِّ لهُ فيها وذِي نَسَبِ فاعتامَ منهُ مكانَ النَّحْرِ والقَصَرَةُ (٢) كأُنَّمَا زارَ مُشْتَاقًا ومُعْتَنِقًا فَلَمْ يُطُقُّ منكَ فِي إِضرامِهِا شَرَرَهُ ومُسْعِراً لِضِرامِ الحوبِ من أَشَر فَإِنَّ نَفْسَ «ابْنَ شَنْجٍ» منهُ مُسْتَعِرَهُ فإنْ جَرىٰ دَمُهُ فيها فأطفأها

\_ أو المضمومة )، وهو اسم كان وما زال شائما في إسبانيا النصرانية وكان يكتب بصور مختلفه : Lope , Lep , Lopez , Lupo ، كذلك كان يستخدمه الأندلسيون المسلمون بهذه الصورة « لب » . ويظهر من شعر ابن دراج أن هذا القائد النصراني كان من أكثر قواد « شانجه » اتصالا به وقرباً إليه .

<sup>(</sup>۱) في هذا البيت دلالة على أن ابن دراج كان يعرف اللاتينية الشائعة في أيامه بين الأندلسيين ، فهو يشير هنا إلى اسم أحد القائدين النصرانييين وهو López الذي أشرنا إليه في التعليق على مناسبة هذه القصيدة ، وهذا الاسم مشتق من اللاتينية على ومعناها «الذئب» (وهى بالإسبانية الحديثة Lobo) ، فأبن دراج إنما عرض بالاصل الذي اشتق منه اسم القائد المذكور ، إذ أنه يقصد أن يقول: «كم من ذئب مثل هذا القائد مسمى باسمه لم يأل جهداً في إيذاء المسلمين والعدوان عليهم بنابه وظفره حتى رد الله كيده وبطش به على يدي منذر » .

<sup>(</sup>٢) القصرة: هي أصل العنق الغليظ.

شَقِيقُ مَفْخُرُهِ (١) إِن قَامَ مُفْتَخُراً وشقُّ مُهُجَتهِ إِنْ واترْ وَيَرُهُ حُمَّ الحمامُ له قَدْراً فأَفْرَكُهُ. يدعو الحمامَ لِرُزْء عالَ مُصْطَبْرَهُ ولا يُحِينُ بنفس كُلَّمَا ذَكَّرَهُ مَا يَرْ جِعُ الطَّرْفَ إِلاَّ وَهُودَا كُرُهُ وافي النُصابَ ولم يَعْرِفْ بِهِ قَدْرَهْ ولا يُرَدُّ الرَّدِي عنهُ سِوَى دَلَهِ وما القَنَا بالِغَاتُ من جو انجــهِ بلوغَ أَلْسِنَةً أَبْلَغَنَّهُ خَبْرَهُ عَتَادُهُ للوغيٰ إِن خَافَ طَارَقَهَا وَذُخْرُهُ لِمُلِمِّ الخطبِ إِنْ حَذِرَهُ ورُمْحُهُ ورماحُ الْخَطِّ مُشْتَجْرَهُ وسيفُهُ وسيوفُ الهِند بارقَـةُ فَتَحْ تَقَدُّمْتَ فِي اسْتِفْتَاحِ مُقْفَلِهِ بخافقات إلى الأعداء مُبتَدرة لما استَهلَ بأخرى سُورة «الْبقرَه» (٢) في دَعْوَةً سَمِعَ الرحنُ داعِيَهَا فَأَشْهِدَتْهُ الكِرامُ الصَّفْوَةُ البَرَرَهُ هُوَ الجهادُ الذي بَرَّتْ مَشَاهِدُهُ ذَ لَّتَ فيه حِمَى الإِسْراكُ مُقْتَحِماً بالخيل رَائِحَةً فيه ومُبتَكرَهُ في كُلِّ ضاحِيَةٍ أَلْبَسْتُهَا كَسَفًا عَادَرْتَ شَمْسَ الصّحيٰ فيهِنَّ مُنْعَفِّرُهُ زُرْقُ الوشيج عَلَى الأَعداءِ مُنْكَدرَهُ دُونَ السماء سماءُ النَّفْعِ أَجْمُمُ ا لا تَجْمَـهُ يَرقبُ السَّارِي ولا قَمَرَهُ وَكُلِّ مُزْدَحَ فِي جُنْحِ مُرْتَكِمِ الله جبينك يحدو صارمًا ضَرِمًا ا كالبدر تحت الدَّياجي يَتْبَعُ الزُّهَرَهُ

٠ (١) في الاصل: مفخرة .

<sup>(</sup>٢) يعني الشاعر الآيات الواردة في آخر سورة البقرة من القرآن الـكريم.

حتى رَفَعْتَ عَلَى أَعلامِهِمْ عَلَمْ اللهِ يَسْتَنجِزُ الله فيها وَعْدَ مِن نُصَرَهُ عُقابُ فَالْ بِعِقْبِي رَفْعِ أُوّلِهِ يَجُلُو السعادَةَ للإسلامِ والخِيرَهُ وَجَدُّ شانيكَ تَخْفُو ضُ فَكَانَ لَمُهُمْ عِقابَ خَسْفٍ مُبِينِ الزَّجْرِ والطِّيرَهُ سَعْيُ تَركْتَ بِه أَرضَ العِدِي مَهَجَا لَمَنْ سَعَىٰ في مداهُ واقْتَفَىٰ أَثَرَهُ فَهَلُ لِنفس « ابْنِ شَنْج » بعدها عوضُ في مداهُ واقْتَفَىٰ أَثَرَهُ فَهَلَ لِنفس « ابْنِ شَنْج » بعدها عوضُ

مِنْ لُبِّ « لُبِّسَ » (١) أُو من كافِرِ الكَفَرَهُ

وَفَتْ دِماؤُهُمَا تَأْرًا فَلْم يَدَعا للمسلمينَ على حربِ الضَّلالِ تِرَهُ فَلْيَمْنِكَ اليومَ فَتْحُ تقتفيهِ غَداً عَوائِدٌ من فتوحِ اللهِ مُنتَظِرَهُ فَلْيَمْنِكَ اليومَ فَتْحُ تقتفيهِ غَداً عَوائِدٌ من فتوحِ اللهِ مُنتَظِرَهُ بِفَائِدٌ من فتوحِ اللهِ مُنتَظِرَهُ بِفَائِدٌ من فتوحِ اللهِ مُنتَظِرَهُ بِفَائِدٌ من فتوحِ اللهِ مُنتَظِرَهُ بِفَائِدٍ مَن فَتوحِ اللهِ مُنتَظِرَهُ بِفَائِدٍ مَن فَتوحِ اللهِ مُنتَظِرَهُ بِفَائِدٍ اللهِ مَن بَأْسٍ ومن كَرَم عَمُوظَةٌ لكَ عند اللهِ مُدَّخَرَهُ مِن اللهِ وافيةً فناجِزُ النَّقَدِ أو مُسْتَقَرَّبُ النَّظِرَةُ وابْشِرْ بُأْخُرى وأخرى واعَدَتْ فَوَقَتْ

بوعد ذي العرشِ في نعماء من شَكَّرَهُ

<sup>(1)</sup> في الاصل: لبسى ، ولعل الصواب ما أثبتنا ، وقد تكون كذلك: لبش بالشين ، وهو يعني اسم القائد النصراني الذي علقنا عليه من قبل ، وقد رجعنا إلى المراجع التاريخية النصرانية التي كتبت عن «شانجه الاكبر» فوجدنا من قواده أكثر من واحد يحملون هذا الاسم ، ولعل أقربهم إلى أن يكون من قصده ابن دراج بهذه الإشارة اثنان: —

### وله أيضا رحمه الله تعالى

من الطويل

نداك حبيث لا يشطُ مزارُهُ وإِن غَنيت بينَ الكواكب دارُهُ وأكرِمْ به إِلْهَا دعا الحمد راغباً فلبَاهُ مخلوعاً إليه عسندارُهُ أبانَ سبيلَ النَّجْحِ ساطِعُ نورِهِ ولاحت لعلياء النَّواظِرِ نارُهُ فصُبْحُ الذي يعدو إليك بَشيرُهُ ولَيْلُ الذي يسري إليك نهارُهُ وأَيُّ ثناء قرَّ عنك قرَارُهُ وأيُّ ثناء قرَّ عنك قرَارُهُ ولا أَمَلُ إلا إليك ما لهُ ولا سَوْدَدُ إلا عليك مَدارُهُ ولو أَن قلباً شاقه المجدُ والعلا فطارَ إليها ما عَداكَ مَطارُهُ

<sup>-</sup> ١ ـ الأول اسمه , لبس بن غند شلب Labe Consales ، وكان حاكما على مدينة ناجرة Najera طوال السنوات الأخيرة من القرن الرابع الهجري وشطراً من أول القرن الخامس .

٢ ــ والثاني ( لبس بن شانجه Lope Sànches ، وكان من كبار قواد الملك
 المسيحي بين سنتي ٤٠٠ و ٤١١ ( ١٠٠٩ - ١٠٠٠ ) .

انظر عن هذين كتاب الأب بيريث دي أوربل: شانجه الأكبر ( ض ٢٦، ٣٥٤ على الترتيب ) .

لما كانً إلا في ذُراكً انتيثارُهُ ولو أَنْثُرُ البحرُ المسَخَّرُ دُرَّهُ إِلَى مَلِكِ مَا حَادَ عَنْكَ مَزَارُهُ ولوكانَ من زُهْر الكواكب زائرْ" ووافاكَ مرفوعاً إليك عَمَارُهُ (١) لأُمَّكَ مشدوداً إليكَ زمامُــهُ لكانَ بَمَا أَبْدَءْتَ فيه افتخارُهُ ولو كانَ للدهر المؤَبَّدِ مَفْخَرْ يطولُ بها إعجابُهُ وازدِهارُهُ وَلَمْ يَعْدُمُ ۚ الشَّادِي بِذَكُرِكَ زَهْرَةً ومن غُرَر الأَشعار فيكَ شِعـارُهُ لَبُوسُ ثناء من مساعيك بينهُ (٢) زَكَا وتعالَىٰ جِذْمُهُ وَبَحَارُهُ تُهلُّ بهِ الدنيا إِلَى المَلِكِ النَّدي وحِلْماً يَفَى بالرَّاسياتِ وَقارُهُ مَلِيكُ ثَرَ دى من «تُجيبَ»سَكينةً ولَكِنْ دَنَتْ للمُجْتَنينَ عَارُهُ ودَوْحْ تعالَتْ فِي السَّمَاءِ فُرُوعُـهُ بَطْعَمَ سَلْمِ لَا يُكِلُّ مَسَاعُهُ ومَطْعُمُ حَرَّبِ لا يُساغُ مرارهُ وجاشَتْ بجيش الدَّارعينَ بحارهُ إذا نَشَأَتُ بالبارقاتِ سَحابُهُ (٢) لَظَىٰ لَمُبَ زُرْقُ الوَشيجُ شَرارُهُ [٢١٨] / وقد أُضرَمَ الآفاقَ من حُرِّ بَأْسِهِ تراءى لَهُ فِي غُرَّةِ الشمس نارُهُ وغُرَّةُ شمس المجدِ تسمو كأنَّما يُجِلِّي إلى الآفاقِ أَيْنَ مَعَارُه ﴿ وَكُمْ وَصَلَتُهُ بِالْكُواكِبِ هِمَّةً \* ويَقَدُّمُهَا فِي حَوْمَةِ اللَّوْتِ زَارُهُ وليثُ ليوثِ بُصْعِقُ الأَرْضَ زَأْرُهَا

307 \$ 127 ...

<sup>(</sup>١) أي نحيته .

<sup>﴿ ﴿ (</sup>٢) َ الْبِينِ ﴿ بِكُسِرِ الْبَاءُ ﴾ : هو "ناحية الثبيء .

<sup>(</sup>٣) في الأصل: سحابة.

وبَدُرُ وفي خَفْق البُنُودِ سِرارُه وشمس وفي كِسفِ العَجاجِ كُسوفُها أُو انْحَالْفَ راجيهِ أُو الضَّيْمَ جَارُه وأَكُرُمْ بِهِ أَنْ يَعْرِفَ النَّكُثُ عَقْدُهُ ومن طَرَقَتْ خَيْلُ الخطوبِ حَرِيمَهُ فأُوَّلُ دعواهُ إليكِ انْتِصارُه فتي جَعَلَ الجُرْدَ الجيادَ قداحَهُ ففازَ بأَقمار المعـــالي قِمارُه صَمَّانُ عليهِ أَنْ يَذِلَّ عَدُوهُ وحَــقُ إليــهِ أَنْ يعِزَ جوارُه وماليَ لا أُختارُ قُرْ بَكَ بادِياً وأَنْتَ من الدهر الخيار خِيارُه ومَن ذا لداعٍ لا يُجابُ دُعاؤُهُ سِواكَ وعان لايُفَكُ إِسارُه وعاثر جَـدٌ لا يُقَالُ عِثارُه ومهوىٰ غَريقِ لا يُرَجِىٰ غِيائــُهُ أَلَا عَزَّ مِن أَبِدِي إِلَيْكَ خُضُوعَهُ وحازَ (١) غِناهُ من إليكَ افتقارُه

## - 188 -

### وله أيضاً رحمه الله تعالى

[ من التقارب ]

جهادُكَ في اللهِ حَقَّ الجهادِ تُرَاوِحُ أَرْضَ العِدِيٰ أَو تُغادِي وحُرِّ الكُماةِ وغُرِّ الجيادِ

( ) I have you have

هنيئاً لنا ولأقضى العباد تُبَارِي الصَّبَا [وتُناوِي الشَّمالَ] بسمر القنا وبديض السيوف جيوشًا تَضِلُ الأَدِلاَّهِ فيها وأَنْتَ لَها بِهُدَىٰ النَّصْرِ هادِ

<sup>(</sup>١) في الأصل: جاز.

إذا اكْتَحَلَ الجُوْ كُحْلَ الظُّلام كَحَلْتَ العِيونَ بطولِ الشُّهادِ تقودُ أُعِنَّتُهَا مُسْتَقيداً (١) إليك بها كُلَّ صَعْبِ القيادِ مُكَلَّـلَةً بطوال الهـَوادي مُظَلَّلَةً بعَوالي الرِّمـاح المُجَلَّلَةً منكَ بَرْدَ اليقينِ فَهَانَ عَلَيْهِرِ عَرُ الجلاد و تُوطِئُهُنَّ صُدورَ الأُعادي تُولِّنُهُنَ لَمْلُ الكُماةِ فَلَبَّاكَ كُلُّ مُجِيبِ المُنادِي مُعِيبًا بهن مُنادِي الإلهِ هُبُوبَ العواصفِ في أَرض عادِ بعزَ م يُذَكِّرُ أَرْضَ الْأُعادي لِعِزِ المُوَالِي وذُلِّ المُعادِي [۱۲۸ ب] / فأَقْدُمْتُهَا يا « بْنُ عبدِ العزيز » بسَقْى الرَّدَىٰ كُلَّ باغٍ وَعادِ لِتُحْبِيَ من «حَكَمِ» حُكْمَةُ تَفُوِّرُها في مَغَار البعـادِ ولم يَثْنِها عن مَدىً غارَةً ليوم اكجني وليوم الجداد (٢) ولا أُخَّرَتْ يانِعاتِ الرُّؤوس أَبُرْ يَهُمُ فِي مَكِرً الطِّرادِ فَلَأْيًا طَرَدْتَ المَهَا عن أُسود مُتُونَ الرُّبي وبطُونَ الوهادِ دياراً سَقَيْتَ دَمَ المانعها وأَطْفَأْتَ فَهِنَّ نَارَ السُّيوفِ وأُضْرَمْتَ منهنَّ قَدْحَ الزِّنادِ وَقُوداً تُبَيِّضُ فَهَا اللَّهِالَي ويُصْبَعُ نُورُ الضُّحيٰ بالسُّوادِ تَجِــاَلَ الرِّياحِ بها في الرَّمادِ بَمَا بُدِّلَتْ مِن مَجَالِ الرماح وغادَرْتُهَا في ثيبابِ الحِدادِ فَأَلْدِسْتَ فيهـا ثيابَ السرور

(١) في الأصل: مستفيداً.

<sup>(</sup>٢) الجداد: هو صرام النخل.

بفَتْح تَفَتَّحُ منهُ الأَماني إِلَىٰ كُلِّ حَاضِرِ أَرْضِ وَبَادِ مَعَالِمُ منها تَعَلَّمْتُ منكَ إليك مسالك سُبْل الجهاد وقُدْتُ إِليكَ خُيُولَ الوِدادِ فَأَعْلَيْتُ نَحْوَكَ بَنْدَ الثناء وعَطَّلَ جَنْبِي وَثيرَ الْمِسادِ وشَرَّدَ جَفْنِي لذيذَ المنـــام وأنتَ إلى الغَزُو سارِ فغادِ - مشالاً تَمَثَّلْتُ أَهُ منكَ فيك كَمْ أَبِتُ مِنْكَ بِيضِ الأَيادي فكم أُبْتَ منهُ بِدِيضِ الوجوهِ كا عادَ لي منكَ عَهْدُ العهاد! وكم عُدْتَ منهُ بفتح الفُتُوح ونُزْلي ويُسْري وماني وزادي ولكنَّ منكُمْ جَوادِي وسَرْجِي وهَيَّأَتُمُ عاتقِي للنِّحادِ وأُنتُمْ شَدَدْتُمْ يَمِينِي بِرُحْمِي وأَنْتُمْ سَقَيْتُمُ ثَرَاةً اغْتِرابي سِجالَ الغَمَامِ وصَوْبَ الغَوَادي تَفُوحُ لَكُمْ من أَقاصِي البلادِ و فتبلكَ أَراهِيرُها قَدْ سَقَيْتُمْ ويَشْدُو بها في الوَرَىٰ كُلُّ شادِ ويَسْرِي بها في الدُّجيٰ كُلُّ سارِ عَلَىٰ كُلِّ فُلْكِ طَرُوق الشِّراعِ وَفِي كُلِّ رَحْلِ وَثيقِ الشِّدادِ مُنىً وجَنىً لِنفوسِ العبادِ و تلكَ حدائقُ ما قد غَرَسْتُمْ ويَنْدَىٰ بِإِنشَادِهِا كُلُّ نَادِ برَوِّضُ من نَشْرِها كُلُّ أَرْض اسَتُوْتَيكُمُ أَكْلَمَ حَينَ ويُجْنِيكُمُ زَهْرَهَا كُلُّ وادِ [٢٩٩] أَبْإِحِياءً فَخْرِكُمُ للْحَيْدِ اوْ وَإِجْرَالِ ذُخْرِكُمُ فِي الْمَادِ و دُونَكَ غَرَّاء يُضْجِي سَنَاها بِغُرَّةِ سَيِّدِها في ازْدِيادِ فلا خَانَهِ اَ أَمَلُ المُسْتَفِيدِ وأَبْقيتَ فِي عُمُر مُسْتِفِكُ إِلَى الْحَادِ الْحَ

# وله أيضاً في المؤتمن عبد العزيز بن أبي عامر رحمه الله

وحَلَّتُ قِناعَ الصَّبْرِ عن رَفْرةِ الوَجْدِ فَمَ عَا تُحْفِي تَبارِيحُ مَا تُبْدِي ولاح هِلالُ الوصلِ من مَسْلَكِ العَقْدِ وأَدْنَتُ نِحِادَ السَّيْفِ من مَسْلَكِ العَقْدِ وسالَ جُمَانُ الحَدِّ فِي يانِعِ الوَرْدِ ورَوَّدْتُ مُرَّ الصَّابِ من ذائبِ الشَّهْدِ بِصَدْرٍ إِلَى صدرٍ وحَدِّ إِلَى خَدِّ: يَصَدْرٍ إِلَى صدرٍ وحَدِّ إِلَى خَدِّ: يَصَدْرٍ إِلَى صدرٍ وحَدِّ إِلَى خَدِّ: يَمُارِ القُرْبِ مِن شَجَرِ البُعْدِ تَلُوحُ بنَجْمِ العِلْمِ فِي مَطْلَعِ السَّعْدِ

تَصَدَّتْ لِوَ شَكَ البَيْنِ مِن جَفْوَةِ الصَّدِّ وَأَنْقَتْ إِلَى حُكْمِ الأَسَى عِزَّةَ الأُسارَا) وأَنْقَتْ إِلَى حُكْمِ الأَسَى عِزَّةَ الأُسارَا) وأَسْفَرَ رَبْ السُّخْطِ عن صادقِ الرِّضا فوشكانَ ما لَقَتْ قضيباً بقاضب وهَبَّ عليلُ الشَّخْوِ فِي عَلَلِ اللَّمَى فَخَرَّ عَنُ حَرَّ (٢) الشَّوْقِ مِن بَرَ دِ الحَيا وقالَتْ و تَوْدِيعُ التَّفَرُقِ قد هَفا وقالَتْ و تَوْدِيعُ التَّفَرُقِ قد هَفا عَسَى قُرْبُ ما بَيْنَ الجُوانِحِ [ فَأَلْنَا] فسَيْقًا إِلَى ذِي السَّابِقاتِ بِرِ حَلَةٍ فسَيَقًا إِلَى ذِي السَّابِقاتِ بِرِ حَلَةٍ

<sup>(</sup>١) الأسى ( بفتح الهمزة ) : الحزن ، والأسا ( بضم الهمزة أو كسرها ) : جمع أسوة أو إسوة وهي سلوة الحزين .

<sup>(</sup>٧) في الأصل : برد ، ونظنه سهواً أو خطأ من الناسخ ، إذ أنها لا معنى لها في هذا الموضع .

إِلَى الْحِمْيَرِيِّ العامِرِيِّ الَّذِي بِهِ عَدَتْ حُرْمَةُ الْ إِلَى الْمَلِئِ مِلْ الرَّعَائِبِ والمُنَى ومِلْ عَجادِ السَّ ومِلْ عَمَّرِ الْحَيلِ فِي حَوْمَةِ الوغى وملْ عَرداءِ الْحَالَ مَمُوْ تَمَنِ » لِلَّهِ مُسْتَحْفَظٍ لَهُ لِلَا ضاعَ من حَوَّ مَنْ اللَّهِ مَسْتَحْفَظٍ لَهُ لِلَا ضاعَ من حَوَّ مَنْ النَّهِ مَسْتَحْفَظٍ لَهُ لِلَا ضاعَ من حَوَّ مَنْ النَّهِ مَسْتَحْفَظٍ لَهُ لِلَّا ضاعَ من حَوَّ النصرِ فِي عاتِقِ العُلاَ وأَمْبَتَ تاجَ المَّا فَا عَلَى النَّهُ مَنْ العَرِّ مُعْتَلٍ وأَمْدَقَ من ظِلِّ وأَشْرَقَ فِي جَوِّ من العزِّ مُعْتَلٍ وأَعْدَقَ من ظِلِّ والْحَدِي وَالْحَدِي خُطُوبَ الدَّهُ وَ : بَرَّ حْتِ فَا قَصِرِي

غَدَتْ حُرْمَةُ النَّائُميلِ وارِيةَ الزَّنْدِ ومِلْ عَلِيدِ السَّيْفِ والدِّرْعِ والْبُرْدِ ومِلْ عَلِيدِ الحَمْدِ وملْ عَرد الحَمْدِ ال

وثُوَّبَ بِالْآمالِ : أَبْرَحْتِ فَامْتَدِّي (١)

ولجُدَّة معروف ثَهِلُّ إِلَى الورْدِ تَناهَىٰ بِكَ الدنيا إِلَى أَسْعَدِ الجَدِّ [١٢٩ب] وشَرْعُكَ من عَمَّ وناهِيكَ من جَدَّ وهُمْ تركوا بَحْرَ الأُعادِي بِلا مَدِّ وأَخْلُوْ اغِياضَ الشِّرِ لِكُمنَ ساكِنِ الأَسْدِ إلى رَوْح إِنعام يُراحُ إِلَى المُنَى الْمُنَى الْمُنَى الْمُنَى عَنْ جَدَّ وَجَدَّ بِهِدْ بِهِمْ فَحَسَبُكَ مَن نفسٍ وَكَافِيكَ مَن أَبِ فِحَسَبُكَ مَن نفسٍ وَكَافِيكَ مَن أَبِ مِهُمْ مُدَّ بَحْرُ الدِّينِ فِي كُلِّ بِلَدَةٍ وَهُمْ عَمْرُوا الأَيَّامَ مَن سَاكِن الهُدَى وَهُمْ جَرَّدُوا الْمَيَّامَ مَن سَاكِن الهُدَى وَهُمْ جَرَّدُوا أَسِيافَ دِينَ مُحَمَّد

<sup>(</sup>١) برحت: أي بالغت وأسرفت في الإيذاء، وأبرحت: أي أعجبت وأكرمت.

وحَلَّوْكَ تَاجَ الْمُلْكِ فَرْدًا بِلا نِدِّ وهُمْ سَلَبُوا التِّيجانَ كَسْرِي وَقَيْصَراً بها وَشَجَتْ قُرُ بِي عَيْمٍ مِن الأَزْدِ دعائمُ سُلْطَان وأَرْكانُ عزَّة عَثْلِكَ مِن مَوْلًى ومِثْلِيَ مِن عَبْدِ وما حَفظُوا أعلامَها ونظامَها ورَاقَ علمها من ثَنَائِيومِنْ خَمْدِيَ عَا شِدْتَ فَيها من سَناء ومِن سَناً لِلْكَرِهِمُ إِلاَّ وَفِي صَدْرِهَا عِقْدِي فما جَلَتِ الدنيا عَروسَ رياسَةٍ بَجَيْشُ ثَنّاً إِلاَّ وَفِي وَسْطِهِ (١) بَنْدِي ولاجاشَتِ الآفاقُ من طِيبِ ذَكْرِهِمْ أُعِنَّـةً أُعْنَاقِ الْمُسَوَّمَـةِ الْجُرْدِ عَا بَسَطُوا لِي أَيْدِياً مَلَّكَتْ يَدِي وما أَتْبَعُونِي من لِواء ومن جُنْدِ وما مَهَدُّوا لي من فراش كَرَامَةٍ على غابر الأزمان في حُـلَّةِ الخُلْدِ وكم جَلَّـُوني نِعْمَةً قــد جَلَوْتُهَا فإِنْ تَمْتَمُ لِمَا مِنْهُمُ فِي فَذَةً فَكُمْ خُزْتُهَا مِنْهُمْ عِدَاءً (٢) بلا عَدٍّ فقِدْماً حَبَانِيهِا أَبُوكَ مِنَ ٱلْمَهْدِ وَ إِنْ تَحْبُنِيها عَنْ تَنَاهِيكَ فِي النُّهيٰ و إِن عَمَّ أَهْلَ الأَرضِ فَيْضُ نَدَاكُمُ فإِنِّيَ قد بَرَّزْتُ فِي شُكْرِكُمْ وَحْدِي أَوَائِيلَ مَا قَبْلِي وَآخِرَ مَا بَعْدِي بَدَائِعُ أَضْحَتْ فِيكُمُ آلَ يَعْرُبِ إِلَيْكَ بِحَقِّي مِن وَفَائِكُ بِالْعَهْدِ وما بُعْدُ عهدي عَنْكَ يُنْسِي عُهُو دَهُمْ وَلا نَـأْيُ دُارِي عَنكَ يُبْـلِي وَسَأَئْلِاً جَلِيٌ بها قُرْبِي وَفِيٌ بها بُعْدِي

<sup>(</sup>١) في الأصل: سطه.

ه ت (٧) أي موالاة ومتابعة . و الله و الله

فَلاَ أَخْطَأَتْ أَسْيَافُكُمْ سَيْفَ مُعْتَدِ ولا زَالَتِ الأَيَّامُ تُشْرِقُ مِنْكُمُ

ولا خَذَلَتْ أَيْدِيكُمُ ظَنَّ مُعْتَدًّ عَنْدِي

### -187-

# وله في المظفر يحيى بن منذر بن يحيى رحمهم الله ]

واسْتَوْ ثِقِ الأَمْنَ مَحْفُوظاً به ذِ مُكُ كواكِباً تَتَلالاً فَوْقَها هِمَكُ [١٣٠]
إِمَّا سِيوفُكَ فِي الأَعداءِ أَوْ نِعَمَكُ [١٣٠]
فِي دَوْلَةِ العِزِّ إِذِ فَازَتْ بها قِسَمَكُ نَاراً أَنَارَ لنا فِي صَفْحِهِ كَرَمُكُ عَلَيْهِمُ حُرُماً أَفْضَى بِنا حَرَمُكُ لنا ضُحاكَ وفي أعدائينا ظُلَمُكُ بذكر عفوكَ صاحَت فيهِمُ نقمَكُ فإنَّ حِلْمَكَ عن جانيهِمُ حُلُمُكُ نوريْنِ عَظمَ من قَدْرَيهِما عِظمَكُ هذا حُسامُكَ في الهَسَيْجاً وذا عَلَمُكُ هذا حُسامُكَ في الهَسَيْجاً وذا عَلَمُكُ هذا حُسامُكَ في الهَسَيْجاً وذا عَلَمُكُ استَقْبِلِ العِزَّ مَرْفُوعاً بِهِ عَلَمُكُ وَاستَطْلِعِ السَّعْدَ مِن أَفْقِ إِلَى أَفْقِ أَبِواباً مَفَا يَحُها أَجْزِلْ بها نِعَما فُرْنَا بها قِسَما فَإِنْ نَحَا سَيْفُكَ الأعداء مُضْطَرِما فإِنْ غَدَا كُلُّ رَحْبِ مِن بلادِهِمُ فَإِنْ غَدَا كُلُّ رَحْبِ مِن بلادِهِمُ فَأَنت كالدَّهْرِ مُعْساهُ ومُصْبَحِهِ : فَأَنت كالدَّهْرِ مُعْساهُ ومُصْبَحِهِ : ليل إِذَا هَوَّمَتْ فيهِ عيونَهُمُ ليلا إِذَا هَوَّمَتْ فيهِ عيونَهُمُ ليلا مَنكَ حُلْمُهُمُ ليلا أَسْلًا السَّلُ الرَّحْمِنُ مَنكَ لَنَا وَصَفُومَها : لِلْمُعْرِقُ مَا الْعُلْيَا وصَفُومَها : لَنَا وَصَفُومَها :

فَذَاكَ خَاتِمُكَ الأَسْنَىٰ وَذَا قَلَّمُكُ وإِنْ تَرَدُّتُهُمُا عِطْفَاكَ يَوْمَ رضًا لِكُلُّ خَيْلِ وَغَى فُرْسَانُهَا حَشَمَكُ كالنَّصْرِ والفتح شَمْلاً أَنتَ جامِعُهُ المُلُكِ عِصْمَةً مشدود بهِ عُصُمُكُ (١) وَكَالنُّهِي وَالمَنيٰ فَيمَنْ شَدَّدْتَ بِهِ نَجِيبُ مُلكِكَ لَم تَقَعَدُ بِهِ قَدَمْ وَ رَعْنَ كُلِّ سَعَى عَلَتْ فِي فَخْرِهِ قَدَّمُكُ \* منهُ الفتوحُ ولاالبُشْرِيٰ بهِ عَدَمُكُ ، سَمَيْتَهُ « مُنْذَرَ » الأَعداء لا عَدَمْ وكلُّ حظٌ من الدنيا بهِ أَمَـٰكُ ساع مراتبكُ العليا لهُ أُمَمِ منهُ السَّدادَ ولا الإِيشَارُ مُتَّهِمُكُ فَحَقَّهُ عَهِدُ من لا أنتَ مُتَّهَمْ عَبَدْ غَدًا يُومَ عَاشُوراءَ شَاهِدَهُ فِي كُلِّ سَمَعٍ مَطَاعٍ عَندَهُ كَلِّكُ رشادُ حُكُم كَ أُوما أَبْدَعَتْ حِكُمُكُ لله من بيعة قادَ القلوبَ لها وقرَّ عيناً بمــــا أَقْرَرْتُ أَعْيِلْنَا

مَا شَاكَهُ اسْمَ الْحَيا وَاسْمَ الْحَياةِ مِمُكُ (<sup>10</sup>) في دولَةٍ للعلا أَيَّامُهِ الْحَدَمُكُ وجنّةٍ للمنى أَعَارُهَ الشَيمُكُ غَنَّاءَ مَّا تَعَنَّىٰ في حَدائقها طيورُ يُمْنِكُ تَهْمِي فَوْقَهَا دِيمُكُ وَأَعُلُ وَلا زَالَتِ الأَملاكُ قاطبةً تعلو على الشُّمِ من أطوادِها أَكُمُكُ ولا خَلَتُ منكُ تَاجاً للعِنانِ يَدُ ولا تَخَلَّى رَكَابُ حَلْيُهُ قَدَمُكُ ولا خَلَتُ منكُ تَاجاً للعِنانِ يَدُ ولا تَخَلَّى رَكَابُ حَلْيُهُ قَدَمُكُ ولا خَلَتُ منكُ حَلْيُهُ قَدَمُكُ ولا خَلَتُ منكُ عَلَيْهُ قَدَمُكُ ولا خَلَتُ منكُ عَلَيْهُ قَدَمُكُ ولا خَلَتُ منكُ ولا خَلَتُ منكُ عَلَيْهُ قَدَمُكُ ولا خَلَتُ منكُ ولا خَلَتُ منكُ عَلَيْهُ قَدَمُكُ ولا خَلْتُ منكُ ولا عَلَيْهُ قَدَمُكُ ولا خَلْتُ منكُ عَلَيْهُ فَدَمُكُ ولا خَلْتُ منكُ عَلَيْهُ قَدَمُكُ ولا خَلْتُ منكُ عَلَيْهُ فَدَمُكُ ولا خَلْتُ منكُ عَلَيْهُ فَدَمُكُ ولا خَلْتُ منكُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ ولا خَلْتُ منكُ عَلَيْهُ فَدَمُكُ ولا خَلْتُ منكُ عَلَيْهُ فَدَمُكُ فَا فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَا فَدَمُكُ فَا لَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدُهُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمِكُ فَدَمُكُ فَدُمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدُهُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدُهُ فَدُهُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدُهُ فَدَمُكُ فَدَمُ فَدَمُكُ فَدُهُ فَدَمُكُ فَدَمُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُكُ فَدَمُ فَدَمُ فَدَاهُ فَدَمُكُ فَدَمُ فَدَمُ فَدَمُ فَدَمُ فَدَاقُ فَدَمُ فَدَا فَدَمُ فَدَاهُ فَدَمُ فَدَاقُ فَدَمُ فَدَاهُ فَدَاهُ فَدَاهُ فَاعِنْ فَدَاهُ فَدَاهُ فَدَاهُ فَدَاهُ فَدَاهُ فَدَاهُ فَدَاهُ فَدَاهُ فَاعِلَاقُ فَدَاهُ فَا فَدَاهُ فَاعِنْ فَدَمُ فَدَاهُ فَدَاهُ فَدَاهُ فَدَاهُ فَاعِنَا فَاعِنْ فَدَاهُ فَدَاهُ فَاعُ فَدَاهُ فَدَاهُ

<sup>(</sup>١) جمع عصام: وهـو الحبل ، وعكن أن تكون بكسر العين وفتح الصاد أي جمع عصمة .

<sup>﴿ (</sup>٢) السم ﴿ بَكُسِرُ السِّينِ وَضَّمُهُ ﴾ : لغة في الاسم .

### وله يعزيه عن ابن له صغير توفي

[ من التقارب ]

ومَنْ ذا سِواكَ لِجَبْرِ الصُّدوعِ؟ عزاءً وأنت عَزَاهِ الجَميعِ / ومَنْ ذا سواك لرُزْء جليل تُسلِّيهِ أَو لمقامِ فَظيعِ ؟ [١٣٠ب] جَوىً ما لأَدناهُ من مُستَطيع ولولاك ماكات بالمستطاع لَّمُبُّ العويلُ هبوبَ الرِّباح فَعَفَّىٰ السُّلُوَّ عَفَاءَ الرُّبوعِ وفُلَّتْ ظُبِيٰ كُلِّ عَضْبِ صَقَيلِ وهُبَّتُ (١) ذُرئ كُلِّ سُور مَنيع وأُقْبَلَتِ الخيلُ من كلِّ أَوْب يَجُرُ أُعِنَّـةَ ذُلِّ الخضوعِ فَغُوِّرَ عَنَّا إِنْمَيْدَ الطُّلُوعِ لِنَجْم اللَّهُ اللَّهِمانَ وغَيْمِ تَدَفَّقَ لِلرَّاغِمِينَ فَأَقْشَعَ عِندَ أُوانِ الْهُمُوعِ ويا عَيْنُ هاتِي غزيرَ الدُّموعِ بِذُوْبِ الْهَجِيرِ وصَوْبِ الرَّبيعِ

فيا صَدْرُ هَاتِ زَفيرَ الضُّلُوعِ لأسعد فيه بكاء السماء كَصَوْبِ حُوافِقِهِ فِي الْحَبِيكِ (٢) وصَوْتِ مَناَفِرِهِ في الدُّروعِ (١) فعل ه هب ، ( بتشديد الباء ) إذا كان متعديا فإن معناه قطع أو شق .

<sup>(</sup>٢) أي القتال الشديد.

ترُوعُ الأُعادِيَ مِنْ كُلِّ ربع (٢) وأُجِنادِهِ في فضاءِ (١) الثُّغور مَقَرَّ النفوسِ وَدَرَّ النَّجِيعِ بسُمْرِ تُفَجِّرُ من كُلِّ صَدْر بموت ذُعافِ وسُمَّ نَقْيعِ وبيض تفيضُ عَلَى المُلْحِدِينَ عَلَى كُلِّ مَصْرَعِ غاو صَريع وجُرْد يَنْفُضْنَ أَعْرَافِهِنَ مَ بأكرَم ذُخْر وأَزْكيٰ شَفِيعِ فَقُزُ يَا ﴿ مُظَفَّرُ » مِمَّنْ شَجَاكَ تُصافحه عندَ بأب الجنانِ وتعلُو بِهِ في المُحَلِّ الرَّفيع وفي ذِمَّةِ اللهِ أَصْلُ كريمُ يُسَكِّن من فقد بعض الفُرُوعِ (بطُول بقاء يَفي بالزَّمانِ وصَفُو حياةٍ تَفَي بِالجَميع

## 

وقال في المنصور منذر بن يحيى عند ابتناء ابنه يحيى عند ابتناء ابنه يحيى بن منذر رحمه الله

[ من الطويل ]

و تَمْتَزِجُ النفسُ الكريمةُ بالنَّفْسِ و تدنو القلوبُ المُوحِشاتُ إِلَى الْأُنسِ

كَذَا ينتهي البَدْرُ المنيرُ إلى الشَّمْسِ وَتَلْتَحِمُ الأَنسابُ من بَعْدِ بُعْدِهـا

<sup>. ﴿</sup> إِنَّ إِنَّ الْأُصِلُ وَتَقْطَاعُ وَهِمْ إِنَّا ﴿ وَإِنَّا الْأَصِلُ وَتَقْطَاعُ وَهِمْ إِنَّا الْأَصِلُ و

<sup>(</sup>٢) ألريع : هو المرتفع من الأرض ، أو هو الطريق المنفرج في الجبل.

ويُرْ فَعُ بَنْدُ الْوَصلِ مِن مَصْرَعِ النِّكُمْسِ دُوي يَمَن والشام والجِنِّ والإِنْسِ كُرِيمَةُ («دارَا» دَعْوَةَ الرُّوم والفُرْسِ

كجمع « سُكَيْمانَ » النبِيِّ بِصِهْرِكُمْ وَتَأْلِيفِ بِصِهْرِكُمْ وَتَأْلِيفِ إِذْ هُدِيَتْ لُهُ

و تُجْمَعُ شَمَلَ الوَصْلِ مِن فُرْقَةِ القَلَى

[١٣١] / فأُهلاً بذات التَّاج ِ من سَلَفِ العُلاَّ

إِلَى ابْنِ ذَوِي التَّيْجِانِ فِي سَالِفِ الْحَرْسِ (١)

وباني العُلَا بالدِّينِ سَمْكُا عَلَى أُسِّ وَجَاجِبَ الشَّمْسِ وَجَاجِبَ الشَّمْسِ مِنْدِيَّةً عُرْبٍ وأَلْسِنَـةً خُرْسِ وَرُوْحٍ وَنَفَّسَ مِنْ نَفْسٍ وَرُوْحٍ وَنَفَّسَ مِنْ نَفْسٍ

وكم فَكَ مَن غُلِ وأَطْلَقَ من حَبْسِ مِهِ رَاقَتِ الأَنْفَارُ فِي يابِسِ الغَرْسِ مِن الصِّهْرِ قد جلَّتْ عِن الغَبْنِ والوَكُسِ

بُوتِ عَهُودٍ كُنَّ يَحْنَيْنَ بِالأَمْسِ (٢٠ الدَّاعِي إِلَى الجُودِ والبَأْسِ

بخاتِمة ِ الآياتِمِنْ[آية ِ]<sup>(٣)</sup> الكُرْسِي

إلى وارِثِ الأحسابِ هُوداً وتُبَعَّا وَلا بِس حِلْمٍ قد تناهى مَدَى النَّهَىٰ وَلا بِس حِلْمٍ قد تناهى مَدَى النَّهَىٰ وَيَا رُبُّ حَرْبٍ أَسْمَعَتْهُ دعاءها فيكم سَلَّمن كَرْبٍ وأَنْقَذَ من عَمىً

وأَسْبَلَ مِن غَيْثٍ ومَلَّأٌ مِن يَدِ وَكَالنُّونِ » سُنَةً وَكَافَر عُمَافِي آلِ « ذِي النُّونِ » سُنَةً فللله أَكْفَلا تدانوا لِصَفْقة ووذ كَرَّهُم عن يومُ التخاذُلِ يَوْمَهُم فأَسْمَهُم داعي « تُحِيبَ » فمثَّلُوا فيا ذِمَّة الصِّهر الذي شَدَّ عَهْدَها فيا ذِمَّة الصِّهر الذي شَدَّ عَهْدَها

ه (١) الحرس بمهو الدهو. ( ) وجه فيها به الله و الله

<sup>(</sup>٣) في الأصل : آيات، ولا يستقيم بها الوزن. ﴿ وَهُ دَرِي مُدَالِ عَلَمُهُ الْعُرَانِ عَلَمُهُ

فَمُفَّتُ رَسُومَ الغَدْرِ مِن ظَاهِرِ النَّرِي وَخُ وسلَّتُمْن الْإِقبالِ والهَدْي والهُدَىٰ صو إِذَا غَنمِتْ جَاءَتْكَ بالأَمْنِ والمُنىٰ وإِن بِسَرَّاءً مِمَّا ثَبَّتَ اللهُ أُو مَحَا وشَ لِمَا أَعْيُنْ أَهْدَىٰ إِلَى الْحَقِّ مِن قَطَّا وأَلْ وما قَصَّرَتْ عَنِ ساعَيْ آل مُرَّقَ

وخُطَّتْ وفاء العهد في صُفْحَة الشَّمْسِ صوارِمَ لا تُمْنَىٰ بدِرْعٍ ولا تُرْسِ وإِنْ عَضِبَتْ أَنْحَتْ عَلَى الشُّوم والتَّعْسِ وشَحْناء مما يَنْسَخُ اللهُ أو ينسي وأنسية بالسَّلْم أخطَبُ من « قُسِّ» (1)

رُوْ مَرْوُ لَصُلُح «بني ذُبيَانَ» والحَيِّ من «عَبْس » (٢)

مُرَوِّعَةُ الإِقدامِ مُرْهِبَةُ الجَرْسِ ويُظْلِمُ عنها ثاقِبُ الوَهْمِ والحِسِّ ويُشْرِقُ بالإِعظامِ في الظُّلْمَ الدُّمْسِ عَلَى حُلَلِ الإِحصانِ والطُّهْرِ والقُدْسِ عَلَى حُلَلِ الإِحصانِ والطُّهْرِ والقُدْسِ عَلَى الدُّرِّ والياقوتِ لُبْساً عَلَى لُبْسِ يُنَشِّرُ مَيْتَ السَّلْمِ مِن ظُلْمَ الرَّمْسِ بِهُرْس غَدَتْ منه المكارِمُ في عُرْسِ ولله ما زُفَّتُ «ليحيي» كتائيبُ يُضِيءُ الدُّجئ من عِزِّمَنْ حَلَّ وَسُطْهَا ويُحْجَبُ بالرَّاياتِ في مُشْرِقِ الفَلاَ وقد رُفِعَتْ رَفْعَ الحصونِ قبابُها وحُلِّيتِ البيضَ الصَّوارِمَ والقنا هِدالا هَدئ سُبْلَ الرَّغائِبِوانْتَحَىٰ ويومُ بِنَاءً قد بَنَىٰ فُرْجَةَ المُنىٰ

<sup>(</sup>١) يعني الخطيب العربي المشهور قس بن ساعدة الإيادي.

<sup>(</sup>٧) يريد بساعيي آل مرة حرملة بن الأشعر بن صرمة بن مرة وابنه هاشم، وكان حرملة أول من سعى في الحمالة والإصلاح بين عبس وذبيان بعد الحروب الهائلة الواقعة بينها ، ثم مات ، فواصل السعي في ذلك أبنه هاشم.

صَبَاحاً لن يُضحى وبَدْراً لِمَن يُسمى إلى المَشْهِدَ اللذكورِ والمَنْظَرِ المُنْسِي [١٣١ب] من الطَّاسِ والإبريقِ والجام والكَأْسِ وطُعْمُ لَهُ وقعُ الحَيَاةِ مَنْ النَّفْس شفاء الظِّماء الهيمِ من عُلَّةِ الخِمْسِ أَعَالِيهِ حَتَى كَدْنَ يُوجَدْنَ بِاللَّمْسِ وغاليةٌ تكسو الشيبَ شَبابَهُ

وتُنْبِتُ سُودَ العُذُر (١) في الأُوْجُهِ المُأْس

مكارِمُ أَضْحَتْ للرجالِ مفانِماً بلا نَصَب المُعْزي والسُنَةِ الحُمْس يَدُ فَيَخَلَّتُ مِن أَنامِلِهِاَ الْحَمْسِ فَإِنْ حَمَلَتْ من بعدِها سَيْفَ فِتنَّة وإِنْ أَوْتَرَتْ قَوْسًا إِلَى رَمْي مُسْلِمِ

وقصر تجلّی فیه « یحیی »و «مُنذِر»

/ وقد أَذَّنَافِي الأَرْضِ: حَيَّ ومَرْحَباً

يُر يكَ النجومَ الزُّهْرَ فِي مَجْلِسِ القرى

وسَقَيْ يُنُسِّي الإِلْفَ ريقة إِلْفِهِ

وأَمْوَاهُ ۚ وَرَد فِي وَرُودِ حِياضِها

وغَيْمُ مِن العُودِ الذَّكِيِّ تر اكْمَتْ

فلا انْفُصَلَتْ عن مَقْبِضِ العَضْمِ (٢) والعَجْسِ (١) ولا ضاعَتِ الأنسابُ بالغَدْرِ والقِلَى ﴿ وَلا إِبْيَعَتِ اللَّحْسَابُ بِالثَّمَنَ البَّخْسِ وَلا زَالَ مَا تَرَجُوهُ أَقْرَبَ مِن غَدِ ولا [انْفَكَّ ]ما تخشاهُ أَبْعَدَ مِن أَمْس

<sup>(</sup>١) في الأصل: الغدر ، والصواب ما أثبتنا ، ويعني بالعذر العذر ( بضمتين) ، وسكن الضرورة ، وهو جمع عذار .

<sup>(</sup>٢) في الأصل : العصم ، والصواب ما أثبتنا ، والعضم : هو مقبض القوس . (٣) الحبس: هو موضع السهم من القوس وهو أجل موضع فيها وأغلظه.

وله أيضاً في المنصور أبي عامر رحمها الله ، ولها قصة طويلة [ من البسيط ]

يا حَبَّذَا خَجَلُ التُّفاحِ في طَبَق

فيهِ عُيُونُ بهارِ قد أَحَطْنَ بهِ

كأنَّ ما احْمَرٌ من تُفَّاحِهِ خَجَلاً

في مُجْلِس المَلِكِ «المَنْصُور» يانِعَةً

مُنَضَّد بِجَنِيِّ الزَّهْرِ مُتَسِقِ نَوَاظِراً بِجُفُونِ العاشِقِ الأَرقِ بَدْرٌ بَدَا [قِطَعاً من حُمْرَةِ الشَّفَقِ] كأنَّما غُذيتُ من جُودِهِ الغَدقِ

- 10 . -

وله رحمه الله تعالى قطعة في رسالة بين رئيسين يغبطها بصلح ﴿

وأَيُّ زِنادَيْ فَتَنَةٍ أُوْرَيَا لَهَا سَنَا صُبْحٍ حَقَّ فِي دُجِي لِيلِ بَاطِلِ وسيفَيْنِ رَدَّ اللهُ غَرْبَ شَبَاهُمَا تَلاَقِ بِصَفْحَيْ واصِلِ لِمُواصِلِ حليفَيْنِ شَدَّا عَقْدَ مَا أُحْتَلَفَا لَهُ ورَدًّا عليهِ عاطِفاتِ الوَسَائِلِ

## وقال يمدح المنصور منذر بن يحيى رحمهم الله في رسالة كتب بها إليه

[من المديد]

وأحصُدِ الكُفّارَ سَبِياً وقَتْلاً كُلّما جَلَّ تَناهَىٰ (١) أَجَلاً [٢١٣٢] وصَدَقْتَ الله قَوْلاً وفِيلاً ووَيِلاً وفِيلاً ووَسِعْتَ الله قَوْلاً وفِيلاً عَمَّ إفضالاً كما خَصَّ فَضْلاً عَمَّ إفضالاً كما خَصَّ فَضْلاً لا تَمَلُّ اللهِ صباحَ إلا تَجَلّى لا تَمَلُّ اللهِ صباحَ إلا تَجَلّى لا تَمَلُّ اللهَ السَقْيَ حَتَىٰ يَمَلاً مِشْلُما قد أَلْبَسَ الشِّرْكَ ذُلاً مَا مَنْكَ ربحُ النصر حَتَى أَسْتَهَلاً منكَ ربحُ النصر حَتَى أَسْتَهَلاً منكَ ربحُ النصر حَتَى أَسْتَهَلاً منكَ ربحُ النصر حَتَى أَسْتَهَلاً

<sup>(</sup>١) في الأصل : تنايا .

<sup>(</sup>٢) في الأصل : عدلا ، وما أثبتنا أنسب للمقام .

وتراهُ بالدُّمــاءِ مُحَلَّى سَيْفُ ضَرْبِ كُمْ يَرَقُهُ خُلِيٌّ لَوْ تُولِّيهِ الرَّدَىٰ مَا تَوَلَىٰ وسِنانٌ ما يَمَلُ اسْدِناَناً كَلِفٌ بالطَّمَّنِ والضَّرْبِ تامَتْ قَلْبَهُ الحربُ جَمَالًا وَدَلاً فَصَباً فِي جاحِمِ الحربِ نَفْساً وعَصَىٰ فِي حاطِمِ الزَّحْفِ عَذْلاً فَتَه [ امُ الوَصْل ] أَلاَّ يُخَلِّي لِلْحِسُومِ الشِّرْكِ بالهام وَصْلاً في ديار الكُفْر لِلكفر أَشْمَلاً [ ونظامُ الشَّمْلِ أَلاً ] يُبقِّي فَأَعْمَرِ الدنيا . . . . . . (١) ساوَرَ الأُسْدَ وما تَمَّ شِبْلاَ بَكُوُوسَ المُوتِ نَهُلاً وعَلاَّ (٢) ا البأ عرد [البأ] ساء حتى سَقَاها كَنْدَىٰ كَفَيْهِ سَحًّا وَوَ بْلَّا وسقى ماء الفضاء دماء ومَجَالِ قالَ للسيف : مَهْلاً! في مَكَّرٌ قَالَ لِلرُّمْحِ : رَفْقًا ! خَطَّ بالخُطِّيِّ فيهمـــا وأَثْلَيْ و تَلَقَّتْهُ العِكدي بصدور وعَلَى الأَشلاءِ لِلنُّرْبِ سُفْلاً وقَضَىٰ بالهام لِلْجَوِّ عُــــلُواً من صُدُور الغَدُّر بالهام أَوْليَا ورأى أنَّ صدورَ العوالي وينادِيهِنَّ : أَهْلًا وَسَهْلًا! فَدَنَتْ وَالسُّورُ يُومِي إِلَيْهَا فَدَناً وَهُوَ مِنَ الْبَدْرِ أَعْلَىٰ وعيونُ الحَلْق تسمُو إليهِ حَرُّ نارِ اللهِ فيهِنَّ أَصْلَيٰ صَلِيَتْ منهُ العِلىٰ بسيوف

<sup>(</sup>١) بقية هذا الشطر مطموسة بشكل لم نتمكن معه من قراءة شيء منها.

<sup>(</sup>٢) في الاصل: وعدلاً . أنا من المنابع المنابع

وبد زُكِّى يَعْرُبُ أَصْلاً [١٣٢ ب] / فَبِهِ أَعْلَى قَعَطَانُ فَخُراً (١) وبه عَرَّفَنَا اللهُ أَنَّا (٢) سَنَرَىٰ فِي خَلْفِهِ لَكَ مِثْلاً

## en egint o<sub>n B</sub>out = 107 = 2000 and and a

## وقال أيضاً بمدحه رحمها الله من جملة رسالة

آ من الوافر ]

تُناديها المُنيٰ : أُهلاً وسهلا! ويومَ كَسَوْتُهَا رَهَجَ المُصلَّىٰ يَجِلُّلُ أُوجُهَ الأَعداءِ ذُلًّا جبينُكَ أَنْ تُعَرِّجَ أُو تَضِلاً غمامَ الموتِ أَبْرَقَ فاسْتَهَلَّا ضَرَبْتَ بها العِدىٰ حَزْنًا وسَهُلاَ وكنتَ أُمِينَهَا قولاً وفِعْلاً . تُنيرُ بنورهِ صِدْقاً وعَدْلاً وكنتَ وَلَيَّ خُكُم اللهِ فها فحازَ الغدرُ أُخْيِبَهَا سِهِاماً وطبئت ففزنت بالقدح المُعلَى كوجهكَ في الوغى لما تَجَلَّىٰ ﴿ فَمَا جَلَتِ الدُّجِي شَمَسُ تَجَلَّتُ

مُجَلَّلُهُ هُوادِيمٍ ــــا بَعْزُ إذا ضَلَّ العجاجُ بها هَدَاها و قد أَشَقَتُ (٢) رياحَ النَّصْر تُزْجي شوازب كالقداح مساهمات وكنتَ نَصِيحَهَا سِرًّا وجَهْرًا

الأصل : مفخراً.

(٢) في الاصل : أننا .

(٣) في الأصل: نشفت.

كسيفك من دمائهم مُحلّى الله فأولى المصاب [بهنّ أولى ] (١) فلا تَحْزُ نُكَ [ صَفْحَةُ مَا تَوَلّى ] فلا تَحْزُ نُكَ [ صَفْحَةُ مَا تَوَلّى ] بأهماج فإن كديك [ أعلى] بها أمّل إلى [ يكركم تكلّى ]

ولا رَاقُ الحُمُلِيُّ عَلَى سيوفِ إِذَا الْتَقَتِ الفتوحُ عليكَ تَتْرَىٰ وَجَاءَتُكَ المُنىٰ صُورًا تَوَالَىٰ ولا يُؤْيسِنْكَ أَبراجٌ تَسَامَتْ ورُبَّ عُقابِ شاهِقَةٍ تَعَلَىٰ ورُبَّ عُقابِ شاهِقَةٍ تَعَلَىٰ ورُبَّ عُقابِ شاهِقَةٍ تَعَلَىٰ

### - 104 -

وقال فيه أيضاً رحمها الله ، ووقعت في بعض رسائله <sup>(۲)</sup> [ من البسيط ]

إِلَىٰ شَجاً لَا عِجٍ فِي القَلْبِ مُضْطَرِمٍ

جاشٍ<sup>(٢)</sup> إليكَ بِهِ بَحْرُ <sup>(١)</sup> [مِنَ الكَلمِ]<sup>(٥)</sup>

<sup>(</sup>١) قص طرف الصفحة ابتداء من هذا الموضع حتى نهاية الصفحة ، وقد ذهبت في هذا القص أواخر الابيات ، فعملنا على استكمالها بما بدا لنا من سياق الابيات ، وقد وضعنا ما أضفناه بين حواصر .

<sup>(</sup>۲) أورد ابن بسام جزءاً من هذه الرسالة وثمانية أبيات منها في و الذخيرة » ق 1-1/4 - ۰۰ .

<sup>(</sup>٣) ضبطت في الاصل وكذلك في الذخيرة بفتح الشين ، ولا يستقيم الوزن بهذا الضبط إلا مع زحاف قبيح ينني عنه الضبط الذي أثبتناه ، وتكون و جاش ، بذلك اسم فاعل من جشا ، وجشأ ( بالهمز ) وجشا ( بتخفيف الهمزة ) بمعنى جاش . (٤) ذخ: مجر .

<sup>(</sup>٥) هذه الكلمات ساقطة في البتر الذي أسلفنا الإشارة إليه ، والتكملة عن الذخيرة .

حتى تَرَقْرَقَ بينَ الرِّقِّ [ والقَّلَم ](١) ودَمْعِ أُجفان عَيْنِ قد شَرِقْنَ بِهِ ورَّحَةً وُصِلَتْ منِّي[ بذِيرَحِمِ](١) دَيْنًا <sup>(٣)</sup> لِذِي أُسْرَةِ دُنْيَا وَفَيْتُ <sup>(٣)</sup> به وظُلْمُهُ ظُلَّمِي وَعُدْمُهُ [ عَدَمِي ] إِكْرَامُهُ كُرَمِي وَذُلُّهُ أَلَى فإنَّهَارَجَعَتْ (١) [عَنْمُمْجَتِي وَدَمِي](١) إذا رَدَدْتُ سيوفَ الهندِ عَنْ دَمِهِ فَإِنَّهَا سُنُتُرى مُدَّتْ عَلَى حُرَمِي [٢٣٣] / وإِنْ ضَرَبْتُ رواقًا دونَ حُرْمَتِهِ لا تستقِلُ لها ساقُ عَلَى قَدَم لَمَـْ فِي عليهِ وَقَدْ أَهْوَتْ لَهُ 'نَـكَبْ ويَسْتَثيرُ<sup>(١)</sup> دموعَ الصَّخْرِ من أَكم فباتَ يُسْعِرُ بَرْدَ الليلِ من حَزَنِ (٥) وما بأُذْنَيَّ عن شكواهُ من صَمِّرِ وما بَعَيْنَيَّ عن مثواهُ من وَسَن لو أنَّهَا كُرْبَةٌ مِنْهَا أَنْفُسُهَا بالمارن اللَّدْنِ أُو بالصَّارِمِ الْخَذِمِ (٧) عن حَوْل مُتَّئِدٍ أُو صَوْلِ مُنْتَقَم لَكُنَّهَا كُرْبَةٌ جَلَّتْ مواقِعُها فَا هَزَرْتُ لَمَا إِلا شَبَا قَلَمَ مُسْتَنصر العفو أومُسْتَصْرِ خ الكَرَم

<sup>(</sup>١) هذه الكلمات ساقطة في البتر الذي أسلفنا الاشارة إليه ، والتكملة عن الذخيرة .

<sup>(</sup>٢) في الاصل « دنيا » ، وقد آثرنا قراءة الذخيرة .

<sup>(</sup>٣) في الاصل « وصلت » ، ورواية الذخيرة تبدو لنا أفضل .

<sup>(</sup>٤) ذخ: رفعت.

<sup>(</sup>٥) ذخ : حرق .

<sup>(</sup>٦) في الاصل : ويستشير .

<sup>(</sup>٧) في الاصل: الحدم.

## إِلَى (١) الذي حَكَمَتْ بالعَفْوِ قُـدْرَتُهُ

لما دَعَتْهُ الدُّني : أَحْكُمْ يَا أَبِالْكُمِّي !

وَمَن '' إِذَا مَا الْتَظَىٰ فِي صَدْرِهِ حَنَقُ فَبَارِقٌ صَعِقٌ أَو مُغْدِقُ الدِّيمِ مَتَىٰ تَجَرَّعُهُ حَرَ القَيْظِ '' مُغْتَرِباً فَأَبْشِرْ لِغُلَّتِهِ بِالبارِدِ الشَّيمِ مَتَىٰ تَجَرَّعُهُ حَرَ القَيْظِ '' مُغْتَرِباً فَأَبْشِرْ لِغُلَّتِهِ بِالبارِدِ الشَّيمِ مَتَىٰ تَجَرَّعُهُ حَرَ القَيْظِ '' مُغْتَرِباً وعُذْرَ جانيهِ في إعراض مُنْزَمِ تَلْقَىٰ الكَتَارُبَ في إقدام مُصْطَلِمٍ وعُذْرَ جانيهِ في إعراض مُنْزَمِ

### - 108 -

### وقال فيه أيضاً رحمها الله تعالى

[ من الحفيف ]

إِنَّ رَوْضًا لَمْ تَسْقِيهِ مُنْدُ عامِ لَخُوفُ عليهِ حَرُّ الْأُوامِ الْأُوامِ [جَارُكَ اللهُ عَلَيه عَرْكَ طَامِ [جارُكَ اللهُ عَلَيه عَلَي عَلَيه عَلَي عَلِي عَلَي عَلِي عَلَي عَلِي عَلَي عَلِي عَلْكُ عَلِي عَلَي عَلَي عَلَي عَلَي عَلَي عَلَي عَلَي عَلَي عَلَي

<sup>(</sup>١) في الاصل: إن ، ولعل الاصح ما أثبتنا.

<sup>(</sup>٢) في الاصل: يامن.

<sup>(</sup>٣) في الاصل: الفيظ.

<sup>(</sup>٤) هذه الكلمات مطموسة في الاصل لم تبق منها إلا بعض الحروف استكملنا على أساسه ما أثبتنا مع المحافظة على الوزن والمعنى.

رَاهِنْ شُكْرُهُ مَعَ الأَيام وأُحَقُّ الرياضِ بالسُّقْنِي رَوْضُ يُمِّمَتُ أَشْبَهَتْ بُدور التَّام [ والأَّيَادِي](١) أَهِلَّةٌ فإذا [ما](٢) ورياضُ [الأُشراف] أَكْرَمُ منأَنْ تَتَبَاهي إلا بسَقْي الكرام أَلَّفًا من سَلَامَـةٍ وسَلاَم (٩) وعيد وفصد (١) و كلا الطَّالِعَيْن سَعْدٌ و يُمْر . ٢٠ صادِقُ الفَأْلُ جَأْمَزُ الأَّحْكامِ ودَمْ صائب لصوب مُدام راحَــة فُجِّرَت بتَفْجير رَاح كَاقْتِضَاءِ الشُّرِيُ (٥) لِصَوْبِ الغَمَامِ وأرى العيدَ يقتضي منكَ وعداً و دَوَالا مُضَمَّنُ لِشِفِهِا 

<sup>(</sup>١) هذه الكلمات مطموسة في الأصل لم تبق منها إلا بعض الحروف استكملنا على أساسه ما أثبتنا مع المحافظة على الوزن والمعنى.

<sup>(</sup>٢) إضافة يقتضيها الوزن، ويمكن كذلك أن يكون البيت على هذه الصورة: والايادي أهلة فاذا تـ (عَـُّ) متها أشبهت بدور الهام

 <sup>(</sup>٣) لم نستطع تبين شيء من هذا الموضع ·

<sup>(</sup>٤) في الاصل: وقصد ، ونظنها تحريفا لـ « وفصد » التي أثبتنا ، وذلك لأن هذه القطعة كما يبدو من سياقها إنما قيلت في منذر بن يحيى تهنئة له بعيد أتى موافقا لشفائه بعد قيامه بالفصد ، ويدل على ذلك قوله بعد:

راحة فجرت بتفجير راح ودم صائب لصوب مدام (٥) في الاصل : كاقتضاك الثوى ، ولمل الصواب ما أثبتنا .

## [۱۳۳] / وقال يمـدح مبـاركاً ومظفراً صاحبَيُ بلنسية وقد دُعياً إلى ولاية طليطلة أعادها الله تعالى

[ من الطويل ]

هُدى وندى فلْيَسْلَم الدِّينُ واسْلَمَا مداهُ كِراها قُومَ الليل صُومًا دَعَوْناهُ أَلاَّ يُوحِشَ الأَرْضَ مِنكُما وصدق بجل بالسلام عَلَيْكُما وصدق بجل بالسلام عَلَيْكُما وعيدا مُعاداً بالسرور لَدَيْكُما وأَسْنَى وأَسْرَى في القلوب وأكرما وعالَيْنَ في جَوِّ من النَّقْعِ أَنجُما أَقَلَ اختيالاً منكُما وتعَظَما وتعظما ويحسدُ منهُ الرَّوْضُ وَشَيا مُنمَا مَنمَا النَّوْجَما عيونُ يعُفينَ الحديث المُتَرْجَما عيونُ يعُفينَ الحديث المُتَرْجَما ونادتكُما للنَّصْ فَذَا وتَوْأَما ونادتكُما للنَّصْ فَذَا وتَوْأَما

أُهَنِّيكُما ما يَهْ نِي ٤ الدِّينَ مِنكُما وشهرُ تولی راضیاً قـد بلَغَتْماً وفِطْرُ تَحَلَّى بالصلاةِ إِلَى الَّذِي فأَسْفَرَ عن وجْهِ تجليٌّ سَناكُما وأ كرِمْ به فطراً يُبَشِّر بالمني ولم أَرَ يوماً كان أَبْهَجَ مَنظَراً وأَكْبَرَ أَقْمَاراً عَلَوْنَ أَهْلَةً ولا مَلِكًا قد عظَّمَ اللهُ قَدْرَهُ يُضَاحِكُ فيه الشمسُ دُرًّا وجَوْهَرًا وخُطَّابُ أُمر الثَّغْرِ قد صَدَقَتْهُمُ خَلَتْ لَـكُما من كلِّ بَعْل (١) ومالكِ

<sup>(</sup>١) في الاصل : فعل.

دوالَيْكُما إِنَّ الرَّمايا لِمَنْ رَمَىٰ ودُو الْمِنْ جَنِي البَاسَقَاتِ لَمَنْ جَنِي وَإِنَّ وَإِنَّ وَمِنْ جَنِي وَإِنَّ وَمَا تَدَيَّمُ (١) الأَخطارَ والرُّبَبَ العُلَىٰ كُمَ وَمَنْ رَفَعَ الأَعلامَ فِي السَّلْمِ والوغىٰ لِيج ومن ليسَ يرضىٰ الفضلَ إلامُبادِئًا ولا ومن لا يرى نَيْلَ المراتبِ مَغْنَماً لَمَنْ ومن حَدَّ أَلاَّ يُورِدَ المَاءَ خيلَهُ غداءً ومن ليسَ يرضىٰ حُسَمُمَ يُمْنَاهُ فِي العِدىٰ ومن ليسَ يرضىٰ حُسَمُمَ يُمْنَاهُ فِي العِدىٰ ومن ليسَ يرضىٰ حُسَمُمَ يُمْنَاهُ فِي العِدىٰ

ودُونَكُما إِنَّ العزيزَ لِمَنْ عَمَىٰ وَإِنَّ سَمَاءَ المَكْرُماتِ لِمَنْ سَمَا كَمَنْ باتَ [مَشْغُوفًا بِهِنَّ] مُتَيَّمًا لِيجعلَما للحقِّ والعسدل سُلَّما ولا يصنعُ المعروف إلا مُتَمَّما لمَنْ قد يَرَىٰ بَذْلَ الرَّغائِبِ مَغْرَمَا غداة الوغى حتىٰ يخوض بها الدَّما

لم يَكُنْ فيه النَّدى مُتَحَكِّماً

وأُنذرَ حِزْبَ البغْيِ بالسيفِ مُقْدِما كريمةُ هذا الثَّغْرِ منهنَّ أَيِّمًا

وسُوقاً إِلَيْهَا المَهْرَ مَهْراً مُقَدَّما تراثبهَ العَهْمَا [٩١٣٤]

بتاج هِلالِ قد تَكَلَّلَ أَنْجُماً وبالهائيم للنُشْتاقِ عَنْها وعَنْكُما

وإِنسانُ عَيْنِي فِي ذَرَاها نُخَيِّمًا

ومن يَسَرَ الإِسلامَ بالسَّلْمِ قادِماً مكارِمُ تعتامُ الكِرامَ فلا تَدِتُ مَكارِمُ تعتامُ الكِرامَ فلا تَدِتُ فَشُدُّا لها مِيشاقَ مَهْرٍ مُؤَجَّلٍ مُقد لَبِسَتْ بُرْدَ الوفاء وَقَلَّدَتْ وقد أَشرَقَتْمِنْ فَوْق «تاجُو» مُنيفةً وأنى بها عن كُفرِها ومَليكِها وفائدة قلبي في حِماها رَهِينَةً وفائدة قلبي في حِماها رَهِينَةً

إذا

<sup>(</sup>١) في الاصل: يتم.

تَقَسَّمَ رَيْبُ الدَّهْرِ وَالنَّأْيُ شَمْلَنَا وقلبًا غدا البَيْن بَهْبًا مُقْسَمًا فما أَنْتَسَى إِلا أَسَى وتَعَرِّياً وما نَلْتُقَى إِلا كُرِيُّ وتُوَهُّمَا وطاوَ لْتُهُمَّ حَوْلاً وحَوْلاً مُجَرَّمَا ليالي كالإعدام طَوَّلُهَا الأَسَىٰ أَسَهُمَّا رماهُ عن قبييٌّ جَوانجي فراق فَوَالَى من له قَدْيَ أَسْهُما لأَنباكَ عن شَجْوي إِذا ما تَرَنَّما الذكر اك شاجَيْتُ الحامَ فَلَوْ وَفَيْ يُخَبِّرُكَ عن دَمْعي إليكَ إِذَا هَمَىٰ وإِنْ يَرْعَ لِي وَكُفُّ الحياحَقُّ مُسْعِدِ فَكُمْ عُذْتُ مِن لَيْلِ الهموم بلَيْلَةِ تُوكَتُ بِهَا الأَجِفَانَ حَسْرَى وَنُوَّمَا فأَسْرَيْتُهُا بِالشِّعْرِيِّينِ مُفَرِّطاً وأَفْنَيْتُهَا بِالقلبِ عنها تُحَيِّما اَٰذَرَّ عَلَى عَيْنِي ظَلَاماً وأَظْلَما وكم ليلَةِ ليلاء وافَيْتُ صُبْحَها لأجيَّ مثل جِلْبابِ السماءِ اسْتَمَرَّ [بي] (١)

فَقَنَّعَ فَوْدَيَّ المَشيبَ وَعَمَّمَ الْفَاقَ نُوراً وبهجةً وَوَجْهِيَ قِطْعاً من دُجِي الليلِ مُظْلُما وَكُم لُجَةً خضراء من [ أَجَج الرَّدَىٰ ] (٢)

ركبتُ لها في الليل أَظْلَمَ أَدْهَا

كسا الصَّبْحُ [ أَعلاهُ مُلاءً مُهدَّبًا] (٢) وأَسفلَهُ الإِظلَلامُ بُرُ داً مُحَمَّا الصَّبْحُ [ أَعلاهُ مُلاءً مُهدَّبًا من جَنَاحِهِ تَحَمَّلَ أَكْمَ الموتِ غَرْقي وعُومًا

<sup>(</sup>١) زيادة يقتضيها الوزن.

<sup>(</sup>٢) مطموسة في الأصل لاتبدو إلا بقايا من حروفها .

فأَهْو بهِ في مُفْرَجِ الموتِ حَيَّةً خطوباً لبستُ الصَّبْرَ حتَّى جَعَلْتُهَا فأُصْبَحْتُ نَجْماً في سماء كَرامَةٍ مَليَكَيْ زمانَيْنَا وجارَيْ دِيارِنَا بعزٌّ لواء يبلُغُ النُّجْمَ إِنْ عَلاَ وخيل تَهُدُّ الأَرضَ تَسْري وتَفْتَدِي أَمَاوِ القُصُورِ البيضِ مِنهَا وَمَا حَوَتُ / وما عَمَرَتْ منها الليالي وغَيَّرَتْ وعافي قُصورِ من قصورِ بَلاَقِـــ لقد سُلِّيَتْ عنها بلادٌ حَوَتْكُما فَآوَاكُما ذُو العَرْش في ظِلِّ أَمْنِهِ جَزَاءً لَمُا أُولَيْتُما وَكَفَيْتُا

وأُعْل به في هَضْبَة ِ الحَيْن أَعْصَمَا لِمَرْقَىٰ أَيادِي العامريِّينَ سُلَّمَا مُحَيًّا مُفَدَّى بالنُّفُوسِ مُعَظَّمَا « بز اهِرَ فِي (١) المُلكِ التي أُنجِبَتُهُمَا وَبَحْرُ عَطَاءٍ يَرْ غَبُ الأَرْضَ إِنْ طَمِي تقودُ ملوكَ الأَرْضِ أَسْراً ومَغْنَمَا من الصِّيدِ كالآسادِ والبيضِ كَالدُّميٰ وشَيَّدَ أَمْرُ اللهِ فيهـــا وهَدَّما [١٣٤ب] إِذَا ذَرَّ قَرْنُ الشَّمْسِ فيهنَّ أَظْلَما وقد عُوِّضَتْ مِنها جُفُونٌ رَأَتْكُما ولا حَلَّ عَقْدَ النَّصْرِ منهُ عَلَيْكُما وآوَيْتُمَا مِن غُرْبَةِ وَكَنَفْتُمَا

<sup>(</sup>١) يقصد بالزاهرة الضاحية التي بناها المنصور بن أبي عامر بقرطبة ، ويشير بذلك إلى كون مبارك ومظفر ممدوحيه من موالي الدولة العامرية .

## وقال بمدح المظفر يحيى بن منذر رحمهم الله تعالى [ من المتقارب ]

وخِفْناً الحُتُونَ فَأُمَّنْتُمُونا هَرَبْنَا إِلْيَكُمْ فَآوَيْتُمُونَا وشَرَّدَنا السَّيفُ من أَرْضِنا سِراعاً إِلَيْكُمْ فَاسَيْتُمُونا وهَوَّنَ أَقْدارَنا ٱلِاغْـتِرابُ على كُلِّ خَانِّي فَأَكْرَمْتُمُونا وفي كلِّ بحرٍ فأنَّسْتُمُونا وأُوْحَشَنَا الدَّهْرُ فِي كُلِّ بَرِّ وأَنْتُمُ عَلَى البُعْدِ لَبَيْتُمُونا وكم قد دَعُوْنا قريبَ الدِّيارِ وقابَلْتُمُ دُونَداً المُعْبَدينَ و نحن مُعَوَّتِكُمْ آمِنُونا ولاقَيْتُمُ البيضَ والسُّمْرَ عَنَّا فأَسْرَيْتُمُ الليلَ حِفْظاً لَنا ونحنُ عَلَى فُرْشِكُمْ لَا يُمُونـا وأُبْتُمْ إِلَيْهِا فَبَشَّرْ يُمُونا و بالأُمْس وَدَّعْتُمُونا كِراماً وأُعْظَم فَضْلِ يُقُرُّ العُيُونا بأَفْرَحِ بُشْرِي تَسُرُ النَّفُوسَ وقد كانَ يُحْسَبُ أَلاَ يَكُونا بأنَّا نَعودُ لِأَوْطانِنِكَ فجازاً كُمُ اللهُ عن سَتْرِنا بأَفْضَل ما جُوزِيَ المُحْسِنُونا مُقَارَضَةً حِينَ آوَيْتُمُونَا وآواكُمُ اللهُ في ظِـــلَّهِ

وقال على قافية الصاد يمدح المنصور منذراً من جملة رسالة [من الخفيف]

ثُمَّ أَقْدَمْتَهُنَّ شُعْثَ النَّوَاصِي يَتَهَادَيْنَ فِي فُضُولِ الدِّلاصِ تَعَتَ بِيضٍ كَأَنَما صَقَلُوها بالَّذِي أَضَمَرُوا من الإِخْلاصِ تَعَتَ بِيضٍ كَأَنَما صَقَلُوها بالَّذِي أَضَمَرُوا من الإِخْلاصِ وظباء خاضَتْ بِهِنَّ المَذَاكِي فِي تِلاعٍ من الدِّماء غِصاصِ وظباء خاضَتْ بِهِنَّ المَذَاكِي فِي تِلاعٍ من الدِّماء غِصاصِ / [ يَنْتَعِلْنَ الحَدودَ من تَحْتِ حُجْنِ ] (١٣٥]

قد تَلَفَقْنَ فِي شُعورِ النَّوَاصِي بعدَ ضَرْبٍ ما قَتْلُهُ لِمُقِيدٍ وطِعانِ ما جُرْجُها لِقِصاصِ وابْتِدارِ النَّجَاءِ وَهُو غَلاَهُ بنفوسٍ عَلَى الحتوفِ رِخَاصِ تَنْطِقُ البيضُ فِي الطَّلَىٰ، والْعَوَالِي فِي الكُلَىٰ أَبْشِرِي بِفَوْتِ الخَلاصِ! لَوْ رَكِبْتُمُ مِنَّا الرِّياحَ فِراراً لَتَرَدَّى بكُمْ رُكُوبُ المَعاصِي لَوْ رَكِبْتُمُ مِنَّا الرِّياحَ فِراراً لَتَرَدَّى بكُمْ رُكوبُ المَعاصِي الْحَرَدَى بَنْ شِقَاقِ فَأَبَيْتُمْ ، فلاتَ حِينَ مَناصِ! كُمْ دُعيتُمْ أَنْ لاتَ حِينَ شِقَاقِ فَأَبَيْتُمْ ، فلاتَ حِينَ مَناصِ!

<sup>(</sup>١) هذا الشطر مطموس في الأصل طمساً شديداً ، وقد اجتهدنا في قراءته بقدر ما سمح به ما بقى من حروفه .

وقال \_ سمح الله وعفا عنه بمنه \_ يستهدي نبيذاً من كاتب اليهود

[ من الخفيف

قد خَطَبْنَا وَقَدْ أَجَازَ الوَلِيُّ بعدَ عِلْمٍ أَنَّ الحَطيبَ كَفِيُّ وَبَعَثْنَا الصَّدَاقَ نَـُرُفَ وَنَظْماً فَينَ الحَـقِ أَنْ تُرَفَّ الهَـدِيُّ وَبَعَثْنَا الصَّدَاقَ نَـُرُفَ الْهَـدِيُّ الْهَـدِيُّ الْمَا اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

### 

وقال يمدح المنصور منذر بن يحيى رحمهم الله تعالى من جملة رسالة

السيفُ أَبْهَىٰ للعُلاَ والحَزْمُ أَبْلَغُ فِي الْمَدَىٰ وَسَرَائِعُ الْمَدَىٰ لِلْمُدَىٰ وَشَرَائِعُ الْحَتَ الَّذِي يَمَّتَ أَهْدَىٰ لِلْمُدَىٰ وَشَرَائِعُ الْحَتَ الَّذِي

<sup>(</sup>١) في الأصل : وما .

<sup>(</sup>٢) جمع ركية ( بفتح الراء وتشديد الياء): وهي البئر . ﴿ ﴿ اللَّهُ اللّلْمُ اللَّهُ اللّ

لَيْ أَنْ يَفِينَ اللَّنْ وَفِي اللَّهُ اللَّهُ وَفِي اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الل وعواقبُ الأَيَّامِ ] أَوْ لو تَغَدِّرُ الشَّمْسُ انْتَهَتْ في دُوت مقدار السُمُ أُو دَبَّ غَدْرٌ فِي الجبا ل لَعَدُنَ أَمْدَالَ الْحَصَىٰ وإقالة العَـ أَرَاتِ أَحْــياً لِلنَّفُوسِ مِنَ الرَّدِي فَكَأَنَّمَا يُحْيِي الْوَرِي نَفُسُ إِذَا أَحْيَيْتُمِاً ءَ لِكُلِّ مُقْتَدِر عَفاً واللهُ قَد ضَمنَ الجَزَا وهُوَ الَّذِي أُوحَىٰ بِأَ نَّ الْعَفْوَ أَقْرَبُ للتَّقْيَ وسَلامُ من يُسْمَى السَّلا مَ عَلَيْكَ ما مَتَعَ الضُّحي

### -17.-

/ وقال يعزي ابن خطاب المرسي (١) بابنه رحمهم الله تعالى [ ١٣٥ ب ] [ من الطويل ]

يَا (٢٦) صَفُوةً الْأَجِفَانِ مِن عَبَرَاتِهِا وَمُدَّخَرَ الأَّضَلاعِ مِن زَفَرَاتِهِا

(١) لم نتحقق من شخصية أبن خطاب هذا ، على أن الذي نعرفه هـو أن بني خطاب كانوا بيتا ذا رياسة ونباهة وشرف في مرسية Murcia بشرق الأندلس وقد كان منهم عزيز بن خطاب الذي ولي ملك مرسية في القرن السابع الهجري (انظر المنوب لابن سعيد ٢ / ٢٥٢ – ٢٥٣ والمراجع المذكورة في حاشية هذا الموضع). المنوب لابن سعيد ٢ / ٢٥٢ – ٢٥٣ والمراجع المذكورة في حاشية هذا الموضع). كذا ، ولعلها «أيا ، ، ولو أنه من الممكن أن يكون قد لحق هذا \_

هُلُمِّي إِلَى أُمُّ الرَّزَاياً فَأَسْعِدِي الْحَطْبِ رَمَىٰ فِي آلِ خَطَّابَ سَهْمَهُ الْحَطْبِ رَمَىٰ فِي آلِ خَطَّابَ سَهْمَهُ اللهِ عَبْرَةَ الأَيَّامِ بالقَمَرِ الَّذِي ويا غَرْرَةً لِلْمَوْتِ غالَ حِمامُها ويا خَوْرَةً العِزِّ التي قادَتِ المُنىٰ ويا دَوْحَةَ العِزِّ التي قادَتِ المُنىٰ لَكِنْ فَاتَنِي صَرْفُ الحِمامِ بِظِلِّها لَهُ فَا الحِمامِ بِظِلِّها وإن غاضَ عَيْنَيْ ماء دِجْلَةَ حَيْنُهَا وإن غاضَ عَيْنَيْ ماء دِجْلَةَ حَيْنُهَا

نفوساً يضيقُ الدُّهْرُ عن حَسَرُ الهَا فَفُجِّمَتِ الدُّنيا بأَسْرِی سَرَاتِها به عاذَتِ الأَیّامُ من عَبَراتِها فتی الْقَدْ الأَحْرارَ من عَمَراتِها إلى باسقِ الأَعْصانِ من شَجَراتِها لقد أَخْلَفَتْ لِي من جَنی ثَمَراتِها لقد أَخْرَقَتْ لِي من جَنی ثَمَراتِها لقد أَغْرَقَتْ المُرْضَى بَعْدَ فُرَاتِها

### -171-

وقال في يحيى بن علي بن حمود رحمهم الله يسأله الجواز إلى الأندلس من جملة رسالة كتب بها إليه

[ من البسيط ]

بالبَيْنِ يَيْأَسُ أَحياناً ويَنْتَظَرُ لا نُرْ تَجَىٰ لَمُ مُا فَجْرٌ ولا سَحَرُ

وفي غَيَابَاتِ أَطْبَاقِ الخطوبِ شَجٍ مُظاهِرْ ۖ بَيْنَ لَيْـ لَيْ لَيْ كُوْبَةٍ وَدُجِيًّ مُظاهِرْ ۖ بَيْنَ لَيْـ لَيْ لَيْ لَيْ كُوْبَةٍ وَدُجِيًّ

<sup>—</sup> المطلع ما يسميه العروضيون بـ « الحرم » ، وهو ذهاب المتحرك الأول ، وهو كثير في الشعر .

عنهُ الرَّزايا : أَلاَ غاد فَمُعْتَبِرُ ؟! قدأُخْرَسَ الدهرُ منهُ مَنْطَقاً هَتُفَتْ يهِ النجومُ [ برُزْء مَا ] لَهُ وَزَرُ لِلْعَتَلِي هِمَّةً بِينَ النجوم هَوَتْ للعينِ والعَـيْنُ لا حَظٌّ ولا أَثَرُ وتلكَ آثارُهُ بِالمَشْرِقَيْنِ سَنَّا يكادُ من شَجُوهِنَّ النَّجْمُ يَنْتَثْرُ حَانِ عَلَى كُرِشِ<sup>(۱)</sup> منثورةِ سُلُبِ من الهوان عَلَيْنَا بَعْدَهُ سَتَرُ أُبْرِ زْنَ من سُنَّتِرِ الإِكرامِ وانْسَدَلَتْ أُنْسِ إِلَى وَحْشِنا سَمْعُ وَلا بَصَرُ يُخْفَى التَّعَفُّ مَثْوَانَا فَلَيْسَ لِذِي ولا بغيرِ دُموعِ العينِ [ نَذْتُصُرُ ] ولا يَدُ غيرَ أَيدِي الظُّلْم تَعْرفُنا أَظَلَّ أَنهارَنا الأَغصانُ والتَّمَرُ نَرْعَىٰ الْهَشَيمَ ونَمْتُصُّ الثُمَّارَ وقَدْ لها الأَرائِكُ في الأَكْنَان والسُّرُرُ والأَرضُ مَضْجَعُ أَبْشَار مُمَهِّدَةٍ ( مُحْرُ الحواصِلُ لامالِهِ ولا شَجَرُ ) (٢) وتحتَ أُجْنِحَةِ الإِشفاق حانيةٌ [[] 177](7)...... وَجْهُ مَاءِ الحَيَاءِ العِدِّ يَنْفَحِرُ

إِذَا تَضَرُّمُ [ بالشَّكُويٰ تُحَلَّلُهُ ]

<sup>(</sup>١) الكوش عيال الرحل وصغار ولده.

<sup>(</sup>٢) هذا شطر بيت مشهور للحطيئة جرول بن أوس العبسي وأوله : « ماذا تقول لأفراخ بذي مرخ » ، وهو من قطعة في استعطاف عمر بن الخطاب رضي الله عنه . انظر ديوان الحطيئه بشرح أبي الحسن السكري ــ نشر أحمد بن الأمين الشنجيطي ص ٨٠. وقد جاء في الديوان « زغب الحواصل ... ه

<sup>(</sup>٣) هذا البيت مطموس طمسا كاملا لايكاد يتبين منه شيء.

وهل بسَمْعِكَ يا ﴿ يَحْيِي ﴾ حَيِيتَ لَناً \_ وهَلْ بَمَدْحِكَ أَسْتَقْضِيكَ عارفَةً ؟ وإِنَّ أُوْلِي بِمُرْدٍ فيكَ مِدْحَمَّهُ وأَيْنَ نَظمِي و نَـثْرِي من حُليٰ مَلِكِ وكيف يَبْلُغ سَبْقِي في مَدَائِحِـهِ ليَهْ بنك الفِطْرُ والأَعيادُ تتبعُهُ والنَّصْرُ مُتَّصِلٌ والفَتْحُ مُقْتَبَلٌ وقد تسابَقَتِ البُشري إليكَ بما فالْدَسُ ثيابَ ثَنَاء حَلْيُ عاتقها لعلَّناً نَردُ الماء الذي صَدَرَتْ وتَنْجَلِي ظُلُماتُ الخطب عن أَمَمِ بأُوْجُهِ الفاطِمِيِّينَ التي شَهدَتْ

عن دَعْوَتِي زُورْ أُو عَنْكَ لِي وَزَرُ (١)؟ بَلَ الغَمَامُ بطَبْعِ السَّكْبِ يَنْهُمَرُ لو جاء قَبْلُ مِنَ التَّقْصِيرِ يَعْتَذَرُ تُتْلَىٰ مِمَفْخَرِهِ الآياتُ والسُّورُ مَدىً تقاصَرَ عنهُ الجِن والبَشَرُ في عِزٌّ مُلْكُكُ مَا في صفوهِ كَدَرُ سار فَمُدَّلِجُ غادٍ فَمُبتَكُون بِهِ تُوالَتْ إِلَى أَعدائِكَ النَّدْرُ سيفُ عَلَى الثَّغُرْ لا يُبقي ولا يَذَرُ عنهُ الحوائِمُ ورداً ما لَهُ صَدَرُ لا الشَّمْسُ آفِـلَةٌ عنها ولا القَمَرُ شمسُ الضُّحيٰ أُنَّهَا في وجهها غُرَرُ

<sup>(</sup>١) في الأصل : زور ، ولعل الصواب ما أثبتنا.

وقال في إدريس بن علي (\*) رحمهم الله تعالى بسبتة يهنئه بمولود: [ من الطويل ]

هِلالْ بنورِ [السَّعْدُ والحَقِّ مُقْمِرُ ] أَهَلَّ عَلَى الاِسْلامِ « أَلَّلُهُ أَكْبَرُ »! أَغَرُّ نَمَا [ فِي الغُرِّ ] من آلِ هاشِمٍ ووافى به يومْ أَغَرُّ مُشَهَرَّ به زيد [ في آلِ النَّبِيِّ ] مُحَمَّدٍ حسامٌ وبَحْرٌ بالنَّدَىٰ يَتَفَجَّرُ

(♣) هو إدريس بن على بن حمود الحسني ، وأبوه على بن حمود الذي كان أيضاً بمن مدحهم ابن دراج هو أول من ولي الخلافة بالأندلس من الحسنيين المعلويين ، أما إدريس فقد كان واليا على مالقة Málaga ، وكان أخوه يحيى واليا على سبتة ، فلما ولي عمها القاسم بن حمود الخلافة بقرطبة بعد مصرع أخيه على في سنة ١٠٠٨ (١٠١٨) اتفق إدريس ويحيى على خلع عمها القاسم ، وجاز يحيى ابن علي إلى مالقة وأناب أخاه إدريس عنه في حكم سبتة وطنجة والعدوة الإفريقية ، وبيدو أن إدريس بقي والياعلى هذه المنطقة طوال خلافة أخيه يحيى الملقب بالمعتلي ويدو أن إدريس بقي والياعلى هذه المنطقة طوال خلافة أخيه يحيى الملقب بالمعتلي (وهـــو أيضاً من ممدوحي ابن دراج ) حتى قتل يحيى في قرمونة سنة ٢٧٧ (وهـــو أيضاً من ممدوحي ابن دراج ) حتى قتل يحيى في قرمونة سنة ٢٧٩ وبايعه بالخلافة حبوس بن ماكسن الصنهاجي صاحب غرناطة وغيره من أمراء البربر فضلا عن زهير العامري صاحب مدينة المرية AImeria ، وتلقب باسم و المتأيد فضلا عن زهير العامري صاحب مدينة المرية من مدن الأندلس والمغرب حتى أدركته وفاته في سنة ١٨٤١ (١٠٤٠) .

## \_ 175\_

/[وله'`)] في رسالة كتبها له عن صديق من الوجُّوه بسرقسطة [١٣٦ ب] إلى ذي الكفايتين تاج الدولة ابن أبي الحسين بمصر فيما بينه وأوضحه:

من الطويل

وَفِي ﴿ سُرَمَنْ رَا ﴾ (٣) من مَعَلِّي مَقَاصِرُ تُلاعِبُ فيهِنَ الظِّبَاءَ الجَآذِرُ وَفِي ﴿ سُرَمَنْ رَا » (٣) من عِنْوِ دِجْلَةَ لُجَّةُ تَعَلَّلُ منها الرَّوْضُ جارٍ وجَائِرُ وَ

[ فَأُدْرَكُت ] الْأَمَالُ غاياتِ سُؤْ لَهَا

[ وقامَ ] سرير للخلافة ثابت ا

[ وما النَّاسُ ] إِلا آمِلُ ومُؤَمِّلُ

وأَيامُ تَحْياناً حـدائقُ تَزْدَهِي

فَدُومُوا لهذا الدِّين حِصْناً ومَوْثلاً

<sup>(</sup>١) هذا البيت مكرر في الأصل مرة أخرى ، ولعله سهو من الناسخ.

<sup>(</sup>٢) في هذا الموضع نحو أربع أو خمس كلمات مطموسة طمسا بالغا بحيث لم نتمكن من قراءتها .

<sup>(</sup>٣) في الاصل : رسر من رأى ،

حَدَائقُ جَنَّاتِ نَضَائرُ زانها مشابِهُ حُسنِ مَا لَمُنَّ مَشَابِهُ ثَلَاثُ كَأَمُّلاءِ الظِّباءِ رَوَائِعَ نَمَاهَا إِلَى الأَرْءَامِ رُومٌ وجَلِّقٌ لِتَأْثُرُ عَنَّا كُلَّمًا فَاهَ خاطبُ إِذَا أُجْرَتِ الأَقلامُ عَنْهُمْ بِمَنْطَق يُذَكِّرْ نَنِي ما أَنْتَ عَنِّي مُبْلِغ (١) بتَرْجِيعِ أَلْمَانٍ كَأْنَّ حَنِينَهَا ويَذْهِلُنِي عن سِحْرِ ما فِي جُفُونِهَا تطاردُها في الجَوِّ نَزْواً كَأَنَّهَا [ نُسورٌ ] تَهَادَىٰ بالشُّرور و إِنَّـني و إِنْ بُدِّلَتْ منها السَّكاكِينُ خِلْتَهَا وإِنْ قَامَ بِاسْطُرُ لَا بِهَا يَدُ بَعْضِهِا يُحَبِّرُنِي أَنْ قَدْ تَبَيَّنْتَ أَنَّنِي

تَقَلُّبُ أَحْداقِ إِليهِا نُوَاظِرُ نظائرُ شَكْلِ مَا لَمَكُنَ لَظَائِرُ ولا شَبَهُ إِلا الطُّلَىٰ والنَّوَاظِرُ وأَرْضَعَهِـاً منهم سُكَيْمٌ وعَامِرُ وأُغْرَبَ رَجَّازٌ وأَبْدَعَ شـاعِرُ أَرَتْكَ بُطُونَ الصُّحْفِ وَهْيَ أَزَاهِرُ خَوَاطِبَ أَحْيَاءُ وَهُنَّ مَنَابِرُ لمَا أَنَا مِن آثارِ مَجْدِكَ ذَاكِرُ . . . . . . . بَنْفَاح . . . سَوَاحِرُ نوازعُ . . . . . . [ و بَوَادِرُ ] [لها] بالذي[ يهدي السرور لزاجر] غَمَامًا . . . . . دى . . . صَأَبْرُ فكيوانُ أَو بَهْرَامُ ..... لمعروفِ مَا تُسْدِيهِ نَحْوِيَ شَاكِرُ

<sup>(</sup>١) ورد هذا الشطر في الاصل هكذا: «يذكرنني ما أنت عني مبلغ كأنها » وواضح أن الوزن لايستقيم بهذه الصورة ، ولهذا فقد حذفنا «كأنها » حتى يستقيم الوزن ، وربما كانت صحة هذا الشطر أيضاً: «يذكرن ما بلغت عني كأنها ».

وأَنَّكَ موصولُ السُّعُودِ بِغِبْطَةٍ يُطاوِلُهُ ا فِي عُمْرِ أَمْرِكَ عامِرُ وَخُيِّتَ مِنِّي كُلَّ يوم تَحَيَّةً تسيرُ بها الرُّكْبَانُ ما سارَ [ سائرُ ] يلوحُ بها نَجْمٌ من الأَفْقِ طالِعْ ويُرْجِعُها لِي منكَ ما غارَ غائرُ

وقال يمدح علي بن حمود رحمهم الله تعالى من جملة رسالة :

# ملحق

بشعر ابن دراج ونثره

مما ورد في المراجع المشرقية والاندلسية ولم يرد في هذا الديوان

و أثبتنا في هذا الملحق من شعر أبن دراج كل ما أمكننا العثور عليه في المراجع العربية المختلفة ، وذلك باستثناء ما سبق أن أثبتناه في موضعه من أبيات سقطت في بعض خروم النسخة الخطية الوحيدة التي أعتمدنا على مصورتها في نشر هذا الديوان ، ومما رأينا أن المحافظة على وحدة القصائد يقتضي وضعها في صلب الديوان حيثما رأينا المناسبة داعية إلى ذلك ، وقد جعلنا تلك الأبيات المضافة بين حواصر ونبهنا على المواضع التي نقلناها عنها . وقد رأينا استكمالاً للفائدة من هذا الملحق أن نورد فيه كذلك جملة من نثر ابن دراج نقلناها عما اختاره له ابن بسام الشنتريني في كتاب « الذخيرة » . » .

## قال من قصيدة بمدح بها المنصور محمد بن أبي عامر(١):

### [ من البسيط]

مَا كُفْرُ نُعْمَاكَ مِن شَأْنِي فَيَكُنْيِنِي عَمَّنْ توالى لنصرِ الملكِ والدِّين أُولَيْتَنِي دونَ بذلِ النفسِ يَكَفَيني ولا ثنائي وشُكري بالوفاء بمَا في شكر أيسرِ ما أُضحيتَ تُوليني حَقٌّ عَلَى النَّهْس أَن تَبْلَىٰ ولو فَنيَتْ إِليكَ فِي ظُلُماتِ الخطب يَهْدِيني ها إِنَّهَا نعمةُ مَا زالَ كُوكَبُهُا تَبَاأًى (٢) بجوهَر وُدّ غير مُبْتَذَل عِندي وجوهَر خَمْدٍ غير مكنون في كلِّ بَرِّ وبحر منكَ يُدْنيني وحَبَّذَا النَّأْيُ عنأُهْلِي وعنوَطَني وموقف للنَّوى أَغلَيْتُ مُتَّأَدِي فيه وأُرخَصْتُ دمع الأُعين العين فِي ثِنْي مَا يَدُكُ العلياء تَحْبُونِي من كلِّ نافرةِ ذَلَّتْ لِقَوْدِ يَدِي يُرَدُّدُ الشَّجْوَ فِي أَحشاءِ مَعْزُون والحِذْرُ يخفقُ في أحشاء والهـَـة ِ عن لَوْعَةٍ في الحشا منها تُناجيني أُجاهِدُ الصَّبْرَ عنها وَهُيَ عَافِلَةٌ وهذه طاعَةُ « المَنْصُور » تَدْعُوني؟ يا هٰذه كيفَ أَعْطَى الشُّوُّقَ طَاعَتَهُ

<sup>(</sup>١) الثمالبي: يتيمة الدهر ٢ / ١٠٠٣ – ١٠٤.

<sup>(</sup>٢) في الاصل : تنأى ، ولعل الصواب ما أثبتنا .

ضجيع جنب نباعن مَضْجَع الهُون شُدِّي عَلَى جَادَ السيفِ أَجْعَلُهُ وقُلْتُ فيها لِلَوْعاتِ الأَسيٰ: بيني! رَضِيتُ منهاوشيكَ الشَّوْق لي عِوَضاً فقد تَعُوَّضْتُ قُرْبًا منكِ يأْسُوني فإِن تَشُجَّ تباريحُ الهوى كَبدِي فَأَحْر لِي بدُنُو منك يُحْسِيني وإن يُمت موقف التوديع مُصْطَبَري أُو أَفْرَطَ الحَظُّ مِن نُعماكَ مِنقلَبٌ من الوفاء بحَظَّ فيكَ مغبون وليس جُودُكَ عن كَفِّي بمخزونِ وخازنُ عنكَ نفسي في هواجرها و أَيُّ ظِلِّ سِوى نعماكَ يُلْحِفُني (١) أُو ورْدِ ماءِ سوى جدواكَ يُرْويني والبيض والسُّمْر أَن تَعَظٰیٰ بها دُوني وحاشَ للخيلِ أَن تُزْهَىٰ عَلَيَّ بها قِدْماً وأَثْبُتُ فِي أَهُوالِهَا الْجُونُ (٢) ورُبُّمَا كَنتُ أَمضي في مكارهِها من كل البيض ماضي الغر بذي شُطَب وكلِّ لَدْنِ طرير الحَدِّ مَسْنُونِ كذاكَ شَأْوي مُفَدَّى فِي رضاكَ إِذَا سَعَيْتُ فيهِ فالا ساَعِ يُباريني عَلَىٰ مَراصِدِ ذاك الماءِ تَرْمِيني لكنْ سهامٌ من الأُقدارِ ما بَرِ حَتْ مُدُّ للطَّعْنِ أَمثالَ الثَّعَابِين (١) يَحْمِلْنَ للرَّوْعِ أَسْداً فِي (٢) فوارسِها

(١) في الأصل : يلحقني ، ولعل الصحيح ما أثبتنا .

<sup>(</sup>٢) الجون أي السود .

<sup>(</sup>٣) كذا ، ولعلها ه من ، .

<sup>(</sup>٤) يبدو أن هناك أبياتاً قبل هذا البيت أسقطها الثعالبي ، فهو في هذا البيت يتحدث عن الخيل ، والضمير في قوله « يحملن » يعود إليها في الغالب .

تَعَلَّفُلُ (١) الماء في ظِلِّ الرَّياحِينِ بَمُلُكِ آبائِكِ الشُّمِّ العَرَانِينَ (٢) رِقَّ الأَساوِرِ منهم والدَّهاقِينِ والبيضُ تحت ظِلالِ النَّقْ عِ لامِعَةُ مَّ حَتْ ظِلالِ النَّقْ عِ لامِعَةُ مَّ حَتْ يَحُو زَوا لَكَ الأَرضَ التي اعترفَتْ حيثُ اسْتَبَوْ ا فارِساً و الرُّومَ واعْتَوَرُوا

### **- ٢ -**

### وقال من قصيدة أولها (٣)

[من البسيط]

دمي مُضاع ، وجاني ذاك عيناكِ قُولِي فَدَيْتُك : مَنْ بالقَتْلِ أُوصاك ؟ هيهات ، لارِي إلا مِن ثَناياكِ ضَعِي بِعَيْشِكِ فوق القلب يُمْناكِ لَوْلاَ التَّحَرَّاجُ لَمْ يُحْجَبُ مُحَيَّاكِ (1) وَحُشِيَّةَ اللَّفْظِ هل يودِي قتيلُكُمُ ؟ إِنِي أَراكِ بقتلِ النفسِ حاذِقَةً مالِي وللبَرْقِ أَستسقيهِ من ظَمَا يُ ؟ لولاَ الضَّلُوع لَظَلَّ (0) القلبُ نَحُو كُمُ لُولاَ الضَّلُوع لَظَلَّ (0) القلبُ نَحُو كُمُ لُمُ

<sup>(</sup>١) أي كتغلغل.

<sup>(</sup>٢) أي الأنوف.

<sup>(</sup>٣) الثمالبي : يتيمة الدهر ٢ / ١٠٤ \_ ١٠٥ .

<sup>(</sup>٤) لم يحتفظ الثمالبي إلا بشطر هذا المطلع ؛ وقــد أورد ابن خلـكان من هذه القطعة بيتا واحدا ، انظر وفيات الاعيان ١ / ١٢٢.

<sup>(</sup>٥) كذا ، وتبدو قلقة في هذا الموضع ، ولعل صحتها : لطار .

أَصْلَيْتِنِي لُوعةَ الْهِجْرِانِ ظَالَمَةً أَظَنَّ عَزْمُكِ أَن أَخفىٰ لأَسْلُو َكُمْ ؟ طشاكِ أَن تَجْمُعِي حُسْنَ الصِّفاتِ إِلَى إِن كَانَ واديكِ ممنوعاً فَمَوْعِدُناً ظَنْيٌ وقلبْ فَمَنْ لِي أَن أَصِيدَهُما

رُحْمَاكِ من لوعةِ الهجرانِ رُحَاكِ! حُلِي عَزِيمِي، إِنِّي لَسْتُ أَسْلاكِ! وَلَي عَزِيمِي، إِنِّي لَسْتُ أَسْلاكِ! وَبُحْرِ الصنيع بِمَنْ يهواكِ حاشاكِ! وادي الكرى فلعَلِي فيهِ أَلقاكِ (١) ضاعَ الفؤادُ وقُلْبُ الظَّبْيِ أَشْرَاكِي

### -4-

## وله أيضاً يمدح المنصور ابن أبي عامر (٦)

[ من الوافر ]

يُنادِي من غَياباتِ الْحُمُولِ
ونُهُزَةِ كُلِّ خطبٍ مُسْتَطيلِ
ونهُزَةٍ كُلِّ خطبِ النَّحُولِ (٣)
ونوَّامٍ عَلَى نُوبِ النَّحُولِ (٣)
نَكُمُن عَلَى دُجِيْ خَطْبٍ عَليل
غوائِلُهُ عَلَى دُجِيْ خَطْبٍ عَليل

أصِخ نحوي لدعوة مُسْتقيل رهينة كُلِّ هَمْ مُسْتقيل ومأمون عَلَى ظُلْم الأعادي تراني منك في هِمْ صِحاح ولكن رُب دهر ساوَرَتْنِي

<sup>(</sup>١) أورد هذا البيت ابن خلكان في الوفيات.

<sup>(</sup>٢) جاءت هذه القطعة في يتيمة الدهر للثمالبي ( ٢/ ١٠٥ – ١٠٦ ) .

<sup>(</sup>٣) جمع ذحل وهو الثأر ,

ومُصْلِتِ صارِمَيْ قالٍ وقيـلِ مُظاَهِر لَامَتَيْ بَغْيِ ومكر أَصَبْنَ مقاتِلَ الأَدَبِ النَّبِيل ورَام عن قبييِّ الغِلِّ نَبْـلاً لقد أُجْلَيْنَ عن أَمَلِ قَتيلِ أَبًّا وبَنينَ عن عِرْضِ منيعٍ أُسالَ دماً عَلَى خَدِّ أُسيل فَكَانَ كَأَنَّهُ جَفْنَ سَخِينٌ تَنفُسَ منهُ عن سيفٍ صَقيل ومضطَرِم آلحشا داء دَويــاً وتلكَ وَسَائِلِي دَرَجُ السُّيولِ فَتَلِكَ مَعَالِمِي عَلَمُ الرَّزايا وتلكَ مراتبُ الأَخطارِ مِنِّي حَائِمُ يَنْتَحِبْنَ عَلَى هَـدِيلِ يَحَلُّ بِسَاحَتِي عَمَّــــا قليلِ لَعَلَّ رضاكً يا « منصورُ » يوماً لَنَا بِعِيْدَارِ عَبْدٍ مُسْتَقَيل ويقرَعُ منكَ أُسماعَ المعالي معــــاذِيراً بَلَأَلاَءِ القَبُولِ إِليكَ جَلَوْتُ أَبكارَ المعاني سوارِ في الظَّلامِ بِلا نجومٍ هَوَادٍ في الفيلاةِ بلا دَليلِ

\_ { -

وقال يصف الهلال(١١)

[ من الرجز ]

وَ عَمَى الشَّهِرُ كَمَالَ البَدْرِ فَلاَحَ فِي أُولِي الصَّبَاحِ النَّضْرِ كَمَالَ البَدْرِ كَمَالَ البَدْرِ كَمَالَ البَدْرِ الفَجْرِ

<sup>(</sup>١) جاءت هذه القطعة في يتيمة الدهر ٢ / ١١٦.

قال الحُمَيْدَيُ (۱) : أخبرني أبو عبد الله مالك بن محمد بن عَمْرُ وس التَّجيبيُ أن " بَعضَ الأدباءِ أرسَل إلى أبي عُمَر القسطَلِّيِ بأبياتِ لغز ، وسأله أن يُفَسِّرَها ، فلم يُتْعبِ خاطره فيها ، وكتب على ظهر الرُّقعة بديهة :

[من الوافر]

إِذَا شَذَّت عن العَرَبِ المَعَانِي فَلَيْسَ إِلَى تَعَرَّفِهِ سَبيلُ وَمَا يَحُوِيهِ هذَا الدَّهْرُ أَنْأَى وأَبْعَدُ من شَبَا فِكْرِ يَجُولُ وما يَحْوِيهِ هذَا الدَّهْرُ أَنْأَى وأَبْعَدُ من شَبَا فِكْرِ يَجُولُ ورُبَّتَمَا بِطُولِ الفَكْرِ الرَّسُولُ ولكرن عاجِلُ الفِكْرِ الرَّسُولُ

-7-

قال الحميدي (٢): [في ترجمته لأبي الوليد الحسين بن محمد المعروف بابن الفراء]:

. . . . . وأخبرني أبو الوليد قال : حضرت عند عمي وعنده أبو عمر

القصطلي [كذا] وأبو عبد الله المعيطي ، فغني المعيطي :

<sup>(</sup>١) جذوة المقتبس ص ١٠٥

<sup>(</sup>۲) جذوة المقتبس ص ۱۸۰ – ۱۸۱

مروع عنك كل يوم محتمل فيـك كل لوم يا غايتي في المنى وسؤلي ملكت رقي بغير سوم

فأعجبنا بهذين البيتين ؛ فقال أبو عمر : أنا أضيف إليهما ثالثا لا يتأخر عنهما ، ثم قال :

[ من مخلع البسيط ]

تَرَكْتَ قلبي بغير صبر فيك وعيني بغير نوم

قال : فسررنا بقوله ، وقلنا : لاتتم القطعة إلا به !

-v-

قال الحُميندي (۱۱): وأنشد ني له أَبُو جَعْفَر ابن البَيْنِ في الأمير مُنْذِر بن يحيى التَّجيبِيِّ صاحب سَرَ قُسْطَةً:

[ من الكامل ]

يا عاكِفِينَ عَلَى المُدَامِ تَنَبَّهُوا وسَلُوا لِسَانِي عن مكارِمِ « مُنذُرِ » مَلكُ لَوِ اسْتَوْهَبْتَ حَبَّةَ قَلْبِهِ كَرَماً لجادَ بها ولَمْ يَتَعَذَّر

<sup>(</sup>١) جذوة المقتبس ص ١٠٥ ؟ وابن دحية الكلبي : المطرب من أشعار أهل المغرب ص ١٥٦٠

قالَ عبدُ الواحِدِ المَرَّاكُشِيُّ (۱): . . . وكُنْتُ في أَيَّامِ شبيبَي مُولَعًا بشِعْرِهِ [يعني ابن دَرَّاج] كثيرَ الدِّراسَةِ له ، فلَمْ يَبْقَ اليومَ على خاطرِي منه شي ﴿ أَصْلا خَلاَ بَيْتَينِ هُمَا مِثَّا ارْتَجَلَ في بعض مَجَالِسِهِ هُمَا :

[ من الكامل ]

أَجِدِ الـكَلامَ إِذَا نَطَقْتَ فَإِنَّماً عَقْلُ الفَتَىٰ فِي لَفْظِهِ المسموعِ كَالْمَرْء يَخْتَبِرُ الإِناء بصَوْتِهِ فَيَرَىٰ الصَّحيحَ به من المَصْدُوعِ كَالْمَرْء يَخْتَبِرُ الإِناء بصَوْتِهِ

#### - 9 -

قال أبنُ بَسَّام الشَّنْتُر بِنِي (٢): قال القَسْطلِّي (٣) [ في وَصْف جَوَاد ]:

سامِي التَّليلِ كَأَنَّ عَقْدَ عِذارِهِ فِي رَأْسِ غُصْنِ البَانَةِ المَيَّادِ

<sup>(</sup>١) المعجب في تلخيص أخبار المغرب ص ٣٩.

<sup>(</sup>٢) الذخيرة ( القـم الثاني \_ مخطوطة بغداد ) ص ٣٠٧.

<sup>(</sup>٣) لسنا على ثقة من كون ابن دراج هو صاحب هذه الابيات ، إذ أن ابن -

يُهُدَىٰ بِمِثْلِ الفَرْقَدُيْنِ وِنابَعَنْ رَغْيِ السِّماكِ بَقَلْبِهِ الوَقَّادِ فَكَانَّمَا أَطَأَ الأَباطِحَ والرُّبى بعُقَابِ شَاهِقَةً وحَيَّةً وَادِ وَكَانَّمَا أَطَأَ الأَباطِحَ والرُّبى بعُقَابِ شَاهِقَةً وحَيَّةً وَادِ وَكَانَّهُ مَن تحت سَوْطِيَ خارِجاً في الرَّوْعِ شُعْلَةُ قادِحٍ بِزِنادِ

-1.-

قَالَ ابنُ بَسَّامٍ (١): قالَ أبو مُحَمَّد ابنُ عَبْدُون:

[ من الطويل ]

ومَا أَسَفِي إِلاَّ عَلَى فَوْتِ رُتْبَةً عَهِدْتُكَ فِيهَا نادِياً أَو مُناَدِياً وكُوْنِ مَكَانِي مِن سَمَاثِكَ عاطِلاً ولَوْلاَ مَكَانِي الدَّهْرُ مَا كَانَ حالِياً

<sup>-</sup> بسام لم يزد في نسبتها إلى « القسطلي » بيانا ، ونحن نعلم أن هناك شعراء أندلسيين آخرين كانوا يحملون هذه النسبة مثل أبي الوليد القسطلي وإدريس بن اليان الذي الذي كان أصله من قسطلة الغرب وإن كان ينسب إلى جزيرة يابسة لطول مقامه بها على أننا نرجح أن المقصود بهذه النسبة في كتاب ابن بسام هو ابن دراج .

<sup>(</sup>١) الذخيرة (القسم الثاني – مخطوطة بغداد) ص ٤٢٩.

قال ابنُ بَسَّامٍ : وقولُهُ « ولولا مكاني الَّدَهْرُ مَا كَانَ حَالِياً » كَفُو لُو القَسْطُلِّيِّ (۱)

[ من المتقارب ]

غَرِيبٌ تَعَلَّتُ بَآدَابِهِ بِلادٌ تَوَاصَتْ بِتَعْطِيلِهِ (٢)

قال ابن بسام (٣) ؛

« جُملُة من فصول ، اقتضَبْتُهَا من كلامه [ يعني ابن دراج ] الطَّويل ، فراراً من التطويل

-1-

فصل له من رقعة

[2000]

يا سيدي ، ومن أَبقاهُ اللهُ كُوكَبَ سَعْد ، في سماء مجد ، وطائرَ كُمْن في ،

<sup>(</sup>١) نكرر هنا ما أشرنا إليه في حاشية سابقة من صعوبة القطع بأن هذا البيت لابن دراج ، وإن كنا نرجح ذلك إذ أنه به أشبه وإلى أسلوبه أقرب. (٢) في الاصل : بتعطيل ، ولا يستقيم بها الوزن ولا المعنى ، ولمل الصواب ما أثنتنا .

 <sup>(</sup>٣) الذخيرة ق١ – ١ | ٥٥ – ٩٥ .

[ ص٤٦] أُفناء أَمْن ، مَرْجُوًّا لِدفعِ الأُسْوَاءِ ، مُؤَمَّلاً فِي اللَّهْواءِ ، وكنتُ قد نشأْتُ فِي مَعْقُل مِن العَفَا (١) وَالْوَفْر ، مُعْدَقًا بِسُور مِنِ الأَمْنِ وَالسَّبْر ، حتى أرسل إِلَيَّ سُلْطَانُ الفقر ، رسولاً من نُوب الدُّهر ، يريد اسْتِنْزَالي إليه ، وخُضوعي بين يديه ، فأبيتُ من ذلك عليه ، فغزاني بكتائِبَ من النَّوائب، تسير تحت أَنْوِيَةِ المصائب، تَبْرُقُ بسيوفِ الرَّزَايـا، وتشهرُ أُسِنَّةَ المنــايا، يَرْمُونَ عن قِسِيِّ الأَوْجالِ ، ويضر بون طبولَ الذُّعْرِ وسوءِ الحال ، بأَيدٍ باطشة لَا تَكُلُّ ، وبصائرَ ثابِتة لا تمل ، فلم يَرُغني ذلك منهم أَنْ تَلَقَّيْتُهُمْ بمن معي من جنودِ الصَّبر ، فَافْتَتَحَ مُعْقَلَى سَلَّطَ إِنَّ الْفَقْر ، وَأَخَذُنِّي أَسَّرا ، وطلبَ مني فداءً لا أُقوم به قَسْرًا ، فأُوثقني في قيودِ الانقياد ، وشدَّني في أُغلالِ الاصفاد ، ووَكُّل بِي الحيرة و التَّبَـلُّد، وأَمرهما أَلا يُطْلِقا سبيلي إلا بالفِداء، فضاقت بذلك مَذَاهِي ، حتى أَتَى منك رسولُ يُسَمَّى حسنَ الثناءِ ، فضَمِنَ لي عنك فِدْيَـتِي ، و يَدَيْ اللَّهُ اللَّهُ أَسَرَتِي ، وسيدي أولل من وفي بضمانيهِ ، وصِدْقِ قولِ رسولِهِ على لسانه إلى المراجع المراجع

TO DESCRIPTION OF THE REAL PROPERTY. By Albert and and the transfer of the face. (١) كذا ، ونظنها تحريفاً عن « الغني » .

## وله من أخرى إلى سليان بن الحكم أمير المؤمنين

حاشِ اللهِ أَن أَسْتَشَفَّ الحِسْيَ قبل جُمُومِه، وأَسْتَكُرْهِ اللَّرَّ قبل خُفُوله، وأَسْتَكُرْهِ الله في نَظِرَةٍ إلى أَو أَرْغبَ عن أَدبِ الله في نَظِرَةٍ إلى مَيْسَرَة؛ ولكن:

( ماذا تقولُ لأَفراخ بذي مَرَخ مَر الحواصلِ لا ما اله و لا شَجَرُ ) (١) ماذا تقولُ لأَفراخ بذي مَرَخ وأَجْمَل الصَّبْرَ بي لو أَنهم صبروا ! ما أَوْضَحَ العُذْرَ لي لو أَنهم صبروا ! لكنهم صَغْرُوا عن أَزمة كَبْرَتْ فا اعتذارِي عَمَّنْ عُذْرُهُ الصَّغَرُ ؟

روقد قلَّبْتُ لهم ظهرَ الأُمور ، ومَيَّزْتُ بين المعسورِ والميسور ، فما [ ٤٧] وجدتُ أَحْسَنَ بَدْءًا ، ولا أَحمد عَوْدا ، مِمَّا أَذِنَ الله فيه لعبادِه الذين أَعْرَكُمْ أُمُّ أَرْضَه ، وسَخَّرَ لهم بَرَّهُ وبَحْرَه ، أَن يمشوا في مناكبِها ويأكلوا من رزقه ، وحيثُ نتقلَّبُ ففي كرمِك ، وأينَ نأْمَن ُ ففي حَرَمِك ، وحيثُ لا تُوحِشُنا دعوتُك ، ولا تفوتُنا نعمتُك ، من مُذكك إلى مُذكك ، ومن يمينك دعوتُك ، ولا تفوتُنا نعمتُك ، من مُذكك إلى مُذكك ، ومن يمينك بينك شمالك .

<sup>(</sup>١) هذا البيت مشهور ، وهو للحطيئة حرول بن أوس العبسي.

### وفي فصل من أخرى

ولعلَّ مُقَلِّبَ القلوب قد قلَّبَ قلبَكَ الكريمَ للأطفال المُشَرَّدِين ، الذين دَعَوْكَ مضطرِّين ، أَن تَحُلَّ عنهم عُقلَ النَّوىٰ ، وتَكِلَهُمْ إلى جَبَّارِ السَّمَا ، الذي أمر عِبادَهُ أن ينتشِرُوا في أرضِه ، ويدتنَعُوا من فضله .

### \_ 1 \_

## وله من أخرى إلى عليِّ بن حَمُّود:

حسبُكَ الله ، يا بْنَ رسولِ الله ، وعَلَى هُدَى من الله ، فيا خَفَقَتْ إليه راياتُكَ ، وصَدَقَتْ به آياتُك ، جدير أن يُعز بطاعتِهِ نَصْرَك ، كما شَرَح بتوفيقِهِ صدرَك ، ويُتم بتأييدهِ أَمْرَك ، بما أُولَيْتَ أُولياء المؤمنين، وأَبْلَيْتَ في عبادِه الصالحين ، المصابين في الأَمُوالِ والأَهْلين ، أَيَّامَ تَز اَحَمَتْ إليهم أسبابُ القضاء ، بالبأساء والضَّرَّاء ، وأَبْرَقَتْ عليهم [٤٨] آفاقُ السماء ، بسيوف

الأُعداء ، تَسُحُّ بوابِلِ الدِّماء ، وتموج بأُسرابِ السِّباء فسرعانَ ما هاموا ولا وَزَر ، ورَبَعُوا فلا مُسْتَقَرَّ .

و نادَوْا ولاتَ حِينَ مناصِ ولا فَوْت ، إلا مَن أَعفاهُ الموت ، فأُصبحوا أَنفاضَ الجَلاَء ، وعَيُوا بالداء العَياء ، أَنفاضَ الجَلاَء ، وأغراضَ الفَنَاء ، قد جَهدُوا بالبلاء ، وعَيُوا بالداء العَياء ، فلمن زُلْزِلَتْ بهم الأَرضُ ، لقد سكن بهم عِزُ سلطانِك ، ولئن تهافَتَ بهم الذُّعْرُ ، لقد اطمأنُوا في مِهادِ أَمانك .

#### \* \* \*

#### - 0 -

## وله من أخرى إلى منذر بن يحيى

حَيَّاكَ بتحية المُلْكِ من أحيا بكَ دعوة الحَقِّ، وردّاكَ برداء الإعظام، من أعلى بكَ لواء الإسلام، مُجْرِيَ الأقدارِ بإعلاء قدرك ، ومُصَرِّفَ الليلِ والنهارِ بإعزازِ نَصْرِك ، ومُظهْرَ من أطاعَكَ عَلَى من عَصاك ، ومُدَمِّرَ من عاداك ، بإعزازِ نَصْرِك ، ومُظهْرَ من أطاعَكَ عَلَى من عَصاك ، ومُدَمِّرَ من عاداك ، بسيوفِ من والاك . قد جعلَ الله أوّلَ أسمائِكَ ، أوْلَى بأعدائِك ، وأقْرَبَ الشّمْس، نُورًا وأنساً لهذا الإنس، اعتزائِك ، صفواً لأوليائك ،ثم سما بك حاجِبُ الشّمْس، نُورًا وأنساً لهذا الإنس، ونفسَ حياة لكلّ نَفْس.

ا المام أَحْيَيْتَ فَجِرَهُم يَا بُنَ يَجِي ﴿ يَشِرَ اَجَيْنَ بُرَا نُورِ دِينَ وَدُنيا الْمَا وَخَلَا الْمِسْلامَ سَقْيًا ورَغْيا اللهِ وَخَلَا اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ المُواللهِ اللهُ الهُ اللهُ المُحَالِقُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ المُحَالِقُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

#### - T -

## ومن كتاب له

وأ كرم بها أعراقاً سَرَتْ إليك ، وأخلاقاً نظمتْ عليك ، وأعباء ملك ، [29] حَمَّلْتَ عاتِقَيْكَ ، وأعبَّة خيل أسلمت في يديك فإليك أهَلَ الدَّليل ، وأرزَمَت الحمول ، ومن نداك سُقي الغليل ، وشفي العليل ، وفي ذراك برد القيل ، وقصر الليل الطويل ، وبعلاك أمن الخائف وعَنَّ الدليل ، وبسناك هُدي ابن السبيل سواء السبيل ، إلى الظل الظليل ، والأمل المأمول ، فحبل الغريب موصول ، وعذر المسيء مقبول ، وجفاه الضيف محمول ، فحيف بضيف الغراب ، وسواء المنه عول القال البحر ذي العباب ، يهدي العباب ، يهدي العباب ، إليك لباب الألباب ، ويتحقك بجواهن الآداب ، متضائلاً في أسمال الاغتراب ؛ مَذَ كُنَا من عَبَرَاتِ الاكتِئاب ، يتسلّى بسلام الحُجَّاب ، واستلام الأبواب ، المناف الأبواب ، واستلام الأبواب ، المناف الأبواب ، واستلام الأبواب ، المناف الأبواب ، واستلام الأبواب ، واستلام المناف الأبواب ، المناف المناف المناف المناف المناف الأبواب ، المناف الم

إِلَى أَن أَكْرَمْتَهُ بر فُعِ الحِجاب، فيا رَوْحَ ثنائه بَكُمِ الأُحساب، ويافَوْحَ رياضه بديم السحاب! ويا طيب طُوبي وحسنَ مآب! لمن نصرت وآوَيْت، وياضه بديم السحاب! ويا طيب طُوبي وحسنَ مآب! لمن نصرت وآوَيْت، ووصلت وأَدنَيْت، ما دعاكَ حتى لبَيْتَ، ولا استسقاكَ حتى سَقَيْت، ثاني عطفه عن الشكوى إليك، ناكيص طرفه عن الإدلال عليك، عِلْمًا بأن الملال ساع إلى الحال ، وأن البدر مُؤدّ إلى الفجر، وأن انسجام القطر زعيم بابتسام الزهر:



<sup>(</sup>١) أورد ابن بسام ثمانية أبيات من هذه القصيدة الملحقة بالرسالة ، وقد جاءت القصيدة كلما في الديوان (ص٥١٦) مما يغني عن تكرار ما نقله ابن بسام منها هنا.

# استدر اك

كان الأستاذ الفاضل محقق هذا الديوان قد عثر بعد الفراغ من تحقيقه - كما ذكر في مقدمته - على قطعة أخرى منه في مكتبة جامع القرويين فيها سد لبعض مافي النسخة التي اعتمدها من خروم، فوافانا بذلك مشكوراً، لإلحاقه في مواضعه ، إلا أنه فاتنا إلحاق ما يتعلق منه بالقصيدتين : ٤٨ ، ٤٩ فرأينا إعادة نشر القصيدتين في صورتها الحديدة في فرأينا إعادة نشر القصيدتين في صورتها الحديدة في مذا المستدرك ، مع الاستغناء عما سلف نشره من تعليقات.

« المكتب الاسلامي »

# وله فيه أيضاً رحمهما الله في عيد الفطر

## [ من الطويل ]

وَصَلْتُهُما بالبرِّ شَهْراً إِلَى شَهْر وشاهِدُ عَدْلِ فيكَ بالعَدْلِ والبرِّ وهٰذا بما زَوَّدْتَ من وافِرِ الذُّخْرِ وكُمْ واصِلِ فِي أَمْنِكَ اللَّيْلَ بالذِّكُر يَدِيتُ عَلَى شَفْعٍ ويَغْدُو عَلَى وَتُرِ و تَسْرِي إلى الأعداء عَنْهُ ولا يَسْري بجاحِم نارِ الحرب أَوْ جَامِدِ القُرِّ وظاهَرْتَ عَنْهُ بَيْنَ صِنِّ وصِنَّبْر بَغَزْ وِكَ مَا بَيْنَ الأَصِيلِ إِلَى الفَجْرِ وآثارُها ثَغُرْ لقاصِيَةِ الثَّغُر إذا سرْنَ أَو بَحْرًا يمورُ عَلَى البَرِّ وفيكَ رَأَيْنَا مَا ابْتَغَيْنَا مِنَ الأَجْرِ و فيك أَرَتْنَا قَدْرَهَا لَيْـلَّةُ القَدْر

لَكَ الفَوْزُمِنْ صَوْمٍ زَكِيٍّ ومِنْ فِطْرِ فَنَاطِقُ صِدْق عَنْكَ بِالصِّدْق وِالنُّهيٰ فهذا عاً اسْتَقْبَلْتَ من صائب الندي فِكُمْ شَافِعٍ فِي ظِلِّكَ الصَّوْمَ بِالتَّقَى ٰ وكم ساجد لله مِنَّا ورَاكِمِ ووَجْهِ لُكَ للهَيْجَاءِ من دُون وَجْهِهِ وظِلُّكَ ممدودٌ عَلَيْهِ وتَصْطَلَى خَلَعْتَ عليهِ ثَوْبَ صَوْن ونِعْمَةً وكم قاطِعٍ بالنَّوْمِ لَيْلاً وَصَلْقَهُ وأَقْدَمْتَ فيه الخَيْلَ حَتَّىٰ رَدَدْتَهَا كَأَنَّ دُجِي لَيْلِ يَمُرُّ عَلَى الضُّحِيٰ فَأَنْتَ جَزَاهِ صَوْمِناً وصَلاَتِناً ومِنْكَ اسْتَمَدَّ الفطرُ مَطْعَمَ فطرنا

بأَسْعَدِ عِيدٍ عادَ بالسَّعْدِ أَوْ فِطْر بَشَيرْ مِفْتُح مِنْكَ أَشْرَقَ بِالبِشْرِ بِرُ حْبِكَ جُنْحَ اللَّيْلُ بِالضَّيْفِ تَسْتَقُرْي جَبِينُكَ أَبْدَىٰ عن خَلاَئِقِكَ الزُّهْرِ عَحَلُّكَ واسْتَدْنَيْتَ بُعْدًا عَن الكبْر على الدِّينِ والإِسلام في البَدْوِ والحَـضْرِ غَدَاةً المُصَلَّىٰ مَطْلَعَ الشَّمْس والبَدْرِ كَتَبْتَ بِمَا الْآفَاقَ سَطْراً إِلَى سَطْر ومُعْجَمَةً بالبَيْضِ وِالبِيضِ والسَّمْرِ وخانقةَ الأَعْلَامِ تَعْـتَزُ بِالنَّصْرِ وأَصْلَيْتَ وَهِيَ النَّارُفِي مَغْرِبِ الْكُفْرِ [٥٠٠] أَهَلَّتْ إِلَى تَسْلِيمِهِمْ سُدَّةُ القُصْرِ يُعَاوِدُ عَنْهُمْ فِي العِدِيٰ صادِقَ الكُرِّ أُخَصُّ بِهِمْ مِنْ رَأْفَةِ الوالِدِ البَرِّ كَهُسْتَكُمُ الْحُرُّاجِ لِلرُّكْنِ وَالْحِجْرِ مُحَقَّقَةَ الأَنْبِ أَء طَيِّبَةَ النَّشْر ولا بزَ بَابِ الرَّمْلِ عَنْهُنَّ مِنْ وَقْرِ

و باشمِكَ عَزَّتْ فِي الخِطاَبِ مَناَبِرْ ﴿ أُهَلَّ فَأَهْلَنْ إَلَيْهِ تَمَثَّلًا وأَسْفَرَ عَنْ زُهْرِ النُّجُومِ كَأَنَّمَا عَلاَ وتَدَانِيٰ للعَيُونِ كَمَا عَلاَ وذَكِّرَ نَا عَطْفًا بِعَطْفِكَ حانيكًا هلالُ مَساء باتَ يَضْمَنُ لِلضَّحَىٰ ومِلْءَ عُيُون النَّاظرينَ كَتَأْنْبًا نُعَطَّطَةً بالخَـيْل والأُسْدِ والحُـليٰ وصادِقَةَ الإِقْدَامِ مَهِ مَرْ لِأُوْعَىٰ / فَصَلَّيْتَ وَهْيَ النُّورُ فِي مَشْرِقِ الْعُلاَ ولما اسْتَهَلَّتْ بالسَّلَام صَلاَّتُهُمْ فَكُرُّوا يُعِيدُونَ السَّلاَمَ عَلَى الذِي يُحَيُّونَ بالإِعْظ الم مَولَى حَنانُهُ ووافَوْ السريرَ المُلْكِ يَسْتَلِمُونَهُ مَشَاهِدُ غَارَتْ فِي البلادِ وَأَنْجَدَتْ أَنارَتْ فَمَا بِالخُـلُدِ عَنْهُنَّ مِنْ عَمَى ۗ

إِلَيْكَ وأَسْمَاعٍ صَفَتْ فيكَ لِلْجَبْر بَيَاتًا ومَفْتُوقِ المَسامِعِ بالذُّعْر فَرَدَّ المنايا عنه مُبليَّةَ الْعُذْر فَجَلَّىٰ لَهَا تَحْتَ الدُّجِيٰ نَاظِرَيْ صَقْرٍ وأَسْرِي إلى مَأْوَاكَ أَخْفَىٰ مِنَ السِّرِّ وجاوَزْتُ مِن لَيْثِ لِضَغْمِيَ مُفْتَرِّ ويا لَمَـْفَ ذَا مِنْ فَوْتِ غِرَّةٍ مُغْتَرًّ بأُجْنِحَةٍ ريشَتْ منَ الرَّوْعِ والنُّعْرِ ثمان وَعَالَتْ بِالْبَنِينَ إِلَى الشَّطْرِ وقد أَخَذَ الإِشْفاقُ مِنِّي لَهُـُمْ إِصْرِي جَناَحِي لَكَانَ الطُّودُ أَيْسَرَ مِنْ وِزْدِي تَحَمَّلُهَا مِنْهَا أَقَلُ مِنَ الْعُشْرِ إِلَى حَيْثُ لامَهُوىٰ عُقاَبِ ولا نَسْرِ بناً فيهِ أَفْلاَكُ بِأَنْجُمُ إِلَى الْجُري ليال وأيَّامْ طَوَيْنَ مَدَىٰ الْعُمْرِ هَوَائيَّةً الأَحْشَاءِ مَائيَّةً الظَّهْر وغَيْرُ ذَمِيمٍ أَنْ تُضِيفَ وَلاَ تَقْرِي

فَكَيْفَ بِأَبْصَارِ أَضَاءَتْ لَمَا اللَّهَا اللَّهَا ولا مِثْلَ مَجْلُو النَّوَاظِر بِالْعِدِي تَوَقَّىٰ فَأَبْلَىٰ عُذْرَ نَاجٍ مُخَاطِرِ و آنَسَ يا «مَنْصُورُ » عِنْدُكَ نَفْسَهُ فأَهُوىٰ إِلَى مَثُو َالدَّأَمْضِيٰ مِنَ الْهُـُويٰ فَكُمْ جُزْتُمن سَيْفِ لِقَتْلِي مُنتَضَى فيا خِزْيَ ذا مِنْ سَبْق خَطُو مُعَاطِر كَأْنَّ خُفُوقَ القَلْبِ مَدَّ جوانجي وتَحْتَ جَنَاحَىْ مَقْدِمِي وتَعَطَّفِي أَخَذْتُ لَمُمْ إِصْرَ الحياةِ فَأَجُّلُوا فَحَمَّاتُهُمْ وِزْراً ولَوْ خَفَّ مِنْهُمُ فلله من أعداد أنجم يُوسُف إِلَى كُلِّ مَأْوِيَّ لِلْجَلَّاءِ هُوي بِناً رَحَلْتُ لَهُ عُوجًا كَأْنَ مُويَّهَا طَوَيْنَ بِنَا بُعْدَ السِّفَّارِ كَأُنَّهِا ورُبَّتُمَا اسْتُودَعْنَنَا بَطْنَ حُرَّةٍ رَحِيبَةِ مَأْوَىٰ الضَّيْفِ مَانِعَةِ الْقرىٰ

وَأُوْكَارُهُمْ فِي طَائِرٍ غَيْرٍ ذِي وَكُرِ وكم تُرَكُوا للغَصْبِوالنَّهُ بِمن وَ فُرِ [٥٠٠] وكم وَطَّنُوا نَحُراً لِناَفِذَةِ النَّحْر فَرَائِسُ أُسْدِ الْغَابِ لِلنَّابِ وَالظُّفْرِ وُجُوهَ المنايا السُّودِ والحَدَقِ الحُـمْرِ تَرَقُرُقَ لَمْعِ الآلِ فِي الْمَهْمَهِ الْقَفْرِ مُرَاسَلَةَ الأَلْحَانِ فِي نَعَم الْوَتْرِ وهَوْلَ الْتَطَام الدَوْج فِي لُجَج البَحْر أَنَارَتْ بِنَارِ السِّرِّ فِي عَلَمِ الجَهْرِ بأَفْلَاذِ أَكباد كَصَالِيةِ الجُزْرِ تَهَابُ العُيُونُ مَا نَـثَرْنَ مِن اللَّرِّ تَنَسَّمُ فيهِ بَرْدَ ظِلِّ عَلَى نَهُو أَوَ انِسَ بِالْأَثْرَابِ فِي يَانِعِ الزَّهْرِ بلَاهِيَةً بَيْنَ الأَرَائِكِ والخِدْرِ فلا مَحْجَرِي حَجْرٌ عَلَيْهِمْ وَلاَحِجْرِي

فَكُمْ لَيَ بَيْنَ اللَّوْحِ واللَّوْحِ طَائراً اوكم أَسْلَمُوا لِلْعَسْنِ والخَسْفِ مِنْ حِمَى وَكُمْ وَجَّهُوا وَجْهَا لَبَارِقَةِ الظُّبِي وكُمْ أَقْدَمُوا بَيْنَ الْمَناَياَ كُمَا هَوَتْ وكم بَدَّلُوا مِنْ وَجْهِ راعٍ وحافظٍ ومن رَفْرَفِ الأَسْتار دُونَ حِجَالِهَا ومن ساجع الأَطْيار فَوْقَ غُصُونهاَ تُنَادِي عَزِيفَ الْجِنِّ فِي ظُلَمَ الدُّجِيٰ وكم زَفْرَةً نَمَّتْ عَلَيْهِمْ بِحَسْرَةٍ و نادَت عُيُونَ الشَّامِتِينَ إِلَى القرى وماذا جَلاَ وَجْهُ الجَلاَءِ مَعَاسِناً وماذا تَلَظَّىٰ الحَرُّ في حُرِّ أُوجُهِ وماذا أُجَنَّ اللَّيْلُ في مُوحِش الْفَلَا وماذا تَرَامَىٰ المَوْجُ فِي غَوْلِ لُجَّةٍ فإِنْ نَبَتِ الأَوْطَانُ مِنْ بَعْدُ عَنْهُمُ وإِنْ ضَاقَ رَحْبُ الأَرْضِ عَنْ مُنْتَوَاهُمُ

فَرَحْبٌ لَمَـٰمْ مَا بَيْنَ سَحْرِي إِلَىٰ نَحْرِي وَلَىٰ نَحْرِي إِلَىٰ نَحْرِي وَلِي اللَّهِ مَا يَنْ تَذُوبُ لَهُ صَحْرِي وَإِنْ تَقْسُ أَكْبَادُ كِرَامْ عَلَيْهِمُ فُواكَبِدِي مِّمَنْ تَذُوبُ لَهُ صَحْرِي

وإِنْ تَبْرَمِ الأَيْسَارُ فِي أَزَمَاتِهِمْ فَقَازُوا بِنَفْسِي غَيْرَ جُزْءٍ ذَخَرْتُهُ فَعَفُو هَمُ مُ جَهْدِي و حُلُو هَمُ مُ مُرِّي فَعَفُو هَمُ مُ مَوا قَلْبِي فَجَمْرِي هَمُ مُ نَد وَ وَالْمِعُ مَنْ اللّهِ عَنْ اللّهِ عَنْ اللّهِ عَنْ اللّهِ عَنْ اللّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَا اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَا اللّهُ عَلَا اللّهُ عَلَا اللّهُ عَلَا اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَا اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الل

فَأَحْبِبُ بِأَيْسَارِ قَمَوْتُ لَهُمْ يُسُوِي لِمَا مَسَّ مِنْ ضُرِّ لِمَا مَسَّ مِنْ ضُرِّ لِمَا مَسَّ مِنْ ضُرِي وَصَفَوْلَهُ مُ عُسْرِي وَصَفَوْلَهُ مُعْطِوْفِي وِيسْرُ لَهُ مُعْمَ عُسْرِي وَإِنْ غَيَضُوا شَرْ بِي فَرَوْضِي لَمَا مُعْ مَعْرِي عِمَا ضَاعَمِنْ حَقِّي و ما هان مِنْ قَدْرِي سِوى أَنَّهُمْ مِنْ ضَيْع كَسْبِي لَمَا مُعْ عُدْرِي سِوى أَنَّهُمْ مِنْ ضَيْع كَسْبِي لَمَا مُعْ عُدْرِي سُوى أَنَّهُمْ مِنْ ضَيْع كَسْبِي لَمَا مُعْمَر عُنْ مُعْمَر وَالشَّكُمُ وَالشَّكُمُ وَالشَّكُمْ وَالشَّكُمْ وَالْفَوْدِي وَلَا فَعَر اللهَ عَلَي الله الله الوعر يَعْي لَئيم بهم تَجْرِي يَعْ الله صَبْح يَضِي الله عَلَي الله عَبْرِي مَداها إِلَى صَبْح يَضِي الله ولا فَجْرِي مَداها إِلَى صَبْح يَضِي الله ولا فَجْرِ

(١) سقطت في هذا الموضع من أصل المخطوطة الزيدانية الورقة رقم ١٥ التي تشتمل على آخر هذه القصيدة الرائية وأول القصيدة الميمية التالية ، على أن القطعة التي عثرنا عليها من الديوان والمحفوظة في مكتبة جامعة القروبين (وهي التي نرمن إليها بحرف ، ق ) قد احتفظت لنا بما سقط في هذا الحرم كله ، وذلك فيا بين صفحتي ٦٦ و فعملنا على استكمال القصيدتين منها ، ووضعنا هذه التكملة بين حاصرتين ، هذا ونذكر أيضاً أن عشرة أبيات من القصيدة الرائيه قد وردت أيضاً في كتاب « رفع الحجب المستورة في محاسن المقصورة » (شرح الشريف الغرناطي على مقصورة حزم القرطاجي – ط . القاهرة سنة ١٣٤٤ ه . – ١ / ٤٤) . الضمر مثل الضار ( بكسر الضاد ) وهو من الأشياء ما كان ضد العيان ومن العدات ما كان ذا تسويف ومن الدين ما كان بلا أحل .

وكيفُ وما فها مُعَرَّجُ منزل / ولكنْ قلوبْ قُسمَّتْ وجوانِحَ وأَنْجُمُ أَنُواءَ تَنُوءَ بِهِـا النَّوَىٰ ولا مطلَع إلا مِهادِيَ أو حِجْري إِذَا ازْدَحُمُوا فِيضنكِ شُرْبِي مُشَلُوا ولو بِعَصاً موسى أَفَجِّرُ شُر بَهُمْ فَمَا جَهِدُوا فُلْكًا كَمَا جَهِدُوا يَدِي كَأَنَّ لهم وتْراً عَلَىَّ وما انْتَحَىٰ ولولاهُمُ لَم أَبْدِ صَفْحَةً مُعْدِم ولا جُدْتُ للدنيا بخُـلَّةِ واصِل ولاراقَني مافي الخدودِ من الهوى ولم يُنْهِني قُرْبُ الحبيبِ النَّذِي دَناً ونادَيْتُ في بِيضِ النَّضار وصُفْرها وأَعْلَيْتُ فِي مُلْكِ القناعَةِ

لشمس تُجَلِّي ليـلَ هَمْ وَلَا بَدْرِ منازلَ مقدوراً لها نُوَبُ الدَّهْرِ [ق٦٢] وليس لها إلا دُمُوعِيَ من قَطْر ولا مغربُ إِلا ضُلوعِيَ أُو صَدْري بأُسباطِ مُوسى حول (١) مُنفَجَر الصَّخْر ولكن بذُلِّ الفَقْرُ. في عِزَّةِ الوَفْرِ ولا أَنْقَضُوارَ حَلاًّ (٢) كَمَا أَنْقَضُواظَهْرِي لهم حادث إلا وَفي نفسِهِ و تُري ولم أُسْمِعِ الأَعداءَ دَعْوَةَ مُضْطَرًّ ولو بَرَزَتْ لي في غَلاَئِلها الْخَصْر ولا شاقَـني مافي العيونِ من السِّحْرِ ولم يُصْدِني طَيْفُ الْحِيالِ الذي يَسْرِي لغيريَ فابيَّضِّي إِذَا شئتِ وَاصْفَرِّي!

وهَدْيُ الْهُدَىٰ حَصْنِي وَمَهْيُ النَّهَىٰ قَصْرِي (٣) وهَدْيُ الْهُدىٰ حَصْنِي وَمَهْيُ النَّهَىٰ قَصْرِي (٣) إذا غزتِ الَّلذَّاتُ قَالْبِي هَزَمْتُها بَجَيْشَيْنِ مِنْ حُسْنِ التَّجَمُّلُ والصَّبْر

بِجِيْشَيْنِ مِنْ حُسْنِ النَّجَمُّلُ والصَّبْرِ بِعَارِمٍ مِنْ حُسْنِ النَّجَمُّلُ والصَّبْرِ بصارِمٍ مَا اللهِ في يمينِ تُـقيًّ حُرِّ

(١) في شرح القصورة: عند.

و إِنْ غَزَتِ الْآمالُ نَفْسي صَرَمْتُهَا

(٢) في شرح المقصورة : ظهراً.

(٣) أي قصار اي .

وكن (١) أني ما في الفؤاد من الأسي وأُعْضَلَ ما بين الضلوع من الجمر وما لَفَّ عَهْدُ الله في ثوبٍ غُرْبَتي من الآنسات الشُّعْثِ والأَفْرُ خ الزُّعْر (٢) وأَسْفَرَ من إِشراقِ وَجْهِكَ السَّفَّر (") وما لاح يا مَنْصُورُ مِنْكَ لزائر وما بسطَّتْ عَلْيَاكَ للعلم من برِّ وما أَرْصَدَتْ بمناك للضَّيف من قِرى بِحَلْقِكَ فَاسْتَصْفَاكَ لِلْخَلْقِ وَالْأَمْرِ وتقدير ُرَبِّ الحُلْق والأَمر إِذْ قَصَى (١) [ق ٦٣] / فَمَكَمَّنَ سيفَ النَّصْر في عاتق العُلاَ وأَثْبَتَ تاجَ المُلكُ في مَفْرُقِ الفَخْر وكَرَّمَ نفسَ الحُلْمِ عنوَغَرِ القِلْمِا(٥) وطَهَرَ جِسْمَ المجدِ من دَنَيسِ الغَدر وحَلاَّكَ في هذا الأنام شمائِلاً أُدالَ بِهِنَّ اليُسْرَ من دولَةِ العُسْر بِمَا أَشْتَقُ فينا من وفائِكَ بالنَّذُر وسَمَّاكَ فِي الأَعداءِ مُنذِرَ بأُسِهِ فلَمَّا توافى فيك إبداعُ صُنعِيهِ وقَدَّرَ أَن يُعْلَيكَ قَدراً إِلَى قَدْر ويُحْدِي بكَ الأَملاكَ فيغابر (٦) الدَّهْر رآك جديراً أن يباهي خَلْقَهُ بعَبْد حَبا يُمْنَاكَ مُعْجِزَ رَبِّهِ واصفاك (٧) منه طاعة المُخلص الُحرِّ

<sup>(</sup>١) في شرح المقصورة : دلكن .

<sup>(</sup>٣) في شرح المقصورة : الذعر ، والصواب ما أثبتنا ، والزعر جمع أزعر وهو من الحيوان والطير ماخف شعره أو ريشه .

<sup>(</sup>٣) أي للمسافرين .

<sup>(</sup>٤) في الأصل: إذ أقضى .

<sup>(</sup>٠) أي توقد الحقد .

<sup>(</sup>٦) الغابر : من الـكلمات الأضداد التي تدل على ما ذهب أو ما بقي من الزمان ، وهي هنا بالمعنى الثاني .

<sup>(</sup>v) في الاصل : واصطفاك ولا يستقم الوزن ولا السياق إلا عا أثبتنا .

مانِهِ بتخليدِ ماسَيَّرْتَ من طَيِّبِ الذِّكْرِ الْعُمْرِ وَعُمْرَ ثَنَاءً بَعْدَ مُنْصَرَمَ الْعُمْرِ الْعُمْرِ تَنَيهُ عَلَى القَرْبِي وَ يُرْهِى عَلَى الصِّهرِ اللَّهِ مَلَى اللَّهُ عَلَى القَرْبِي وَيُرْهِى عَلَى الصَّهرِ رَدَى ورقُ لَن أَطلقتَ من مُوثِقِ الأَسْرِ كَرِي وردِّدَ من نظمي علَيكَ ومن نَثْرِي كربي وردِّدَ من نظمي علَيكَ ومن نَثْرِي عُرْسًا بعذراء من نفسي وغَرَّاء من فِكْرِي عُرْسًا بعذراء من نفسي وغَرَّاء من فِكْرِي عَادَة و تَخْجَلُ منها كُلُّ فَتَّانَة بِكُرِ سُعُمَى وتَعْبَقُ من مجرى البطَيْنِ إلى الغَفْرِ (١) شَهَى وَتَعْبِيرَ ما أَعْلَتْ مساعيكَ من حِبْرِي لوري إلى الخَفْرِ اللهِ وَذَكَرُكُمو صولُ بذكري إلى الحَشْرِ وَذِكْرُكُمو صولُ بذكري إلى الحَشْرِ وَذِكْرُكُمو صولُ بذكري إلى الحَشْرِ

فأنطق غُرْبَيْ قلبيهِ ولسانيهِ ليُبليك عُراً بالغاً بك غايسة ويكتب لي في آل يَحْيى وسائلاً ويكتب لي في آل يَحْيى وسائلاً وكلا لمن أعْتَقْت من مُوبِقِ الرَّدى وما رُدَّ مِن حَمْدِي إليك ومن شكرِي وإيك ما تنفك مِني مُعْرِساً مُولِن عَدراء عادة وتشرق من مَبْدا سُهيل إلى السَّهى تَلَا لُو ما أَسْدَتْ أَياديك في يدي وفخرك محمول بحمدي في الورى وفخرك محمول بحمدي في الورى

#### - 84 -

# وله فيه أيضاًرحمهما الله تعالى

### [ من الطويل ]

وأَيْقَنَ حِزْبُ الشِّرْكِ أَنَّكَ قَاصِمُهُ فَأُيِّدَ بَانِيــــهِ وَهُدِّمَ هَادِمُهُ وَوَلاَّهُ مَن وَالاَهُ فَهُوَ مُلاَزِمُهُ [ق٢] تَبَيَّنَ شَمْلُ الدِّينِ أَنَّكَ ناظِمهُ لَقَد شَدَّدَ الرحمنُ أَركانَ دِينِهِ لَقد شَدَّدَ الرحمنُ أَركانَ دِينِهِ لَوَعَدَىٰ بِهِ عَمَّن يُوالِي عَدُوَّهُ لَا عَدُوَّهُ

<sup>(</sup>١) سهيل والسهى والبطين والغفر: من النجوم ومنازل القمر .

وأُعلامُهُ إِن رابَ دَهْرُ مُعَالِمُهُ وما صَدَّقَتْ أَرماحُهُ وصوارمُهُ بما هُو من غَيْب السَّرَائر عالِمُهُ \* وقائِم مَن أَهمي (١) الهُدي ومَلاَحِهُ مُوَقَّى وما غيرُ السيوفِ تماثِمُهُ ] أُعِزَّةُ أَمْلاَكِ الْمُدَى وَأَكَارِمُهُ بمساً عَظُمَتْ أَذْوَاؤُهُ وَأَعَاظِمُهُ وأَخْلَصَهُ لِلْجُودِ وَالْحَـمْدِ « حَاتِمُهُ » شُجاعٌ وَلَكِنَّ الجِيادَ حُصُونُهُ كُرِيمٌ وَلَكِنَّ الْمَالِي كَرَائِمُهُ \* قيامًا لِمَنْ لاَ سَعْيُ ساَعٍ يُقَاوِمُهُ فَلَيْسَ سِوْى طِيبِ الثَّنَاءِ يُزَاحِهُ و إِنْ كَانَ قَدْ حَابَاهُ فِي الْحَظِّ قَاسِمُهُ و لا فازَ في يوم الْوَغَىٰ مَنْ يُحَا كِمُهُ ولو أُقبلَتْ زُهْرُ النجوم تُخَاصِمُهُ خيالٌ من الأُخْلَامِ أَضْغَثَ حَالِمُهُ وما حَوَّمَتْ إِلاَّ عَلَيْكَ حَوَائِمُهُ

ومَنْ مُلْكُهُ إِنْ جَلَّ خَطْبٌ مِلاَّكُهُ فَسَمَّاهُ منصوراً مُصَدِّقَ جَدَّهِ وتوَّجَهُ مَثْنَىٰ الرِّياسَةِ مُعْلِناً فَتَى ۚ وَلَدَتْهُ الحربُ وَٱسْتُرْضِعَتْ لَهُ مُفَدَّىً وما غيرُ السُّروج مِهَادُهُ [٥٠٢] / نُجَدُّدُ مُلْكِ أَحْرَزَتُهُ جُدُودُهُ فَأَعْرَبَ عَنْ أَيَّامٍ يَعْرُبَ وَاقْتَدَىٰ وأَنْجِبَهُ لِلطَّمْنِ وَالضَّرْبِ « عَمْرُهُ » تَلَاقَتْ عَلَيْهِ الْحَيْلُ والبيضُ وَالْقَنَا وخَلَّتْ لَهُ الأَمْلاكُ عَنْ سُبُلِ الْهُدى مُقَسِّمُ مَا يَحُوِيهِ فِي سُبُلُ النَّدَى فما خابَ في يوم النَّدى من يَنُوؤُهُ ولا ادُّعِيَتْ في المَـأْثُرَات حُقُوقُهُ ودَعُو ٰى النُّهيٰ والحِلْمِ فِي غَيْرِ «مُنذِرٍ» فَمَنْ ذَا الَّذِي يَرْجُو مِن الْمُلُّكِ غِرَّةً

<sup>(</sup>١) أي جعله حمى لا يقرب .

ولا ظَأْرَتْ إِلاًّ عليكُ روائِمُهُ \* ولا قَرَّ إِلاَّ فِي عِينكَ خاتِمُهُ \* يُبرِّحُ واقِيــــهِ ويَحْتَمُ حاتِمُهُ ۗ وهامَتْ به في التُّرَّهاتِ هَوَائِمُهُ لِتُقْسَمَ بَيْنَ النَّاهِبِينَ مَعْانِمُهُ لِيُفْتَضَّ عَمَّا لَكُنْتَوِيهِ خَوَاتِمهُ فَبَرَّحَ فِي الْأَعْدَاءِ عَمَّنُ يُنَادِمُهُ فَوَاقِرُ مَا شَالَتْ بِهِ وَأَشَائِمُهُ تَخَازَرَ ســـاجِيهِ وأُوقِظَ نَائِمُهُ وقدأُوشَكَتْ أَنْ تُسْتَبَاحَ عَحَارِمُهُ ووافَيْتُهَا فاسْدَنْكُرَتْهَا مَظَالِمُهُ عَلَى الْحَقِّ مَهْدِيًّا إِلَيْكَ مَقَادِمُهُ عزائِمَكَ اللَّآتِي تَلْيِهِــاً عزائِمُهُ وَ بَأْسَ كَحَرِّ النَّارِ يُضْرَمُ جَاحِمُهُ كفاحاً ومن سالَمْتَ فَهُوَ مُسالِمُهُ [٥٢] إلى مَلِكِ رَبُّ السَّمُواتِ عاصِمُهُ وأُسْهَلَ إِلا أَسْلَمَتُهُ قُوائِمُهُ

ولا رُفِعَتْ إِلاًّ إِلَيْكَ عُيُونُهُ ولا راقَ إِلا في جبينكَ تاجُــهُ فَكَيفَ بِذِي جَهِلْ تَعَسَّفَ عَجْهِلاً فغــــالته في غَوْلِ المَهَامِهِ غُولُهُ أَباحَ حِمَىٰ الإِسْلاَمِ لِلشِّرْكِ مَغْمَاً وَفَضَّ خِتَامَ اللهِ عن حُرُمَاتِهِ وَعَــدَ دِمَاءَ الْمُسْلِمِينَ مُدَامَةً فَإِنْ أَلْقَحَ الحَرْبَ العَوَانَ فَحَسْبُهُ وإِنْ زُجَّ فِي جَفْنِ الرَّدَىٰ فَلِحَيْنِهِ غَدَاةَ دعاكَ الدِّينُ مِنْ أَسْرِ فَمْـلَةٍ فلَبَّيْتُهِ ] فانجاب عَنْهَا ظَلاَمُهُ وجاءك مَدُّ اللهِ من كلِّ ناصِر و نادٰی «أَ بُو مَسْعُودٍ» النَّصْرَ مُسْعِداً بُوُدُ كَاءِ الْغَيْثِ يَسْقِي رِياضَـهُ / على كُلِّ مَنْ حارَبْتَ فَهُو َ مُحارِبْ وأُعْصَمَ بالإِشْرَاكِ قائدُ بَغْيِها فَمَا رَكَضُوا طِرْفًا إِلَيْكَ لِفَـارَةِ

ولا أَصْلَتُوا سَيْفًا وأَنْحَوْكَ حَدَّهُ فَعُرَّجَ عَن مَثْنَى يَمِينِكَ قائِمُهُ ولا أَشْبُوا حِصْناً يَرُدُّكَ عَنهُمُ وقَابَلْتَهُ إِلاَّ تَدَاعَت دَعَائِمُهُ ولا أَشْبُوا حِصْناً يَرُدُّكَ عَنهُمُ وقَابَلْتَهُ إِلاَّ تَدَاعَت دَعَائِمُهُ وإِن أَحْرَزُوا فِي قَطْرِ «شَنْحٍ» نَفُوسَهُمْ

فغياني مَا لاَ يَحْفَظُ اللهُ غارمُهُ نْفُوسُ الأَعادِي شُرْبُهُ ومطاعِمُهُ حُلاَهُ ومن شَمْسِ النهارِ عَمَائِمُهُ إِذَا مَا الْتَقَيُّ الْجُعَانُ سُرُّ وَكَاتِمُهُ \* أُساَودُهُ نَحُو العِدىٰ وَأَرَاقِمُهُ ۗ أُوِ انْهَلَّ بِالْوَبْلِ الأَجَسِّ عَمَائِمُهُ هُويَّ سِلاَم حانَ مَن لاتُسالِمُهُ \* لَأَقْبَلَ أَطْوَادُ الجِبالِ تُصادِمُهُ عَلَيْهِ نُجُومُ الْقَذْفِ عَنْكَ تُزَاحِهُ مِنَ المَشْرَفيِّ وَالْعَوَالِي سَلاَ لِمُهُ وبَرْبَرَ فِي ذَاكَ الْعَرِينِ ضَرَاغُهُ وشُرِّدَ عن بَيْضِ النفاقِ نعائمِهُ \* فَأَنْفَذَ حُكُمُ اللهِ مَا أَنتَ حَاكِمُهُ \* بِهِا و « ابْنُشَنْج » صاغِرُ الأَّنْفِ راغِمُهُ

فَكُمْ قُدْتَ فِي أَكْنَافِهَا مِن مُقَنَّعٍ خَمِيسٌ لِجُنْحِ اللَّيْلِ مِن أَنْجُمُ الدُّجِي كَأُنَّ شعاعَ الشمس تحتَ عَجاجِهِ تَجِيشُ بِوَدْق من جَني النَّبْعِ صائب كَمَا خَمَلَتْ رَحْلَ الدَّبا عاصِفُ الصَّبَا وهَدَّ هُواءَ الجَوِّ نَحْوَ بِنائها ولَوْ كُمْ تُصادِمْهُ بِطَوْدٍ مِنَ الْقَنَا ولَوْكُم تُزَاحِمهُ المَجانيقُ لَانْبَرَتْ ولَيْسَ ولَوْ سامىٰ السَّمَاءَ بَمُعْجِز فَسَرْعَانَ مَا أَقُوىٰ الشَّرىٰ مِن ضِباعِهِ وَطُيِّرَ عَن لَيْلِ الأَباطيلِ بُومُهُ وبَدَّلْتَ حُـكُمَ اللهِ من حُـكُم غَيِّهِ فيا رُبَّ أَنفٍ للنفاقِ جَدَّعْتَهُ

بسيفِكَ يومُ راكِدُ الهَـوْل جاثِمِهُ " ولا يَفْتُقُ الغَمَّاءَ إِلَّا غَمَاغُهُ ويدعُوكَ بالبُقْيا عليهِ الْعَاجُمُهُ وأَفْرِحْ بيوم أَنت بالفَتْح قادِمُهُ مرابطُها أُجســـادُهُ وَجَماجُه دعاكَ وقد قامَتْ عليه مآتِمُهُ يَكُرُّ بِهِ الْعَيْشُ الذي هُوَ سَائِمُهُ [٥٣] ويَصْعَقُهُ بَرْقُ الرَّدَىٰ وَهُوَ شَائِمُهُ له الرِّحمُ الدُّنيا بأَنَّكَ راحُمـه ْ عَلَى سيفهِ يَوْمَ الجِفاظِ مَكَارِمُهُ ولا مِثْلَ غَيْظٍ أَنتَ بِالحِلْمِ كَاظِمُهُ « قُرَيْظَةَ » منه غِلُّهُ وجَرَائِمهُ ° وطارَ وقد طارَتْ إِلَيْكَ قوادِمُهُ وغارَتْ بِهِ فِي الأَخْسَرِينَ عَوَاتِمُهُ ۗ وتبكي عليه بالحمام حمائمه ومن يَخْذُلُ الرحنُ هذِي هَزَائِمُهُ \*

غداةً أَطَارَ العقلَ عنه ونَفْسَهُ فَا يَرْتُقُ الأَرْواحَ إِلا رياحُهُ فلا نُطْقَ إِلاَّ أَن يُفَدِّيكَ صارخٌ فَأَبْر حُ بيوم أَنتَ بالنَّصْر مُقْدِمْ ومَنْزِل مَفْلُول نَزَلْتَ وخيلُنا ومُعْتَرَفِ بِالذَّنْبِ مُبْتَئِسِ بِـهِ / إذا صَدَّهُ للوتُ الذي سامَ نَفْسَهُ فَتَلْقَاهُ أَطْرِافُ القَّنَا وَهُوَ نُصْبُهَا إِذَا كَادَ يَقْضِي بِالأَسَىٰ نَحْبَهُ قَضَتْ فلم أَرَ أَمْضَىٰ مِنْكَ حُـكُماً تَحَـكُمَتُ ولا مِثْلَ حِلْم أَنْتَ لِلْغَيْظِ لا بِسُ فأوْسَعْتَهُ دُكُم ﴿ النَّضِيرِ » وَقَدْ حَكَىٰ فَوَلَّىٰ وقد وَلاَّكَ ذُو العَرْش عَرْشَهُ وأَبْتَ وقد لاحَتْ سُعُودُكَ بالدُنيٰ تُغَنِّى لَكَ الرُّكْبانُ بالفَتْح قافِلاً فَمَنْ يَنْصُرِ الرَّحْنُ هَذِي عَزَائِمُهُ



# الفهارس

١ - فـــرس القـــوافي

٢ – فهرس أسماء الأعلام والطوائف والقبائل

٣ - فهرس الأعلام الجغرافية

٤ - فهرس المــؤلفين

ه - فهرس عام



# فهرس القوافي (\*)

### حرف الألف المقصورة

مور - السيف أبهى للمسلا والحزم أبلغ في المدى ٢٦٥

#### حرف الهمزة

۳۸ – بقاء الخلائق رهن الفناء وقصر التداني وشيك التنائي ١١٩ ۳۸ – بحكم العدل من قاضي الساء حباك بحق أحكام القضاء ٣٢٠ ۳۵ – أخو ظمأ يمص حشاه سبع وأربعة وكلهم ظماء ٣٣٧ ۳۸ – وأهد بها في الفلا والسرى ويوم التلاقي وحين الثواء ٣٣٣ ۳۸ – تناضل عنك أقدار الساء وتبطش عن يديك يد القضاء ٤٣٥

 <sup>(★)</sup> الأرقام المثبتة إلى اليمين هي أرقام قصائد الديوان ومقطعاته ، ومن هذه الارقام ما أضيف إليه حرف «م» ، وهي إشارة إلى ترقيم القصائد والقطع المثبتة في « ملحق» الديوان؛ أما الارقام التي جعلت إلى اليسار فهي تدل على الصفحات .

#### حرف البـاء

وعمرت كأس صبا بكأس نصاب ١٥ ومحر عطاء ما تغيض مواهبه ٢٣ واندب إليها من يساعد وانتدب ٢٥٠ وطاب لك الدهر فاشرب وطب ٣٧ تفضلا وازداد من طيه ٤٠ يؤمك أم سار على القتم النكب ه من شام بارقة الغام الصائب ١٠٩ فاجرر ذيولك في مجر ذوائمي ١٦٧ وقذفت نبلي بالصب وحرابي ١٨١ وأعز من حلت لرؤيته الحبي ٢١٦ وشوق ولا لقيا وصبر ولا عقبي ٣٥٣ فيك إدمان التصابي ٢٥٦ وحود كفيك للحظ الذي انقلبا ٣٦٣ ولاحت وشيكا بالسعود كواكبه ٣٧٨ مبرءاً سبب الغاوين من سببه ٤٤٠ كثير الدعاء قليل المجيب ٤٦٨

 ٤ – أنضيت خيلي في الهوى وركابي ٨ ــ فديناك سيفا لم تخنه مضاربه ١٥ – حهز لنا في الأرض غزوة محتسب ١٦ - دعيت فأصغ لداعي الطرب ١٩ ــ أعــاره النرجـس من لونه ٣٤ – أرحلي محمول على العتق النجب ٣٦ \_ هل تثنين غروب دمع ساكب وع - قل للربيع اسحب ملاء سحائب ٤٧ – أو جفت خيلي في الهوي وركايي ٣٠ ـ أهلا عن قهر الملوك ومرحبا ۹۴ - غرام ولاشكوى وءتب ولاعتى ٧٧ \_ دأبك اله\_جر ودابي ١٠٠ ـ حسى رضاك من الدهر الذي عتبا ١٠٣ \_ هو الدهر والتمكين أدرك طالبه ١٢٠ - اليوم أنكص إبليس على عقبه ١٣٢ \_ تسمع للعبوة ناء غريب

#### حرف التاء

أو ما رأيت الورد في شجراته ٤٠ بوادي السنا واضحات السات ٣٤٦ ومدخر الأضلاع من زفراتها ٢٧٥

٢٠ ـ ضحك الزمان لنا فهاك وهاته
 ٨٨ ـ عرفت عـوارفك السـابقات
 ١٦٠ ـ يا صفوة الأجفان من عبراتها

# حرف الجيم

وتوسطت شمس الضحى أبراجها ١٧ ولادجا الخطب إلاوشك ماانفرجا ٤٥٦ ۱۱ – اليوم أبهجت المنى إبهاجها
 ۱۲۷ – ما أطبق الهم إلا ريثما انفرجا

#### حرف الحاء

يساعدنا طربا وارتياحا ٢٩٩ ومن ذكراك ريحاني وراحي ٤٨ فقتح إلى عيد وعيد إلى فتح ٢٨٣ والحرب بين عدوها ورواحها ٢٨٨ وأسفر عن إقدامك النصر والفتح ٢٨٧ أي البلاد نحا ٢٩٩ فبالله فاستفتح فقد جاءك الفتح ٢٦٦ ومن أي بحر بعد بحرك أمتاح ٤٧٨

۱۸ - غدا غير مسعدنا ثم راحا ٢٤ - مكارمك اغتباقي واصطباحي ٢٧ - دواليك من دهر يواليك بالنجح ١٠٤ - شهدت لك الابطال يوم كفاحها ١٠٥ - تبلج عن إشراق غرتك الصبح ١٠٨ - شيا سنا البارق المنهل فالتمحا ١٠٠ - بدالك نجم السعد واطلع النجح ١٣٠ - إلى أي ذكر غير ذكرك أرتاح

#### حرف الدال

ودنيـــا نروق ونعمى تزيد ٢٥ وإذا سلمت فكل يوم عيد ٢٦ بك حن موحشها وآب بميدها ٣٠ وأروح في ظلم الخطوب وأغتدي ٧٠ ۹ رمان حدید وصنع حدید
 ۱۰ کل الکواکب ما طلعت سعود
 ۲۷ – شهدت لك الأعیاد أنك عیدها
 ۳۰ – کم أستطیل تضللی وتلادی

وعزمك أمر الله من ذا يصده ] 11 ويوم سعد أرانا الفتح قبل غد. وعز العزيز وحمد الحميــد ٢١٨ وعاد نور الهدى في حفين أرمده 727 فشهادة الإقرار أعدل شاهده ٧٤٥ وظی الهند عند حر الجلاد م وصل أبد الدهر عيداً فعيدا كتائب مستقدمات التهادي ٢٨٧ أن الأسي إلفه من بعدهم أبدا ٢٥٤ عمراً يفضل عن عمر الأبد ٣٦٨ بلوعية مشتاق ومقلة شاهد ه٠٤ وأباحت الأملاك صعب قيادها ٢٣٣ وحمى من الاشراك أمة أحمدا ٢٥٣ تلقاك باسم صادق لتعودا ٤٨٢ للاقى الأئسي من دون نفسك والردى ٤٨٣ تنقل كل ه عن فؤادي ٤٨٧ حيادك في الله حق الحياد ٤٩٩ وحلت قنا ءالصبر عن زفرة الوجد ٥٠٢ في رأس غصن البانة المياد ١٤٠٠

٣٢ \_ [ جهادك حكم الله من ذا يرده ٤٢ ــ سعى شفا بالني قبل انتها أمده ٥٤ - بفتح الفتوح وسعد السعود ٦٠ \_ الآن رد عنان الملك في يده 71 - الشمس شاهدة وإن تك واحده ٦٢ - [ بشر الحيل يوم كر الطراد ٦٨ \_ قد الخيل والخير بأساً وجودا ٧٧ - وفيهن أضحيت يوم الأضاحي ع وظن فؤادك إن كانالرحيل غدا ١٠١ \_ أخلق الدهر بقاء واستحد ١١٠ - إذا شئت كان النجم عندك شاهدي ١١٧ \_ طاعت لك الأحرار باستعبادها ١٢٦ - أهـ الله وأيدا ١٣٥ - أهنيك ياعيد الرغائب عيدا ١٣٦ \_ فداؤك من إن كان في وسعه الفدا ١٣٩ \_ بسعدك لا بسعد أو سعاد ١٤٤ - هنيئًا لنا ولا قصى العباد ١٤٥ \_ تصدت لوشك البين من حفوة الصد م ۹ – سامي التليل كأن عقـ د عذاره

## حرف الواء

٧ \_ لئن سرّت الدنيا فأنت سرورها وإن سطعت نوراً فوجهك نورها ٢١

١٣٠ ـ بشــير يوم علك دهر وصدق فــال بطول عمر ٣٠٠

لباغ قراك أو لباغ جوارك ١٠١ صبح بروح السفر لاح فأسفرا ١٢٤ وجرت برفعة قدرك الأقدار ١٥١ وصلتها بالبر شهراً إلى شهر ١٨٨/٥٥٥ وأي كسف لأي بدر ٢٥٧ واهتزت الدنيا إليك سيرورا ٢٦٤ وأخلاقك الحسني كواكهاالزهر ٢٩٤ فتنجد في عرض الفلا وتغور ٢٩٧ وازدد بقاء وعمراً ٣٤٩ قدما وساعد عزمك القدور ٢٩٢ أوتختر العليا فأنت خيارها ٤٠٨ فما غسيق الخطب إلا أنارا ٢٥٩ وحكم سيفك في هامات من كفره ٤٩٣ وإن غنيت بين الكواكب دار. ٤٩٧ بالبين ييأس أحيانا وينتظر ٢٨٥ أهل على الاسلام ، الله أكبر ١٣٥ تلاعب فيهن الظباء الحآذر ٢٣٥ فلاح في أولى الصباح النضر ٥٤٠ وسلوا لساني عن مكارم منذر ٥٤٢

٣٥ \_ أنورك أم أوقدت بالليل نارك ٣٩ ـ بشراك من طول الترحل والسرى ٣٤ \_ عمرت بطول بقائك الأعمار ٤٨ - لك الفوزمن صومزكي ومن فطر ٦٤ - أي شــراع لأي بحـر ٦٧ - كسيت بدولتك الليالي نورا ٧٥ - سماء العلا منكم وأنت لهـــا بدر ٧٨ \_ دعى عزمات المستضام تسير ٨٩ \_ اقبــل ثنــاء وشــكـرأ ١٠٦ \_ سرسار صنع الله حيث تسير ١١١ - إن تفخر الدنيا فأنت فخارها ١٢٨ - هو البدر في فلك المجد دارا ١٤٢ ــ وعداً على الله حقا نصرمن نصره 127 \_ نداك حبيب لا يشط مزاره ١٦١ \_ وفي غيابات أطباق الخطوب شتج ١٦٢ – هلال بنور السعد والحق مقمر ۱۶۳ ــ وفي «سر"من را همن محلي مقاصر م ٤ – ومحق الشهر كمال البــــدر م٧ ـ يا عاكفين على المدام تنبهـوا

#### حرف السين

١٢ ــ سلام على البدر الذي خلف الشمسا وكان لنا في يوم وحشته أنسا ٢٩ ١٧ ــ شكلان من راح وروضة نرجس يتنازعــان الشبه وسط المجلس ٣٨

وذخر غدي مما انتحبت له أمس ٣٠٩ وتمتزج النفس الكريمة بالنفس ٥٠٨

۸۱ – سلام على مستودع الروح والنفس
 ۱٤۸ – كذا ينتهى البدر المنير إلى الشمس

#### حرف الصاد

يتهادين في فضول الدلاص ٢٥٥

١٥٧ ــ ثمم أقدمتهن شعث النواصي

#### حرف الضاد

وعند عموم الكل ينتظر البعض ٤٨٥

۱۳۷ ــ إذاسقيت أرض فقدبشرت أرض

#### حرف العين

وآنس النفر فاستكت مسامعه ١٣٧ ومن طارق للهم يعيا به وسعي ٢٥٤ والحق شمل عندنا بك جامع ٣١٣ وأوجد اليأس ما قد أعدم الطمع ٣١٦ ولحة البحر في أعلى مشارعها ٤٤٨ ومن ذا سواك لجبر الصدوع ٢٠٥ عقل الفتى في لفظه المسموع ٣٤٥

أهـــل بالبين فانهلت مدامعه
 خلاالدهرمن خطب يضيق له ذرعي
 نور الوفاء بأرضنا لك ساطع
 ماأحسن الصبر فيا يحسن الجزع
 عادت الشمس في أعلى مطالعها
 عزاء وأنت عــزاء الجميع
 ما جد الــكلام إذا نطقت فإنما

#### حرف الفاء

١٥ ــ كذا تتجلى الشمس بعد كسوفها وتبرز أغماد الوغى من سيوفها ٢٠٠

794	فابشر بأحمد منه الله يخلفه	٧٤ – إن يجر زاكي دم للحمد تتلفه
4.7	وعتا ملم الخطب إن لم تكفه	٨٠ _ أعيا شفاء الهم إن لم تشفه
408	ولسسر وجدي فيك أن يخفى	مه ـ خاشي لنار هواك أن تطف
407	ونحـوكم عنـكم الآمال تنعطف	٩٩ _ منكم إليكم مساعي المجد تنصرف
٤٥١	لواشتفي من تباريح الأسيوشفي	1۲٥ ــ عمري لقدأعذر الدمع الذي وكفا

# حرف القاف

٦٧	فبشراك أن تفنى عداك وأن تبقى	٢٨ ـــ تخيرت فاستمسكت بالعروة الوثقى
454	أو يبعد الشمس من يستيقن الغلقا	٨٧ ــهل يجهل السمت من يستوضح الطرقا
111	فالأرض تشرق من سنا إشراقها	١٢١ ـــ طلعت نجوم السعد من آفاقها
017	منضد بجني الزهر متســـق	١٤٩ ــ يا حبذا خجل التفاح في طبق

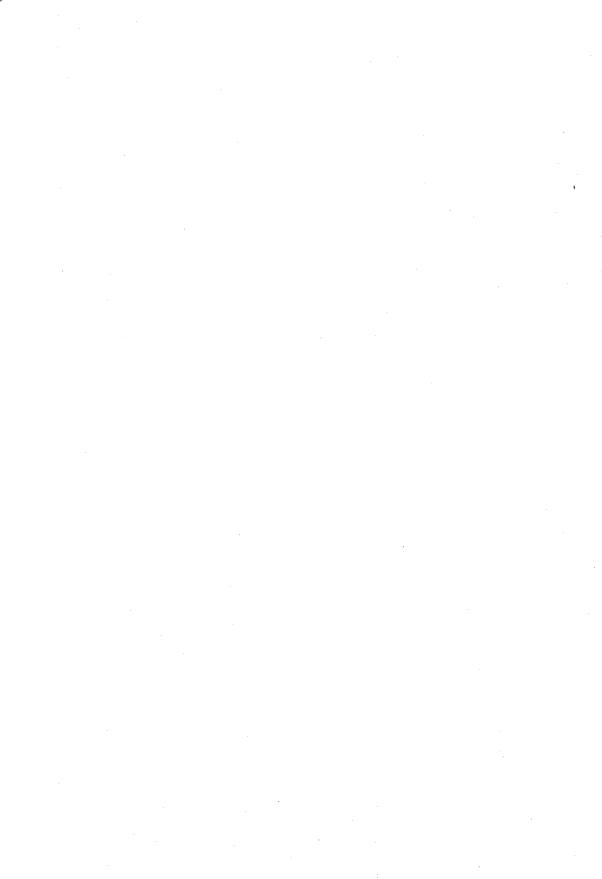
# حرف الكاف

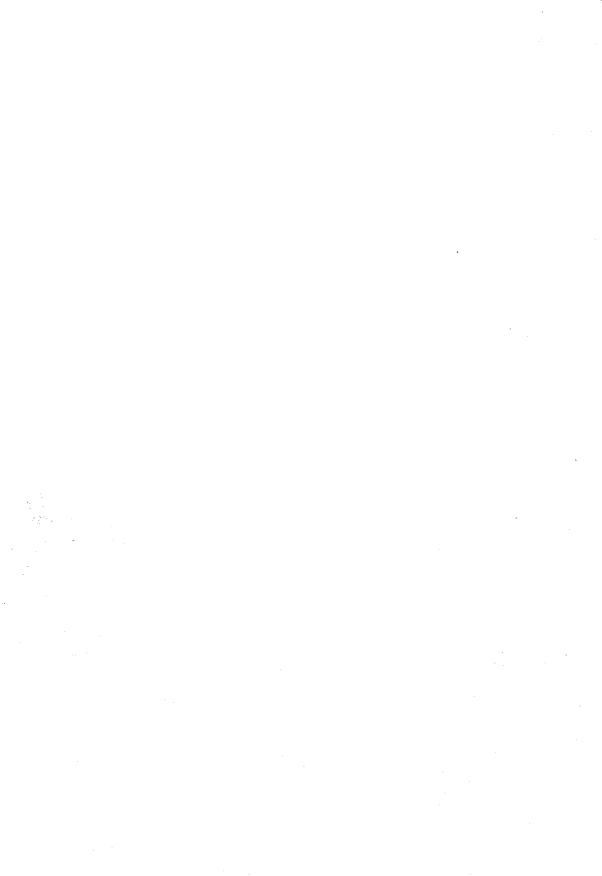
44	رب أذل للكك الأملاكا	١٤ ـ شكراً لمن أعطاك ما أعطاكا
	ورأيت مــاقرت به عينــاك	٢٥ ـــ قل للخلافة قد بلغت مناك
	وأنهى دموعي أن تفيض عليك	٩٠ ـــ سأمنع قلبي أن يحن إليك
193	وبر"ك قاد عناني إليكا	١٤١ ـــ أياديك ردت يدي في يديكا
٥٣٨	دمي مضاع وجاني ذاك عيناك	م ٢ ـــ وحشيَّة اللفظهل يودي قتيلكم

# حرف اللام

فعيد وأعياد وعام وقابل ١٩ روق فيذبـــل عما قليل ٤٢ وهذي الأماني فيك جامعة الشمل ٣٤ شجيت لشجو الغريب الذليل ٧٥ ولرشد حلمك كيف ضل دايله ٢٠١ أجد ما طول السرى فأملتها ٢٢٢ في ملك من حلائك بهجة ما ملك ٢٧٦ بآمال تحقيق وتحقيق آمال ٢٧٨ وعز نصرك للاشراك إذلال ٢٤٩ لا تصل حر الهجر من أجلي ٣٥٥ وفي يديك أمان الفارس البطل ٤١٢ في ليلها بشرى الصباح المقبل ٤١٦ وعلا تنضعضع دونها الآجال ٢٣٩ إلى صوب الغام المستهل ٤٧٣ كموالي منذر يوم النزال ٤٨٦ سنا صبح حق في دجي ليل باطل ١٩٥ واحصد الكفار سبيا وقتـ ١٦٥ ينادي من غيابات الخول ٢٩٥ فليس إلى تعرِّفها ســـبيل ٥٤١ بــــ الاد تواست بتعطيــــ له ٥٤٥

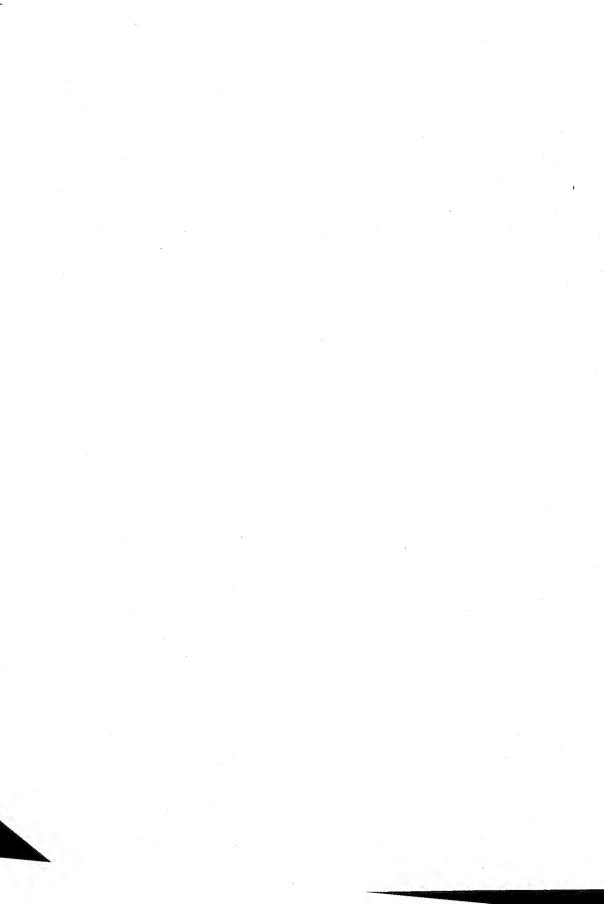
٦ \_ علك بالدنيا وبالدن آهـ ل ٢٢ - ونياوفر قمن بالذبول ٢٣ - أفي مثلها تنبو أياديك عن مثلي ٣١٠ \_ لعلك ياشمس عند الأصيل ٠٠ \_ عجباً لغي الحب لاح سبيله اخفضا نوت فينا النوى ولعلما ٧٠ \_ اليوم نادتك السيادة هيت لك ٧١ - سلام على الأيام تسلم إقبال ٩٢ \_ إقبال جد ال الاسلام إقبال ٩٦ – قل الهوى حكمت فاحسكم لي ١١٢ - إليك منك فرار الحائف الوجل ١١٣ – كفي شئونك ساعة فتأملي ١١٩ - عزم حداه السعد والإقبال ١٣٣ - أهلتي قد أني لك أن تهلتي ١٣٨ - رب ظي خنث ألحــاظـه ١٥٠ – وأي زنادي فتنة أوريا لهـــا ١٥١ – ازرع المعروف حزنا وسهلا ١٥٢ – ويوم كسوتها رهـج المصلتي م ٣ - أصخ نحروي لدعوة مستقيل م ٥ \_ إذا أشذت عن العرب المعاني 



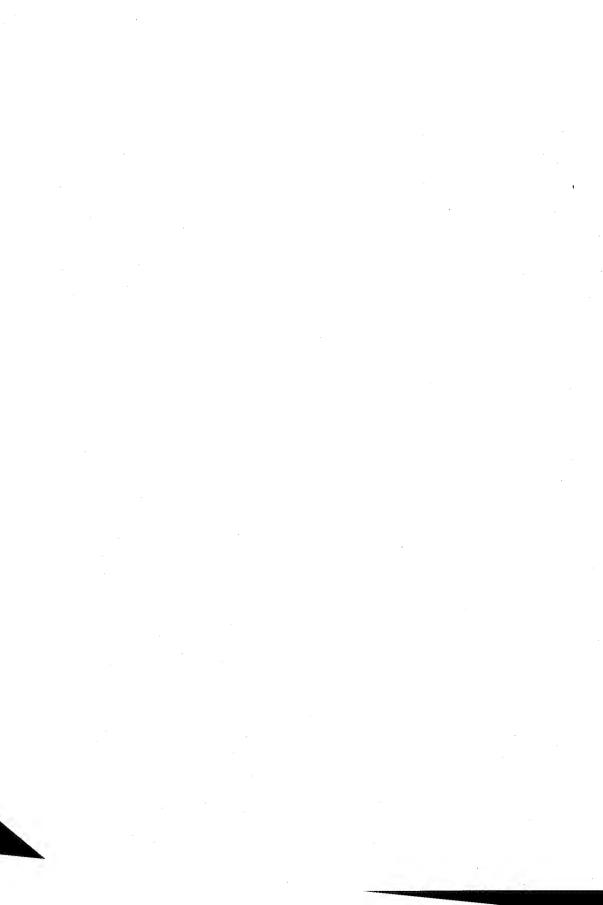




.



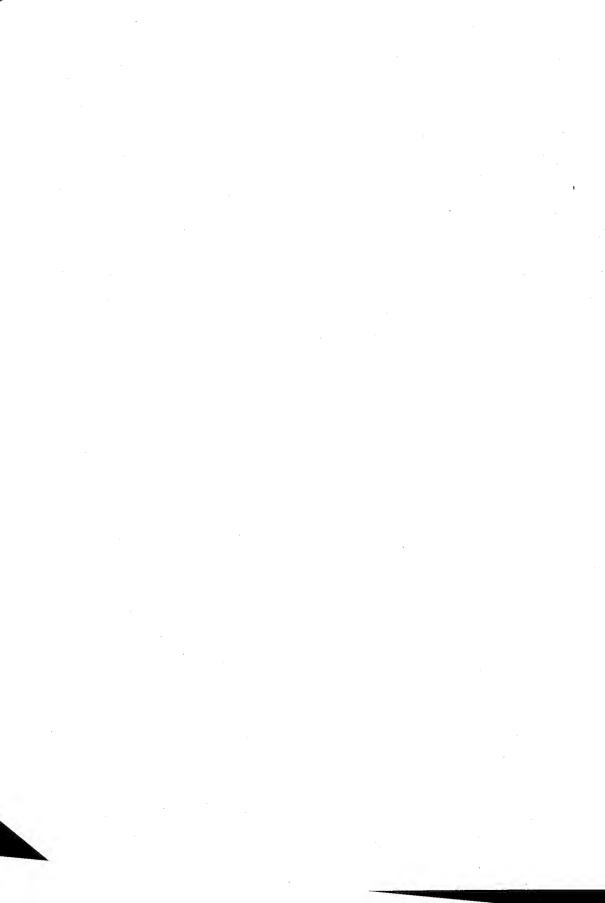
.





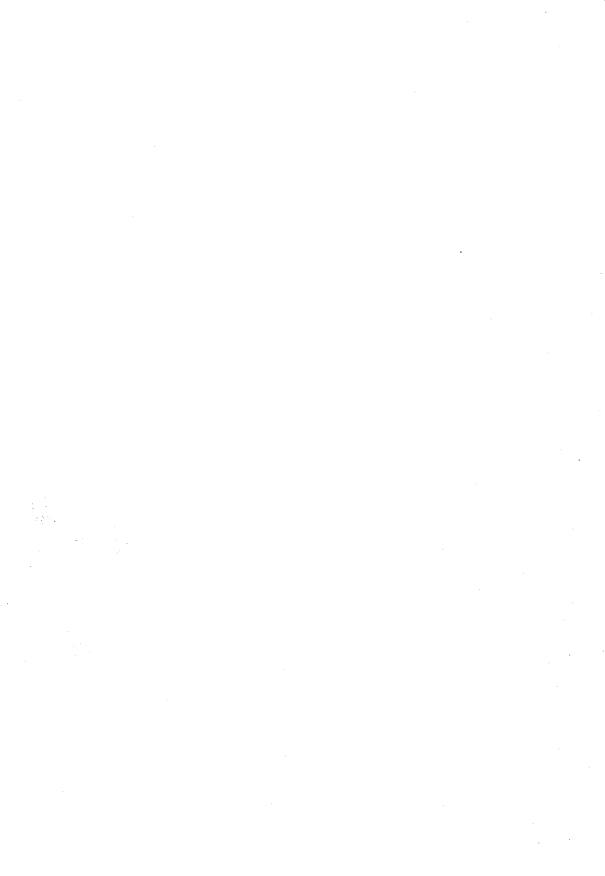


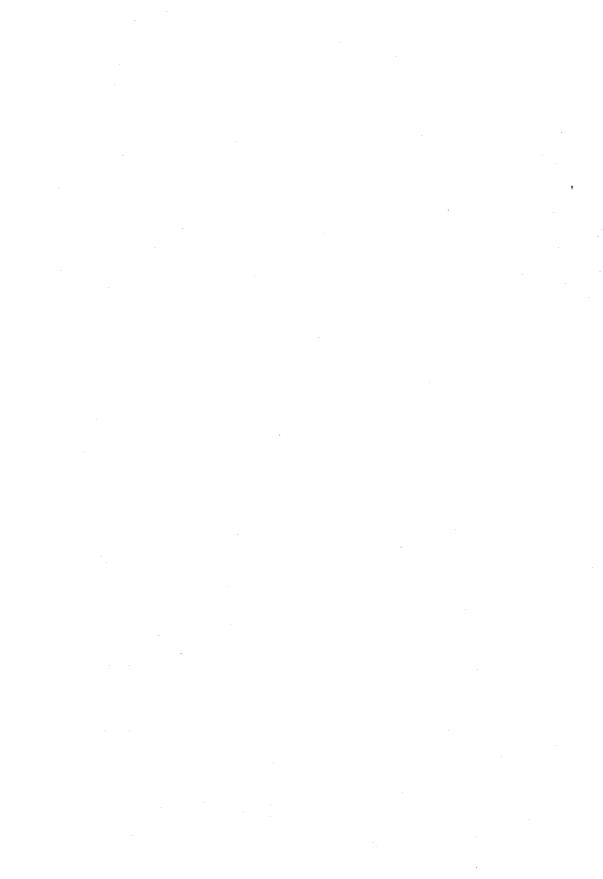
.





•









وكأن من صعق البروق حسامها ٢٩٥

٧٧ ــ [ وقال يمدح المنصور بن أبي عامر ] :

فكأن من حانى السحائب حودها

٧٨ – وله فيه أيضاً رحمهما الله تعالى :

دعي عزمات المستضام تسير فتنجد في عرض الفلا وتغير ٢٩٧

٧٩ ــ وقال في الحاجب سيف الدولة عبد الملك بن المنصور بن أبي عامر رحمهم الله تعالى :

لو كان يمدل حاكم في حكمه أو كان يقصر ظالم عن ظلمه ٣٠٤

٨٠ – وله رحمه الله في بعض خدم سرقسطة :

أعيا شفاء الهم إن لم تشفه وعتا ملم الخطب إن لم تكفه ٢٠٦

٨١ – وله أيضاً رحمه الله :

سلام على مستودع الروح والنفس وذخر غدي مما انتحبت له أمس ٢٠٠٩

٨٢ – وله أيضاً رحمه الله :

نور الوفاء بأرضناً لك ساطع والحق شمل عندنا بك جامع ٣١٢

٨٣ ــ وله يرثي بعض الفقهاء وتوفي في طريق الحج رحمة الله عليهما :

ما أحسن الصبر فيما يحسن الجزع وأوجد اليأس ما قد أعدم الطمع ٢١٦

٨٤ – وله إلى بعض القضاء رحمهم الله تعالى :

بحكم العدل من قاضي السماء حباك بحق أحكام القضاء ٢٠٠٠

٨٥ – [ وله في مدح ابن أزرق الكاتب رحمها الله:

أخو ظمأ يمص حشاه سبع وأربعة وكلهم ظماء] ٣٢٧ ٨٦ – وله أيضاً رحمه الله تعالى :

وأهد بها في الفلا والسرى ويوم التلاقي وحين الثواء ٣٣٣

٨٧ - وله بقرطبة في بعض الوزراء وكان أنهض ابنه من العرض إلى الشرطة: هل يجهل السمت من يستوضح الطرقا أو يبعد الشمس من يستيقن الغلقا ٣٤٣ ٨٨ - وله أيضاً رحمة الله عليه: عرفت عوارفك السابقات بوادى السنا واضحات السمات ٢٤٦ ٨٩ - وله أيضاً رحمة الله علمه: وازدد بقاء وعمراً ٣٤٦ اقبل ثنياء وشكراً . ٩ - وله أيضاً رحمه الله في الصا: سأمنع قلبي أن يحن إليك وأنهى دموعي أن تفيض عليك ٣٤٨ ٩١ – وله أيضاً رحمه الله في نحو ذلك: فليت شعري ما خطب العذولين ٣٤٨ شوق شدید ووصل من حبیبین ٩٢ ــ وله في المظفر يحيي بن المنصور أبي الحكم رحمة الله تعالى عليهم: إقبال جديًّك للاسلام إقبال وعز نصرك للاشراك إذلال ٣٤٩ وله اقتراحا من المنصور أبي الحكم رحمها الله على تجول خلاخيل النساء

٩٣ - [ وله فيه أيضاً رحمها الله تعالى : ]
 غرام ولاشكوى وءتب ولا عتي وشوق ولا لقيا وصبر ولا عقبي ٣٥٣
 ٩٤ - وله أيضاً اقتراحا منه عليه رحمها الله على « أبلغ سلامة أن البين قد أفدا » :
 وطن فؤادك إن كان الرحيل غدا أن الأسى إلفهم من بعدهم أبدا ٣٥٤

٩٥ – وله فيه أيضاً رحمها الله اقتراحا على شعر آخر غنيه على « مالي جفيت وكنت لا أجفى » :

حاشى لنار هواك أن تطف ولسر وجدي فيك أن يخفى ٢٥٤

٩٩ - وله فيه أيضاً رحميا الله تعالى: قل الهوى حكمت فاحمكم لي

٧٧ - وله فيه أيضاً رحمها الله:

دأبك الهـــجر ودابي

٩٨ - وله فيه أيضاً رحميها الله تعالى:

طير الفؤاد على لمــاك تحوم ٩٩ – وله في المنصور أبي عامر حين سمى ابنه عبد الملك بالحجابة:

منكم إليكم مساعي المجد تنصرف

١٠٠ - وله فيه أيضاً رحمها الله تعالى:

حسى رضاك من الدهر الذي عتبا

١٠١ - وله فيه أيضا رحمها الله تعالى: أخلق الدهر بقاء واستحد

١٠٢ - وله فه أيضا رحمها الله:

لك البشرى ودمت قربر عين

١٠٣ - وله فنه أيضاً رحمة الله عليها:

هو النصر والتمكين أدرك طالبه

١٠٤ – وله في عبد الملك المظفر رحمها الله تعالى:

شهدت لك الابطال يوم كفاحها والحرب بين عدوها ورواحها ٢٨١

١٠٥ – ولأبي عمر بن دراج أيضا في المنصور أبي عام وقد صدر رحمه الله من بعض غزواته من بلاد غرسية بن شانحه:

تبلج عن إشراق غرتك الصبح وأسفر عن إقدامك النصر والفتح ٣٨٧

-111-

فيك إدمان التصابي ٥٦

لا تصل حر الهجر من أجلي ٥٥٠

فهو المني وهي الظاء الهم ٣٥٧

ونحوكم عنكم الآمال تنعطف ٢٥٨

وجود كفيك للحظ الذي انقلما سهم

عمراً يفضل عن عمر الأبد ٣٦٨

بشأوي كوكبيك الثاقبين ٣٧١

ولاحت وشيكا بالسعود كواكمه سهم

١٠٦ – وله فيه أيضاً رحمها الله وقد خرج غازيا:

سر سار صنع الله حيث تسير قدما وساعد عزمك المقدور ١٩٩٣

۱۰۷ – وقال فيه أيضاً رحمها الله وقد ورد الخبر على المنصور بإقبال ابن شانجه صهره محكما له في نفسه إثر ماكان من إيقاع المنصور به :

ألا هكذا فليسم للمجد من سما ويحم ذمار الملك والدين من حمى ٢٩٥

١٠٨ – وله إليه رحمها الله عند أوبته من سرقسطة والثغر الأعلى :

شيا سنا البارق المنهل فالتمحا أي السرى أمَّ أمْ أيَّ البلاد نحا ٢٩٩

۱۰۹ – وله فيه أيضاً رحمها الله تعالى وقد ورد عليه القومس ابن غومس في أثر إيقاعه به:

جاءتك خاضعة أعناقها الأمم مستسلمين لما تمضي وتحتكم ٤٠٤ ١١٠ - وله فيه أيضاً رحمها الله في عيد الأضحى :

إذاشئت كان النجم عندكشاهدي بلوعة مشتاق ومقلة ساهد ٥٠٥

١١١ – وله في المنصور أيضاً رحمها الله تعالى يهنئه بالقفول من غزاة نفعه الله:

إن تفخر الدنيا فأنت فخارها أو تختر العليا فأنت خيارها ٤٠٨

117 – وله في المنصور رحمها الله عدحه ويذكر وفادة شانجه بن غرسية بن فردلند إلى حضرته سنه اثنتين وثمانين وثلاثمائة جبرها الله تعالى وأعادها:

إليك منك فرار الخائف الوجل وفي يديك أمان الفارس البطل ١٢

١١٣ – وله في المنصور رحمها الله في أضحى سنة اثنتين وثمانين وثلاثمائة :

كفى شئونك ساعة فتأملي في ليلها بشرى الصباح المقبل ٤١٦

١١٤ – وله فيه أيضاً وقد فصل لبعض مغازيه :

النصر حزبك فى الضلالة فاحتكم واغضب لدين الله منها وانتقم ٢٦١

م١١ - وله فيه أيضا رحمها الله في يوم عيد:

عادت عليك عوائد الأعوام في المن والاجلال والاعظام ٢٢٤

١١٦ – وورد الحبر على والمنصور ، بظهور حيل والابن شنج ، على أهدل وقاءة أيوب ، وقتلهم أخا واليها و حكم بن عبد العزيز التجيبي ، وقوما معه ، فأمر المنصور بضرب أعناق من كان في أسره بقرطبة من فرسان ابن شنج وأقاربه الأشراف الذين ظفر بهم في مدينة وأونة قشتيل ، وغيرها من بلاد و بنبلونة ، وركب ابنه و عبد الرحمن بن المنصور ، إلى باب السدة بقصر قرطبة ، وضرب بين يديه رقاب خمسين رجلا منهم صبرا ، وقتل عبد الرحمن بيده رحمه الله تعالى شريفا منهم وهم أخواله ، فقال أبو عمر بن دراج القسطالي رحمه الله في ذلك :

ياغياث العباد إن بخل المز ن سقام وبلا وما استمطروه ٢٦٩

١١٧ ــ وله فيه أيضاً رحمها الله يهنئه بوفادة غند شلب بن شانجه بن غرسية عليه قرطبة سنة ثلاث وثمانين وثلاثمائة :

طاعت لك الأحرار باستعبادها وأباحت الأملاك صعب قيادها ٢٣٣

١١٨ – وله أيضاً يهنيء المنصور رحمه الله بأسر ابن فرذلند:

تناضل عنك أقدار السماء وتبطش عن يديك بد القضاء ٤٣٥

١١٩ ــ وله إلى المنصور رحمها الله وقد برز لبعض صوائفه:

عزم حداه السعد والاقبال وعلا تضعضع دونها الآجال ٢٣٩

١٢٠ ــ وله أيضاً في المنصور رحمها الله يهنئه بفتح شنتياقه:

اليوم أنكص إبليس على عقبه مبرئاً سبب الغاوين من سببه ٤٤٠

١٢١ ــ وله في ابنه الحاجب عبد الملك رحمهم الله تعالى يهنئه بمولود :

طلعت نجوم السعد من آفاقها فالأرض تشرق من سنا إشراقها ٤٤٤

١٣٢ – وله في خروجه إلى غزاة ممقصر من بلاد الافرنج ، وهي الأولى من غزواته بعد وفاة والده رحمة الله عليهم :

الله جارك ظـــاعنا ومقيم ومثيبك التبجيــل والتعظيم ٤٤٦

١٢٣ ــ وله فيه أيضاً رحمهم الله وقد خرج إلى بعض غزواته بينبلونة :

قد عادت الشمس في أعلى مطالعها ولجة البحر في أعلى مشارعها ٤٤٨ مراء الله وقد تلقاه من غزاته ممقصر سنة ثلاث وتسعين وثلاثمائة :

لتهنىء سلامتك المسلمينا وتفدك أنفسهم أجمعينا ٤٥٠

١٢٥ – وله فيه أيضا رحمها الله ويعزيه عن طفل توفي له في حياة المنصور أبيه :

عمري لقدأعذر الدمع الذي وكفا لو اشتفى من تباريح الأدى وشفى ٤٥١

١٢٦ – وله فيه أيضاً رحمها الله يهنئه ببعض فتوحاته :

أهـ لا بمن نصر الآله وأيدا وحمى من الاشراك أمة أحمـ دا ٢٥٧

١٢٧ – وله يرثيه عند وفاته ويعزي أخاء ناصر الدولة عبد الرحمن بن المنصور. وبهنئه بالحجابة والولاية بعده:

ما أطبق الهم إلا ريثما انفرجا ولادحا الحطب إلاوشك ماانبلجا ٤٥٦

١٢٨ – وله في الناصر عبد الرحمن بن المنصور في غزوة شنتياقه :

هو البدر في فلك المجد دارا في غسق الخطب إلا أنارا ٤٥٩

١٢٩ – وقال يمدح منذرا ويذكر حمى أصابته :

تسليت حتى أنسى الهائم الها وأغنيت حتى أعدم المعدم العدما ٢٦٣ ما الله تعالى:

بدالك نجم السمد واطلع النجح فبالله فاستفتح فقد جاءك الفتح ٤٦٦

١٣١ - وله فيه رحمها الله على لسان جارية :

من سبی سیبك مما أنبتت نعمك من در بحرك مما عمه كرمك ٤٦٧

١٣٢ ــ وقال يمدح ابن باق رحمها الله :

تسمع لدعوة ناء غريب كثير الدعاء قليل المحيب ٤٦٨

١٣٣٠ ــ وله أيضا في المؤتمن عبد العزيز بن أبي عامر رحمهم الله:

أهليّي قد أني لك أن تهليّي إلى صوب الفهم المستمل ٤٧٣

١٣٤ ــ وله في الموفق مجاهد رحمه الله سنة تسع عشرة وأربعائة :

إلى أي ذكر غير ذكرك أرتاح ومن أي بحر بعد بحرك أمتاح ٤٧٨

١٣٥ ــ وله في عبد الملك المظفر بن أبي عامر رحمهم الله تعالى

أهنيك ياعيد الرغائب عيدا تلقاك باسم صادق لتعودا ٤٨٢

١٣٦ ــ وله أيضًا في بعضهم يعزيه في ابن له رحمهم الله:

فداؤك من لو كان في وسعه الفدا للاقي الأسيمن دون نفسك والردى ٤٨٣

١٣٧ - وله أيضا في المظفر يحيى بن منذر رحمهم الله تعالى :

إذا سقيت أرض فقد بشرت أرض وعند عموم الكل ينتظر البعض ٥٨٥

١٣٨ – وله رحمه الله تمالي على ( رب ركب قد أنا خوا حولنا ، :

رب ظبي خنث ألحـاظـه ڪعوالي منـذر يوم النزال ٤٨٦

١٣٩ ــ وله أيضا لمنذر بن يحيى رحمهم الله تعالى :

بسعدك لا بسعد أو سعاد تنقل كل هم عن فؤادي ٤٨٧

١٤٠ ــ وقال عدح ابن باق رحمها الله تعالى:

١٤١ – وله في يحيى بن منذر رحمهم الله تعالى :

أياديك ردت يدي في يديكا وبر"ك قاد عناني إليكا ٤٩٢

١٤٢ – وله في منذر رحمها الله تعالى :

وعداً على الله حقا نصر من نصره وحكم سيفك في هامات من كفره ٣٩٧

١٤٣ – وله أيضا رحمه الله تعالى :

نداك حبيب لا يشط مزاره وإن غنيت بين الكواكب دار. ٤٩٧

١٤٤ – وله أيضاً رحمه الله تعالى :

هنيئًا لنا ولا قص العباد جهادك في الله حق الجهاد ٤٩٩

١٤٥ – وله أيضًا في المؤتمن عبد العزبز بن أبي عامر رحمه الله :

تصدت لوشك البين من حفوة الصد وحلت قناع الصبر عن زفرة الوجد ٥٠٢

١٤٦ – وله في المظفر يحيى بن منذر بن يحيى رحمهم الله :

استقبل العز مرفوءا به علمك واستوثق الأمن مخفوظا به ذممك ٥٠٥

١٤٧ – وله يعزيه عن ابن له صغير توفي :

غزاء وأنت عـزاء الجميع ومن ذا سواك لجبر الصدوع ٥٠٧

١٤٨ – وله في المنصور منذر بن يحيى عند ابتناء ابنه يحيى بن منذر رحمه الله :

كذا ينتهي البدر المنير إلى الشمس وتمتزج النفس الكريمة بالنفس ٥٠٨

١٤٩ – وله أيضاً في المنصور بن أبي عامر رحمها الله ولها قصة طويلة:

يا حبذا خجل التفاح في طبق منضد بحبي الزهر متســـق ١٢٥

١٥٠ – وله رحمه الله تمالى قطعة في رسالة بين رئيسين يغبطها بصلح:

وأي زنادي فتنة أوريا لهــا ﴿ سَنَا صَبَّحَ حَقَّ فِي دَجِّي لَيْلُ بَاطُلُ ٥١٢

101 - وقال عدح المنصور منذر بن يحيى رحمهم الله في رسالة كتب بها إليه:

ازرع المعروف حزنا وسهلا واحصد الكفار سبيا وقتــلا ١٥٣هـ

107 - وقال أيضاً عدحه رحمها الله من جملة رسالة:

إلى شجا لاعج في القلب مضطرم جاش إليك به بحر من الكلم ١٦٥ ١٥٤ – وقال فيه أيضا رحمها الله تعالى:

إن روضًا لم تسقه منذ عام لخيوف عليه حر الأوام ١٥٥ ما الله عدم مباركا ومظفرا صاحبي بلنسية ، وقد دعيا إلى ولاية طليطلة أعادها الله تعالى:

أهنيكما ما يهنيء الدين منكى هدى وندى فليسلم الدين واسلما ٥٠٠ منكر رحمهم الله تعالى:

هربنا إليكم فآويتمونا وخفنا الحتوف فأمنتمونا ٢٤٥

١٥٧ – وقال على قافية الصاد يمدح المنصور منذراً من جملة رسالة :

ثم أقدمتهن شعث النواصي يتهادين في فضول الدلاس ٢٥ه

١٥٨ - وقال - سمح الله وعفا عنه عنه - يستهدي نبيذا من كاتب اليهود: قد خطبنا وقد أجاز الولي \* بعد علم أن الخطيب كفي \* ٢٦٥

يا صفوة الأحفان من عبراتها ومدخر الأضلاع من زفراتها ٧٧٥

١٦١ – وقال في يحيى بن علي بن حمود رحمهم الله يسأله الجواز إلى الأندلس من جملة رسالة: وفي غيابات أطباق الخطوب شَنج بالبين بيأس أحيانا وينتظر ٢٨٥ ١٦٢ – وقال في إدريس بن علي رحمهم الله تمالي بسبتة يهنئه بمولود: هلال بنور السعد والحق مقمر أهل على الاسلام ، الله أكبر ٢٠٥ ١٦٣ – [ وله ] في رسالة كتبها له عن صديق من الوجوه بسرقسطة إلى ذي الكفايتين تاج الدولة ابن أبي الحسين عصر فما بينه وأوضحه: وقال يمدح علي بن حمود رحمهم الله تعالى من جملة رسالة:

ملحق بشعر ابن دراج و نثره بما ورد في المراجع المشرقية والأندلسيه ولم يرد في هذا الديوان 040

١ - قال من قصيدة عدم ما المنصور محمد من أبي عام : ما كفر يمناك من شأني فيثنيني عمن توالى لنصر الملك والدين ٣٦٥

 ٢ - وقال من قصيدة أولها « لولا التحرج لم يحجب محياك » : وحشيَّة اللفظهل يودي قتيلكم دمي مضاع وجاني ذاك عيناك ٢٨٠٥

٣ – وله أيضاً عدح المنصور بن أبي عام :

أصخ نحـوي لدعوة مستقيل ينادي من غيـابات الخول ٢٩٥

ع \_ وقال يصف الهلال:

وتحق الشهر كمال البــــدر فلاح في أولى الصباح النضر ٥٤٠

وقال:

إذا شذت عن العرب المعاني فليس إلى تعرِّفها ســـبيل ٤١٠

٣ – وقال:

تركت قلبي بغير صبر فيك وعيني بغــــــير نوم ٥٤٢

٧ - وقال

يا عاكفين على المدام تنبهوا وسلوا لساني عن مكارم منذر ٥٤٧

٨ - وقال:

أجد الكلام إذا نطقت فإنما عقل الفتى في لفظه المسموع ٣٤٥٠

٩ – وقال القسطلي (؟) في وصف جواد:

سامي التليل كأن عقد عذاره في رأس غصن البانة المياد عده

١٠ – وقال القسطلي ( ٢ ) :



## تصويبـات واستدراكات

صواب	خطأ	سطو	صفحة
يد يه	أيديه	٦	٤٣
يدل عليه أنه	يدل على أنه	٩	
مظنة	فطنة	٩	٤٥
ذلك المجد الذي لم يقدر المسلمين	ذلك المجدلم يقدر للمسلمين	٦	٤٩
على أن	على أن أن	٨	٧٤
مجاهدا العامري	مجاهد العامري	٤	٧٨
على	عل	17	91
رجح	رجع	١٤	
الزيدانية	الريدانية	٦،٤،١	94
وردا	ورد	٤ (من أَسفل)	1.
مَر يش	مَو يشْ	١.	14
صِرْفِ	صَرْف	Y	17
Barrios	Barrias	11	44
خُلُمَ	ظُلْم	10	pp
1.	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~		

صواب	خطأ	سطو	معنده
شوازيا	شو از با	٤ (منأسفل)	١٠٥
خِطاَركِ	حطارك	الأول	\ • Y
الدُّروبِ	الدُّوربِ	٤	177
وَدَعُوةً	وَ عودةً	٩	147
تَقَارَعُ	نقارع	۲	147
للِصِّبا	للصبا	الأُول	149
الدل	الدال	14	18.
من « فرنجة »	كانت من « فرنجة »	14	174
مصالحه	مصالحة	١٨	
Lérida	<b>Iérida</b>	٤ ( من أسفل )	194
Urbel	Urlel	الأخير	
(انظر تعليقنا على ص١٤٨)	انظر تعليقنا على ص ٩٧)	الأخير	191
في سنة ٢١٦			4.1
José	Yosé	17	7.7
Vol. I, P. 246.	Val. <sub>I</sub> , P. <b>Z</b> 46	1A — 1Y	
ولقد خَلَعْتَ عَلَيْهِ قَبْلَ دُنُوِّهِ	ولقد خَلَعْتَ قَبْلَ دُنُوِّهِ	14	7.0
الحَلَقِ	الخَلَقِ	١٤	
أُرْسِلَتْ	الخَلَقِ أُرُسِلَتْ	٨	۲۱۰

£	صواب	خطأ	سطر	صفحة
	وَمُؤْ وِّ بَا	<b>وَمُؤَدِّ</b> ا	٣	717
	البُوْ سَى	البؤس	11	717
(	وُجُوهاً ( والتصويب عن « ق »	وُجُوداً	١٠.	777
	زُهْرَها	زَهْرَها	٩	770
	ونحُولُكَ جُبْتُ لَيْلَ البِيدِحَتَى	وَنَحُولَا جُبْتُ لَيْلُ البِيدِ حَتَى	٨	777
<u></u>	ترَ كُتُ دُجَاهُ مَفْضُوضَ الْخِتا	خَفيتُ عَلَى الْمُنَايَا فِي الزِّحَامِ		
	وَزَاحَمْتُ الخُطُوبَ إِلَيْكَ حَتَّى			
(	خَفِيتُ على الْكَناكِأَفِي الرِّحَا			
	( والزيادة عن « ق» )			
	جراحاً	جِر اجاً	11	
ڀ	وعندَ حِماكَ أَمْسَىٰ [نَشْرُ] سِرْ بِ	وعندَحِم كَ أَمْسيٰ [رَبعُ ]سِر ْبي	*	777
	( و التكملة عن « ق » )			
	ص ۱۳۹	ص ۸۷	٣ (من أسفل)	779
ي	مثل دوزى.والمستشرق الإِسبان	مثل دوزی . وقد تبعنا فیما	٤ ( من أسفل)	747
	برييتو ڤيڤس	أثبتنادمن هذه الأسماء والتواريخ		
		ما أورده المستشرق الإسباني		
	, 10	برييتو <b>ڤي</b> ڤس - وم		
	فَتَشْفُو نَا	فَتَشْفُرُ نا	٨	137

صواب	خطأ	مطو	معمد
سر قسطة	سرقطسة	۲	757
Lérida	<b>Iérida</b>	٦	
بین سنتی ۱۱۲ و ۲۲۷	بين سنتي ٤١٤ و ٤١٧	١٨	
Reyes	Peyes	الأخير	
شِتاًوُّهُ	شقاؤه	٧	404
ومَبْلَغَ	ومُبْلِعُ	۲	707
[ وساقَ إِليه ] الملكُ ميراثَ تُبُّعِ	الملك ميراثُ تُبَيّع	17	707
( والزيادة عن « ق » )			
وله [ فيه حين أعرس أخوه حكم	وله	٤	475
ابن منذر : ] ( والتكلة عن «ق» ،			
و قد كنا علقنا على عنو ان هذه			
القصيدة قائلين إنه يتضح منها أنها			
قيلت فيمدح يحيىبن منذر وتهنئته			
بمناسبة تزويجه لإحدى بنات أسرته			
من أحد قرابته واسمه حــــــــــــــــــــــــــــــــــــ			
والعنوان كما نقلناه عن « ق » يغني			
عن تلك الترجيحات ، إذ هو ينص			
على أن « حكمًا » المشار إليه إنما			
هو أخو يحيى بن منذر نفسه ) .			
لِفَخْرِهِمُ ( والتصويب عن « ق »)	الفجوهم	٥	770

	صواب	خطأ	سطر	صفحة
و يبءن «ق»)	بحفظين (والتصر	بَحَظُّهِنَّ	٦	770
	لمَا	لهسا	١.	777
صويبعن ق»)	فَالْدَِسْ لَهُ مُنَّ (والتع	[ أَلْبَسْتَهُنَّ ]	1.	77.
عن «ق»)	مِنَّا (والتصويب	ين.	7	777
ُوْلِيَّ كُرِيمُ ۗ	[ وكيفَ يُؤُمِّلُ مَ	وفي اسْمِ اِلْظَفَرَ ِ فَأْلُ الْحَسَياةِ	٦	774
هُ وخطب دُميم ]	يُ ويُخشَى مِنَ الدَّ	ليحياالغريب بهوالمثير		
الُ الحَياة	وفي اسْم الْمَظَفَّرِ ۖ فَأَ			
بُ بِهِ والْمُقِيمُ	•			
1	( والبيت المثبت		·	
(	أضفناه عن « ق )			**
ن « ق » )	به ( والتصويب عر	lr.	17	272
	لنا (والتصويب	الم	الأُول	440
		يضاف إلى هذه الحاشية : وفي	الأخير	777
ولك » ( سورة	فرعون قرة عين لي	الـكريمة : « وقالت امرأة		
		القصص 'آية رقم ٩)		
	سُعيُكُ	سَعْيَكَ	الأول .	447
£	والأصالي	والآصال	14	479
	Logroño	Iogroño	17	7/0
	للمتعريف	للتعرف	19	
5 \ _3		-770-		

صواب	خطأ	سطر	صفحة
خَطًا	خطاً	19	711
عجاجا	أحاجد	17	
يت: بالبدر والبحر	يت !	71	W - Y
يَجْزِي	يَجْرِي	۲	4.5
لأمر	لامِمرِ	١٠	۳٠٥
الرائية	الرائعة	٣ (من أَسفل)	
( ص ۱۹۸ ) ويبدو من	( ص۱۳۲ ) ويبدو ومن	٣ (من أسفل)	٣١٥
غَدُرُ	عَذْرْ	18	417
يَعْبِنْكَ (والتصويب عن (ق»)			414
[ طِيباً ] وَيَعَذُبُ منها الصَّابُ			419
والسَّلَعُ ( والتكلة عن « ق » )	والسَّلَمُ ا		
ُ وجُرِّدَ للهُداى [ والحَـقِّ ] سيفُ		الأول	444
(والتكملة عن « ق » )		- 4	
غَيْبَ ( والتصويب عن « ق » )		أ عيب	
مُسْتَكِينِ (والتصويب عن «ق»)	مُسْتَكِنَ		
في الذخيرة : وكم	في الذخيرة: فكم		۳۳.
المُواءِ أَحْرِ بحر	۔ المات	•	444
الثواء	الله ال	١٤	444
نحو	لِمَدَّاتِ الثَّوَاءِ بَجْرِ	10	1 1 1
<i>j</i> .	- 171-	.,	

صواب	خطأ	سطو	صفحة
بحامعها	يُجَامِعُهَا	1.	44.5
نتبين	نتتين	14	mmd
جلبت	جلبن	*1	
وخَوْناً الوفاء	وخَوْفاً الوفاء	0	434
وللمُنيٰ	للمُني ٰ	١.	40.
يُّلُغُ	كَادُ	٩	401
خلاخيل	خلاليل	٧	404
أبيات	أبيان	11	
عدم	عدمُ	14	404
وله فيه أيضاً رحمهما الله	وله فيه أيضاً في رحمهما الله	1.	408
حاجبيك	جاجِبَيْكَ	17	401
فره مراقع فمنتظر	فمنتظر	*	409
والأرجح	والأجح	10	
کانت	كات	١٤	414
فتو جه	فيتوجه	10	
عَدِينَ مُنْ اللَّهُ مُنْ اللَّ	مُشَكَّمُ	11	470
إِلَيْهِ	أَلَيْهُ	10	
مُشَكَّكَةً إِلَيْهِ أَيَّ	مُشَكَّلَةً أَلَيْهِ أَيُّ	14	***

۲۷۱	۲ (من أسفل)	Conbastela	Compostela
۴۷٤	الأحير	وكسى	وكسا
٣٧٥	10	Garoño	Coroño
	١٨	Cambastelana	Compostelana
		Gilmérez	Gelmiraz
	77	campelo	Campelo
449	الأول	تَقَصَّت	تقصّت
۳۸۰	الأُول	جَلَّ	حَلَّ
	٩	Sànchaz	Sànchez
	١٤	إخفاء	إحفاء
	الأخير	pérez	Pérez
۳۸٤	٤	وقَصَمْتَ	و فَصَمَٰتَ
<b>۳۸۰</b>	11	Barrell	Borrell
	١٤	Manuel	Manual
	\\	Remondo	Regemondo
ፖሊጓ	٢ (من أسفل)	Iacarra	Lacarra
۳۸۷	11	Gervera	Cervera
	10	Garriôn	Carriôn
	الأخير	الهزيمية	الهزيمة

صواب	خطأ	سطر	صفحة
صفائيح	صفائيخ	٧	۳۸۸
وانظر كـذلك المقال الذي	وهو مقال	٣ (من أسفل)	441
البشكنسي	البشكنس	١٤	440
تصغير	تصغر		1
من	على	الأخير	499
شِئْتِ	شدُّتُ	٣ (من أَسفل)	٤٠٥
Bermudo	Bermndo	٩	٤٠٨
Astorga	Astarga	٤ (منأسفل)	
اثنتين وثمانين وثلاثمائة	اثننتين وثلاثين وثلاثمائة	14	٤١٦
غيابات	غيايات	*	٤١٧
رأً يت	رأيت	١٠	
ورأيتِ	ورأيت	È	٤١٨
وافَتْك	وافَتْكَ	٥	
Cinco	Cineo	14	473
انظر مقال توريس بلباس عن باب	انظر مقال توريس بلباس	١٢	٤٣٠
السدة السالف الذكر وعن أبواب	السالف الذكر		
السدة في الأندلس عامة – مجلة			
«الأندلس»، المجلد ١٨، سنة			
١٥٢ ' ص ١٦٥ ــ ١٧٥			

		<del></del>	
٤٣٢	٣ (من أُسفل)	عند شلب	غند شاب
	٥	Carci - Fernálndez	Garci - Fernàndez
	٦	Fervnan - Conzàlez	Fernàn - Gonzàlez
	١٦	Gormâz	Gormáz
	الأُخير	Saria	Soria
٤٤٠	الأُخير	Conbostela	Compostela
٤٥٠	ه (منأسفل)	Herández yiménez	Hernàndez - Jiménez
१०४	1.	أَسَفَا	أسيفا
६०६	٤ (من أَسفل)	Lcyenda	Leyenda
	۲ (من أسفل)	Hsirtoia	Historia
200	٣ (من أَسفل)	San Estaban de Cormaz	San Esteban de Gormàz
१०५	17	Carci - Fernàndez	Garci Fernàndez
٤٥٨	. 9	<i>خ</i> گمیك	خُکُماكِ
٤٦٠	الأخير	Bermndo	$\operatorname{Bermud}_{\operatorname{O}}$
173	1.	Coinbra	Coimbra
	١٨	بجليقة	بحليقية
277	ه (من أَسفل)	هذة	هذه
٤٦٤	٩	البُشُرِئ	البُشرى
٤٨٩	١٤	سيفك	سَعْيِكَ
१९.	١.	فيـــــهِ	فَبِهِ

-\*-